

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

#### Правила использования

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

- Не исиользуйте файлы в коммерческих целях. Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.
- Не отиравляйте автоматические заиросы.

Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

- Не удаляйте атрибуты Google.
  - В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.
- Делайте это законно.
  - Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

## О программе Поиск кпиг Google

Muccus Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице http://books.google.com/



# A. 15038 = X. Da





Transaction of perhaum Transaction of perhaum Transaction of the state of the state

art e

•





Этнографическій Отдіва и ММПЕРАТОРСКАГО Общества Любителей Естествознанія, Антрепелогіи и Втиографіи.

67, 203

ЗАПИ САННЫЯ

А. Марковымъ.

СЪ ПРВДИСЛОВІВМЪ

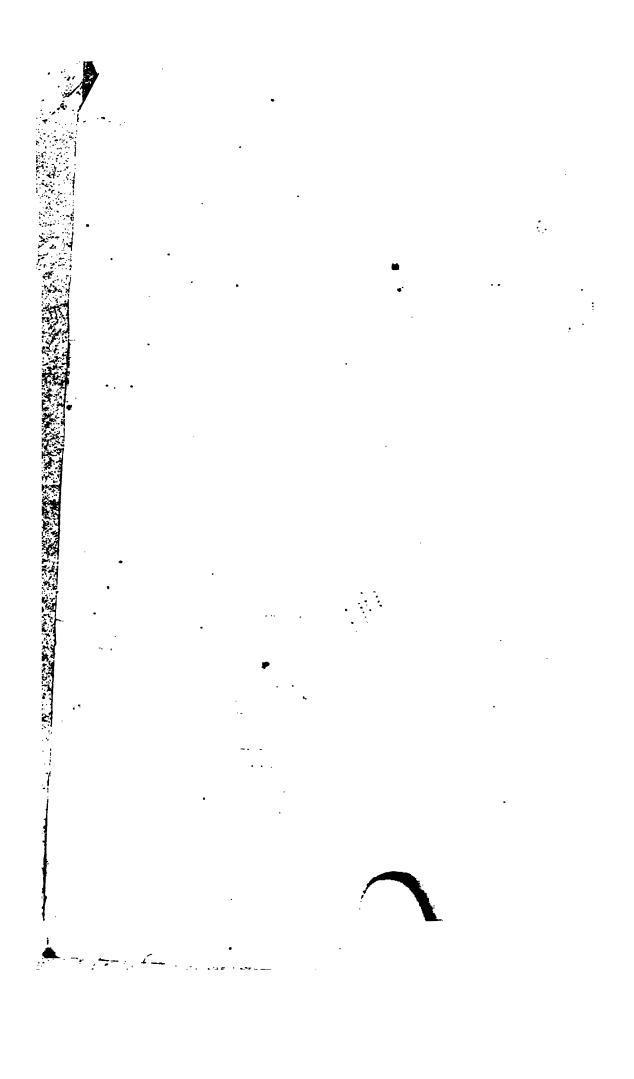
проф. В. О. Миллера.

ВНИГА БИВЛІОТЕКИ

Москиескаго Николаевскаго женскаго училища.

Шкафъ.







Confiphial
Hardage

5. 14. 27

# ОГЛАВЛЕНІЕ 1).

						•		,	Cmp.
Предисловіе проф. В. Ө. Миллера									VΙΙ
Отъ собирателя									XΥ
Былинная традиція на Зимнемъ берегу Балаго моря.		•							1
Списокъ сказателей			•			•			23
Роспись дней, въ которые ваписаны старины		•	•	•	•			•	25
Нижняя Зимняя Золотица.									
I. <i>Крюкова</i> Аграесна Матвъевна		•					•	•	27
A) Старини Терскаго берега.	•								
1. Три поъздин Ильи Муромца									31
2. Илья Муромецъ и Калинъ				•					36
3. Илья Муромецъ и Баданъ (Батый)									45
4. Бой Ильи Муронца съ сыномъ			•		•				53
<ol> <li>Добрыня и Змън</li></ol>				•					59
6. Неудавшаяся женитьба Алешя									63
7. Алеша и сестра Бродовичей									68
8. Потыкъ									73
9. Дунай сватаеть певасту князю Владикару									77
**10. Женитьба Дуная							•		82
11. Сухматій (Суханъ)									86
12. Михайло Даниловичъ						•		•	90
**13. Туры и турица								:	95
14. Настасья Митренновна (Ивинъ Годиновичъ)									96
15. Дюкъ									101
16. Козарушка (Козаринъ)									109
17. Михайло Петровичъ (Козаринъ)									114
18. Кинзь Романъ и Марья Юрьевна									119
19. Чурило и Авдотьи (Чурило и невърная жена)									126
20. Хотынь									130
21. Садко									135
22. Сорокъ каликъ со каликою									139
23. Соломанъ и Иванъ Никульеничъ (Окульевичъ).									144
24. Егорій Храбрый и его мучитель									151

<sup>1)</sup> Одной звъздочкой отмъчены былины, не имъющія себъ варіантовъ въ другихъ сборникахъ, а двумя звъздочвами— былины, впервые являющіяся въ видъ отдъльныхъ пъсенъ.

	T.T.P.	
	ľV	
	•	•
K	Оника-войнъ	Cmp.
	Tope	156
	Братья - разбойники и нкъ сестра	
	Вдова, ен дочь и сыновья-корабельщики.	
	Князь Ромарь убиваеть жену	
	Князь, магина и старицы (Гибель овлеветанной жены)	. 167
	Мать янази Михайлы губить его жену	. 169
	Иванъ Дородоровичъ и Софья-царевна	178
	Киязь Динтрій и его неваста Домна	
	Жданъ-царевичъ	177
	Кострюкъ	182 184
	Ивань Грозный и его сынь	. 190
	Смерть Ивана Грознаго	. 190
	Смерть Михайлы Скопина	196
	Осада Соловецкаго монастыря	197
	Шведская война при Екатеринъ П	. 201
	Б) Старины Зумилю берега.	
	Исцваеніе Ильй Муромца.	205
	Илья Муромець въ изгнаніи и Идолище	215
	Ссора Ильи Муромца съ княземъ Владимиромъ	220 228
	Бой Добрыни съ Ильей Муромцемъ.	. 230
	Алеша, переодъвшись каликою, убиваетъ Тугарина.	
	Князь Борисъ Романовичъ (Данило Ловчанинъ)	
	Идолище сватается за племянницу князя Владимира	. 242
	Князь Гатоть Володыевичъ	251
	Волхъ Святославьевичъ (Всеславьевичъ)	255
	Василій Богуславьевичь	261
	Голубинная книга	273
	Разбойникъ Илья, кумъ темный	277
	Встрача двухъ купцовъ въ кабакъ	280
	Купеческая дочь и царь	<b>2</b> 81 <b>2</b> 89
	Мать и дочь въ татарскомъ шавну	
	Взятіе Казани и казнь цари Симеона	
	Семейная жизяь Петра I	
•	II. Крюкова, Маров Семеновна	
	Святогоръ и Илья Муромецъ	
	Женитьба Добрыни и неудавшаяся женитьба Алеши	
	Бой Добрыни и Алеши съ татариномъ	
	Алеша освобождаеть изъ плъна сестру	329
	Соловей Соловьевичъ (Будимировичъ)	<b>3</b> 3
	III. Крюковь, Гаврило Леонтьевичъ	34
	Святогоръ и Илья Муромецъ	
	Испъленіе Ильи Муромца	
•	Первая повздка Ильи Муромца	34
,	Илья Муромецъ, резбойники и Идолище	30



٧

							Cmp.
70.	Вой Ильи Муронца съ сыномъ	•					-
	Бой Добрыни съ Ильей Муроицемъ						
	Женитьба Добрына						
	Добрыня и Зивя						
	Михайно (Потыкъ)						
	Дунай						
	Михайло Игнатьевичъ (Даниловичъ).					•	. 401
	Василій (Игнатьевичъ), пьяняца				•		400
	Иванъ Годеновичъ						
	Идолище сватается за племянницу князи Владимира.			•	•	•	. 423
	Князь Глабъ Володьевичъ				•	•	. 429
					•		
	Камское побонще						
	Соронъ надинъ со надиною						
	Соломанъ и Иванъ (Василій) Окульевичъ					•	. 456
	Смерть царицы (Настасьи Романовны)			•	•	•	. 459 . 459
00. **≥₽	Кострюкъ			•	•	•	. 463
ю.	Орсёнко (Аксёнко)	•	•	•	•	•	
07	ІУ. Васильева, Анна Ивановна	•	•	•	•	•	
	Чурило и невърная жена	•	•	•	•	•	. —
	Небылица						
cy.	Егорій Храбрый и его мучитель						
90	V. Рукопись покойной Устины Крюковой						
<i>5</i> 0.	Осада Соловецкаго монастыря	•	•	•	•	•	. 470
	Danwas 200000 2000000						
	Верхняя Зныняя Золотица.						
	VI. Пономарет, Осторъ Тикоесевичъ						. 473
91.	Исцвление Ильи Муромца						. 474
92.	Илья Муромецъ и Идолище						475
93.	Алеша и сестра Збродовичей						. 476
<b>*94</b> .	Камское побоище						478
	Сотко						491
	Сорокъ каликъ со каликою						493
	VII. Чекалесь, Ваасъ Ивановичь						499
97.	•					•	
	Ильн Муромецъ и разбойники				•	•	
98.	Илья Муромецъ и разбойники				•		
98. **99.	Илья Муромецъ на заставъ						500 502
**99.	Илья Муромецъ на заставъ						500 502
**99. 100.	Илья Муромецъ на заставъ	•					500 502 505
**99. 100. 101.	Илья Муромецъ на заставъ	•					500 502 505 508
**99. 100. 101. 102.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрыни съ Дунаемъ.  Потывъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).	•					500 502 505 508 515 518
**99. 100. 101. 102. 103.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрыни съ Дунаемъ.  Потыкъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невърная жена.	•					500 502 505 508 515 518
**99. 100. 101. 102. 103. 104.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрыни съ Дунаемъ.  Потынъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невървая жена.  Камское побоище.	•					500 502 505 508 515 518 520
**99. 100. 101. 102. 103. 104. 105.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрыни съ Дунаемъ.  Потынъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невървая жена.  Камское побоище.  Сорокъ каликъ со каликою.	•					500 502 505 508 515 518 520 523
**99. 100. 101. 102. 103. 104. 105.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрыни съ Дунаемъ.  Потывъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невърная жена.  Камское побоище.  Сорокъ каликъ со каликою.  Ивавъ Грозный.						500 502 506 508 515 518 520 523 524
**99. 100. 101. 102. 103. 104. 105.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрыни съ Дунаемъ.  Потывъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невърная жена.  Камское побоище.  Сорокъ каликъ со каликою.  Ивавъ Грозный.  УПІ. Сподумовъ, Өедоръ Парееновичъ.						500 502 505 508 515 518 520 523 524 528
**99. 100. 101. 102. 103. 104. 105.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрыни съ Дунаемъ.  Потывъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невърная жена.  Камское побоище.  Сорокъ каликъ со каликою.  Ивавъ Грозный.  УПІ. Съдумовъ, Өедоръ Парееновичъ.  Первая поъздка Ильи Муромца.						500 502 508 508 515 518 520 523 524 528 530
**99. 100. 101. 102. 103. *104. 105. *106.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрмни съ Дунаемъ.  Потынъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невърная жена.  Камское побоище.  Сорокъ каликъ со каликою.  Ивавъ Грозный.  УПІ. Съдуновъ, Өедоръ Парееновичъ.  Первая поъздка Ильи Муромца.  IX. Препуновъ, Иванъ Прокопьевичъ.						500 502 505 508 515 518 520 523 524 528
**99. 100. 101. 102. 103. *104. 105. *106.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрмни съ Дунаемъ.  Дюкъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невърная жена.  Камское побоище.  Сорокъ каликъ со каликою.  Ивавъ Грозный.  УПП. Стодунотъ, Оедоръ Парееновичъ.  Первая поъздка Ильи Муромца.  IX. Прапунотъ, Иванъ Прокопьевичъ.  Бой Добрыни съ Ильей Муромцемъ.						500 502 508 508 515 518 520 524 528 530 531
**99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107.	Илья Муромецъ на заставъ.  Бой Добрмни съ Дунаемъ.  Потынъ.  Дюкъ.  Козарушко (Козаринъ).  Чурило и невърная жена.  Камское побоище.  Сорокъ каликъ со каликою.  Ивавъ Грозный.  УПІ. Съдуновъ, Өедоръ Парееновичъ.  Первая поъздка Ильи Муромца.  IX. Препуновъ, Иванъ Прокопьевичъ.				• • • • • • • • • • •		500 502 508 508 515 518 520 524 528 530 531 536

.

.

	Cmp.
110. Козарушио (Козаринъ)	547
111. Мать внязя Михайды губить его жену	549
XI. Вурая, Анна Пудовна, и Лыткина, Анна Ивановна	558
112. Неудавшаяся женятьба Алеши	_
113. Дюкъ	556
114. Братья-разбойники и ихъ сестра	559
115. Князь, внягиня в старицы (Гибель овлеветанной жены)	561
116. Небылица	563
Словарь мастныхъ и старинныхъ словъ	565
Указатель предметовъ	579
Указатель именъ	597
Списокъ былинъ по содержанію, съ указанісиъ параллелей въ другихъ	
NOIGHIAND	611
Напавы быливь № 63 и 75	618



# ПРЕДИСЛОВІЕ.

Интересъ къ изученію памятниковъ русскаго народнаго творчества, характеризующій XIX стольтіе, увънчался въ самомъ концъ его удачными поисками эпической старины въ Архангельской губерніи, изъ которой до послъдняго времени лишь немногія былины попали въ сборники. Раньше поъздокъ, предпринятыхъ въ эту губернію въ 1898—1900 годахъ двумя молодыми этнографами А. В. Марковымъ и А. Д. Григорьевымъ, намъ было извъстно около 30 былинъ, записанныхъ въ 40-хъ, 50-хъ и 60-хъ годахъ въ нъкоторыхъ мъстностяхъ губерніи, въ увадахъ Шенкурскомъ, Онежскомъ, въ г. Мезени и въ селеніи Зимняя Золотица на берегу Бълаго моря. Сравнивая архангельскій инвентарь былинныхъ сюжетовъ съ олонецкимъ въ 1894 году, въ моей статьъ "Наблюденія надъ географическимъ распространеніемъ былинъ" (Журн. М. Н. Пр. № 5), я могъ въ то время констатировать, что въ Архангельской губерніи неизвъстны былины о многихъ богатыряхъ, каковы: Михаилъ Потыкъ, Соловей Будимировичь, Ставрь, Ивань Гостиный сынь, Сухманъ, Вольга, Микула Селяниновичъ, Святогоръ-Самсонъ, Чурила и оба новгородскіе типа Садко и Василій Буслаевъ, и вивств съ твиъ предположить, что былины о нъкоторыхъ изъ этихъ богатырей еще найдутся впослъдствін, такъ какъ Архангельская губернія далеко не такъ обстоятельно изследована по части народной поэзіи, какъ Олонецкая. Мои надежды на то, что былинная традиція въ этой губерніи не изсякла съ 60-хъ годовъ, къ которымъ относились последнія записи былинь, оправдались въ 1898

году, когда А. В. Маркову, проведшему лишь нъсколько дней въ селеніи Зимняя Золотица на Зимнемъ берегу Бълаго моря, удалось записать отъ "сказателя" Крюкова пять прекрасныхъ былинъ (ММ 71, 72, 73, 76 и 78). Случайная экскурсія г. Маркова доказала, что въ этомъ селеніи, въ которомъ священникъ Розановъ въ 60-хъ годахъ записалъ 6 ММ-въ былинъ, онъ "сказываются" еще досель, и что отъ болве продолжительного пребыванія въ этихъ містахъ можно ожидать обильныхъ находокъ въ области эпическихъ пъсенъ. Дъйствительно, когда въ слъдующемъ году г. Марковъ провель въ двухъ селахъ Зимней Золотицы (Нижней и Верхней) около мъсяца, онъ записалъ въ теченіе этого времени такое множество былинъ, что пъсенный матеріалъ только одной этой волости составляеть содержание всего издаваемаго Этнографическимъ Отдъломъ сборника "Бъломорскія былины". Другой члень Этнографическаго Отдівла А. Д. Григорьевъ, ъздившій одновременно съ А. В. Марковымъ льтомъ 1899 года въ Архангельскую губернію, записаль въ такъ наз. Поморьв въ несколькихъ селахъ, въ числъ другихъ народныхъ произведеній, 35 старинъ, а во вторичную повадку, льтомъ 1900 года, когда ему удалось посътить до 60 деревень по теченію р. Пинеги, отъ ея устья до с. Веркольскаго, и побывать въ г. Пинегъ, число записанныхъ имъ старинъ достигло уже значительной цифры 167 мм-въ. Былинный матеріалъ, собранный г. Григорьевымъ, изготовленъ къ печати и появится въ изданіи И. Академіи Наукъ. Такимъ образомъ недавнія поъздки обоихъ московскихъ этнографовъ обогатили былинныя записи сотнями **ЖМ-**въ и вполнъ подтвердили предположеніе, что былинная традиція въ Архангельской губерніи еще въ началь ХХ-го стольтія не менье свъжа, чьмъ въ Олонецкой, считавшейся доселъ "Исландіей" нашего эпоса. По свъдъніямъ, собраннымъ гг. Марковымъ и Григорьевымъ, былины извъстны въ слъдующихъ частяхъ обширной губерніи: на Терскомъ берегу Кольскаго полуострова, на Поморскомъ (западномъ) берегу Бълаго моря (отъ Кандалакской губы до г. Онеги),

### 1X

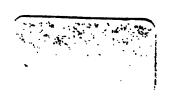
на Зимнемъ берегу, противоположномъ Терскому, въ г. Мезени и по всему теченію рр. Мезени и Пинеги. Въ виду того, что въ 40-хъ и 50-хъ годахъ было записано нъсколько былинъ въ Шенкурскомъ уъздъ, межно думать, что дальныйшія поъздки въ Архангельскую губернію могуть обогатить еще новыми цънными записями былинный инвентарь этого края Россіи.

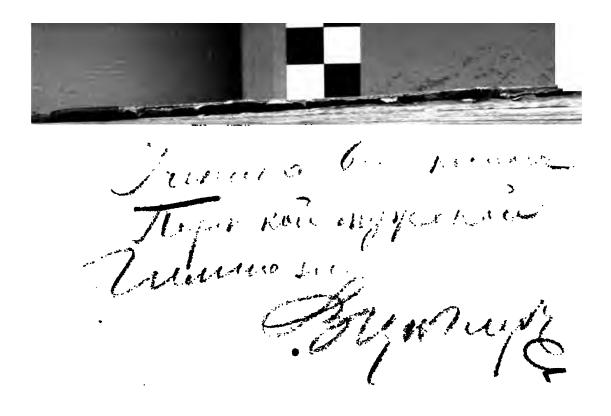
Въ предпосланной текстамъ былинъ статъв "Вылинная традиція на Зимнемъ берегу Бѣлаго моря" г. Марковъ даетъ всв необходимыя читателю свѣдѣнія о состояніи былевого эпоса въ обслѣдованной имъ мѣстности, о бытовыхъ условіяхъ, содѣйствовавшихъ сохраненію "старинъ", объ отраженіи въ послѣднихъ чертъ мѣстной природы и быта, о сказателяхъ, сказательницахъ и проч. Поэтому, напутствуя совершенный г. Марковымъ трудъ, я, съ своей стороны, считаю своей обязанностью сказать нѣсколько словъ о томъ, о чемъ молодой этнографъ по вполнѣ понятнымъ мотивамъ не могъ распространяться.

Мнъ пріятно, какъ старому профессору, видъть въ г. Марковъ одного изъ даровитышихъ моихъ учениковъ и продолжателя предпринятыхъ мною работъ по детальной разработкъ вопросовъ русской эпической старины. Я замътиль въ Алексъъ Владиміровичь уже въ первый годъ его пребыванія въ Университет живую любовь къ русской народной поэзіи и отличное знакомство особенно съ лирическими пъснями, которыхъ онъ зналъ множество и по сборникамъ, и по собственнымъ записямъ. Посъщеніе лекцій по русской народной словесности, читаемыхъ мною на 3-мъ курсъ, и участіе въ практическихъ занятіяхъ въ той же области на 4-мъ курсв подготовили г. Маркова къ самостоятельной работъ въ излюбленномъ имъ отдълъ русской словесности, а постоянное участіе въ засъданіяхъ Этнографическаго Отдъла и сотрудничество въ журналъ "Этнографическое Обозрвніе" расширили въ немъ историко-этнографическій интересъ. Уже въ первую свою этнографическую повадку въ Архангельскую губернію въ 1898 г., г. Марковъ отправился

# A. 15038 = X. Da







въ 1899 г., представляетъ также unicum въ нашемъ эпосъ. Къ доселъ неизвъстнымъ старинкамъ можно еще причислить: № 55 (Встръча двухъ купцовъ въ кабакъ), № 56 (Купецъ, дочь и царь), № 32 (Иванъ Дородоровичъ и Софья царевна), № 34 (Жданъ-царевичъ), № 99 (Бой Добрыни съ Дунаемъ).

Кромъ названныхъ новых сюжетовъ г. Маркову удалось записать несколько такихъ старинъ, которыя особенно ценятся изследователями, какъ сравнительно редко встречающіяся. Таковъ отличный варіанть (№ 11) былины о подвигь богатыря Сухматія (Сухмантія, Сухмана); двіз записи былины о богатыръ-малольткъ Михаилъ Даниловичъ или Игнатьевичь (ММ 12 и 76); четыре—о богатырь Козарушкь, иначе Михаилъ Петровичъ (№№ 16, 17, 102 и 110), полныя новыхъ мотивовъ; о князъ Борисъ Романовичъ (№ 48)-Данилъ Ловчанинъ, о Святогоръ и Ильъ Муромцъ (№ 61) и друг. Даже въ широкоизвъстныхъ былинныхъ сюжетахъ, вошедшихъ и въ архангельскій репертуаръ, знатокъ эпоса подмітить неръдко новые мотивы, интересныя детали и новыя второстепенныя лица. Такъ, напримъръ, въ перечисленіи богатырей является какой-то Пересмяка со племянникомъ (см. NN 1, 7, 42). Въ былинъ № 65 Соловей Соловьевичъ (Будимировичь), этоть эпическій женихь, является въ необычной роли богатыря, прирубая татаръ и невърнаго царища Грубіанишша, сватавшагося за его невъсту во время его отъъзда. Въ своеобразныхъ чертахъ изображенъ въ былинъ . № 19 Чурило Пленковичъ. По обилію новыхъ мотивовъ особенно интересна былина № 18 о князъ Романъ и женъ его Марьъ Юрьевнъ, имъющая весьма мало общаго съ другими былинами о тъхъ же лицахъ. Не менъе интересна по своей второй половинъ былина объ Алешъ и сестръ Бродовичей (№ 7), содержащая рядъ мотивовъ, неизвъстныхъ другимъ былинамъ этого сюжета. Замъчательной полнотой въ деталяхъ отличается старина о походъ Волха Святославьевича въ Индію (№ 51), пожалуй, лучшій изъ всёхь до сихъ поръ извъстныхъ варіантовъ. Много новаго и интереснаго содержить ръдкая старина (№ 54) про разбойника Илью и кума

į.



### XIII

темнаго. Своеобразно разработанъ въ былинѣ (№ 61) о Святогорѣ и Ильѣ Муромцѣ мотивъ женитьбы Святогора, а былины (№ 74 и 100) о Михаилѣ (Потокѣ) Игнатьевичѣ представляютъ новую редакцію этого широко распространеннаго сюжета.

Замъчательной полнотой отличаются историческія пъсни изъ цикла Ивана Грознаго (№№ 35, 36, 37, 38, 58, 84, 85, 106), а также пъсни о смерти Михаила Скопина (м 39), объ осадъ Соловецкаго монастыря (№ 40 и 90) и друг. Но интереснъйшій unicum среди историческихъ пъсенъ представляетъ № 60 "Семейная жизнь Петра I-го". Въ этой общирной пъснъ (въ 316 стиховъ) мы находимъ въ своеобразной народной переработкъ біографическія данныя: рожденіе Петра І-го, женитьбу его на Настасьъ-королевичнъ (=Евдокіи), рожденіе царевича Өедора (=Алексъя), столкновение отца съ сыномъ, являющимся сторонникомъ старой въры, смерть царевича, пострижение его матери въ монастырь, занятие Петра плотничествомъ, знакомство съ Екатериной Алексевной и вторичную женитьбу. Вообще мы увърены, что "Бъломорскія былины" по разнообразію содержанія и новизнъ нъкоторыхъ сюжетовъ займутъ выдающееся мъсто среди сборниковъ эпическихъ пъсенъ и дадутъ изслъдователямъ-спеціалистамъ новый и обильный матеріалъ для разработки.

Въ виду научнаго интереса сборника А. В. Маркова, Этнографическій Отдълъ съ готовностью включилъ его въ серію своихъ изданій и надъется, что появленіе "Бъломорскихъ былинъ" встрътитъ сочувствіе во всъжъ любителяхъ русской народной поэзіи.

Считаю также своей обязанностью принести искреннюю благодарность дъйствительному члену И. О. Л. Е. А. и Э. А. А. Левенсону, предоставившему Отдълу возможность напечатать "Бъломорскія былины" въ типографіи Т-ва А. А. Левенсонъ на льготныхъ условіяхъ.

Предсъдатель Этнографического Отдъла

Всев. Миллеръ.

25 января 1901 г.



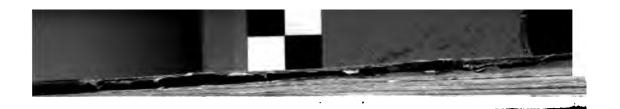


# Оть собирателя.

Выпуская въ свътъ свою книгу, я считаю долгомъ выразить глубокую благодарность Этнографическому Отдълу ИМПЕРАТОРСКАГО Общества Любителей Естествознанія, Антропологіи и Этнографіи, способствовавшему моей поъздкъ въ Архангельскую губернію, и предсъдателю Отдъла Всеволоду Өедоровичу Миллеру, принимавшему живое участіе при изданіи собраннаго мною матеріала. Кромъ того, я сердечно признателенъ В. В. Пасхалову, записавшему по моей передачъ былинныя мелодіи, и въ особенности Н. В. Васильеву, любезно взявшему на себя неблагодарный трудъ составленія указателей.

Когда началось печатаніе сборника, къ собраннымъ мною былинамъ предполагалось присоединить записи, сдъланныя А. Д. Григорьевымъ въ 1899 году въ Поморьъ. Но впослъдствіи г. Григорьевъ ръшилъ свои былины выпустить въ свътъ отдъльной книгой. Поэтому ссылки въ моей вступительной статъъ (стр. 4, 5, прим. 1, стр. 7) на записи г. Григорьева, при настоящемъ составъ сборника, являются излишними.





# Былинная традиція на Зимнемъ берегу Бълаго моря.

Въ августъ 1898 г. мнъ пришлось провести нъсколько дней въ селъ Зимней Золотицъ, на восточномъ берегу Бълаго моря. Счастливый случай свель меня адъсь съ хорошимъ "сказателемъ", крестьяниномъ Крюковымъ, отъ котораго въ короткое время я записалъ 5 прекрасныхъ былинъ 1). Изъ разговоровъ съ крестьянами я узналъ, что въ Золотицъ можно найти нъсколькихъ мастеровъ и мастерицъ "сказывать старины". Я тогда же решиль еще разъ посетить это село, чтобы записать всв былины, какія тамъ найдутся. Въ іюнъ 1899 г., отправляясь на съверъ, я думалъ начать свои разысканія въ двухъ селахъ Зимней Золотицы (Нижняя и Верхняя), а затемъ съездить на Терскій берегь и въ Мезень, такъ какъ я располагалъ достаточнымъ временемъ-около 1 мъсяца. Но въ Золотицъ оказалась такая богатая жатва по части собиранія былинъ, что я принужденъ былъ ограничить районъ своей повздки одной Золотицкой волостью. Основываясь на своихъ личныхъ наблюденіяхъ, я постараюсь дать некоторое понятіе о положеніи былевого эпоса на нашемъ крайнемъ съверъ; но предварительно я укажу на географическое распространеніе былинь въ Архангельской и отчасти Вологодской губерніяхь, пользуясь какь тэмь, что извістно по этому вопросу въ литературъ, такъ и свъдъніями, добытыми мною у крестьянъ во время двухъ поъздокъ.

Начну съ крайняго съверо-запада. По словамъ золотицкихъ стариковъ, на Мурманъ не поютъ старинъ, потому что колонистовъ тамъ немного, а пріъзжимъ молодымъ промишленникамъ, безъ отдыха работающимъ цълое лъто, совершенно нътъ времени распъвать длинныя и протяжныя

<sup>1)</sup> Она были изданы съ замачаніями проф. В. О. Миллера въ "Пзвастіяхъ Отдаленія русскаго языка и словесности И. Академіи Паукъ". т. IV (изд. 1899 г.), кн. 2, и перепечатываются здась.

старины. Извъстный путешественникъ г. Максимовъ въ своемъ "Годъ на съверъ" (ч. I, гл. VIII, по III изд. стр. 210) приводитъ разговоръ въ партіи мурманскихъ промышленниковъ, представляющій прекрасную иллюстрацію къ свидътельству золотицкихъ крестьянъ.

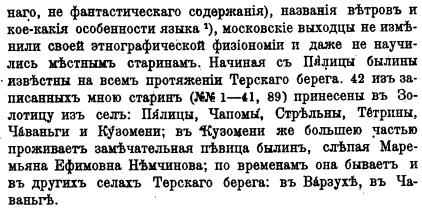
"Вечоръ... Гришутка... намъ насказалъ бывальщинъ... Такъ это тебъ пълъ, да все по церковному, и ко всякомуто слову складъ прибиралъ.... Князъ Романъ Митріевичъ младъ простился со своей княгиней... и поъхалъ... нъмчовъ донимать: "что молъ вы теперича подать перестали платить? Мнъ, говоритъ, и то, и сё,—деньги надо, нъмча некрещеная. Поганый молъ вы народъ, и разговоровъ терять не хочу съ вами!". И какъ нътъ его дома годъ, нътъ и другой. Схватили его что-ли?—Гришутка-то, вишь, не знаетъ.— Вотъ теперича сожительница его и выходитъ это на крылецъ и видитъ,—бъжитъ изъ-за моря изъ-за синя три черныехъ три карабля. Она, вишь, и заплакала, да такъ складно и жалостливо".

Итакъ, въ 1856 г. одинъ изъ мурманскихъ покрученниковъ пѣлъ среди промышленниковъ былину о князѣ Романѣ и жепѣ его Марьѣ Юрьевнѣ (въ моихъ записяхъ № 18); но товарищамъ его показалось очень удивительнымъ, какъ онъ "ко всякому-то слову складъ прибиралъ"; они даже не знаютъ, что такое онъ поетъ, и называютъ его старины "бывальщинами". Очевидно, въ 50-хъ годахъ рѣдко можно было услышать былину на Мурманѣ.

Относительно Терскаго берега я слышаль отъ золотицкихъ крестьянъ, что тамъ поютъ старины вездъ, кромъ села Поноя. Это миъ показалось весьма загадочнымъ 1); по потомъ дъло случайно разъяснилось. На пароходъ я встрътился съ нъсколькими понойскими жителями, которыхъ по одеждъ нельзя было бы отличить отъ богатыхъ подмосковныхъ крестьянъ; прислушиваясь къ ихъ разговору, я замътилъ, что и говоръ ихъ почти не отличается отъ московскаго. Тутъ же одинъ крестьянинъ миъ сообщилъ, что предки русскаго населенія Поноя 2) переселились изъ "Москвы", т. е. изъ центральной Россіи. Перенявши у мъстнаго населенія нъкоторыя "бывальщины" (сказки реаль-

<sup>1)</sup> Крестьяне объясняли это твит, что въ Понов и его окрестностяхъ живеть обруствивая "лопь".

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Понойскій погость съ допарскимъ населеніемъ существоваль еще въ XVI въкъ (Извъстія Географическаго Общ. по отд. Этнографін, т. II, 650, 672).



Терскій берегь непосредственно примикаеть къ т. н. Пробрам, простирающемуся отъ с. Кандалакши до г. Онеги з). Здёсь также, по словамъ золотицкихъ крестьянъ, поють старины. Действительно, две былины записаны г. Максимовымъ въ Калгалакше з); въ Кемскомъ же уезде выучилъ несколько былинъ одинъ изъ олонецкихъ сказителей Никитинъ (Гильфердинъ, Онежскія былины, біограф.

<sup>1)</sup> Вотъ подивченныя мною слова и сормы: новой (иной), нать (надо), ишше (ещё), правдадъ, кебовать или койбовать (полдовать, предсказывать—о лопарскихъ колдунакъ); окон. твор. мн. именъ прилагат. -ма, вм. -ми. Оканья почти не замътно.

<sup>2)</sup> Г. Максимов ("Годъ на с.", по III изд. стр. 277 и др.) ограничиваетъ Поморье пространствомъ отъ Онеги до Кеми, а берегъ отъ Кеми до Кандалакши называетъ Корельскимъ. Послъдняго названія миз нигдъ не приходивлось слышать. Въ Золотицъ и на Терскомъ берегу про Корелу слышали только въ былинъ о Дюкъ, и не знаютъ, что это за страна. Въ Золотицъ опредъляютъ Поморье такъ, канъ я указалъ; изръдка назовутъ поморкой и "терчанку".

<sup>3)</sup> Кыркескій. Пвсни, V, 92, 96. Можеть быть, одна изь нихь ведеть свое происхожденіе съ Топозера, озера, находищагося въ Кемскомъ у. Г. Максимовъ сообщаеть въ Жисой Старина (т. VII, вып. I, стр. 52): "Старуха съ Топозера распъвавшая мить былины въ деревушкъ Поньгамъ, на берегу Бълаго моря,... жалобитси: нудпо ей въ ладъ попедать; сказываетъ, что памить у ней стала — какъ ръшето". (Одна пъсна объ Иванъ Грозномъ записанъ имъ отъ старухи Архангельской губ. — Киркескій, VI, 119—120). Описывая свой путь изъ Кеми въ Кереть, тотъ же изследователь ("Годъ на с.", ч. I, гл. VI, по ІІІ изд. стр. 144) говоритъ: "Подъ воскресенье..., на середу и пятницу по вечерамъ... пъсня... и то только на настойчивый спросъ и просьбу, замъняется плаксиво выпъваемый стариной про Егорья-свъта Храбра, про Романа Митріевича млада, про царя Ивана Грознаго, про сонъ Богородицы и про другое прочее; но зато уже такихъ старино нигдъ, кромъ съвера, не услышищь". Въ другомъ мъстъ (стр. 97) г. Максимовъ называеть "божественными старинами" вообще стихи, "что калики перехожіе по ярморкамъ поютъ".

ХХХІ); въ одной былинъ изъ Олонецкой губ. (ів., ж 103— Рыбников, Пъсни, ІІ, 197 и слъд.) вмъсто новгородцевъ играютъ роль "мужики городо-кемскіе"; въроятно, эта былина зашла въ Заонежье также изъ Поморья. Въ записяхъ А. Д. Григорьева (читатель найдетъ) старины изъ селъ: Колежмы, Нюхчи и изъ деревни Каменихи, близъ г. Онеги. Въ Онегъ и ея окрестностяхъ въ 50-хъ годахъ записывали былины Верещагинъ и свящ. Ивановскій 1).

На всемъ протяжении Лътняго берега до сихъ поръ не было записано ни одной былины; но на Зимнемъ берегу оказался весьма богатый и разнообразный эпическій репертуаръ. Здъсь, въ с. Зимней Золотицъ еще раньше меня, въ 60-хъ годахъ записывалъ былины свящ. Розановъ 2). Окрестности города Мезени и все теченіе ръки того же имени считаются въ Золотицъ главнымъ средоточіемъ старинъ. Я могу указать и на прямые факты, потверждающіе такой взглядъ: нъсколько старинъ, записанныхъ мною, занесены въ Золотицу изъ села Койды, на Мезенскомъ берегу, и изъ мъстностей, лежащихъ вверхъ по теченію Мезени; въ с. Долгая Щель, по словамъ золотицкихъ стариковъ, есть замъчательный сказатель з) Өсдөрь Антоновичь Широкій; въ городъ Мезени 4. былины записаны г. Никольскимъ 4). Такимъ образомъ, былины распространены почти по всему побережью Бълаго моря и Мезенскаго залива.

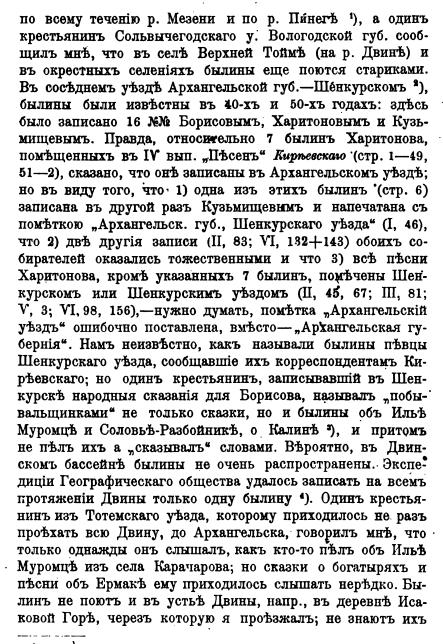
Есть у меня также нѣкоторыя свѣдѣнія относительно существованія былинъ по сѣвернымъ рѣкамъ. Отъ золотицкихъ крестьянъ я узналъ о томъ, что старины поютъ

<sup>1)</sup> Kupnescriŭ, I, 52, 86; II, 11; III, 41, 58; IV, 49, 72.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Тихонравовь и **М**иллерь, Русскін былины, II, 9, 60, 115, 172, 246, 283.

<sup>3)</sup> Пъвцы былинъ называются 1) сказителями въ Одонецкой губ. (въ Мелентьевской волости Каргопольскаго у. росказителями называють сказочниковъ; былины тамъ не извъстны); 2) сказателями въ Золотицъ, 3) посказателями въ Якутской области (Этнографическое Обозръніе, кн. ХХІХ—ХХХ, 74). На Терскомъ берегу для нихъ пътъ особаго термина. Въ старину сказателями назывались проповъдники, какъ видно изъ начальной фразы слова Кирилла Туровскаго: "Велика учителя и мудра сказателя требуеть церкви на укращеніе праздника" (Памятники росс слов. ХІІ в., изд. Калайдовичель. М. 1821. стр. 18); въ такомъ же смыслъ встръчастся это слово въ одномъ приказъ 1652 г. царя Алексъя Михайловича, гдъ упоминаются "духовные богословцы и и сказатели Писанія божественнаго" (Пыпимъ, Ист. р. лит. II, 364, прим.). См. также Матеріалы для словаря древне-русскаго языка, Срезневскаго, слова: чусль и казатель.

<sup>4)</sup> Тихоправовь и Миллерь II, 25, 102, 179, 255.



Э Одну былину изъ Пинежского у. читатель найдеть въ записи г. Григорьева. № 6.

<sup>2)</sup> Отъ села Верхней Тоймы до Шенкурска по прямому направленію около 105 верстъ.

<sup>3)</sup> См. Этнографическое Обозраніе, кн. ХХХУ, 131—2; ср. Кирпестій, І, 77.

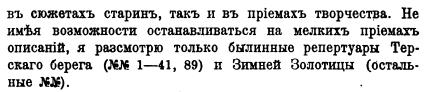
<sup>4)</sup> Въ Тотемскомъ у. См. Пъсня русск. нар., Истомина п Ляпунова. Спб. 1899.

и на о. Му́дьюгъ лежащемъ въ Двинской губъ, о чемъ мнѣ сообщали въ Золотицъ. Изъ этого очерка распространенія былинъ въ Архангельской губ. можно заключить, что въ будущемъ должно разсчитывать на новыя цѣнныя находки лишь въ нѣкоторыхъ мѣстностяхъ этой губерніи: на Терскомъ берегу, въ Поморьъ, на Мезенскомъ берегу и по рѣкамъ Мезени и Пинегъ ¹).

Мои записи обнимають собою двъ мъстности, ръзко отличающіяся одна отъ другой по характеру своего населенія: Зимній берегь и Терскій. И золотицкіе крестьяне, и А. М. Крюкова, "терчанка", у которой я записываль старины (ея біографія подъ цифрой І), согласно признають эту разницу. Населеніе Зимняго берега отличается отважностью, презръніемъ къ опасностямъ морского плаванія и авфроловныхъ промысловъ; на Бъломъ моръ извъстно, что "нътъ старательнъе золотицкаго народа — промышленный народъ"; вмъстъ съ тъмъ онъ отличается открытымъ обращениемъ, ръзкой, бойкой рѣчью и чуждъ всякой застѣнчивости. Терчаны (сужу о нихъ по отзывамъ золотицкихъ крестьянъ и А. М. Крюковой), наоборотъ, не любять опасныхъ и рискованныхъ предпріятій, напр., не вздять на Мурмань и на далекій зимній промысель морскихь звірей, а ловять ихь только у Терскаго берега; не занимаются торговлею съ Норвегіей; семгу предпочитають ловить больше въ ръкахъ, чъмъ на морф. По характеру они отличаются терпфливостью, сосредоточенностью и мягкостью въ обращении какъ въ семьъ, такъ и въ народъ 3). Есть значительная разница и въ говоръ крестьянъ Терскаго и Зимняго берега. Все это указываеть на то, что колонизація этихъ містностей шла въ разныхъ направленіяхъ; всего естественнъе думать, что населеніе Терскаго берега явилось туда изъ Поморья, а Зимній берегь быль населень переселенцами сь р. Двины. Такое предположение объясняло бы и разницу эпическаго достоянія этихъ двухъ мъстностей, обнаруживающуюся какъ

<sup>1)</sup> Но, во всякомъ случав, утвержденіе г. Истомина, будто "въ Арханг. губ. былина—нвленіе ръдкое" (Истомина и Дютив, Пъсни р. нар. Спб. 1894. стр. XIII), не имъетъ за собою пикакихъ основанів.

<sup>2)</sup> Г. Максимовъ (Годъ на свв., по III изд. стр. 266) такъ карактеризуетъ "добрый и привътливый народъ Терскаго берега": "стоитъ только обокраденному мужичку заявить о пронажъ въ церкви послъ объдин, —воръ или вынужденный обстоятельствами похититель непремънно скажется. Довърчиво смотрятъ всъ Терскіе, откровенно высказываютъ все свое сокровенное... Гостепріимство и угощенія доведены здъсь до крайней степени добродушій".



Репертуаръ перваго района примыкаетъ ближайшимъ образомъ къ репертуару Поморья. И тамъ, и здѣсь мы находимъ: 1) Три поѣздки Ильи Муромца; 2) Бой Ильи М. съ сыномъ; 3) Неудавшуюся женитьбу Алеши; 4) Дуная; 5) Туровъ; 6) Козарина; 7) Князя Романа съ Марьей Юрьевной; 8) Михайлу Даниловича; 9) Хотѣна; 10) Садка (см. у-г. Григорьева біографію XIV); 11) Егорія Храбраго; 12) Онку-воина; 13) Братьевъ разбойниковъ съ ихъ сестрой; 14) Вдову съ ея дочерью и сыновьями-корабельщиками; 15) Князя, княгиню и старицъ; 16) Мать князя Михайлы; 17) Князя Дмитрія съ его невъстой Домной; 18) Смерть царицы (Настасьи Романовны); 19) Кострюка 1); 20) Ивана Грознаго съ его сыномъ 2); особенно сильно связываетъ эти два района присутсвіе и въ томъ, и въ другомъ 5 ръдкихъ старинъ (5—7, 14, 18), неизвъстныхъ въ Олонецкой губ.

Оть терско-поморскаго репертуара былинь весьма отличается былиный репертуаръ мъстностей, лежащихъ на востокъ отъ Бълаго моря,—на Зимнемъ берегу, на побережьв, прилегающемъ къ Мезенскому заливу, и по теченю Мезени. Всъ эти мъста объединяются въ одинъ былинный районъ благодаря постоянному сношеню ихъ жителей между собой. Неръдко крестьяне Зимняго берега, промышляя морскихъ звърей, встръчаются съ мезенскими промышленниками у о. Моржовца и на западномъ берегу полуострова Канина; въ Золотицу приходятъ работники съ р. Мезени, а золотицкая молодежь ходитъ въ покруты на Мезенский берегъ. Отсюда является обмънъ былинами. Такъ, золотицкій сказатель Крюковъ (III) нъсколько былинъ выучилъ, когда нанимался покрученникомъ въ с. Койду, на Мезенскомъ берегу, а нъкоторыя былины перенялъ у крестьянъ, прихо-

<sup>1)</sup> Записи этой старины изъ Поморья см. у Кирпевскаго, VI, 116, 120.

<sup>2)</sup> Къ этому числу можно присоединить старины олонецкаго сказителя Никитина, который, какъ упомянуто выше (стр. 3), выучилъ часть своего репертуара въ Поморьъ. Всв его старины, кромф Ивана Гостинаго сына, (7) пзвъстны А. М. Крюковой. Въ такомъ случаъ, къ перечню старинъ, обитъъ Поморью и Терскому берегу, должно прибавить 21. Первую поъздку Ильи Муромца (у Крюковой въ составъ Трехъ поъздокъ, № 1), 22. Илью Муромца съ Калиномъ, 23. Сорокъ каликъ со каликою и 24. Горе.

дившихъ покрученниками въ Золотицу съ верхняго теченія Мезени; отъ другихъ "мезенцевъ" перенимали старины покойный братъ Крюкова и его внучка (П). Репертуаръ этого района-назовемъ его Задвинскимъ-представляетъ особенно много сюжетовъ, неизвъстныхъ въ Олонецкой губ.-таковыхъ оказывается 13 изъ 37 сюжетовъ 1), содержащихся въ моихъ записяхъ. По сравнению съ олонецкимъ и сибирскимъ репертуарами, репертуаръ Задвинскаго района занимаеть промежуточное мъсто въ томъ отношении, что ему извъстны какъ былины, входящія въ олонецкій репертуаръ но неизвъстныя въ Сибири з), такъ и наоборотъ, входящія въ сибирскій рецертуаръ, но неизвъстныя въ Олонецкой губ. 3). Съ другой стороны, 10 былинъ, неизвъстныхъ ни одному изъ этихъ двухъ репертуаровъ 4), позволяютъ выдълить Задвинскій районъ въ особую самостоятельную области.

Обращаюсь къ состоянію былевого эпоса въ обслѣдованныхъ мною двухъ селахъ Зимней Золотицы <sup>5</sup>). Прежде всего я постараюсь уяснить причины, способствовавшія сохраненію тамъ весьма значительнаго количества былинъ.

Первымъ необходимымъ условіемъ процвътанія былевой позвін является досугъ. Для того, чтобы пропъть только

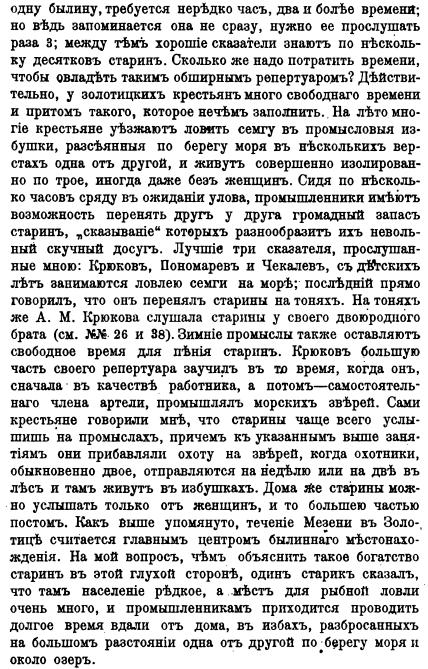
<sup>1)</sup> Къ втому числу надо прибавить старину о Горъ и загадочную былину о сынъ Чурилушка Перемётковича и Опраксеи Коромысловны, которыя миъ не удалось записать (см. ниже, списокъ сказателей).

<sup>2)</sup> Илья Муромецъ и царь Любовъ, Ссора Пльи съ княземъ, Бой Добрыни съ поленицей и женитьба на ней, Бой Добрыни съ Дунаемъ, Святогоръ и Илья, Горе, Соломанъ и Василій Окульовичъ.

<sup>3)</sup> Илья Муромецъ и разбойники (отдъльно отъ поъздокъ), Бой Алеши, переодътаго каликой, съ Тугариномъ, Алеша освобождаетъ изъ плъна сестру, Козаринъ.

<sup>4)</sup> Бой Добрыни съ Ильей Муромцемъ, Бой Добрыни и Алеши съ татариномъ, Женитьба Добрыни (№ 72), Идолище сватается за племяницу князя Владимира, Киязь Глабъ Володьевичъ, Киязь Борисъ Романовичъ, Какское побоище, Илья Муромецъ и Мамай, Алеша и сестра Збродовичей, Купцова дочь и царь.

<sup>3)</sup> Поселеніе на р. Золотицѣ возникло не ранѣе XVI вѣка. Книга Большаго Чертежа, упоминающая "градъ Пустоезеро", основанный въ 1499 г. не указываетъ ни одного поселенія на всемъ протяженіи Зимняго берега (Записки И. Р. Географическаго Общ. по отд. втнографіи, т. VII, стр. 203—4,232); но возможно, что села Золотицы не было и въ XVI—XVII вѣкахъ, такъ какъ Книга составлена на основаніи грамотъ именно этого времени. По преданіямъ крестьянъ, Золотицу основали "новогородци", которые переселялись туда "отовсюль"; нѣкоторые семьи выводятъ своихъ родоначальниковъ изъ Новгорода и съ береговъ Двины.



Уже Гильфердингъ 1) указалъ, что занятія нъкоторыми

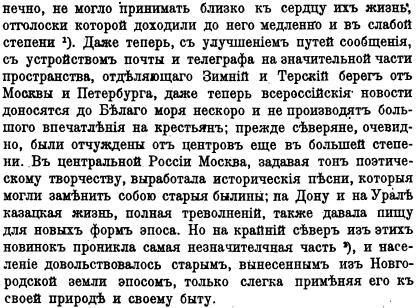
<sup>1)</sup> Онежскія былины, ІІ пад., т. І, стр. 17-8,23.

ремеслами способствують распространенію былинь, такъ какъ дають время для ихъ пѣнія. Это мнѣніе подтверждается и моими наблюденіями. Правда, изъ опрошенныхъ мною сказателей только одинь, Чекалевъ, серьёзно занимается сапожнымъ ремесломъ; но что касается сказательниць, то онѣ всѣ рукодѣльничаютъ: большинство изъ нихъ работаетъ на ткацкомъ станкѣ (дочери Крюковой, Точилова и др.), а самая лучшая сказательница А. М. Крюкова 1) постоянно занимается сученіемъ бичевокъ и плетеніемъ изъ нихъ сѣтей. Впрочемъ, она не пренебрегаетъ и хозяйствомъ, а также рыбной ловлей, которою вообще золотицкія женщины занимаются наряду съ мужчинами.

Вторымъ условіемъ сохраненія былинъ въ населеніи является малое развитіе въ немъ грамотности, которая, расширяя умственный горизонтъ и возбуждая новые интересы, отвлекаеть внимание отъ несложныхъ эпическихъ памятниковъ старины. Дъйствительно, въ Золотицъ до сихъ поръ обученіе въ школахъ очень мало распространено, а въ старину, когда не было еще школъ, единственными проводниками грамотности были два скита: Игнатьевскій и Онуфріевскій, находящіеся въ 60 и 100 верстахъ отъ Золотицы и разоренные въ концъ царствованія Николая І. Въ этихъ скитахъ училось (конечно, самымъ примитивнымъ образомъ; ср. рукопись старины подъ № 90) очень немного народа, такъ какъ учившіеся должны были жить тамъ несколько лътъ подрядъ. Изъ 11 лицъ, прослушанныхъ мною, грамотными оказались плохіе сказатель и сказательница—Съдуновъ и Лыткина, и только одна порядочная пъвица Марва Крюкова, внучка покойнаго знаменитаго сказателя Василія Леонтьевича Крюкова, который также умъль читать и писать, выучившись грамотъ въ Онуфріевскомъ скиту.

Третьимъ важнымъ условіемъ сохраненія былинъ должно быть присутствіе интереса къ этимъ памятникамъ старины, не заглушаемаго животрепещущими событіями или распространеніемъ болье интересныхъ формъ поэтическаго творчества. И въ этомъ отношеніи посъщенная мною мъстность соединяетъ въ себъ всъ элементы, благопріятные для сохраненія традиціоннаго эпоса. Занесенное судьбою на крайній съверъ, населеніе бъломорскаго побережья всегда жило вдали отъ политическихъ и культурныхъ центровъ и, ко-

<sup>1)</sup> Ел 60 старинъ заключаютъ въ себъ, по моему счету, около 10.300 стиховъ.



Наконецъ, четвертымъ условіемъ сохраненія былевой поэзіи должно быть сочувствіе ея идеаламъ и пониманіе ея типовъ. Въ этомъ отношении съверный крестьянинъ быль поставленъ въ особенно благопріятныя условія. Живя вдали отъ кръпостного права, онъ, по прекрасному выражению Гильфердинга (Он. был., по II изд. стр. 7), "не терялъ сочувствія къ идеаламъ свободной силы, воспъваемымъ въ старинных рапсодіяхь. Напротивъ тогоч, продолжаеть тотъ же изследователь, "что могло бы остаться сроднаго въ типъ эпическаго богатыря человъку; чувствовавшему себя рабомъ?" Если приглядъться къ крестьянину Зимняго берега, то окажется, что ему долженъ быть понятенъ типъ независимаго "эпическаго богатыря", такъ какъ онъ ни передъ къмъ не "чувствуетъ себя рабомъ". Отношеніе золотицкихъ крестьянъ къ завзжему горожанину совсвмъ не то, что отношеніе нашего мужика къ барину. Они относятся къ человъку высшаго сословія какъ къ равному,--не унизятся передъ нимъ, но не откажутся и охранить его

<sup>1)</sup> Особенно это отпосится къ Зимнему и Терскому берегу, населене которыхъ не вздитъ на Мурманъ, откуда обыкновенно пдутъ новыя пъсни и повыя молы

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>) Количество записанныхъ мною московскихъ и казацкихъ историческихъ пъсеиъ (10 пересказовъ), сравнительно съ количествомъ другихъ старииъ, совершенно пичтожно.

интересы, въ случав покушенія на нихъ со стороны другихъ, хотя бы своихъ же односельчанъ. При встрвчв они слегка кивнутъ ему головою, не снимая шапки, и назовутъ его такъ же, какъ своего крестьянина—"молодцомъ" или "мужикомъ", но ни въ какомъ случав не бариномъ, потому что это слово имъ даже неизвъстно.

( Нъкоторыя свъдънія, собранныя мною, позволяють предполагать, что старинные скиты также играли роль въ храненіи и распространеніи нашего эпоса; но говорить объ этомъ положительно я не ръшаюсь, такъ какъ самъ я не быль ни въ одномъ изъ такихъ скитовъ. Документально мив извъстно, что въ Онуфріевскомъ скиту пъли много духовныхъ стиховъ, между прочимъ и Голубиную книгу (№ 53), которая считается за старину. Одна учившаяся тамъ старуха, среди рукописей которой я нашель нъсколько стиховъ, а также старину объ осадъ Соловецкаго монастыря, писанную около 1814 г. (№ 90), говорила мив, что въ кельяхъ пъли и про князя Владиміра. Покойный сказатель Василій Крюковъ (о немъ см. въ біогр. ІІ) и хорошая сказательница Точилова (Х) выучили нъкоторыя старины въ томъ же скиту; къ сожалънію, мнъ неизвъстно, какія именно старины и отъ кого они переняли. Можетъ быть, серьёзные и благочестивые сюжеты, дъйствительно, пользовались популярностью въ нъкоторыхъ съверныхъ чисто-національныхъ скитахъ, которые допускали въ свои кельи народные стихи и старины, въ противоположность оффиціальной церковности <sup>1</sup>), бывшей большею частью суровой гонительницей какъ христіанскихъ легендъ, признанныхъ ею апокрифическими, такъ въ особенности и народной поэзіи. /

Теперь я перехожу къ современному состоянію былинной традиціи въ Зимней Золотицъ. Старины здъсь поются какъ мужчинами, такъ и женщинами: насколько я могъ узнать, въ обоихъ селахъ можно найти 11 сказателей и 13 сказательницъ <sup>2</sup>), такъ что число женщинъ-пъвицъ превышаетъ число мужчинъ; мнъ пришлось записывать старины также болъе у крестьянокъ, чъмъ у крестьянъ: первыхъ оказывается 6, а послъднихъ—5, причемъ первыя знаютъ

<sup>1)</sup> Противоположность эта всего ясиве видна изъ того обстоятельства, что вакрытіе съверныхъ скитовъ состоялось въ впоху провозглашенія извъстныхъ принциповъ: самодержавія, православія и народности.

<sup>2)</sup> Списокъ павцовъ, отъ которыхъ старинъ не записано, помъщенъ въ конца статъи.



не менъе старинъ, чъмъ вторые. Самый общирный репертуаръ оказался также у женщины, правда, родомъ съ Терскаго берега, А. М. Крюковой. Въ распредвленіи сюжетовъ трудно указать какую-нибудь разницу между полами; скоръе, разница въ этомъ отношеніи существуеть между лицами, обладающими болъе и менъе обширнымъ репертуаромъ, а именно: первыя не любять короткихъ, а также общензвъстныхъ старинъ. Старины поются большею частью пожилыми людьми отъ 40 до 60 лътъ, но заучиваютъ ихъ обыкновенно еще въ дътскомъ возрастъ. Такъ, объ Крюковы, мать и дочь, начали перенимать старины съ 8-9 лътъ; А. М. Крюкова до 18 лътъ, когда она жила на Терскомъ берегу, заучила 41 старину, а съ 18 до 45 лътътолько 19; Васильева заучивала старины девочкой леть 10; въ молодости, именно, лътъ 17-ти, перенималъ старины и замъчательный сказатель Гаврило Крюковъ.

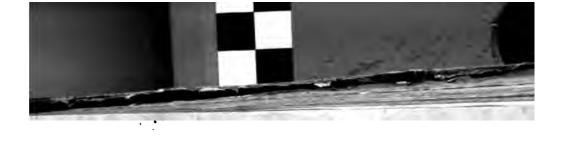
Такой способъ передачи старинъ отъ одного поколънія другому объясняетъ сравнительную сохранность, въ какой донесли до насъ золотицкіе сказатели старыя былины: онъ сокращаль количество звеньевь, связывающихь современные тексты съ болъе ранними, такъ какъ наиболъе важныя изміненія въ нихъ совершались, очевидно, при пере-дачь. Другой фактъ, объясняющій архаичность записанныхъ мною старинъ, это-почтеніе, съ которымъ относятся сказатели къ содержанію ихъ. А. М. Крюкова прямо говорила, что проклять будеть тоть, кто позволить себъ прибавить или убавить что-нибудь въ содержаніи старинь. Уваженіе крестьянъ къ старинамъ и сказателямъ настолько извъстно, что я не считаю нужнымь на немь останавливаться; отмъчу только тотъ фактъ, что крестьяне считаютъ знаніе былинъ признакомъ талантливости и какъ-бы образованности. Одинъ старикъ говорилъ о себъ и нъсколькихъ другихъ крестьянахъ не внавшихъ былинъ: "вотъ, мы никуда не годимся, ничему не учились; — никакого проку въ насъ нътъ 1).

Отношеніе къ содержанію разсказа сказателей и другихъ крестьянъ, слушателей,—двоякаго рода: съ одной стороны, они хотятъ показать вамъ, какъ образованному человъку, что не върятъ всему, что поется въ старинъ, и самый

<sup>1)</sup> Оригинальное мивніе существуєть относительно происхожденія старинъ: А. М. Крюкова слышала на Терскомъ берегу повъріе, будто "затюрёмщики укладывають старины и сказки; имъ скучно сидъть,—отъ скуки имъ и станеть приноситься".

процессъ пънія называють враньемъ: "онъ много тебъ навреть!"; но съ другой стороны, во время сказыванія старинъ у нихъ срываются съ языка замъчанія, показывающія, съ какимъ довъріемъ они относятся къ ихъ содержанію. Когда одинъ сказатель пълъ о томъ, что Соловей разбойникъ глотаетъ по цълому богатырю съ конемъ (№ 107), слушатели замътили: "кака пасть!", а по поводу того, что Илья направиль стрелу въ правый глазъ Соловья, послышалось замъчаніе: "небольша мъточка". Чудесныя свойства богатырей обыкновенно объясняются тымь, что они были не такой народъ, какъ тепершніе люди, -- вли, пили, спали, дрались не по нашему. Нъсколько критическое отношение къ содержанію старинъ я замътиль только у А. М. Крюковой; но и она не довъряеть лишь нъкоторымъ частностямъ, въ общемъ признавая достовърнымъ содержание не только старинъ, но отчасти и сказокъ. Такъ, она недовърчиво отнеслась къ разсказу старины, что изъ крови Дуная протекла рѣка (№ 10). Иногда у нея является только сомненіе въ правде того, что она поетъ. Напр., относительно того, что Егорью Храброму выпаль конь изъ тучи (№ 24), она вопросительно замътила: "врака поется?"; но когда я передаваль ей разсказъ Пономарева, что конь выпаль Ильв Муромцу (№ 91), она стала утверждать, что, какъ всѣмъ извъстно, конь выпаль Егорью /Иногда она весьма основательно критикуетъ текстъ своихъ же старинъ. Пропъвши о томъ, что крестоваго брата Василія Богуславьевича "во многихъ старинахъ скажутъ⁴ (№ 52), она отвергнула эту подробность: "врака, всё-таки въ одной". Относительно старины о шведской войнъ при Екатеринъ II (№ 41) она замътила: что врака, будто царица была въ Москвъ; она царида въ Петербургъ.

По обилію сказателей и разнообразію былинныхъ сюжетовъ обслѣдованная мною мѣстность принадлежитъ къ выдающимся. Кажется, нигдѣ не было найдено такого множества старинъ на сравнительно небольшомъ пространствѣ поселеній. Въ двухъ селахъ Зимней Золотицы, заключающихъ въ себѣ около 170 дворовъ, можно найти, какъ я указалъ выше, не менѣе 24 сказателей и сказательницъ; такимъ образомъ, одно изъ такихъ лицъ приходитой дворовъ на 7. Нѣкоторые былинные герои пользуются такой популярностью, что дѣти, какъ говорила А. М. Крюкова, называютъ себя въ играхъ ихъ именами: "я—Васильюшко Бо-



гуславьевичь, я—Илья Муромець". Несмотря на это, есть признаки, указывающіе на недолговѣчность былинной традиціи. По словамь 77-милѣтняго сказателя Крюкова (III), въ старину сказателей было больше; тогда только и забавы было, что слушать старины да биться кулачнымь боемь. Теперь же онѣ понемногу выводятся; младшее поколѣніе болѣе любить читать или слушать сказки и повѣсти. Я могу указать только 3—4 сказательниць, которымъ менѣе 30 лѣть; большинство же пѣвцовъ и пѣвиць—люди пожилые.

Передача старинъ отъ одного поколънія другому въ Золотицъ, какъ вездъ, гдъ сохранились былины, совершенно случайна. Не только нътъ людей, которые спеціально занимались бы сказываньемъ старинъ и этимъ снискивали себъ пропитаніе, но и въ записанныхъ мною текстахъ нътъ слъдовъ, указывающихъ на профессіональныхъ пъвцовъ. Если сказатель обращается къ своимъ слушателямъ, то называетъ ихъ "братцами"; про себя онъ говоритъ обыкновенно въ единственномъ числъ:

Ай мив спвть, мив-ка старинушку старинную (№ 37); или:

Старинъ скажу конецъ, —больше нечего мвъ спъть (№ 28).

Къ былинъ онъ приступаетъ обыкновение просто, безъ прелюдій; если же и вносится въ нъкоторыхъ пересказахъ прибаутка, то она не имъетъ никакого отношенія къ личности пъвца или пъвицы. Такъ, Бурая начинаетъ старину о князъ, княгинъ и старицахъ (№ 115) слъдующимъ началомъ "погудки", извъстной ей и въ отдъльномъ видъ (№ 116):

Старину-то сказать да старика связать, Старика, братцы, связать да со старухою. Еще это въдь чудо, братцы,—не чудо; Еще есть-то какъ чудышко чудиви того.

Но Васильева (см. біограф. IV), а также Крюкова (М 30), съ Терскаго берега, сказывають эту старіну безъ прибаутки. Весьма распространенная прибаутка <sup>1</sup>), въ которой пъвцы, выражая почтеніе своимъ слушателямъ, говорять,

<sup>1)</sup> Ею начинаются одна бълорусская колядка (Этногр. Обозр. 1895 г., № 2, стр. 28=Лобода, Русскій богат. эпось, 99=Владимірось, Введеніе въ Ист. Русс. Слов., 85) насколько былипъ (Кирпесскій, І, 19, 20, 31) и пасин о московскомъ пожара (ів. VII, 31, Прил., 126—7; Сборникъ матеріаловъ для описанія маст. и плем. Кавказа, XV, 82; Истоминъ и Лапунось, Пасин русск. нар. Спб. 1899, стр. 171).

что имъ не дорого угощеніе, а дорога бесѣда, состоящая изъ добрыхъ и умныхъ людей,—въ сѣверной передѣлкѣ совершенно измѣняетъ смыслъ комплимента слушателямъ и въ былинѣ о первой поѣздкѣ Ильи Муромца (№ 107) является въ такомъ видѣ:

Намъ не дорого ни злато да чисто се́ребро, Дорога наша любовь да молодецкая: Да какъ злато-то, се́ребро минуется— Дорога наша любовь не позабудется <sup>1</sup>).

И эту прибаутку прибавляють къ былинъ посредственный сказатель Ө. Съдуновъ (VIII) и Н. А. Лыткина (см. списокъ сказателей, 7); лучшіе же сказатели: Крюковъ (№ 68) и Пономаревъ ²), непосредственно приступаеть къ содержанію старины:

А какъ первая была повздка Ильи Муромца А изъ Мурома до Кіева, и проч.

Только одну прибаутку, прибавленную къ старинѣ А. М. Крюковой объ убійствѣ Иваномъ Грознымъ своего сына (№ 37), можно считать унаслѣдованною изстари на томъ основаніи, что она существуетъ почти въ тѣхъ же выраженіяхъ и въ другихъ варіантахъ этой старины. Вотъ эта прибаутка:

Ай мив спыть, мив-ка старинушку старинную, Что старинную, старинушку бывалую, Про того-ли спыть царя, царя московскаго, Про Ивана-та спыть все про Васильевича.

Начало этой прибаутки показываеть, что старина поется сказателемь для себя; между тъмъ какъ изъ записи той же старины въ Новгородской или Пермской губ. 3) видно, что тамъ старина когда-то пълась нъсколькими лицами по приказанію хозяина:

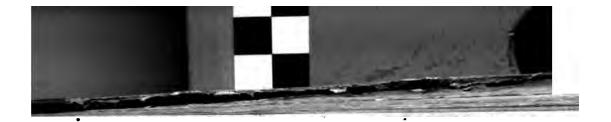
Прикажи, господи, 1) намъ старину сказать.

<sup>1)</sup> Подобная прибаутка встречается въ двухъ пъсняхъ изъ Архангельской губ.: въ одномъ отрывкъ изъ яко-бы свадебной пъсни у Истомина и Ляпунова, 126 и въ рождественской обрядовой пъснъ у Ефименка, Матеріалы по
Этногр. русск. нас. Арханг. губ. II, 95, № 2.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>) Его пересказъ помъщенъ у Тихоправова и Миллера, II, 9.

<sup>3)</sup> Кирпевскій, VI, 66; ср. Гильфердині, № 129, ст. 7—10.

<sup>4)</sup> Въ подлинникъ "Господи": но, очевидно, это – обращение къ господину, хозинну; можетъ быть, здъсь пропущено и подъ влиниемъ слъдующаго "камъ".



Присутствие традиціонныхъ прибаутокъ въ былинахъ указываеть на среду профессіональныхъ пъвцовъ—скомороховъ и каликъ, отъ которыхъ онъ перешли къ крестьянамъ нъкоторыхъ губерній. Но населеніе Зимняго и Терскаго берега не могло непосредственно перенять старины ни отъ скомороховъ, которые, конечно, не заходили на крайній съверъ Россіи, ни отъ каликъ, которые хотя бывають зимою на Зимнемъ берегу, но поютъ только духовные стихи, да и тъхъ, по словамъ крестьянъ, знаютъ немного.

Какъ извъстно, въ текстахъ былинъ весьма замътно личное вліяніе, вносимое пъвцомъ. Вліяніе это сказывается между прочимъ въ складъ стиха. Прослушанные мною сказатели настолько свыклись съ обычнымъ былиннымъ размъромъ, что вносять его и въ такія старины, которыя, какъ видно изъ другихъ варіантовъ, были сложены совсвиъ другимъ размъромъ. Особенно это замътно въ старинахъ А. М. Крюковой, которая пъла былиннымъ складомъ старины о Кострюкъ (№ 36), о Голубинной книгъ (53), о матери и дочери въ татарскомъ плъну (57), о взятіи Казани (58), похоронахъ Сеньки Разина (59) и рожденіи Петра I (начало № 60); такимъ же складомъ пълъ о Кострюкъ (№ 106, вторая половина) Чекалевъ, между тъмъ какъ Крюковъ сохраняль въ этой старинъ (№ 85) ея оригинальный скоморошій размъръ. Насколько легко сказатели передълывають всякій размірь на обычный былинный ладь, показываеть слъдующій случай. Посль того какъ репертуаръ двухъ сказательниць, пъвшихъ миъ старины вмъстъ, Бурой и Лыткиной (XI), уже истощился, онъ, желая получить еще гонорара, своимъ обычнымъ былиннымъ напъвомъ запъли слъдующее:

Изъ-за горъ-то, да горъ да крутыхъ, высоки́хъ, Изъ-за лѣсу-то, лѣсу тёмного, Изъ-за тёмненького-то лѣсу дрёмуцёго Выбъгаётъ-то конь, да лошадь добрая, Лошадь добренькая была неъзжалая, Неъзжалая лошадопька постухие́нная 1), Да слуга-та моя, братцы, праворучная...

И такимъ складомъ онъ пропъли всю эту пъсию, весьма извъстную въ Золотицъ, но обладающую другимъ размъромъ:

<sup>1)</sup> По объяснению пъвицъ, послушная.

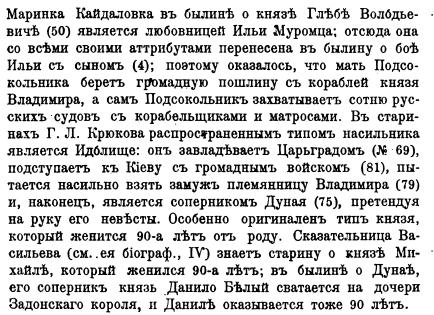
Изъ-за горъ-то, горъ высокіихъ, Изъ-за льсу, льсу темнаго, Изъ-за темнаго, дремучаго Выбъгаетъ конь, добра лошадь, и пр. 1).

Подобнымъ же образомъ, въ качествъ старины онъ хотъли спъть мнъ пъсню: "У отца было три сына любимые <sup>2</sup>)"; но я отказался ее записать, зная, что это—рекрутская, лирическая пъсня и потому не можетъ претендовать на названіе старины.

Личность пъвца проявляется также въ томъ, что онъ, запомнивши въ одной старинъ извъстный фактъ, напр., личность, географическое названіе, оригинальный эпитеть, эпическій пріемъ описанія, переносить этоть факть въ другую старину, а иногда и въ цълый рядъ старинъ, что, конечно, облегчаетъ ему ихъ запоминание. Перенесение является особенно удобнымъ при сходствъ положеній, въ которыхъ оказывается переносимый фактъ. Такимъ образомъ вырабатываются извъстные типы человъка, города, ръки, утвари и т. п. Приведу нъсколько примъровъ такихъ перенесеній, обусловливающихъ собою выработку типическихъ былинныхъ героевъ. Васька Торокашка Заморянинъ представляетъ типъ помощника властителя, насильно добывающаго себъ жену. Въ репертуаръ А. М. Крюковой онъ исполняетъ слъдующія порученія: 1) увозить жену Соломана для царя Василія Окульевича (№ 23), 2) похищаетъ жену князя Романа для царища Грубіянища (№ 18), 3) въ качествъ посла приходить отъ Идолища и требуетъ у князя Владимира его племянницу замужъ за своего господина (49), 4) въ качествъ помощника деспота, ищущаго себъ жену, губить князя Бориса и старается достать Владимиру жену убитаго (48). Торокашко является также въ былинъ объ Ильъ Муромцъ и Баданъ (3), но уже въ другой обстановкъ, и потому пъвица не называеть его здъсь ни Васькой, ни Заморяниномъ. Подобнымъ же образомъ царище Грубіянище (Діоклетіанъ) изъ старины объ Егорь Храбромъ (№ 24) перенесенъ въ старину о князъ Романъ (18).

<sup>1)</sup> Варіанты въ Великор. нар. пъсняхъ, Соболевскаго, І, 278-295.

<sup>2)</sup> Варіанты въ Русскихъ пъсняхъ, Якушкина, 99; въ Пъсняхъ Самарскаго края, Варенцова 189; въ "Утръ" (1859 г.), 193; въ Бытъ русск. нар. Терещенка, II, 405; въ Сборникъ памят. нар. тв. въ Съв -Зап. краъ, 8; въ Пъсняхъ пипчуковъ, Довнара-Запольскаго, 126, № 546.



Конечно, выработка подобныхъ типовъ происходила въ устахъ не одного только сказателя, отъ котораго записаны старины, но и его предшественниковъ. Нѣкоторые типы распространены въ цѣломъ былинномъ районѣ, а такіе прочно установившіеся типы, какъ города Кіевъ и Черниговъ, рѣки Нѣпра и Пучай, Леванидовъ крестъ, Алатыръкамень, князь Владимиръ, Опраксія, наконецъ, типы главныхъ богатырей, пользуются извѣстностью почти вездѣ, гдѣ существуютъ былины 1).

Мнъ остается сказать о томъ, насколько черты мъстной природы и быта отразились на записанныхъ мною старинахъ. Прежде всего, въ сказателяхъ сейчасъ же видно приморскихъ жителей, прекрасно знакомыхъ съ мореплаваніемъ и интересующихся всъмъ, что касается моря. Во многихъ старинахъ э) описывается плаваніе кораблей по морю. Корабли отошли отъ берега; потянула способная,

<sup>1)</sup> Мив кажется, что детальное изученіе эпическихъ типовъ, являющихся у отдальныхъ сказателей, а также въ извъстныхъ географическихъ районахъ, прольетъ свътъ и на выработку теперь вполив установившихся типовъ и исключитъ изъ въдъпія науки туманныя параллели, приводившіяся въ качествъ причинъ заключенія цълаго ряда былинъ въ віевскій циклъ, въ родъ объединенія Руся подъ властью Москвы (Халажкій, Великорусскія былины кіевскаго цикла, заключеніе).

<sup>2)</sup> NeNe 3, 4, 18, 21, 23, 28, 49, 50, 65, 79, 80, 83, 95.

уносная повътерь (попутный вътерь); затъмъ пали вътры со всъхъ четырехъ сторонъ: восточной, западной, съверной и лътной (мъстныя названія); корабли метало туда и сюда и наконецъ занесло въ гавань. Подробно описывается причаливаніе къ берегу: корабельщики (капитаны) смотрять въ подзорныя трубы; матросы распускають флаги, ронять н подвивають паруса, спускають якоря и бълыя модныя шлюпки, въ которыя садятся мореплаватели; затъмъ они направляются къ лодейной пристани, пристаютъ къ плоту, ндуть по мосту въ таможню, гдв ихъ протаможивають, или, что то же, берутъ съ нихъ пошлину. При отчаливаніи корабля, поднимають булатные якоря, выпускають вязки (канаты), бросають ихъ на воду, развивають полотняные паруса; затъмъ корабль начинаетъ покачиваться, являются бълые гребни волнъ, которые "будто бълыя дебеди взлетывають"; наконець, скрывается берегь:

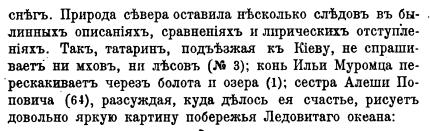
> "А какъ русская земля да потаилася, Какъ поганая земля да замънилася".

Часто описывается внутренность корабля: каюты краснаго дерева, палуба; упоминается грузъ, состоящій изъ шелковыхъ, атласныхъ и бархатныхъ матерій и разныхъ мѣховъ. На корабляхъ являются, кромѣ матросовъ, надъ которыми начальствуетъ корабельщикъ, также и водолазы. Въ двухъ старинахъ упоминается Окіянъ-море, —обычное въ Золотицѣ названіе Ледовитаго океана: 1) Илья Муромецъ досталъ лебединое перо въ серединѣ славнаго синяго моря, которое называютъ "Окіянъ-море" (№ 45); 2) въ Голубинной книгѣ (53) говорится, что когда всплеснется Магуй-птица, Окіянъ-море взволнуется, и начинаетъ пружить (опрокидывать) гостинные (купеческіе) корабли съ заморскими товарами.

Съверная природа не такъ ярко проглядываетъ въ старинахъ. Но все-таки есть прямыя указанія на крайній съверъ; такъ, упоминается Карское море (№ 79); два пересказа былины о Чурилъ (87 и 103), начинающіеся словами:

"Ай о вешнемъ было праздничкъ о Троицъ; Нападала пороха снъту бълаго",

ясно указывають на широты, подъ которыми они были записаны: въ концъ мая, когда большею частью приходится празднование Троицына дия, въ Золотицъ неръдко идетъ



"Ты въ темномъ льсу ли, льсь заблудилося, Во жидкихъ ли мхахъ гдь, во болотахъ-то, Во приглубистыхъ тихихъ озёрахъ-то?"

Вслъдствіе того, что съверный сказатель никакъ не можетъ представить себъ совершенно "чистое" поле, безъ деревьевъ, является сравненіе:

"Не лъсина въ чистомъ поль шатается";

богатырь ъдетъ по "чистому полю", но оно наполнено валежникомъ, какъ и всякій съверный лъсъ:

"Сухо пеньице, корепьице поломалося" (№ 14).

Такъ какъ сказатель не имъетъ ни малъйшаго представленія о степи, то немудрено, если онъ поетъ о "степныхъ лъсахъ Саратовыхъ" (2).

Въ нъкоторыхъ старинахъ отразились особенности съвернаго промысловаго быта. Всю жизнь имъя дъло съ морскими звърями, сказатель вводить обстановку звъроловныхъ промысловъ даже въ такія старины, гдъ она вовсе не идетъ къ дълу. Князя Бориса (№ 48) послали на островъ Буянъ убить кабана, который, подобно морскимъ звърямъ, выходить изъ моря; Борисъ поставилъ у моря неводъ, изловилъ звъря и убилъ его такъ, какъ бъломорскіе цромыпленники убиваютъ тюленей или бълухъ. Чтобы объяснить тяжесть шляпы, принадлежавшей сестръ Кострюка (106) и въсившей 30 пудовъ, сказатель говоритъ, что въ нее было вдълано кутило 1), тяжесть котораго ему, конечно, хорошо извъстна. Въ старинахъ отразились также семужій и другіе рыбные промыслы. Сейчасъ же видно рыболова въ авторъ такихъ сравненій:

"Еще мастеръ былъ Добрыня ныркомъ ходить, Онъ ныркомъ мастеръ ходить да посёмужьи" (№-5);

<sup>1)</sup> Орудіе, которымъ убивають крупныхъ морскихъ звірей.

. или:

"Какъ налимъ то вкругъ въдь камешка все обвивается, Какъ Василій Богуславьевичъ къ матушкъ въдь все онъ ластится" (52).

Обстановка охотничьихъ промысловъ является въ старинъ о князъ Романъ (18), жена котораго, встрътивъ въ лъсу полъсника (охотника), прячется за уголъ, изъ чего видно, что въ лъсу была промысловая изба, въ родъ тъхъ, какія разбросаны по всему побережью Бълаго моря. У полъсника есть "подорожники", т. е. разное печенье, взятое имъ на время охоты; подобнымъ образомъ, Козарушка (102, 110), отправляясь на заводи стрълять птицъ, запасается подорожниками, какъ и всякій золотицкій охотникъ.

Слъдовъ бытовыхъ особенностей, отличающихъ жизнь крестьянъ Зимняго берега, немного. Упоминается о вздв на саняхъ лътомъ, которая, дъйствительно, примъняется въ Золотицъ, когда къ мъсту назначенія нельзя проъхать воднымъ путемъ: Идолище (49), собираясь въ дорогу, говорить: "я въ сани сажусь" (дъло происходить лътомъ). Есть указанія и на домашнюю обстановку; напр., когда богатырь подъвзжаеть къ дому, находящееся тамъ лицо всегда "отпираетъ окошечка немножечко" (71, 108 и др.); это объя сняется темъ, что въ Золотице окна всегда привязываются шнуркомъ, чтобы ихъ не разбило сильнымъ морскимъ вът ромъ, и настежь отворить ихъ нельзя. Очень часто (М.М. 14, 20, 52, 56, 78) встръчается названіе кухарки въ смысль вообще служанки 1), потому что въ Золотицъ всякая домашняя работница называется кухаркой. Въ двухъ старинахъ находимъ указанія и на свадебные обряды съ терминологіей, взятой изъ обыденной жизни золотицкихъ крестьянъ. Говорится о дсмотрвньв" неввсты, происходящемъ наканунъ вънчанья, причемь она называется "зарученою"; упо минается также "дъвья плачь", или "дъвій столъ" за день до смотрѣнья (№№ 6, 49, 79).

Такимъ образомъ, на старыхъ былинахъ, зашедшихъ съ юга на Бълое море, видна печать довольно сильной съверной переработки, совершавшейся путемъ примъненія традиціонныхъ разсказовъ къ мъстной обстановкъ и мъстнымъ интересамъ. Это указываетъ на свъжесть и жизненность

<sup>1)</sup> Въ варіантахъ тъхъ же былинъ, записанныхъ въ другихъ мъстностяхъ, является служанка, казачиха, работница, холопка, портомойница; но нигдъ не упоминается "кухарка".



былинной традиціи на Бъломъ моръ. Былины не сошли еще здъсь на степень мертвыхъ обломковъ прошлаго; населеніе, по крайней мъръ, въ лицъ пожилыхъ крестьянъ, не утратило пока интереса къ старинамъ и уваженія къ сказателямъ, которымъ принадлежитъ честь быть, пожалуй, послъдними хранителями русскаго національнаго эпоса.

При выборъ старинъ для записыванія, я руководился такими соображеніями: 1) мнъ хотълось представить по возможности полный репертуаръ золотицкихъ сказателей; поэтому я не пренебрегалъ и такими старинами, которыя извъстны въ нъсколькихъ десяткахъ пересказовъ, напр., Братья-разбойники и ихъ сестра, Кострюкъ; 2) я старался записывать въ большемъ количествъ варіантовъ ръдкія старины, каковы: Алеша и сестра Збродовичей, Михайло Даниловичъ, Козарушка, Бой Добрыни съ Ильей Муромцемъ, 40 каликъ со каликою, Садко, или старины, доселъ не бывшія въ печати. На этихъ основаніяхъ я записалъ и нъсколько старинъ въ прозаической передачъ. Конечно, приходилось иногда сообразоваться съ временемъ и наклонностями пъвцовъ, которые не всегда были готовы пъть старины Такъ, мнъ не удалев записать у М. С. Крюковой старинъ о Волхъ Святославьевичъ, о Борисъ и Глъбъ (духовный стихъ); у Г. Л. Крюкова-о Козарушкъ; у Пономарева-о Потыкъ, о смерти жены Грозпаго; у Бурой-о Камскомъ побоищъ; изъ Чекалевскаго пересказа топ же старины я успълъ записать только отрывокъ (№ 104). Съ нъкоторыми сказателями и сказательницами мнъ даже не пришлось познакомиться или вслъдствіе ихъ отлучки изъ Золотицы, или вслъдствіе нежеланія ихъ сообщать мну старины.

Я привожу здъсь списокъ такихъ лицъ со скудными свъдъніями о нихъ, которыя мнъ удалось получить.

### Сказатели Нижней Золотицы:

- 1) Александра Титановна (т. о. Татіоновна) Голубина—женщина лътъ 30-ти, племянница Г. С. Прыгунова (8), знаетъ Голубиную книгу.
- 2) Павла Семеновна Крюкова, дочь А. М. Крюковой, дѣвушка 22 лѣтъ (см. біогр. І), знаетъ довольно много старинъ, перенявши ихъ у своего дѣда, но совъстится ихъ пѣть. У нея переняла мать № 45 и 57.

- 3) Дарья Андреевна Попова, вдова лѣтъ 45, знаетъ старины: а) про сына Цюрилушка Перемётковиця и Опраксеи Коромысловны, б) какъ Цюрило ходилъ къ Пересьмякиной женѣ, в) какъ мужъ уѣхалъ на сторону, купилъ платье... ¹) но пѣть ихъ отказалась несмотря на двукратную мою просьбу.
- 4) Любава (Любовь) Павловна Попова, дъвушка 26 лътъ, дочь предыдущей сказательницы, выучила двъ старины у своей матери: а) и в); въ 1899 г. нанималась на лъто въработницы въ другомъ селъ.
- 5) Василій Өедоровичъ Онуфріевъ (прозвище Оружьевъ) хорошій пъсельникъ, но знаетъ и старины.
- 6) Филаретъ Ефимовичъ Стрѣлковъ лѣтомъ 1899 г. уѣзжадъ въ Норвегію закупать треску; у него перецяла А. М. Крюкова № 56.

### Сказатели Верхней Золотицы:

- 7) Настасья Андреевна Лыткина, женщина лѣть 45— знаеть старины: а) "намъ не дорого не злато" (Первая по-вздка Ильи Муромца), б) "какъ старой женитце собиралсэ, навхалъ сѣръ горючъ камень" (Илья Муромецъ и разбойники); в) Бой Добрыни съ Дунаемъ (ср. № 99), г) Дюкъ, д) Иванъ Годеновичъ, е) Чюрилюшка, ж) "Ондрей девеноста лѣтъ" (Князь, княгиня и старицы), з) Небылица. Ея братъ помогалъ Сѣдунову пѣть старину № 107. Она спѣла мнѣ нѣсколько свадебныхъ "плачей", но старины ей пѣть не хотѣлось.
- 8) Доримъ Ивойловичъ (Доримедонтъ Іоилевичъ) Пономаревъ, старикъ 80 лътъ—отказался пъть старины, сославнись на свою старость.
- 9) Григорій Степановичь Прыгуновь (прозв. Павозковь), дядя Голубиной (1), старикь 72 літь—замічательный піввець старинныхь півсень; прежде онъ зналь нівсколько старинь по теперь можеть спіть только одну: Чурило и жена Перемёты.
- 10) Иванъ Васильевичъ Спировъ-увхалъ на тоню ловить семгу.
- 11) Өедөръ Антипьевичъ Съдуновъ, крестьянинъ лътъ 50, живетъ въ работникахъ, при мнъ уъхалъ ловить семгу; онъ помогалъ Чекалеву пъть № 100.

<sup>1)</sup> Это-старина о Горъ; см. напр., въ Великор. нар. пъсняхъ Соболевскаю I, 514, 521.



- 12) Малафей (Малахія) Васильевичь Точиловъ.
- 13) Марья Степановна—считается хорошей сказательницей, но пъть миъ старины отказалась.
- 14) Настасья Семеновна—знаетъ Небылицу и другія старины, но въ хлопотахъ по хозяйству не нашла времени спъть ихъ мнъ.

### Роспись дней, въ которые записаны старины.

### Нижняя Золотица.

Число.			№ старинъ.
1898	г. августа	22	76, 73, 71.
_		23	78, 84, 72.
_		24	90.
1899	г. іюня	12	81.
· —		13	<b>75.</b>
		14	<b>7</b> 4, 79.
		15	80, 82, 70, 66, 68, 83.
		16	14, 4, 29, 17, 48, 35, 40
		17	5, 22, 21, 31, 6.
		18	19, 3, 12, 18, 20.
		19	30, 2, 8.
		Bep	эхняя Золотица.
<del>-</del> .		20	107.
_		21	108, 94, 96, 93, 95, 91, 92, 100.
	_	22	103, 101, 99, 102, 97, 98, 104, 105, 106.
	_	23	110, 109, 111, 114, 115, 116, 113.
	<del></del>	24 .	112.
		Hu $z$	жняя Золотица.
	_	<b>2</b> 6	<b>36, 7, 46, 16.</b>
		27	56, 11, 25, 53, 33, 10, 9, 24.
	<del></del>	<b>2</b> 8	87, 88, 85, 67, 69.
		<b>2</b> 9	52, 51, 61, 65, 15.
<u> </u>	_	30	7 <b>7</b> , 86, 47, 37, 27, 13, 1.
  	іюля	1	60, 34, 32, 43, 62.
_		2	59, 41, 63, 64, 54, 55, 57, 28.
	<del>-</del>	3	42, 44, 26, 38.
_		4	89, 45, 50, 28.

Относительно передачи мѣстнаго говора въ моихъ записяхъ слѣдуетъ замѣтить, что я избѣгалъ затруднять типографію и читателя пестротою транскрипціи. Такъ, я обозначалъ посредствомъ в дыхательный звукъ, который золотицкіе крестьяне и А. М. Крюкова выговариваютъ близко къ малорусскому произношенію; посредствомъ чь¹), чя я обозначалъ особенно мягкое ч, близкое къ чь; но мягкость звука ч, въ сочетаніи съ е, пришлось отмѣтить акутомъ: ч́е; кромѣ того, во избѣжаніе недоразумѣній при чтеніи, я ввелъ употребленіе ё.

При своихъ подстрочныхъ примъчаніяхъ я дълаль отмътку: *Собир*. (собиратель); примъчанія же безъ отмътки воспроизводять собственныя слова пъвцовъ.

А. Марковъ.

<sup>1)</sup> Отсюда исключаются тв слова, въ которыхъ принято писать че, напр., дочь; въ такихъ словахъ это написаніе не имветь за собою фонетическихъ основаній.



# Нижняя Зимняя Золотица.

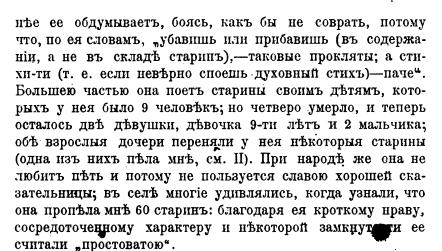
I.

Аграфена Матепевна Крюкова, замужняя женщина 45-ти лъть, родомъ съ Терскаго берега. Ен дъдъ по матери Стрълковъ изъ села Тетрины переселился въ с. Стръльну, когда еще она состояла только изъ 3 дворовъ 1). Здъсь онъ въ теченіе 14-ти лътъ даромъ служилъ при церкви сторожемъ и старостой. Будучи самъ грамотнымъ, онъ научиль читать и писать своихъ дътей-двухъ сыновей и трехъ дочерей; грамотность передавалась изъ рода въ родъ: по словамъ Крюковой, одинъ изъ ея двоюродныхъ братьевъ такъ любилъ читать, что даже пъсни и старины пълъ по какой-то рукописной книжкъ. Но ея матери некогда было хорошо научиться грамоть, потому что ей, какъ старшей изъ дочерей, пришлось съ 14—15 льтъ принять на себя все домашнее хозяйство. Замужъ она была взята за Кожина въ село Чаваньгу, куда перевхалъ также ея братъ Ефимъ. Здъсь-то родилась и выросла Аграфена; здъсь же еще въ дътствъ она выучила большую часть своихъ старинъ, главнымъ образомъ отъ матери и дяди, а также отъ сосъдей и подругъ. Когда она была дъвочкой (лътъ 9-ти), ей стоило одинъ разъ прослушать старину, ти она уже запоминала ее на всю жизнь; до сихъ поръ она поетъ старины, которыя переняла отъ стариковъ и старухъ, умершихъ лътъ 30 тому назадъ. Ея замъчательная память не была ослаблена грамотностью, потому что ей негдъ было научиться читать и писать: мать ея—сама еле-еле разбирала церковное письмо, а отецъ вовсе былъ неграмотный. Те-

<sup>1)</sup> Въ 1856 г., во время провзда г. Максимова по Терскому брегу въ Стрвльна было 4 двора (Годъ на савера, І, гл. ІХ, по ІП изд. стр. 224); очевидно, четвертымъ дворомъ былъ дворъ Стрвлкова. Теперь Стрвльпа состоитъ изъ 8 дворовъ.

перь она очень жалбеть о томъ, что не знаетъ грамоты. На Зимній берегъ она попала такимъ образомъ: когда ей было 18 льтъ, буря занесла въ Чаваньгу партію золотицкихъ крестьянъ, выбхавшихъ на весенній промысель за морскими звърями (въ февралъ и мартъ); тамъ промышленники провели всю весну. Одинъ изъ нихъ, Семенъ Васильевичь Крюковь посватался за Аграфену Матвевну, которая въ то время, какъ говорятъ, была очень красива. Ен не хотълось идти за него замужъ, и она просила родителен не выдавать ея на чужую сторону, со слезами валяясь у нихъ въ ногахъ. Но они выдали ее насильно, такъ какъ слышали о женихъ похвальные отзывы. По словамъ А. И. Васильевой (сказательница, см. Г.), товарищи стали передъ ними нахваливать Семена, "что онъ -- мужикъ хорошій, что онъ-мужикъ проворый, а изъ него ничто не оказалось". Тяжело было положеніе молодой женщины въ большой семь ея свекра Василія Леонтьевича, который тогда жиль въ одномъ домъ со своимъ братомъ Гаврилой (сказатель, см. III); особенно много она терпъла отъ двухъ своихъ золовокъ, старыхъ дъвицъ, и неразъ со слезами она мнъ жаловалась, что отъ нихъ ей приходилось даже получать побои. Послъ выхода замужъ она только одинъ разъ была на родинъ, а теперь ее и те тянетъ туда, потому что ея родители, любимый дядя Ефимъ и большая часть другихъ родственниковъ уже умерли. Въ Золотицъ она обогатила и безъ того обширный репертуаръ своихъ старинъ, перенявши много старинъ у своего свекра, теперь уже покойнаго, а также нъсколько-у другихъ лицъ. Феноменальная ея память обнаруживалась, между прочимь, въ томъ, что она поправляла мелкія ошибки въ своихъ старинахъ, пропътыхъ днемъ раньше: она помнила, какъ спъла названіе какого-нибудь города или ръки; когда встръчалось что-нибудь оригинальное, напр., эпитеть: кипарисовое съдло, отчество Алеши: Леонтьевичъ, -- она обыкновенно упоминала, въ какихъ старинахъ встрвчаются эти особенности.

Къ содержанію старинъ она относится съ большимъ довъріемъ, и только нъкоторыя невъроятныя частност и позволяеть себъ называть вракой"; вмъстъ съ тъмъ пъніе старинъ (какъ и стиховъ) она считаетъ весьма похвальнымъ дъломъ, и чаще всего поетъ ихъ въ Рождественскій постъ; передъ тъмъ какъ "сказывать" старину, она зара-



Она отличается особенною религіозностью, которая перешла къ ней отъ матери, простаивавшей, какъ она говорила, цълыя ночи на молитвъ, и еще болъе развилась послъ замужества подъ вліяніемъ тяжелой жизни. Эта сторона ея характера отчасти отражается и въ ея старинахъ: дъйствующія въ нихъ лица часто молятся, служать молебны и паннихиды. Направленіе религіозности у нея, какъ и вообще у съвернаго крестьянства, отличается приверженностью къ старинъ и отвращениемъ ко всякимъ перемъпамъ и нововведеніять, такъ что по духу она-совершенная старовърка. Въ ея историческихъ пъсняхъ и разсказахъ нетрудно уловить ненависть къ патріарху Никону, Алекстю Михапловичу и отчасти къ Нетру I. Когда на ея вопросъ, признаеть ли русская церковь Никона святымъ, я отвъчалъ отрицательно, она съ радостью стала говорить объ этомъ веймъ домашнимъ. Она убъждена, что въ последний разъ на землъ священникъ отслужить объдню постарому, и тогда уже будетъ конецъ міра. Съ особеннымъ удовольствіемъ разсказывала она благочестивую сказку о томъ, какъ одинъ богачъ не хотълъ номочь своему бъдному брату и какъ св. Николай, явившись къ нимъ, одного наставилъ на путь истины, а другого наградилъ. Великимъ ностомъ и вечеромъ наканунъ праздпиковъ она любитъ пъть духовные стихи; я у нея записаль 11 стиховъ, которые она выучила у матери, дяди Ефима, тетки Матрены Кипріановны, свекра и сосъдки Мароы Ларіоновны. Кромъ старинъ и стиховъ, она знаетъ нъсколько сказокъ, напр., объ Иванъ Гостиновъ (мотивъ Василисы Премудрой, дочери мор-

ского царя), о Лазоръ Лазоревичъ, о томъ, какъ солдатъ спасъ Петра I отъ разбойниковъ; знаетъ также причитанія невъсты на свадьбъ и множество пъсенъ, какъ свадебныхъ, такъ и необрядовыхъ. Нужно замътить, что она строго отличаетъ отъ старинъ историческія пѣсни XVIII и XIX вв., которыхъ она знаетъ нъсколько: "Откатилась въточка" 1), "Не полынь-травка въ полъ закачалася" з), "Зазвонили въ большой колоколъ" з) (всъ з дръсни съ именемъ Петра I), о Захаръ Григорьевичъ Чернышовъ ), о взяти Варшавы въ 1831 г. 5). Послъ выхода замужъ Аграфена Матвъевна почти перестала пъть пъсни, кромъ величальныхъ, которыя она поетъ на свадьбахъ. Старины она поетъ довольно слабымъ пріятнымъ голосомъ, не детонируеть и хорошо выдерживаеть размъръ стиха. Она говорила, что каждая старина поется на свой голосъ; но мив она большинство старинъ пъла однимъ и тъмъ же протяжнымъ напъвомъ, чтобы удобнъе было записывать, и только для немногихъ старинъ, напр., о Кострюкъ, о вдовъ, ея дочери и сыновьяхъ корабельщикахъ, она употребляла особенный голосъ. Изъ былинныхъ героевъ она никогда не слыхала именъ Ставра, Вольги и Микулы; не знаеть она также старинъ о битвъ Добрыни съ Дунаемъ, о Камскомъ побоищъ.

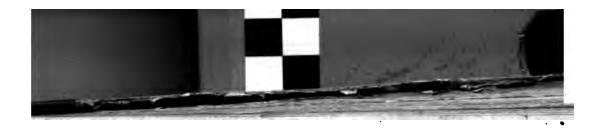
Хотя она уже 27 льтъ живеть въ Золожив, но въ говоръ ся замътно довольно много особенностей: она не такъ ясно выговариваеть безударное о, какъ золотицкіе уроженцы; въ нъкоторыхъ случаяхъ не замъняетъ я поср. е; большею частью произносить Владимирь вм. Владимерь; неръдко въ родительномъ падежъ прилагательныхъ вмъсто =oho и=eho выговариваетъ ово и ево; въ суффиксахъ прилагательныхъ удванваетъ и, напр., соболинной; иногда чвакаетъ; и произносить не совствы мягко, щ (шш)-не совствы широко, и пр.

<sup>1)</sup> См. въ "Пъснихъ, собранныхъ Киръевскимъ", вып. VIII, стр. 4 и слъд. —

<sup>2)</sup> ibid., IX, crp. XXVI.-

<sup>3)</sup> ib., VIII, 276.—

<sup>4)</sup> ib., IX, 125.5) ib., X, 464.



## А) Старины Терскаго берега.

1.

### Три поъздни Ильи Муромца.

(Переняла у дади Ефима).

Ай во городи было всё во Муроми, Во сели-то у насъ было во Качарови, Тамъ въдь былъ-то жилъ богатой-отъ хресьянинъ-отъ Иванъ всё Тимоееевичъ

Со своей-то жилъ съ супругой съ Епестеньей Олександ-

5. Какъ не бълинька берёзка къ земьли клонитце, Не кудрявинька зелёна подгибантце;— Какъ дородьнёй доброй молодець-отъ падатъ батюшку въ ръзвы ноги,

Ай тому-ли всё Ивану Тимооеёвичу, Родной матушки Липесьтеніи Олёксандровны;

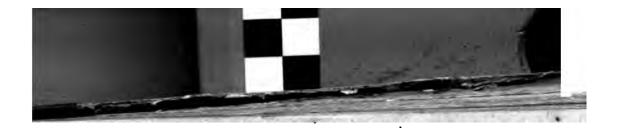
- 10. Говоритъ-то онъ самъ да всё таки рѣци: "Ужъ ты гой еси, родимой ты мой батюшко Со родимой со моей, всё съ родной матушкой! Благословите-ко меня вы, добра молодца, Вы того-ли Илью да миня Мурамця,
- 15'. Ишше сильнёго могучово богатыря, Съвзьдить мив-ка, батюшко, въ цисто полё: Говорятъ шьто мив, могуци-ти сказали мив, Мив сказали-то многи могуція богатыри, Будто есь какъ во чистомъ поли на столбичку написано,
- 20. На дубовомъ на столбъ въдь будто наресовано:
   Есь нечистыхъ три дорожки прямоъжжиихъ"

   Тутъ заплакали ево чёсны родители:
   Ты уъдёшь—въдь убъютъ твою удалу буйну голову.
   Говоритъ-то Илья, да Илья Мурамецъ,
- 25. Илья Мурамець, всё какъ свътъ-Ивановиць: "Во чистомъ-то поли мнъ смерть не написана". Онъ скоренько-то пошолъ да на широкой дворъ, Онъ сядлалъ-то, сряжалъ да тутъ добра коня, Надъвалъ-то онъ уздицю всё серебряну,
- 30. Онъ въдь клалъ-то всё съдёлышко всё кипарисноё 1),

<sup>1)</sup> Не черкальское, а винарисное было у нево съдёлышко.

Онъ садилсэ на своёго Вороне́юшка. Онъ въдь сталъ-то у ево всё, доброй конь, поскакивать, Сталъ онъ ръки и озёра промежъ ногъ спускать, Вси болота и озёра всё проскакивать.

- 35. Прівзжаєть онь во далече въ чисто полё; Тамь, въ цистомъ поли да тамь столоъ стоить; На столои-то всё было подписано, На дубовомъ всё въдь было наресовано: Какъ въ перьву дорожку бхать—туть богату быть,
- 40. Во втору дорожку ъхать—дакъ жонату быть, Ай въ третью дорожку ъхать—не живу но быть. Тутъ какъ думаётъ Илья всё Мурамечъ, онъ прироздумывать: "Шьто нашьто въдь мнъ-ка, старому, богату быть? Мнъ-ка старому богатьсьво всё ненадобно;
- 45. Я повду же однако въ ту дорожопьку<sup>4</sup>. Прівжаєть по дорожки недалёко-то; Подъ однымъ-то туть ведь было подъ сырымъ дубомъ Тамъ стоитъ-то ведь, стоитъ да три розбойницька. Розьделили по перывой они по мисы красна золота,
- 50. По другой они по мисы чиста серебра, По третьей они по мисы скатна жемцюгу, Розьделили они да всё приконьцили. Тутъ гледелъ-смотрялъ Илья да Илья Мурамець; Онъ тутъ перьвого розбойника конёмъ стопталъ,
- 55. Онъ другого-та розбойника копьёмъ скололъ, Онъ третьёму-то отсъкъ по плеци буйну голову; Собиралъ-то онъ къ себъ тутъ злато, серебро. Тутъ же сталъ онъ по чисту полю розгуливать, Онъ розгуливать сталъ, да всё розьѣжживать; ●
- 60. Розьминать-то онъ, розьёжживать добра коня. "Я поёду въ ту дорожку, гдё жонату быть. Ай нашьцо же мнё-ка, старому, жонату быть? Мнё женитьба, старому, вёдь ни къ чому будёть". Говорить-то туть вёдь самъ себё, роздумывать.
- 65. "Я не то, токо я сьвжжу, попроведаю".
  Онъ ведь ехаль Илья Мурамечь и до ночи;
  Увидаль-то онт въ тёмномъ лесу огромной домъ;
  Онъ поехаль ко дому ко богатому.
  Этоть домъ стоить ведь убрань, прироскрашонъ весь.
- 70. Прівжаёть онъ ко дому всё близёхонько, Привезаль-то онъ коня своего доброго, Ко тому ли привезаль коня-то къ золоту кольцю,



Принасыпывалъ пшеници бълояровой. Туть выходить къ ёму да на красно крыльцё,

75. На красно крыльцё выходить красна дѣвиця: "Ты-ка здрастуй-ко, дородьнёй доброй молодеця! Проходи ко мнѣ въ полатушки высокія; У миня-то вѣдь домъ великъ всё со полатами". И спросилъ у ей Илья-та вѣдь свѣть-Мурамець:

- 80. Ужъ ты гой еси, душа ты красна дъвиця!
  Исъ какихъ ты родовъ, да ты всё здъсь живёшь:
  Исъ королевськихъ ли родовъ, али исъ княженьскихъ? —
  Тутъ отвътъ скоро держала красна дъвиця:
  "Не могу тебъ сказатъ, вскори повъдати;
- 85. Я тогды теб'в скажу, когды я замужъ за тебя пойду". Ай заходить онъ въ её да всё полаты-ти, Она садить ёго Илью за дубовы столы, А поить-то его водками всё разныма, Она корьмить его кушаньёмъ да тствами сахарьныма:
- 90. "Ужъ ты пей, кушай, женихъ мой нареченной ты"! Говоритъ-то тутъ Илья, да Илья Мурамець:
  —Ты мнъ дай-ко-се свои-ти золоты клюци; Обхожу-ту я по всъмъ твоимъ покоямъ-то, Я по всъмъ твоимъ полатамъ бълокамяннымъ;
- 95. Я тогда-то въдь тебя да за себя возьму.— Пристыгаеть туть Илью да ноцька тёмная, Ноцька тёмна пристыгаеть, ноць осёнвая. Какъ лёжить его дъвиця-душа красная Шьчо на ту ево кроваточку тисовую,
- 100. Шьчо на ту-ли на периночку пуховую;
  Говорить она сама всё таки різци:
  "Ты лёжись-ко-се, лежись, да ты какъ мой женихъ;
  Я сама-то всё тебя возьму окутаю".
  Говоритъ-то Илья Мурамець таковы різци:
  - 105. Повались-ко-се сама да на кроватоцьку. Онъ увидълъ, шьчо у ей есь злы всё помыслы: Уходить она желатъ да Илью Мурамця. Онъ немного сь ей тутъ всё да розговаривалъ; Захватилъ-то ей за дъвью за русу косу,
- 110. Онъ откинулъ взялъ перину всё пуховую, Онъ киналъ-то ей во погрёбъ во глубокой-отъ. Хто не толкуетъ—повалитьще, тотъ и тамъ упалъ; Тамъ наставлёны у ей да всё востры копья, Нагублёно тамъ въдь много душъ напрасныхъ-то:

- 115. Исъ худыхъ-то есь родовъ, много хорошихъ есь; Хто вёдь мимо попадётъ эти копья, дакъ тотъ живой сидитъ; Хто на копьё-то попадётъ, дакъ тотъ приконьчитцэ. Закрычали вси многи тамъ люди добрыя: "Шьчо сама она летитъ, въдьма проклятая!"
- 120. Ай нашоль выдь Илья Мурамець да всё клюци у ей, Отмыкаль-то онь выдь дывери всё у этой темници, Онь скрыцяль-то богатырыскимь своимь голосомь: "Токо есь хто живой, токо живёхонёкь, Изъ многихъ токо изъ вась, всё людей добрыхъ-то,
- 125. Вы примайте саму въдьму на востры штыки".

  Тутъ народъ-то православной вси Бога прославили.
  Говорить-то Илья, да Илья Мурамець,
  Илья Мурамечъ, всё сынъ Ивановичъ:
  "Выходите-ко вы всъ на улочку,
- 130. Повжайте-ко-се вы вси да по своимъ селамъ, По своимъ селамъ, хто и по городамъ". Тутъ напёхано у ей, выходитъ сорокъ всё царей, Сорокъ царей, всё царевицей, Ай выходитъ сорокъ королей-то тутъ,
- 135. Сорокъ королей, всё королевицей,
  Сорокъ князей, всё княжевичей,
  Какъ да чорного-простого тутъ народа цисла-смъту нътъ.
  Всъ поъхали они всё по своимъ мъстамъ,
  По своимъ-то по мъстамъ, разнымъ по городамъ;
- 140. Да въдь тутъ они прирозъъхались.
  Онъ общистилъ ту дорожку пряможжую;
  Да поъхалъ Илья Мурамець, да сынъ Ивановиць,
  Онъ поъхалъ въ ту дорожку, гдъ живу не быть.
  Ай пріъхалъ, онъ въдь день тхалъ всё до ноци;
- 145. Онъ завидълъ Соловья сына Рахматьёвича; Шьчо сийпть-то Соловей да на семи дубахъ, Самъ крычить-то Соловей посоловьинному, Самъ шипить-то онъ, собака, позывъинному, Самъ ревёть-то онъ, проклятой, позывъринному.
- 150. Прівжаєть відь Илья близкимъ-близёхонько,
  Онъ стрівляєть, всё онъ стрівлоцькой калёною;
  Ай ушла-то ёму- стрівлка всё во правой глазь,
  Обошоль-то Соловей кровью горячою;
  Туть відь падаль Соловей Рахматовичь да на сыру землю;
- 155. Мать сыра-та вёдь земля да потрясаласе. Туть вёдь браль ёго Илья, да Илья Мурамець,

Привезаль онъ ёго да ко добру коню; Онъ повёзъ-то Соловья да всё Рахматьёвича Мимо свой-ли-то ёго высокъ тере́мъ.

- 160. Туть увидьла ево да доць-та старшая; Говорить то своей да родной матушки; "Нашь выдь батюшко ыдеть, мужика везёть". Говорила ей да родна матушка: —Какъ мужикъ-отъ выдь ыдеть, везёть батюшка.—
- 165. Она кланентие, Соловьева молода жона,
   А тому она Ильи, да Ильи Мурамцю:
   Ты возьми-ко у мня мису красна золота,
   Ты возьми у мня другу хоть циста серебра,
   Ты возьми у мня третью-ту скатна жемцюга.
- 170. "Мив ненадобно твоё да красно золото, Не возьму я у тебя да цисто серебро, Не возьму я у тебя да скатна жемцюга". Туть ударила-то палицёй тяжолою— Палиця была у ей въ сорожь пудъ—
- 175. Какъ ёго-то въдь доць да Соловьёва-та,
  Невнацей она его ударила;
  Цють не палъ-то доброй молодець зъ добра коня,
  Цють не выпалъ изъ съдёлышка да кипарисного.
  Какъ въдь онъ-то туть, Илья, да скоро соходилъ онъ со
  добра коня,
- 180. Онъ хваталъ-то свою саблю вострую,
  Онъ отьсъкъ-то взялъ у ей да буйну голову;
  Самъ поъхалъ-то въ красёнъ Кіёвъ-градъ,
  Онъ повёзъ-то Соловья да въ красёнъ Кіёвъ-градъ.
  Ай прітхалъ онъ ко князю на широкой дворъ,
- . 185. Да оставилъ Соловья-та всё Рахматьёвича,
  Онъ оставилъ ёго на широкомъ дворѣ;
  Самъ заходитъ во полаты бълокамянны.
  Ай у князя у Владимера всё пиръ идётъ,
  Ишше пиръ-отъ идётъ, всё пиръ на радосьти.
- 190. Говорить-то туть Илья да таковы слова: "Ужь ты гой еси, ты красно нашо солнышко, Ты Владимирь, ты князь да славной кіевской! Я общистиль ту дорожку прямовжжую, Я привёзь-то Соловья, привёзь Рахматьёвиця;
- 195. Мы какъ шьчо будёмъ теперь да надь имъ дѣлать-то? Нать отсѣкци у ёго да буйна голова". Какъ пошли-то тутъ смотрить вѣдь Соловеюшка Рахматьёвича:

Запеклисе у ево уста кровью горецёю. Говоритъ-то князь Владимиръ таковы ръци:

- 200. "Ты въдь спой-ко, Соловей, посоловьинному". Отвъчаетъ Соловей, ему отвътъ держитъ: Не твоё-то въдь я пъю, да всё я кущаю, Не тебя-то въдь, князь, я буду слушати; Я въдь пью-то, кушаю всё Ильи Мурамця,
- 205. Я ёго-то відь всё, я буду слушати. Розрываль скоро Илья-то у ево всё кровь горяцюю; Наливали ёму цяроцьку всё зелёна вина, Зелёна ёму вина всё полтора ведра; Выпиваеть Соловей Рахматьевичь еднамь духомь.
- 210. Говорить ёму Илья вѣдь таковы слова: "Токо будешь, Соловей Рахматьёвичь, ты меня слушать туть,

Я въдь буду тибя да всё поить, корьмить; Будёмъ ъзьдить заодно со мной въ чисто полё; Сосьвисьти-ко, Соловей, да ты въдь въ полсвиста,

- 215. Ужъ ты въ полсвиста свисьни посоловьинному". Сосьвисьтвлъ-то онъ, собака, онъ въдь всимъ свистомъ; Тутъ народъ въдь, люди добры испугалисе, Испугалисе они, всё съ ногъ попадали. Не можотъ унеть ёго всё Илья Мурамець;—
- 220. Онъ отъсъкъ взялъ у его тутъ буйну голову.

2.

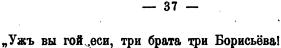
### Илья Муромецъ и Калинъ.

(У него же).

Ай во славномъ было городи во Кіеви, Тамъ въдь жилъ былъ старая старыньшина да Илья Мурамець,

Илья Мурамець быль да сынъ Ивановиць. Ёму придумалось-то съъзьдить во цисто полё;

- 5. Какъ поъхалъ онъ да позабавитьце Онъ тима́-ти въдь дворяньскима забавами: Пострълять-то онъ поъхалъ гусей, лебедей, Онъ перынясцятыхъ-то мелкихъ всё онъ утоцёкъ. Онъ наъхалъ во цистомъ-то поли три могуцёго богатыря,
- 10. Три того-ли онъ, три братёлка Борисьёвыхъ: Во цистомъ-то поли они дълятъ всё красно золото. Говоритъ-то Илья да таковы ръци:



- Ужъ вы дайте-ко вы мнь да красна золота". 15. Говорять-то ёму братьици Борисовы: —Тибя скоро разлуцимъ, старъ, со бълымъ свътомъ. — Говорить-то казакъ да Илья Мурамець: "Шьто у старого, у бъдного взеть нецёго, Взеть-то нецёго вамъ, всё живота въдь нътъ:
- 20. Только есь у мня у старого, всё у съдатого, Шьчо три есь у мня три стрълки всё калёныя; Я сьтрилею ети стрълки по бълымъ днямъ, Собираю ети стрълки по тёмнымъ ноцямъ: По ноцямъ-то у мня стрълки какъ свъшши горятъ".
- 25. Натегать скоро Илья да ведь онь тугой лукъ, Онъ спускаёть Илья Мурамень всё калену стрылу; Онъ застръдиль туть трёхь братьицей Борисьёвыхъ, Обиралъ-то онъ въдь тутъ злато, серебро, А прівжаль-то відь туть да въ красёнь Кіевь-градь,
- 30. Въ красёнъ Кіевъ-градъ прівжаль, ко князю на широкой дворъ. Онъ дарилъ-то тутъ ети подароцьки, Подарилъ-то злато, серебро въдь ласковому князю со кне-Со кнегиной съ Опраксеей съ Королевисьней. Ишше князю-ту Владимиру ети подародьки ёму всё полю-
- 35. Онъ отдаривалъ въдь князь да всё Владимиръ-отъ, Подариль-то ёму шубоцьку-кошулёцьку 1); Да потянута шуба всё кампяткой мелкотравцятой; На Владимири-то тупка какъ огонь горить. Туть выдь вси-ти бояра на его розгиввались,
- 40. На того-ли казака, всё Илью Мурамця; Туть бояра насказали на Илью князю Владимеру: "Шьчо жъ ты ой еси, ты красно наше солнышко Владимиръ-князь!

Напилсо въдь Илья всё зелёна вина; . Онъ ведь ходить всё по городу по Кіеву,

45. Онъ волопить ету шубку за единъ рукавъ, Онъ волоцитъ, самъ ко шупки приговариватъ: "Волоци-тко-се ты шупку за единъ рукавъ, Ай Владимира-та-князя за жёлты кудри! Опраксею-Королевисьню я за собя возьму".

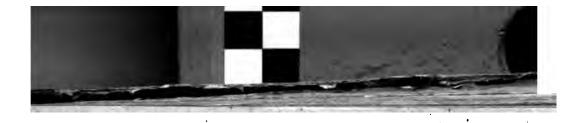
<sup>1)</sup> Въ старины поетце.

- 50. Ишше тутъ-то князь Владимиръ пообидилсэ; Приказалъ-то копать подкопы глубокія, Шьчо глубокія пешеры ёму смёртныя; Засадилъ онъ Илью Мурампя съ добрымъ конёмъ. Тутъ узнала всё про ето цюдо пюдноё
- 55. Молода-та въдъ кнегина Опраксея-Королевисьня, И сама она тому да приросплакалась: "Шьчо неладно-то Владимиръ дъло зъдълалъ-то, Занапрасно посадилъ да Илью Мурамця: Насказали всё ёму бояра кособрюхія".
- 60. Подкопала она подкопы други ёму, Она въ роди какъ пешеръ ёму спасёныихъ, Упосила всё ему книгу Евангельё, Присылала ёму свъщшъ всё воскояровыхъ; Шъчо сама-та пила, ъла, она кушала,
- 65. Она темъ же кормила Илью Мурамця;
  Она такъ ёго корьмила, шьчобы князь не зналъ;
  Ай добра коня спускали въ зелёны лужка,
  Въ зелёны лужка спускали, въ шолкову траву.
  Ай съ того-то всё горя, горя великого
- 70. Туть увхало дввиадцеть всё богатырей:
  Въ перьву голову увхалъ Самсонъ Сильнія,
  Во вторыхъ-то туть увхалъ Пересмяка со племяницькомъ,
  Туть ишше-то какъ увхалъ всё Цюрило-светь всё Племковиць 1).
- Да ишше то туть увхаль всё Добрынюшка Никитиць младь,
  75. Да ишше да туть увхаль всё вёдь Олёшенька Поповиць младь,
  Да ишше то туть увхаль всё Дунаюшко Ивановиць;
  Туть увхали богатыри—не всё вёдь мы ихъ знамъ, да какъ ихъ именёмъ-то звать.

А ишше-то съ того горюшка великого Да убилсэ тутъ Добрынюшка Никитиць младъ

- 80. Онъ о тотъ-ли о горюцёй о съръ камешокъ:
  "Олишили токо Илью-то всё бъла свъту,—
  А не буду безь ёго да я на свъти жить!"
  Ай прошло-то тому времени не годъ, не два,
  Шьто не годъ, не два прошло въдь, братцы, да не три года,
- Шьто прошло-то тому времени, тому три мясеця;
   Шьто прошла-то скоро въстоцька по всей земьли,

<sup>1)</sup> Въ былинахъ А. М. Крюковой Чурило обладаетъ совершенно особеннымъ облиномъ, см. № 19. Собиратель.



Шьчо по всей прошла земьли по Святоруською; Да дошла-то ета въстоцька до земьли-то до поганыя, Какъ до той-ли до орды, до Золотой земьли.

- 90. Тамъ въдь жилъ-то былъ да всё собака-Каннъ-царь, Собака Каинъ-то царь, да царь Калиновиць. Онъ заслушелъ, шьчо нътъ живого Ильи Мурамця; Подымантыце собака ише Каннъ-царь, Ише Каннъ-отъ-царь да всё Калиновиць,
- 95. Онъ со тымъ-ли со своимъ сыномъ съ любимыимъ; За сыномъ-то всё идётъ силупки всё несцётно-то: Идетъ сорокъ-то цярей за имъ, цяревицей, Іїдётъ сорокъ королей, всё королевицей; Ай за кажнымъ за царёмъ да за цяревицёмъ
- 100. Шьчо за кажнымъ королёмъ, за королевицёмъ Шьчо идётъ-то въдь силушки по сороку всё тысецей, Ай за зетёмъ силы-то идётъ—да цисла-смъту нътъ, За самимъ же за собакой цярёмъ Каиномъ Идётъ силушки за имъ—да цисла-смъту нътъ.
- 105. Тутъ не вёшна всё вода да розьливаласе, Всё тотарьска-та сила-та подвигантие Ко тому-ту всё ко городу ко Кіеву. Ко ко ласковому князю ко Владимиру, Шьчо ко тъмъ-ли ко церьквамъ Божьимъ соборныммъ,
- 110. Шьчо соборнымть, къ церьквамъ все богомольнымть, Шьчо ко темъ цюднымъ крестамъ животворяшшимъ, Ай ко темъ-ли ко манастырямъ къ спасеныммъ. Самъ выходитъ цярь-собака изъ бъла шатра, Шьчо собака-та выходитъ ише Каинъ-царь,
- 115. Ише Каинъ въдь царь да Калиновичъ, Ай выходить собака, похвалянтие. Подошла сила въдь за версту за мърную; Замогли-то продувать да вътры буйныя, Замогло-то пропекать да красно солнышко
- 120. Отъ того-ли всё отъ духу отъ поганого, Отъ поганого отъ духу отъ тотарьского, Отъ того-ли всё отъ пару лошадиного. Говоритъ-то въдъ собака ишше Каинъ-царь, Ишше Каинъ въдъ царъ да всё Калиновичъ:
- 125. "Выходи-тко вы, всё да три тотарина, Три тотарина вы всё да три поганого! Вы пишите вы скоръ-ко мнъ-ка грамотку, Вы пишите мнъ-ка грамотку да всё вы руськую,

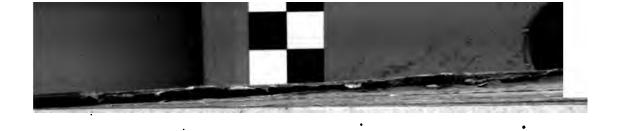
- Не перомъ-то вы пишите, не цернилами, 130. Не по бълой по ербовой по бумаженьки
- 130. Не по бълой по ербовой по бумажоцьки,— Вы по рыту-ту пишите всё по бархату Дорогимъ-то вы пишите сухимъ краснымъ золотомъ, Ужъ мы какъ въдь зайдёмъ да въ красенъ Кіевъ-градъ". Ишше тутъ ёму тотара отказалисе:
- 135. Мы не знамъ, не знамъ писать-то, всё ты Каинъ-царь, Всё ты Каинъ-царь да всё Жалиновичь!

  Не умънъ-то мы писать всё грамотки всё руською.—

  Закрыцялъ-то тутъ собака позывъринному,

  Засывистълъ-то тутъ собака всё посоловычному:
- 140. "Ужъ вы гой еси, тотарева-булановя, Ужъ вы ти всё стихари всё полученныя 1)! Вы пишите скоро грамоту тотарьскую, Ай тотарьску вы грамоту нъмецькую, Ай пишите вы про князя про Владимира:
- 145. Ай мы князя съ Владимира мы кожу всё съ жива зьдерёмъ, Опраксею-Королевисьню мы всё съ собой возымёмъ, Увезёмъ-то мы всё ей да во свою землю". Они скоро написали ету грамотку; Тутъ пошли-то въдь скоро всё три тотарина;
- 150. Ай приходять они ко князю на широкой дворъ,
   Съ широка двора въ полаты въ бълокаменны;
   Принесли-то они грамотку тотарьскую,
   Говорятъ-то они князю Владимиру
   Все не руськимъ языкомъ-то, своимъ они:
- 155. "Получай-ко, князь Владимиръ, скору грамотку Ай отъ нашого царя, царя отъ Каина, Пичо отъ Каина-царя да всё Калиновича". Тутъ какъ стали скоро росьпецятывать; Какъ по ихной-то всё пало по уцести:
- 160. На ту пору-ту прівхаль туть Олёшенька всё исъ циста поля, Попровідать-то прівхаль всё онъ князя со кнегиною. Онъ відь браль-то скоро грамотку росматриваль, Онъ россматриваль грамотку-ту, всё відь онъ процитываль. Ишше всё-то у тотарина написано:
- 165. "Мы зайдёмъ-то въдь мы завтра въ красёнъ Кіевъ-градъ, Въ красёнъ Кіевъ мы градъ ко князю ко Владимеру; Мы не будёмъ у его отсъкать да буйной головы, Мы въдь будёмъ ёго муцить-то мы муками: У жива да мы въдь кожу-ту сьдирать будёмъ;

<sup>1)</sup> Писаря, знацить, поихному.



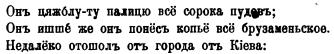
- 170. Опраксею-ту мы Королевисьню мы съ собой возьмёмъ". Они стали-то цитать, да всъ заплакали. Говоритъ-то князь Владимиръ таковы слова: "Ужъ вы вой еси, тотарява поганыя! Вы мнъ дайте-ко мнъ строку, да трои мнъ сутоцьки:
- 175. Отслужить-то мнв объдьни со молебнами, Со молебнами мнв да съ панафидами".

   Не даймъ-то тибъ строку да на три деницька. Тутъ заплакало-то нашо-то да солнышко, Да по имени нашъ да всё Владимиръ-князь:
- 180. "У мня вси теперь въ розьвзди вси богатыри;
  Теперь некому стоять будеть за въру православную,
  Православну-ту въру, за Божьй церькви,
  За Божьй-ти за церьквы, за золоты кресты,
  За золоты-ти кресты-ти стоеть, за князя, за кнегину-ту!
- 185. Говорить туть Опраксея таковы рѣци:

  —Ужъ ты гой еси, ты красно моё солнышко,
  Ишше князь ты всё Владимиръ стольне-кіевской!
  Ужъ ты дай-ко росказать, мнѣ всё повѣдай-то ¹);
  Я ноце́сь мало спала, да много во сни видяла:
- 190. Какъ Илья-та въдь у насъ будто живёхонёкъ, Какъ живёхонёкъ у насъ онъ, здоровёхонёкъ. — Говоритъ-то князь Владимиръ таковы слова: "Кабы былъ у насъ Илья кабы живёхонёкъ, Не боелись бы собаки царя Каина,
- 195. Не розориль бы у насъ да красна града Кіева, Не погубиль бы у насъ да всё Божьйхъ церквей Не убиль бы тогда миня, князя Владимера, Онъ не вырубиль тогда бы всё со старого до малого!" Говорила Опраксея-Королевисьня:
- 200. Я скажу-ту всё тибъ, правду повъдаю: Занапрасно посадилъ ты Илью Мурамця; Сохранила я ёго отъ сьмерти отъ голодныя; Я поила-то ёго, корьмила всё любымъ кускомъ Я тайкомъ-то отъ тибя тольки, Владимиръ-князь.
- 205. Ты просьтишь ли теперь миня въ такой вины?—
  "Тебя Бохъ просьтить, всё Опраксея-Королевисьня!
  Да пойдёмъ-ко мы Илью звать, ниско кланитце".
  Ай приходять въ пешеры-ти спасёныя;
  Ему кланеитце князь Владимиръ-отъ ниской поклонъ:

<sup>1)</sup> то передъ т перешло въ й. Собир.

- 210. "Ты просьти жиня, старая стариньшина, Ужъ ты славной мой казакъ да Илья Мурамець, Илья Мурамець да сынъ Ивановиць, Ты просьти, прости миня всё виноватого!" Говорилъ-то тутъ Илья, да Илья Мурамець:
- 215. Тибя Бохъ простить, да красно нашо солнышко, Тибя Бохъ простить, да всё Владимиръ-князь! Не своимъ-то ты умомъ да дъло здумалъ дълати: Насказали-то тебъ бояра кособрюхія. Онъ въдь скоро выходить исъ подкоповъ—пешеръ спасёныихъ.
- 220. А служили всё объдьни-то да со молебнами, Со молебныма всё съ панафидами Шьчо во тихъ-ли во Божьйхъ церквахъ соборныхъ, Во соборныхъ церквахъ да богомольнымхъ, Шьчо у тихъ-ли у поповъ, отцей соборнымхъ;
- 225. Ай приходять во полаты изъ Божьей церквы; Онъ садить-то все Илью да вее за дубовой столь, Наливаеть ему цяроцьку все зелена вина, Зелена-та вина цяру полтора ведра; Онъ ишше-то наливаеть пива пьяного,
- 230. Пива пъяного ему да полтора ведра; Онъ ишше-то наливаетъ мёду сладкого, Мёду сладкого онъ да полтора ведра. Ишше сталъ-то тутъ Илья всё поговаривать; Илевелились у ёго всё могуци́ плеци,
- 235. Розыгралась-то въ имъ силушка великая, Всё велика-та сила богатырьская; Онъ въдь скоро въдь ставатъ всё на ръзви ноги. Онъ въдь скоро тутъ выходитъ всё изъ-за дубова стола; Онъ молилсо то всё тутъ Богу-Господу,
- 240. Всё царици-то небесной, Божьёй Матери, Благословлялся всё у князя со кнегиною; Онь какъ скоро выходилъ самъ на широкой дворъ, Говорилъ скоро таки да ръци горькія, Ръци горьки говорилъ да всё обидился:
- 245. "Тебь Бохъ тебь судья, ты нашо красно солнышко, Красно солнышко, Владимиръ славной кіевськой! Розлуцилъ ты всё миня да со добрымъ конёмъ, Со добрымъ миня конёмъ всё съ Воронеюшкомъ!" Ай выходитъ на широку сывътлу улоцьку;
- 250. Онъ понёсъ тольки въ рукахъ одну востру́ саблю, Онъ ишше понёсъ въ рукахъ всё цалицю свою цяжолую,



- 255. Туть бѣжитъ-то всё ёго, да бѣжитъ доброй конь, Бѣжитъ доброй ёго конь всё Воронеюшко; Обниматъ своёго ножками любимого хозяина, Говоритъ своимъ языкомъ целовъческимъ; "Я ходилъ-то, всё я бѣгалъ по зеленымъ лужкамъ,
- 260. Всё я кушаль-то траву, траву шолковую, Ужь я пиль-то всё свъжу воду ключовую; Я не могь вабыть любимого хозяина, Я своёго-то всё старую старыньшину, Я того-ли всё Илью да Илью Мурамця,
- 265. Илью Мурамця, я сына Ивановича.
  Во сегодёшной-онъ мнъ да во денёцекъ-отъ
  Пріоткрылась мнъ дорожка токо къ Кіеву".
  Тутъ садилсэ доброй молодець всё на добра коня;
  Онъ поъхалъ во тъ-ли сцепни лъса Саратовы,
- 270. Ись тёмныхъ ись тьхъ льсовъ всё на круту гору́, Шьчо на ту-то на круту гору́ на Арависькую, Арависькую на гору на укатисту. Вытьжалъ-то тутъ Илья, да Илья Мурамець, Посмотрялъ сь етой горы во трубоцьку подзорную;
- 275. Хоть то думать доброй молодець, роздумывать:
  "Этой силы на добромъ кони мнв-ка будёть не объвжать,
  Какь съру-ту всё волку будёть не объжать".
  Помолился на востокъ всё Богу-Господу
  Онь во ту-ли во востоцьню всё въ стороноцьку,
- 280. Ко тому-ли ко манастырю спасёному, Ко тому-ли ко Онтонію, Оеодосею; Да повхаль-то онъ туть да доброй молодець; Ишше конь-оть у ёго да какъ соколь летить, Шьчо Илья-та на коми да всё розмахивать
- 285. Онъ своей-то всё онъ палицей тяжолою;
  Онъ всё палицей-то бьётъ-то силу, всё саблей съкетъ,
  Онъ вопьёмъ-то колетъ, больше конь топцетъ.
  Онъ въдь сутоцьки билъ силу, други пошли,
  И други-ти иошли сутки, третьй принли;
- 290. Онъ добралсо до самого цяря Калина; Говоритъ-то онъ ёму да таковы слова: "Теперь буду, у собаки я кожу съ жива здирать:

Отмешшу разны тебъ, собака, я слово похвальнёё; Да не нать бы тебъ, собака, всё хвалитисе,

- 295. Переди-то стращать внязя Владимира!
  Ты пецелиль всё у мня моёго красна солнышка,
  Проливаль ты въдь всё у его у князя горюци слёзы.
  Ты тепереце, собака, у меня въ рукахъ;
  Я не буду-ту марать свои бълы руки
- 300. О того я о поганого тотарина,
  О того-ли о собаку царя Каина,—
  Я приму тибя, возьму я на востро копьё,
  Ростопцю тибя за то возьму своимъ добрымъ конёмъ".
  Онъ убилъ-то тутъ собаку царя Каина,
- 305. Онъ убиль-то у ёго сына любимого,
  Онъ убиль-то у его зетя любимого;
  Не оставиль-то онъ силушки на съмяна.
  Богатыри-ти тамъ въдь спять въ шатрахъ, не въдають,
  Они спять въ шатрахъ да всё не знають-то.
- 310. Повхаль Илья Мурамець во Кіевъ-градъ;
  Прівжаёть онъ во внязю во Владимиру,
  Прівжаеть ввдь онъ всё на широкой дворъ;
  Онъ ввдь бросилъ востру саблю, не повъсилъ ей;
  Говоритъ-то всё ввдь онъ своей вострой сабли:
- 315. "Полёжи ты, моя сабелька, невножоцько; И не служать у миня да руцьки бълыя; Не могу тибя повъсить-то па спичёцьку. Я изьбилсо доброй молодець въ цистомъ поли; Не пивалъ въдь, не ъдалъ я трои сутоцьки".
- 320 Тутъ услышели скоро въдь всё придверницьки, У воротъ-то въдь да всё приворотьницьки; Донесли-то скоро они ласковому князю всё Владимиру, Шьчо прітхалъ осударь нашъ Илвя Мурамець; Говорили-то они князю Владимиру:
- 325. "Онъ прівхаль відь у насъ всё голоднёхонёкъ". А идёть-то скоро красно нашо солнышко, На широкомъ двори у насъ росьвітило, Со своей-то со кнегиной съ Опраксею съ Королевисьню. Какъ беруть-то Илью да за біли туки;
- 330 Обнимаёть князь Владимиръ-оть за шею за бёлу его, Прижимаеть онъ къ своёму къ ретиву серьцю: "А вёдь цимъ теперь-то я тебя дарить буду, А дарить-то всё тебя я буду, цимъ ударивать? Наградить надоть наградушкой тебя великою".



- 335. Говоритъ-то въдь старой казакъ Илья Мурамець:

  —Мнъ ненадобно твои-ти, князь, подароцьки;
  Заслужила мнъ-ка Опраксея Королевисьня,
  Шьчо избавила миня отъ съмерти всё отъ скорою,
  Шьчо отъ съмерти мнъ скорою отъ голодною.
- 340. Говорилъ-то князь Владимиръ таковы рѣци:
  "Я могу здълать тебя князёмъ, бояриномъ".
   Мнъ ненадобно на сёмъ свъти слава сосывътная;
  Я не буду жить да на двори у тя,
  Я не буду слушать-то бояръ всё кособрюхіихъ;
- 345. Лучьше буду я взыдить по цисту полю.— Собираль-то для ево-то нашо красно солнышко, Ишше ласковой князь да всё Владимиръ-свыть, Собираль-то для его всё пиръ великой-отъ Ай на цълую недъльку поры-времени;
- 350. Шьчобы собрать-то вськъ могуцінкъ богатырей, Шьчобы собрать-то всикъ князьей да шьчобы бояровъ, Шьчобы вськъ простыкъ хрисьянъ прожитоцьникъ, Шьчобы за здравье шчобы тли, пили, кушали Не за князя шьчобы не за кнегину-ту,
- 355. Шьчобы за славного могуцёго богатыря.

3.

#### Илья Муромецъ и Баданъ (Батый).

(У дяди Ефима и матери).

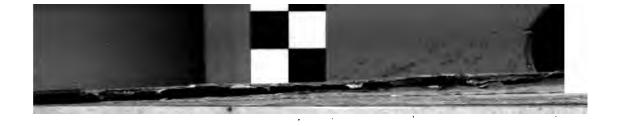
Изъ-за моря-то было, моря синёго, Изъ-за синёго моря, изъ-за Чёрного Приходили-то чернёны больши карабли; Приходилъ-то всё да царь невърныя,

- 5. Все невърной царь Баданъ Бадановиць Со своимь-то со сыномъ съ Торокашкою, Со своимь-то зетемъ съ однымъ со любимыимъ; Ай за сыномъ-то идетъ силы сорокъ тысецей; Идетъ сорокъ царей, сорокъ царевицей,
- 10. Идётъ сорокъ королей да королевицей; И за кажнымъ за царёмъ идётъ цяревицёмъ, И за кажнымъ королёмъ да королевицёмъ Ише силушки идётъ по сороку всё тысяцей, И за зя́тёмъ-то идётъ силы сорокъ тысяцей,
- А и сорокъ царей идётъ царевицей,
   Ише сорокъ королей да королевицей;

За всима има идёть по сороку тысець. Собираль-то эту силу ровно три года, Ровно три года силу, всё три мъсеця;

- 20. Ишше самъ идётъ, собака, похвалянтие: "Я приду-то въдь какъ скоро всё подъ Кіевъ-градъ, Отсъку же у Илейки буйну голову". Какъ приходитъ царишшо въ красёнъ Кіевъ-градъ, Онъ въдь стелетъ всё мосты себъ дубовыя,
- 25. Ай выходить царищо на круть бережокь, Ишше тоть-ли Бадань да всё Бадановиць; Онъ въдь скоро выносить всё дубовой столь, Ишше сталь-то онъ писать да ёрлыцьки всё скорописцяты; Написаль онъ на бумаги, на цъломъ листу:
- •30. "Ужъ мы какъ-то придёмъ, зайдёмъ въ красёнъ Кіевъ-градъ, Мы Владимера да въдь стругомъ выстружимъ, Опраксею мы да Королевисьно—
  Опраксеюшку-ту я возьму въ поляноцьки <sup>1</sup>),
  Я возьму ей замужъ за сына любимого;
- 85. Я вѣдь Божьи-ти церькви на огни сожгу, Я святы-ти вси иконы спушшу на воду; Я вѣдь красныхъ-то дѣвушокъ да всихъ къ себѣ возьму, Я толпами-ти къ себѣ возьму да добрыхъ молодцовъ, Я стадами-ти возьму да коней добрыихъ".
- 40. Говоритъ-то самъ тотаринъ таковы рѣци: "Ужъ вы гой еси, тотара немилосьливы! Выходите вы ко мнѣ да поскоре́шенько; Ишше хто изъ васъ знатъ да языкъ руськой-отъ? Повезите скоро князю всё Владимиру".
- 45. Ай одинъ-то тутъ тотаринъ нахвалилсэ-то, Нахвалилсэ-то, скоро выскакивалъ, Выскакивалъ скоро изь бъла шатра; Онъ сутулъ, самъ горбатъ, въдь наперёдъ покляпъ; Ишпе синь-отъ кафтанъ, голова да какъ пивной котёлъ.
- 50. Онъ сядлаль-то вёдь скоро коня-та доброго; Онъ не спрашивать не мховъ, и не темныхъ лёсовъ; Всё крыцить ёму ззади цярь Баданъ Бадановиць: "Заёзжай-ко ты въ стёну не воротами, Церезъ тынъ-то скаци да церезъ башни наугольнія".
- 55. Прівхаль тотаринь на широкой дворь, Оставляль-то онь добра коня-та середи онь широка двора,

<sup>1)</sup> Заполоно къ себъ.



Самъ заходить въ полаты въ княженеськія; Онъ кинаётъ скоро грамоту на круглой столъ, Повороть онъ держалъ да всё вонъ пошолъ;

- 60. Запиралъ у полаты двери накръпко, Вси полатушки ти тутъ да покосилисе, Вси околёнки со страху поломалисе. Онъ 1) въдь скоро призывать двухъ братьицей крестовыихъ: Во перьвыхъ зовётъ Добрыцошку Никитиця,
- 65. Во вторыхъ вовёть Алёшеньку Поновиця: "Роспецятывайте, братьиця крестовыя, Ёрлыцьки тотарськи скорописцяты". Они стали туть въдь скоро росьпечатывать; Говорить-то князь Владимиръ таковы ръци:
- 70. "Вы ц(ч)итайте-тко, всё братьиця, да не утайте-ко". Они стали цитать, слезно заплакали:
   Эта грамотка, Владимиръ-князь, тебъ пришла нерадосьня: Подошолъ-то въдь царь-отъ всё Баданъ Бадановиць; Собиралъ-то онъ въдь силы ровно три года,
- 75. Онъ въдь собралъ силы-то въдь съ трёхъ земель;
  Онъ въдь просить у тебя да трёхъ богатырей:
  Перьву голову онъ просить всё у тя Илейку Мурамця,
  Во вторыхъ просить Добрынюшку Никитиця,
  Во третьйхъ проситъ Алёшеньку Поповиця:
- 80. "Отсъку-то я въдь самъ у ихъ да буйны головы".—
  Тутъ-то скоро Владимиръ одъваютце
  Со своей онъ съ Опраксеей Королевисьней,
  Одъваютъ на себя всё платьё чёрноё,
  Платьё чёрно на себя, платьё печальнёё;
- 85. А пошли-то они всё да во Божью церьковь,
  А служить пошли молебны всё великія;
  Отслужили молебны во Божьей церьквы.
  Туть заплакаль князь Владимирь горюцьми слезми:
  "Ишше всь у мня богатыри розь вхались!"
- 90. А идёть онъ да изъ Божьёй церьквы; Къ имъ настръцю всё калика перехожая, Перехожая калика, переброжая; Кланёлса Владимиръ-отъ калики перехожою: "Ты откуль идёшь, калика, куды путь держишь?"
- 95. —Я иду-ту, иду въ славной въ красенъ Кіевъ-градъ Я ко ласковому князю ко Владимеру;

<sup>1)</sup> Т. е. князь Владимиръ. Собир.

Я спрошу-ту у тибя, всё князь, повъдаю: Почему ходишь въ цёрномъ платьи въ пецельнёмъ-то?— "Подошла въдь у насъ сидушка подъ Кіевъ-градъ".

- 100. Говорить-то калика перехожая:

   Не калика въдь иду я перехожая,—
  Я иду ту тибъ старая старынышина,
  Шьто по имени казакъ я Илья Муромець,
  Изъ очетесьва иду я сынъ Ивановичъ.—
- 105. Ему кланялса Владимиръ до низкой земли:
  "Ты не мошь ли, Илья Мурамець, помиловать
  Ты не ради всё миня, князя Владимера,
  Ты не ради Оправсен Королевисьни;—
  Хоть ты для-ради Божьйхъ церьквей соборныихъ,
- 110. Ужъ ты ради манастырей-то коть спасёныихъ, Ужъ ты для-ради сиротскихъ малыхъ детоцекъ?" Говорилъ ёму Илья всё таковы реци:
  —Отказалъ ты, князъ Владимиръ, насъ отъ Кіева Шьчо двенадцеть-ту ведь леть насъ поры-времени.—
- 115. Туть заплакаль князь Владимирь горюцьми слезьми; Поклонилсэ онъ Ильи всё до низкой земьли, До низкой ему земли, да до рёзвыхъ всё ногъ: "А постой же за вёру православную!"
  Туть вёдь взяль-то Илья Мурамець всё князя за праву руку,
- 120. Онъ княгину Опраксею за лѣву́ руку́:

  —Вы не плаць-ко-се, князь да со кнегиною!
  Постою-ту я за вѣру православную,
  Постою я за Божый церьквы соборныя,
  За соборьныя це́рьквы богомольнія,
- 125. Постою я за манастыри спасёныя, Постою-ту за сироть, за вдовь за бъдныихъ. Ты да дай-ко мнь-ка, красно нашо солнышко, Насыпай ты перыву мису красна золота, Насыпай ты втору мису циста серебра,
- 130. Насыпай-ко третью мису скатна жемцюга; А пойдёмъ-то въдь къ царю да всё съ подарками; Я возьму-то всё съ собой князя Владимира, Я возьму всё Добрынюшку Никитиця, Мы возьмёмъ ишше Олёшеньку Поповиця;
- 135. Мы пойдёмъ-то къ ёму скоро съ подарками.— Какъ приходятъ всё къ царю Бадану-ту Бадановицю, Принесли-то ему скоро подароцьки:



Какъ подносить князь Владимиръ перьву мису красна зо-

Принимаеть туть тотаринь все едной рукой,

140. Онъ не бъётъ-то всё целомъ за то, не кланитце; Подаваетъ другу-ту мису циста серебра,— Всё примаетъ тотаринъ единой рукой; Подаваётъ третью въдь мису скатна жемцюгу; Берётъ-то тотаринъ всё подароцьки;

145. Говоритъ ему собака таковы ръци: "Ты возьми-ко, да ты князь Владимиръ же, Ты прими у меня цяру зелена вина, Зелена же вина цяру, полтора ведра". Ай берётъ-то князь Владимиръ единой рукой,

150. Выпиваетъ князь Владимиръ тольки онъ одинъ пивной стоканъ, Подаваётъ эту цяроцьку всё старомъ-то старынышины, Шьчо тому-ли казаку всё Ильи Мурамцю; Выпиваетъ Илья всё на единой духъ.

Шшевелились у его всё могуци плеци,

155. Розгорълось у его да ретиво серьцё,
Лъпёта 1) же во лици перемъниласе.
Ай какъ говоритъ въдь царь Баданъ Бадановиць:
"Ты воспоъжай топере, князь, во Кіевъ-градъ;
Ты оставь мнъ трёхъ могуціихъ богатырей:

160. Во перывыхъ-то оставь да Илью Мурамця, Во другихъ оставь Добрынюшку Никитиця, Во третьихъ оставь Алёшеньку Поповиця; Самъ ты запирайсе на кръпки замки, Ты кръпи-ко-се свою-ту стъну городовую.

165. Я прибью, зайду, со старого до малого".

Ай Владимиръ-князь побхалъ со Добрынюшкой да со Олешенькой во Кіевъ-градъ,
Илья Мурамець побхалъ ко Почай-ръки;
Онъ въдь сталъ-то туть двънадцеть-то богатырей розыски-

Онъ искать-то вёдь ихъ сталь по зелёнымъ садамъ:

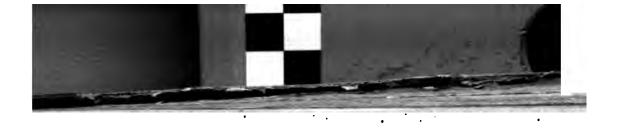
170. Они взьдять по садамь, всё забавляютце
Они всякима дворяньскима забавами.
Онь ввдь скоро крыцяль Илеюшка-та зыцьнимь голосомь:
"Собирайтесь-ко, богатыри, въ одно место;
Мы пойдёмь-ко скоры ко славну граду Кіеву,

<sup>1)</sup> Руменець.

- 175. Мы ко ласковому князю ко Владимеру. 
  Ишше скоро съъжались всъ ботатыри:
  А прівхаль-то въ перьвихъ Самсонъ всё Сильнёй-отъ,
  Пересмяга-то прівхаль со племянницькомъ;
  Они хоть не вси поимянно упомянуты.
- 180. А повхали ко городу ко Кіеву, Да ко ласковому князю ко Владимеру; Отслужили объдьни съ памафидами, Съ панафидами объдьни, всё съ молебнами. Они стали тогда метать всё жеребьи;—
- 185. Какъ въдь выпало Самсонушку всё Сильнёму, Ай Самсонушку-ту ъхать во праву руку, Пересмяги со племянницькомъ въ лъву руку, А Ильи-то ъхать Мурамцю во серёдоцьку, А Добрынюшки-то ъхать тоже шьто въ серёдоцьку,
- 190. А Алёшеньки Поповицю такть тоже въ середку, по крупной силы.

А проговориль-то у Ильи-свыта у Мурамця, Проговориль ёго да всё выдь доброй конь, Проговориль онь всё языкомъ цёловый еськимъ: "Послушай ты, мой ласковой хозяинъ же,

- 195. Шьчо по имени Илья да свътъ ты Мурамець,
  Изъ очетесьва Илья да сынъ Ивановиць!
  Ты поъдёшь въ серёдку въ силушку тотарьскую,—
  У тотаръ-то есь три подкопа глубокіихъ,
  Въ подкопахъ-то наставлёны востры шшыки;
- 200. По бокамъ-то наставлёны востры шшыки,
  По серёдоцькамъ—копья брозамецькія.
  Я въдь перьвой-отъ подкопъ всё перескоцю,
  Другой-отъ въдь подкопъ я перескоцю,
  А въ третей-отъ подкопъ уроню тебя я, добра молодца."
- 205. Онъ вѣдь бьёть коня да по крутымъ мѣстамъ:
   —Эка волцья ты сыть, да травяной мѣшокъ!
   Ты не хошь стоеть за вѣру православную,
   Ты не хошь слушать любимаго хозянна!—
   Онъ вѣдь бьётъ коня всё по крутымъ бокамъ;
- 210. Онъ повхалъ скоро въ больши подкопы глубокія. Ай перьвой-отъ подкопъ конь скоро перескоцилъ, А другой-отъ подкопъ скоро конь перескоцилъ, Уронилъ-то во третей подкопъ да Илью Мурамця. Набъжали тутъ тотара всё поганыи,



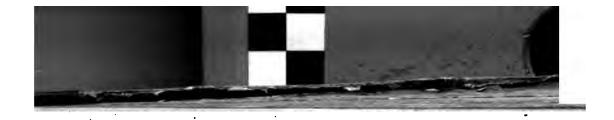
- 215. Всё опутали во путани шелковыя, Шьче во ть его варганы 1) во жельзныя, Отправляли всё къ царю-то всё къ невърному, Ко ево-то увезли его къ бълу шатру. Ишше сами тотара посмъхаютце:
- 220. "Ты съкц-ко-се, Баданъ да нашъ въдь царь Бадановиць, Отсъки ты у Илейки буйну голову". Говоритъ-то всё въдь царь ноганой-отъ да всё невърной-отъ: —Вы возьмите-ко да стрълоцьки калёныя, Вы стръляйте-тко ёму всё во ясны оци. —
- 230. Послужиль бы я тебѣ всё по твоей шеи,
   По твоей-то бы шеи по тотарьскою".
   Говорить-то собака таковы ръци:
   Отсъките у нево вы буйну голову.
   Говорить-то туть Илья да свъть всё Мурамець:
- 235. "А у васъ въдь, у тотаръ, кака въра неправая; Ай у насъ въдь какъ съкутъ да буйну голову, У насъ на полё увозятъ на Куликово Да кладутъ-то буйну голову всё на колодоцьку, Отсъкутъ-то тогда да буйну голову".
- 240. Говоритъ-то собаки царю родной сынъ Какъ по имени-то всё да Торокашко-то: "Ты спусти, ты татенько родимой мой, Ты спусти-ко старого да на Божью волю: Съдиной-то въдь старой изукрасилса".
- 245. Возмолилсэ Илья да Илья Мурамець
  Со слёзами-то Миколы всё угодьнику:
  "Прилетали-то во чистомъ поли мнѣ-ка свѣтъ-ангели
  Да садились они мнѣ на могуци плеци,
  Говорили они мнѣ, шьто во цистомъ поли мнѣ сьмерьть не
  писана;—
- 250 Мнѣ приходитъ-то тепере съмерьть напрасная! Тутъ свалились-то отъ Божьёй скоро милости, Всѣ опали-то путани шолковыя, Отвалилосе жельзо всё приковано. Взялъ-то Илья Мурамець тотарина да за ръзвы ноги,

<sup>1)</sup> На плецяхъ падъты жельза.

- 255. Онъ въдь запяль тотариномъ помахивать: Въ ту въдь сторону махиётъ—валитие улицей, Да въ другу-ту махиётъ—всё переулками. Прибъжалъ-то у Ильи у Муромпя свой Воронеюшко; Онъ садилсэ тогда да на добра коня;
- 260. Они <sup>1</sup>) стали по чисту полю повжживать,
   Ай тотарьску-ту силу всё потаптывать.
   Исприбили тотаровъ до единого;
   Они били то немало же въдь времени:
   А двѣнаді́еть-то дней да поры-времени;
- 265. Не пивали они да не ѣдали-то.

  Да уѣхалъ собака-царь да во своё мѣсто;
  А оставили ёму сына любимого,
  Да за то ёго не сказнили, не срубили-то,—
  Онъ велѣлъ спустить Илью всё на Божью волю.
- 270. Да увхаль царь да во своё мвсто
  Не на церьнёныхъ-то да большихъ карабляхъ;
  На мелкихъ-то всё увхаль лёхкихъ шлюпоцькахъ,
  Онъ прівхаль бесь прибытку во своё мвсто;
  Туть ввдь брали всё ввдь ихъ жонки,
- 275. Брали они дубовы палоцьки
  Да убили-то циря-собаку-то невърного:
  "Розорилъ-то ты въдь да наши домы-ти.
  Оставилъ ты сиротъ, да малыхъ дътоцёкъ!"
  Слободилъ-то у насъ Госполь, небесной Царь,
- 280. Сохранилъ-то у насъ многихъ богатырей, Сохранилъ у насъ въру православную, Сохранилъ у насъ надежду царя бълого, Сохранилъ у насъ да всё Божьй церьквы, Сохранилъ у насъ манастыри спасёныя,
- 285. Сохраниль у насъ да книги всё церьковныя, Сохраниль у насъ да цюдны свётлы образы! Прівжають на дворъ да къ цярю обълому, Къ цярю обълому, ко князю ко Владимеру; Говорять-то они да таковы рёци:
- 290. "Не потухло у насъ да красно солнышко, Не закрыло у насъ да туцёй тёмною, Не убили-то тотары царя бълого, Ишше князя-та всё свъта Владимира! Ты пойдёмъ-ко, князь Владимиръ, во Божью церьковь;

<sup>1)</sup> Т. е. богатыры. *Собир*.



- 295. Мы въдь пъть будёмъ молебны всё за здравіё, Принесёмъ-то мы хвалу Царю небесному! "Приходили въдь скоро во Божью церьковь, Отслужили молебны за здравіё За царя-та въдь да туть, за цярицю же,
- 300. За князьей за всихъ да туть за бояровъ, За руськихъ сильнихъ за могуцихъ своихъ богатырей; Да повёлсэ-то пиръ у ихъ навесели; Они пили зелёна вина скольки надобно, Безъ росцёту они брали волоту казну;
- 305. Одарилъ ихъ Владимиръ-князь да со кнегиною,
   Подарилъ ихъ подарками великима
   За услуги-ти ихны богатырьскія.

4

### Бой Ильи Муромца съ сыномъ.

(У дяди Ефима).

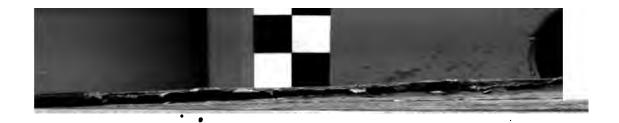
А во далечи, далече во чистомъ поли Тамъ въдь стоялъ-то шатёръ бълой полотьняной; Да во томъ во шатру новомъ полотьняномъ Было жило пять могуціихъ богатырей:

- 5. Шьто перьвой-отъ богатырь Ванюшко, боярьской сынъ, Да второй-отъ Ванька, енеральской сынъ, Да третей-отъ Олешенька, поповськой сынъ, Да четвёртой Добрынюшка Никитиць младъ, Ишше пятой-отъ—старая старыньшина,
- 10. Ишше старая старыньшина Илья Мурамець, Илья Мурамець быль, да свёть-Ивановиць. Пробужантце Илья да отъ крёпкого сну; Онъ свёжой водой ключевой умывантце, Тонкимъ бёлымъ полотеньцомъ утирантце,
- 15. Онъ въдь молитие всё Спасу пречистому Да царици небесной Богородици; Ёнъ выходить на широку свътлу улицю, Онъ берёть свою трубочку подзорную, Онъ въдь смотрить на цётыре во вси стороны:
- 20. Шьто во даличи, далече во чистомъ поли, Тамъ въдь ъздитъ богатырь по чисту полю, Ишше ъздитъ по чисту полю, полякуётъ; Онъ въдь мецётъ всё палицю тежолую, Онъ въдь мецётъ-то палицю сорока пудовъ,

- 25. Онъ берётъ-то едной рукой, съ коня нейдётъ, Не 'становитъ онъ своёго коня доброго; На кони-то сидитъ будто сильнёй бугоръ. Ишше тутъ-то Илья Мурамець пріужажнулса, Пріужахнулса, со стражу прироздумалса:
- 30. "Мить кого бы послать-то во чисто полё, Во чисто полё послать мить, попровъдати? Мить послать въдь развъ Ванюшу боярьского,— Не простыхъ-то родовъ,—роду боярьского; Утеряёть въ цистомъ поли буйну голову.
- 35. Мніз послать віздь развів Ваньку иниральского, Ениральцького роду пришоль, ніжного; Утеряеть-то въ цистомъ поли буйну голову; Да послать развів Олёшеньку Поповиця; Онъ віздь роду какъ всё поповського, —
- 40. Потеряеть въ чистомъ поли буйну голову; Мнѣ послать развѣ всё брателка крестового Какъ того ли Добрынюшку Никитичя". Услыхаетъ Добрынюшка таковы рѣци; Онъ вѣдь скоро выходить изъ бѣла шатра,
- 45. Онъ въдь скоро съдлатъ-то своёго коня доброго, Онъ съдлатъ, всё убиратъ коня богатырьского: Онъ двънадцетъ шолковыихъ упружинокъ застегиватъ; Ише самъ онъ коню да приговариватъ: "Ужъ ты шолкъ всё не рвись, да ты уборъ не гнись!"
- 50. Що не ради красы, да ради крѣпости, Ради силы своей да богатырьскія. Какъ поѣхалъ Добрынюшка во чисто полё, Не наѣхалъ богатыря въ чистомъ поли; Онъ поѣхалъ Добрынюшка поближе ко синю морю
- 55. И увидяль богатыря всё присильнёго; Онь скрыпляль выдь богатырь' 1) во всю голову: "Ты постой ко, богатырь, самъ ты мин скажись, Ты скажись ко мин, богатырь ты могуцей жа; Подъёжай ко мин поближе, мы какъ съедемсе".
- 60. Какъ услышелъ богатырь таку похвальбу, Поворачиватъ своёго коня доброго; Какъ зарыснула у коничка права нога <sup>2</sup>),— Мать сыра-та земля да потрясаласе, Ише синёё море зволновалосе, •

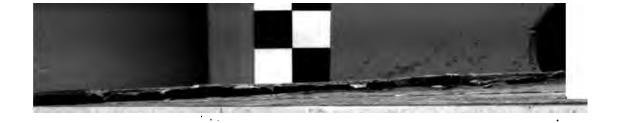
<sup>1)</sup> Вивсто "богатырю". Собир.

Задъла за землю, за корешокъ ли.



- 65. Изъ озёръ, изъ рѣкъ вода да поливаласе. Ишше тутъ вѣдь Добрынюшка испугантце; Подломились у Добрынюшки ножки рѣзвыя, Пріупали у Добрынюшки руцьки бѣлыя, Пріудрогло у Добрынюшки ретиво серцо,
- Помутились у его-то оци ясныя,
   Прокатились у ёго жо горюци слёзы:
   "Ужъ я скольки по цисту полю не ъзживалъ,—
  - Ужъ я эдакого богатыря не видывалъ".
     Поворацивалъ Добрынюшка добра коня
- 75. Ко своёму-ту онъ да ко бълу шатру, Ёнъ поъхаль-то всё проць ко бълу шатру. Какъ стръцять-то старыньшина Илья Мурамець; Недосугь Ильи коня учясывать-углаживать, Недосугъ ему двънадцеть шолковыихъ опружинокъ застегивать;
- 80. Ище самъ говорить да таковы рѣци:
  "Ище мнѣ-ка во чистомъ поли смерть не писана;
  Я поѣду зъ богатыремъ побратаюсь,
  Я поѣду съ могуцимъ поздороваюсь".
  Пріѣжаетъ Илья да во чисто полё;
- 85. Онъ на жалъ богатыря въ чистомъ поли; А богатырь-то ъздитъ, забавлянтие Онъ какъ дътскима-боярьскима забавами; Ишше самъ-то онъ палици приговариватъ: "Приклоню-ту свою палицю тяжолую,
- 90. Приклоню-ту я тибя прямо на красёнъ Кіевъ-градъ, Какъ на матушку тибя, да каменну Москву". Ишше тъ слова въдь старой въдь старыньшины За бъду-ту ёму стали за великую, Пріъжаётъ къ богатырю близёхонько,
- 95. Онъ ударилъ своей-то въдь палицей тяжолою, Онъ ударилъ богатырю по буйной головы. Какъ богатырь-то сидитъ, сидитъ не думаётъ, Онъ не думаётъ сидитъ-то, самъ не обёрнитце, Не обёрнитце сидитъ, да не згленётъ же.
- 100. Ишше тутъ въдь Илья да призадумался: "Развъ силушка у мня ужъ не попрежному, Не попрежному сила, не постарому?". Онъ отъъхалъ всё за вёрсту за мърную, Онъ нашолъ въ поли горюцёй сърой камешокъ,

- 105. Онъ ударилъ по камешку палицёй тежолою;— Разлетелса-то камень на мелки куски. Подъезжать опять къ богатырю во второй наконъ, Онъ ударилъ его по буйной головы; Ай богатырь-то сидитъ, всё не думаётъ.
- 110. Ище туть опять Илья да отъвжжаеть прочь; Онъ удариль выдь вы камень во второй наконь,— Разылетылся выдь камешока вы мелки куски. Прівжаеть кы богатырю во третей наконь, Онь удариль-то палицей по буйной головы;
- 115. Да тогда-то богатырь усмъхнулса-то; Тутъ не лютой зельй разгорълосе, Богатырьско-то серцй роскипълосе; Говоритъ-то Илья Мурамець таковы слова: "Ужъ ты гой еси, богатырь ты могуцёй же!
- 120. Ужъ мы съвдимсе съ тобой развъ, ударимсе". Они съвхались съ имъ да всё ударились; Востры сабельки у ихъ да поломалисе, Востры копьиця у ихъ всё потупилисе Всё оть ихныхъ же латъ да богатырьскіихъ;
- 125. Ишше стали они да рукопашкою;
  Ишше мастёръ Илья-то да былъ боротисе;
  Подкорюцилъ богатыря правой ножоцькой;
  Ище палъ-то богатырь на сыру земьлю,
  Мать сыра земля-то потрясаласе.
- 130. Онъ въдь хочётъ пороть да груди бълыя;
  Ище самъ онъ Илья-та въдь Мурамець пороздумалса:
  "Я спрошу въдь у богатыря, роспрошу про то".
  "Ужъ ты гой еси, дородьнёй ты доброй молодець!
  Тебъ много ли отъ роду-ту тебъ есь годовъ?"
- 135. А годовъ-то мнѣ отъ роду-ту всё двѣнадцеть лѣтъ. "Ты вѣдѣ цьей же земьли да цьёго города,
  Ты цѣёго жо отця, ѣздишь, да цьей матушки?"
  Говоритъ-то дородьнёй-отъ доброй молодець:
   Кабы сидълъ-то я у тебя да на бѣлы́хъ грудяхъ,
- 140. Не спросилъ бы я у тебя не роду, не племени, Не спросилъ бы не города, отця— матушки;— Я кололъ бы твои-ти да всё бълы груди, Посмотрялъ бы твоё-то ретиво серцо.— Говоритъ-то Илья Мурамець во второй накомъ,
- 145. Говоритъ-то ёму да во третей наконъ: "Ужъ ты цьей же земьли да цьего города,



Ты какого отця, какой матушки?" Говорить-то дородьней доброй молодець: —Ужъ я города всё вёдь я невёрного,

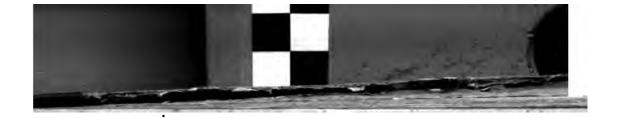
- 150. Ужъ я сынъ-то Маринки всё Кайдаловки, Да котора живётъ во земли невърныя, Получаётъ она пошлину великую Какъ съ того-ли со князя-то со Владимира Шьто за ти-ли за чёрны-тилего карабли;
- 155. А миня она послала всё на святую Русь, На святую миня Русь-ту, всё въ каменну Москву Отыскать тибя, старого съдатого; Не дошодъ, она велъла, всё низко кланити́е, Называть тибя велъла всё роднымъ батюшкомъ;
- 160. Да дала она перстень на праву руку.—
  Какъ увидялъ-то старая стариньшина,
  Онъ въдь свой въдь увидълъ всё именной перстень
  Онъ со той ли со 'ставоцькой драгоцівнною,
  Онъ въдь бралъ-то его да за праву руку, •
- 165. Чёловаль онъ его въ уста сахарныя: "Какъ моё ты, моё цядо милоё, Цядо милоё моё ты, всё любимой, Ты вёдь младенькой мой всё Подсокольницёкъ!" Чёловаль онъ въ уста-то его въ сахарныя,
- 170. Онъ въдь сталъ-то ёму скоро росказывать:
  "Я въдь былъ-то ходилъ-то да по сино морю;
  Замётало-то миня погодушкой великою;
  Я тогда подарилъ перстень твоей родной матушки:—
  "Какого ты родишь, да тому отдай:
- 175. Хошь ты сына родишь, бывать, ясна сокола, Хошь ты доцьку родишь, ты красну девицю « 1). А повхали они тогда во белой шатёрь; Какъ на радости пили да трои сутоцьки. Подсокольницёкъ-то ведь на ёго зло думаёть,
- 180. Зло-то думаёть онъ, шьтобы зло бы здёлати:
  "Не послушаю я матушки-на-казаньиця,—
  Ухожу я своёго-то родна батюшка!"
  Какъ вёдь туть же Илья всё какъ заспалъ жо,
  Какъ крёпкимъ-то сномъ заспалъ богатырьскимъ же;
- 185. Ишше взялъ Подсокольницёкъ-отъ востро копьё, Какъ направилъ ёму всё въ ретиво серьцё;

<sup>1)</sup> Озновомилисе; послъ его и сынъ родилсв.

Сохраниль ёго Господь-оть, всё помиловаль: Розлетьлось копьё-то Ильи-то въ былы груди; Ище быль-то у ёго на шеи навышань золотой же кресть,

- 190. Золотой-оть въдь кресть быль во вси груди;
  Онь въдь тьмъ же крестомь оть смерти всё избавилсэ.
  Онь въдь взяль Подсокольницька за жолты кудри,
  Онь бросаль то его то въдь высоко же,
  Онь въдь выше ёго то льсу стояцёго,
- 195. Онъ пониже всё облака ходецёго;
  Онъ въдь тутъ-то его же не убилъ вовсё;
  Привезалъ онъ къ своёму 1) къ добру коню:
  "Ты бъги-ко, ступай-ко, конь-лошадь добрая,
  Увези Подсокольницька во своё 1) мъсто,
- 200. Щёбы не вздиль къ намъ больше во чисто полё, Во чисто къ намъ полё, щёбы въ красёнъ Кіевъ-градъ; Не допушшу ёго до матушки славной каменной Москвы". Побъжалъ-поступалъ-то туть въдь доброй конь, Прибъгалъ-то къ родимой его матушки.
- 205. Ёнъ крыцялъ-то скоро въдь да зысьнимъ голосомъ:
  "Ужъ ты гой еси, матушка родимая!
  Ты родима моя матушка любимая!
  Ты отворь-ко мнъ косисьцято окошочько,
  Посмотри-тко на своёго цяда милого;
- 210. Ты вельла выдь мнь-ка старому низко кланетце;— Ище старъ-отъ выдь надо мной какъ надругалсэ-то: Привезалъ-то миня взялъ ко добру́ коню; Розьвежи ты миня, маменька, скорёшенько. Розьвязала она его скорёшенько,
- 215. Ише стала сама про то выспрашивать: —Ужъ ты было ли, цядышко, на святой Руси?—— Онъ въдь взяль своё-то всё востро копьё, Онъ въдъ матушки-то ударилъ всё въдь въ бълу грудь; Ишше тутъ въдь она-то скоро представилась.
- 220. Ише самъ-то собака похвалянтие:
  "Уходиль то тепереце родну матушку;—
  Какъ тепереце мнь будёть воля вольняя.
  Заполоню ту всь я руськія черны карабли,
  Изберу-ту, изымаю со караблей многихъ людей;
- Разышшу-то тогда жа Илью Мурамця,
   Отсъку я по плець ёму буйну голову".

<sup>1)</sup> Т. е. его, Подсокольника. Собир.



Какъ пришло-то объ одну пору, прикатилосе, Ужъ и сотия цернёныхъ-то пришло караблей; Захватилъ-то онъ, вси то забралъ-то,

- 230. Заполонилъ онъ народу всего да православного. Какъ приходятъ ёрлыцьки скоро скорописьцяты, Да приходять-то скоро всё во Кіевъ-градъ, Шьто во матушку приходятъ въ камянну Москву: "Захватилъ-то Подсокольничовъ чёрны карабли,
- 235. Заполонилъ то Подсокольницёкъ людей добрыихъ, Да матросицьковъ онъ да всихъ карабельшицьковъ Какъ недолго тутъ Илья, немного онъ роздумыватъ, Онъ скорёхонько-скоро да собирантце; Онъ въдь скоро поъхалъ тутъ къ Подсокольницьку,
- 240. Онъ прибилъ всъхъ со старого до малого, Онъ отсъкъ у Подсокольницька буйну голову, Пригонилъ вси чернёны-ти свои карабли́ Онъ въдь въ гавань ко князю ко Владимиру.

5.

## Добрыня и Змъя.

(У матери).

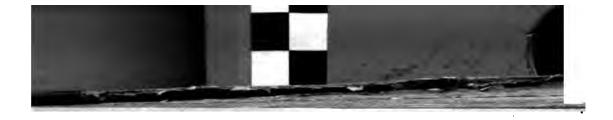
Ишше быль жиль Никитушка, не славилсэ, Да не славилсэ Никитушка, состарилсэ, Да состарилсэ Никитушка, представилсэ. Оставалась у Никитушки люба семья,

- 5. Да люба-та семья да молода жена; Оставалось у Микитушки цядо милоё, Ишше милоё цядышко, любимоё, Какъ въдь молодой Добрынюшка Никитиць младъ. Ишше сталъ-то Добрынюшка двънадцети лътъ,
- Ишше сталъ-то просить благословленьица: "Ншше матушка ты моя родимая!
   Ишше дай-ко-се мив благословленьицо Мив-ка съвздить-то развъ во цисто полё,
   Поискать мив во цистомъ поли поединищька".
- 15. Да услышиль про эту большу похвальбу, Да услышиль про то да православной-отъ царь, Православной царь да Петръ-отъ Первой жо; Онъ въдь скоро собираль да всё поцесенъ-отъ пиръ, Онъ въдь скоро звалъ Добрынюшку Никитьиця:

- 20. "Ужъ ты гой еси, Добрынюшка Никитиць младъ! Я пошлю, тебъ съъздить во Почай-ръки, Привезти-то съ Почай-ръки свъжой воды, А свъжой-то воды да всё ключёвою, Да умытьце мнъ въдь, всё аньператору,
- 25. Пріумытисе въдь мнъ, да Петру Перьвому, Пріумытьце въдь мнъ-ка со кнегиною, Со кнегиной-то мнъ да съ Катериной-то, Намъ помытьце охвота, помолодитисе". Тутъ Добрынюшка всё да не отслышилса,
- 30. А Никитиць-отъ всё не отговаривать;
  Онъ приходитъ къ собъ да на широкой дворъ,
  Онъ съдлатъ-то своёго Воронеюшка.
  Какъ выходитъ къ ёму матушка родимая:
  "Ужъ ты гой еси, Добрынюшка Пикитиць младъ!"
- 35. Какъ заходить къ ёму матушка съ правой руки, Говорить ёму родима потихошеньку: "Ты куды, моё дитетко, срежаисьсе, Ты куды, моё дитятко, отправляисьсе?" Говоритъ-то Добрынюшка таковы ръци:
- 40. Ужъ ты лучше бы миня, матушка, не спородила;
  Спородила бы миня въ темномъ лъсу берёзоцькой,
  Да стояла берёзка бы во тёмномъ она лъсу,

Во тёмномъ она лѣсу да во чистомъ поли; Ише ко той бы берёзки съѣжжалисе

- 45. Ище вси сильни могуціи богатыри.
  Я скажу тибъ, матушка, повъдаю,
  Ты въдь матушка моя да всё родимая,
  Ты честна вдова Амельфа Тимоееевна!
  Ты бы лучше спородила миня, Добрынюшку Микитиця,
- 50. Во синё-то бы морё сърымъ камешкомъ; Да лёжалъ бы этотъ камешекъ въки-по-въки! Посылаётъ теперь миня Петръ-отъ Перьвой, царь, Посылаётъ миня онъ за свъжой водой, За свъжой-то водой за ключовою:
- 55. Пріумыть то выдь хоцёть лицё былой, Со кнегиной то хоцёть съ Катериною; Пріумыть це хотять, помолодитисе.—
  А туть скоро то матушка благословлять его.
  Какъ ни былинька берёзоцька къ земьли клонитце,—
- 60. Ише кланянтие дородной доброй молодець, Какъ по имени Добрынюшка Микитиць младъ:



- Благослови-тко миня, матушка, мев-ка съвздить-то.— "Тибе Богъ благословить, моё цядо милоё! Ты прівдёшь когда выдь ко Почай-рыки,
- 65. Ростоснетце твоё выдь всё было тыло,
  Ты выдь здумашь-то купатыце во Почай-рыки,—
  Перыву-ту ты струёчку заплывай,
  А вторую-ту струёчку всё выдь заплывай,
  Ище третьёй-то струёчки но заплывай.
- 70. Ище своро Добрынюшка прівжаёть то,
  Прівжаєть Добрынюшка ко Почай ріки;
  Да придумалось Добрынюшки покупатисе
  Да во той-ли во матушки во Почай-ріки;
  Онъ відь перьву-ту струїньку скоро заплываль,
- 75. Онъ втору-ту вѣдь струёчьку скоро заплывалъ, Онъ вѣдь третью́-то вѣдь струёчьку призаплывалъ,— Не послушалъ наказу родной матушки; Выходилъ онъ на сѣрой горюць камешокъ, Онъ гледѣлъ-смотрѣлъ въ чётыре во вси стороны.
- 80. Какъ со той стороны было съ восточною
  Тутъ въдь грозная туця подымантьце;
  Нше самъ тому Добрынюшка удивлянтце:
  "Кабы туця туцилась, то бы громъ гремълъ;
  Кабы громъ-отъ гремълъ, то бы цястой дожжикъ шолъ".
- 85. Не усытьлъ-то Добрынюшка слова вымолвить, Слова вымолвить Добрынюшка, ръци выполнить,— Прилитъла злодъюшка змія лютая: "Ужъ ты хоцёшь ли, Добрыня, я тибе водой залью, Ишше хоцёшь ли, Добрыня, я тибя огнёмъ сожгу,
- Ишше хоцёшь ли, Добрыня, дымомъ затушу <sup>1</sup>).
   Ишше хоцёшь ли, Добрыня, подхвалю въ свой во хоботы эмінныя.

Унесу-ту я тибя-то въ пешеры дальнія Къ малымъ дътушкамъ своимъ тибя на съиденьицо?" Говоритъ-то Добрыня таковы ръци:

95. — Ты хотьла бы, злодъйка-эмъя лютая, Ты хотьла бы элодъйка, — да какъ въдь тибъ Богъ въдь

Какъ въдь Богъ тибъ дастъ, да Христосъ выдаётъ! — Ишше мастёръ былъ Добрынюшка ныркомъ ходить, Онъ ныркомъ мастёръ ходить да посёмужью:

<sup>1)</sup> Вывсто: задушу. Собир.

- 100. Онъ у сърого у камешку унырыватъ,
  Онъ у крутого у бережку вынырыватъ;
  Онъ въдь скоро надъвалъ своё платье цвътноё,
  Онъ въдь скоро почерыпнулъ два кувшина-то свъжой воды,
  Онъ въдь скоро же поъхалъ да во чисто полё.
- 105. Налетъла злодъйка-змъя лютая, Да брала ёго на хоботы всё змъинныя, Вызнимала ёго вдвоёмъ сох добрымъ конёмъ, Вызнимала ево 'на высокохонько: Да пониже-то облака ходецёго,
- 110. Да повыше она лѣсу́ стояцёго.

  Ёнъ вѣдь сталъ скоро плёточкой шолковою,

  Ёнъ вѣдь сталъ етой плётоцькой постягивать,

  Ёнъ вѣдь сталъ пушше вѣдь плётоцькой пошевеливать;

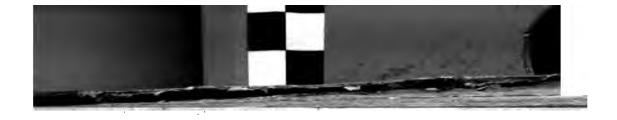
  Отлетѣли у ей хоботы всё змѣинныя;
- 115. Ище падать змёл-та на сыру землю; Ишше стала говорить ему змёл лютая: "Ты не бей миня, Добрынюшка Никитиць младъ, Не розори-ко ты моихъ-то дитей малыихъ! Мы положимъ съ тобой заповёдь мы великую;
- 120. Ище ты въдь какъ будёшь мнъ большой-отъ братъ, А въдь я тибъ буду всё меньша сестра; При какой ни будь мы будемъ всё при горюшки, Ужъ мы будёмъ другъ дружки помогать мы всё, Я не буду летать-то къ вамъ въ красенъ Кіевъ-градъ,
- 125 Я не буду губить вашихъ людей добрынхъ".

  Тутъ Добрыня скоро да испускалъ-то всё,

  Какъ спускалъ-то змѣю на волю вольнюю.

  Полетъла змѣя да скоро захвастала:

  "Ужъ ты самъ молодъ, Добрыня, у те умъ вѣдь глупъ!
- 130. А въдь будёшь ты тепереце мнъ меньшой-отъ братъ, Ужъ я буду теперь-то тебъ больша сестра; Я всецясъ же полецю теперь на святую Русь, На святу-ту я Русь, ише въ красенъ Кісвъ-градъ, Унесу-ту я у князя Петра Перьвого,
- 135. Унесу-ту я у него племененку
  Ишше ту же Забану дочь Путятисьно<sup>4</sup>.
  А прівхаль Добрыня отъ Почай-ръки;—
  Ишше ходять во Кіеви въ платьи цёрномъ всё,
  Да во цёрномъ-то платьици во печальнёмъ жо.
- 140. Прівжаеть-то онъ къ дворцю ко царьскому, Какъ въдь скоро приходить со свъжой водой.



Говорить ёму царь всё таковы рыци: "Какъ у насъ выдь во городи выдь несчастьицё: Послы твоего, Добрыня, послы бываньиця

- 145. Унесла эм'вя любиму мою племяненку
  Ише ту у насъ Забаву дочь Путятичьню;
  Повжай скоро, Добрыня, за Забавой за Путятичьнёй".
  Поворацивалъ Добрыня всё добра коня;
  Не приворотилъ онъ своей-мо родной матушки;
- 150. Онъ прівхаль въ пешероцьку къ змѣй лютою, Онъ прибилъ, притопталь взяль всѣхъ змѣёнышовъ, Онъ отсѣкъ-то у змѣи взяль буйну голову; Онъ привезъ всё Забаву-ту дочь Путячисьню, Онъ привезъ къ своёму-ту 1) къ родному дядюшки,
- 155. Ко тому-ли къ царю-ту да къ Петру Перьвому;
   Полуцялъ сибъ наградушку онъ великую:
   Собиралъ-то для ёго да царь поцесёнъ пиръ,
   Собиралъ онъ для ёго князей, бояровъ,
   Собиралъ онъ на пиръ-отъ купцей-гостей торговыихъ,
- 160. Онъ въдь всъхъ собиралъ многихъ изъ простыхъ людей. Онъ дарилъ въдь всё Добрынюшку Никитиця, Онъ дарилъ дорогима всё подарками.

6

### Неудавшаяся женитьба Алеши.

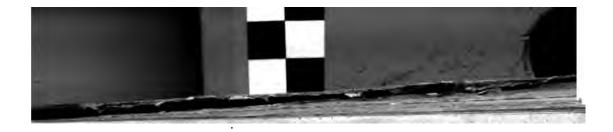
(У матери и дяди. Евима)..

Повжжаетъ Добрынюшка во чисто полё, ко тому онъ ко каменю ко Латырю, ко тому-ли ко кружалу всё осудареву; какъ въдь сказывать Добрынюшка родной матушки:

- 5. "Ужъ ты гой еси, матушка родимая! Какъ пройдётъ тому времецьку три годика, Да пройдётъ-то тому времецьку всдь шесть годовъ, Да пройдётъ-то тому времецьку всё деветь лъть, Да пройдётъ-то тому времени двънадцэть лътъ,—
- 10. Ты бери-тко, моя матушка, золоты клюци, Отмыкай-ко, моя матушка, кованы ларьци, Ты бери-ко-се мою-ту въдь золоту казну, Ты клади-тко по церьквамъ, всё по манастырямъ; Ужъ ты пой-ко панафиды по мнъ великія,

<sup>1)</sup> Еп, Забавы. Собир.

- 15. Ты служи по мнв объдни да всё поминальни. А тибъто, моя да въдь молода жона, Ище душопька Настасья Королевисьня, Ай тибъто, Настасьюшка, воля вольняя: Хоть вдовой ты сиди да хоть замужъ поди,
- 20. Хошь за князя поди ты, хоть за боярина, За купця-гостя поди хоть за торгового, За хрисьянина поди ты хоть за прожиточьнёго; Не ходи же за Олёшеньку за Поповиця, За того-ли за братёлка за крестового;—
- 25. У насъ заповъдь съ имъ-то была положина: Шьчо не дълать-то намъ шьчобы на зло-то намъ, Не ёму шьчобы на зло-то; не мнъ ёму". Ай прошло тому времени три годицька. Да прошло тому времецьку въдь шесть годовъ,
- 30. Да прошло тому времени въдь ишше деветь годовъ, Да прошло тому времени двънадцать лътъ; Тутъ не соболиная шубоцька прошумъла, Какъ сафьяны-ти саможицьки проскрыпъли; Какъ заходить во полатушки всё Владимеръ-князь,
- 35. Онъ заходить въ полаты-ти, сталь вѣдь свататьце: "Ты поди, поди, Настасьюшка, за Олёшеньку Ноповиця!" Говорить-то Настасья всё таковы рѣци: Я нейду за Олёшеньку за Поповиця; Подожду ишше Добрынюшки изъ циста поля,
- 40. Подожду ишше Добрынюшки хошь два мъсеца: Отпою ишше объдни да съ панахидами, Помяну ишше Добрынюшку всё Никитиця: — Шьчо прошло того времецька два мъсеця; Отслужили объдни всё съ панахидами.
- 45. Какъ приходить опеть да всё Владимеръ-князь: "Ты подъ, поди, Настасьющка Королевисьня, Королевисьня Настасья, ты дочь Никулишьна! Ты поди, поли, Настасьющка, всё въ замужество За того-ли Олёшеньку за Поповиця:
- 50. Ужъ я самъ вздилъ, Настасья, во чистомъ поли, Я разывъдывалъ, въсти перевъдывалъ; — Ишше ивту Добрынюшки Микитици: Онъ въдь всё убитъ лёжить во чистомъ поли. Ёво бъло-то тъло всё прибитоё,
- 55. Всё прибитоё, всё-то лёжитъ пристр вляно;
   Ишше буйна головушка всё лёжитъ отс вцёна;



Я въдь самъ яво предаль всё ко сырой земли. Тутъ повърила Настасья Королевисьня, Тутъ повърила враки всё князя Владимера;

- 60. Туть пошла-то Настасьюшка всё замужь она. А выдь вхаль Добрынюшка исъциста поля; Повалилса отдохнуть-то онь во быль шатёръ; Не усыпыль онь заснуть-то да ишше крыпкимь сномь,— Да забиль-то ево-то туть выдь доброй конь,
- 65. Онъ забилъ-то въдь тутъ да ножкой правою: "Тебъ полно спать, любимой ты мой хозяинъ же, Ище на имя Добрынюшка ты Никитиць младъ! У тебя-то въ доми-то есь нешчасьицо: Молода-та жена у тебя замужъ пошла,
- 70. Не за князя пошла, всё не за боярина, Не за гостя-куппя пошла за торгового, Не за бъдново-нужного за кресъянина,— За твоёго за брателка за крестового, За крестового братёлка за названого
- 75. За тово-ли за Олёшеньку за Поповиця<sup>4</sup>. Недосугъ тутъ Добрынюшки долго спать-лежать; Онъ въдь скоро ставалъ же, пробужалсэ тутъ, Онъ въдь скоро поъхалъ-то въ красенъ въ Кіевъ-градъ; Онъ въдь прямо прітжаётъ къ матушки на подворьицё.
- 80. Да выходить то матушка на красно крыльцё; Онъ заходить Добрынюшка въ ихно всё подворьицо, Не здоровантцэ онъ-то съ родной матушкой. Ище матушка туть всё приросплакалась: "И какой-то невъжа пріъхаль на сироцько моё подворьицё!
- 85. Онъ въдь смъло идёть ко мнъ безъ докладу всё. Кабы было у мня бы да цядо милоё Какъ бы молодой Добрынюшка Никитиць младъ, Не завёлъ бы онъ 1) на дворъ-то ко мнъ добра коня". Какъ сказалъ тогда Добрынюшка родной матушки:
- 90. Ты не плаць, цёсна вдова Омельфа Тимооеёвна! Не моци-ко ты своёго-то лиця бълого, Лиця бълого своёго ты пристарълого. Ужъ ты спрашивай ты лучше про Добрынюшку: Мы недавно зъ Добрынюшкой прирозъёхались;
- 95. Ай Добрынюшка повхаль да во чисто полё, Ище я-то повхаль въ красёнъ Кіевъ-градъ.

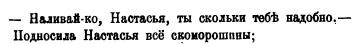
<sup>1)</sup> Т. е. невъжа. Собир.

Ужъ ты дай-ко-се моё да платье цьвътноё; Наряжусь-то я въдь, маменька, скоморошиной.— "Я не върю у тя, да доброй молодець:

- 100. Шьчо Добрынюшка у мня-то да быль хорошенькой;
  Ишше лицико было какъ снѣжку бѣлого".
  Ужъ ты шьто же ты, матушка родимая,
  Какъ двѣнадцать-то лътъ какъ я ѣзьдилъ по чисту́ полю,— Загорѣло отъ солнышка лижё бѣлоё,
- 105. Прирвалось у мня отъ лѣсу вѣдь платье цьвѣтноё. Посмотри-тко, моя матушка родимая:

  На правой-то у мня-то было на ножоцьки,
  Ище всё было пятонышко родимоё.—
  Потому ево признала-то родна матушка.
- 110. Ты неси-ко-се мнѣ-ка звонцяты гусьли. "Молода-та жона, всё Добрынюшка Никитиць младъ, Шьчо пошла у мня Пастасьюшка всё какъ за мужъ-отъ; Ище скоро они пойдутъ во Божью церьковь, Ище скоро держать будутъ по злату въньцу".
- 115. А пошолъ то Добрынюшка крутешенько; Онъ заходить въ полаты всё кпяженеськія, Онъ садилса Добрынюшка всё на пецьку-ту; Ёнъ въдь сталъ-то во гусельци всё поигрывать; Онъ утъшилъ всё кпязя со кнегиною.
- 120. Ишше самъ онъ игратъ-то, самъ приговариватъ:

  "Не пёкло-то красно солнышко у васъ три́ года,
  Не пёкло-то красно солнышко оно шесь годовъ,
  Не пёкло-то красно солнышко оно деветь лътъ,
  Не пёкло-то красно солнышко двъйадиеть лътъ";
- 125. (Молодой-то жены своей наговаривать):
   "Росыекло-то красно солнышко всё росывътило
   На тринадцэтомъ, Пастасья, у тя годоцики".
   Говорилъ-то въдь князь-отъ да всё Владимиръ-свътъ:
   Ты подывиньсе поближе хоть, скоморошина,
- 130. Пріутінь жениха у мня со невістою.—
  Туть узнала Настасья-та Королевисьня,
  Говорила она всё князю Владимиру:
  "Ужь ты гой еси, красно ты наше солнышко,
  Ужь ты гой еси, світь ты Владимирь же стольнё-кіевськой!
- 135. Ты позволь, князь, налить-то мив-ка рюмоцьку, Поднести мив-ка этому скоморошины". Говорилъ-то Настасьи-то всё Владимиръ-князь:



**— 67 —** 

- 140. Принимаетъ же онъ-то всё единой рукой, Поздравляетъ въдь всё-то князя Владимира, Проздравляётъ жениха-та всё со невъстою, Выпиваётъ въдь цяроцьку эту всю до дна. Заговори́лъ-то въдь эта да скоморошина:
- 145. "Ужъ ты гой еси, Владимиры князь ты стольнё-кіевськой! Ужъ ты дай мнѣ налить-то эту цяроцьку, Вы дозвольте налить мнѣ-ка мёду сладкого, Поднести мнѣ невъсты всё заручевною". Приказалъ-то ему-то да князь дозволилъ-то;
- 150. Подносилъ онъ Пастасьи всё Королевисьни: "Ужъ ты пей-ко, Настасьюшка, цяру всю до дна; Ты найдёшь въ этой цяроцьки, быватъ, добра". Выпиваетъ Настасьюшка мёду сладкого; Прикатилса къ Настасьюшки золотой перстень.
- 155. Какъ брала-то она перстенъ-оть во праву руку; Ишше перстень Добрынюшки всё Никитиця. Ишше туть въдь Настасьюшка обрадбла же; Какъ скакала она церезъ дубовой столъ, Обияла она Добрынюшку за бълу шею,
- 160. Цёловала его въ уста сахарныя:

   Какъ не тотъ-отъ мой женихъ-отъ,—за столомъ сидитъ;

  Ише тотъ-отъ мой мужъ-отъ, гдъ у стола стоитъ.—

  Говоритъ то Добрынюшка таковы ръци:

  "Не дивлю-ту, Настасьюшка, твоей глупости".
- 165. Она пала Добрынюшки во ръзвы ноги:

   Ты просьти меня (въ) вины, просьти виноватую!

  "Я дивлю-ту тольки князю-ту со кнегиною:

  Ишше князь-отъ Владимиръ-отъ у мня сватомъ былъ,
  Да кнегина-та Опраксея-то была свахою.
- 170. Не прошшу тебя, брателка крестового:
  Ты хотълъ же у жива мужа жону отнять,
  Ты пецелилъ мою-ту да родну матушку;
  Проливала она-то да горюци слёзы".
  Онъ въдь взялъ-то Настасьюшку за бълу руку;
- 175. Онъ киналъ-то въ Олёшеньку всё булатёнъ ножъ 1). Ишие отняль Илья-та Олёшеньку Поповиця: "Помиритесь-ко, братьиця крестовыя,

<sup>1)</sup> Взяль изъ нагалишия.

Вы крестовы, вы братьиця названыя! Ты поди домой, Добрынюшка, съ молодой жоной, 180. Ты поди-ко къ своей матушки къ родимыя, Ко цесной вдовы Омельфы Тимоееевны".

7.

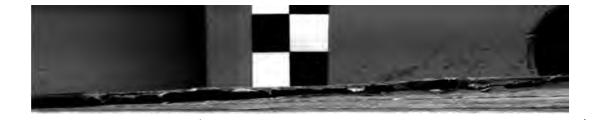
### Алеша и сестра Бродовичей.

(Отъ дяди Ефима).

Ай во славномъ было городи во Кіеви

Да у ласкового князя у Владимера:
Собиралъ князь Владимиръ-отъ всё поцесёнъ пиръ
Ай на тъхъ-ли на своихъ-то князей, на бояровъ,

- 5. Онъ на тѣхъ-ли предводителей всё на вѣрныихъ, Собиралъ онъ тутъ на тѣхъ на энераловъ-то, На купцей на гостей на всѣхъ на торговыхъ, На всѣхъ собиралъ всё людей прожиточнихъ, На прожиточнихъ собиралъ на всѣхъ хресьянушокъ;
- 10. Потому-то быль названь у хресьянь прожиточнихъ, Ише названь быль краснымь у ихъ солнышкомъ, Всё въдь ласковымъ названь князёмъ Владимеромъ, По ёго то всё назнань добродители. Собиралъ-то могуцихъ сильнихъ богатырей,
- 15. Собиралъ-то два братёлка два Петровиця, Два Петровицей, братьицей Бродовицей. Ишше свъ́тёлъ-отъ день пошолъ ко ве́цёру, Ай поцесёнъ-отъ пиръ идётъ наве́сели. Ишше всъ на пиру да напивалисе,
- 20. Ишше всё на чесномъ да навдалисе; Ишше всё на пиру да пьяны, весёлы. Ишше красно-то нашо было солнышко, Ище князь-о Владимеръ стольне-кіевской, Онъ вёдь ходитъ-то всё самъ веселёхонёкъ,
- 25. Говорить-то онъ и самъ да таковы слова: "Ужъ вы кушайте, кушайте, пейте, вшьте вы, Ужъ вы пейте и вшьте, сами хвастайте"; А богатой-отъ хвастатъ золотой казной, А богатырь-отъ хвастатъ могутой-силой,
- Ище глупой-отъ хвастатъ молодой жоной,
   Ишше умной-отъ хвастатъ роднымъ батюшкой,
   Да разумной-отъ хвастатъ родной матушкой,



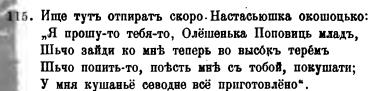
А въдь хитрой-отъ хвастатъ родной сестрицой. Да Владимиръ-князь по полатушки всё похаживатъ;

- 35. Онъ въдь бълыма руцюшками розмахиватъ, Золотыма персынями всё самъ набрякиватъ, Онъ русыма кудрями скоро натряхиватъ; Ишше самъ-то тому всё приговариватъ: "Удивляюсь двума братьицямъ всё Петровицямъ,
- 40. Всё Петровичамъ, братьичамъ я Бродовичамъ:
  Почему же вы, братьица, всё не хвастайте? Говорятъ скоро братьича таковы ръци:
  Ужъ ты гой еси, красно ты нашо солнышко, Ужъ и ласковой князъ да ты Владимиръ же!
- 45. Ише нецимъ же намъ да вовсё хвастать-то; Ишше тъмъ-то въдь развъ всё мы похвастамъ-то, Да своей-то похвастамъ родной сёстрой, Ище душочкой Настасьёй всё Петровной-то: Да сидить у мня сесьтриця родимая,
- 50. Какъ сидить она въ высокомъ-то новомъ те́реми. Ай сидить она за многима за заморськима, За заморськима сидить она за замоцьками, Шьчобы красно ей солнышко не запёкло, Шьчобы буйным вътры да не завъели,
- 55. Шьчобы народъ-люди добрыи не увидъли,
  Шьчобы руськія могуціи ей богатыри,
  Вси дородьни-ти ей добры молодцы.—
  Тутъ скорёхонько ставаётъ-то на ножки дородьнёй доброй молодець,
  Ишше руськой-отъ сильнёй-отъ всё богатырь-отъ
- 60. Шчо по имени Алёшинька всё Поповиць младъ: "Вы не хвастайте, два братёлка два родимого, Два Петровипя всё вы два Бродовиця, Вы не хвастайте родимой-то своей сестрицёй: Хошь сидить у васъ за кръпкима за замоцьками,
- 65. Шьчо поставлёны крыпки-ти вырны караульшицьки,—
  Нечево-то про то они не знають туть:
  Я хожу-то къ родимой-то къ вашой сестрици,
  Я ко душеньки къ Настасьи-то всё къ Петровны-то,
  Я хожу-то къ ей выдь я не по былымъ днямъ,
- 70. Я хожу къ ей въ вецеряхъ, въ полноць да ноцьки тёмною; Приду, брошу комоцикъ я снъжку бълого Во ее во косесцято во окошоцько;

Отыпиратъ мить ка окошоцько всё косесцято, Запускатъ миня въ окошоцько потихошеньку,

- 75. Шьчобы не знали вы, братьиця всё Петровици, Всё Петровици, братьиця вы Бродовици". Ище туть-то въдь братьицямъ за бъду стало, За надсмъщоцьку велику имъ показалосе; Они брали изъ нагалишша всё булатенъ ножъ
- 80. Да кинали въ Алёшеньку въ Поповиця; Да Алёшенька былъ-то въдь всё хитёръ-мудёръ, Да Поповиць-отъ былъ у насъ всё догадливъ онъ: Онъ подвинулсо во лѣву-ту онъ стороноцьку;— Пролетълъ етотъ ножикъ у ёго о руцьку правую.
- 85. Туть скакаль-то старая всё стариньшина, Ише тоть-ли казакь да Илья Мурамець, Илья Мурамець всё да сынъ Ивановиць; Онъ въдь скоро говориль-то имъ таковы ръци: "Ужъ вы гой еси, братьиця Петровици,
- 90. Вы Петровици, братьича всё Бродовичи! Не стыдитесь стыду, стыду, братцы, сестрина, Пе пристыдили шьчобы васъ молоды жоны!" Не досиживали тутъ всё пиру Петровици; Они скоро брали-то шляпы со спичоцьки,
- 95. Они скоро молились всё Богу-Господу, Они матери Божьёй да Богородицы, Благодарили въдь ласкова князя-то Владимира Со кнегиной съ Опраксеей-то съ Королевисьнёй; Они князямъ, боярамъ низко кланелись,
- 100. Енераламъ-то всимъ они, предводителямъ, Они всёмъ-то могуцимъ да всёмъ богатырямъ; Они тольке сердиты-ти были на Олёшеньку Поповиця. Пріёжаютъ опи-то всё къ широку двору; Ихъ стрёцяютъ вёдь ихны молоды жоны,
- 105. Говорять они имъ-то всё таковы рѣци:
  "Ужъ вы шьчо вы сегодне, вы братьиця Петровици,
  Вы Петровици, братьиця всё Бродовици,
  Ужъ вы скоро пріъхали со цёсна пиру́?"
  Какъ молцять они всё-то, имъ не сказывають.
- 110. Они скоро дожьдались туть ноцьки тёмною, Они стали-то къ сёстры всё къ высоку терему; Туть вёдь пришло тому-ту въ ноцьку времени; Какъ пришли-то вёдь братьиця подъ окошоцько, Какъ кинали комоцикъ сибжку бёлого.





120. Туть нейдёть къ ей въ окошоцько всё Олёшенька; Говоритъ то она всё таки ръци:
"Поцёму осердилсэ ты на меня-то всё?"
Туть въдь скоро загремъли замоцьки кръпкія;
Какъ приходять родимы 'е 1) всё братьиця;

125. Ище брали они всё ей за русу косу,
Да жотять ей вести то ей во чисто полё,
Отрубить у ей по плець хотять буйну голову.
Ужъ какъ вывели ей братья на широкой дворъ;
Да Настасьюшка слезно всё уливантие,

130. Какъ Петровна-та плацёть, какъ рѣка идёть, Какъ рѣка-та идёть да какъ руцей бѣжитъ; Во слёзахъ-то говоритъ она таковы рѣци: "Ужъ вы гой еси, родимы вы милы братьиця! Не могите миня вы скоро рубить-казнить,

Вы не можно ли миня-то всё помиловать?
Вы не бойтесь моёго-то всё стыду сестрина,
Вы побойтесь своёго-то вы стыду женина!
Росскажу-ту я про вашихъ молодыхъ въдь жонъ:
Не своимъ-то умомъ его я приглашала тутъ;

140. Мнъ дозволили ваши всё молоды жены́
Пригласить мнъ-ка Алёшеньку-свътъ Поповиця;
Потому они велъли, шьчобъ я вамъ не сказала про ихъ:
Вы постойте, покараульте у своихъ у молодыхъ въдь жонъ;—
[Какъ въдь старша твоя-та любитъ молода жона]

145. Измівнили вась, братьицей всё Петровицей:
Какъ відь старша-та любить Цюрила-світа Пленковиця,
Какъ за то ево любить—за походочку,
Какъ походочка ево да очунь модная;
А віть младша-та любить—скажу я тебі, братёлко,—

50. Пересьмяки-то родимого всё племянницька, За ужватку ево любитъ богатырьскую, За красу-ту ево любитъ молодецькую". Ище скоро про то-то всё роздёрнулось 3);

<sup>1)</sup> Винсто: еé, т.-е. ен. Собир.

<sup>2)</sup> Розопись по городу.

Какъ доходитъ до Олёшеньки Поповиця,
155. Шьчо повозятъ Петровици родну сестру,
Шьчо отсекци хотятъ у ей буйну голову.
Тутъ пришолъ-то Олёшенька всё Поповиць младъ:
"Не съките-ко у Настасьюшки буйну голову;
Вы отдайте-тко Настасьюшку за миня замужъ".

.160. Они скоро ёму ниско поклонилисе:.

— Ты бери тко, Олёшенька ты Поповиць младъ, Ты бери у насъ Настасьющку съ цести, съ радости, Ты избави отъ стыду-ту отъ великого.— Ишше туть въдь Олёшенька поъхалъ съ Настасьющкой во Божью церковь;

165. Принимали они-то скоро законъ Божій, Обдержали они скоро по злату въньцу; Да повёлсэ у ихъ туть пиръ на радости; Посьлъ етого пиру домой прівжають туть. Какъ убхали Петровичи во чисто полё;

170. Испытать они хотять своих молодых всё жонъ.
Они жили во поли трои сутопьки;
Прівжають въ полноцьту ноцьки тёмною;
У большой свдить Цюрилушко всё Пленковиць,
У меньшой свдить Пересьмя́кинъ родной племянницёкъ.

175. Говорить-то Цюрилушко таковы рѣци:
"Ужъ ты гой еси, Пересьмякинъ всё племянницёкъ!
Намъ вѣдь полно сидѣть долго, проклаждатисе!
Мы гостимъ вѣдь, сидимъ у ихъ третьи сутоцьки:
На прошла принобы вѣсть, на пропеслась то вѣль.

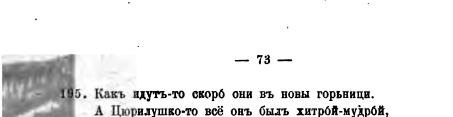
Не прошла шьчобы въсть, не пронеслась-то въдь
180. Какъ до тъхъ-ли Петровицей до Бродовицей.
Мы пойдёмъ-ко домой, разьвъ станемъ собиратисе".
Говорятъ-то всё ихны молоды жоны:

— Не прівдуть сёгодне наши Петровици, Не прівдуть сёводне наши Бродовици.—

185. Какъ Петровици-Бродовици всё во ту пору;—
Проговорили у ихъ кони языкомъ человъцескимъ:
"Вамъ въдь полно, Петровици, спать въ бълыхъ шатрахъ!
У васъ въ доми всё сдълалось нешчасьицё:
Измънили ваши васъ-то всё молоды жоны,

190. Пригласили къ себъ-то дружковъ милыихъ:
Во перьвыхъ-то Цюрилушко госьтитъ Пленковиць,
Во вторыхъ-то госьтитъ Пересьмякинъ младъ племенницекъ

Недосугъ тутъ Петровицямъ розговаривать;
Они скоро-то тутъ да всё поъхали;



Онъ въдь скоро бралъ со спицьки пухову́ шляпу,200. Онъ услышалъ топоть всё кониную;
Онъ выскакивалъ косисцятымъ всё окошоцькомъ,
Онъ бъжалъ-то Цюрилушко всё въдь Пленковиць,
Онъ оставилъ перцятоцьки всё шолковыя.
Пересьмякинъ-отъ былъ да всё племянницёкъ

Онъ хитрой отъ, мудрой всё былъ догадьливой; Онъ охвоць ходить за бабами былъ, за дъвками;

205. Молодёхонёкъ былъ ише всё глупёхонёкъ; Тоть сидить-то, сидить, съ има розговаривать. Да пришли-то всё братьиця туть Петровици, Да схватали дородьня-та добра молодца, Какъ схватали ёго-то за бълы руки;

210. Богатырь-отъ быль-то всё пресильнія,—
Розмёталь-то всихъ братьицей Петровицей,
Выбъгаётъ на широку-ту свътлу улоцьку.
Они брали своихъ-то молодыхъ всё жонъ,—
Какъ узнали Цюрилушка по перцятоцькамъ,—

215. Да срубили у ихъ взели буйны головы. Съ того горюшка было, въдь съ той круцинушки Шьчо лишились въдь города славна Кіева, Записались во городъ-оть во Церниловъ-отъ; Они стали поживать тамъ, всё здрастовать.

8.

# Потыкъ.

(У родственниковъ переняла еще маленькой дъвочкой 1).

Ай відь было во славномъ городи во Кіеви, "
Шьчо у ласкового князя у Владимера;
Ай відь было жило у его всё три богатыря,
Три того-ли всё три брателка крестового:
5. Во перывыхъ-то жилъ Добрынюшка Никитиць младъ,
Во вторыхъ-то жилъ Алёшенька Поповичъ младъ,
Во третьйхъ-то жилъ відь Потыкъ-отъ Михайло сынъ Ива-

новиць.

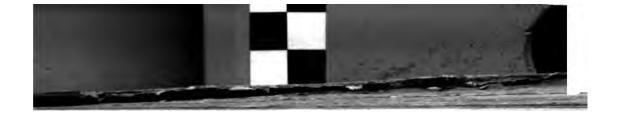
Говорилъ-то князь Михайлу, всё росказываль: "Повжай-во ты, Михайлушко, въ чисто полё,

Забыла; —не знаю, могу ли спъть.

- 10. Ужъ ты молодой мой Потыкъ, ты Михайло сынъ Ивановий Постръляй-ко хоть ты мив да бълыхъ лебедей". Тутъ какъ скоро-то Михайло свътъ Ивановиць Онъ въдь скоро-то выходитъ всё изъ-за дубова стола, Онъ въдь скоро-то бъжитъ всё на конюшинъ дворъ;
- 15. Онъ сядлаль-то своево въдь коня доброго, Онъ въдь скоро туть поъхаль во цисто полё; Ишше бралъ-то онъ всё этрълоцьки калёныя; Онъ завидяль всё на тихой-то на заводи, Онъ завидяль лебёдушку всё бълую:
- 20. Ета бъленька лебёдка—золото перьё, Золото у ей перьё, крыльё серебряно, Голова-та усажона скатнымъ жемцюгомъ. Воспроговоритъ всё Потыкъ-то Михайло свътъ Иванови "Я не буду-то стрълять етой лебёдочки,
- 25. Я не буду всё ей да я кровавить-то;
  Не могу ли изымать ею живу въ руки,
  Увезти мнъ-ка живу князю Владимиру".
  Онъ не могъ-то поимать да ей живой въ руки;
  Онъ въдь скоро натягаётъ Потыкъ-то Михайло сынъ И
  новиць,
- 30. Натягаётъ онъ у стрёлки скоро тугой лукъ,
  Онъ вёдь хоцётъ пострёлить-то эту лебёдушку;
  Тутъ спроговорить лебёдушка языкомъ человъчеськимъ:
  "Ужъ ты гой еси, ты Потыкъ же Михайло сынъ Ивановичъ
  Не стрёляй-ко ты миня, всё бёлой лебеди:
- 35. Пригожусь-то я къ тебѣ да всё во всё время".

  Тутъ Потыкъ-то Михайло всё Ивановиць
  Онъ-то ей да пожальль да всё пострълить-то.
  Полетьла-то лебёдочка ко Почай-ръки ¹);
  Поъхаль въдь Потыкъ-то Михайло-свъть Ивановиць
- 40. Какъ за етой за бълой вслъдъ лебёдушкой. Не лебёдушка летать-то тутъ, — Овдотья Лиходъёвна; Прилетъла-то Овдотья на крутъ бережокъ, Розьвернулась-то Овдотья красной дъвицей; Пріъжаетъ-то въдь Потыкъ-то Михайло-свътъ Пвановиць.
- 45. Обнимать она Потыка Михайла всё Ивановиця, Обнимаеть она ево всё за бълу́ шею, Чёловала ево въ уста въ сахарнія: "Ты возьми, возьми-тко, Потыкъ ты Михайло сынъ Ивановичь. Ты возьми, возьми миня Овдотьюшку-ту за сибя замужы!

<sup>1)</sup> Больша рецюшка, где-небудь далёко, -- въ сколькихъ старинахъ поетия



- 50. Ишше тутъ-то въдь Потыкъ-то Михайло всё Ивановичъ Ишше онъ въдь тутъ въдь всё на ей сосваталсэ. Тутъ садилсэ всё Потыкъ-то Михайло всё Ивановиць, Онъ садилсэ на своёго коня доброго, Онъ поъхалъ въдь Потыкъ-то Михайло всё Ивановиць
- 55. Да побхаль вёдь онь да въ красёнъ Кіевъ-градъ Ко своёму-ту ко ласковому князю ко Владимиру. Овернулась тутъ Овдотья Лиходъёвна, Овернулась-то она да бёлой лебедью, Овернулась—полетёла-то да переди его.
- 60. Ишше ѣётъ Потыкъ-отъ Михайло всё Ивановиць, Мимо ѣдётъ Овдотьюшкинъ высокъ терёмъ: Сидитъ-то тутъ Овдотья Лиходѣёвна, Шьто сидитъ-то подъ косисьцятымъ окошоцькомъ. Прітжаетъ ко князю ко Владимиру;
- 65. Онъ навёзъ-то тутъ ёму всё гусей, лебедей Да пернасцетыхъ-то мелкихъ утоцёкъ. Говоритъ-то тутъ въдь Потыкъ-отъ Михайло всё Ивановиць: "Ужъ ты красно моё солнышко Владимиръ-князь, Ты Владимиръ, ты князь мой стольнё-кіецькой!
- 70. Ты збираль-то пирь да для троихъ для насъ, Для троихъ для насъ збиралъ, для трёхъ могуцінхъ богатырей". Говорить-то тутъ Потыкъ-отъ Михайло всё Ивановиць, Какъ вёдь говорить-то всё князю Владимиру: "Собери-ко-се ты, князь, ты пиръ да одному мив-ка:
- 75. Я сосватался въдь на Овдотьи Лиходъёвны;
  Зазвонять въдь какъ вецерьни-ти позды сёгодни-то,
  Мы тогда пойдёмъ съ Овдотьёй съ Лиходъёвной
  Во Божью-ту мы церьковь пойдёмъ вънцятисе<sup>и 1</sup>).
  Ай тому-то въдь Владимиръ-князь всё радъ въдь былъ,
- 80. Онъ въдь радъ въдь быль тому раде́шенёкъ.
  Ишше свътёлъ-отъ день пошолъ ко вецёру,
  Ишше красно-то солнышко пошло ко западу;
  Зазвонили тутъ вецерни-ти въдь со Божьйхъ церьквахъ;
  Тутъ въдь Потыкъ отъ Михайло сынъ Ивановиць
- 86 Пошоль-то Потыкъ вёдь свёть-Михайлушко въ Божью церьковь;

  Наредилась тутъ Овдотья Лиходёёвна
  Да пошла же она да во Божью церьковь.
  Какъ вёдь отслужили-то позды вецерьни-то,
  Говориль-то Потыкъ-то Михайлушко Ивановиць,

П Бретиця была; говорить: "обвиниеюсе посла вецерии".

- 90. Говориль-то всё отцамъ, попамъ соборныимъ:
  "Повънчайте-тко вы насъ съ Овдотьюшкой съ Лиходъёвной".
  Говорила тутъ Овдотья Лиходъёвна:
  "Ужъ ты гой еси, Потыкъ ты Михайло всё Ивановиць!
  Мы положимъ развъ заповъдь великую:
- 95. Впереди-то мы умрёмъ которой одинъ одного-то, Шьчобы къ мёртвому живого закопать въ земьлю". Положили они заповъдь Великую Передъ той-ли они да во Божьей церьквы, Какъ при тъхъ-ли отцяхъ, отцяхъ духовныихъ,
- 100. Шьчо при тёхъ-ли при прицетьницькахъ церьковнынхъ. Овенцялсе тутъ Потыкъ-то Михайло сынъ Ивановиць Съ молодой-то со Овдотьей Лиходевной; Приходятъ они все изъ Божьей церькви. Ише князь-отъ былъ Владимиръ все радехонекъ,
- 105. Всё радёхонёкъ быль онъ, веселёхонёкъ; Онъ садить-то новобрачныхъ, всё усаживатъ; Иште Потыка Михайла всё Ивановиця Онъ со той-ли со Овдотьёй съ Лиходъёвной Онъ усаживаль въ полаты ихъ за дубовы столы;
- 110. Повёлсэ тутъ у ихъ всё пиръ навесели.
  Они жили немного—тольки полгода;
  Незамогла-то тутъ Овдотья Лиходъёвна;
  Она вецёромъ незамогла, утромъ представилась.
  Тутъ пошолъ-то скоро Потыкъ-отъ Михайло все Ивановичъ.
- 115. Онъ пошолъ-то тутъ да всё къ попамъ соборныммъ; Они зъдълали могилу всё большиньскую, Повалили Овдотьюшку всё мертву въ гробъ, Повалили тутъ Потыка Михайла все Ивановиця; Подли бокъ-то поставили къ ёму добра коня.
- 120. Говорить-то князь Владимиръ таковы рѣци: "Ужъ вы гой еси, попы, отцы соборныя! Я не дамъ-то Михайлушка лёжить съ Овдотьей Лиходъбъ-

Повалите вы Овдотью всё едну вы въ гробъ, Положите на Овдотью полосу жельзную,

125. Посадите вы Потыка Михайла со добрымъ конёмъ, Положите вы ёму да саблю вострую; Ужъ поставлю я къ могилы крѣпкихъ караульшицького Закрывали съ могилы 1) ихъ рѣпьотоцькой желъзною; Какъ въдь жолтымъ-то песоцькомъ не зарыли-то;

<sup>1)</sup> Въ могилы? Собир.

- 180. По роспореженьицю всё въдь было по хорошому, По хорошому да всё по хитрому Всё по хитрому было, по мудрому: Туть поставиль онъ кръпкихъ всё караульшицьковъ. Со шести было цесовъ да до двънадцети,
- 185. Приползала туть зьмён къ Потыку Михайлу всё Ивановичу; Напустила туть Овдотьи Лиходьёвна Волшесьтвомъ она своимъ да зьмёй-то лютыихъ; Загрызьли-то у Потыка Михайла у Ивановича, Ай хотять они отрысьть да ручки бёлыя.
- 140. Онь хватиль туть Потыкъ-то Михайло всё Ивановиць, Онъ хватиль свою скоро востру сабьлю, Онь отцівкъ-то у змівей да буйны головы. Забрецяла полоса-та всё желізная; Заскрыпівла туть зубами всё Овдотья Лиходівёвна.
- 145. Перепалсэ у Потыка у Михайла у Ивановиця доброй конь; Онъ выскакивать изъ матушки сырой земьли, Онъ выхватываль ногами своего хозяина; Проговориль-то конь языкомъ человъцескимъ: "Притопцю возьму Овдотью Лиходъёвну!"
- 150. Притопталь-то онъ въ земьли, въ гробу Овдотью Лиходъёвну;

достали-то присъкъ Потыкъ-то Михайло всё Ивановиць, Онъ присъкъ ей, прирубилъ взялъ на мелки части: "Не жона была Овдотья мнъ-ка Лиходъёвна, Не жона мнъ-ка была, —всё сретиця-та проклятая!"

9.

## Дунай сватаетъ невъсту ннязю Владимиру.

(У матери).

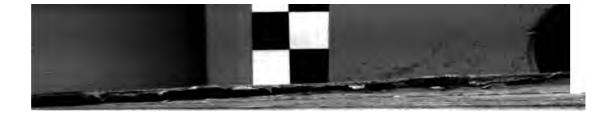
Ай во славномъ было городи во Кісви,
Ай у ласкового князя у Владимира
Заводилсэ-зациналсэ столъ, поцесёнъ пиръ
Ай на техъ-ли на князьей, бояръ да всё богатыихъ,
В Шьчо на техъ-ли на купцей-гостей торговыихъ,
Ай на руськихъ на сильнихъ на богатырей,

Ай на руськихъ на сильнихъ на богатырей, На хресьянъ-то всё на бъдныхъ, на прожитосьнихъ. Ишше вси на пиру да напивалисе, Ишше вси на чесномъ- да набдалисе,

Ишше вси на пиру-ту приросхвастались:
 Ай богатой-отъ хвастатъ золотой казной,

Ай богатырь-оть хвастать могуцёй силой, Ай въдь глупой-оть хвастать молодой жоной, Неразумной-оть хвастать родимой сёстрой.

- 15. Ай Владимиръ-князь по полатоцькамъ похаживать, Съ ноги на ногу въдь всё онъ переступывать, Онъ сапогъ-то о сапогъ самъ поколачивать, Онъ въдь жолтыма кудьрями принатряхивать, Онъ въдь бълыма-ти ручками розмахивать,
- 20. Золотыма персынями принашивальнать; Ипппе самъ онъ говорить да таковы рѣци: "Ай во Кіеви во городи всь у насъ да добры молодцы, Добры молодцы-ти вси у насъ поженены, . Красны дѣ(в)ушки вси замужъ подаваны;
- 25. Я холосъ одинъ живу-ту, князь Владимиръ-оть, Я холосъ-то всё живу да нежонать слыву. Ище хто бы мнъ-ка выбраль бы изъ васъ бы мнъ обручницу. Да обручницу выбраль, красну дъвицу, Шьчобы походочка у ей была павинная,
- 30. Тиха ръчь-то бы у ей да лебодинная, Ишше брови-ти у ей да цёрна соболя, Цёрна соболя у ей шьчобы сибирчкого, Ясны оци-ти у ей да ясна сокола, Яспа сокола у ей да всё заморьского,
- 35. Шьчобы лицико—порошки снѣжку бѣлого, Ягодиночки въ лици да маку красного; Шьчобы ростомъ-то она была немала и умомъ свёрсна Шьчобы было бы кому да поклонятисе, Шьчобы было бы кому да покорятисе,
- 40. Шьчобы было бы кого мив-ка кнегиной звать?"
  Тутъ какъ большей-отъ хоронитце за среднёго,
  Ише среднёй-отъ хоронитце за меньшого;
  Ай оть меньшого Владимиру отвъту нътъ.
  Какъ въ ту-ту всё пору было, во то время
- 45. Туть выходить-выступасть доброй молодець Шьчо по имени Дунаюшко Ивановиць; Изъ за техъ-ли всё скамеёкъ белодубовыхъ, Изъ-за техъ-ли изъ-за столовъ да всё дубовыпхъ, Изъ-за техъ-ли изъ-за скатертей шелковыпхъ
- 50. Туть выходить-выступаеть доброй молодець Да по имени Дунажошко Ивановиць. Наливать ёму Владвинръ цяроцьку исё зелена вина.



Зелёна ёму вина всё полтора ведра; Выпиваётъ тутъ Дунай да на единой духъ;

- 55. Наливаётъ онъ ему всё пива пьяного; Принимаетъ Дунай да единой рукой, Выпиваетъ Дунай да на единой духъ; Наливаётъ Владимиръ-князь да мёду сладкого, Мёду сладкого ему да полтора ведра;
- 60. Выпиваетъ Дунай да на единой духъ.
  Ище сталъ тутъ Владимеръ-отъ выспращивать:
  "Ужъ ты гой еси, Дунающко Ивановиць!
  Ты не знашь ли да ты мнъ всё обручници,
  Ты обручници мнъ, да красной дъвици,
- 65. Ай походоцька шьтобы была павинная, Тиха р'яць-та у ей да лебединная, Ай в'ядь брови-ти у ей да цёрна соболя, Ише оци-ти у ей да ясна сокола, Шьчобы лицико—порошки сн'яжку б'ялого,
- 70. Во лици у ей выдь ягодинки маку красного; Шьчобы было кому да покоритисе, Шьчобы было кому да поклонитисе, Шьчобы было кого мны-ка кнегиной звать? Совориль-то туть Дунаюшко Иваповиць:
- 75. Я въдь знаю, князь Владимиръ, тебъ красну дъвицю, Я во томъ знаю во Цяхови, во Ляхови
  У того-ли короля всё Ляхоминьского;
  А въдь есь его двъ доцери любимынхъ:
  Да одна-та доць Настасья Королевисьня,
- 80. Полениця она всё пріудалая;

  Не тебъ-то та—жона, не тебъ та въдь;

  А друга-та доць есь Опраксен Королевисьня:

   Ай сидить она за тридеветь замоцьками заморьскима,

  Ньчобы красно-то ей солнышко не блёкло,

  Въ. Шьчобы буйны-ти вътры не завъели,
- Пьчобы народъ ей, люди добры не увидъли.—
  Говорилъ-то Владимиръ-князь да стольне-кіеськой:
  Ты бери-ко-се, Дунай да сынъ Ивановиць,
  Ты бери-ко-се у мня да золотой казны,
  ты бери-ко-се ты силы скольки надобно".
  Говоритъ-то Дунай да таковы ръци:
  —Ужъ ты гой еси, красно наше солнышко,
  Ты Владимиръ въдь князь всё стольнё-кіевськой!
  Съ богатой-то мнъ казной да не купить будёть;

- 95. Мнѣ-ка дай тольки два братёлка крестового, Мнѣ крестового два братёлка названого: Мнѣ того-ли Добрынюшку Никитиця, Мнѣ того-ли Олёшеньку Поповиця.—
  Они скоро собрались, скоро поѣхали.
- 100. Прівжають къ королю всё къ Ляхоми́нскому; Туть ведетце у короля-та всё поце́сенъ пиръ. Ай оставиль-то Добрынюшку Микитиця, Онъ оставиль Олёшеньку Поповиця, Оставиль братьицей крестовыхъ-то
- 105. Онъ въдь тутъ у короля на широкомъ двори; Тутъ пришолъ Дунаюшко къ королю-ту на ясны оци. Говоритъ-то король да таковы слова: "Добро жаловать, Дунаюшко Ивановиць! Ты пошьто же пришолъ, пошьто пріъхалъ къ намъ:
- 110. Ты служить-то ли ко мнѣ постарому, Ай постарому служить ко мнѣ попрежному, Или со силушкой пришоль ты подъ меня разывъ съ великою, Разывъ скорымъ посломъ ты ко мнѣ посланъ-то?"
  Говоритъ ему Дунай да таковы ръци:
- 115. Не служить-то я къ тебъ да върой правдою, Не посломъ-то я къ тебъ да пришолъ посланый, Я пришолъ къ тебъ, пріъхалъ сватомъ свататьие За своёго-то за красного за солнышка, За того-ли я за князи за Владимира.—
- 120. Говорилъ ёму король да таковы слова 1):

  Наливалъ-то ёму цяру зелёна вина,
  Зелёна ёму вина да полтора ведра;
  Выпивалъ Дунай да на единой духъ.
  Наливалъ ему да шива шьяного;
- 125. Выпиваль Дунай да на единой духъ.

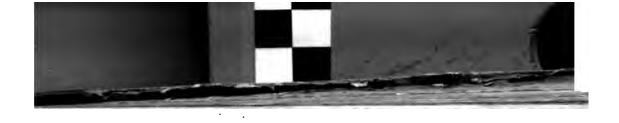
  Наливаль ёму мёду сладкого;

  Какъ въдь выпиваль Дунай да мёду сладкого.

  Ище сталь-то Дунающко всё веселёхонёкь.

  Говорить-то онъ королю да во второй наконъ,
- 130. Говоритъ онъ королю да во третей наконъ:
   —Ты отдай, отдай, король да Ляхоминьской ты,
   Ты отдай-ко-се свою-ту доць любимую

<sup>1)</sup> Сказательница въ первый разъ пропустила слова короля, но покожи пропъла ихъ по усиленной моей просьбъ. Собир.



Ишше ту-ли Опраксею Королевисьню Ты за нашого за красного за солнышка,

135. За того-ли всё за князя за Владимера!—
Говорить-то король да Ляхоминьскія:
"Не отдамъ-то Опраксеи Королевисьни:
Опекать то онъ всё куци всё назёмныя;
Я ишше слыхаль у вась про князя про Владимира,—

140. Бълотой-то онъ всё какъ котельня-та пригарина". Тутъ не лютоё зельё розгорълосе, Богатырьско-то серьцё проскрипълосе; Онъ хватилъ-то всё тотарина тутъ за ноги; Въ одну сторону махнётъ—валитце улицей,

145. Шьто въ другу-ту онъ махнётъ—да переулками. Засьвисьтелъ-то тутъ Дунаюшко во турей рогъ; Тутъ наёхали два брателка крестовыи: Какъ перьвой-отъ всё Добрынюшка Никитиць младъ, Шьчо другой-отъ Олёшенька Поповськой сынъ;

150. Они зачели-то бить со старого до малого. По подстоликамъ король-отъ всё туле́итце, Куньей шубоцькой король всё прикрывантце. Говорить-то Дунай да таковы рѣци: "Ты не бойсе-ко, король всё Ляхоминськыя!

155. Не убъёмъ-то мы тебя да зберегёмъ мы всё".

Туть ставаётъ всё король, король скорёхонько;
Онъ въдь кланелсэ Дунаюшку низёхонько:

—Ужъ ты гой еси, Дунай да сынъ Ивановиць!
Ты бери-ко Опраксеюшку у мня да съ цесьти, съ радосьти;

160. Ты оставь мнв-ка силы хоть на стияна.—

Туть какъ скоро Дунаюшко-то приступиль въ замкамъ заморьскиямъ.

Онъ прибилъ-то всё въдь кръпкихъ караульшиковъ, Притопталъ-то онъ въдь вси замки заморьскія. Опраксеющка скоцила на ръзвы ноги

165. Со того-ли со стула рыта бархата:
"Я кого-то, какъ кого теперь увидяла!
Я того-ли всё Дунаюшка сына Ивановиця".
Онъ тутъ бралъ-то Опраксеюшку всё за праву руку,
Онъ за тъ-ли ей за перьсни за злацёныя,
176. Онъ повёлъ-то Опраксею на широкой дворъ;
Какъ Опраксею-Королевисьню онъ на рукахъ несётъ,
Ище самъ онъ по сънямъ-то въ крови да до кольнъ бре-

дётъ.

Тутъ поъхали они да въ красёнъ Кіевъ-градъ Ко тому-ли ко ласковому князю ко Владимиру;

- 175. Прівжали они да въ славной Кієвъ-градъ.
  Принимали съ Опраксеей-то Владимиръ по злату вънцю;
  Какъ повёлсэ тутъ у ихъ на радосьти поцесёнъ пиръ,
  Да поцесёнъ у ихъ пиръ да тутъ на весь на міръ,
  На кнезьей у ихъ да всё на бояровъ
- 180. Да на сильнихъ на могуцихъ на богатырей, Тутъ на трёхъ то всё на братьицей крестовыихъ: На того-ли на Дунаюшка сына Ивановиця, На того-ли на Добрынюшку сына Никитиця, Шьчо на того-ли на Олёшеньку да на Поповиця.

10.

### Женитьба Дуная.

(У дяди Ефима).

Ище быль то жиль Дунающко да онь не въ Кіеви, Ай не въ Кіеви жиль, всё не въ Цернигови, Жиль во матушки, жиль въ славной камянной Москвы 1). Туть задумаль Дунающко женитисе,

- 5. Онъ задумалъ-то женитьце не у князя, всё не у боярина, Онъ во той-ли проклятой Литвы поганою У того всё короля у Ляхоминьского. Говорилъ-то Дунай да таковы ръци, Онъ тому-ли всё Ильи, да Ильи Мурамцю:
- 10. "Я въдь самъ-то—богатырь да я присильнія,— Я возьму себъ въдь поленицю преудалую, Я-ли ту возьму Настасью Королевисьно". Тутъ поъхалъ скоро всё Дунай у насъ, Всё Дунаюшко поъхалъ сынъ Ивановиць,
- 15. Онъ повхаль въ королю да къ Ляхоминьскому; Во чистомъ поли увидълъ ископы глубокія У того-ли всё коня да богатырьского; Онъ въдь самъ то говорить да таковы ръци: "Досмотрю я топере, кто же ъзьдить во чистомъ поли".
- 20. Тутъ въдь тванить всё въдь полениця пріудалая А по имени Настасья Королевисьня. Они сътались съ Настасьюшкой да всё ударились; Они другь дружку до больня не ранили; Они стали тутъ сошли всё со добрыхъ коней;

<sup>1)</sup> Ср. № 36, ст. 17 и слъд. Собир.



- 25. Тутъ у Дунаюнжа-та силушки мало стало; Закрыцялъ-то онъ стару всё стариньшину, Ай того-ли онъ въдь старого всё Илью Мурамця: "Пособи ты мнъ-ка, братёлко крестовой мой, Побороть мнъ поленицю пріудалую".
- 30. Говоритъ-то Илья, да Илья Мурамець, Илья Мурамець да съвътъ-Ивановиць:
   Шьчо не цесь эта хвала да молодецькая, Шьчо не выслуга эта богатырьская— Намъ боротъ-то двумъ могуцимъ всё богатырямъ
- 35. А едну-ту поленицю преудалую.—
  Опознала у Дунаюшка Настасьюшка всё золотой перьстень,—
  Подарила-ту Дунаюшку въдь всё Ивановицю,
  Ай когда-то онъ въдь жилъ у ихъ во клюсьницькахъ;
  Говорила Настасья таковы ръци:
- 40. "Ужъ ты гой еси, Дунай, Дунай Ивановиць! Ты кабы былъ не Дунаюшко, и тебъ бы не уважила, Поборола бы въдь и да добра молодца, Досмотряла бы твоё-то ретиво серьце". Говоритъ-то Дунай всё таковы ръци:
- 45. Ужъ ты гой еси, Настасья Королевисьня! Ты повдемъ-ко со мной въ матушку въ камянну Москву 1), Ужъ мы примемъ съ тобой да по злату въньцю. Говоритъ-то тутъ Настасья Королевисьня: "Я нейду-ту, Дунаюшко, всё я теперь да за тебя замужъ;
- 50. Мы повдёмъ-ко, сывздимъ къ батюшку родимому, Ко тому-ли королю всё къ Ляхоминьскому; Насъ просватать токо батюшко родимой мой". А прівхали они къ королю всё къ Ляхоминьскому. (Говоритъ-то Дунаюшко да таковы рвци):
- 55. Говоритъ король Дунаю таковы рѣци:
  "Мнѣ-ка хто-ли нужонъ, дакъ тотъ и самъ пришолъ;
  Ты пришолъ ко мнѣ, дородьнёй доброй молодець,
  Послужить ко мнѣ пришолъ ли вѣрой-правдою,
  Вѣрой-правдою ко мнѣ ты неизмѣнною,
- 60. Всё постарому пришоль ко мнв, попрежному, Ишше всё ко мнв приполь ты подосельнёму? 
  Говорить ему Дунай да сынь Ивановиць:

   Я пришоль-то къ тебъ да не служить теперь, Не постарому прівхаль, не попрежному; —

<sup>1)</sup> Сначала сказательница пропъла: "со мной да въ красепъ Кіевъ-градъ", но потомъ поправилась. Собир.

- 65. Я прівхаль къ теб'є да всё какъ свататьце Я на душоцьки Настасьи Королевисьни. Ты отдай ко-се Настасьюшку всё за миня замужъ; Увезу-ту я Настасью на сьвяту ей Русь, На сьвяту-ту я Русь, да въ камянну Москву.—
- 70. Тутъ въдь говоритъ ёму король да таковы ръци:
  "Не отдамъ-то я Настасьи Королевисьни:
  У мня хто тогды на королевсьви-то будёть, останитце?
  Какъ Владимиръ-отъ увёзъ князь Опраксею на съвяту въдь

Ты пойди-ко ко мнъ жить на моё королесьвицё".

75. — Не отдашь ты токо мив-ка. Настасьи съ цесьти, съ радосьти,

Я убью у тя со старого и всёхъ до малого. Какъ Настасья Королевисьня давно вёдь мнё посваталась; Подарила мнё дородьню добру молодцу Со правой-то со руки да волотой персьтень;

- 80. Опраксеюшка была тогды ишё глупёхонька, Королевисьня была всё молодёхонька, Я въдь жилъ-то у тебя когды, король, во клюцьницькахъ, Друго три года я жилъ у тя да всё игралъ во г∳сельци, Утъшалъ-то я любимыхъ-то твоихъ двъ доцери:
- 85. Я въ перывыхъ-то всё Настасью Королевисьню,
  Во вторыхъ-то Опраксею Королевисьню,

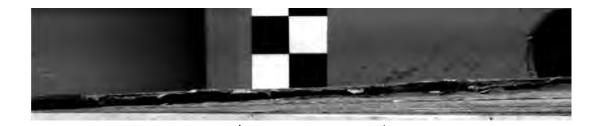
  Я дёржалъ тогда Настасьюшку-ту на своихъ колъняхъ богатырьскійхъ.—

Засадилъ-то взялъ Дуная въ тёмну темницю. Говорила тутъ Настасья Королевисьня:

- 90. "Ты подай-ко, подай, батюшко, всё золоты клюци; Отомкну-то я Дуная всё Ивановиця; Я пойду-то за Дуная за ёго замужъ, Я въдь ъду со Дунаёмъ на сывятую Русь, Я во матушку ъду въ камянну Москву".
- 95. Говорить-то король да таковы рѣци:

   Ты поди, поди, Настасья Королевисьня,
  Ты безъ дражи-то поди бесъ кроволитною.—
  Отмыкала-то она вѣдь скоро тёмну темницю,
  Выпускала Дуная на бѣлой съвѣть;
- 100. Они скоро собрались да туть повхали. Прівжають во матушку да въ камянну Москву, Принимають съ Настасьёй по злату віньцу;





Собираетъ Дунаюшко поцесёнъ пиръ, Онъ зовётъ то всё князя всё Владимера

- 105. Со кнегиной Опраксеей Королевисьней; Да пиры-ти велись у ихъ на радосьти равно полгодику; Шьто во Кіеви пирують, въ камянной Москвы. На пиру ту Настасьюшка росхвасталась, Говорила она да таковы ръди:
- 110. "Ужъ ты гой еси, Дунай да сынъ Ивановиць!
  Отнеси-ко-се ты да всё злацёнъ перьстень
  Шьчо за ту-ли всё за версту за мірную;
  Я відь стріблю всё изъ стріблоцьки калёною,
  Я росьстріблю—вы відь свісьте мой да золотой перьстень,—
- 115. Некотора полавиноцька не больше-то будёть одна другой". Отнесьли-то въдь ей всё золотой перьстень; Она перьстень-отъ туть да все росьстрёлила; Половиноцьки-ти на въскахъ увърили, Всё увърили, да они сывъсили;—
- 120. Шьчо одна-та другой не тяжелье всё, не лекце туть. Ишше туть выдь Дунаюшку всё за быду стало, За натьсмышоцьку велику показалосе; Омъ выдь хоцёть вести Настасьюшку всё во цисто полё. Говорить ёму Настасья Королевисьня:
- 125. "Ужъ ты гой еси, Дунай да сынъ Ивановиць! Не стрълей-ко ты меня, всё не ухаживай: У мня есь въдь во утробы всё засъяно Шьчо два младого два ясного два сокола, Шьчо два руського могуцёго богатыря;
- 130. По локотъ-то вёдь у ихъ да руцьки въ золоти,
  По коленъ-то ведь у ихъ да ножки въ серебри.
  Ты хоть будёшь стрелять иння, Дунай да сынь Ивановиць,
  Ты вёдь перьву-ту стрелоцьку не досьтрелишь,
  Ты другу ту ведь стрелоцьку пересьтрелишь,
- 135. Ишше третья-та стрѣлка—мнѣ-ка въ ретиво серьцё. Ты просьти миня, Дунай да сынъ Ивановиць, Ты просьти, просьти 'вины все виноватую! У мня волосы, у бабы, долги, умъ коротокъ всё". Не принимаетъ розговоровъ, не прошшаётъ ей;
- 140. Онъ отъвёзъ-то туть Настасью далеко отъ города да отъ Москвы-то всё,

Онъ вёдь перьву-ту стрёлоцьку не досьтрёлилъ, И другу-ту стрёлоцьку перёсьтрёлилъ, Ай третью-ту стрълку— ей всё въ ретиво серьцё; Онъ въдь скоро роспороль у ей всё груди бълыя,

- 145. Досмотряль у ей въ утробы ясныхъ соколовъ, Шьчо два ясного два сокола у ей въ утробы-то, Шьчо дво руського родилось бы могуцёго богатыря: По локотъ-то у ихъ руцьки въ красномъ золоти, По колънямъ у ихъ ножки въ цистомъ серебри.
- 150. Какъ съ того-то всё горя. Дунающко съ великого Онъ скавалъ себъ два ножицька укладныихъ, Закололсо онъ на ножицькахъ булатныихъ; Ишше самъ-то онъ сказалъ да всё таки ръци: "И лёжитъ-то гдъ Настасья Королевисьня,
- 155. Туть лёжи-ко ты, Дунай да всё Ивановиць, Протеки-ко-се туть славная Дунай да рѣцька быстрая!" 1)

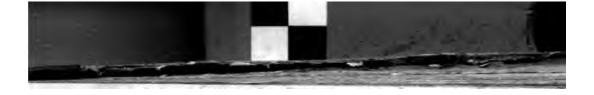
#### 11.

### Сухматій (Суханъ).

Ай во славномъ было городи во Кіеви, Ай у ласкового князя у Владимера Тутъ въдь было у ево собранъ почесенъ пиръ, А поцесёнъ-отъ пиръ всё на весь-отъ міръ,

- 5. На князьей-то было, всё на бояровъ, На сильнихъ, могучіихъ богатырей. Ишше всё на пиру да напивалисе, Ишше вси на чесномъ да наёдалисе; На пиру-ту вси сидятъ да они хвастаютъ:
- 10. Ишше глупой-отъ хвастать молодой женой, А разумной-отъ хвастать роднымъ батюшкомъ, Разумной-отъ хвастатъ родной матушкой. Ай Владимеръ-отъ въдь по полатушкамъ похаживатъ, Ишше самъ онъ говоритъ да таковы слова,
- 15. Говорить своимъ могуцимъ всёмъ богатырямъ: "Ише шьто у мня богатыри сидятъ не хвастають? Я спрошу же у тибя, да доброй молодець, Ужъ ты руськой сильнёй всё богатырь мой Ише тотъ-ли Сухматій-свъть Сухматьёвичъ:
- 20. Ты не пьёшь-то у меня, сидишь не хвастаёшь? Говорить-то Сухматій-свътъ Сухматьёвичъ:

<sup>1)</sup> Говорять, туть рака протекла; гда же протекёть рацька!



- Ужъ ты гой еси, ты красно наше солнышко, Ише тотъ ли ты князь да всё Владимиръ-свътъ! Я въдь тъмъ разьвъ тебъ теперь похвастаю,
- 25. Шьчо привезу я тебѣ лебёдушку всё исъ чиста поля, Я неранену тебѣ, всё некровавлёну, Привезу тебѣ лебёдочку живу́ въ рукахъ.—
  "Ужъ ты гой еси, Сухматій свѣтъ Сухматьёвичъ!
  Привези мінѣ-ка лебёдушку-ту завтро ты по у́тру мнѣ-ка ранному".
- 30. Онъ отходить туть скоро почесёнь пиръ;
   Ище вси-ти съ пиру́ скоро росходятце.
   Туть выходить-то дородьнёй доброй молодець
   Шьчо по имени Сухматій-світь Сухматьёвичъ,
   Онъ выходить туть изъ-за столовъ-то білодубовыхъ,
- 35. Изъ-за твиъ-ли изъ-за скатертей шолковымиъ,
  Онъ въдь бъёть-то цёломъ, кланеитце княвю со кнегиною,
  Шьто со той-ли съ Опраксеей съ Королевисьнёй;
  Онъ скорешенько съдлать своёго коня доброго,
  Онъ берётъ-то всё въдь саблю свою вострую;
- 40. Повжжаеть во чистой полё доброй молодець, Изъ циста поля на тихи всё на заводи. Онъ не мокъ найти лебёдушки да не одной негдѣ, Не найти ихъ-то да онъ не на заводяхъ, Не на матушки не онъ не на Почай-ръки.
- 45. Прівхаль дородьнёй доброй малодець: "Эко горюшко мнь теперь да добру молодцу! Не повду я во красёнь теперь въ Кіевъ-градъ, Я повду, съвжжу я теперь всё ко Нъпре-ръки." Прівжаеть, свъть, онъ ко Нъпре-ръки:
- 50. А вёдь Нёпре-то-рёка течеть всё помутиласе; Проговорила она всё сь имъ языкомъ человёческимъ: "Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець, Ужъ ты сильнёй богатырь со сьвятой Руси, Ты по имени Сухматій-свётъ Сухматьёвичъ!
- 55. Не гледи-тко на меня, на матушку Пъпре-ръку; Погледишь ты на меня, да ты не бойсе всё; Я въдь, матушка ръка, исъ силушки повышла всё: Тамъ стоятъ-то за мной, за матушкой Нъпре-ръкой, Стоитъ-то тотаровей поганыхъ десеть тысечей;
- 60. Какъ поутру-ту они да всё мосты мосьтятъ,
   Всё мосты они мосьтятъ, мосты калиновы:
   Они утромъ-то мосьтятъ—я ночью всё у ихъ повырою;

Помутилась я, матушка Нѣпре-рѣка, Помутилась-то всё да я изьбиласе".

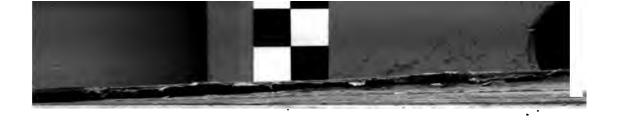
- 65. Тутъ повхалъ-то дородьнёй доброй молодець,
  Онъ за матушку повхалъ за Нъпре-ръку
  По тому-ту всё по мосту по калинову;
  Онъ въдь сталъ-то тотаръ да побивать да всё повжживать,
  Онъ конёмъ ихъ сталъ топтать да всё на саблю востру

  . брать.
- 70. Какъ одинъ-отъ былъ идолишо поганой, Онъ стрълялъ-то всё въ дородьня добра молодца А въ того-ли-то въ Сухматія Сухматьёвича; Онъ направилъ свою всё калену сътрълу, Онъ просътрълилъ у ево да всё какъ правой бокъ;
- 75. Ише вышла пуля-та всё въ львой бокъ.

  Тутъ въдь спалъ-то со добра коня дородьней доброй молодець Ише тотъ-ли Сухматій-свътъ Сухматьёвичъ;
  Онъ въдь взялъ-то изъ травы да всё сорвалъ листковъ, Онъ обкладывалъ листами всё раны свои кровавыя;
- 80. Онъ съ того-то всё ише съ горя великого
  Онъ выдерьгивалъ лъсину изъ сырой земли,
  Онъ какъ сталъ-то льсиноцькой посывистывать,
  Онъ въдь сталъ-то дубиночкой помахивать;
  Онъ прибилъ-то въдь поганыхъ всихъ тотарь-то тутъ,
- 85. Не оставилъ онъ въдь силы всё на съмяна. Да восталось дубиночки-то всё одинъ обломочёкъ; Тутъ въдь скоро онъ садилсэ на добра коня; Пріъжаетъ ко городу ко Кіеву, Онъ ко ласковому князю ко Владимеру;
- 90. Ай выходить скоро князь ёго стръцять всё на широкой дворь, Говорить-то онъ ёму всё таковы ръци:
  "Ты привёзъ ли мнъ, дородьнёй доброй молодець
  А по имени Сухматій-свъть Сухматьёвичь,
  Ты привёзъ ли мнъ лебёдочку неранену,
- 95. Ты неранену лебёдочку, всё некровалену; Ты живу-ту мнъ въ рукахъ хотълъ привезьти да всё нешёртвую?"

Говоритъ-то тутъ Сухматій-свътъ Сухматьёвичъ: — Мнъ-ка было, моё ты красно солнышко, Мнъ въдь было всё въдь тутъ не до лебёдушки:

100. Подошла-то туть силушка тотарьская, Ай у матушки стоить всё у Нъпре-ръки, Ай стоели тотаръ всё десеть тысецей,



Всё мосьтили мосты они калиновы; Они утромъ-то мосьтятъ, да ноцью выроётъ

105. Ишше матушка-та всё-то ужъ Нѣпре́-рѣка;— Вода-та всё въ рѣки да помутиласе. Я изьбилъ-то вѣдь тутъ поганыхъ всѣхъ тотаръ-то ихъ, Не оставилъ я въдь ихъ силы́ на съмяна.— Ай спроговоритъ въдь тутъ да нашо красно солнышко:

110. Какъ Владимеръ всё, князь да стольне-кіечкой: "Посадите-ко дородьня добра молодца,
Ай во ту ево во темницю во тёмную;—
Ай пустымъ-то всё онъ хвастаётъ, напраснымъ тутъ".
Посадили-то въ темницю добра молодца.

115. Посылать скоро Добрынюшку-ту всё вёдь князь провёдывать: Ужъ ты сьёзьди-ко, Добрынюшка Никитичъ младъ, Сьёзди, сьёзди ты ко матушки къ Нёпре-рёки, Розышши-ко, росматри да силу битую".

А пріёхалъ Добрынюшка къ Нёпре-рёки;—

120. Намошшоны тутъ мосты, мосты калиновы; Ай прибита всё силушка тотарьская; Да нашолъ-то Добрынёчка обломочёкъ, Всё обломочёкъ нашолъ этой дубиночки; Онъ привёзъ-то князю всё на посмотръньичо.

125. Они свъсили-то ету всё дубиночку,—
Потянула дубина девяносто пудъ.
Говорилъ-то Владимеръ князь да стольнё-кіевчькой:
"Вы отмыкайте-тко подите скоро тёмну темницю;
Ужъ я буду Сухматья-та Сухматьёвича,

130. Я въдь буду-ту ево да теперь миловать, Буду миловать ево да буду жаловать: Надорю я ёму города да всё съ посёлками". Отмыкали-то ево да скоро темьну темьницю, Выпускають-то дородьня добра молодца,

135. Ишше сильнёго могуцёго богатыря Да того-ли Сухматья-свътъ Сухматьёвича. Говорять-то ему да всё росказывають: "Ужъ ты гой еси, богатырь святоруськія Ты по имени Сухматій-свътъ Сухматьёвичъ!

140. Да въдь хоцётъ тебя князь Владимеръ, хоцётъ миловать, Хоцётъ миловать тебя да хоцётъ жаловать, Подарить-то хоцётъ городъ всё съ посёлками". Говоритъ-то тутъ Сухматей-свътъ Сухматьёвичъ: — Не умълъ миня Владимиръ-князь въдь жаловать!

- 145. Я тепереце поъду во чисто полё.— Онъ садился туть скоро на добра коня, Онъ поъхаль скоро во чисто полё; Онъ пріъхаль во чисто полё роскатисто 1), Онъ отдёрнуль-то листки отъ ранъ кровавыхъ всё,
- 150. Говорилъ-то вѣдь самъ да таковы слова: "Ужъ ты гой еси, мои раны кровавыя! Протеки-тко-се изъ ранъ-да всё Сухма́нъ-рѣка, Шьчо Сухманъ-то протеки-тко, рѣка быстрая Хоть у бѣднаго дородьня добра молодца,
- 155. Хошь у руського могуцёго богатыря
  У того ли у Сухматья-свёть Сухматьёвича!"
  Протекала туть вёдь Сухмань, да рёцька быстрал,
  Выбёгала у ёго всё кровь горячая.
  Наказаль ише своёму коню доброму:
- 160. "Ужъ ты конь, ты всё конь, моя да лошадь добрая! Ты не стой, не плаць у тъла богатырьского, Ты поди-ко-се, бъги да куды хошь поди, Во луга ступай-поди да во зелёныя, Ты питайсе-ко исё травой шелковою,
- 165. Ходи пей-ко-се ключову-ту сывыжу воду Шьто исъ той-ли ты изъ матушки Сухмань-рыки". Ишше тутъ-то выдь Сухматью-свыть Сухматьёвицю Тутъ славы-ти всё поють, да онъ представилсе, Онъ представилсе тутъ да всё преконьцилсе;
- 170. Всё славы про то поють, всё въ старинахъ скажуть 2).

# 12.

## Михайло Даниловичъ.

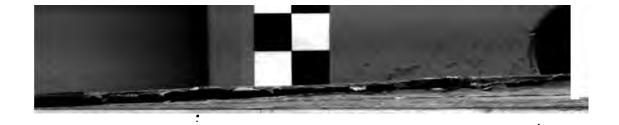
## (У матери).

А во славномъ было городи во Кіеви Тамъ въдь жилъ-то сильней, могуцей богатырь-отъ; Ишше было-то у ево да цядо милое, Цядо мило у Данилушка, любимое

5. Ишше на имя Михайлушко Даниловиць. Онъ и сталъ-то Михайлушко ходить по улоцьки, Онъ играть-то сталъ да всё съ ребятками: Онъ за рученьку возьмётъ, дакъ руцьку выдерьнётъ, Онъ за ножоцьку возьмётъ, дакъ ножку выдерьнётъ,

<sup>1)</sup> Смешано съ "шеломенемъ окатистымъ". Собир.

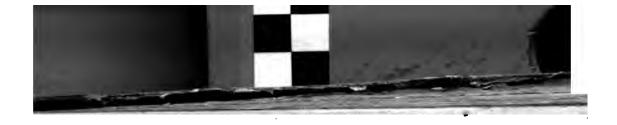
<sup>2)</sup> Думаю, не всю справ; гдр всё запомнить!



- 10. Онъ за голову возьмёть, дакъ голова-та проць.
  Туть многи-ти люди всё стали обидитьце:
  "Ужъ ты гой еси, Данило сынъ Игнатьёвиць!
  Не спускай-ко ты Михайла на свётлу улицю:
  Онъ вёдь много прибиль у насъ малыхъ дётоцёкъ".
- 15. Говорить-то Данилушко таковы рѣци:

   Не грубите вы серьця всё богатырьского.—
  Говорить-то Данилушко всё Игнатьёвиць:
  "Ты послушай-ко, моё ты да цядо милоё,
  Молодой ты Михайлушко-свъть Даниловиць:
- 20. Я оставлю тебъ-то да всё добра коня, Я добра коня тебъ-то всё богатырьского, Я оставлю, Михайлушко, копьё вострое, Копьё востро, Михайлушко, брузамецькоё, Я оставлю всё палицю тяжолую.
- 25. Я оставлю свою тебѣ саблю вострую, Я оставлю вѣдь плётоцьку шолковую, Я оставлю-то латы-то богатырьскія; Я вѣдь самъ пейду, Михайлушко, всё ду́шу́ спасать. Я прошусь пойду со князёмъ да со Владимиромъ,
- 30. Я прошусь съ Опраксеей-то съ Королевисьней". Какъ приходитъ Данило-то все Игнатьевиць, Онъ въдь кланеитце всимъ придверницькамъ, У воротъ-то стоятъ—онъ всимъ придворотницькамъ: "Допустите до красного миня солнышка,
- 35. Всё до ласкова-то князя всё до Владимира". Да заходить въ палаты-ть гряновитыя; Онъ въдь крестъ-отъ кладёть-то всё по писанному, Онъ поклонъ-отъ велёть да всё по уцёному; Онъ въдь князю-ту Владимиру низко кланялсэ,
- 40. Онъ выдь паль всё князю Владимиру во рызый ноги: "Отпусти ты миня, моё красно солнышко, Ужъ ты на имя ты князь да свыть-Владимиръ жа, Мны сходить всё ко Онтонію, къ Өеодосею,
- 45. Мит сходить-то тамъ Богу всё помолитисе, Ко святымъ къ ихнымъ мошшамъ мить-ка приложитисе; Мит спасти-то теперь надоть душа гръшная: Ужъ я много въдь пролилъ крови напрасною, Ужъ я много убилъ-то сильнихъ, могуцихъ,
- 50. Ужъ я сильнихъ, могуцінхъ богатырей". Да ушолъ-то Данило-отъ сынъ Игнатьевиць,

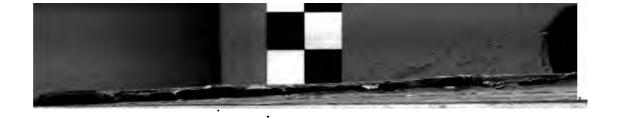
- Онъ спасать ушолъ свою да душу грѣшную. Приказалъ онъ своёму-ту цяду милому, Молодому Михайлушку всё Даниловицю:
- 55. "Подойдётъ, быватъ, Михайло, сила тотарьская, Ужъ ты бей-ко-се силу да по краямъ силу, Не заъжжай-ко-се въ серёдку, въ силу тотарьскую". Да прошло тому времени всё полгодика. Тутъ подходитъ подъ Кіёвъ-градъ всё силушка:
- 60. Во перывыхъ-то подходитъ король фрянцускія, Во вторыхъ-то подходить король швецькія. Ишше тутъ всѣ богатыри собиралисе, На поцесёнъ-отъ пиръ они съъжалисе. Посылаютъ тутъ скоро за Михайлушкомъ,
- 65. За Михайлушкомъ всё да за Даниловицемъ; Наряжантце Михайлушко въ платьё цьвътноё Да приходитъ ко князю всё на поцесёнъ пиръ; Онъ въдь бъётъ-то князю-ту целомъ, низко кланялсэ Онъ съ кнегиной-то съ Опрасеей Королевисьней;
- 70. Да садиль-то князь Михайлушка во большо мѣсго, Во большоё во мѣсто ишше подлѣ собя. Ище вси-ти сидять богатыри пьють, ѣдять, Ище пьють, ѣдять сидять они, сами хвастають; А Михайлушко сидить-то одинъ не пьёть, не ѣсть,
- 75. Онъ не пьётъ сидить, не ѣстъ, онь сидить не кушаётъ, Онъ вѣдь бѣленькой лебёдушки не рушаётъ. Говоритъ-то князь Владимиръ-отъ таковы рѣци: "Ужъ ты шьто сидишь, Михайло ты свѣтъ Даниловиць, Ты не пьёшь, ты не ѣшь, ты у мня не кушаешь,
- 80. Ужъ ты бъленькой лебёдушки всё не рушаёшь? Говорилъ-то Михайлушко таковы ръци:
   Я сижу хоть, сижу-то я на цёсномъ ширу, Шшевелились мои-ти плеци могуція, Розгорълось моё то да ретиво серьцо,
- 85. Роскипълось у мня серьцо богатырьское. Мнъ дай-ко ты, князь, да волю вольнюю Мнъ ка съъздить впереди всихъ во цисто поле, Мнъ попробовать побить-то силы тотарскою.— Говорилъ-то князь Владимеръ-свътъ:
- 90. "Повжай-ко-се, Михайлушко Даниловиць!
  Тибъ Богъ благословитъ побить силу тотарьскую".
  Выходилъ скоро Михайлушко да на конюшенъ дворъ,
  Онъ съдлалъ-то, сряжалъ да всё добра коня,



- Онъ въдь батюшкова коня богатырьского, 95. Надъвалъ скоро латы-ти богатырьскія, Онъ берёть свою палицю всё тяжолую; Онъ заходить въ полатушки во родительски; Помолилсэ-то онъ всё Спасу прецистому, Ишше Матери Божьёй-то Богородици,
- 100. Роспростился съ родимой-то своей матушкой, Да повхаль Михайлушко на добромъ кони, Да Михайлушко повхаль самъ молодёхонёкъ: Ишше отъ роду ёму тольки семнадцеть льтъ. Говорила ёму матушка родимая:
- 105. "Ужъ ты съвздей-ко къ батюшку родимому
  Ты къ тому-ли ко Данилу-ту ко Игнатьёвицю".
  Не послушалъ наказу-ту родной матушки:
   Не повду я прошшатьце-то съ роднымъ батюшкомъ, Я повду скорб да во чисто полё,
- 110. Постою повду я лучше за Божьй церьквы, Постою-ту я за князя-та за Владимира, Постою я за всю ввру-ту православную.—
  Онъ ввдь биль-то Михайлушко день до вецёра; Завжаёть въ серёдку въ силу тотарьскую,
- 115. Онъ въдь бъёть своево-то всё коня доброго, Онъ въдь билъ-то коня да приговаривалъ: "Ты поди-ко силу топци, да мой доброй конь; Я копьёмъ колю, да ты въ ногахъ топци". У тотаръ-то было всё у хитрыихъ,
- 120. У поганыхъ-то было, всё-то было у мудрыихъ: Они выкопали подкопъ страшной глубокой-отъ; Да упалъ-то Михайлушко во глубокъ подкопъ. Какъ увилялъ родимой-отъ ёго батюшко, Онъ увидялъ съ крутой-то горы высокою,
- 125. Отъ того-ли отъ манастыря отъ спасёного, Подошла ему силупіка подъ Кіевъ-градъ;
  Ише цёрному ворону будёть не облетьть, "Какъ Михайлушку, моёму цяду будёть не объехать! " А не могъ-то утерпъть да всё Данилушко:
- 130. "Я пойду-ту подсоблю силу побить Михайлушку". Онъ приходить ко силушки туть скорёхонько, Онъ и взяль-то тотарина за ръзвы ноги, Онъ въдь сталь туть тотариномъ помахивать; Показалось ёму да туть въдь лёкко въ рукахъ;
- 135. Енъ въдь выдернулъ берёзку-ту всё взялъ съ коренёмъ,

Онъ въдь сталъ этой березоцькой всё помахивать; Онъ прибиль то въдь всю силу тотарьскую, Розошолсо ко подкопу глубокому;— Тутъ лёжитъ-то Михайлупко со добрымъ конёмъ.

- 140. Онъ вытянулъ Михайлушка со добрымъ конёмъ: "Ужъ ты гой еси, Михайлушко мой Даниловиць! Не могло-то утерыпъть всё серьцо родительско". Какъ поъхалъ Михайлущко, сталъ поъжживать На добромъ-то кони да ихъ порубливать;
- 145. Изрубилъ, избилъ поганыхъ всихъ тотаръ-то онъ. Онъ въдь палъ-то да батюшку во ръзвы ноги: "Ты прости миня, батюшко, виноватого! Не послушалъ я твоёго въдь наказаньиця, Я заъхалъ во силу-ту во крупну-ту я,
- 150. Я упалъ-то да во подкопъ во глубокія. Ты ище во другой вины прости миня: Не послушалъ-то родимой своей матушки". Роспростилсо Данилушко съ цядомъ съ милыимъ, Съ цядомъ съ милымъ Данилушко, всё любимыимъ;
- 155. Онъ наложилъ на ёго всё благословленьицё, Да повхалъ-то Данило-свътъ Игнатьёвиць, Онъ повхалъ въ манастирь да онъ душу́ спасать; Онъ отправилъ-то своёго цяда милого Онъ во Кіевъ-градъ ко князю всё Владимиру.
- 160. Пріобцистилъ Михайло силу тотарьскую, Онъ прівхаль ко князю всё ко Владимиру; Онъ въдь тольке да билъ да одни сутоцьки. Да Михайлушко ъдёть всё во Кіевъ-градъ, А богатыри поъхали исъ Кіёва;
- 165. Прівжають ёму ту встрыту богатыри; Говориль-то Михайлушко всё Даниловиць: "Воротйтесь, богатыри, вы со мной вмыстяхь; Мы повдёмте, братцы, да вы красёны Кіевы-грады Мы ко ласкову князю да ко Владимиру.
- 170. Пріобилъ, пріобцистилъ силушку фрянцюскую, Я ишше же прибилъ силу въдь шведьскую . Прівжаётъ ко князю ту ко Владимиру, Прівжаётъ онъ прямо всё на широкой дворъ. Какъ стръцять-то въдь князь ёго со кнегиною:
- 175. "Ужъ мы цимъ тебя, Михайлушко, мы дарить будёмъ, Ишше цимъ тебя, Даниловиць, будёмъ жаловать По твоей-то поступоцьки богатырьскою,



По твоей-то васлуги всё по великою, По твоей-то по храбрости, всё по смелости?

- 180. Хоть у князя женись, да хоть у боярина, У купця хоть женись ты, гостя торгового". Говорилъ-то Михайлушко онъ таки ръци: — Я не буду женитьце да не у князя я, Не ходю-то я взять всё у боярина;
- 185. Я желаю-то въкъ твыдить по дисту полю; Сохранять-то буду я церьквы соборныя, Всё соборныя церьквы я богомольнія, Сохранять буду спасёны-ти всё манастыри, Я стоеть буду за въру всё православную,
- 190. Сохранять-то буду князя всё со кнегиною, Ише вси-ти рода буду я княжеськи.-Это слово Владимиру любо показалосе; Собираётъ для Михайлушка онъ поцесёнъ пиръ, Онъ поцесёнъ-отъ пиръ да всё на весь на міръ;
- 195. Онъ зовёть всихъ со старого и до малого, Онъ зовёть всихъ князьей, бояръ, богатыхъ людей, Приглашаётъ онъ бъдныхъ, да не отказыватъ, Шьчобы этотъ да пиръ былъ на память всимъ, За великую услугушку за Михайлову.

13.

## Туры и турица.

(У старушки Авдотьи Кипріяновны, тетки своей подруги). "Вы туры́ 1), вы туры́, туры́, малы детоцьки! Вы бывали ли, туры, на сывятой-то нашой Руси,

Вы видали ли, туры, красно солнышко,

Вы видали ли, туры, младъ сывътёлъ мъсець, 5. Вы видали ли церькву-ту, всё церькву соборную,

Вы соборну-ту церьковь, богомольнюю, Вы видали ли царицу Мать-ту Божью-ту, Пресьвятую всё царицю Богородицю?

– Ужъ мы были, туры, па сывятой на Руси,

10. Ужъ мы видъли, туры, красно солнышко, Ужъ мы видели, видели, туры, иладъ светель месець, Ужъ мы видъли башню новую,

Ужъ мы видели сытену городовую,

Ужъ мы видьли девицю-душу красную

<sup>1)</sup> Ozenn.

- 15. Мы во той-ли во сътвны, да ствны въ новою Мы во той-ли, подлъ башню городовую: Какъ въдь клала-то книгу всё Еваньгельё; Какъ сама она надъ книгой слезно плачитце. Говоритъ-то турамъ родна матушка ихна,
- 20. Родна матушка-та йхна говорить-то всё имъ: "Ужъ вы глупы туры мои, малы дъточки, Неразумны туры вы, малы дъточки! Я скажу, скажу про то, про всё повъдаю: Хошь вы были, вы были на съвятой-то Руси,
- 25. Хошь вы видъли, видъли красно солнышко, Хошь вы видъли, видъли младъ сывътёлъ мъсець, Ужъ вы утряну зорю, вы вечернюю, Ишше видъли хошь вы да звъзды частыя,— Вы не сытъну вы видъли городовую,
- 30. Не ограду вы видѣли у Божьёй у церьквы, Ай не башню вы видѣли вы не новую; Вы вѣдь видѣли соборну церьковь Божью-ту; Какъ исъ церьквы-то выходить не дѣвиця вѣдь тутъ, Шьчо сама вышла цяриця Мать-та Божья-та,
- 35. Пресьвята-та въдь Божья Богородиця;
  Выносила она всё-то въру старую,
  Въру стару-ту выносила всё спасёную;
  Закопала-то въру-ту во сыру земьлю;
  Шьчо подъ ту Божью церькву подъ соборную,
- 40. Подъ соборну подъ церьковь богомольною; Она плацёть надъ върой, заливантце: "Ты лёжи, моя върушка старинная, Шьчо старинна ты въра православная, Православна ты въра всё спасёная,
- 45. Шьчо спасёная въра, богомольняя!

  Не бывать тебъ, въра, на сывятой на Руси,

  Не видать тебъ, въра, свъту бълого,

  Съвъту бълого, въры православною!"".

14.

## Настасья Митреяновна (Иванъ Годиновичъ).

(У старика-сосъда Ефрема, умершаго, когда еще А. М. Крюкова была дъвочкой).

Дядюшка племянницька уговариваль:
"А пора тибъ, племянницёкъ, женитисе".
— Ужъ я радъ бы, дядюшка, женитисе,—

Мив-ка ивту невесты по уму-ту взять,

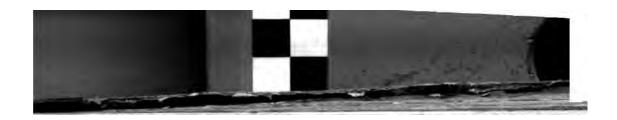
- 5. Не у квязя нъту, не у боярина. Говорилъ то въдь дядюшка племявницьку: "Я найду тебъ невъсту не въ святой Руси, Не въ святой Руси невъсту, въ проклятой земли У того-ли короля у Митрея Митреяновиця,
- 10. Ешшо ту-ли Настасью Митреяновну;
   Ешшо сидить она за тремя замоцьками заморськима".
   Тольке видьли молодця сряжаючись,
   Не видали удалого поъдуци;
   Во чистомъ-то поли тольке дымъ дымитъ,
- 15. Дымъ дымить, да будто столбъ стоить; Сухо пеньицё, кореньицё поломалосе, Мать сыра-то земля да потрясаласе. Прівжаёть удалой доброй молодець Какъ въ ту-ли во землю во неверную
- 20. Ко тому-ли королю всё къ невърному, Еще къ тому-ли къ Митреяну Митреяновицю. Онъ привязывалъ коня да къ дубову столбу, Къ дубову столбу да къ золоту кольцю; Ужъ восходить онъ самъ на новы съни;
- 25. На новы съни ступилъ, дакъ съни дыблютьсе, Съни дыблютьсе, новы колыблютьсе; Отпираетъ полату, двери на пяту, Запираетъ полату, двери накръпко; Онъ не кститъ своего лиця бълого,
- 30. Не поклонянти́с и́доламъ поганынмъ, Какъ въдь бьётъ королю-ту во руц́еньку во правую, Королевой во руц́еньку во лѣвую; Онъ въдь всимъ тутъ тотарамъ ниско кланялса. Какъ поддёрнулъ-то король Ми́трей Митреяновиць,
- 35. Онъ принёсъ-то свой-отъ стулъ да рыта бархата; Иппие самъ онъ говоритъ да таковы ръци: "Ты садись-ко, дородьней доброй молодець!" Ишще стулъ то подъ имъ да всё сломантие. Какъ король-то скакалъ всё на ръзвы ноги:
- 40. "А какой же пришоль къ намъ со светой Руси, "
  Со светой Руси прівхаль, съ камянной Москвы?
  Али воръ ты пришоль къ намъ, розбойницёкъ,
  Ли совглой ли къ намъ солдать-отъ государевой?
  Ты скажи-ко намъ правду, всё поведай-ко;
- 45. И со силушкой пришоль къ намъ съ великою?"

Говориль-то дородьней доброй молодець, Ишше руськой могучей богатырь нашь:

— Я не ворь къ вамъ приполь, не розбойницекъ Не сбъглой я къ вамъ солдатъ государевой,—

- 50. Я прітхаль къ тебъ да сватомъ свататьсе, Не за людей я прітхаль, за собя къ тобъ, На твоей-то на любимой всё на дочери, А на душоцьки Настасьи, Королевицьни: Ты отдай-ко се Настасью Митреяновну.
- 55. Не отдашь токо безъ драки кроволитныя, Я изъ рукъ у тя, изъ ногъ жильё повытяну, Самого-то тебя стругомъ повыстружу, Твой ръцистой языкъ да буду теменёмъ тянуть. — Говоритъ-то король да таковы слова:
- 60. "Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець! Я радёшенёкъ отдать бы за тебя замужъ,— Да прівхаль царишшё изъ неверныхъ земель; Три денецька прошло тому времени, Какъ просватана у мня Настасьюшка;
- 65. У насъ бѣлы-ти руцюшки исподаваны, Золотыма-ти перстнями подарилисе. Самъ уѣхалъ вѣдь царь-отъ во чисто поле, Шьто стрѣлять-то уѣхалъ гусей, ле́бедей, Ише меленькихъ пернастихъ, мелкихъ утоцёкъ;
- 70. Посадилъ у мня Пастасью Митреяновну, Посадиль-то на стулъ рыта бархата, Приказалъ-то вышивать ширинопьку красна золота, Да садить-то ширинку скатнымъ жемчугомъ; Онъ навъсилъ ише сорокъ замковъ
- 75. И поставиль къ замкамъ сорокъ караулыницьковъ, Караульшицьковъ всё сорокъ татаревей.
  Говорить-то дородьнёй доброй молодець:

  Я не много буду съ вами розговаривать,
  Я не буду гледъть да на тотаръ-то я,
- 80. Я не буду смотрять да на кръпки замки.— Говоритъ то король да королевы то, Королевы то, своей всё молодой жены: "Ты бери тко, королева, да золоты клюци, Отмыкай ко, королева, кованы ларьци,
- 85. Вынимайте-ко вы да золоты клюци, Отдавай-ко дородьню добру молодцу; Ише пусь берётъ короловну съ чесци, съ радости,



Пусь безъ драки берётъ да кроволитныя". Онъ вёдь не бралъ ключей да во бёлы руки,

- 90. А отворилъ полату, двери на пяту, Запиралъ онъ полату со всей ярости, Онъ прибилъ-то убилъ да сорокъ сторожовъ, Приломалъ-то въдь вси замки заморьскія; Какъ заходитъ въ полаты бълокамянны,
- 95. 'шше заходить къ Настасьи Митреяновны.
  А ставала Настасья на ръзвы ноги,
  Поклонилась она ёму низёхонько:
  "Ужъ ты здраствуй, дородьнёй доброй молодець!
  Ты откуль же идешь да куды путь держишь?"
- 100. Говоритъ-то дородьней доброй молодець: — Я иду-ту какъ, ѣду со святой Руси, Со святой Руси да съ каменной Москвы; Я пріѣхалъ на тибъ всё вѣдь свататьсе. Ты поди-тко, Настасья, за миня замужъ;
- 105. Увезу-ту я тибя да во святую Русь,
  Во святую тибя Русь да въ каменну Москву.—
  Тутъ заплакала Настасья Митреяновна:
  "Шьто умъла миня матушка снородити,
  Да умълъ миня батюшко шьто вспоить, вскормить,
- 110. Шьто вспоить, вскормить миня возростить всё; Но ум'вли миня да замужъ выдати Шьто безъ драки-то миня безъ кроволитныя!" Онъ в'вдь бралъ-то Настасьющку за праву руку, Онъ за т'в-ли за перстни за злачёныя,
- 115. Онъ увёлъ-то ей скоро на широкой дворъ, Онъ садилъ-то въдь ей да на добра коня Да повёзъ-то въдь ей въ красёнъ Кіевъ-градъ, Въ красёнъ Кіевъ-градъ да въ каменну Москву. Они день-то ъдутъ, они другой ъдутъ,
- 120. Да другой-отъ вдутъ, они третей вдутъ; Да три денецька вхали, три ноценьки. Говоритъ-то Настасья Митреяновна "Ужъ ты гой еси, дородьней доброй молодець! Ишше надоть теперь да коню здохъ давать".
- 125. Онъ въдь скоро соходить со добра коня, Онъ въдь ставить шатёръ новой полотняной, Поволилса въ шатёръ новой полотняной, Онъ въдь скоро заспалъ да богатырскимъ сномъ. А во ту пору, пору было, во то время,

- 130. Шьто не спить-то Настасья Королевичьня, Шьто не спить она въ шатру, больше прислушивать. Шьто навхалъ царишшё всё невърноё, Закрипяль-то царишшё попрестрашному, Закрипяль-то царишшё нозвъриному,
- 135. Зашинълъ-то цариншё позмънному, Засвистълъ-то царишшё посоловьиному. Онъ скорёхонько прівхалъ ко бълу шатру. "Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець! Ты пошьто увёзъ Настасью Митреяновну?
- 140. Я изъ рукъ у тя, изъ ногъ жильё повытяну, Отсъку я у тя по плець да буйну голову". А заходитъ онъ скоро во бълой шатёръ, Вынимаётъ онъ скоро свой булатёнъ ножъ, Онъ въдь хоцётъ отсъкци буйну голову.
- 145. Туть заплакала Настасья Митреяновна: "Не съки ко у сонного: всё ровно будёть ты ссъкёшь у мёртвого".

Ише скоро пробужалсэ доброй молодець, Онъ въдь скоро скакалъ да на ръзвы ноги; Ишше стали они да тутъ боротисе;

- 150. Ишше бились они да боролисе,
   Не пивали они да не вдали-то,
   Ишше тольке въдь времени было три денька;
   Пе которой не можотъ обороть изъ ихъ;
   По кольнъ они въ сыру землю втопталисе.
- 155. Поборолъ-то дородьнёй доброй молодець, Какъ которой прівхаль со святой Руси; Ишше падаль царишшё на сыру землю́, Мать сыра-та земля да потрясаласе. Закрыцялъ онъ ¹) Настасью Митреяновну:
- 160. "Ты подай-ко, Настасьюшка, булатенъ ножъ 2); Ужъ мы будёмъ колоть да груди бълыя". — Не носи-тко, Настасья Митреяновна! 3) Не ходи ты, Настасья, за ёго замужъ; На святой Руси въра есь тежолая:
- 165. Съ кажной-то ноци нать умыть твоё лицё, Помолитьсе въдь нать всё Богу-Господу, Поклонитьсе въдь нать да Божьей Матери.

<sup>1)</sup> Молодецъ. Собир.

<sup>2)</sup> Ножи оставили въ шатри.

<sup>3)</sup> Царишшо говоритъ.

А прівдёшь ты, Настасья Митреяновна, Теб'в жить-то в'вдь нать да всё въ кухароцькахъ,

- 170. Нать Владимиру вамъ, князю поклонятисе <sup>1</sup>); Сохранить-то на святой Руси нать среды, пятницы, Надоть свътлы Христовы воскрисеньиця. Ты поди-ко, Настасья Королевисьня, Ты поди-ко Настасья за миня замужъ;
- 175. Въ проклятой-то земли у насъ въ Тотарьскою Какъ у мня-то въдь въра будёть лёккая: Ише самъ-то живу, я всё царёмъ царю, А за мной-то въдь будешь жить парицею; Будутъ вси тебъ, будутъ поклонятисе.—
- 180. Да Настасьющка сидить да приросплакалась, Приросплакалась сидить да приростужилась: "Отъ того-то бережку въдь я отстала-то, Я къ другому-ту, върно, не пристала же". Принесла-то ёму да всё булатенъ ножъ;
- 185. Онъ въдь сталъ-то пороть да груди бълыя, Вынимать-то ретиво серьцо тотарьское; Присъкъ-то онъ взялъ его да на мелки части. Ише сами поъхали въ красёнъ Кіевъ-градъ, Въ красёнъ Кіевъ-отъ градъ да въ каменну Москву;
- Они принели себъ по злату въньцю,
   По злату въньцю да законъ Божей то.

15.

## Дюкъ.

(У матери, которая "въкъ пъла" эту старину).

Ай віздь было жило во дальнёмъ славномъ городи, Шьто во той было Корелы во богатыя, Тамъ-то жилъ быль віздь дородьнёй доброй молодець, Ише тотъ-ли бояринъ Дюкъ Степановиць,

- 5. Ай въдъ сильней былъ могуцей богатырь-отъ. Ай у Дюка-та было у Степановича, Ище былъ у его да всё широкой дворъ, Ай въдъ былъ-то у ево да всё широкой дворъ, Какъ широкой ево дворъ да на семи верстахъ,
- 10. На семи-то верстахъ былъ, да семидесети былъ семи столбахъ; Эти столбички-ти были столбы точоны, Столбы точоны, были позолочоны;

<sup>1)</sup> Онъ быль племенникъ князю.

Да у кажного столба всё было-то по золотому по колечушку; Ишше крышоцька была на доми золочёная.

- 15.. Ай сидъла-то въдь Дюкова всё родна маменька, Посажона была у Дюка родна маменька Ишше та вдова Омельфа Тимоееевна Посажона на стули рыта бархата, На коври-то ево была да красна золота;
- 20. Какъ въ ее было въ полаты бълокамянной Надьведёно же надь ей-то было красно солнышко, Надьведёно надь ей въдь былъ да младъ свътёлъ мъсець, Ище зори-ти были, звъзды частыя, Вся луна была надъ ей да поднебесная.
- 25. Тутъ не бълонька берёзка къ земьли клонитце, Ни зелёненька, кудрява выгибантіє, — Тутъ дородьнёй доброй молодець да низко кланялсэ, Ище тоть-ли бояринъ Дюкъ Стёнановичъ, Ище тоть-ли богатырь да пріудалой-отъ,
- 30. Ко своей то онъ родимой милой маменьки, Онъ къ чесной вдовы къ Омельфы къ Тимовеевной 1): "Ужъ ты дай-ко мив-ка, матушка родимая, Ужъ ты дай-ко мив-ка, матушка, благословленьице Мив-ка съвзъдить-то, дородьню добру молодцу,
- 35. Мив-ка сызыдить-то теперь какъ въ красёнъ Кіевъ-градъ, Мив ко ласковому князю ко Владимеру, Посмотръть-то мив-ка князя со кнегиною, Посмотрять-то мив князьей да всъхъ-то бояръ туть, Посмотрять мив-ка могуціихъ сильнихъ богатырей.
- 40. Говоритъ-то ему матушка родимая:
   Ужъ ты гой еси, моё ты цядо милоё,
   Молодой же ты Дюкъ да свътъ-Стёпановиць!
   Ты поъдёшь, моё дитятко, не хвастай-ко,
   Ты не хвастай-ко своимъ-то всё имъньицёмъ,
- 45. Ты не хвастай-ко своимъ да широкимъ дворомъ, Ты не хвастай-ко своимъ многимъ да платьёмъ цьвътнымъ-то,

Ты не хвастай-ко ухваточкой своей всё богатырьчкою, Ты не хвастай-ко своимъ-то ты добрымъ конёмъ. — Говоритъ-то туть въдь Дюкъ да Дюкъ Стёпановиць: 50. "Ужъ ты гой еси, родима моя матушка,

<sup>1)</sup> Спачала сказательница пропъла: "Елены Косьтептиновны", но потомъ поправилась. Собир.

Ты чесна вдова Омельфа Тимоесевна! На меня-то какъ найдуть, я всё не уступлю туть имъ". Собиралсо-то въдь молодой-отъ нашъ бояринъ Дюкъ Стёпановиць.

Собирантче онъ да всё скорёхонько;

- 55. Тольки видівли-то добра молодца сряжаючись, Не видали туть поіздки богатырьскою. Прівжаеть туть удалой доброй молодець, Ише тоть-ли віздь бояринь Дюкъ Стёпановиць Къ широку-ту двору віздь, всё князю ко Владимеру;
- 60. Онъ прівхаль-то да всё во ту пору, Онъ во ту же пору прівхаль, всё во ту время,— Ишше князя-та Владимера відь дома ніть: Шьчо ушоль-то князь Владимирь стольнё-кіеськой, Онъ ко той ушоль ко ранной ко заутрени.
- 65. Оставляль-то онъ своёго коня доброго,
  Оставляль-то онъ у князя всё на широкомъ двори,
  Самъ пошолъ-то во Божью церьковь соборную,
  Во соборну Божью церьковь богомольною;
  Замаралъ-то онъ сафьяны всё саножоцьки
- 70. Шьчо по тёмъ-ли по москамъ, москамъ дубовыимъ. Говорилъ-то младой всё бояринъ Дюкъ Стёпановичъ; Говорилъ-то въдь онъ, дакъ будто громъ гремълъ: "Шьчо сказали про Кіевъ-городъ, шьчо—хорошъ городъ; Уходилъ-то я сапожоцьки сафьяныя!"
- 75. Приходиль-то онъ вёдь скоро во Божью церьковь, Говориль-то вёдь туть онъ да таковы рёчи: "Ужъ ты здрастуй, князь Владимирь стольне-кіеськой!" Говорить-то князь Владимиръ таковы рёци:

   Ужъ ты гой еси, ты дородьнёй доброй молодець!
- 80. Я не знаю-ту тепере, какъ тебя всё именёмъ зовуть, Я не знаю, звеличать какъ изъ очетесьва.— Говорить-то тутъ бояринъ Дюкъ Стёпановичъ: "Я наёхалъ-то изъ той-ли изъ Корелушки богатыя, Ише тотъ-ли я, богатой-отъ бояринъ я,
- 85. Я богатой-отъ бояринъ Дюкъ Стёпановиць. Благослови-ко ты меня, всё Владимеръ-князь, Мнв-ка стать-то всё на крылосъ всё на правой-отъ, Послужить-то мнв, попыть хошь мнв во Кйеви, Мнв за той попыть объдьнёй воскресеньскою".
- 90. Говорить-то князь Владимиръ таковы реци:

— Тебя Бохъ благословить, да молодой бояринъ Дюкъ Степановиць!—

Ай запълъ-то скоро, зачиталъ всё Дюкъ Степановиць,— Божья церьковь-та тутъ да потрясаласе, Всё окошоцька въ Божьей-то церьквы покосилисе,

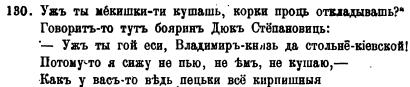
95. Всв народъ-то, люди добры съ ногъ попадали;
На ногахъ-то стоитъ да самъ Владимеръ-князь,
На ногахъ же онъ стоитъ, качаитце;
За праву-ту руку дёржитъ всё Добрынюшка Микитичъ
младъ,

За лъву же руку дёржитъ-то Олёненька Поповичъ младъ.

- 100. Говоритъ-то князь Владимиръ стольнё-кіевськой: "Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець, Молодой же сьвътъ-бояринъ Дюкъ Стёпановиць! Тибъ полно-то стоять, всё пъть на крыласи!" Пересталъ-то тутъ въдь Дюкъ да свътъ-Стёпановичъ.
- 105. Какъ отпъли, отслужили службу Божью-ту, Говоритъ-то князь Владимиръ таковы ръци: "Ты пойдёмъ-ко-се, пойдёмъ, удалой доброй молодець, Ужъ ты сильнёй же, могуцёй руськой ты богатырь нашъ Шьчо по имени бояринъ Дюкъ Стёпановиць!
- 110. Ты пойдёмъ-ко-се ко мнв да ты ввдь хлеба, соли ись, Хлеба, соли ко мнв ись да сладка мёду пить". Пошолъ-то бояринъ-то богатой Дюкъ Стёпановиць; Шьчо приходить во полаты княженеськія; Онъ ввдь кресть-то всё кладёть да по писанному,
- 115. Онъ поклонъ-отъ всё ведёть да по учоному, Онъ въдь князю-ту Владимиру всё низко кланялсэ Шъчо со той-ли со кнегиной Опраксеёй Королевисьнёй. Собиралъ-то князь Владимиръ для ево поцесёнъ пиръ, Собиралъ-то всё князей да своихъ бояровъ,
- 120. Собиралъ-то руськихъ могучихъ всё богатырей; Онъ содилъ-то молодого-то боярина-та Дюка свътъ Стёпановича,

Онъ садилъ-то всё его да всё къ собъ близко. Онъ сидитъ-то Дюкъ Стёпановичъ, не пьётъ, не встъ, не кущаётъ,

125. Говоритъ-то князь Владимиръ стольнё-кіевськой: "Ужъ ты шьто ты, какъ дородьнёй доброй молодець, Молодой-ли ты бояринъ Дюкъ Стёпановичъ! Ты не пьёшь-то, всё не ёшь сидишь, не кушаёшь, Ужъ ты бъленькой лебёдочки не рушаёшь;



- 135. Да помёлышко у васъ въдь всё сосновоё; На помёлышко льите воду болотную 1). Я скажу тибъ, да всё Владимиръ-князь, Я скажу-ту про сибя, тибъ повъдаю, Я скажу-то всё тебъ я про широкой дворъ:
- 140. Шьчо у мня-то въдь, у доброго у молодца, Ишше домъ у мня стоитъ въдь на семи вёрстахъ, На семидесети у мня на семи столбахъ; Ишше кажной всё столбичокъ былъ точоной, Столбикъ точоной, кажной позолочоной;
- 145. Какъ у кажного столба-та было всё да по колецюшку, По тому-то было всё по золоту́ кольцю. Ай въдь есь у мня, у Дюка, добра молодца, На двори у мня да на конюшномъ всё Какъ живетъ умня да петъдесятъ да всё людей робочымхъ;
- 150. Ишше есь у мня, у доброго у молодца,
  Ишше платьиця живёть у мня да цьвётного—
  Мне носить-то будёть, добру молодцу, въ году на кажной
  де́нецекъ,

Носить годъ да по три платья перемънных въ день. Ишше есь у мня, у добра-та всё молодца,

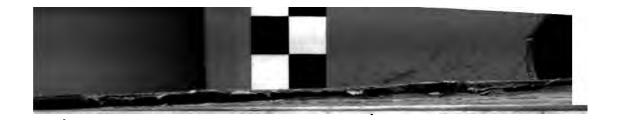
- 165. Ишше врышоцька у мня да красна золота; Золото у мня крылецюшко паратноё, Какъ колецюшко у дверей золото у мня. Петьдесетъ у мня въдь, всё у добра молодца, Петьдесетъ то тутъ у мня всё портомойниць-то;
- 160. Туть бѣльё они стирають у миня, у добра молодца; Ищэ есь у мня, ищэ у добра молодца, Шьчо друго у мня-то петьдесять да мукосѣйниць-то; Шьчо ишше у миня, у добра молодца Петьдесять всё у мня да всё колачьниць-то.
- 165. Шьчо у мня-то, у моей-то родной матушки, У чесной вдовы Омельфы Тимооеевны, Да на стули сидить она всё рыта бархата;

<sup>1)</sup> Шьтобы не горвао.

На коври она сидитъ, на красномъ золоти; Надыведёно в'ёдь надь ей да красно солнышко,

- 170. Надыведёно пады ей да млады сывытёлы мысецы, Надыведёны зори утряны да зывъзды частыя, Вся луна надь ей у мня всё поднебесная. У моей-то у родимой всё у матушки Ише пецьки-ти у ей были муравлёны,
- 175. Ай номольшко у ей было шолковой; На помёлышко она въдь льёть воду мёдовую, Пересыпаеть она подъ да всё туть сахаромъ; Ай колачики пекёть она круписчаты; — Тутъ колацикъ-отъ събшь, -- другого хочитцэ;
- 180. Какъ другой-оть скуппашь—объ третьёмъ душа бажить. Я ище же, доброй молодець, похвастаю: Какъ стоитъ-то у мня тынъ серебряной да позолоченой: Я ище же, доброй молодець, похвастаю: У меня въ тыну текёть ръка медовая,
- 185. Розсыпантыйе у ръчиными всё золота руда; Я ище же, доброй молодець, похвастаю: Не имъю я коня всё перемънного; — Какъ наводитъ-то мой Бурушко всё каждой день, Каждой день-то онъ наводить, перемынять, персть перемын-

- 190. Какъ свёзали туть, сковали добра молодца, Посадили ево въ темьницю во тёмную. Говоритъ-то князь Владимиръ таковы ръци: "Ужъ вы гой еси, дородьни добры молодцы, Вы два руського могучого богатыря!
- 195. Поъжай въ перывыхъ Добрынюшка Никитичъ младъ, Повжай второй Олёшенька Поповичь младъ; Опишите вы всё Дюково имъньицё, Вы берпте-ко черьниль да вы эъ бумагами, Накладите-ко вы больше-лошадиной возъ".
- 200. А наклали они бумагь, церниль всё лошадиной возь, Какъ поъхали они во ту славну Корелу во богатую. Не довхали они да всё до города; Увидали-то у Дюка крышу на дому его; Говорять-то туть они всё таковы ръци:
- 205. "Какъ горитъ, върно, Корелушка богатая!" Прівжають они ко Дюку на широкой дворъ, Говорять-то всё они да промежу собой:

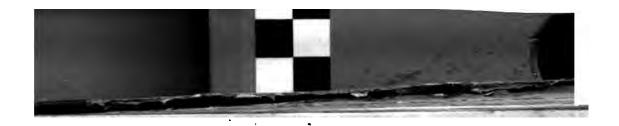


#### **— 107 —**

"Дюкъ Стёпановичъ, навърно, не пустымъ хвастатъ". Описали-то они да всё жили три мъсеця,

- 210. Описали они только всё одинъ конюшной дворъ. Шьчо пошли они поближе, Дюковой искать да родной матушки; Имъ стръцялась-то имъ встръту всё имъ женшшина; Они кланелись ей всё до низкой земьли: "Здрастуй, Дюкова ты родна матушка!
- 215. Ише Дюкт-оть тебѣ да всё поклонъ послалъ
  Онъ поклонъ тебѣ послалъ, всё низко кланялса".
  Говорила-то тутъ имъ всё женьшина:
   Ище есь-то насъ у Дюка до петидесятъ.
  Я не Дюкова-та какъ да родна матушка,
- 220. Ище Дюкова я да портомойниця.—
  Въдь пошли они ищо вперёдъ;
  Тутъ какъ стрътилась имъ да друга женшина;
  Они кланелись всё ей до низкой земли:
  "Здрастуй, Дюкова да родна матушка!"
- 225. Я въдь Дюкова всё да мукосъйниця; Ище есь то насъ у Дюка до петидесять. Тутъ пошли они да всё опять вперёдъ; Стрътилась тутъ имъ да всё въдь женьшина; Ишше кланелись они ей до низкой земли:
- 230. "Здрастуй, Дюкова ты родна матушка!
  Ище Дюкъ-оть тибъ да всё поклонъ послалъ".
   Я не Дюкова-то всё въдь родна матушка,
  Я въдь Дюкова всё въдь я коласьниця.
  Говорятъ-то туть дородьни добры молодци,
- 235. Шьчо два руського могуцёго богатыря, Какъ по имени Добрынюшка Микитиць младъ, А по имени Олёшенька Поповиць младъ: "Ужъ ты гой еси, да ты всё женьшина! Доведи-ко насъ до Дюковой да родной матушки—
- 240. Описать намъ всё въ доми имѣньицё".
  Тутъ вѣдь доводила она до Дюковой до родной матушки, До чесной вдовы Омельфы Тимоесевны;
  Шьчо на стули сидитъ да рыта бархата,
  Въ дорогомъ она сидитъ вся въ красномъ золоти.
- 245. Они кланелись ей всё до низкой земьли:
   "Здрастуй, Дюкова ты родна матушка!
   Ишше Дюкъ-отъ тебъ да всё повлонъ послалъ,
   Шьчо повлонъ-отъ послалъ, да велълъ низко кланитис".
   Говоритъ-то ево всё родна матушка:

- 250. Какъ моё-то въдь всё дитятко захвасьливо, Шьчо захвасьливо дитятко моё, всё неуступчиво. Я про то въдь вамъ скажу: онъ не пустымъ хвастатъ.— Говорятъ-то тутъ дородьни добры молодцы: "Мы прівхали описывать его имъньице".
- 255. Говорила родима ево маменька:
   Пусь продастъ-то князь Владимиръ стольне-кіевской,
  Ише Кіевъ-отъ продастъ пушай на бумагу-ту,
  Онъ Черниговъ пусь продастъ да на чернила-та;
  Тогда опишутъ-то, быватъ, ево имъньицё,
- 260. Ише вдовей-отъ домъ да всё сиротской-отъ.—
  Они стали тутъ писать да всё описывать;
  Они такъ-то всё на то они положились:
  "Какъ писать-то намъ вёдь нать три годицька,—
  Не описать-то намъ будётъ всёго имѣньиця".
- 265. Описали-то ево всё платье цьветноё,—
  Какъ носить-то надоть платьице всё цьветноё,
  На три года нать носить, нать на три месеця,
  Кажной день носить-то по три платья переменныя.
  Туть ведь они да росьмежнулисе,
- 270. Росьм'в жнулисе они, всё удивилисе;
  Тутъ всёго они им'внья оступалисе:
  "Шьчо же хвастатъ доброй молодець, насъ не оманиватъ,
  Онъ в'вдь быломъ хвастатъ, всё-то былью-ту".
  Прівжаютъ они то скоро ко князю ко Владимеру;
- 275. Росказали всё про Дюково имвньицё.
  Говориль-то князь Владимиръ таковы реци:
  "Выпускайте вы ведь Дюка-ка изъ тёмной темници".
  Говориль-то всё опъ Дюку таковы реци:
  "Молодой ты свёть-бояринъ Дюкъ Стёпановичъ!
- 280. Ты просьти, просьти миня хошь виноватого, Ты просьти-ко всё миня, князя Владимера! "
  Тутъ садитие скоро Дюкъ Стёпановиць На своёго то онъ всё тутъ на добра коня. Какъ ударились они съ Цюрилушкомъ всё Пленковымъ
- 285. Шьчо о ту-ли они заповъдь великую;
  Говорить-то всё Чурилушко всё Пленковиць:
  "У меня-то въдь у прободьки да есь три пуговки;
  Запоёть у этихъ пуговокъ какъ соловей-тиця".
  Говориль-то въдь какъ Дюкъ Степановичъ:
- 290. У меня-то есь у шубоцьки да всё въдь какъ не пуговки; Зарыцять у меня въдь вси зьвъри рыкучія,



**— 109 —** 

Запоютъ-то вси въдь птици иностранныя,— Зъвеселять-то всъхъ во городи во Кіеви.— Говоритъ-то всё Чурило таковы ръчи:

295. "Ужъ ты гой еси, богатой ты бояринъ Дюкъ Стёпановичъ! Мы повдёмъ-ко съ тобой всё на Почай-ръку; Перескоцить у которово всё конь церезъ Почай-ръку,

У которого не перескоцить, у того нать голова всё съ плець".

Они такъ-то промежу собой ударились.

300. Переско́циль-то у Дюка у Стёпановича Церезъ ту-ли церезъ матушку церезъ Поцяй-рѣку; Какъ Цюрилушка-та палъ вѣдь доброй коницёкъ въ Поцяйрѣку,

Урониль-то Цюрилушка въ Почай-ръку. Туть сталь-то бояринъ молодой всё Дюкъ Стёпановиць

- 305. Онъ въдь вытянулъ Чурила со добрымъ конёмъ. Говоритъ-то тутъ Владимиръ-князь да стольнё-кіевской: "Молодой ты нашъ бояринъ Дюкъ Стёпановиць! Шъчо ты знаешь, надь Цюриломъ теперь самъ суди, Ты суди-ко, Дюкъ да ты Стёпановиць,
- 810. Ты суди у мня Чурилушка своимъ судомъ".
  Говоритъ-то молодой бояринъ Дюкъ Степановиць:
   Я не буду-ту судить Чурила всё свътъ-Пленковича,
  Я тово-ли всё бабъёго угодьничка;
  Я оставлю-ту ходить его, всё жить во городи во Кіеви,
- •315. Я у ласкового князя у Владимера;
  Пушшай зъ дъвками онъ, зъ бабами онъ управлянтце!—
  А поъхалъ молодой бояринъ Дюкъ Стёпановичъ,
  Роспрошшантце со князёмъ со Владимеромъ,
  Со кнегиной съ Опраксеёй съ Королевисьнёй,
- 320. Роспрошшантце съ Добрынюшкой Никитичомъ, Роспрошшантце съ Олёшенькой съ Поповичомъ, Со всима-ти опъ со руськима съ могучима богатырьми; Уъжаетъ онъ къ родимой къ милой матушки, Онъ ко той вдовы чесной Омельфы Тимоосевны.

16.

#### Козарушна (Козаринъ).

(У старушки Прасковьи Ивановны, умершей лять 30 тому назадь). Ище быль же король Петръ Коромысловъ-отъ; Да была-то у ёго да доць любимая, Шьчо единая дочь была любимая Ишше душочка Настасья Королевисьня;

- 5. А вёдь было у ёго да деветь сыновъ, Ише деветь сыновъ было, ясныхъ соколовъ; Да было зародилось-то десято цядо милоё, Ище молодой Козарушка всё Петровиць-младъ. На родинушкахъ Козариныхъ было пошу́цёно ¹),
- 10. На родиночкахъ Козарушки попорьтили; Отець ёго, мать не возлюбили, Родны братьича его невознавидёли; Да хотёли Козарушку всё конёмъ стоптать, Да хотёли Козарушку всё копьёмъ сколоть;
- 15. Понесли-то Козарина всё свиньямъ отдать, Да увидяла сестриця всё изъ окошоцька, Ище та-ли Настасья-та Королевисьня; Отьнимала Козарина всё у нянюшокъ, Отьнимала Козарина всё у бабушокъ,
- 20. Говорила сама имъ таковы слова: "Вы не сказывайте родному всё вы батюшку; Вы берите у мня много злата, серебра". Она стала Козарушку всё покарымливать, Она стала Козарушку все порашшивать.
- 25. У ей скоро Козаринъ да скоро выросъ тутъ; По полаты то Козарушка похаживатъ, Съ ноги на ногу Козарушка поступыватъ, Ище самъ онъ говоритъ всё таковы ръци: "Ужъ ты вой еси, молода сесьтриця мон,
- 30. Ужъ ты душенька Настасья Королевисьня!
  Да спусьти-тко на широку миня на улочку
  Поиграть мив со маленькима ребятками,
  Мив повырвать у ихъ изъ рукъ руцьки бълыя,
  Мив повыдерьгать изъ 3) ножьки-ти у ихъ резвыя,
- 35. Оторвать у нового съ плець буйна голова".
   Говорить ёму Настасьюшка таковы слова:
   Не дозволю, Козарушка, идти на улоцьку;
   Изобидишь многихъ ты малыхъ дътушокъ,
   Будёшь много сълезить то отцей, матушокъ.
- 40. Какъ проходитъ тому време-то одны сутоцьки; Говорить опять Козарушка таковы ръци:

<sup>1)</sup> Попоръцёно-волшебные люди.

Въроятно, адъсь сказательница выпустила неприличное слово. Собир.

"Не коцю сидъть, сестриця, въ полатахъ бълокамянныхъ; Ты спусьти-тко поиграть ииня всё съ ребятками. Роскажи мнъ-ка, сесьтрицюшка, не утай про то:

- 45. Ище есь ли у меня-то родёнъ батюшко, Ище есь ли у меня-то родна матушка?" Говорила родима ему сесьтриця-та:

   У тя есь на роду-ту родной батюшко, Ише есь у тя, Козаринъ, родной батюшко—
- 50. Ише тоть же король-оть Пётръ-оть же; На родинушкахь они тибя не возлюбили, Да хотьли, Козарушка, тибя конёмъ стоптать, Да хотьли, Козарушка, тибя коньёмъ сколоть, Да хотьли Козарушку сьвиньямъ отдать.—
- 55. "Дакъ скажи-ко, сесьтриця, видно, я въдь-королевськой сынъ?"
  - Королевськой ты сынъ, мнв родной брателко.—
    "Я не буду сидъть въ полатахъ бълокамянныхъ;
    Посмотрю я пойду народа, людей многихъ,
    Людей многихъ, народу, православныихъ.
- 60. Хоть не спустишь меня, сестриця родимая,— Я отворю окошоцько косисцято". А выдь скоро она выпускать волёй, Выпускать ёго крылецюшкомъ паратныимъ, Шьто сама она Козарупки наказывать:
- 65. "Ты недолго ходи, Козарушка Петровиць младъ, Шьчобы дътушки тибя не изобидъли".
  Говоритъ-то Козаринъ таковы слова:
  У тя нътъ ли, сесьтриця, палици тяжолою, Шьто така, шъчобы была мнъ сорока пудовъ;
- 70. Я на улоцьки съ ребятками управлюсь туть.—
  Туть заплакала Настасья Королевисьня:
  "Немалу я теперь шутоцьку нашутила!
  Я спусьтила Козарушку по бълу съвъту;
  Онъ убъёть теперь во городи много малыхъ дътоцёкъ".
- 75. Онъ приходить къ ребяткамъ, къ малымъ дътоцькамъ; Всъ ребятуща тому, стоятъ, удивляютце, Дорогому-то ёго всё платью цьвътному. Онъ въдь сталъ-то съ ребятками всё поигрывать. Какъ въдь мудрой-отъ которой, всё подальше проць,
- 80. Онъ подальше проць всё подвигантце; А разумной-отъ которой, всё выспрашивать: "Ты скажи, скажи, дородьнёй ты младой доброй молодець:

Ишше какъ-то зовутъ тибя по имени, Зъвеличатъ-то тибя въдь какъ по отечесьву".

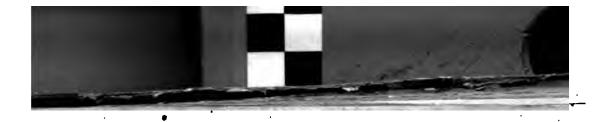
- 85. Отвічаёть Козарушка всё ребятушкамь:

   Какъ зовуть миня Козарушка, королевськой сынь; Я живу-ту съ Настасьей съ Королевисьнёй.—
  Туть ребятушка скоро всё росьсміхнулисе:
  "Да какой-то пришоль, бродяга деревеньская,—
- 90. Называнти́е всё сыномъ королевськінмъ". Ише туть вѣдь Козарушки за бѣду́ стало, За надсмѣшоцьку вели́ку цоказалосе; Онъ выдерьгиватъ плётоцьку шолю́вую, Онъ вѣдь сталъ-то плётоцькой въ ихъ побрасывать;
- 95. Онъ въдь за руку возьметъ—руку проць въдь оторветъ, Онъ въдь за ногу возьметъ—ногу онъ въдь оторветъ, Онъ за голову возьметъ—голова и проць летитъ; Онъ прибилъ-то ребятоцекъ полъ-сотни всъхъ. Да приходятъ къ королю они подъ окошоцько:
- 100. "Обирай-ты всё, король, Козарушку всё королевиця".
   Говорить-то король всё таковы ръци:

   Навъку́ я Козарушку всё пе видывалъ,
   Про Козарушку въдь я въдь не слыхалъ некакъ.
   Да пошолъ скоро Козарушко къ ро́дной се́сьтрици,
- 105. Ипше къ той-ли Настасьи Королевисьни: "Ты пойди проси у батюшка мнѣ добра коня, Ты пойди проси, Настасьюшка, копья вострого, Ты поди проси ты сабельки мнѣ-ка вострою, Ты проси мьнѣ-ка палици богатырьскою".
- 110. Говорила Настасьющка Козарушки:

  —Были матушки, отци 1) теперь подъ окошоцькомъ;—
  Твой въдь батюшко отьпёрсэ всё отъ Козарушки,
  Онъ некакъ тебъ не признавантце.—
  Тутъ нёмного Козарушка розговаривалъ
- 115. Онъ въдь скоро обжалъ-то на широкой дворъ, Съ широка двора обжалъ всё во конюшну-ту, Онъ съдлалъ-то сооб скоро доора коня, Всё добра сибъ коня-то всё богатырьского, Онъ въдь скоро бралъ себъ палицю тяжолую,
- 120. Онъ въдь бралъ себъ съдёлышко черкальское, Надъвалъ въдь на коня узду цесьмяную; Онъ садилсэ тутъ скоро на добра коня,

<sup>1)</sup> Убитыхъ Козарушкой дътей. Собир.



На добра коня садился на богатырьского, Да поъхалъ Козарушко куда Бохъ велитъ,

- 125. Куда Бохъ ёму велить, куда глаза гледять;
  Запоступываль ёго-то всё выдь доброй конь,
  Запоступываль онъ въ ту-ли дорожку, во чисто полё.
  Посьлы ёго было посьлы бываньиця,
  Истопили Настасьющки парну банёцьку;
- 130. Уцёсала головушку родна матушка, Уплёла-то у ей она трубцяту косу, Овивала у ей она краснымъ золотомъ, Усадила у ей она скатнымъ жемцюгомъ; Говорила ей матушка родимая:
- 185. "Не ходи-ко, Настасьюшка, свётлой улоцькой. Ты поди-ко, Настасьюшка, широкимъ дворомъ". Не послышала наказу родной матушки, Да пошла она Настасьюшка свётлой улочкой. Налетёло три ворона; всё три каркуна,
- 140. Подхватили Настасью Королевисьню, Унесли ей на гору-ту Арависькую
  - Да хотъли Настасьюшки срубить у ей буйну голову.
     Какъ во ту въдь пору было, во то время,
     Не есёнъ-то соколъ скоро пролетывалъ,
- 145. Какъ дородьнёй-отъ молодець навхалъ туть Да по имени Козарушка королевськой сынъ; Онъ прибилъ, притопталъ-то всё тотаръ туть всихъ, Самъ у дъвици сталъ выспращивать; А дъвиця-та плацётъ, какъ ръка текётъ,
- 150. Ише красна возрыдаеть, какъ руцья шумять: "Какъ вецёръ у мня матушка на съвятой Руси, На съвятой Руси головушку у мня учёсала, Заплёла она мою трубчату косу, Овивала у мня она краснымъ золотомъ,
- 155. Пересыпала у мня она скатнымъ жемцюгомъ.
  Ище была-то въдь я-то королевська доць;
  А въдь было у короля на съвъти много всъж.:
  А въдь было у ёго деветь сыновъ, ясныхъ соколовъ, Да родилсэ у ёго всё былъ десятой сынъ
- 160. Ише тотъ-ли Козарышко Петровиць младъ; На роду было Козарушки попорцяно; — Какъ отець ёго, мать невознавидѣли; Я поила Козарушку до возросту, Да Козарушка у мня богатырь всё примогучія,

- 165. Изъ неволи бы Козарушка миня выруцилъ!"
   Соходилъ тутъ Козарушко со добра коня,
   Онъ въдь бралъ-то Настасьюшку за бълы руки,
   Онъ въдь падалъ сесьтрици во ръзвы ноги:
   Ты оть смерьти, сесьстриця, миня избавила;
- 170. Какъ моё-то добро къ тебъ назадь пришло:
  Ище я тибя, сесьтрицюшка, повыруцилъ,
  Ялизбавилъ тибя смерти напрасныя.—
  Пріъжають къ королю прямо на широкой дворъ;
  Какъ стръцять король всё Настасьюшку,
- 175. Всё Настасьюшку стрыцять свою Королевисьню, Не признаёть Козару-ту королевиця; Онъ выдь сталь у Настасьи король выспрашивать: "Ты скажи-ко-се, моя ты дочь любимая, Скажи, душенька Настасья-свыть Королевисьня,
- 180. Это хто съ тобой прівхаль, какой же богаты́рь сильне́й; Я могу-то ёго-то скоро́ пожаловать За ёго за добро-то за великоё: Могу дать ёму городъ всё съ посёлками<sup>4</sup>. Говорить-то Настасьюшка таковы рѣци:
- 185. Ужъ ты гой еси, батюшко любимой мой!
  Ты имъшь миня за доць, Настасью Королевисьию,
  Поциташь токо миня всё за родимую,
  Я скажу-то про молодца, тебъ повъдаю:
  Я про сильнёго могуцёго про богатыря,
- 190. Про того тебѣ Козарушку, сына милого. Тутъ какъ о́ралъ ёго король скоро за праву́ руку, Чѣловалъ ёго король въ уста въ саха́рныя, Оо́нималъ ёго король своей правой рукой: "Я приму теперь Козарушку за родпа́ сыва́,
- 195. Благословлю теперь Козарину королевьство всё Я за выслугу ёго за богатырьскую; У мня будёть Козарушка королёмъ'сё жить, Ище будёть владъть всимъ королесьвицёмъ; Ишше вси будутъ ёму, пушшай поклоняютце".

17.

### Михайло Петровичъ (Козаринъ).

(У. матери).

Ише было жило у короля деветь сыновъ, Зародиласе у короля десята доць



**— 115 —** 

Ише душоцька Настасья Королевисьня; После того-то зародился у ихъ всё десятой сынъ

- 5. Ише на имя Михайло королевиць сынъ.
   А отець Михайлушка, ни мать не возлюбилъ,
   Родны братьица ёго невознавидъли;
   Захотъли Михайлушка конёмъ стоптать,
   Захотъли Михайлушка коньёмъ сколоть.
- 10. А увидяла родима ёго сестрица
  Ише та-ли Настасья Королевисьня,
  Да брала она Михайлушка да на бълы руки,
  Уносила Михайлушка въ свои палаты бълы-камянны,
  Ай поила, кормила, ёго росьтила.
- 15. Ище сталь у ей Михайлушко двізнадцеть літь, Ище сталь-то Михайлушко у ей выспрашивать: "Ужь ты гой еси, дізвиця-душа красная! У меня есь ли на роду-то родной батюшко, У меня есь ли на світу на бізломъ родна матушка,
- 20. Ишше есь ли у меня да родны братьиця, Ншше есь ли у меня да родны сестрици? Какъ спроговорить Настасья Королевисьня: Ужъ ты гой еси, Михайлушко Петровиць младъ! Ище есь-то у тебя на свъти родной батюшко,
- 25. Ише тотъ-ли король да Коромысловъ Петръ, Ише есь-то у тебя на свъти родна матушка, Ише есь у тебя на свъти деветь братьицей, Ише е у тя, десятой-отъ — ты, да младъ есёнъ соколъ; И сестрицъ-то у тибя да тольки я одна,
- 30. Тольке я одна Настасья Королевисьня, Королевисьня-та я ише Петровна же. А какъ ты-то родилсэ когды малёшенекъ, На родинушкахъ тебъ было пошуцёно; Родёнъ батюшко-то съ матушкой тебя невознавидъли,
- 35. А хотъли тибя, Михайлушко, придать тебя къ смерти ко скорыя,

А хотъли тибя, Михайлушко, свинья́мъ отдать; А увидяла въдь я да всё сама тибя, А брала-то тибя да на бълы руки, Уносила тибя въ полаты я да всё высокія;

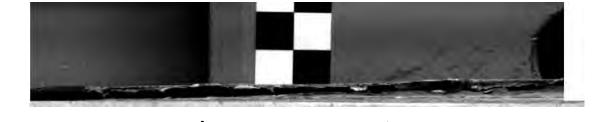
40. Я поила тибя, корьмила всё какъ росьтила.— Туть въдь палъ ей Михайлушко въ ръзвы ноги: "Ужъ ты мила моя сестриця любимая, Молода моя Настасья Королевисьня! Ты умъла миня отъ смерьти всё избавити,

- 45. Ты умела миня да всё споить-скормить, возросьтить всё; Попрошу объ цёмъ, тибе я поконаюсе: Ты поди-сходи-ко къ батюшку къ родимому, Ты проси поди у батюшка мие-ка добра коня, Ты проси поди у батюшка-то мие да сабли вострою,
- 50. Ты проси поди у батюшка да копъя вострого, Ты проси поди съдёлышка чиркальского, Ты проси поди у батюшка всё збруи богатырьскія". Тутъ Настасья Королевисьня всё не ослышилась; Она скоро приходить къ родну батюшку,
- 55. Пала батюшку Настасьюшка въ рѣзвы ноги: "Дай-ко, батюшко, ты мнѣ да всё добра коня, Мнѣ добра ты коня всё богатырьского; Дай ты, батюшко, ты мнѣ да всё востра копья, Всё востра-та копья да брозаменьского;
- 60. Дай ты, батюшко, съдёлышка чиркальского, Дай ты палици мнъ, батюшко, цяжолою, Дай ты всю же мнъ-ка збрую богатырьскую". Говоритъ-то батюшко Настасьи таковы ръци: — Ужъ ты гой еси, Настасья Королевисьня!
- 65. Какъ кому у тя, Пастасья, всё конёмъ владъть? Ишше некому владъть всей соруей богатырьскою. "У мня есь въдь возрошшонъ милой-отъ родимой братёлко Ишше молодый Михайло-королевиць младъ: Я ёго отъ смерьти всё избавила,
- 70. На своихъ я на бѣлы́хъ рукахь возросьтила". Говоритъ король Настасьи Королевисьни:

   Ты когды была, Настасья, доць миѣ-ка любимая; Ужъ ты здѣлалась нонѣ доць постылая.— Ай пришла-то Настасья, приросплакалась,
- 75. Родну брателку своёму прирозжалилась: "Не давать-то батюшко, Михайлушко, тибъ добра коня, Не давать тибъ въдь батюшко да богатырьского!" Говорить-то Михайло таковы ръци:
- Ты не плаць-ко-се, родима моя сестрица, 80. Молода же ты Настасья Королевисьни! Я пойду-схожу ко ботюшку всё на широкой дворъ,

Я возьму же коня все самолучьшого.— Онъ въдь взялъ коня да самолучьшого, Самолучьшого коня да богатырьского,

[85. Онъ повхалъ скоро съ широка двора;



Не повхаль онъ, да не воротами,— Цересъ тынъ скакаль да его доброй конь; А повхалъ Михайлушко въ чисто поле; Во чистомъ-то поли да курева стоитъ,

- 90. Курева-то стоить, да дымь столбомь валить. А прі вхаль Михайлушко въ цисто полё; Онъ въдь тадиль по цисту́ полю, поляковаль, Онъ въдь тадиль немного, немало—цтвлой мъсець-оть; Нецёго не могь натахать во чистомь поли,
- 95. Онъ не старого не могъ, да всё не малого, Не богатыря не могъ, не поленици преудалыя 1). Придумалось ёму же съъзъдить на круту́ гору́; На круту гору прівжаль онъ да во темны льса; Тамъ услышиль онъ, да въдь какъ шумъ шумитъ,
- 100. А какъ шумъ шумитъ, да ише гамъ гамитъ. Онъ подалса немножко по тёмнымъ лъсамъ; Во тёмномъ-то лъсу всё три розбойника, Три розбойника да они дълъ дълятъ 2): На перьвой-отъ пай кладутъ да красно золото,
- 105. На другой-отъ пай кладутъ до цисто серебро, На третей-отъ пай кладутъ да красну дъвицю. А какъ перьвой-отъ тотаринъ всё спроговоритъ: "Ты не плаць, не плаць, дъвиця-душа красная, Ты не плаць, не плаць, Настасья Королевисьня!
- 110. Ты на мой-отъ, дъви́ця, пай достанисьсе,—
  Увезу-то я тебя во земьлю во невърную,
  Я въдь буду корьмить тибя въдь всё да кобылятиной".
  Ай заплакала дъви́ця пушше старого:
- Заплели у мня косу да на святой Руси;

  115. Росыплетутъ у мня косу да въ проклятой Литвы!—.

  А другой-отъ тотаринъ да спроговорилъ:
  "Ты не плаць, не плаць, дъвиця-душа красная!

  Ай на мой-отъ ты въдь пай да какъ достанисьсе,
  Отсъку у тя по плець я буйну голову".
- 120. А третей-отъ розбойникъ-отъ спроговоритъ: "Удезу, тебя, дъвиця, во своё мъсто; Я поить, кормить тебя буду бълымъ хлъбомъ, Я поить-то лебя буду сладкой водой мёдовою". Говоритъ-то Михайлушко да таковы ръци:

<sup>1)</sup> Женськой родъ, богатырици были въ старо время; вздили въ мужьсь комъ платьи;—въ старинахъ названо.

<sup>2)</sup> Интиье, - награбили гдт-то.

- 125. "Ужъ ты гой еси, да всё розбойницьки!
  Ужъ вы дайте-тко-се мнь-ка хошь вы полъ-пая;
  А хошь не даваите да мнь-ка злата, серебра,
  Ужъ вы дайте-ка мнь хошь красну дъвицю".
  Говорятъ-то тутъ ёму да всё розбойницьки:
- 130. Не даймъ-то мы тебъ не злата и не серебра, Не даимъ-то мы тебъ да красной дъвици. — Онъ въдь перьвого розбойника конёмъ стопталъ, Онъ въдь другого розбойника копьёмъ скололъ, Онъ третье́го-то розбойника да всё на волю̀ спустилъ ¹);
- 135. Посадилъ онъ дъвищо на добра коня, На добра-та коня да впереди собя, Онъ повёзъ-то дъвищо на святую Русь; Онъ въдь сталъ-то у ей да всё выспрашивать: "Ты скажи, скажи дъвиця-душа красная:
- Ты какого ты роду, какой племени,
  Ты какой же земли, какого города?
  Ужъ я роду-ту въдь всё да королевського,
  Ужъ я доць-то всё Петру да Коромыслову.
  "Я въдь тоже роду королеського,
- 145. Я въдь тоже сынъ Петру да Коромыслову".

   Какъ спасибо же тебъ, да родной брателко!

  Ты повыруцилъ миня да изъ веволюшки.—
  "А спасибо тибъ всё же, родна сестриця,

  Ты Настасья же свътъ-Королевисьня!
- 150. Ты споила миня, скорьмила всё малёхонького; А твоё-то мив добро въдь наперёдъ зашло. Повезу-ту я теперь тибя да къ родну батюшку". Повезъ-то онъ въдъ ей да въ королесьво-то; Онъ прівхаль къ батюшку-ту подъ косисьцято окошоцько,
- 155. Онъ скрыцяль-то своимъ въдь зыцьнимъ голосомъ:
   "Ужъ ты гой еси, король да Коромысловъ Петръ!
   Да была ли у тибя да родна доць твоя?"
   Отвъчаётъ отъ-король ёму скорёхонько:
   — Какъ была-то у меня въдь доць родимая,
- -- Псако областо у меня выдо доць родиная, 160. Молода у мня Настасья Королевисьня. --"Ишше быль ли у тибя да родной дитятко, Какъ Михайлушко у тя да младъ Петровиць-отъ?"
  - Отъ Михайлушка король да отпираитце:

     Ты бери-тко у меня да злата, серебра,

<sup>1)</sup> Которой хотыть поить, кормить.

- 165. Ты поставь-ко своё да ты востро копьё, Ты во матупіку поставь да во сыру землю; Я обсыплю тебъ копьё-то краснымъ золотомъ.— Говорить-то Михайло таковы слова: "Не признашь токо своё да цяда милого,
- 170. Молодого-то Михайла-королевиця,—
  Не отдамъ токо твою тибъ любиму доць".
  Отпиралъ король окошецько косисьцято:
   А въдь былъ у мня на роду Михайлушко,
  А Михайлушко-то былъ у мня Петровиць младъ.
- 175. Возлюблю теперь Михайлушка я пушше всёхъ,
   Посажу теперь Михайла на своё м'всто,
   На своё-то я на м'всто королевськое,
   Отдаваю Михайлушку-ту всю державу королевськую,
   Шьто повыруцилъ у мня-то доць любимую,
- 180. Ишше ту-ли да Настасью Королевисьню.-

18.

# Князь Романъ и Марья Юрьевна.

(У подруги и ея тетви—старушки Авдотьи Кипріяновны). Ишше было во городи во Цари́гради, Ишше жилъ-то Романъ да князь Ивановиць; Ай была-то кнегина-та Марья всё въдь Юрьевна. Онъ въдь ъзьдилъ, Романушко, въ дальни города,

- 5. Собирать-то онъ взьдилъ дани-пошлины; Обратилсэ домой тольке ненадолго-то, Опять прожилъ во гради тольке полъ-мъсеця; Повжжаётъ опять да во Большу землю, Во Большу-ту въ земьлю-ту онъ за пошлиной.
- 10. Унимаетъ Романушка молода жона, Молода ево жона-та всё Марья Юрьёвна: "Ты не взьди, Романъ-отъ князь, во Большу землю, Очышшать-то не взди ты дани-пошлины, Дани-пошлины ты въдь всё прошлогодныя.
- 15. Шьто за тъ-ли за годицьки всё за прошлыя: Мнъ ноцесь мало спалось, много во сняжь видялось: У миня-то въдь будто да на правой руки, Золотой-отъ перьстень у миня россыпалсо". А не слушаётъ Романъ-отъ да князь Ивановиць,
- Онъ не слушаёть своей-то всё молодой жены, Молодой-то жоны своей Марьи Юрьёвны;

Отъежаёть всё внязь-оть съ широка двора. Церезъ двон-ти было равно сутопьки, Со восточьню-ту было со стороноцьку

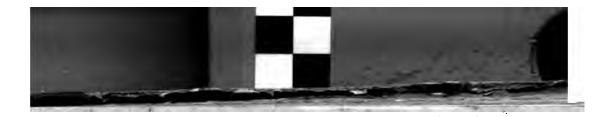
- 25. Да со славного-то синя солона моря
  Тамъ идётъ-то три карабля всё цернёныихъ
  Да приходятъ во гавань князю къ Роману-то.
  Выздымають они всё флаки шелковыя,
  Да мостять-то всё мосты они дубовыя,
- 30. Настилають всё су́кна-та одинцёвыя.

  Туть приходить поганоё всё Идолишто 1),

  Онь приходить туть скоро къ Роману-ту въ полатушки,
  Во полатушки приходить всё въ бѣлокаменны,

  Онь приходить со Васькой-то съ Торокашкомъ всё:
- 35. Ишше знаётъ вѣдь Васька языкъ руськія.
  Говоритъ-то вѣдь Васька да таковы рѣци:
  "Ище гдѣ у васъ Романъ-отъ свѣтъ-Ивановиць?"
  Отвѣцяётъ кнегина-та Марья Юрьёвна:
   Какъ Романъ-отъ у насъ-то уѣхалъ во Большу землю,
- 40. Оцышшать же увхаль-то дани-пошлины.—
  Говорить-то въдь Васько-то таковы слова:
  "Ты пойдёмъ-ко, кнегина Марья Юрьёвна,
  Ты сними у мня товары съ цёрныхъ караблей".
  Она стала-то всё у ихъ выспращивать:
- 45. Шьто у тя товаръ-отъ на цёрныхъ карабляхъ? "У меня въдь товары-ти всяки-разныя: Цёрны соболи у мня въдь есь сибирьскія, Ясны соколы у мня въдь есь заморьскія, Да шолки-ти у мня есь въдь всяки-разныя,
- 50. Ишше сукна у мня всяки-розноличныя, Ишше всяки напитки, каки вамъ надобно". Набрала она много-то золотой казны, Золотой-то казны берёть несцётну туть. Говорять-то ей нянюшки-ти, матушки,
- 55. Говорятъ-то вси-ти ее прислужинки: "Не ходи-ко-се, наша мила хозяюшка, Ише та-ли кнегина ты Марья Юрьёвна! Увезетъ тебя Васька Торокашка-та, Торокашка-та Васька-та сынъ Заморенинъ,
- 60. Увезётъ онъ тебя-то въдь за синё море". Говорила она-то имъ таковы ръци:

<sup>1)</sup> На другомъ-то карабли -- сильней могуцёй богатырь.



- Я не буду сидъть, съ имъ розговаривать; Откуплю скоръ товары-ти вси заморьскія.— Говорять-то въ глаза ёму всё въдь нянюшки:
- 65. "Не торговать ты пришоль, Васька, воровать пришоль! Увезти хошь у Романа-та молоду жону, Молоду-ту жону-ту да Марью Юрьёвну". Потихошеньку Марьюшка всё сряжаитце, Поскорёшеньку всё она собирантце (?);
- 70. Надъваётъ на сибя-то она кунью шубу, Ишше кунью-ту шубоньку, соболинную, Да пошла-то она по мостамъ дубовыниъ, Да идётъ она по сукнамъ всё одинцёвыимъ; Какъ стръцяётъ ей Васька Торокашко-то,
- 75. Торокашка-та Васька сынъ Заморенинъ;
   Онъ стръцять ей на палубу на хрустальнюю,
   Онъ ведётъ ей въ каюту-ту красна золота;
   Онъ нанёсъ ей товаровъ-то всякихъ-разныихъ,
   Говоритъ онъ ей самъ-то да таковы ръци:
- 80. "Выбирай-ко въ товарахъ-то, ты росматривай; Я пойду-ту, схожу-ту скоро на палубу". Загледълась она-то да на товары-ти, Забыла оманы-ти всё въдь Васькины, Да не спомнила лукаства Торокашкова.
- 85. Говориль онь потихоньку всё матросицькамь: "Постарайтесь вы, младын всё матросики: Не берите вы мостовь, всё мостовь дубовынхь, Не троните вы сужновь-то одинцёвынхь, Вы откуйте потихонецько якоря булатныя;
- 90. Увезёмте къ цариншу мы Грубіянишшу, Увезёмте-тко Марью-ту за ёго замужъ". Самь уходить опеть скоро во каюту-ту. Отковали они вёдь якоря булатныя, Подымали они-то вёдь скоро тонки паруса.
- 95. Говоритъ-то кнегина-та таковы ръци:
  "Шьчо ты Васька Торокашко ты сынъ Заморенинъ!
  Ише шьчо у васъ церьнёнъ карабь пошевеливатъ?"
  Говорилъ-то въдь Васька сынъ Заморенинъ:
   А припала-то съ моря въдь всё погодушка;
- 100. Отъ того же карабь у насъ пошевеливатъ. Росситалась за три-то цернёны карабли Да за тъ она товары за заморьскія, Да сама она съ Васькой всё роспрошшаласе;

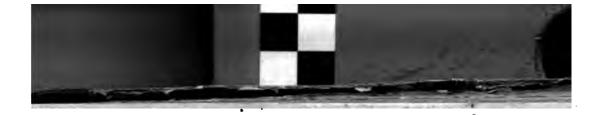
- Какъ выходить на палубу на хрустальнюю,—

  105. Ище мать, родима своя-та да мила сгорона!

  Будто бълы лебеди тольке злятывають 1).

  Она тутъ-то въдь слезно взяла заплакала:
  "Ужъ ты гой еси, Васька ты, Торокашко ты,
  Торокашко ты Васька да ты Заморенинъ!
- 110. Не торговать ты пришоль, тольки воровать пришоль Какъ приходять къ царишшу-ту Грубіянишшу, Да заходять во гавань-то ко царишшу-ту, Вызнимають на радости флаки полковыя. Недосугь туть царишшу-ту дообъдывать!
- 115. Онъ въдь скоро бъжить да въ тиху гавань-то, Опъ въдь скоро убиратъ-то мосты дубовыя, Онъ въдь скоро настилатъ да ковры новыя, Да росшиты ковры были краснымъ золотомъ; Онъ въдь скоро заходитъ на церненъ карабь,
- 120. А берётъ-то ей тотаринъ всё за праву руку, Онъ за тъ ей за перьсни всё за злацёныя, Ишше самъ онъ, тотаринъ, всё усмъхаитце: "Ужъ я кольки по бълу-ту свъту не хаживалъ,— Я такой тибя, красавици, не нахаживалъ".
- 125. "Я хоть дамъ тибъ, Васька всё Торокашко ты, Торокашко ты Васька да сынъ Заморенинъ, Подарю за твою тибъ за услугушку Я-то три-то цернёныхъ большихъ караблей Со всима я тибъ со матросами.
- 130. Ты торгуй-ко поди цернёны вси карабли,
  Ты поди-ко-се, Васька, на сибя торгуй.
  Уводиль-то вёдь всё да Марью Юрьёвну
  Во свои-ти полаты всё во царьскія,
  Онь поставиль вёдь стражу-ту кругомь дому-то,
  - 135. Онъ крыпкихъ-то везды да караульшиковъ, Онъ задерьгивалъ окошедька вси косисцяты Онъ желызною цястою всё рышоткою. Повелось-то на радости тутъ поцесёнъ пиръ; Напивалса царишшо-то всё поганоё,
  - 140. Напивалсо до пьяна онъ зелёнымъ виномъ, Напивалсо, собака, онъ шивомъ пьяныимъ. Какъ во ту въдь пору, всё было во то время, Какъ молилась въдь Марьюшка Богу-Господу

<sup>1)</sup> Съ дебедями сравниваются, конечно, гребни волнъ. Собир.



Да прецистой царици-то Богородици:

- 145. "Сохрани миня, спаси ты, Боже, помилуй-ко
  Оть того-то оть тотарина оть поганого;
  Ужъ ты дай мив, Господи, путь-ту мив способную—
  Хоть бы выйти на широку свытлу улицю.
  Я скопю лучше, я пойду на Почай-рыку,
- 150. Ухожусь лучше пойду отъ своихъ я рукъ!"

  Не згленётце поганому-ту тотарину;

  Скоро заспаль тотаринъ-отъ Грубіянишно,

  Онъ крыпкимъ-то сномъ заспаль всё богатырьскимъ-то.

  Какъ по Божьёй-то было всё по милости,
- 155. Да по Марьюшкиной было всё по ущести: Напились-то тотара-та, вси въдь заспали. Какъ выходитъ она всё до караульшицьковъ, Да даватъ имъ горсьёмъ она красна золота; Ипше вси-ти ей скоро пропускаютъ-то;
- 160. Да пошла-то она да Богу молитие,
  По широкой пошла по свътлой улици.
  По ее-то было да всё по шьчасьицу:
  Да слуцилось въ то время всё въ полноць-время;
  Ишше спаль-то даришшо въдь трои сутоцьки.
- 165. Не, слезами, идёть больше уливантце, А питантце всякима она фруктами; Далеко она ушла у насъ въ трои сутопьки; Какъ приходить она всё ко Почай-ръки: "Мнъ скоцить мнъ-ка развъ ужъ во Почай-ръку,
- 170. Утонуть-то мнѣ развѣ отъ своихъ же рукъ? Не достанитце мое-то хошь тѣло бѣлоё Всё тому-то-ли хоть тотарину всё поганому. Сохранилъ теперь Осподь отъ ёго, помиловалъ". Обтирала свои она горюци́ слёзы́.
- 175. Подъ глазами—въдь лодоцька съ церевошшикомъ; Говорить перевошшикъ ей таковы ръци:
  "Ты садись скорб въ мою-ту, кнегина, лодоцьку; Я направлю тибя въдь на путь, на истину, Я на ту тибя дорожоцьку на широкую".
- 180. Какъ даватъ перевошшику красна золота. "Мит ненадоть твоё-то втдь красно золото". Перевёзъ-то онъ ей да сталъ невидимо; Какъ открылась дорожоцька ей широкая. Тутъ проснулсэ царишшо-то Грубіянишшо;
- 185. Рознимаетъ скоро онъ книгу волшебную:

"Вы подите возьмите—за Почай-ръкой". Какъ пришли-то къ Почай-ръки посланы; Да текётъ славна матушка всё Почай-ръка, Въ ширину-ту текётъ ръка, текётъ широкая,

190. Въ глубину-ту ръка очунь глубокая.

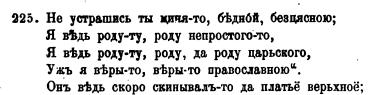
Говорять-то послы они таковы слова:
"Ужъ мы скажемъ царишшу всё Грубіянишшу:
Утонула, мы скажомъ, шьто во Почай-ръки".

А пріъхалъ Романъ-отъ въдь изъ Большой земли:

- 195. Онъ искалъ-то въдь ей да по всимъ городамъ; Подошолъ онъ войной въдь подъ царишша-та, Онъ прибилъ-то въдь со старого и до малого, . Самого-то царишша взялъ на огни сожёгъ; Ишше Васъка-то Торокашко да на убътъ ушолъ.
- 200. Ишше самъ онъ 1) воротилсо онъ во свой же градъ, Онъ во тотъ въдь во славной Ерусалимъ же градъ. Да прошло тому времени всё три годицька; Да на то въдь ужъ князь-отъ всё роздумалсо: "У мня нътъ теперь живой, видно, Марьи Юрьевны!"
- 205. Какъ прошло въдь тому времени равно три года. Какъ задумалъ женитьсе-то князь Романъ Ивановиць; Онъ соснаталъ себъ тоже княженеську доць. Онъ послалъ-то полъсыницька всё полъсовать; А полъсыницёкъ былъ онъ исъ простыхъ родовъ,
- 210. Исъ простыхъ-то родовъ-то да былъ изъ бъдносьти; Онъ стрълять-то послалъ его гусей, лебедей, Онъ пернасцятыхъ меленькихъ всё въдь утоцёкъ. А приходитъ кнегина-та Марья Юрьевна, Да приходитъ близёхонько всё къ полъсьницьку;
- 215. Какъ завидяла она, видитъ, шьто муськой въдь полкъ, Она съла за кутъ, сама притулиласе, Говорила сама ёму таковы ръци: "Ужъ ты гой еси, младенькой ты полъсыницёкъ! Ты подай-то мнъ своё-то хоть платьё верьхнёё,

220. Пріодінь моё-то тіло нагоё. Не ходи ты ко мніз-то самъ близёхонько, Ужъ ты дай-ко мніз-ка ты пріобдітьце-то; Я сама-та приду-то да я тогда къ тобіз. Пе убойсе миня ты, біздной погибшою,

<sup>1)</sup> Очевидно, рачь идеть о Романв; но у пего оказывается новая столица—Герусалинь. Путаница объясниется тамъ, что оба города попали сюда изъ объясние о Соломана (№ 23). Собир.



230. Она скоро одъвала ёго платындё,
Она скоро идёть къ польсыницьку на ръци:
"Ужъ ты здрастуй-ко, младенькой ты польсыницёкъ
У тя пъть ли цёго-нибудь подорожницьковъ?
Покорыми ты мою-ту да душу гръшную.

235. Ты скажи-ко, польсыницёнь, ты какой, откуль".

— Я хожу-ту, хожу исъ Царяграда,
Я стръляю хожу всё гусей, лебедей,
Я пернасцятыхъ всё стръляю утоцёнь
Я на свадьбу-ту всё князю Роману-то.—

240. Говоритъ-то она ёму таковы рѣци:
"Неужли́ у васъ Романъ-отъ князь не женилсэ-то?"
— Некакой у насъ Романъ-отъ князь не женилсэ-то;
Ишше тольке вцерась онъ сосваталсэ;
А сёгодне-то будётъ всё смотрѣньё-то,

245. Ище завтра-то будёть всё візнаньний. — Какъ пришли они съ полівсницькомъ на широкой дворъ, Да сказала она-то полівсницьку по тайности: "Ишше я віздь—Романова молода жона, Молода-та жона віздь я, Марья Юрьёвна".

250. Наливаётъ Романушко всё полѣсьницьку, Наливаётъ съ остатку-ту пива пьяного ¹). Говоритъ-то полѣсьницёкъ таковы рѣци: "Ужъ ты гой еси, Романъ ты князь Ивановиць! Ты налей-ко моёму-то бѣдному товарышшу,

255. Ты налей-ко ёму тольки мёду сладкого;
Поднеси-ко-се, князь-то, да въдь какъ самъ ёму .
Ище князю-ту туть ёму смъшно стало:
— Поднесу токо, ужъ я послупаю:
Да при свадьбы живу-то да всё цюжимъ умомъ.

260. Подносилъ-то онъ ей да мёду сладково;
Выпивала она-то тутъ на единой духъ
Да спустила ёму перьсьтень всё обруцельнёй свой;
Онъ увидялъ-то перьсьтень да всё во цяроцьки,
Онъ берётъ-то въдь перьсьтень да во праву руку,

<sup>1)</sup> Цироцьку.

- 265. Прижимаёть онъ перьсьтень къ ретиву серьцу.
  "Ты скажи-ко-сь, скажи мив-ка, полвсьницёкь,
  Ты ввдь гдв-то, полвсьницёкь, взяль товарышша?
  Роскажите-ко мив-ко сушшу правду всю,
  Сушшу правду вы мив-ка всё неутайную".
- 270. Говорить настояшшой ёму польсницёкь:
   Я скажу-то тибь-то правду, повьдаю:
  Я нашоль выдь въ лысу твою-ту молоду жону,
  Молоду твою жону-ту, кнегину Марью Юрьёвну—.
  Ише туть-то выдь князь да обрадыль у нась;
- 275. Онъ въдь бралъ-то въдь Марьюшку за праву руку: "Ты откуль-то пришла, откуль тебя Богъ принесъ? Заступили въдь то, въдь молитвы-ти Ищё всё поповъ-то, отцовъ духовныхъ, Ишше всё нашихъ прицетницьковъ церьковныхъ;—
- 280. Со слёзами ва тобя-то они Богу молилисе". "Ты бери-ко, бери-ко-се, мой польсыницёкъ, Ты бери мою невысту всё обруценную! Не проминею-ту своей-то я молодой жоны, Молодой своей жоны-то да Марыи Юрыёвны".
- 285. Повънцялъ-то онъ младого всё полъсницька
  На своей онъ невъсты всё обруценныя,
  Становилъ-то всё младого онъ полъсницька
  Онъ къ сибя на дворъ главнымъ всё предводителёмъ
  Тутъ повёлсэ поцестенъ-отъ пиръ на радости
- 290. Ище князю-ту Роману по свиданьицю съ ёго да молодой женой.

Ишше младому-ту всё польсницьку, А повёлсэ туть пирь сь имъ вивсть туть; Ишше князь-отъ Романъ-оть быль всё тысецькимъ, Ишше Марья-та Юрьёвна всё въдь сватьёю.

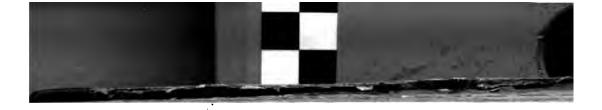
295. Овинцели младого всё полъсницька; Обдёржали они въдь всё по злату вънцю. На двори у ихъ жить сталъ главнымъ предводителёмъ.

19.

Чурило и Авдотья. (Чурило и невърная жена).

(У матери, дяди Ефпиа и крестнаго отца).

Было въ славномъ нашомъ городи во Кіеви, Ай у ласкового князя у Владимера Ишше былъ-то у ёго богатырь-отъ любой-милой,



Ишше тотъ-ли былъ Цюрилушко сынъ Пленковиць.

- 5. Зазвонили всё, по утру было ранному, Какъ звонили-то заутреню-ту ранную, Ише ту-ли объдню воскресеньскую; Туть стаёть скоро Цюрилушко, всё побужантие, Онъ свъжой водой клюцёвой умывантие,
- 10. Въ цьвѣтно платьицё хорошо нарежантце; Онъ пошолъ-то молитьце Богу-Господу, Онъ во Божью всё церьковь во соборную, Во соборную церьковь богомольнюю. Онъ въдь молитце стоить да во Божьей церьков;
- 15. Туть приходять всё въдь маленьки ребятушка, Говорять они Цюрилу-свъту Пленковицю: "Тибъ полно стоять, Цюрило, во Божьей церьквы; Ты поди домой, Цюрило, поскорёшенько; У тебя въ доми, Цюрилушко-свъть Пленковиць,
- 20. У тебя-то всё въдь въ домьици нешшясьицё, Какъ нешшясьицё у тя въ доми слуцилосе: У тя здълала измъну молода жона."
  Прівжалъ-то всё къ крылецюшку ко бълому, Ко бълу-ту крыльцю-ту, всё къ паратному
- 25. Прівжаль-то къ твоей-то молодой жоны, Къ молодой жоны Овдотьи Королевисьни, Прівжаль-то відь всё да какъ нежданой гость, Дорогой-то відь какъ гость, какъ старой-прежной другь, Старой-прежной відь другь, да дружокъ милёнькой;
- 30. Уводила она ево въ высоки свътлы горьници; Они пьютъ-то всё сидятъ да проклаждаютце, Сладкой водоцькой до пьяна напиваютце". Какъ Чурило стоитъ Пленковиць, самъ не обернитце, Какъ въдь молитце онъ Богу Господу.
- 35. А приходять вѣдь скоро красны дѣвушки,
  Становя́тце къ Цюрилушки о́лизёхонько;
  Улыбаютце дѣвушки, всё посмѣхаютце:
  "Ты поди, поди Чурилушко-свѣть Пле́нковиць!
  Какъ пришолъ-то къ твоей-то жоны да нелюбой вѣдь гость,
- 40. Какъ тибѣ вѣдь гость неми́лой, ей вѣдь ми́лой другъ". Какъ Чурилушко стоитъ да всё не згля́нётъ-то. А приходятъ вѣдь два брателка крестовыи, Крестовы два братёлка, назва́ныи: Во перьвы́хъ-то Добрынюшка Никитиць младъ,
- 45. Во вторыхъ-то всё Олёшенька Поповиць младъ;

Туть приходять, ёму да сами сказывають: "Ужь ты милой ты нашь брателко названой же, Ишше тоть же Цюрилушко-свыть Пленковиць! Какъ поди-тко-се домой-то поскорешенько:

55. Ай пошолъ-то Цюрилушко скорёшенько.
Ай стрецяеть ёго, нянюшки-ки, мамушки да на новыхъ сеняхъ.

Ай стръцяютъ-то ёго всё сънны дъвушки; Говоритъ-то Цюрило таковы слова:

"Ужъ вы гой еси, мои вы вянюшки, вы сънны дъвушки!

- 60. Каково-то молода наша хозяюшка

  Везь миня-то здраствуёть Овдотья Королевисьня?"

  Отвъчали ему скоро сънны дъвоцьки:

  —Всё во старомъ-то у насъ Овдотья въ положеньици
  Вси затеплёны свъщши у ей съ лампадами.—
- 65. Отыпираеть онь свою-ту свытлу свытьлицю;
  Туть сидить ёго любима милая племянёнка;
  Говорить то онь племянёнки да всё выспранивать:
  "Ты скажи, моя любима всё племянёнка:
  Каково-то безь меня эта 2) была Овдотья Королевисьня?
- 70. Говорила племянёнка родному дядюшки,
   Шьто тому-ли Цюрилу-свъть Пленковицю:
   Ужъ ты гой еси, любимый милой дядюшка
   А по имени Цюрило ты въдь Пленковиць!
   Бесь тебя она молилась Богу-Господу;
- 75. Вси зате́плёны были свѣшши́ съ лампадами.—
  Онъ скорёшенько пошоль да въ спально въ те́плую;
  А сидитъ-то Овдотьюшка да Королевисьня,
  Наредны́мъ она сидитъ всё нареднёхонька,
  Весёлы́мъ она сидитъ всё веселёхонька.
- 80. Она скоро туть ставала на різві ноги, Она скоро біжала всё къ Цюрилушку-ту Пленковицю: "Ише шьто же ты, Цюрилушко-світь Пленковиць, Ты ушоль-то долго? я сижу соскуцилась".

<sup>1)</sup> Не помию -- Светополкъ ли Светополковиць, Еруставь ли Ерупавьевиць; тольки пе Пересмика.

<sup>2)</sup> Вивето "э́тта" = здвсь. Собир.

Говорить-то всё Цюрило таковы рёци:

85. — Ужъ ты гой еси. Овдотья Королевисьня!
Ай кака у тебя на спицьки вбенёть шуба соболиная?—
"Ишше были у мня бабушки, ребятушка;

Шьто оставили втдь шубу соболинную ..

- Ужъ ты гой еси, Овдотья Королевисьня!
   У тя цья-то на спицьки в вснёть пухова шляпа?
   "У мня были въ гостяхъ бабушки, ребятушка;
   Позабыли-то на спицьки пухову шляпу".
   Ишше гой еси, Овдотья Королевисьня!
   Ты скажи-тко мнъ-ка правду-ту, повъдай всё:
- 95. Эта цьи у тя сафьяненьки сапожоцьки?—
  "Ишше были-то всё бабушки, ребятушка
  Да оставили сапожоцьки сафьяныя".
  Посмотрилъ-то подъ кроваткой-то Цюрило Пленковиць;—
  Тамъ лёжитъ-то ее да всё какъ милой другъ,
- 100. Ишше милой другъ какъ.
  Онъ хватилъ-то со спицьки саблю вострую,
  Онъ отсъкъ-то у ево да скоро буйну голову,
  Онъ отсъкъ-то тоже у Овдотьи Королевисьни:
  "Ужъ ты здълала, Овдотья, мнъ измънушку!"
- 105. Самъ въдь скоро пошолъ да на пирокой дворъ, Онъ сядлалъ-то своего да коня доброго, Онъ поъхалъ съ горя-та всё во цисто полё, Со стыду больше поъхалъ со великого; А за имъ-то поъхалъ стара всё старыньщина
- 110. Піше́ по имени Илья-то всё въдь Мурамець; Поворотилъ-то онъ Цюрилушка всё Пленковиця: "Мы найдёмъ-то какъ во Кіеви тебъ да красну дъвицю, Красну дъвицю тебъ да мы невъсту-то Не простого тибъ роду, княженевського".
- 115. Онъ въдь скоро тутъ да всё сталъ женитисе, Бралъ-то онъ да всё у князя доць. А сходили всё они да во Божью церьковь, А держали они съ ей да по злату вънцю. Онъ въдь взялъ топерь себъ да жону върную,
- 120. Жону върную себъ взялъ неизмънную; Да повёлся то въдъ цесенъ пиръ на радости.

20.

#### Хотънъ

(У сосъда Ефрема, старика, умершаго, когда еще А. М. Крюкова была дъвочкой).

Ай во славномъ было городи во Кіеви, Ай у ласкового князя у Владимира Заводилось пированьё-столъ, поцесёнъ пиръ; Собиратъ-то этотъ пиръ всё не Владимиръ князь,

- 5. Собираётъ Опраксея Королевисьня Ай на техъ-ли на красныхъ всё на девушокъ, Ай на техъ-ли на жонъ да жонъ всё мужнімхъ, Ай на техъ-ли на вдовъ благоцесливыихъ, Шьчо на техъ-ли на сиротъ да всё безматёрныхъ,
- Ай безматёрныхъ да всё на бъдныхъ-то.
   Въ перьву голову звала да князёву родну сёстру,
   Ай родну-ту сёстру всё Цясову жону;
   Другу голову звала на пиръ Хотънюшка-та Блудовиця родну матушку.

Посадили Цёсову жону въдь по родни-то ей, 5. По родни-то ей садили во большой уголъ:

- 15. По родни-то ей садили во большой уголъ; Блудову-ту жону садили по Хотънюшки, За ёво-то-ли за силу богатырьскую; Ай садили ей подлъ Цясову жону, Подлъ князя-то Владимира родну сёстру.
- 20. Ай сидъли они да пили, кушали, Пили, кушали они да проклаждалисе; Наливала имъ кънгина меду сладкого, Подносила она имъ да всимъ по циропьки; Они скоро ставали вси да на ръзвы ноги,
- 25. Они скоро-то брали ети цяроцьки, Они вси молились за цярицю православную, Ай молили, просили Бога-Оспода. Туть въдь спомнила вдова да Блудова жона; Какъ пе пьётъ-то она да своей цяроцьки,
- 30. Да подносить она да Цясовой жоны: "Ты возьми, возьми у мня, да Цясова жона, Ты возьми-тко у мня цяроцьку въ бълы руки; Заведёмъ-то мы съ тобой дъло немалоё, Мы немало-то съ тобой, дъло великоё,
- 35. Ай велико съ тобой дъло—развъ сватовство: Ты отдай ко-се свою-ту доць любимую.

Ишше ту-ли ты Чявисьню Чясовисьню, Ишше ту-ли мнъ дъвисью девети братьей, Девети-то въдь братьей-то-ли, ясныхъ соколовъ,

- 40. За моёго-то за сына за любимого За того-ли за Хотъюшка за Блудовиця". Да брала-то ету цяру Цясова жена, Да брала-то какъ въ свои-ти во бълы руки, Выливала-то ей цяроцьку въ ясны оци,
- 45. Обливала у ей шупку сарациньскую, Обливала въдь у ей у шупки пуговки: Да перыва-та у ей пуговка была во сто рублей, Ай друга-та у ей пуговка была да въ цълу тысецю, А третей-то въдь пуговки да цъны не было;
- 50. Обливала-то у ей вси оци ясныя, Пристыдила-то въдь ей да прибешестила Да при всемъ-то ей пиру да при многихъ людяхъ, Всё при книзи-то ей, всё при кнегины-то; Обругала-то ей сына любимого,
- 55. Ай того же богатыря могуцёго
  И того же Хотынюшка всё Блудовиця:
   Ай отець-отъ у его да всё былъ Блудишшо;
  Ишше сынъ-отъ остался всё уродишшо;
  Онъ выдь талить по городу уродуётъ:
- 60. Ишпе хто бы Хотьюшку рубашку даль, Ишше хто бы Хотьюшку бы подштаньницьки, Ишше хто бы Хотьюшка-та покорымиль да хльбомь, солью-бы, Покорымиль его объдомъ либо ужйною?—
  Тутъ заплакала горько Блудова жона,
- 65. Она сжала вси досады на желанномъ ретивомъ серьци. Тутъ не могъ же усидъть родимой ее 1) брателко Ишпе тотъ-ли нашъ Владимиръ-князь да славной кіеськой; Онъ сказалъ-то Цяслвой жоны одно слово: "Ужъ ты глупая ты всё моя родна сестра,
- 70. Перазумна ты вотъ мол Цисова жона!

  Немалу ты собъ шутоцьку нашутила;

  Ишше какъ-то тибъ шутка ета съ рукъ сойдёть?

  Отворотитъ въдь Хотъюшко тебъ, сёстра, да всъ насмъпоцеки".

Просидъла Блудова жона ужъ весь же пиръ;

75. Тутъ въдъ стали со пиру-ту росходитисе, Ишше стали со цёсного роспрошшатисе;

<sup>1)</sup> Часовой жены. Собир.

Ай пошла-то тутъ домой да Блудова жона, Какъ Хотъюшка всё родна матушка; Она крестъ-отъ кладёть да всё по писапному

- 80. Да цоклонъ-отъ всё ведёть да по уцёному, Роспрошантце со ласковымъ со княземъ со Владимиромъ Ай со той же со княгиной съ Опраксеей Королевисьней, Поклонянтце на всё чотыре стороны, Со всима-то она да всё прошантце.
- 85. Какъ приходить къ своёму-ту къ широку двору, Къ широку двору, крылецьку всё паратному; Да стръцяёть-то, скорешенько ею кухароцьки. Отпирають-то туть крыльцё, дверь паратную; Ай стръцяёть ей Хотьюшко младъ Блудовиць,
- 90. Да стръцяёть ей Хотьюшко-то на новыхъ сьняхъ; Онъ берёть-то ей за руценьку за правую, Ай ведёть-то ей въ полаты бълокамянны, Ай садить-то ей на стуль всё рыта бархата, Розьдъвать-то у ей шубу сороциньскую:
- 95. "Ужъ ты шьто же, моя маменька родимая, Ты родима моя маменька любимая, Ты невесёла пришла съ пиру', нерадосьня? Развъ мъстомъ-то тибя да обсадили тутъ, Развъ цяроцькой тибя да обнесли они,
- 105. А невѣжа надо мной же натсьмѣлласе: Натсьмѣллась надо мной всё Цясова́ жона; Я посваталась-то за тобя, да цядо милоё, Цядо милоё моё да ты любимоё, На ее́-то на любимой всё на доцяри
- 110. А на той-ли на Чявисьни Чесовисьни, Я на той-ли на дъви́ци девсти братье́й, Девети то я братье́й, всё ясныхъ со́коловъ; Выливала ми в цяроцьку она въ ясны́ оци, Обругала всё тибя, моё да цядо милоё,
- 115. Цядо милоё, Хотъюшко ты Блудовивиць.— "Ты не плаць-ко-се, моя ты матушка родимая, Ты родима моя матушка любимая! Не моци ты свои-ти оци ясныя.



- Отсьм'во-ту я в'вдь ей скоро натсьм'вшодьку".

  120. Онъ в'вдь скоро ставаль да на р'взвы ноги,
  Онъ в'вдь скоро браль со сыпидьки саблю вострую,
  Онъ в'вдь скоро-то с'вдлаль да онъ добра коня,
  Онъ добра коня с'вдлаль всё богатырьского,
  Онъ в'вдь браль съ собой копьицё циркальскоё,
- 125. Онъ повхалъ по городу по Кіеву
  Онъ въдь мимо-то ее да всё окошоцько.
  Тутъ увидяла всё Чявисьня Чясовисьня,
  Ишше та-ли въдь дъвиця девети братьей,
  Девети братьей дъвиця, ясныхъ соколовъ;
- 130. Ай мёталась-киналась во косисьцято окошоцько,
  Отпирала в'ёдь окопюцька немножоцько,
  Шьчо крыцяла-то своимъ да зыцьнимъ голосомъ:
  "Ишше см'ёлъ ты всё, уродъ, на мн'ё посвататьце!"
  Тутъ не лютоё-то зельё роскипълосе,
  - 135. Богатырьско-то серьцё розгор'влосе; А какъ бралъ-то тутъ скоро своё востро коньё, Онъ в'вдь шарнулъ-то коньёмъ всё в'вдь въ окошоцько; Онъ немножко ей не предалъ смерти скорыя. Самъ повъхалъ онъ скоренько во чисто полё,
  - 140. Онъ убилъ-то, онъ убилъ да взялъ всё семь быковъ, Онъ извилъ-то, приготовилъ взялъ онъ семь ремней, Изымалъ-то взялъ-то деветь ясныхъ соколовъ, Привезалъ взялъ ко берёзоцькамъ, ко сосёнкамъ; Изымалъ-то всёхъ удалыхъ добрыхъ молодцовъ,
  - 145. Самъ поѣхалъ-то назадъ да въ красёнъ Кіевъ-градъ; Онъ пріѣхалъ-то опеть къ имъ подъ окошоцько: "Изымалъ-то я твоихъ всѣхъ ясныхъ соколовъ, Отсмѣялъ я тибѣ всё ишше натьсмѣшоцьку; Отсѣку у ихъ поѣду буйны головы".
- 150. Говорить-то туть въдь Чявисьня Чясовисьня: "Ты поди-сходи, маменька, ко дядюшки, Ко тому сходи ко князю ко Владимиру; Попроси ты у его да хоть ты силы-то, Попроси ты въдь силы десеть тысецей;
- 155. Да убейте-то тогда всё уродишив престрашного, Да не вздиль шьтобы по свету белому, По тому же онъ по городу по Кіеву". Какъ приходить туть скоро Цясова жена: "Ужъ ты гой еси, родимой милой братёлко,
- 160. Ужъ ты милой, ты любимой всё Владимиръ князь!

Мив-ка дай-ко-се ты силы десеть тысейей, Ты повыруци любименьких плямяницьковь, Ты ись той же повыруци неволюшки; Заморить вёдь насъ вёдь онь смертью голодною".

- 165. Онъ въдь далъ-то тутъ ей силы десеть тысецей; Ёнъ прибилъ-то ету силу на единой духъ. Некакой же она пользы всё не здълала, Привела тольки въ изъянъ князя Владимира. Какъ пошла она просить къ ёму въ другой наконъ:
- 170. "Ужъ ты дай мнв-ка силы двадцеть тысецей" Говоритъ-то князь Владимиръ таковы ръци:

   Ужъ ты глупая сестра, всё неразумная! Розгрубили вы теперь богатыря могуцего. Мнв-ка силы-то тибъ-ка больше жалко дать;
- 175. Я даю-то теб'в лучше золотой казны:
  Ты вели ёму поставить-то ево востро копьё,
  Ай востро копьё поставить-то ему на я́рой лёдъ<sup>и 1</sup>).—
  Она приходить къ богатырю Хотъюшку, да низко кланялась:
  "Ты поставь, поставь, Хотъюшко всё Блудовиць,
- 180. Ты поставь-ко-се своё-то копьё востроё, Ты воткни-ко-се ты всё да какъ во ярой лёдъ; Мы обсыплёмъ либъ да краснымъ золотомъ. Ужъ ты выпусти ты дътоцёкъ моихъ любимыихъ Ты исъ той-ли изъ великой изъ неволюшки!"
- 185. Ай на то-то всё Хотъюшко не соглашантце:
   А ненадоть мнъ-ка ваша золота казна,
  У мня есь казны да красна золота,
  Оставлёно у мня у родного у батюшка;
  Мнъ во въки-ти будётъ не прожить-то мнъ,
- 190. И останитыйе она-то отъ миня-то людемъ добрыимъ. Я въдь скоро же поъду во чисто полё, Отсъку же я у ихъ-то буйны головы. Говоритъ-то князь Владимиръ таковы слова: "Ужъ ты гой еси, сестра моя осзумная!
- 195. Ты поди давай свою хошь додь любимую:

  Не возьмёть ли онъ, бывать, её въ супружество,

  Не возьмёть ли онъ, бывать, её въ кухародьки".

  Вёдь пошла она давать свою же додь любимую:

  "Ты возьми, возьми, Хотъюшко сынъ Блудовиць,

  200. Ты возьми, возьми любиму додь въ кухародьки!"

<sup>1)</sup> Когда замерьзнеть, тоненькой; —шьтобы больше пасынать.

Говорилъ-то Хотъюшко таки ръци:

— Мив нашьто-то мив твоя-та доць безумная?
Я возьму лучше у бъдного хресьянина,
Изъ имъньиця возьму, не изъ богатьства ей,—

205. Ай лицёмъ она хоро́ша, всё умомъ сверстна.—
Она пала-то ёму во рѣзвы ноги:
Ты возьми, ты возьми у мня любиму доць;
Ты спусти у мня на волю ясныхъ со́коловъ!"
Ай зговорила ёму матушка родимая,

210. Ай родима ёго матушка любимая: "Ты послушай-ко миня хошь, цядо милоё, Ты миня-то же, родиму свою матушку: Ты возьми-тко-се, возьми ей за себя замужъ, Ты хошь для-ради возьми князя Владимира,

215. Хошь ты ради Опраксеи Королевисьни.
Ты спусти-тко-се на волю ясныхъ соколовъ:
Какъ они-то всё тибъ не виноватыя".
Онъ послушалъ всё родиму свою матушку;
Онъ въдь съвзьдилъ скоро во цисто полё

220. Онъ спустилъ-то всёхл на волю исныхъ соколовъ, Онъ привёзъ-то ихъ съ собой же въ красёнъ Кіевъ градъ; Онъ же взялъ тогды сестру ихну въ замужество. А вёдь съёздили они тутъ во Божью церьковь... Инше тотъ-же Хотьюшко да Блудовиць

225. Ай со той-ли дъвнией съ Чявисьней съ Чясовисьней.
Девети-то въдь братьей, ясныхъ соколовъ;
А повелсэ у ихъ тогды всё пиръ на радости;
Они звали-то на пиръ князя Владимира,
Они звали Опраксею Королевисьню.

21.

Садно.

(У дяди Ефима).

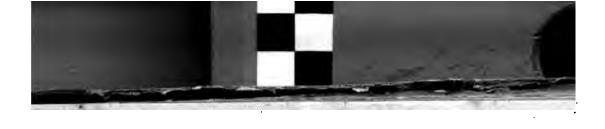
Ише быль жиль Садко новогороднькія. Онь вёдь здёлаль всё гусельци яровцяты; Онь изъ хитрыхъ же Садко да быль хитёръ-мудёръ; Ёнь ходиль-то всё играль да всё ко озёру,

5. Онъ въдь день ходилъ игралъ, да онъ другой игралъ. Выплывала царица Бълорыбица: "Ужъ ты гой еси, Садко́ новогородскія! Ты еходи-ко-се во лавочки торговыя,

- Ты купи-ко-се, купи да всё разных шелковь, 10. Изьвяжи-ко-се ты всё да ты шолковъ нёводъ, Замеци-ко-се, ты въ это Цюдо-озёро; Я пошлю-то золотых тибъ три рыбинки". Онъ въдь скоро сходиль въ лавки торговыя, Онъ въдь скоро мёталъ да всё шолковъ нёводъ,
- 15. Изловилъ-то онъ да эти рыбинки. Говоритъ ёму царица Бълорыбица: "Ты поди-тко-се тепере бейсе всё съ купцеми о великъ закладъ.

Выбивай у ихъ три лавоцьки съ товарами заморьскима; . Айскажи, шьто "изловлю-то золотыхъ я вамъ три рыбинки"".

- 20. Пробъгали купци да въ свои лавоцьки; Обценили у ево да перьву рыбинку, Перьву рыбинку-ту обценили въдь во сто рублей, Другу рыбинку-ту обценили сталу тысецю, Третью рыбинки тутъ въдь цены не было.
- 25. Ай пробили всё вёдь лавки съ товаромъ разныимъ, А пробили три цернёныхъ своихъ караблей; Оттово-ли-то Садко-купець богатой сталъ. Онъ пошолъ-то на чёрныхъ всё на карабляхъ, Торговать-то онъ пошолъ да всё вёдь въ разны города;
- 30. Торговалъ-то онъ ходилъ да всё какъ съ прибилью. Онъ пошолъ-то опеть да во второй наконъ. Ипше вси-ти карабли по морю какъ да соколы летятъ, Ай Садкоськой-отъ карабь какь въдь на якорю стоитъ; А пошли его цернёны многи карабли.
- 35. Ай Садко-купець по караблю похаживать, Онъ въдь бъленькима ручками розмахивать, Золотыма-ти персынями принабрякивать, Онъ бълыма-ти пальцями принашпалкивать, Онъ жодтыма всё кудрями принатрясывать;
- 40. Онъ въдь самъ всё говорилъ да таковы ръци: "Ипше кольки по синю морю не хаживалъ— Я Морьскому цярю дани-пошлины не плацивалъ, Вы спускайте-ко, мои млады матросики, Вы спускайте-тко-се боцьку съ краснымъ золотомъ,
- 45. А другу́ боцьку спускайте съ цистымъ се́ребромъ". Ишше эти боцьки-то всё поверьхъ воды несётъ. Да сказалъ-то Садко-купець новогороцькія: "Не берётъ у насъ Морьской цярь дани-пошлины. Ужъ вы дълайте, матросицьки, вы же́ребьи,



- 50. Ай собъ-то дълайте вы жеребъи дубовыя, Ай въдь мнъ-ка здълайте вы жеребей да красна дерева". Ишше вси въдь жеребъи поверьхъ воды плывутъ, Ай Садкосько' жеребей да ко дну каменёмъ. Уряжался въ дорого своё да въ платьё цьвътноё,
- 55. Онъ садилсэ-то во бълу модну иплопоцьку,
  Онъ въдь бралъ-то собъ да всё въдь гусельци,
  Онъ въдь гусельци собъ да звоньцяты они;
  Онъ садилса во ету скоро иплопоцьку.
  Ай онъ сталъ въдь во гусельци поигрывать:
- 60. "Вы прошшайте-тко, мон млады матросицьки!"
  Полетьль у Садка чернёнь карабь да какъ во крыльици,
  Перестыгь-то всё цернёныхъ цюжихъ караблей.
  Какъ Садко-то не поспъль взглянуть да на цернёнъ карабь,—
  Утянула всё ёго царица Бълорыбица,
- 65. Ай приводила ево всё къ царю ко Морьскому-ту: "Ты бери-ко-се, бери же ты, Морьской въдь царь, Ты бери-ко-се Садка, купця новогороцького, . Ты бери-ко-се ево на трои сутоцьки, Засади его играть да въ звоньцяты гусли".
- 70. Говорить же цярь Морьской да таковы рѣци: "Я сижу-ту вѣдь, Садко новогороцькой же, Ужъ я жду тибя ровно три годицька. Поиграй-ко-се во гу́сельци звоньцятыя, Ты утѣшь мипя, царя всё со царицою".
- 75. Заигралъ-то всё Садко повогородькія; Заплясали-то же царь всё со царицою, Въдь плясали они всё во синёмъ мори. А играетъ въдь онъ да цълы сутоцьки, А играетъ-то онъ да всё други сутки,
- 80. Да играетъ-то онъ да третьи сутоцьки.

  Какъ въдь приходитъ къ ёму Микола всё Можайськой-отъ:
  "Тибъ полно играть, Садко новогороцькія!

  Ты прирви возьми свои да звоньцяты гусли:
  На синёмъ-то въдь мори здълалась больша погодушка
- 85. Да отъ той-ли отъ пляски-то царя съ царицою; Ище много изгубило людей добрыихъ, Ище много въдь погибло чёрныхъ караблей. И того больше погибло всё мелкихъ судовъ". Приломали-то взели 1) звоньцеты гусли.

<sup>1)</sup> Садко и Никола? Собир.

- 90. Говориль-то туть да ёму всё выдь парь Морьской: "Я выдь пимь тибя, Садка-купця, подарствую, Я выдь пимь-то всё тибя дарить буду, ударивать?" Говориль яму Садко повогоропькія:
  - Покажи-тко мнъ своихъ да тридцеть красныхъ дъвушокъ.—
- 95. Росказаль ёму Никола всё Можайськія: "Ты бери-тко-се Настасью всё царевну-ту; Онъ наредитъ-то тибь всё тридцеть дъвушекъ, Онъ наредитъ-то въдь въ платьицё всихъ въ парноё, Всъхъ-то въ парно-то ихъ въ платье, всъхъ въ однакоё;
- 100. Посадить онъ всё Настасью-ту паревну-ту,
   Посадить-то ей да всё въ серёдки-то;
   У Настасьи-то въдь опи ясна сокола,
   Ишше брови-ти у ей да чёрна соболя.
   Ужъ ты ту смотри, Садко, купець новогородскія,
- 105. Ужъ ты ту бери да за сибя замужъ. Хоть жальть будёть выдь царь да своей доцери, Не бери ты больше некакой новой". Приказалъ-то наредитьце всё Морьской выдь царь Ишше всимъ-то имъ въ однако платьё цьвытноё.
- 110. Замѣчаётъ Садко новогоропькой-отъ: "Шьто мнѣ взеть будётъ Настасью-то получше всѣхъ". Они вси-то сидятъ будто парьнёхоньки; А Настасья потянула руцьку правую Да мигнула Сад-купцю да чёрнымъ глазикомъ;
- 115. Онъ вѣдь тутъ-то скоро догаданты́це,
  Говоритъ-то онъ скоро́ всё цярю Морьскому-ту:
  "Мнѣ вотъ та же моя да Богомъ-су́жона".
  Тутъ вѣдъ цярь-отъ стоитъ да нсиугантце:
   Не своимъ ты, Садко, умомъ, вѣрно, наказаной;
- 120. Не отдамъ и за тиби свою-ту доць любимую: Ай у мия-то Настасьюшки-то матушка была со сывятой Руси,

Со съвятой была Руси въдь матушка, исъ каменной Москвы. — Тутъ ставала Настасья на ръзвы поги, Говорила царю всё таковы ръци:

125. "Ужъ ты гой еси, батюшко любимой мой!

Не розлуци же ты миня съ Садкомъ, купцёмъ богатыимъ,

Отдавай-ко-се миня ты съ цести, съ радости;

Дай ты мнъ-ка же приданымъ три-то карабля чернёныихъ,

Нагрузи-ко товарами да дорогима всё:



- 130. Ты одинъ карапь грузи-ко краснымъ золотомъ, Ты другой карапь грузи-ко цистымъ серебромъ, Ты третей карапь грузи каменьёмъ драгоценныммъ". Ишше тутъ царь просватывалъ свою любиму доць; Нагрузилъ ёму вёдь вси цернёны три-то карабля:
- 135. Ишше перьвой карабь да съ краснымъ золотомъ, Да другой же карапь да съ цистымъ серебромъ, А третей карапь съ каменьёмъ драгоцівнныммъ; Спроводилъ-то онъ Садка купця да съ цести, съ радости. Ай выходитъ Садко новогороцькія,
- 140. А выходить Садко да на синё морё,
  На синё-то морё, морё Хвалыньскоё.
  Ишше даль ему Господь-Богь повытерь способную,
  Имъ способную повытерь, уносную;
  Они скоро же приходять во Новой-градъ;
- 145. Онъ въдь скоро всъ обстыть вси цернёны свои карабли, Онъ въдь скоро выгружалъ товары-ти заморьскія, . Онъ въдь скоро дълалъ Миколы-то да всё Можайському, Дълалъ онъ Божью церьковь, Онъ въдь Божью-ту церькву богомольнею
- 150. А тому-ли-то Миколы всё Можайському.

**22**.

### Соронъ налинъ со налиною.

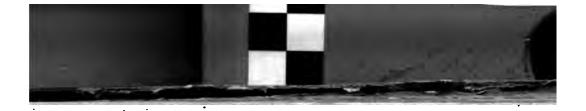
(У матери и дяди Ефима).

А и было сорокъ каликъ да со каликою. Собиралисе калики всё во единой кругъ, Во единой же кругъ они на зелёной лугъ; Они копъеця во землю всё испоставили,

- 5. Они сумоцьки-котомочки исповысили; У ихъ суночки-котомочки рыта бархата. Выбирали они да атамана-та, Атамана выбирали Касьяна Немилосьлива, Подъатаманья—Михайлушка всё Касьяновича;
- 10. Опи клали-то межъ собой заповъдь великую, Да велику опи заповъдь, немалую: "Ишшё хто у насъ въдь, братцы, заворуётъ жа, Ишше хто у насъ, братцы, заплутуётъ какъ,— Мы вкопамъ того во матушку въ сыру землю,
- Мы вкопамъ того во матушку сыру землю по поясу,
   Ужъ мы будёмъ судить-то, братцы, своимъ судомъ,

Поведёмъ-то мы, братцы, не подъ царьской судъ, Не подъ царьской-отъ судъ-отъ да не подъ княжеськой: Мы изъ рукъ возьмёмъ, изъ ногъ-то жильё вытянёмъ,

- 20. Отсъкёмъ возьмёмъ по плець-то мы буйну голову<sup>и</sup>. А идутъ они ко городу всё ко Кіеву; Какъ навстръчу имъ, встръту всё стръцялся-то Какъ по имени Добрынюшка Никитиць младъ Да по имени Олёшенька всё Поповиць младъ,
- 25. Да ишше-то везуть они съ собой, съ има—
  Какъ позади-то ъдеть князь Владимиръ-свъть.
  Они кланелись каликамъ до низкой земьли:
  "Вы куда пошли, калики перехожія,
  Перехожи-ли калики, переброжія?"
- 30. Отвъчали калики-ти двумъ богатырямъ:
   Мы пошли-то молитьце къ мошшамъ прецистыямъ,
  Мы идёмъ-то молитьце въ Кіевъ-манастырь,
  Мы къ Онтонью, къ Өеодосію помолитисе,
  Во святыхъ пешерахъ всимъ-то святымъ помолитисе,
- 35. А оттуль-то пойдёмъ въ Ерусалимъ всё градъ; Въ Ерусалими-то гради тоже молитъце нать, Къ Осподню же гробу-ту приложитисе. И подайте намъ милостинку спасёную.— Говорилъ-то Добрынюшка Инкитиць младъ,
- .40. Говорилъ-то Алёшенька Поповиць младъ: "У насъ нъту при собъ-то, калики, золотой казны; Подождите вы всё же князя Владимира,— Онъ въдь скоро въдь къ вамъ-то сецясъ прикатитцэ". Прівжаетъ Владимиръ-князь стольнё-кіевськой;
- 45. Они кланелись, калики, ему жо до низкой земьли: "Ужъ ты здрастуй-ко, красно наше солнышко, Ты Владимеръ же, князь нашъ стольнё-кіевськой! Ты подай-ко намъ милостину спасёнаю". Подаваётъ князь милостину спасёную,
- 50. Подаваётъ въдъ имъ да красна золота.
   Говорятъ тутъ калики всё перехожія:
   "Да спасётъ-то тебя-то какъ Боже-Осподи"!
   Говорилъ-то Владимиръ всё таковы ръци:
   Ужъ вы спойте тко, калики перехожія,
- 55. Ужъ вы спойте-тко, мнъ да всё Еленьской стихъ.— Какъ запъли калики ссё перехожіл, Перехожи калики, всё переброжія,—



Мать сыра же земьля та потресаласе; Подъ одну руку дёржить Владимира,

- 60. Подъ праву руку дёржить Добрынюшка Нититиць младъ, Подъ лъву-ту руку дёржить Олёшенька Поповиць младъ; Покатилась у Владимира съ плець да буйна голова. Унимаёть Добрынюшка всё Никитиць младъ: "Перестаньте пъть, калики перехожія:
- 65. Ипше князь отъ Владимиръ цють онъ живъ стоитъ". Перестали пъть калики всё перехожія. Говоритъ-то Владимиръ князь стольнё-кіеськой: "Вы подите, калики вы перехожія, Вы подите, калики, вы къ моей-то кнегины-то,
- 70. Вы ко той-ли къ Опраксен всё Королевисьни; Напойтъ васъ кнегина у мня, накормитъ всъхъ Да подастъ-то вамъ милостину спасёную". Какъ пошли-то калики всё перехожія; Какъ приходятъ они-то всё въ красенъ Кіевъ-градъ,
- 75. Въ красёнъ-отъ градъ, ишше въ матушку каменну Москву. Какъ приходять они скоро подъ окошоцько, А запъли у полатъ-отъ всё у царьскіихъ, А запъли они-то славной Еленьской стихъ. А увидяла Опраксея-то Королевисьня,
- 80. Подавала она милостинку спасёную, Приказала заходить-то въ полаты вняжененскія; Она садила каликъ-то всё за дубовы столы, Щё за ть-ли за скатерти всё за браныя. Ише стали калики да всё роздъватисе,
- 85. Они стали-то Осподу молитисе; Они крестъ-то кладутъ да по писанному Да поклонъ-отъ ведутъ они по учёному, Поклоняютце они всё Спасу пречистому Да садятце они всё попить, поись,
- 90. Всё попить, поись-то они, покушати.
  А отпили, отъвли опи, откушали;
  Благодарять Опраксею всё Королевисьню.
  Опраксея-та туть да имъ все зговорила:
  "Ужъ ты гой еси, Михайлушко сынъ Касьяновиць!
- 95. Оставайтесь-ко вы нацевать же всё".

  А Михайлушко быль-то всё красафцикомъ;
  Красота-та въ ёмъ была въ лици непомърная;—
  На Михайлушка царица-та обзарилась:
  "Ты пойдёмъ со мной, Михайлушко, во полаты княжененскія:

- 100. Мив-ка надоть съ тобой-то слово вымолвить".
  Да Михайлушко всё онъ да не цюсвуёть,
  Какъ Касьяновиць онъ не понимать ето;
  Да зовёть, думать, царица похорошому.
  Какъ приходить къ царици то въ спальню хорошую,
- 105. Говорить ему цариця всё рѣци безумныя, Всё безумныя рѣци да беспонятныя:
  "Я прельстилась, Михайлушко, на твою красу".
  Какъ зовёть она его къ себъ на кровать всё спать.
  Туть Михайлушко всё да испугантце,
- 110. Тутъ Касьяновиць всё перепадантце; Убъжалъ отъ Опраксеи отъ Королевисьни Ко своей-то ко младой ко дружинушки 1); Самъ горюцима слезами весь обливантце: Онъ въдь молитъ за ей всё Бога Господа,
- 115. Онъ въдь матерь прецисту-ту Богородицю: "Ты прости, Боже, цярицю въ зломъ помышленіи, Ты въдь въ глупыхъ ръцяхъ да въ непростимыихъ". Онъ въдь самъ-то не спить да Богу молитце. Понёсла на ето зло-то Опраксея Королевисьня;
- 120. Подговорила Олёшеньку всё Поновиця:
  "Принеси-ко Михайлушкову ко мив сумоцьку,
  Принеси ты Касьяновиця котомоцьку".
  Онъ въдь скоро приносилъ къ ею потихошеньку;
  Роспороли они сумоцьку рыта бархата,
- 125. Положили они-то всё золоту цяшу,
  Изъ которой князь Владимиръ всё по прівзду пьётъ;
  Зашивали въдь суноцьку всё иголоцькой.
  А Михайлу-ту Касьяновицю не спитце-то
  Передь великой напраслиной, изневагушкой 2).
- 130. Мы пойдёмте-тко, Касьянушко Немплосливой; Ишше полно спать въ полатушкахъ проклаждатисе! "Они скоро калики-ти всё ставали всѣ, Они скоро калики-ти одѣвалисе; Они скоро калики да роспрошалисе,
- 135. Со кнегиною они больше прошшалисе. Послъ ихъ наъхалъ князь изъ циста ноля; Заискали-то тутъ въдь золотой цяшы, Исъ которой князь Владимиръ-отъ по пріъзду пьётъ.

<sup>1)</sup> Ко каликамъ. — мододыя были.

Въ старины поетьце.

Ище Олёшенька да скоро сказывать,

- 140. Принимаётъ гръхи-ти на свою душу:
  "Етто было у мня, князь, сорокъ каликъ въ гостяхъ;
  Унесли-то они, върно, твою пяшу".
  Посылалъ князь Владимиръ отъ онъ скорыхъ гонцёвъ;
  Какъ нашли ету цяшу да у Михайлушка.
- 145. Да судить стали Михайла они своимъ судомъ: Законали Михайлушка во сыру́ зомлю, Да вконали Михайлушка въ земьлю по поясу Да отсъкли ёго взели буйну голову; Прирубили-присъкли всё на мелки части.
- 150. Ише сами пошли-то Богу молитисе, Ко тому пошли къ Онтонью, всё къ Өеодосею. Помолились они да попрошшалисе; Какъ пошли они въдь скоро да исъ пешшеры-то: "Приворотимте ко Михайлушку на могилу—нать".
- 155. А приходять къ Михайлу ту на могилу-ту,—
  Да Михайло-то стоить-то всё живёхонекь,
  Да живёхонёкь стоить онь, здоровёхонёкь 1);
  Красота-та во лици не утеряласе.
  "Ужъ вы шьто отъ миня, братцы, убъжали-то?"
- 160. Они стали прошатьце туть со слёзами всё.
  Говорить то Михайлушко таковы ръци:
  "Мы пойдёмте тко, братцы, въ красёнъ Кіевъ-отъ градъ,
  Въ красенъ-отъ Кіёвъ-градъ, пойдёмъ въ матушку каменну
  Москву—

Мы не ради Опраксеи да Королевисьни,

- 165. Хоть мы ради пойдёмте князя Владимира: Розгнилась въдь Опраксеюшка Королевисьня, За гръхи-ти въдь всё же пала въ гноишшо; Какъ Владимеръ-отъ князь отъ неё отступилсэ-то; Посмотрять-то зайдётъ онъ—носъ завязыватъ.
- 170. Я дуну-то на её-то на гръшно тъло".
  Какъ приходять-то они въ красёнъ Кіевъ градъ,
  Ипо прямо ко князю свъту-Владимиру,
  И Владимеръ стръцятъ ихъ отъ всей радости:
  "Вы не можётё ли, калики, да излицить у мня,
- 175. Излицить то Опраксен всё Королевисьни?"
  И пришолъ то Михайлушко, слезно Богу молитце;
  Онъ въдь дунулъ своимъ-то всё святымъ духомъ.

<sup>1)</sup> Ожилъ свитымъ духомъ, въ-кон-поръ они ходили въ манастырь.

У ей свалились коросты да въдь вси отъ ей; Она сдълалась въдь здрава-здоровёхонька.

- 180. Наредилась она въ ризы дравоценныя, Наредиласе, сама въдь не постыдиласе; Входить, каликамъ-то низко кланялась: "Ужъ ты гой еси, Михайлушко Касьяновиць! Ты просьти миня въ вины грешно виноватыя,
- 185. Ты просьти миня ише, Михайлушко, во второй вины: Пристыдила я твоё лицо непорочнаё, Пристыдила я тебя-то ръцьми напрасныма. Ты просьти миня, Владимеръ-князь стольне-кіевськой: За Михайлушка-та я въдь пала во гноишио.
- 190. Я обзарилась, Михайлушко, на твою красу $^{\alpha}$ .

# Соломанъ и Иванъ Нинульевичъ (Онульевичъ).

(У дяди Ефима).

Было-то въ Ерусалими, въ славномъ гради-то, Тамъ въдь жилъ то премудрой-отъ Соломанъ-царь Со прекрасной жилъ царицой Соломанихой. Жили они да много времени;

- 5. Пофжаёть царь Соломань, всё премудрой царь, Повжаеть собирать онъ дани-пошлины, Збирать пошлину повхаль прошлогодьнюю -Шьчо за тъ-ли всё за годицьки за прошлыя, Ай за прошлы-то годы, прошлогодныи.
- 10. Говорить прекрасна туть царица Соломаниха: "Ты не твыди, царь Соломанъ, збирать пошлины, Збирать пошлину не взьди прошлогодную;-Этта придётъ Васька Торокашко сынъ Заморенинъ, Увезёть у тя царицу Соломаниху.
- 15. Приходилъ-то онъ два раза 1),—ты всё дома былъи. Онъ не слушатъ царицы Соломанихи, Онъ скорёжонько въ дорожку отправлянтце, Отправлянтие въ дорожку всё полъ-годика. Ай прошла-то эта въстопька да прокатиласе,

20. До того жо прошла въсть до Царягорода. Ай во ту-ту пору было, во то время,

<sup>1)</sup> Отъ двухъ царей: Кудріянишша, ли отъ Грубіянишша (см. № 18), другой-Идолишо (см. № 49).

Собираётъ прекрасной царь Иванъ Никульёвиць, Собираеть онъ пиръ на весь онъ міръ: Собираетъ на князьей да на бояръ своихъ,

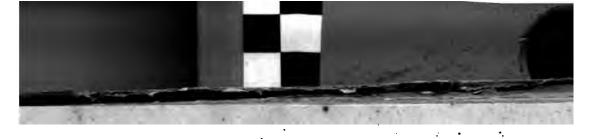
- 25. Собираеть на хресьянь на всёхъ прожитосьнихъ 1), На прожитосьнихъ хресьянушокъ, на бъдныхъ тутъ. Ишше всё-то на пиру тутъ напивалисе, Ишше всё же на чесномъ да набдалисе, На пиру-ту скоро всё да стали хвастати:
- 30. Ишше глупой-отъ хвастатъ молодой женой, Неразумной-отъ хвастатъ всё родной сестрой, Ай віздь умной-отъ хвастатъ роднымъ батюшкомъ, Шьчо разумной-отъ хвастатъ родной матушкой. Ай прекрасной-отъ царь Иванъ Никульёвичь
- 35. Онъ по полатушкамъ да тутъ похаживатъ, Онъ похаживатъ, самъ всё усмъхаитце; Онъ въдь жолтыма кудрями принатрясыватъ, Онъ въдь бълыма руками прирозмахиватъ, Золотыма онъ персынями принабрякиватъ;
- 40. Говоритъ прекрасной царь Иванъ Никульёвичъ: "Ужъ вы гой еси, князи мои, бояра, Вси купци вы, вси мои госьти торговыя, Вси хресьянушки да вси прожитоцьий, Вы прожитосьни всв, да новы бъдныи!
- 45. Роскажите мнв вы, всю правду повъдайте:
  Ай у насъ-то въ Царигради вси молодци поженены,
  Ишше красны-ти дъвушки замужъ подаваны;
  Я единъ живу, прекрасной царь Иванъ Микульевичъ,
  Холостъ-отъ живу да нежонатъ слыву.
- 50. Мив-ка хто бы изъ васъ выбралъ бы обручницу, Мив обручницу бы выбралъ супротивъ меня: Шьчобы лицико—порошки сивжку белого, Ай походочка у ей была павинная, Тиха редь у ей была да лебединная,
- 55. Брови-ти у ей да чёрна соболя, Ишше оци-ти у ей да ясна сокола, Ясна сокола у ей да перелетного, Перелетного сокола, заморыского". Ишше старшой-оть хоронитце за средынего,
- 60. Ишше средьнёй-отъ хоронитце за меньшого, И отъ меньшого прекрасному царю отвъту нътъ.

<sup>· 1)</sup> Хорошо живутъ.

Говоритъ-то Васька Торокашко сынъ Заморенинъ:
—Я не знаю-ту тебъ, прекрасной царь Иванъ Микульевиць.

Ишше говоритъ-то Торокашко сынъ Заморенинъ:

- 65. Я въдь кольки не бывалъ по разнымъ городамъ, Ай по руськимъ бывалъ и по невърнымъ я, Я видалъ, видалъ, вездъ да красныхъ дъвушокъ,— Не видалъ луцьше царици Соломаники. Ужъ ты гой еси, прекрасной ты царь Иванъ Микульёвичь!
- 70. Красота-та у васъ сь ей будёть однакая,
  Другъ на дружку вы въдь сь ей похожія.—
  Тутъ въдь говорить прекрасной парь Иванъ Никульёвиць:
  "Ужъ ты Васька Торокашко сынъ Заморенинъ!
  Это есь ли гдъ теперь таки права?
- 75. Говоришь ты въдь всё ръци безумныя:
  Какъ въдь можно у жива мужа жону отнять?"
  Говорилъ-то Васька Торокашка сынъ Заморенинъъ
   Мнъ нехитро это дъло мнъ-ка зъдълати—
  Увесьти-то мнъ царицу Соломаниху.—
- 80. Говоритъ-то прекрасной царь Иванъ Микульевичь: "А бери-ко ты у мня да золотой казны;
  Ты достань, достань царицу Соломаниху".
  Говорить-то Васька таковы слова:
  - Ужъ ты гой еси, прекрасной царь Иванъ Микульёвичъ!
- 85. Нагрузи-ко мнв ты три карабля чернёныихъ Со тима-ли со товарами заморьскима; Я пойду-ту къ ей да всё въ Ерусалимъ я градъ, Увезу-ту бесъ царя-та бесъ Соломана.— Тутъ грузилъ ёму прекрасной царь Иванъ Микульёвичъ,
- 90. Онъ грузилъ, грузилъ чернёны скоро карабли; А пошолъ-то Васька Торокашко сынъ Заморенинъ. Онъ подходитъ ко съвятому-ту къ Ерусалимъ-граду; Онъ вымастыватъ мосточки красна дерева, Росьтилаетъ онъ сукна одинцовыя
- 95. Онъ отъ цёрныхъ-то отъ караблей вплоть до дворьца до царь-Онъ приходить въ царици въ Соломанихи: [ского; "Ужъ ты здрастуй-ко, царица Соломаниха! Я пришолъ, пришолъ въ тебъ на чёрныхъ карабляхъ; Ты сьними поди у мня товары всё заморьскій,
- . 100. Всё заморскій товары всяки-разныя, Забирай ты съ насъ ише, бери да дань всю, пошлину". Тутъ въдь скоро царица нарежаласе, Ай пошла она къ Васьки на церёнъ карабь.



Заходила къ ёму да на церёнъ карабь. 105. На карабли-то ево, было изукращоно: Ай каюты на карабли всё красна дерева,

Красна дерева всё да красна золота. Тутъ зашла-то цариця Соломаниха На тотъ на Васьки на церёнъ карабь,

110. Во ту-ли во каюту во хрустальнюю, Загледълась на товары всё на разныя, На разны-ти на вси она шолки разныя, Ише разны были шолки всё заморьскія. Ай во ту пору было, во то время,

115. Онъ въдь сказалъ-то всё младенькимъ матросицькамъ:
"Оставлейте-ко мосты вси красна дерева,
Отплывайте-тко изъ гавани паря Соломана;
Увезёмте мы царицу Соломаниху,—
Ай награду мы полуцимъ всё великую

120. Отъ того-то мы царя всё отъ прекрасного". Ай повёзъ-то тутъ царицу Соломаниху, Онъ увёзъ, увёзъ царицу Соломаниху; Онъ приходитъ, привозитъ ко царю прекрасному, Ко тому-ли ко Ивану-ту Никульёвичу;

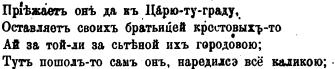
125. Ай привовить царицю Соломаниху,
Роспускать-то онъ скоро флаки шолковыя.
Туть стръцять-то ихъ прекрасной царь Иванъ Микульёвиць.
Онъ стръчаёть-то ихъ да отъ всей радосьти;
Собираетъ онъ пиръ да туть на радосьти,

180. Повелось-стало у ихъ пированьицё, поцесёнъ пиръ; Тутъ въдь жили они да всё тутъ пожили. Ай прошло-то тому времени полъ-годика; Тутъ наъхалъ-то изъ земёлъ изъ дальнихъ-то Ай премудрой-то Соломанъ-царь;

135. Говорятъ-то ёму нянюшки да сѣнны дѣвушки: "Нѣтъ у насъ царицы Соломанихи:
Ай увёзъ-то ей Васька Торокашко всё Заморенинъ, Онъ увёзъ-то къ царю прекрасному,
Ко тому-ли-то къ Ивану-ту Микульёвицю".

140. Туть недолго царь Соломанъ розговариваль;
Ай онъ браль то двухъ братьицей крестовыхъ-то:
Ай перывого-то Добрынюшку Никитича,
Ай другого браль Олёшеньку Поповици;
Ай поъхаль-то Соломанъ-царь, отправилсо.

145. Прівжаеть Соломанъ-царь, премудрой онъ,



- 150. Онъ сказалъ-то двумъ братьицямъ крестовыимъ: "Ай кака будётъ, быватъ, мнъ-ка неволюшка, Я взыграю вамъ, братьиця, во турей рогъ,— Навжайте-ко тогда вы въ Царь-отъ-градъ, Вы рубите-ко со старого до малого".
- 155. Наредилсэ-то, пошолъ каликой перехожою, Перехожою каликой, переброжою; Онъ пришолъ-то къ царицы подъ окошоцько, Закрыцялъ-то онъ у ей да подъ окошоцькомъ, "Ужъ ты гой еси, прекрасная царица Соломаниха!
- 160. Ты подай-ко мит-ка милосьтину всё спасёную-Ты не ради-то калики перехожою, Перехожою калики, переброжою,— Ужъ ты для-ради подай царя Соломана, Ты Соломана-царя да все премудрого".
- 165. Отыпирала окошоцько скоро косисьцято, Ай бъжала на широку свътлу улицю; Тутъ признала она ёго, увидъла: Не калика-та ходитъ перехожал, Перехожая калика, переброжая,
- 170. Туть въдь ходитъ-то Соломанъ-царь премудрой-отъ
  Туть брала она царя да за праву руку
  Да вела ёго въ полаты бълокамянны,
  Товорила-то она царю Соломану,
  Шъчо Соломану-царю она премудрому:
- 175. "Ай премудрой ты царь у мия Соломанъ ты! Ты попей-ко съдь, поъшь, теперь покушай-ко; У мия нътъ теперь въ доми прекрасного: Онъ уъхалъ, царь прекрасной, за охвотами". Опъ поълъ у ей, попилъ сълъ, покушалъ тутъ;
- 180. Заперла ево царица Соломаниха, Заперла-то всё въ сундукъ да во платной ево. Тутъ прівхалъ-то прекрасной царь Иванъ Микульёвичь, Онъ прівхалъ у ей всё со охвотами, Онъ навёзъ-то тутъ ей да гусей, лебедей,
- 185. Онъ пернасьцятыхъто бъленькихъ всё утоцёкъ.

  Ишше тутъ царица розговариватъ:
  "Ужъ ты душенька, прекрасной царь Иванъ Микульёвичъ!

Ужъ мы съдемъ-ко съ тобой пить, теь, все кушати". Они съли-то пить, теь съ ей, все все кушати;

- 190. Говоритъ-то тутъ царица Соломаника:
  "Айты гой еси, прекрасной душоцька ты царь Иванъ МикульёТы везьдъ ъзьдилъ, гулялъ, да ничего не знашь; [вичъ!
  Яли дома была, цяриця-та прекрасная,
  Я въдь дома-то была, да много видъла:
- 195. У мня есь-то въдь въ госьтяхъ всё небывалой гось,
  Небывалой у мня гось да всё нежданой-отъ,—
  Не ждала ево, совсъмъ объ ёмъ не думала".
  Говоритъ прекрасной царь Иванъ Микульёвиць:
   Ужъ ты шьто севодъне, царица, не съ ума шалишь?-
- 200. Говоритъ-то тутъ царица Соломаниха:
  "Ужъ ты душенька, прекрасной царь Иванъ Микульёвичь!
  Я скажу-то про то тебъ, тебъ повъдаю,
  Про того скажу царя тебъ премудрого:
  Шьчо сказали—царь Соломанъ—онъ хитёръ-мудёръ,—
- 205. Ишше сидить онъ у мня да въ сундуки запёрть,

Говорить-то прекрасной царь Иванъ Микульёвиць:
— Ты въдь врёшь теперь, царица Соломаниха!—
Отпирала она сундукъ, да всё показыватъ;
Говорить ёму цариця Соломаниха:

- 210. "Ужъ ты душоцька, прекрасной царь Иванъ Микульёвиць! Не оставляй царя Соломана до у́тра ты.—
  Отойдёть онъ у тебя всё своей мудросью".
  Говорить-то царь прекрасной Иванъ Микульёвиць:
  — Ай тепере царь Соломанъ онъ въ моихъ рукахъ.—
- 215. Говорить-то царь Соломанъ таковы ръци:
  "Ужъ ты гой еси, прекрасной ты царь Иванъ Микульёвиць!
  Цимъ тебъ рубить моя-та буйна голова,
  Ужъ ты завтро отсъкёшь да буйну голову,—
  Шьчо увидятъ всъ народъ, да люди добрыя".
- 220. Говоритъ царю цариця Соломаниха:

   Отруби ты, отьсъки да буйну голову.—
  Говоритъ-то Соломанъ-царь премудрой-отъ:
  "Ты прекрасной мой царь Иванъ Микульёвиць!
  Ты возьми-ко завтро зьдълай ты высокой рей,
- 225. Ты къ рею-ту къ тому зьдълай возьми лисёнку,
  Ты повъсь возьми да всё три петёлки:
  Шьчо перьву-ту повъсь петёлку шолковую,
  Ай другу-ту новъсь петёлку варовую,

- Ай третью ты повысь петёлку всё липову".

  230. Туть прекрасной царь Иванъ Микульёвиць
  Онъ выдь радъ-то былъ тому, шьчо ёму царь сказалъ.
  Говоритъ ёму цяриця Соломаниха:
  "Ты прекрасной мой царь Иванъ Микульёвиць!
  Ты сьвяжи хошь въ путани шолковыя,
- 285. Не оставь ты такъ царя да всё Соломана,—
  Измудритьие своей мудросью, онъ своей хитросью".
  Онъ связалъ-то туть царя Соломана,
  Замыкалъ-то за замочки его кръпкія.
  Онъ стаёть въ утряхъ, по утру-ту по ранному,
- 240. Онъ въдь дълаёть скоро туть высокой рей, Къ высокому дълать рею всё онъ лисницю; Онъ повъсилъ три петёлки, вси разныя: Онъ перьву́-ту всё петёлку шолковую, Онъ другу-ту въдь петёлку варовую,
- 245. Онъ третью-ту въдь петёлку онъ липову.
  Повели они царя, царя премудрого,
  Ай премудрого царя да всё Соломана;
  На перьву-ту на приступочку-ступеньку приздынулисе,—
  Говоритъ-то тутъ Соломанъ-царь премудрой-отъ:
  - 250. "Ты прекрасной ты царь Иванъ Микульёвичь! Ужъ ты дай инъ-ка взыграть-то всё во ту́рей рогь; Ты иди-ко со иной самъ, веди царицю Соломаниху: Я потъшу, поиграю, всё тебя, царя съ царицою". На другу-ту ступеньку они вышли тутъ,—
  - 255. Онъ зыгралъ опеть во дутоцьку, во турей рогь; Онъ играетъ, самъ да приговариватъ:
    "Я потъшу-то ихъ, всё я царя да со царицою: Мнъ въкомъ больше царицу не видать будётъ". Говоритъ-то цяриця всё царю прекрасному:
  - 260. Ужъ ты въсь скоръ паря Соломана:
    Отойдёть онъ оть тебя да своей хитросью. —
    Говорить-то парь Соломанъ всё премудрыя,
    Говорить-то всъмъ народу, людямъ добрымъ тутъ:
    "Ужъ вы гой еси, народъ, вси люди добрыя!
  - 265. Вы которы вы умны, дамъ подите проць, Не смотрите вы царя да всё Соломана: Его-то въдь смерть будётъ престрашная". Онъ зыгралъ-то въ третей наконъ да всё во турей рогь. Тутъ навхала его. дружиноцька хоробрая,
  - 270. Шьчо два того-ли всё два брателка крестового,

Два крестового два братёлка названого: Ишше тотъ-ли Добрынюшка Никитиць младъ, Ишше тотъ-ли Алёшенька Поповиць младъ. Говоритъ-то царь Соломанъ-свътъ премудрой-отъ:

- 275. "Налетъли у мня гуси со съвятой Руси, Со съвятой у мня Руси, съ Ерусалима, славна города; Щъчо клюютъ у мня пшеницю бълоярову". Говоритъ-то царица Соломаниха:
  - Ты прекрасной мой царь Иванъ Микульёвичь!
- 280. Отойдёть выдь царь Соломанъ своей хитросью. Туть во ту-ли пору, скоро во то время, Туть два ясного два сокола пролетывать, Прівжаеть два дородьня добра молодца, Шьчо два руського могучого богатыря:
- 285. Шьчо перьвой-отъ Добрынюшка Нивитиць младъ, Ай другой-отъ Олёшенька Поповиць младъ; Ай приходять они скоро къ рею высокому. По Соломанову было тутъ роспоряженьицю. Приказалъ-то онъ какъ имъ, дъло дълать-то:
- 290. "Въ перьву петелку шолковую положьте вы, Шьчо положьте вы прекрасного царя Ивана Микульёвича; Я за то его положу въ петелку въ шолковую, Ай шьчобы пришла-то ему скоро сьмерть,— Онъ не билъ меня вперёдъ, да оставлялъ онъ все".
- 295. Ай царицю Соломаниху положили во петёлку, Ей во ту-ли во петёлку варовую; Ешше Ваську Торокашку—всё во липову. Туть въдь всихъ они всё злыхъ людей приконьцили; Ай поъхали они, скоро отправились
- 300. Шьчо во тотъ-ли они въ Ерусалимъ-отъ градъ. Они стали поживать да тамъ всё здрастовать, Всё постарому они стали да жить, попрежному.

24.

## Егорій Храбрый и его мучитель <sup>1</sup>).

(У матери).

Ишше туры, олени по горамъ пошли, • Ишше свры-ти заюшки по засъкамъ,

<sup>1)</sup> А. М. Крюкова говорила, что въ Золотицъ Егорія поють за стихъ с совершенно иначе.—Этотъ стихъ считается стариной и въ Поморьв (см. въ моей статьв стр 3. прим. 3). Собир.

Ишше быленьки горносталюшки по тёмнымы лысамы; Туть выдь рыбина ступила во морыску глубину;

- 5. Ишше на неби взошоль да младь сывьтёль мъсець,— На земьли зародилсэ могущь богатырь Да по имени Егорей-свыть Храбрыя. У Егорыюшка во лбу было красно солнышко, У Егорыюшка въ затылоцьки быль сывътёль мъсець,
- 10. По косицямъ цясты-ти звъздоцьки катаютце,
   За ушами-ти зори занимаютце.
   И прошла ета въстоцька всё по всей земли,
   Шчо по всей прошла зеньли, по всей Святоруською;
   Шчо дошла ета въстоцька до невърного царя,
- 15. До невърного царишша всё Грубіянишша.
  Онъ царей-то, королей онъ всёхъ повырубилъ,
  Онъ въдь Божьи-ти церькви да вси на дымъ спусьтилъ,
  Онъ святы-ти иконы всё на мосты смосьтилъ,
  Царя Өёдора Смоляньского 1) подъ мець склонилъ,
- 20. Онъ срубилъ-то у ево да буйну голову, Да цярицю, доць прекрасну<sup>2</sup>) онъ изуродовать хотълъ. Да цяриця, доць прекрасна-та всё хитра-мудра была, Всё хитра была, мудра, да во Пешеръ-горы ушла, Во Пешеръ-то горы ушла да горы камянны,
- 25. Да въ собой-то унесла она цяда милого, Цяда милого она, всё цяда любимого, Шьчо того она Егорья-свъта Храброго. Какъ приходить цариця гору камянную: 3) "Ужъ ты тора, ты гора, ты гора камянная!"
- 30. Навываётъ цариця да гору матушкой, Называетъ цариця да слезпо плацёть же: "Ты прими, прими, гора, ты гора камянная, Ты пе для-ради миня, ты для-ради цяда моего, Для того-ли для Егорья ты свъта-Храбраво".
- 35. Розьдвигалась Пешшера, всё гора камянная, Принимала царицю, всё доць прекрасную. Какъ не могъ найти царишно всё Грубіянишшо. . Тутъ въдь сталъ у ей Егорьюшко всё пети годовъ, Тутъ въдь сталъ у ей Егорьюшко всё восьми годовъ,
- 40. Ишше сталь у ей Егорьюшко всё выспранивать: "Ужъ ты гой еси, цяриця, ты доць прекрасная,

<sup>1)</sup> Егорьева отця.

<sup>2).</sup> Мать Ёгорьеву.

<sup>3)</sup> Въ гору камянную? Собыр.

Ужъ ты матушка моя, ты свътъ родимая! У мня быль ли на роду-ту родной батюшко?" Россказала цариця ему прекрасная:

- 45. Ужъ ты гой сси, моё ты цядо мялоё, Ужь ты мило моё цядышко, любимоё, Ты по имени Егорей всё свътъ-Храброй ты! Когда туры-ти; олени по горамъ прошли, Ище рыбина ступила во морьску глубину,
- 50. Ище на неби взошолъ-то младъ сывътиль мъсець, На земли-то ты у мня родилсэ, всё могуць богатырь, Ты по имени Ёгорей-свътъ ты Храбрыя; Да во лбу-ту у тобя какъ будто соньцо красноё, Да въ затылки у тибя-то младъ свътёлъ мъсець,
- 55. По локотъ-то у тибя въдь руцьки въ золоти, По колънъ-то у тибя-то ножки въ серебри, По косицямъ 1) часты звъздочки всё катаютце, За ушами-ти зори занимаютце.

Да прошла эта въсьть про тебя по всей земли,-

60. Ише вся у тя краса была поднебесная,-Да прошла-то про тебя слава великая, Какъ по всемъ прошла земьлямъ, по всемъ славнымъ 10родамъ;

Шьчо дошла эта въсьть-та до невърного царя, До невърного царя всё до Грубіянишша;

- 65. Онъ въдь Божьи-ти церькви вси огнёмъ сожогь, Онъ святы-ти образа да онъ въ мосты вси свлалъ, Царя Өёдора Смоляньского, всё твоёго батюшка, Онъ подъ мець ево склониль, ссъкь у ево буйну голову, А миня-то онъ, царицю, изуродовать хотбль.
- 70. Я хитра очунь, мудра была, хитромудрая; Во Пешеръ-гору ушла я, всё горы камяпную 2); Я въ собой-то унесла тибя, цяда милого, Я пришла-то, всё горы слезно приросыплакалась, Ишше матушки Пешшеры прирозьжалилась:
- 75. "Ужъ ты матушка Пепшера, гора камянпая! Ты прими, прими царицю, всё доць прекрасную, Ты не для-ради миня, хоть для-ради цяда моёго, Для того-ли для Егорья-свъта Храброго. —
  - Какъ въдь выслушалъ Егорей ее ръци вси,
- 80. Ее ръци-ти вси да вси росказы-ти:

<sup>1)</sup> Косьти надъ глазами.

См. примъч. къ 28 ст. Собир.

"Ужъ ты гой еси, родима моя матушка, Ише та-ли царина, доць прекрасная! Ужъ ты дай-ко мнв-ка съвзьдить благословленьиця, Мнв-ка съвзьдить-то разъ-то ко царишшу тутъ;

- 85. Ко царишшу я съъжжу всё Грубіянишшу, Я пролью-то, пробью-ту кровь тотарьскую, Отобью, отмешшу я кровь христіяньскую,— За своёго за батюшка за родимого, За того за царя за Өёдора за Смоляньчкого".
- 90. Туть заплакала родима-та ёго матушка,
  Ише та-ли цяриця-та, доць прекрасная:
  Ужъ ты гой еси, Егорей-свыть ты Храбрыя!
  До царишша-та есь всё три заставушки:
  Ишше перыва-та заставушка—льса тёмныя,
- 95. Ото встоку стоять всё льса до западу; Ишше ясному соколу не пролетьть будёть, Какъ тебь - то, доброму молодцу, на своёмъ - то на добромъ кони́,

На добромъ-то кони будёть не проъхати. Да втора-та есьть заставушка великая—

- 100. Да стоить туть гора-та, гора камянная, Ото встоку стоить гора до западу, Оть земли-то стоить она равно до неба; Да третья-та застава есь—ръка огняная, Ото встоку течеть-то всё до западу,
- 105. Отъ земли пламя въётце ровно до неба. Тутъ выходитъ Ёгорьюшка на широку свътлу улоцьку, Роспрошаитце съ родимой своей матушкой. А исъ туци-то выпадывалъ ёму доброй конъ ¹), Да изъ облака выпадыватъ сабля вострая,
- 110. Сабля вострая ёму, палиця тяжолая,
  Ишше вся-то принадлежносьть-та богатырская.
  Да поёхаль Ёгорьюшко на добромь кони;
  Пріёжаеть Ёгорей къ той заставушки,
  Да ко тёмь-ли пріёжаёть къ лёсамь тёмнымь;
- 115. Приздымаеть Егорьюшко злата въньця, Говорить-то Егорьюшко таковы слова: "Вы лъса, вы лъса-то да лъса тёмныя! Вы не варуйте, лъса, всё во невърного царя, Вы поваруйте, лъса-та, въ самого Христа,

<sup>1)</sup> Врака поетыце?

- 120. Въ самого, лъса, Христа вы, Бога роспятого, Во того вы во Егорья-свъта Храброго". Провжаетъ Егорьюшко ту заставушку; Пріъжаетъ Егорьюшко къ горы камянной, Говоритъ-то Егорей-свъть таковы ръци:
- 125. "Ты гора-ли, гора; гора камянная!

  Ты не варуй-ко, гора, ты во невърного царя, Во невърного царя-то въ Грубіянишша;

  Ты поваруй-ко, гора, ты въ самого Христа, Въ самого-то Христа, всё царя небесного,
- 180. Во небесного царя, Бога распятого, Во тово ише въ Егорья-свъта Храброго". Признимаетъ Егорьюшко здата въньца, Проъжаетъ Егорей ту заставушку. Прівжаетъ къ ръки, къ ръки къ огняной;
- 135. Говорить-то Ёгорьюшко таковы різци: "Ты не варуй-ко, різка, да во невізрного царя, Во невізрного царишша Грубіянишша; Ты поваруй-ко, різка, да въ самого Христа, Въ самого Христа повізруй, царя небесного,
- 140. Во того-ли-то всё Бога распятаго".

  Признимаеть Ёгорьюшко злата выньца;

  Провжаёть Егорьюшко ко паришшу-ту Грубіянишшу.

  Какъ выходить царишшо на красно крыльцё:
- 145. "Ты поваруй-ко Егорей-свътъ ты Храбрыя, Во мою ты всё въру во невърную".
  Говорилъ-то Ёгорей да свъты-Храбрыя:
   Я въдъ скоро въ твою-ту въру поварую: Отъсъку у тя тотарьску-ту твою голову,
- 150. Отыменину я христіяньску-ту кровь горячую.— Приказалъ тутъ царишно ево пилой цилить; Да Ёгорья-та-свъта всё пила не берёть, Ишше вся-та пила у ихъ выспригнуласе. Ишше сталъ онъ Ёгорьюшка колясомъ вертъть;
- 155. Ишше всё-то въ шепу́-ту приломалосе.

  Ишше сталъ онъ Ёгорьюшка въ котли варить;

  Да Ёгорей-отъ въ котли-то онъ стойкомъ стоитъ,

  Онъ стоитъ-то въ котли-то да всё стихи поётъ,

  Ише пъсъ-ту поётъ всё Херуимскую;
- У Егорья подъ котлойъ-то не огонь горитъ,
   Не огонь-то горитъ, всё разны цвъты цвътутъ,

Всё цвъты-ти цвътуть, всё разны лазу́рёвы. Приказаль копать погрёбъ ёму глубокой туть: Въ глубпну-ту въдь погрёбъ сорока сажо́нъ,

- 165. Въ долину-ту въдь погребъ двадцети пети;
  Въ ширину-ту въдь погребъ двадцети сажбиъ;
  Онъ хваталъ-то Егориюшка царишно за жолти кудри,
  Онъ киналъ-то царишно Егорья во глубокъ погребъ,
  Онъ въдь цястою желъзною ръшотоцькой,
- 170. Онъ жельзною рышотоцькой призадерьгиваль, Онъ каменьицемь, кореньицемь призаваливаль, Онъ жолтымь пескомъ Егорьюшка призасынываль; Еще самь-то, собака, онъ похвалянтце; "Не бывать теперь Егорьюшку на сывятой Руси;
- 175. Не видать теперь Ёгорьюшку сывьту былого, Не видать теперь Ёгорьюшку родной матушки!" Какъ по Божьёму-то пало изволеньицю, По Ёгорьёву-ту пало по моленьицю: Потенули-то всё выдь туть вытры буйныя
- 180. Шьчо со ту-ли со востоцьню-ту со стороноцьку; Вси жолты-ти въдь песоцьки прирозывъяло, Всё въдь каменьниё съ кореньицёмъ прироскатало, Всю желъзпую рынотку прирозыдерытало. Тутъ выходить Егорьюшко къ намъ на бълой сывътъ,
- 185. Онъ на бізлой-отъ світъ, да всё увидяль онъ, Да увидяль Ёгорей красно солнышко. Тутъ выходитъ царишно на красно крыльцё, Онъ віздь кланелсэ Егорью-ту пизёхонько: "Ужъ ты гой есп, Егорей-світъ ты Храорыя!
- 190. Станемъ брататьце персыями однозолотныма:
  Ище будешь ты, Егорьюшко, мнѣ большой вѣдь братъ,
  Я вѣдь буду тебѣ да всё меньшой-отъ братъ.
  Пецёго-то съ имъ Егорей не розговариватъ;
  Онъ хватилъ-то царишша за цёрша кудры,
- 195. За цёрны ёго кудри-ти всё за тотарьскія, Ище опъ всё киналь ёго о кирписьнёй мось; Ишше туть царвшину-ту всё славы поють, Всё славы-ти поють ёму, въ старины скажуть. Онъ прибиль-то со старого и до малого,
- 200. Не оставиль онъ силы-то на съмяна. Онъ поъхаль искать своихъ двухъ онъ сесьтрицей, Онъ нашолъ-то родимыхъ двухъ въдь сесьтрицей—



Какъ пасуть они скота, за пастуховъ живуть <sup>1</sup>); Какъ на ихъ-то въдь тело-то какъ камышъ-трава.

- 205. Приводилъ-то, привозилъ онъ ихъ къ Ёрданъ-ръки, Окупалъ-то онъ ихъ-то всё въ Ёрданъ-ръки; Какъ свалилась у ихъ эта камышъ-трава; Онъ въдь дунулъ на ихъ своимъ святымъ духомъ; У ихъ зъдълались тъла будто снъту бълого.
- 210. Онъ привёзъ-то ихъ къ родимой милой матушки; Самъ насталъ-то онъ на батюшково на мъсто тутъ. Они зажили тутъ да всё постарому, Да постарому-ту зажили, попрежному.

25.

## Онина-воинъ <sup>2</sup>).

(У матери).

Быль жиль Оника-воинь. Повхаль Оника-воинь; Превхаль Оника-воинь сьвятую Русь, Онь побиль многихь руськихь богатырей,

- 5. Пролиль много у вдовъ слезъ горькихъ. Задумалъ Оника-воинъ Ерусалимъ-градъ розорити. Насьтръчу Оники-воину Идетъ тутъ чудо чудноё,
- 10. Идетъ всё диво дивноё,
  Насьтръчу всё сътръчаитце,
  Всё Оники не ужахантце.
  Оника на кони ужахнулсэ,
  И хочотъ вострую саблю всё направить;
- 15. Какъ изъ руки сабля упала. Идётъ-то въдь цюдо цюдно: У ей ту́лово зьвърино, Ише ноги всё лошадины, Голова человъчеськая.
- 20. Власы у ёго до пояса. Туть спроговорить Оника-воинъ: "Ты како же чудо чудно,

<sup>1)</sup> По словамъ А. М. Крюковой, одну изъ нихъ звали, кажется, Надеждой; имени другой сестры она не поминтъ. Собир.

<sup>2)</sup> По словамъ А. М. Крюковой, эта старина поется какъ стихъ; она пъла се твиъ же напъвомъ, что и "Осаду Соловецкаго монастыря" (№ 39). Собир.

Ты како же диво дивно: Или парь, или паревиць,

- 25. Или король, ли королевиць,
  Или руськой ты сильнёй, могуцёй богатырь?"
  Отвічаеть Оники сьмерьть-матушка:
   Я не царь, я не царевиць,
  Не король я, всё не королевиць,
- 30. Я не руськой сильней, могучой богатырь,—
  Я—сама престрашна Сьмерть твоя, матушка.—
  Туть спроговорить Оника-воинь:
  "Ой еси, престрашна Сьмерть-матушка!
  Дай ты мнь-ка строку събадить на три года,
- 85. Съвздить мнв въ Ерусалимъ-градъ Богу помолитисе, Ко Осподъно мнв-ка 1) приложитисе<sup>4</sup>.
  Говоритъ престрашна Съмертъ матушка:

   Не дамъ тебв строку на три года Съвзъдитъ въ Ерусалимъ-градъ Богу помолитисе,
- 40. Ко Осподънёму гробу приложитисе.—
  "Ой еси, престрашна Съмерть-матушка!
  Дай же мнв-ка строку на три мъсеця
  Съъзьдить въ Ерусалимъ-градъ Богу помолитисе,
  Ко Осподъню мнв-ка гробу приложитисе".
- 45. Не дамъ я тебъ строку на три мъсеця. "Дай, Съмерть, строку хоть на три дня Уъхать мнъ-ка въ свой градъ".
   Не дамъ я тебъ строку на три дня. Тутъ Оника на кони да возъерилсэ.
- 50. Вострой саблёй замахнулсэ; Права рука всё покатилась, Лъва рука опусытилась, Голова съ плець повалилась; Тутъ Оники сьмерть слупилась.

26.

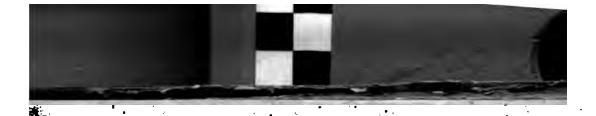
## Γοpe<sup>2</sup>).

(У своего двоюроднаго брата, племянника матери, родомъ изъ с. Стръльны).
Ишше было-то бъдному хресьянину,

Ишше горюшко ёму да доставалосе.

<sup>1)</sup> Очевидно, пропущено "гробу". Собир.

<sup>2)</sup> А. М. Крюкова не могла опредълить павърнос, старина ди это иди пъсня. Собир.



- На роду ли мив горё было уписано,
   На двлу ли ты мив, горё, доставалосе,
- 5. Въ жеребью ли ты мев, горюшко, повыпало? Я пойду теперь отъ горя во тёмны люса; Шьто за мной горё летить туть чёрнымъ ворономъ. Я пойду-ли я отъ горя на сине морё, Ай за мной-то въдь горё—сърой утицёй;
- 10. Я пойду-ту отъ горя на друго морё,— Какъ за мной-то въдь горё-то сизымъ орломъ. Я пойду-ту отъ горя во то-ли во чисто полё; Тутъ летитъ-то за мной горё яснымъ соколомъ. Я пойду-схожу отъ горюшка на тихи заводи,
- 15. Поплыву-ту я по тихимъ всё по заводямъ; Тутъ за мной-то въдь горюшко да бълой лебедью. Я пойду-схожу, отъ горя далеко уйду, Я уйду-пойду во тъ лъса во тёмныя. Я во тъ уйду во сцепи во Саратовськи;
- 20. Тутъ за мной-то въдь горё—сърымъ заюшкомъ. Я уйду, уйду отъ горя по крутой горы;
  Тутъ за мной-то въдь горё—горносталюшкомъ. Я уйду же я отъ горя въ матушку сыру землю;
  Ишше туть-то всё моё горё осталосе,
- 25. Ишше тутъ-то моё горё миновалосе. Не достаньсе ты, моё горё великой, Не отьцю ты, моё горюшко, не матушки, Ты не брату, моё горё, не родной сестры; Не достаньсе ты, моё да горё горькоё,
- 30. Ты не другу моёму, всё не пріятелю,— Ты останьсе со иной въ матушки сырой земли!

27.

### Братья-разбойнини и ихъ сестра.

(У жены своего дяди—"дедьны"— Матрены Кипріяновны, родомъ изъ Кузомени).

Ай во славномъ было городи во Кіеви, Тамъ была, побыла да пожила вдова, Пожила была вдова, вдова Моряночка, Пожила-та вдова была сорока годовъ.

5. Ай въдь было-то жило у ей деветь сыновъ, Ай была у ей ише-то дочка, красна дъвушка. Деветь сыновъей ее они въ розбой пошли, Во розбой пошли, пошли во розбойницьки.

- Посьль ихново-то было у ей бываньиця,
- 10. Посьле ихново-то было у ей живаньиця, Ищэ маменька дочьку-ту возросьтила, Шьчо возросьтила дочьку-ту, замужъ выдала За того она купча-госьтя Морянина. Вотъ живётъ наша Моряночка хорошо очунь;
- 15. Они годъ-то живутъ, всё они другой живутъ. Какъ заскучила Морянка объ родной маменьки. Ай о маменьки родной она все соскучила; Говоритъ она купчу-ту-госьтю Морянину: "Мы поъдёмъ къ родимой къ моей матушки!"
- 20. Не поъхалъ Моря́нинъ всё къ своей тёшшиньки. Они годъ-отъ живутъ, они другой живутъ; Они прижили собъ-то какъ малого дътишша, Они дътишша собъ, они-то юношу. Говоритъ опять Моряночка таковы ръци:
- 25. "Ужъ ты гой еси, купець богатой-отъ! Мы поъдёмъ-ко домой-то, къ родной матушки, На мою-ту редиму милу сторону, ко моей-то ко родимой милой матушки, ко Моряниной мы да всё ко тёшшинки".
- 80. Туть идёть скоро купець то да всё богатой-отъ, По прозваньицю-ту всё да онъ Морянинъ былъ, Ёнъ въдь скоро уходилъ къ себъ на широкой дворъ, Онъ уздалъ-то, сядлалъ-то коня доброго, Онъ повёзъ свою Моряночку къ родной матушки,
- 35. Онъ въдь маленького дътища садиль всё во серёдыши.
  Они день-то ъдуть, всё они другой ъдуть;
  Пристыгаеть-то ихъ-то всё ночка тёмная,
  Ночка тёмна пристыгаеть, всё ночь осённая.
  Говорить-то Моряночка таковы ръци:
- 40. "Ужъ ты гой еси, Морянинъ, купець богатой ты! Какъ пора тебъ сходить теперь со добра коня, Да пора спускать коня тебъ во зелёной лугъ, Да пора-то ставить шатёръ всё бълополотъняной". Ишше тутъ всё купець-то скоро слущаётъ
- 45. Опъ свою-ту Моряночку, молоду жону;
  Онъ въдь скоро соходить самъ со добра коня,
  Онъ въдь скоро спускать коня въ зеленой-отъ лугъ,
  Бълояровой пшеници коню насыпывать,
  Онъ въдь ставитъ-то бълой-то шатёръ полотьняной;
- 50. Повалились-то въ шатёръ купець Морянинъ-отъ;

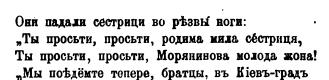
Засыпаль скоро Морянинь-оть богатырьскимь сномь, А Моряночка-то да она всё не спить, Всё не спить наша Моряночка, больше такъ лежить Ай вёдь было-то времецько, всё было въ полноць время:

- 55. Тутъ не шумъ-то шумитъ-то, всё не гамъ гамитъ, Шьчо наъхало тутъ-то деветь богатырей, На ¹) наъхали они-то да въ полночь тёмную, Ноцьку тёмную, въ полноць да ноць осённую; Какъ Морянина они-то въдь брали за желты кудри,
- 60. Отрубили-отс вкли буйну голову, Мала двтишша они всё взели розорвали, Молоду эту Моряночку во полонъ взяли, Во полонъ они взяли ей во серёдоши. Ище всъ-то тутъ богатыри скоро заспали,
- 65. Скоро заспали всё сномъ они богатырьскіимъ; Шьчо одинъ-отъ богатырь онъ не спитъ-то тутъ, Онъ не спитъ, не спитъ, больше такъ лежитъ. Тутъ заплакала Моряночка, заприцьтала тутъ: "Тамъ была-то пожила да въ славномъ Кіеви,
- 70. Тамъ была-то, пожила была вдова,
  Пожила была вдова сорока годовъ;
  Шьчо у той у вдовы было деветь сыновъ,
  Шьчо деветь было сыно, было ясныхъ соколовъ,
  Какь богатыри они были могуци;
- 75. Ишше дочка была у ей, красна дѣвиця. Эти братьиця родимы всё во розбой пошли, Во розбой они пошли, всё во розбойницьки, Во чисто полё уѣхали всё они поляковать. Посьлѣ ихного было посьлѣ бываньиця,
- 80. Посьяв ихного было посьяв живаньиця, Иште матушка дочку скоро возросьтила, Шьчо возросьтила дочку, всё замужь выдала За того-ли за купця-та-гостя Морянина; Ай увёзъ-то Морянинъ Моряночку во своё мівсто,
- 85. Во своё увёзъ мѣсто-то, да во своё село, Во своё увёзъ село, всё увёзъ за морё. Ище годъ они жили, всё другой жили, Ужъ какъ прижили собъ-то мала дѣтишша. Захотълось-то мнѣ-ка въ госьти ѣхати

<sup>1)</sup> Такъ сказательница пногда произносила слово "да". Собир.

- 90. Ко своей-то къ родимой моей матушки, Ко Моряниновой-то всё да какъ ко тёшшинки. Ай Морянинъ-отъ Моряночку миня слушалъ былъ; Онъ ушолъ то въдь скоро на широкой дворъ, Онъ уздалъ-то, съдлалъ-то коня доброго,
- 95. Надъвалъ-то на коня узду серебряну, Ишше клалъ онъ съдёлышко всё чиркальскоё; Онъ повёзъ миня Моряночку, къ родной матушки. Мы въдь день-отъ ъдёмъ да всё другой ъдёмъ, Да застыгла-состыгла насъ ночка тёмная,
- 100. Ночка тёмная состыгла, всё ночь осённая; Я сказала Морянину, всё скоро пов'ядала: "Шьчо пора тибъ, Морянинъ, сходить съ добра коня, Да пора тебъ коню-ту, да коню сдохъ давать, Шьчо здохъ коню давать, спускать въ зелены луга;
- 105. И насыпь-ко ты пшеници бѣлоя́ровой<sup>4</sup>. Онъ поставилъ намъ шатёръ скоро поло́тьняной; У мня заспалъ Морянинъ всё богатырскимъ сномъ, Засыпи́ла я всё дитя малого; А вѣдь я-то лёжала, лёжала, ужъ я всё не сплю,
- 110. Ужъ я всё не сплю, думу думаю.
   Туть вёдь скоро, во полноць было ноцьки тёмною,
   Да не піумъ піумить-то, да всё не гамъ гамитъ,—
   Ай на вхало тутъ деветь богатырей,
   А богатырей, на вхали всё деветь розбойницьковъ;
- 115. Они брали Морянина за жолты кудри, Ай отсъкли-отрубили съ плець да буйну голову, Мала дитятка взели, розбриали, По чисту они полю-то всё розбросали". Какъ одинъ-отъ розбойничокъ приросплакалсэ,
- 120. Приросплакалсэ розбойницёкъ, приростужилсэ:
   Вы ставайте-тко, братьиця, вы братьича родимыя!
  Немалу-то мы шутоцьку нашутили;
  Ище какъ эта шутоцька намъ въдь съ рукъ сойдётъ?
  Вы ставайте, пробужайтесь, мои братьиця!
- 125. Мы убили всё зятя любимого,
  Мы того-ли купця, купця Морянина,
  Мы розорвали любимого всё племянпицька,
  Мы ыт полонт-отт топерь взяли свою родну сестру,
  Мы родну-ту сестру свою Моряпочку.—
- 130. Туть скорёхонько стовали родны братьиця,

- 163 ---



- 135. Ко своей-то ко родимой мы ко матушки; Повезёмте-тко Моряночку, мы родну сестру, Мы родну свою сестру, молоду вдову, Ко своей-то родимой милой матушки; Не пойдёмте-тко мы больше во розбойницьки,
- 140. Мы не будёмъ больше тваьдить по чисту полю; Мы положимъ объ томъ заповъдь великую: Мы не будёмъ убивать больше многихъ людей!" Тутъ просьтила ихъ родима мила сестриця, Ишше та-ли Моряночка, молода вдова.

28.

#### Вдова, ея дочь и сыновья-норабельщини.

(У дъвочки Оедоры, лътъ 12; она была родомъ изъ Чапомы, но жила въ Чаварътъ въ иянькихъ).

Ай была-то жила вдовушка; Шьчо въдь было у ей да троё дъточокъ: Два сына было да всё въдь дочь единая. Ай задумала вдовушка думушку худу про собя:

- 5. "Ай шьчобы мив, вдовушки, итьти ко синю ко морю, Ко синю морю, вдовушки, мив-ка двточокъ сънесьти. Спушшу, спушшу, вдовушка, двтей на воду, Я положу-ту па дошшочку красна дерева, Росьпишу-ту я слова, каки мив надомно,
- 10. По словамъ шьчобы моихъ дътей узнавали тутъ". Приходила-то вдовушка ко синю морю, Ихъ въдь клала на дошшочку красна дерева Да спускала-то дъточокъ на синёё море, Говорила-то дъточкомъ таковоё слово:
- 15. "Понеси, понеси ты, морё синеё, Синё морё понеси да на морськую пучинушку! Ты въдь спой-скорьми дитей, Спасъ пречистыя; Ай на умъ-то наставь, да Мати Божья, ты ихъ! Я сама-та пойду зъ дочкой спасатисе,
- Я сама-та пойду Богу молитисе,
   Я пойду я въ манастыри въ спасёныя<sup>и</sup>.

Ай прошло тому времецьку выдь много лыть. Да ушла она молитьце Богу-Господу; Ай её-то дытей быдныхы маленькихы,

- 25. Понёсло же дътей по синю по морю, По синю по морю да ихъ не знаемъ куда. Какъ во ту въдь пору да во то времечко Тутъ идетъ по синю морю чернёнъ карабь. Да на томъ караблъ младъ карабельшичокъ;
- 30. Онъ въдь ходитъ по караблю, самъ расхаживаетъ, Онъ въ подзорною трубочку посматриваетъ; Онъ завидялъ во трубочку чудо чудное, Онъ завидялъ во трубочку диво дивное: На дошшочки несетъ да все два дътишша,
- 35. Ихъ два дътишша несётъ два малого.
  Приказалъ онъ спъхнуть да скоро шлюночку,
  Онъ вельлъ перенять да двухъ-то дъточокъ;
  Говорилъ опъ сибъ да онъ такоё слово:
  "Я возрошшу возьму—дакъ будутъ братьича мнъ".
- 40. Онъ возросьтиль взяль этихъ малыхъ детушокъ, Онъ состроилъ имъ по чорному имъ по караблю, Пагрузилъ карабли да онъ товарами, Отпускалъ корабли да во синёё морё, Отсылалъ онъ скоро да младыхъ братьичей своихъ,
- 45. Младыхъ братьичей своихъ, его воскорьмлоныхъ родныхъ. Шьчо пошли-то ети братьича по синему-ту по морю, Стаповились ети братьича ко родимому къ селу. Увидала тамъ родна да ихна матушка была; Шьчо приходитъ ихна матушка ко черьнёну караблю
- 50. Со своей она съ родимой-то со дочерью; Говоритъ-то тутъ въдь вдовушка таки она слова: "За большого-то я брателка сама замужъ иду, За меньшого-то я брателка дочь выдаю". Говорятъ-то карабельшички таковы-ти себъ слова:
- 55. Ты откуда же, кака пожила вдова пришла?—
  Говоритъ-то всё вдова да таковы имъ словеса:
  "Ужъ вы глупы карабельшицьки, перазумны вы молоды!
  Шьчо живётъ ли тако чудо на бъломъ же на свъту,
  На бъломъ-то-ли на свъту, на съвятой-ли на Руси:
- 60. Выходила-ль родна мать за своёго-ль за сынка, Отдавала-ль дочь свою за родного братёлка?" Старины скажу конець,—больше нечево мнъ сынъть.



## Князь Романъ убиваетъ жену.

(У матери).

Ипіше было во славномъ городи во Кієви, Ишше былъ-то князь Романъ да сынъ Ивановиць; И была-то княгина молода ёго А по имени-то Марья допь Ондресвна;

- 5. А въдь было у его княжно дитя Ищё душоцька Настасья доць Романовна. А уъхалъ-то князь Романъ Ивановиць, А уъхалъ онъ въдь всё да во чисто полё, Изъ циста поля прітхалъ къ своёму двору.
- 10. И княжно-то всё дитя да приросплакалось, Приросплакалось оно да приростышилось; Не могли-то ей утышить бабушки, всё пянюшки. А приходить сама княгина Марыя свыть Ондреёвна: "Ужъ ты гой еси, моё княжно дитя!
- 15. Слышишь разв'в надъ собой большу незгодушку? А убхалъ у тя батюшко да во цисто полё, Изъ циста поля скорёшенко прібхалъ-то: Онъ в'єдь хоцёть розлуцить меня, кнегину, со б'єлыкъ св'є-томъ,

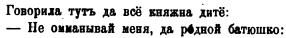
Онъ въдь хоцётъ розлуцить меня, кнегину, со милымъ садомъ

- 20. Ай со душоцькой Настасьей всё Романовной, Онъ въдь хоцёть мнъ придать скорую смерть Во сегоднешню-ту ноцьку тёмную". Какъ приходить князь въ полаты княженеськія, А берёть-то кнегину за бълу руку,
- 25. А ведётъ-то кнегину на широкой дворъ; А увёзъ-то ей серёдъ-то ноцьки тёмныя, Шьто увёзъ-то кнегину во темны льса, Онъ отсъкъ то, отрубилъ у ей да буйну голову, Онъ зарылъ-то ей во матушку въ сыру землю.
- 30. Какъ не знатъ-то про то княжно дитё, не въдаётъ. Стаётъ она по утру всё по раньному, Ише стала то она да приросилакалась: "Ужъ вы гой еси, вы няпюшки да бабушки! Ише гдъ-то моя да родна матушка,
- 35. Ише та-ли киегина Марья доць Ондреевиа?

Говорять-то бабушки, всё нянюшки:

— Ише нъту у тя да родной матушки:
Твоя матушка ушла всё во Божью церковь,
Ушла Господу, всё Богу помолитисе.—

- 40. Ужъ и тутъ-то всё какъ княжна дитя Приходитъ скоро она во Божью церковь, Шьто не убрана она да не наряжона, У ей буйна голова всё не учёсана. Всъ попы, отцы духовны огледълисе,
- 45. Всь причетьники церьковны здивовалисе;
   "Ише шьто же у насъ топерь кнежно дитя
   А не убрана идётъ, всё не наряжона,
   У ней буйна-та головушка всё не учёсана?"
   Ужъ вы гой еси, попы, отцы духовныя,
- 50. Ужъ вы гой еси, прицетьники церковныя! Не видали ли родимой моей матушки, Ише той-ли кнегины Марьи-свътъ Ондреевны?— Отвъчають тутъ скоро попы, отцы духовныя: "Не видали мы твоей-то родной матушки,
- 55. Не слыхали мы тайкомъ про родну твою матушку: Онъ убилъ-то, князь Романъ всё свътъ-Ивановиць, Онъ убилъ-то киегину во темныхъ лъсахъ; Онъ въдь намъ-то пришолъ всё прироскаялса, Онъ велълъ-то пъть панафиды всё великія,
- 60. Онъ вельть служить объдни всё поминальни". Но убоялась тутъ княжно дитя, Она скоро ушла да во темны льса.
- Ай настръту ей идутъ да волки сърыя, Волки сърыя идутъ, медвъди цёрныя;
- 65. Некого она малешенька не убояласе. Какъ довёлъ-то ей Господь въдь да до родной матушки. Не узналъ-то князь Романъ да свътъ-Ивановичъ, Онъ въдь самъ-отъ тому нерадъ же сталъ: "Занапрасно уходилъ свою кнегину-ту,
- 70. Проливалъ я у ей да бесповинну кровь, Розлуцилъ ей со своимъ да съ малымъ дътишшомъ, Я со той-ли со Настасьей то съ Романовной! Я поъду-то тепере за кнёжнымъ дитёмъ". А пріъхалъ онъ въдь скоро ко княжну дитю:
- 75. "Ай повдемъ-ко, моё-то всё княжно дитё! Твоя матушка у мня сидитъ въ полатахъ-то, И сидитъ же во полатахъ бълокамянныхъ".



- 80. У мня матушка лёжить да во тёмномъ льсу, Во тёмномъ льсу лёжить, да во сыромъ бору.—
  "Я сошиль тибъ, княжна дитя, обновоцьку:
  Я сошиль-то тибъ шубоцьку во тысецю,
  На шубоцьки въдь пуговка во сто рублей,
- 85. Какъ друга-та пуговка—да цъла тысеча,
  А третья ишше пуговка—да цъна не было<sup>к</sup>.
  Говорила тутъ да всё княжно дитё:
   Мнъ ненадоть дороги твой подароцьки,
  Мнъ-ка надобно своя-та родна матушка.
- 90. Хошь привёль ты во полаты-то себ'в-то молоду жону, Ише мн'в-ка-то привёль не родну матушку, Ише мн'в-то ты привёль да лиху мацёху.—

30.

# Князь, ннягиня и старицы. (Гибель онлеветанной жены).

(У родныхъ).

Ишше быль же въдь князь-отъ девяноста лътъ. Онъ въдь взялъ себъ кнегину двадцети годовъ; Онъ въдь жилъ со кнегиной ровно три года, На цетвертой-отъ годъ да киязь гулять ношолъ.

- 5. Онъ ходилъ-то гулялъ да равно три года, На цетвёртой-отъ годъ да князь домой пошолъ; А настръцю-ту князю идутъ старици, Идутъ старици ему, идутъ манашины, Цёрнокнижници идутъ, церны кукольници:
- 10. "Ужъ ты здрастуй-ко, князь да девяносто лътъ!" — Ужъ вы здрастуйте, старици-манашины! Не видали ли кнегины, молодой жоны?— "Мы въ глаза-ти не видали, слыхомъ слышели: А твоя-та, князь, кнегина за гульбой ушла,
- 15. За гульбой она ушла, да загуляласе".

  Какъ спроговорить князь да всё онъ старицямъ:

   Вы скажите-ко вы мнъ да сушшу правду всю,
  Сушшу правду-ту вы, всё мнъ неутайную.—

  "Въдь твоя-та, князь, кнегина она забыла всё тебя въ дорожоцьки.
- 20. Не горять у ей лампады масла Божьёго, Не горять у ей свыший всё воску ярого,

Да не молитие она да Богу-Господу, Да не молить за тебя, за князя-та объдьни-ти за здравьё всё. Въ перьву горницю зайдёшь, да туть въдь колыбель въсынеть,

- 25. Ты въ другу-ту въдь зайдёшь, да тутъ друга виситъ, Ты въ третью-то въдь зайдёщь, да тутъ третья виситъ; Всё къ анбаромъ-то дорожки всё уторёны, Всъ запасы роспроторены, изъйдёны; Ты сходи-ко, князь, къ себъ всё на конюшенъ дворъ:
- 30. А стоять-то въдь добры кони да по кольпъ въ назыму, Бълоярова пшениця не насыпана". Князь скорёхонько порхалъ въ красёнъ Кіёвъ-градъ; Прітжать скоро къ собъ да на широкой дворъ. Она вышла стръцять ёго скорёхонько:
- 35. "Ужъ ты здрастуй-ко, князь девяноста льтъ!"
  Онъ въдь взялъ-то со спицьки саблю вострую,
  Онъ отсъкъ-отрубилъ да буйну голову,
  Роскиналъ да розбросалъ да по цисту полю;
  Самъ поъхалъ тогда къ палатамъ бълымъ камяннымъ,
- 40. Къ своёму тогды къ двору широкому. Во перывыхъ пошолъ смотрять своихъ добрыхъ коней, А добры кони стоятъ они постарому да всё попрежному, А стоятъ-то добры кони по колънъ въ шолку, Не въ шолку, да хоть сказать, да въ шолковой травы;
- 45. Бълояровой пшеници припасыпано.
  Въ перьвую полату онъ заходить—тутъ да всё узоръ въсынёть:

А не скольки у ей не шито, вдвое плакано: "Всё тебя я изъ дорожки дожидаласе,— Я узоръ я вышивала краснымъ золотомъ,

- 50. Рыть-оть бархать покрывала всё слёзами горькима". Во втору полатушку заходить—туть свыший горять, А свыши-ти горять да со ламиадами: А усердно-то она Богу молиласе. Не ербовой на бумажецьки подписано:
- 55. "Всё молилась-то я Богу три дни, три ноци, Всё тебя я изъ дорожки, виязя, дожидаласе". Въ третью горьницю зашолъ—все платъё лежитъ цёрноё; А въдъ тутъ же на листу-ту на ербовомъ всё подписано: "Я носила-то съ полъ-года платьо цёрноё;
- 60. Ужъ я думала, шьто князя-та живого нътъ,— Изъ дорожецьки-то будёть не дождатисе". Вси амбары-ти стоять да всё наполнёны,



Вси въдь давоцьки стоять у ей непоцяты Какъ со сладкима со всяким съ напитками.

- 65. Туть не лютой зельй розгорълосе, Богатырьской серьцо роскипълосе. Онъ въдь перьву-ту всй старицю конёмъ стопталъ, Онъ другу-ту всй старицю копьёмъ скололъ; Ишпие третья-та стариця змолиласе:
- 70. "Ты не тронь-ко миня, князь всё девеносто лѣтъ! Оживьлю тибъ кнегину, молоду жону".

31.

### Мать ннязя Михайлы губитъ его жену <sup>1</sup>).

(У матери).

Повжжаёть князь Михайло Во чистой полё, Во широкой роздольй; Оставляёть князь да Михайло

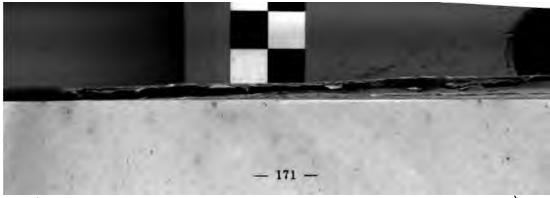
- 5. Свою-ту кнегину, Молоду жону Марфиду, И наказывать князь Михайло Своей маменьки родною, И свътъ-сударини большою:
- 10. "Ужъ ты мать моя, мати, Ужъ ты маменька родная, И свътъ-судариня большая! Ты корьми мою кнегину, Молоду жону Марьфиду,
- 15. Корми "Бевой-то саха́рной; Ужъ ты пой мою кнегину, Молоду жёну да Марфиду Ише слаткимъ ты мёдомъ". Цють успълъ-отъ книзь Михайло
- 20. Съ широка та двора събхать, До чиста поля не добхалъ, — Ево доброй-то конь всё уткнулсэ, Востра сабелька сломилась, Пухова та шляна скатилась.
- 25. "Я по етому замъчаю, По тому теперь призпаваю,—

<sup>1)</sup> А. М. Крюкова пъла эту старину твиъ же напъвомъ, что №№ 25 и 39. Собир.

У иня есь-то въ доми нешчасье, Есь нешьчасьё въ доми большоё: Либо маменька неможоть,

- 30. Молода-то жона либо хвораётъ". Посьлъ князёва всё быванья, Посьлъ князёвой всё поъстки Ево маменька-та родная Какъ корьмила сво кнегину
- А овсяною кормою 1),
   Шьто поила княгину
   Троёсутосьнёй водою;
   По три банёцьки въ день топила,
   Ло три вѣницька хлоста́ла,
- По три мыла измывала,
   Порець каминь всё нажигала,
   Во бълыти груди кнегины клала,
   Бълы груди всё пожигала,
   Шьчо младеня-та вынимала,
- 45. Всё младеня-та изъ утробы. Какъ приходить къ рыболовамъ: "Ужъ вы братцы рыболовы! Ужъ вы здълайте мнъ колоду, Мнъ колоду-ту сыро-дубою,
- 50. Принесите мнъ-ка колоду, Положите вы во колоду Вы кнегину всё со младенёмъ, Положите вы въ колоду,— Вы набейте-ко на колоду
- 55. Вы три обруця всё жельзныхъ. Напишу-ту я на колоду, Напишу же я три предмета: Шьчо перыва эта предмета— Свою душу я погубила,
- 60. Шьчо втора-та эта предмета—
  Я кнегину-ту потребила,
  Шьчо третья-та эта предмета—
  Я младеныця-та изъ утробы,
  Изъ утробы-то выживала,
- Отъвезите эту колоду
   Вы во синеё морё,

<sup>1)</sup> Крупою? Собир.



Накажите этой колоды: "Не пристань ты, моя колода, Не къ камешку, д' не къ бережку,

- 70. Не въ крутому-ту бережоцьку, Не въ розсыпцяту песоцьку!""
  . Рыболовы-ти отвозили, Въ синё море-то ей спустили. Прівжаетъ князь Михайло,
- 75. Прівжаеть онъ ись поля, Ись широкого онъ раздолья; Привезаль-то коня князь Михайло Къ золоту-ту всё колецьку. Какъ стръцяёть князя Михайла
- 80. Ево матушка родная, Съвътъ-судариня большая; Говоритъ тутъ князъ Михайло: "Ужъ ты маменька родная, Ишше гдъ-то моя кнегина,
- 85. Молода-та жона Марьфида?"
  Говоритъ-то въдь ёму мать родная:
   Какъ твоя-та въдь, князь, кнегина
  Шьчо горда, горда Марьфида
  Сидитъ въ горницахъ высокихъ,
- 90. Во подвалышшахъ широкихъ, Тибя, мужа всё не стръцяётъ, Тибя княземъ не называетъ.— Онъ скорёхонько тутъ приходитъ; Тутъ кнегины-то не слуцилось,
- 95. Молодой-то не пригодилось. Говорить-то князь Михайло: "Ужъ ты матушка родная, Ты скажи, скажи сушшу правду, Сушшу правду мнъ, неутайну:
- Ты куды-то у мня кнегину,
   Ты куды ей изгубила?"
   Говоритъ-то въдь ёму матушка:
   Шьчо ушла-то двоя кнегина
   Во Божью церьковь Богу молитце,
- 105. За тебя, князя, Бога молити.— Онъ приходить-то въ Божью церьковь; Тутъ кнегины-то не слуцилось. Говоритъ-то онъ попамъ-отцамъ:

- "Вы попы, отцы всв духовны,

  110. Всв прицетницьки ишше церьковны!

  Не слыхали-ль про кнегину,
  Про молоду жону Марфиду?"

  Шьчо сказали отцы духовны:

   Ужъ ты князь-оть, князь Михайло!
- 115. Мы вѣдь скажемъ тебѣ, повѣдамъ:
  Ты сходи-подь къ рыболовамъ,—
  Они знаютъ, гдѣ кнегина.—
  Онъ скорёхонько приходитъ.
  "Ужъ вы братья рыболовы!
- 120. Вы не знаите ли сказать мив Про мою-ту всё про кнегину? Какъ ей маменька уходила, Съ сёго свъту-ту ей сгонила, Въку долгото полишила. —
- 125. Рыболовы-ти росказали
  Всю въдь сушшу ёму правду.
   Ты поъдёмъ, князь Михайло;
  Во синёмъ-то мори кнегина.
  Онъ сказалъ то рыболовцямъ:
- 130. "Умеците-ко скоро нёводъ, Уловите мою колоду". Рыболовци-ти изловили. Онъ збивалъ-то съ етой колоды Всё три обруця желъзныхъ,
- 135. Вынималъ-то изъ колоды
  Онъ княгину-ту со младенёмъ,
  Уносилъ-то онъ кнегину
  Шъчо во Божью-ту церьковь,
  Убиралъ-то онъ кнегину
- 140. Дорогой парцёй золотою,
   Отпъвалъ-то онъ свою кнегину
   Въ Божьей церьквы,
   Предавалъ-то свою кнегипу
   Онъ ко матушки ко сырой земли;
- 145. Самъ сходиль же князь Михайло Онъ во кузьпицю жельзну Онъ сковалъ-то князь Михайло Всё два ножицька булатныхъ, Всё булатны были, укладны;
- 150. Пришолъ къ маменьки къ родною:

"Ужъ ты маменька родная!
По тому ты мнъ-мать родная,—
Тольке ты-то меня родила;
По другому ты-мать родная,

**155.** Ты эмъл да миня (?) люта!"

 Какъ пришолъ-то князь ко кнегины, Закололсо-то князь Михайло
 На двухъ ножицькахъ булатныхъ, Да на двухъ-то всё на укладныхъ.

160. Его маменька родная
Вдоль по бережку бъжала,
Зысьнимъ голосомъ крычала:
"Ой мнъ горюшко, души гръшной!
Три души-то я уходила:

165. Я перьву-ту душу княгиню,
Я втору-ту душу младеня.
Я третью-ту—князя Михайла.
Мнъ въкомъ будётъ не проститце,
Въкомъ князя не забыти!"

**32.** 

#### Иванъ Дородоровичъ и Софья-царевна.

(У жены своего дяди Матрены Кипріяновны, которая была родомъ изъ Кузомени, но вышла замужъ въ Чапаньгу).

Ишше было-то во городи во Кіеви, Ай у ласкового князи у Владимера, Тамъ была-то у ево племяньниця любимая. Пше та-ли въдь Софья, всё царевна-та;

- 5. Ише былъ-то Иванъ да Дородоровиць.
  Они жили были-то отъ города неподалёку тутъ <sup>1</sup>).
  А народъ, вси люди добры про ихъ всё проводили тутъ.
  Говорилъ-то тутъ Иванъ всё Дородоровиць:
  "Ужъ ты гой еси, ты Софья ты, паревна-я!
- 10. Ай погинули народъ вси православныя Какъ за напи-ти за души, души правядны. Посмотри-ко ты сходи да въ зелёны сада: Вси опали-то сада, да съ древа всяко листьицё зелёной, Церезъ то въдь опалъ да всё зелёной лъсъ,
- 15. Вси погинули народъ въдь православной-отъ, --

<sup>1)</sup> Безотны были.

Осужали они насъ всё понапрасному". Зазвонили-то къ заутрени всё къ ранною. Тутъ ставаётъ Софья, всё царевна-та, Она будитъ-то Ивана Дородоровиця:

- 20. "Ай ставай-ко ты, Иванъ-свътъ Дородоровиць, Двоюродной ты въдь мой да милой брателко! У мня теплятце лампадки масла Божьёго, Вси затеплены свъщий да воску ярого". Говоритъ-то ей двоюродной всё братёлко
- 25. Шьто по имени Иванъ да Дородоровиць:
  Я севодьне всё въдь видълъ страшной сонъ,
  Ужъ и страшной сонъ, всё я не знаю какъ:
  Я иду будто, иду да во Божью церьковь;
  Набъгали мужики будто ко миъ настръцю-ту,
- 30. Отрубили и отсъвли мою голову.—
  Тутъ ставаётъ онъ, окоро одъваитце,
  Онъ приходить во Божью церьковь да Богу молитце.
  Во Божьёй-то церьквы всё да ёго поносить стали:
  "Ужъ ты гой еси, Иванъ-свътъ Дородоровиць!
- 35. Розведитесь вы вѣдь съ Софьёй-то съ царевной-то, Не приводите насъ во грѣхъ, да людей многіихъ".
  Говоритъ-то тутъ Иванъ да Дородоровиць:

  Кабы умъ-то у васъ былъ, дакъ не грѣшили бы:
  Ище Софья-та-царевна—я ей сцитаю за родну сестру.
- 40. Не внимають мужики всё деревеньскія; Говорять они ёму да таковы р'вци: "Мы в'вдь станёмъ-то тебя да всё посматривать" 1). Онъ приходить домой, да самъ росплакалсь; Говоритъ-то Софья, всё царевна-та:
- 45. "Не тужи-ка ты, не плаць, мой двоюродной брателко! Не оставить насъ Господь, всё Бохъ помилуёть". Тольке поконьцили ръць свою печальную;— Отпираютце двери скоро на пяту, Тутъ приходить два-та палаця всё немилосьливы;
- 50. Они отсѣкли у Ивана Дородоровиця, И отсѣкли у ёго хоть буйну голову; Они взели-то Софью, всё царевну-ту, Её взели они да за русу косу, Ей убили тоже всё сьмертью напрасною.
- 55. Погребли они въдь скоро ихны всё святы тьла;

<sup>1)</sup> Убить хотятъ.



У ихъ выросло-то на могилахъ вси разны цвъты, Шьчо у тъхъ-ли у мошшей, мошшей нетлънныихъ.

33.

#### Князь Дмитрій и его невъста Домна.

(У матери).

Ишше быль жиль Митрей-князь Васильёвиць. А какъ сваталсо Митрей на Домны Өалелеевны А въдь по три онъ года по три осени; На цетвёртой годъ да тольки свадьбы быть,

- Тольке свадьбы-то быть да какъ къ вѣньцю итти.
  Превелось-то итти Митрею ко ранной ко заутрени,
  Шьчо ко той-ли ко объдьни воскресеньскія.
  Не ввдала ёго Домна Өалелеёвна.
  Ай бросалась скоро Домнушка въ окошоцько,
- 10. Какъ сама она сказала таковы рѣци: "Щьчо сказали про Митрея—хорошъ, пригожъ, Про Васильёвиця,—да лучше въ свѣти нѣтъ; Онъ сутулъ вѣдь, горбатъ да наперёдъ покляпъ, Ишше ноги-ти кривы, да всё глаза косы,
- 15. Голова-та у ево будто пивной котёлъ". Ишше выслушалъ Митрей-князь Васильёвиць; Онъ пришолъ скоро во церьковь во соборную. Отошли-то туть заутрени съ объдьнями; Онъ приходитъ во полаты княженевськія,
- 20. Говорилъ-то онъ сестрици всё родимою, Иште той-ли въдь Мареы всё Васильёвны: "Собирай-ко-се ты, Мареушка, поцесёнъ пиръ На своихъ-то на любимыхъ на подружоцёкъ, Ты зови-ко, зови Домну Өалелеевну".
- 25. Ишше туть скоро Мароа собираёть всё, Собираеть скоро Мароушка поцесёнь нирь, Зазывать своихь подружоцёкь любимыихь, Ай зовёть то она Домну Өалелеевну: "Добро жаловать, Домна Оалелеевна,
- 30. Хлѣба, соли ко мни ись да сладка мёда пить! «
  Говоритъ-то Домны Өзлелеевны
  Говоритъ-то всё родима се матушка:
  "Ужъ ты вой еси, Домна Өзлелеевна!
  Мнъ ночесь мало спалось, да много во сняхъ видълось:
- 35. Да какъ будто на моей-то на правой руки

Золотой будто персытень у мня россыпалса". Ишше тоть посоль оть Домны со двора пошоль, А другой-оть посоль да всё на дворъ пришоль: "Ты спусьти спусьти-ко, Софья дочь Микуличня,

- 40. Спусьти молодую Домну Өзлелеевну
  Какъ ко нашей-то ко Марфы ко Васильёвны
  Да попити, поъсь ко ей да всё покушати,
  Посидъть-то съ нашой Мареой всё Васильёвной".
  Потихошеньку всё Домнушка сбираитце,
- 45. Фалелеёвна у насъ всё одъвантце, Пошла-то въдь Домна Оалелеёвна, Какъ пошла-то въдь Домна на поцесёнъ пиръ. На перывыхъ съняхъ стръцятъ-то Митрей-свъть Васильёвиць, Говоритъ-то въдь Митрей таковы слова:
- 50 "Добро жаловать, Домна Өалелеёвна, Ко' ногамъ-то ко кривымъ, всё ко глазамъ косымъ, Къ головы-то ко пивной, къ кудрямъ соломеннымъ!" Тутъ въдь Домнушки за досадушку велику показалосе; Шьчо не знатъ, вперёдъ итти ли, воротитьце ли.
- 55. Ай приходить Домпа Өалелеёвна всё на други съни; Тамъ стръцятъ-то всё ей Мароа-свътъ Васильёвна, Шьчо садитъ ей за снарядны дубовы стола, Говоритъ она сама всё таковы ръци: "Ты садись-ко, садись, Домна Өалелеёвна!
- . 60. У мня Митрея-та князя всё въдь въ доми нътъ, Шьчо Васисильевиця-свъта всё не пригодилосе: Онъ уъхалъ у мня Митрей во чисто полё, За купицеми уъхалъ, за лисицеми, Онъ за псякима за разныма за птицеми".
  - 65. Говоритъ ей Домна Оалелеевна:
    - Не омманивай, моя любима всё подружопька, Ужъ ты гой еси, ты Мароа-свътъ Васильёвна! Мини стрътилъ въдь Митрей на перывихъ съняхъ. Туть приходить Митрей-свътъ Васильевиць:
  - 70. "Ты пойдёмъ-ко-се, Домна Өалелеевна, Сходимъ-ко, Домнушка, пойдёмъ мы во Божью церьковь, Ужъ мы примёмъ съ тобой по злату въньцу!" Говоритъ-то тутъ Домна Өалелеёвна:
  - Ты спусьти, спусьти, Митрей-свътъ Васильёвиць,
  - 75. Ты спусьти, спусьти меня сходить хоть къ родной матушки, Мнв-ка взять то, попросить родительского всё благословлоньиця!—

Говорилъ-то ей Митрей-свътъ Васильёвиць: "А бесстросьнёго въдь времени на свъти нътъ". А пошла она въдь мимо кузьницю желъзную,

- 80. Ай сковала всё себь два ножицька булатнымхъ, Да булатны себь ножицьки, укладныи; Отошла она за городъ недалёко тутъ, Опа ткиула себь ножицьки всё въ ретиво серьцё: "Не достаньсе тво я, да красна дъвиця,
- 85. Я тому-ли князю всё не Митрею Васильёвичу; Ты достаньсе, моё хоть тёло бёлоё, Цёрнымъ-то воронамъ на карканьё! Туть пошолъ искать Митрей-свёть Васильёвиць; Приходить къ родимой къ её матушки;
- 90. Не нашли они Домны Өалелеёвны; Довели-то ево маленьки ребятоцька. Онъ въдь бралъ у Домны ножицёкъ изъ ретива серьця, Ише самъ въдь на томъ ножицьку да закололеэ тутъ, Говорилъ-то самъ себъ да таковы ръци:
- 95. "Да лёжи ко-се твло бёло Домны Фалелеёвны, Туть лёжи-ко твло Митрея-свёта Васильёвиця!"

34.

### Жданъ-царевичъ.

(У матерп).

Ишше было во городи во Ц'ернигови, Ишше жилъ-то тутъ всё богатой-отъ купець, Да богатой-отъ купець Иванъ Гостиновиць; Ла была-то у ёво да молода жона.

- Да была то у ёво да молода жона,

  5. Да была то у ево да доць единая,

  Шьчо едина доць Настасья та Ивановна.

  Отправляитце купець-отъ всё за синё морё

  Ише тотъ-ли Иванъ да свътъ-Гостиновиць;

  Нагрузилъ-то онъ три карабля чернёнымхъ
- 10. Нагрузилъ-то онъ разныма товарами, Да пошолъ то онъ всё да за сине море Провезти свои товары всё въдь розныя, Навезьти товаровъ всё заморьскихъ то. Тутъ пошолъ-то онъ скоро за море;
- Оставалась у ево всё молода жона,
   Молода-та жона да съ одной доцерью.
   Онъ оставилъ приказаньицё имъ строгоё:

"Не спускай-ко ты ссою-ту доць любниую Изъ своёго изъ высокого изъ терсма".

- 20. Приказаль-то онъ своей да молодой женв (sic):
  "Токо скупьнё будёть доцери любимой-то—
  Выпускай-ко ты гулять ей на высокъ балхонъ;
  Ище туть она посмотрить свъту бълого".
  Да просилась-то однажды доць любимая
- 25. Ище та-ли Настасья доць Ивановна:

  "Ужъ ты милая родимая моя матушка!

  Ты спусьти миня отъ скуки проходитьце мнъ".

  Говорила-то тутъ мать-та родной дочери:

   Ужъ ты милая Настасья ты Ивановна!
- 30. Мнѣ-ка строго-то оставлёно приказаньниё У твоёго у родного всё у батюшка.— Говорила-то вѣдь родна матунка: — Ты пойдёмъ, пойдёмъ со мной да прогулянисе А на тотъ-ли на балхонъ-ли на высокой-отъ
- 85. Да на тв-ли на перила золочёныя. А пошли они, пошли, скоро отправились; Они ходять; посмотрять всё на улицу, Ай гледять-то скрозь перилышка золоцёныя; — Туть въдь ъдёть всадьникь онь очунь хорошъ,
- 40. На своёмъ-то онъ вдёгъ ворономъ кони; Говоритъ-то тутъ садникъ всё таки ръци: "Ужъ ты гой еси, душа ты красна дввици! Почому не крвиятъ тобя за крвики замки? Какъ за ихно-то всё будётъ, за строгось ту,
- 45. Надълить-то ихъ Бохъ такимъ несчасьицомъ; А купецеська ты всё молода жена! Росскажу то я про то, я всё повъдаю: Какъ родитъ-то ваша доць-та любимая, Какъ родитъ-та она сына единого,
- 50. Не родить то она, всё не оть шалосьти— Шьто за вашу-ту всё за крвнось-ту— А и туть-то нарекуть имя Жданомъ-цяревицёмъ, Какъ богатыря она да всё могуцёго; Будуть многи ёму люди поклонятисе".
- 55. Запечалилась-то туть жона купечеська, Да скрипила свою доць-ту на врёпки замки, Не выпускала на бёлой сьвёть поль-годика. Наёхаль-то туть всё до поль-годицька, Наёжаёть туть, приходить купець богатой-оть;

- 60. У любимою ее да всё у доцери Какъ велико туть неспясьицё случилосе, Что слуцилосе нещасьицё у ихъ въ доми всё: Да родилсо прекрасной Жданъ-пяревиць-отъ; Красотой-то онъ подобёнъ цярямъ, цяревицямъ,
- 65. Называють они всё Жданомъ-цяревицёмъ.
  Ище сталь-то Жданъ-цяревиць да туть большой онъ сталь;
  Изуцила ёго матушка всей-то грамоты,
  Изуцила ёго-то на добры дъла,
  На добры дъла, порядки на хорошія.
- 70. Какъ многи-ти люди стали ёму завидовать, Востроты-то съ врасотой ёго съ великою. Запросилсэ-то Жданъ-отъ всё циревиць-отъ: "Ты спусьти-ко меня, матушка, на улочку Посмотрять-то мнъ хресьянскихъ малыхъ дътоцёкъ".
- 75. Выпускала ёго матушка на улочку; Говорять-то ребятка, ему вслухъ крыцять, Ему вслухъ-отъ крыцять да посымъхаютце: "Это вышолъ играть-то Жданъ-цяревиць младъ;—Ишше нъту у ево всё родна батюшка,
- 80. И не знають про то, у ево хто отець". Услыхаёть въдь скоро Жданъ-цяревиць младъ; Какъ слова-ти ёму эти не пондравились; Онъ туть иного изобидълъ всё ребятушокъ, Много, пожалуй, онъ до съмерти убилъ.
- 85. Самъ приходить къ родимой къ своей къ матушки, Самъ въдь слезно, приходитъ, приросплакалсе: "Ужъ ты мила моя матушка, любимая! Ужъ ты дай-ко, скажи мнъ сушшу правду всю: Ище хто у мня на свътъ-то есь родной батюшко?"
- 90. Приросплакалась туть да дочь купеческа:
   Ужъ ты гой еси, моё да цядо милоё,
  Цядо милоё моё да всё любимоё,
  Ты прекрасна моя юноша, Жданъ-цяревиць младъ!
  Не могу я въдь сказать про то, повъдати.
- 95. Я вигдъ-то не была да никого не видяла.
  Ты не бойсе студу-ту, не стыдись-ко ты;
  Ты живи у насъ, торгуй на чёрныхъ карабляхъ.—
  Говоритъ-то Жданъ-цяревиць таковы слова:
  "Не хоцю въдь у васъ жить во цюжомъ доми:
- 100. Этотъ донъ-отъ тебъ, онъ-свой тебъ, А ужъ и нойду вскать дому батюшкова".

Туть заплакала она ишше пушше старого. "Ай побду я, пойду въ чисто полё, Я искать-то себъ пойду поединшицька".

- 105. Говоритъ-то ёму матущка таки слова:

   Я ночесь мало спала, много во съни видяла:
   Ай въдь будто предлагалъ мнъ доброй молодець.
   Про твоё-то похожденьё богатырьскоё.
   Говорила тутъ ёму да родна матушка:
- 110. Ты пойдёшь-то, моё цядышко любимоё,
  Ты придёшь когды во далече, во чисто полё,—
  Тамъ стоитъ-то твой въдь доброй конь во чистомъ поли,
  Да стоитъ-то доброй конь, стоитъ Вороне́юшко:
  Какъ узда-та на кони была красна золота,
- 115. Ишше латы-ти богатырьски у коня лежать, И коньё-то брузаменьско въ земли воткнуто, И съдёлышко царкальско тебъ направлено, Ище плётоцька шёлкова приготовлёна; Ай уборъ-отъ на кони-то красна золота,
- 120. А упружинки-ти были всё серебряны.—
  Ай пошолъ-то туть у насъ доброй молодець
  Да по имени Жданъ-цяревиць младъ;
  Онъ приходитъ-то скоро во чисто полё.
  Обпимлётъ ёго конь ногами всё переднима,
- 125. Говорить онъ языкомъ человъчеськимъ: "Ужъ ты милой мой хозяннъ, Жданъ-цяревиць младъ! Ты садись-ко на миня-то на добра коня, Поъжай-ко ты по полю всё по чистому". Ище сталъ-то доброй молодець всё поъжживать,
- 130. Онъ тяжолу свою палицю сталь помётывать; Ницёго-то не навжаль во чистомъ поли; Онъ повхаль подальше, искать онъ разныхъ городовъ. Прівжаеть ко городу къ незнакомому; — Ишше двлають всё ствну городовую;
- 135. Тутъ нагонёно народу-ту цисла-смѣту нѣтъ: Шьчо крѣпятъ они сътѣну-ту сѣрымъ каменёмъ. Соходилъ-то богатырь со добра коня, Онъ вѣдь сталъ камешоцьками понгрывать, Наносилъ онъ, наклалъ къ стѣны городовою,
- 140. Укрѣпиль то онъ стѣну городовую.
  Ише вси-ти ему низко вси закланелись:
  "Ты поди-ко-се, садись ты на мѣсто царё:
  Въ нашомъ городи-то нѣтъ царя настояшшого".

Онъ въдь самъ тутъ порато имъ не отказывалсэ:

- 145. Я повду-ту, съвжжу ишше подальше тамъ. Прівжаеть онъ тамотки въ другой же градъ, Увидалъ-то онъ тамъ всё многихъ людей; Онъ въдь сталь-то про городъ-отъ выспрашивать: "А какой-отъ этотъ городъ, есь ли царь-отъ тутъ?"
- 150. Отвъчають они ёму поучоному:
  - Это царь, у насъ есь царь въ здъшномъ городи.— Говоритъ-то имъ скоро таковы слова:
  - "У царя-та въдь нътъ ли доцери родной?"
  - Ишше есь у царя у насъ три доцери.
- 155. Онъ севодъне, царь-отъ у насъ пиръ собралъ;
  Выбираетъ такого онъ поединшицька:
  "Скажутъ, ходитъ во цистомъ поли златорога лань:
  Ище хто бы досталъ ту, доць бы отдалъ н".—
  Онъ повхалъ-то скоро во чисто полё,
- 160. Онъ нашолъ-то въдь лань да златорогую,
  Онъ привёлъ-то ей да ко двору къ царю;
  Туть выходить въдь царь-оть на красно крыльцо:
  "Ты какой же навхалъ удалой доброй молодець?
  Ты отдай мив-ка лань-то златорогую;—
- 165. Надвлю-ту я тебя наградушкой великою<sup>4</sup>.
   Говорить-то дородьней доброй молодець:
   Покажи-ко ты своихъ любиныхъ-то три доцери.
   Ишше скоро въдь царь ему показывалъ.
   Мив ненадобно твоя-та доць въдь старшая,
- 170. Мив ненадобно твоя всё доць середняя;
  Ты отдашь токо за меня да всё меньшую доць,
  Всё меньшу-ту выдь доць свою, красавицу?—
  "Ты достань-ко ищё въ поли коня всё златогривого;
  Я тогда-то выдь росстанусь со своей доцерью".
- 175. Поёжалъ-то вёдь Жданъ-оть всё пяревиць младъ, Онъ вёдь ёздилъ во чисто поле трои сутопьки, Онъ нашолъ же коня-то златогривого, Поималъ коня во петёлку шолковую, Ище той-ли его да ножкой правою;
- 180. Онъ прівхаль къ царю-ту со добрымъ конёмъ,. Со добрымъ конёмъ прівхаль съ златогривыимъ. Отдаваётъ-то царь всё ему любиму доць, Называеть ёго въдь всё наслёдьницькомъ: "Какъ тепереце мнъ, видпо, замънушка;

185. Ты садись-ко, садись царёмъ на мъсто ты, Повладей ты моимъ да всимъ ведь царствомъ тутъ"

## Смерть царицы (Настасьи Романовны) 1).

(У матери).

Пріутихло, пріуныло море синеё, Пріутихли, пріуныли рівки быстрыя, Пріутихли, пріуныли облака ходеція: Благовърная царица преставляласе.

- Воску ярого свъшша <sup>2</sup>) передъ ей да загоръдасе; Передъ ей стоятъ два младого два цяревиця, Да стоятъ они, слезно уливаютце; Во ногахъ сидить Настасья, доць цяревна-то, А сидить она, слезно уливантце.
- 10. Говорить-то царида православная: "Ужъ вы гой еси, два младого цяревиця, Двъ мои-ли двъ свъшши да воску-яровыя, Двв мои-ли двв верьбы двв кудрёватыя, Вы двъ круглы двъ скацёны двъ жимпюжинки,
- 15. И два руського два молодого, могуцёго богатыря! Идите-ко, сходите во Грозному царю, Вы ко Грозному царю Ивану-ту Васильёвицю, Къ своему-ли вы къ батюшку къ родимому: Ише пусть же придёть со мной проститисе".
- 20. Туть выдь млады-ти царевици не отслышилисе, Да приходять ко батюшку къ родимому; Они падали ко батюшку ко резвымъ ногамъ: "Ужъ ты гой еси, батюшко родимой нашъ, Ужъ ты Грозёнъ цярь Иванъ Васильёвиць!
- 25. Ты поди-тко-се съ матушкой проститисе: У насъ матушка родима преставлентце". Отвъчаётъ-то Грозёнъ цярь Иванъ Васильёвиць, Отвъчаёть онъ дътоцькамъ со всей грубости:
  - Ужъ вы гой еси, млады мой цяревици!
- 30. Ужъ вы какъ да это дело, пришли, здумали, ко мие? Недосугъ мив-ка итти съ нею проститисе. — Какъ приходять съ стветомъ къ родной матушки,

<sup>1)</sup> Поется очень грустных напавомъ. Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) На воздусяхъ.

Ише къ той нашой царици православною. Посылаёть царица во второй ихъ наконъ,

- 85. Посылаёть царица во третей ихъ во наконъ: "Вы подите-ка, млады мой царевици, Вы подите-тко, верьбы мои да кудреватыи! Вы зовите-тко его да немедленно сюды. Ужъ вы милыя млады мой цяревици!
- 40. Ужъ вы падайте ёму да во рѣзвы во ногий. Говорять опеть ёму таковы же рѣци:
  "Ты пойди, пойди, батюпіко;—проститце зовёть".
   Ужъ вы гой еси, млады мой цяревици!—
  Онъ скрыцяль на нихъ опеть да зыцьнимъ голосомъ:
- 45. Недосугь мив-ка иттить мив съ ей прощатисе: Я сижу-ту за писью, пишу грамотку, Не перомъ я пишу, сйжў, не цернилами, Не по былой по гербовой по бумажоцьки,— Я по рыту пишу, сижу, по бархату,
- 50. Дорогимъ-то пишу я краснымъ золотомъ, Я про вемьлю пишу да Святоруськую, Я про въру пишу да христіянскую, Про солдатушковъ пишу да новобраныихъ. Вы идите, два младого два цяревиця,
- 55. Вы скажите цярици благовърною: Я всецясъ-то приду съ нею проститисе.— А приходятъ-то младыи цяревици, Росказали родимой своей матушки; Отыпирали всё полаты двери на пяту;
- 60. Заходить-то Грозёнь Иванъ Васильёвиць, Онъ приходить но царици благовърныя, Говорить-то ей слово со всей грубости: "Ты пошьто зовёшь, царица благовърная?" Воспроговорить царица благовърная:
- 65. Ужъ ты гой еси, Грозенъ царь Иванъ Васильёвиць! Благослови-тко мнъ да слово вымолвить, Слово вымолвить мнъ, ръци повыполнить, Шьто безъ той мнъ бесъ казени безъ скорыя, Шьто безъ той мнъ безъ сабельки безъ вострыя,
  - 70. Шьто безъ той-ли безъ ссылоцьки безъ дальнія Да безъ той-ли безъ насмішоцьки великія.— "Говори-ко-се цяриця, шьто тйбі налобно".
     Будь ты доброй, будь ты смирной, будь ты милосливой До своихъ-то до младыхъ двухъ цяревицей;

- 75. Ты ишше же будь доброй, кроткой, милосливой До своей-то до младой до царевны-то, Шьто до той же до Настасьи до Ивановны; Да ишше ты будь въдь доброй, будь ты милосливой До солдатушковъ да новобраныихъ,
- 80. Да ишше ты будь доброй, будь ты милосливой Ты до вдовъ-то бъдныхъ, малыхъ дътоцекъ ихъ.—

36.

### Кострюкъ.

(У дяди Ефима).

Да во славномъ было городи во Кіеви, Шьчо во матушки-то было камянной Москвы, Ише по небу было всё по ясному Да по воздуху было по небесному,

- 5. Тамъ въдь мелки цясты звъздочьки просвътили:
  По чисту́ полю бояра всё розьвжалисе.
  Да задумалъ-то Грозенъ царь Иванъ Васильёвиць,
  А задумалъ-то всё да онъ женитисе,
  Онъ не въ матушки задумалъ въ камянной Москвы.
- 10. Онъ во той-ли задумаль проклятой Литвы
  У того-ли Небрюка-та всё Пебрюковиня—
  Да на той-ли на Марын всё Небрюковны.
  Нше скоро-то Грозной царь Иванъ Васильёвиць,
  Ише скоро-то онъ всё сряжантыце,
- 15. Поскор К-то онъ того всё отправлянтце, Онъ берётъ съ собой богатыря могуцёго, Онъ того берётъ Дунающка сына Ивановиця; А повхали дородьни добры молодцы; Прівжаютъ во земьлю во певерную
- 20. Ко тому-ли королю-ту Небрюку всё Небрюковицю. Говоритъ-то Дунаюшко таковы рѣци: "Ужъ ты гой еси, король Небрюкъ Небрюковиць! Мы пріѣхали къ тебѣ, да не гостить къ тебѣ Мы пріѣхали къ тебѣ да всё какъ свататьце
- 25. За того-ли я за Грозного царя Ивана Васильёвича. Я твоей-то на любимоя на доцери Шьто на той-ли на Марьи всё Небрюковны. Да отдай-ко ты Марью всё Небрюковну; Ишше дай-ко приданого телъгу красна золота,
- **30.** Да другу́-то ты дай да циста се́ребра

Да третьюту ты дай да скатна жемпюга". Отдаваёть туть Небрюкъ да всё Небрюковиць Да своюту онъ Марьюсвъть Небрюковну Да за Грозного царя Ивана за Васильёвича,

- 35. Да давать три тельги всё приданого:

  Шьто перву-ту тельгу съ краснымъ золотомъ,

  Да другу-ту тельгу съ цистымъ серебромъ

  Да третью-ту тельгу скатна жемцюгу;

  Да отправилисе въ матушку въ каменну Москву.
- 40. Онъ въдь звалъ-то Грозенъ царь Иванъ Васильёвиць, Своёго-то онъ звалъ тестя любимого, Онъ въдь звалъ королову-ту, свою-ту тёшиньку любимую: "Проводите вы Марью всё Небрюковну Какъ до матушки-то вы до камянной Москвы;
- 45. Посмотрите у мня матушки славной камянной Москвы, Посмотрите у мня да церьквей Божьихъ-то, Посмотрите у мня да кнезьей, бояровъ, Посмотрите могуцихъ руськінхъ богатырей. Отказались они, да всё не таутъ тутъ;
- 50. Нахвалидся ёго шуринъ дюбимой-отъ, Ише тотъ дюбимой Кострюкъ Небрюковиць: "Ужъ ты ой еси, батюшко родимой мой, Ише тотъ-ли король Небрюкъ Небрюковиць! Ты спусьти-ко миня съъздить на святую Русь,
- 55. На святую меня Русь, сывздить въ матушку камянну Москву—

Проводить-то мив любиму свою сестрицю, Посмотрять ихныхъ могуцінхъ богатырей". Они скоро-то туть да вси повхали; Да прівхали они-то всё во матушку въ славну камянну Москву.

- 60. Туть ведь скоро зазвопнии въ большой колоколъ, Да запели обедьни Херупискія Ише всё-то попы, попы соборныя; Ише скоро туть ведь повели ихъ во Божью церьковь, Привели-то Марью-ту Небрюковну во веру-ту крешшоную,
- 65. Во крешшону ей въру, въ православную; Они стали держать-то по злату въньцу, Принимать-то они да законъ Божій туть. Посьлъ етого у ихъ пошолъ поцесёнъ пиръ, Да поцесёнъ-оть пиръ пошолъ на весь въдь міръ:
- 70. Шьчо въ перывыхъ-то пошло на кнезей, на бояръ-то,

Ише на твхъ-ли на купцей да на богатынхъ, Шьчо на руськихъ могуцихъ всё богатырей; А богатырей-то право не погодилосе, Шьчо могуцихъ, удалыхъ ихъ не слуцилосе;—

- 75. Собирать на бъдныхъ, на прожитосьнихъ хресьянушовъ, Не оставляёть на радости ише бъдныхъ вдовъ, Не оставлять онъ сиротъскихъ всихъ малыхъ дътоцёкъ. Какъ пошолъ у ихъ поцесёнъ-отъ пиръ навесели; Ише свътёлъ-отъ день пошолъ ко вецёру.
- 80. И какт красноё солнышко всё ко западу. Грозной-отъ царь да Иванъ Васильёвиць Со своей-то съ кнегиной, молодой жоной По полатамъ бълокамяннымъ похаживатъ, . Говоритъ-то онъ самъ да таковы ръци:
- 85. "Ише вси у мня сидять да на пиру-ту всё, Ишше всв у мня сидять-то въдь пьють всё, кушають, Ишше бъленьку лебёдочку всё рушають; Да сидить только любимой-оть, милой шуринъ мой Ише тоть-ли Кострюкъ-оть сидить Небрюковичъ,
- 90. Онъ (sic), сидишь ты пошьто у мня, всё не кушаёшь, Ишше бъленькой лебёдочки всё не рушаёшь? Ишше мъсто тибъ разьвъ не по разуму, Или кушаньё моё тибъ не по совъсьти, Али цярой-то тебя разьвъ обнесли у мня,
- 95. Али хто-небудь ужъ разыва вадь надысмахантыце?"
  Туть вадь скоро-то шуринъ ему отвать держаль,
  Отывачаёть скоро всё Кострюкъ Небрюковичъ:
   Ужъ ты Грозной царь же Иванъ Васильёвичъ!
  По уму-ту мна масто твоё, по разуму,
- 100. Всё въдь кушаньё твоё по удовольствію, Ише цярочкой меня не обнесьли нехто, Какъ невъжа надо мной-то не надьсмъяласе; Я сижу у тибя, объ томъ призадумалса: Ише хочитца мнъ бы попотъщитце,
- 105. Попотышитце мнв бы, всё позабавитце; Ты какъ дай луцьше могуцёго сильнёго богатыря, Мнв-ка дай-ко-се сь имъ-то поборотисе. Посмотри въдь ты, царь, самъ со парицою На мою всё лоступочку богатырьчкую.—
- 110. Ише тутъ Грозёнъ царь Иванъ призадумалсэ, Призадумалсэ тутъ-то онъ, приростужилсэ, Пепошьто убъёть могуйего у мня сильнёго богатыря!"

Выходиль-то Грозёнъ царь Иванъ Васильёвичь, Выходиль-то онъ скоро всё на шпрокой дворъ;

- 115. Онъ берёть въ бълы руцюшки золоту трубу, Затрубилъ-то онъ какъ всё въ золоту трубу. Ишше нъту могуцихъ сальнихъ богатырей, Ишше нъту-ту, всё да прирозъвхались; Какъ выскакивалъ одинъ бъдной богатырь тутъ,
- 120. Онъ въдь бъдненькой, все самъ нездоровенькой, Ишше по имени-то Хроменькой Потанёчка; Ишше кроменькой Потанёчка, нездоровенькой, Онъ сутулъ, всё горбатъ, онъ былъ напередь покляпъ, Опъ на праву-ту ноженьку всё припадывалъ,
- 125. На леву-ту ту, онъ ножочькой подковырываль,
  По пережиму-ту быль самь пережимистой 1);
  Ай онъ силой быль несильней, всё напускомъ смель.
  Говориль-то онъ всё Грозному цярю Ивану-ту Васильёвичу:
  "Ужъ ты гой еси, Грозной царь Иванъ Васильёвичъ!
- 130. Я уважу Косьтрюку-ту кошь я въ первой разъ, Я уважу Косьтрюку-ту во второй кошь разъ, Я уважу Косьтрюку-ту во третей-отъ разъ. Не пецялуйсе ты, Грозной мой славной царь: Шьто Потанюшки мнъ-ка смерть не писана".
- 135. Да пошли они могуци всё на широкой дворъ;
  Да выскаживалъ Косьтрюкъ-Небрюкъ церезъ дубовой столъ;
  Уронилъ-то онъ въдъ сорокъ-то князьей, бояровъ:
  Не убилъ хошь до смерти, да досадилъ онъ имъ.
  Выходили тутъ Грозной царь Иванъ Васильёвиць
- 140. Со царицой-то со Марьей всё Небрюковной Посмотрять-то на могуцихъ на двухъ богатырей. Да Потанюшка-та бъдной всё поддавантыце, Поддавантыце Потанюшка всё до трёхъ же разъ; Всё кинатъ ёго Кострюкъ-отъ всё Небрюковиць
- 145. Грозёнъ царь Иванъ Васильёвиць стоить невесёлъ тутъ, Шьчо невесёлъ стоитъ, стоитъ всё нерадосьнёй; Онъ повъсилъ буйну голову всё съ могуцихъ плець, Онъ потупилъ очи ясны во матушку сыру земьлю, Прокатились горюци-ти всё въдь слёзы йзъ глазъ.
- 150. Ишше Марья стоитъ-то да всё Небрюковна, Она весёло стоитъ, да всё въдь веселёхонька: Не жалътъ она Потанюшки бъдного Хромого,

<sup>1)</sup> По животу тоненькой.

Шьчо жальть она своёго-та брата родного Шьчо того-ли Косьтрюка-та всё Небрюковиця.

- 155. Какъ во ту-ту <sup>1</sup>) было да всё во то время, Увидаль бёдной Потанюшка-та всё Хроменькой Какъ своёго-та царя-надежду бёлого, Онъ того-ли Ивана всё Васильёвиця,—
  Ппьто слезить-то онъ свои да оци ясныя,
- 160. Онъ жальтъ всё Потанюшку-ту всё Хромого,— Говоритъ-то Потанюшка таковы ръци:
  "Ужъ ты милой мой, ты всё Грозной царь,
  Ужъ ты свътъ, ты государь Иванъ Васильёвиць!

   Благослови-ко ты мнъ-ка хоть слово вымоленть,
- 165. Слово вымоленть мнв да рвци выполнить, Ты бесь той мнв бесь казьни бесь скорыя, Ты бесь той мнв бесь сабельки безъ вострыя, Ты бесь той мнв надысмышецьки великія: Ты ище благослови миня Косьтрюка побороть,
- 170. Побороть-то въдь мнъ ёго всё въдь похорошому".
   Говорить-то въдь Грозенъ царь Иванъ Васильёвиць:
   Тебъ Бохъ благословить, Потанечка Хроменькой, Ише хроменькой ты, бъдной, нездоровенькой!
   Побори Косьтрюка-та, да какъ тибъ хочитце,
- 175. Ише хочитце какъ-то да какъ въдь я велю; Пропусьти ету славушку по столичному по славному по городу,

Какъ по матушки по нашой по камянной Москвы. Ты пе мошь ли съ ёго хошь бы платьё пвътно содрать, По Москвы ёго по городу спустить нагого?—

- 180. Онъ въдь выслушалъ ръци-ти скоро отъ царя-та всё; Поступилъ-то Потанюшка всё скорёхонько, Онъ въдь бралъ-то ёго скоро за праву руку, Опъ бросалъ-то къ собъ опъ па ножку правую, Онъ выкинывалъ ёго вверьхъ высокохонько:
- 185. Онъ пониже въдь облаку всё ходецёго,
  Онъ повыше его всё лъсу́ стояцёго,
  Онъ въдь выше дворьця-та всё государёва;
  Онъ спускалъ Костьтрюка-та всё па сыру землю,
  Подхватилъ опъ его къ себъ на бълы́ руки,
- Обрывалъ у его-то всё платьё цьвътноё,
   Онъ спускалъ же ёго-то всё по святой Руси,

<sup>1)</sup> Пропущено: пору. Собир.

— 189 — По святой Руси спускаль всё по камянной Москвы, Онъ въдь нагого спусьтиль всё ёго босого.

Ише Марья-та Пебрюковна приросыплакалась;

195. А Косьтрюкъ-отъ идётъ, слезно уливантъце:

"Шьто не дай Бохъ бывать больше на святой Руси,
Какъ во славной-то матушки въ камянной Москвы,
Да не дай Бохъ видать мнъ руськихъ сильніихъ,
Руськихъ сильнихъ, могуцихъ мнъ богатырей!"

200. Туть выдь Косьтрюкъ Небрюковиць Прибываеть ко дворьцю скоро къ восударьскому, Онъ крыцяль-то, вычаль своимъ зыцьнимъ голосомъ: "Ужъ ты ой еси, сестриця родимая, Ты родима моя сестриця любимая,

205. Ужъ ты Марья, ты всё да свъть-Небрюковна! Ужъ вы дайте-во своё хошь како-небудь платьё цьвътноё, Пріукройте-тко моё вы всё тьло нагоё; Вы подайте-ко моёго всё коня доброго". Ише скоро туть Марья Небрюковна-та одъвала ихъ;

210. Ише туть-то быль не Косьтрюкъ не всё Небрюковиць. Ишше сказывать Марья всё Небрюковна Своёму-ту Грозному царю Ивану всё Васильёвицю: "Ужъ ты дай-ко-се мнв въ роспореженьицё, Грозной царь Иванъ Васильёвиць.

Запрети всёго народа православного,

- 215. Не смотряли шьчобы на моёго-та брателка любимого, Не смотряли шьчобы, не граяли. Пріобдівну сама я бівдного нагого". Пріобдівла его-то да всё віздь нагого. Запретили многи, людей добрыхъ всівхъ,
- 220. Не смотряли шьчобы люди, не видъли.
  Уъжалъ-то онъ скоро со студу-ту со великого,
  Къ своёму-ту уъжалъ-то къ отцу къ матушки,
  Да къ тому-ли королю всё Небрюку Небрюковичу;
  Онъ слезьнёшенько тутъ у ихъ приросплакалсь,
- 225. Онъ родителямъ своимъ Косьтрюкъ прирозжалилсо: "Не повду я въдь больше на съвятую Русь Къ своёму-ту любимому всё въдь къ зятю-ту, Я къ тому-ли къ Ивану-ту ко Васильёвицю, Я къ своей-то въдь Марьи-то всё Небрюковны!

<sup>1)</sup> Женшина-бажить да прикрывантьце

230. Хороша у ихъ матупіка камянна Москва, Хорошо-то у ихъ всё изукрашона; Тольке тімъ у ихъ худо-то на съвятой Руси, На съвятой то Руси, въ матушки всё въ камянной Москвы, Шьчо богатыри у ихъ всё живутъ присильнія,

285. Шьчо въдь сильни богатыри всё бестыдныя: Обдирали миня-то да всё въдь до нага".

**37**.

### Иванъ Грозный и его сынъ 1).

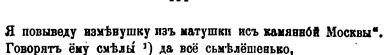
∢У старушин Прасковын Ивановны, умершей дать 30 тому назадъ).

Ай мив сыпьть мив-ка старинушку старинную, Шьто старинпую старинушку, бывалую Про того-ли сыпьть цяря, цяря москоського, Про Ивана-та сыпьть всё про Васильевича.

- 5. Какъ во матушки-то было въ камянной Москвы, А у Грозного царя было у Ивана-свътъ Васильёвича, Заводилась у ево бесъдушка всё тихая, Ай въдь тихая бесъдушка смиренная; Тутъ въдь заводилсэ у царя-та всё поцесёнъ пиръ,
- 10. Поцесёнъ-отъ пиръ да тутъ на весь на міръ: Ай на техъ-ли на князьей, гостей торговыихъ, Ай на сильнихъ на могуціихъ богатырей; Ай ведь вси тутъ на пиру-ту напивалисе; Пьютъ они, едятъ, да сами кушаютъ,
- 15. Ай вѣдь бѣлиньку лебёдочку всё рушають; На пиру-ту они всѣ-то, всѣ захвастали; Ай богатой-оть хвастать золотой казной, Какъ богатырь-отъ хвастать могучой силой, Ай какь глупой-оть хвастать молодой жоной,
- 20. Ише мудрой-отъ хвастать всё родной сестрой. Говорить-то Грозенъ царь Иванъ Васильёвичъ, По полатушки-то самъ-собой похаживать:

  "Мив похвастать разывь мив, да царю Грозному, Я могу-то, всё могу да я похвастать-то;
- 25. Ненапрасно буду квастать, такъ я зъдълаю: Я повыведу измъну исъ Чернигова, Я повыведу измънушку исъ Кіева,

<sup>1)</sup> По слованъ А. М. Крюковой, эту старину почти такъ же поють и въ Золотицъ. Собир.



- 80. Не боятьце-то Грозного то царя всё бѣлого,
  Говорили-ти князья всё во одно слово:
  Ужъ ты гой еси, нашъ Грозной царь Иванъ Васильёвиць!
  Ты не выведёшь изжънушку изъ Новгорода,
  Не вывесьти изжънушки тебъ исъ Кіева,
- 35. Да не вывесьти тибъ изъ матушки исъ камянной Москвы; Ишше тотъ у насъ, у насъ выведёть измънушку, Шьчо въдь выведёть да изъ Новгорода, Онъ повыведёть у насъ да всё исъ Кісва, Онъ повыведёть у насъ изъ матушки исъ камянной Москвы—
- 740. И которо-то въдь цядышко твоё любимоё:
  Онъ теперь въдь всё подлъ тобя сидитъ,
  Ишше тотъ-ли младъ Өёдоръ-отъ Ивановичъ.
  Не потужнётъ-то свъшша въдь паша воску-ярова;
  Ай на комъ загоритъ наша свъшша-та воскоярова,
- 45. Зацарить у насъ царёмъ вѣдь Өёдоръ, всё царевиць младъ, Ай царевиць младъ Өёдоръ-свѣтъ Ивановиць; У насъ всё тогда въ Москвѣ-то будетъ похорошому. Розгрубилось у царя-то ретиво серьцо, Ретиво ево серьцо, всё кровь горяная;
- 50. Выбытаеть Грозёнь царь Ивань Васплыёвиць, Выбытаеть онъ скоренько на красно крыльцё, Онъ крыцить-то своимъ да зыцьнимъ голосомъ: "Вы бытите, вы идите ко мит вы крутёхонько, Палачи вы вст мон всё немплосыливы".
- 55. Палачи-ти всѣ въдъ тутъ да испугалисе, По домамъ они скорепько розъбъгалисе, На кръпки они замки всё замыкалисе; Тольке тутъ не убоялсэ едипъ онъ тутъ, Ай по имени Малюта сынъ Скурлатьевъ былъ.
- 60. Ёнъ бъжитъ-то всё къ царю всё не съ упадкою: Почему ты эдакъ каркашь, ты всё Грозной царь, Ище Грозной ты царь Ивапъ Васильевичъ? Ты крыцишь-то, ты крыцишь да непопутьнёму". Говоритъ-то Грозной царь Ивапъ Васильёвичъ:
- 65. Ты поди, поди, Малюта всё Скурлятовъ ты, Ты поди прямо въ полаты ко мнѣ царьскія, Ты бери, бери единую жемцюжину,

<sup>1)</sup> Вивсто сивдынь". Собир.

Ты единаго моёво цяда милого Шьчо по имени Өёдора Ивановича;

- Ты возьми поди ево за рученьку за правую, Поведи ево на полё на Куликово,
   Ойми-ко ты со спички саблю вострую, Отсъки по плець его да буйну голову, Принеси ко мнъ всё сабельку кровавую.—
- 75. Онъ въдь бралъ сво за руценьку за правую. Ай приходить скоро царь въ полатушки свои во царьскія, Ай во царскія полаты бълокамянны; Тутъ заплакали многи да люди добрыя, На пиру-ту всъ кнезъя да всъ въдь бояра:
- 80. "Шьчо потужла-то свещша ведь воскунрова, • Укатилась скацёна наша жемцюжинка, Ай не стало-то на царсьви ведь царевиця Ай того-ли Өёдора у нась Ивановича!" Надевали тоть народь, да люди добрыя
- 85. Они чёрное всё платычо, печальнёё.
  Ай во ту-ту въдь пору было, во то время,
  Увидаль-то туть какъ всё въдь изъ окошоцька
  Любимой-отъ ево, всё милой дядюшка
  Ишше тотъ-ли князь Никитушка Романовиць;
- 90. Онъ не самъ хошъ увидалъ, да услыхалъ-то онъ:
   Донесьли-то ему да князья, бояра.
   Отдавалъ онъ молодого-то взамънъ своёго ключничка, Отнималъ-то онъ любимого племянницька, Шьчо того-ли онъ Өёдора Ивановича;
- 95. Онъ берётъ ево за рученьку за правую,
  Онъ чълуетъ всё въ ево уста сахарныя:
  "А въдь тотъ ли вамъ кусъ да не вамъ кушати!"
  Отьсъкали-то у младого у клюцьницька,
  Отсъкали-то ево да буйну голову,
- 100. Привезли ко царю саблю кровавую. Воротилъ-то дядюшка племянницька, Онъ избавилъ-то его отъ съмерти скорыя, Онъ отъ скорой ево съмерти отъ напрасною. Собираётъ князь Микитушка Романовичъ,
- 105. Собираётъ для племянничка почесёнъ пиръ; Всё палитъ-то онъ исъ пушокъ беспрестанно тутъ, Какъ изъ мелкого оружья безутышно-то. Ай у Грозного царя Ивана та Васильёвича Ище пушки у ево всё—непостарому,

- 110. Шьчо изъ мелкого оружья обсткаитьце;
  Посылатъ-то онъ скорыхъ пословъ скорежонько:
  "Вы зовите моево вы шурина,
  Моево вы шурина любимого,
  Вы того зовите-ко Микиту всё Романовича:
- 115. Онъ въдь пусьть придётъ, меня въ печали-то посмотрить-то, Онъ посмотрить меня да посътитъ пушшяй".

  Тутъ приходять къ ему да такъ скоры послы:
  "Ты пойдёмъ, пойдёмъ, Микита-князь Романовичъ!

  Ай зовётъ нашъ Грозенъ царь Иванъ Васильёвичъ".
- 120. Тутъ пошолъ-то онъ да такъ скоре́шенько;
  Приходить онъ ко Грозному царю Иванъ-Васильёвичу.
  Говорить-то Грозной царь Иванъ Васильёвиць:
  "Шьчо же милой ты, любимой мой ты шуринъ-отъ
  . Ай-ли тотъ-ли Никита-свътъ Романовиць!
- 125. У тя пушки-ти палять да всё постарому, Всё постарому налять у тя, попрежному, А изь мелка оружья не обсъкаютце; Ты не знаёшь про меня разывъ незгодушки, Про моёго ты про младого царевиця,
- 130. Про того-ли ты про Өёдора Ивановича? Какъ одна была у мня скачоная жемчужинка, А одна была сналивна сладка ягодка; • Ай свалиласе у мня да укатиласе — Шьчо единъ-отъ у меня да сынъ любимой мой,
- 135. Ишше тотъ-ли у мня Өёдоръ-отъ цяревиць младъ,
   Шьчо цяревиць у мня младъ да свътъ-Ивановиць! "
   Говоритъ-то ёму шуринъ-отъ любимой-отъ
   Ише тотъ-ли Никита-свътъ Романовиць:
   У миня-то, всё любимой тъй въдь зеть ты мой,
- 140. У мня всё идётъ постарому, попрежному, У мня всё-то дѣло дѣлаитце подосе́льнёму: Ай поце́сёнъ у мня пиръ идётъ наве́сели, Шъчо навесели идётъ у мня на радосьти; Безуты́шно мы палимъ да въ пушки всё,
- 145. У мня мелко оружьё не обсъкантьце; Шьчо прівхаль відь ко мнів всё небывалой гось, Небывалой ко мнів гось да долго-жданой-отъ Шьчо по имени відь Өёдоръ-світь Ивановиць, Ай любимой мой милой всё племяньпицёкъ.—
- 150. Говоритъ-то Грозенъ царь Иванъ Васильёвиць: "Ты любимой мой, ты шуринъ, ты Никита-свътъ Романовиць!

Ай обрадоваль теперь моё да ретиво серьцо, Воротиль ты у миня сына единого, Ай того ли у мня младого царевиця
155. Ай по имени Өёдора Ивановиця, Дорогую ты мою круглу жимцюжинку, Виноградную наливну, сладку ягодку, Младого ты Өёдора-цяревиця! 1

38.

#### Смерть Ивана Грознаго 3).

(У своего двоюроднаго брата, племянника матери, родомъ изъ с. Стръльны).

Ише было-то во матушки во нашой въ каменной Москвы, Какъ у насъ во дворьци у царя бѣлого, Царя Грознаго Ивана у Васильевиця: Приходила тутъ ему да скора смерть,

 Скора-та смерть-матушка престрашная.
 Ише сталь - то онъ Грозенъ царь Иванъ Васильевичъ понемагивать,

Розбольдо-то онъ туть скорешенько. Въ головяхъ-то у ёго стоить Өёдоръ-оть цяревиць младъ, Во ногахъ-то сидить Настасья-царевна;

- 10. Сидять они, слезно уливаютие. Говорить имъ Грозной царь Иванъ Васильевичъ: "Ужъ ты милой мой младой цяревиць, младъ! Какъ когда-то я помру, да когды Богъ велитъ, Вы положьте-тко мив-ка въ гробъ-отъ, мив.
- 15. Положьте-ко вы да мой-отъ стращонъ мець; Понесутъ-то моё да тъло бълое, — Православны-ти люди всё ужахнутце, Вси солдатушки тутъ да приросплацютьце. Хошь и звали меня да всё я—Грозной царь,
- 20. Пожальють-то меня да вси солдатушки: Какъ до ихъ-то я быль, да всё не грозной быль, Всё не грозной быль, да всё я милосьливъ, Всё я милосьливъ да всё я жалосьливъ". Какъ во ту пору было, во то время,
- 25. Понесли царя да во Божью церьковь. Вси идуть солдаты, слезно илацють-то,

<sup>1)</sup> Посатаній стихъ А. М. Крюкова добавила словами. Собир.

<sup>2)</sup> А. М. Крюкова не могла опредванть наверное, стагина ли это, или пвепя. Собыр.

Во полкажь солдаты прицитають туть. Какъ единь солдать отъ на цясахъ стояль, На цясахъ стояль да слезно плакаль онь;

- 30. Какъ ударили да въ большой колоколъ, Говорилъ солдатъ да таковы ръци: "Росырекрасно ты да моё деревцё, Моё деревцё да кипарисноё; Ужъ ты ягодка моя смородинка,
- 35. Виноградная да моя сладкая!
  Ты когды росла да когда вызр'вла,
  Во каку пору да ты повыросла,
  Во како же л'вто ты повыздр'вла?
  Ты розыньсе-ко да мать сыра земля!
- 40. Онъ приплакиватъ, самъ выговариватъ:
  "Ты роскройсе-ко, да дорога парця!
  Ты востань-ко, съдь, да православной царь,
  Православной царь да царь ты бълой нашъ,
  Царь ты бълой нашъ Иванъ Васильёвиць!
- 45. Ты востань, востань да ко солдату мнѣ, Ко солдату мнѣ всё къ новобраному; Посмотри-ко ты да на солдатика: Во слёзахъ стою да слово молвлю я, Въ возрыданьици да рѣць гово́рю я; •
- 50. Какъ реву-ту я, да какъ рѣка течетъ, Говорю-ту я, да какъ вѣдь громъ гремитъ. Ужъ ты стань, востань да посмотри на насъ, Посмотри на насъ да ты на тѣ полки, Шъчо на тѣ полки всё на солдацькія,
- Б5. На свою-то ты да на арьмеюшку:
   Хорошо у тя они уряжоны;
   Они вси у насъ да во фрунту стоятъ,
   Они вси стоятъ да оружьй дёржа́тъ,
   Оружья держатъ да во своихъ рукахъ,
- 60. Во своихъ рукахъ да по своимъ полкамъ, По своимъ полкамъ да по уценьицямъ, По уценьицямъ—да ко войны уцятъ, Ко войны уцятъ, да во походъ пойдутъ, Во походъ пойдутъ,—да они вси ревутъ:
- 65. Споминаютъ всё да царя бълого, Шьто того-ли царя Ивана да Васильёвиця" 1).

<sup>1)</sup> Записано со словъ, такъ какъ сказательница не ръшилась изть эту старину, говоря, что не совсъкъ хороно се знастъ. Собир.

#### Смерть Михайлы Скопина 1).

(У дяди Ефима).

Повжаетъ Скопинъ-отъ, да князь-отъ Михайло Васильёвичъ, Повжаетъ Скопинъ-отъ за Москву-ръку. На наказываетъ Скопину-ту родна матушка, Родна матушка ему, ему молода жона:

- 5. "Ужъ ты душенька Михайло да ты Васильёвичъ, Ужъ ты тотъ-ли князь да Скопинъ-отъ! Ты не тавьди, Скопинъ, да за Москву-ръку: Тамъ поставятъ тебя-то—въдь не на пиръ зовутъ, Не на пиръ тибя зовутъ-то, не пировать съ тобой,
- 10. Они тебя—держать всё хресьника У того-то у князя у московського. Ты одёржишь своёго хошь воспріемьника",— Говорить ёму родна-та да ево матушка,— "Ты не пей-ко-се, у ихъ да зелёна вина, Ты не кушай-ко у ихъ всё ъсвы сахарныя: Да уходить тебя кума, да доць Малю́тьёва". Онь не слушаёть наказу-ту ро́дной матушки, Ро́дной матушки наказу-ту, молодой жены;
- 20. Повжаёть-то Скопинь-то-князь Михайло-севть Васильёвичь, Онь берёть, берёть коня-та всё богатырьского, Онь убхаль за матушку за Москву-рвку. Прівжаеть ко князю-ту ко московському; Да стрвчяють Скопина-та князя Михайла Васильёвича,
- 25. Да стръчають ево на широкой свътлой улици, Приглашають ево всё почесёнь пирь; Да идёть-то Сконинь-князь Михайло Васильёвичь, Онь идёть-то да ничево-то всё не думаёть; Одёржаль же онь своёго всё восприемника.
- 30. Собираётъ князь на радосьти тутъ почесёнъ пиръ, Онъ почесёнъ-отъ пиръ да онъ на весь на міръ: На своихъ-то на князьей да онъ на бояровъ, Для того-то собиратъ больше Скопина-кума, Для того-ли-то князя Михайла Васильёвича,
- 35. Да садить онъ ево всё во больно мъсто, Во большо ево мъсто да ише всё къ собъ.

<sup>1)</sup> Поется быстръе другихъ старинъ. М. С. Крюкова (II) говорила, что вту старину поютъ и въ Зимией Золотицъ. Собир.

Ише туть въдь бояра всё зло подумали; Розговорили они да всё княгиню туть, Насыпали въ стоканъ ёму зелья лютого;

- 40. Подносила кума всё ему крестовая. Выпиваётъ Скопинъ, ничево не думаётъ; Загоръло у ево скоро ретиво серьцо; Выходилъ-то онъ въдъ скоро исъ цёсна пиру, Говорилъ-то онъ кумы-то своей крестовою:
- 45. "Ужъ ты гой еси, кума ты моя крестовая! Опоила ты, всё ты меня, безбожниця, Опоила меня ты да зельёмъ лютыимъ, Ты злодъйка-кума, ты да зьмъя лютая, Зьмъя лютая ты, да дочь Малютина,
- 50. Доць Малютина ты, да всё Скурлатова! Отъвези ты миня, да кумъ крестовой мой, Ко своей-то ¹) отъвезти меня къ родной матушки. Ишше я-то на васъ-то да зла не думаю: Уходила миня кума-злодъйка зла,
- 55. Да злодъйка-та зла, да доць Малютина". Уъжаёть овъ скоро да къ родной матушки, Къ родной матушки, къ своей-то онъ къ молодой жоны; Ише тутъ-то заходитъ-то во полатушки Ко своей-то ко родимой да онъ ко матушки.
- 60. Онъ зашолъ-то самъ слезно да уливантце, Онъ всемірно во своихъ грѣхахъ всимъ онъ каслса, Ище тутъ-то зъ души онъ скоро представилсо: Да згоръло у ёго-то тутъ ретиво серьцо.

40.

#### Осада Соловецнаго монастыря 3).

Во Москвы-то было, во царьсви, Во прекрасномъ восударьстви, Переборъ-то былъ боярамъ, Пересмотръ-отъ былъ воеводамъ.

 Изъ бояръ, бояръ выбирали, Воеводу-ту поставляли, Воеводу-ту непростого —

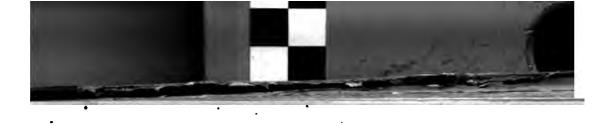
<sup>1)</sup> Т. е. моей, Скоппна. Собыр.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) По словать А. М. Крюковой, эта старина—"запрещенная". Собир



Ево роду же непростого: Изъ бояръ князь-Салтыкова.

- 10. Воспроговорить-то восударь-царь нашъ. Алексъй сударь свътъ-Михайловиць: "Ужъ ты гой еси, воевода! Я пошлю тйоя, воевода, Ко манастырю святому
- 15. Ко игумену честному: Стару в вру-ту порушите, Стары книги исприбите, На огни вы вси сожгите". Воспроговорить воевода:
- 20. Ужъ ты гой ёсй, государь-царь нашъ, Волексъй ты сударь-Михайловиць!
  Какъ нельзя-то думой подумать
  На свято въдь на это мъсто,
  На прекрасною кенорію,
- 25. Шьчё на свётовъ-то преподобныхъ Соловецькихъ въдъ цюдотворьцевъ. Воспроговоритъ осударь-царь нашъ Алексъй-отъ сударь-Михайловиць: "Ужъ ты гой еси, воевода!
- 30. Прикажу я тебе казнити, Руки, ноги же отпилити, Буйну голову отрубити". Воевода-та испугалса, Самъ слезами же обливалсо:
- 35. Ужъ ты гой еси, государь-царь нашъ Алексей же сударь-Михайловиць! Погоди ты миня пилити, Ужъ (м)не дай рець говорити: Мне-ка дай же ты силы много,
- 40. Мит стртльцовъ, борьцовъ, салдатовъ. Шьчё садилсэ-то воевода; Надалековъ, свтть, отътхалъ, — Онъ росплакалсэ, самъ роздумалса: "Хошь я смерть-ту—я приму же!
- 45. Онъ роздумалсо воевода:—
  Во пути будто рознемогсе;
  Онъ назать скоро воротилсо.
  На то мъсто-то накупалсо
  Изъ бояръ, бояръ князь Пешерской;



- 50. Шьчё садилсэ-то воевода Онъ во лёгоньки стружоцьки; Потянули-то вътры буйны Съ полудённую сторонку, Уносило-то воеводу
- 55. Ко манатырю святому, Ко игумену чесному, Ка(къ) ко свътамъ-то преподобнымъ Соловецькимъ же чудотворьцамъ. Какъ стрълялъ, стрълялъ воевода
- 60. Во соборну-ту Божью церьковь, Уронилъ-то тутъ воевода Богородицу со престола. Вси манахи-ти испугались, По стънамъ-то вси побросались
- 65. Въ одну келью-ту собирались, Въ одно слово-то говорили: Говорилъ-то всё игуменъ: "Вы не бойтесь-ко, мои дъти, Не страшитесь-ко етой страсьти!
- 70. Мы постарому въдь отслужимъ,—
  Съ Христомъ въ царсьтви съ имъ прибудёмъ".
  По гръхамъ было суцинилось,
  По тежкимъ гръхамъ сотворилось:
  Захотилъ-то въдь деревята 1)
- 75. Въ светомъ озери (онъ) купатъце,
  По верёвкамъ церезъ стъну-ту опускатъце;
  Ишше палъ етотъ гръшникъ
  Онъ на сыру-ту земълю;
  Онъ сломилъ свой праву руку,
- 80. Извихну́лъ свой лѣву ногу.
  Тутъ пришолъ къ ёмў воевода:
  "Ты скажи-ко намъ сушшу правду:
  Ище порохомъ-то ли доволёнъ мавастырь,
  Ишше пушками-то доволенъ ли,
- 85. Инше крѣпосью-то крѣпокъ ли
  Да людьми-то вѣдь онъ лю́дёнъ ли?<sup>ч</sup>
  Говорилъ-то тутъ деревяга:
   Онъ вѣдь крѣпосью-ту крѣпокъ,
  Онъ людьми тольки не лю́дёнъ.

<sup>1)</sup> Мужикъ деревеньской, жиль по объдамъ.

- 90. Попадите й вы зайдите Дровянымъ-то въ стъну окошкомъ 1).— Какъ зашолъ-то воевода, Росказалъ какъ деревяга; Онъ зацялъ тутъ воевода,
- 95. Стару въру-ту порушилъ взялъ, Стары книги-ти Божьи изорвалъ всё, На огни-ти онъ прижигалъ ихъ; Всъхъ манаховъ прирубили, Въ синё морё-то помётали
- 100. Надъ игуменомъ наругались: Ръцистъ языкъ у его отръжутъ, — Церезъ ноць было тако цюдо: Онъ въдъ здълалсэ весь здравой; Они взели его убили —
- 105. Какъ небесно царсво купили.
  Во ту пору-ту, во то время,
  Въ саму въ ту въдь въ тёмну ноцьку
  Ишше къ нашому царю жо
  Къ Олёксъю-то свътъ-Михайловицю
- 110. Какъ приходятъ къ ёму два старьца, Какъ хотятъ-то его убити, Руки, ноги да отпилити; Говорятъ ёму таки ръци: "Ужъ ты гой ёсй, государь-царь,
- 115. Олексъй ты сударь-Михайловиць! Не розорей-ко ты старой въры". Посылать-то въдь царь же скоро, Онъ гонцёвъ-то скоро, салдатовъ: "Старой въры не розоряйте,
- 120. Вы вѣдь книгъ-то не розрушайте, На огни-то не розжигайте, Вы манаховъ-то не рубите". Ище стрѣтили воеводу Въ славномъ городи во Вологды.
- 125. Воевода-то розбольлсэ, Онъ въ худой-то боли сконцялсэ <sup>2</sup>). Государь-отъ, государь нашъ царь Олексъй-свътъ сударь-Михайловиць

<sup>1)</sup> Окошко было закладено дровами; а то имъ ужъ пе попасть въ ствну (т. е. во внутренность ствиы).

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>) Сгинъ.

За воеводой собиралсэ, 130. Жисть своёй жизнью сконцялсэ 1). Понесли ёго въ Божью церьковь, --Потекло у ёго изъ ўшей-то, Потекла у ёго всяка гавря 2); Ишше уши-ти затыкали 135. Всё хлопцятой бълой бумагой.

Пропъвши эту старину, А. М. Крюкова разсказала слъдующее. Царь Алексей Михайловичь думаль, что Никонъсвятой; чтобы окончально убъдиться въ этомъ, онъ велъль ему надъть башмаки, въ которыхъ было наколочено гвоздье. Никонъ поставилъ башмаки подъ кровать, а царю говорилъ, что онъ ходитъ въ нихъ невредимо. Тогда царь велълъ ему перемънить старую въру и поставить новую-неправую.

41.

## · Шведская война при Екатеринъ II.

(У матери).

Во Москвы-то въдь было, въ славномъ городи, Ай на царсьви-то въдь не было не цяря и не цяревиця, Шьчо не младого родимого насладьницька:

Туть цярила-то цариця благовърная

- 5. Ише та Екатерина Алексъевна. Шьчо сидъла она, цярила ровно три года; Тутъ заслышелъ король невърной шведськой отъ; Ишше самъ-то онъ, тотаринъ, похваляитде: "Я зайду-пойду во матушку въ Москву-городъ;
- 10. Наперёдъ я розорю въ Москвъ да церьквы Божьи вси, Я тогда буду рубить со старого до малого, Не оставлю я въ Москвъ силы на съмяна; Я царицу-ту Екатерину за собой возьму, За своёго я за сына за любимого".
- 15. Ай подходить-то туть король всё шведыцькія, Онъ подходить-то подъ матушку подъ славну каменну Москву, Онъ тутъ пишотъ ёрлыцьки всё скорописцяты.

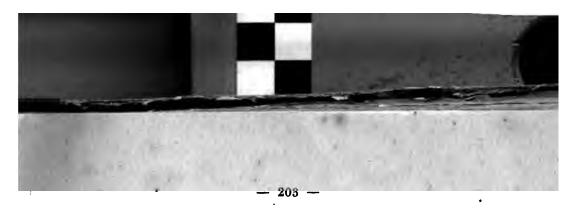
<sup>1)</sup> Когда и просилъ повторить эти слова, А. М. Крюкова пропела: "Опъ своёй-то жизнёй скопцилсь". Собир.

<sup>2)</sup> Гной.

Принесьли-то отъ шведського-то короля да скору грамотку, Подовають цярици-то Екатерины Алексъевны;

- 20. Задрожали туть у ей да ручки былыя,
  Пріудрогло туть еб всё ретиво серьцо,
  Прокатились изъ очей слёзы горючія:
  "Я слегу теперь въ постелёчку во смёртную!"
  У ей быль-то всё въ полкажь то во военныхъ туть
- 25. Предводитель-отъ большой да быль всё хитрой самь 1), Роспорядкомъ-то быль да всё россудливой; Ухитриль ёго Госполь въдь своей хитросью. Онъ пришолъ-то, сталь царицу уговаривать: "Не тужи, наша царица благовърная!
- 30. Ты читай-себѣ молитву всё Исусову, Призывай къ себѣ на помошъ Бога-Господа; Ты садись поди, на свой садись на зблотъ стулъ". Говоритъ наша царица православная:
  - Не могу ьтти я съсь къ тебъ на зблотъ стулъ:
- 35. Присидівлен на золотой мить стуль въ три годицька. Онъ відь браль свою царицу за бівлы руки, Посадиль-то взяль відь онъ ей къ дубову столу: "Ты читай, сиди, молитву всё Исусову; Сокрівнить відь тебя Госноди, помилуёть".
- 40 Онъ въдь сталъ-то писать, ей всё росказывать: "Написалъ въдь намъ король да онъ всё швецькой-отъ: "Приналажены ли какъ у васъ да пушки-матушки, Принакачоны ли всё у васъ да зельё съ порохомъ?"" Говоритъ-то тутъ въдь предводитель нашъ премудрой-отъ:
- 45. "Ты въдь слушай-ко, Екатерина Алексъёвна: Присуди ты, мнъ-ка пособи да ели, какъ писать, Мнъ-ка какъ писать злодъю, всё отписывать . Говоритъ Екатерина всё таки слова:
  - Ты пиши, пиши-ко самъ, да какъ въдь Бохъ велитъ,
- 50. Какъ въдь Бохъ тебъ велить да твоей мудросьти. Во перьвыхъ-то сталъ всё пріуписывать: "Добро жаловать, ты да король шведськія, Да во матупіку-ту напіу въ камянну Москву! Подъ-у матупіки во нашой камянной Москвы

<sup>1)</sup> Я предводителя забыла: Цернышовъ ли Захаръ Григорьевиць? тольки не Кутузовъ. А. М. Крюкова. Затъмъ сказательница прибавила, что Кутузовъ участвовалъ въ другой войнъ, въ которой "треть въку, треть птицъ и треть людей убыло". Опъ "видълъ планиду Божію — святой былъ — видълъ, кому смерть будетъ". Собир.



- 55. Пушки-матушки у насъ все принаряжены, Бочки съ порохомъ у насъ всё принакачоны". Онъ ишше-то всё да какъ уписывалъ: "У насъ нътъ такого всё закону на съвятой Руси, На съвятой Руси закону, въ камянной Москвъ;—
- 60. Погосьтять у насъ въ госьтяхъ—тогда замужъ берутъ. Ты приди, приди ты въ госьти-то къ царици тутъ, Ты ко мнв приди, къ царици, посмотрять меня; Поцграмъ-то мы съ тобой да въ карты, въ пѣшочки". Уносили скору грамотку да свою руськую,
- 65. Отдавали королю въ руки ко швецькому. Въ рукахъ грамотку онъ бралъ скоро да роспечатывалъ, Роспечатывалъ онъ бралъ да скоро самъ прочитывалъ, Всё прочитывалъ, скоро росьмъхаитце, Росьмъхаитце, самъ въ госьти собирантде.
- 70. Приносиль ей дороги да всё подароцьки, Дороги-ти ей подарочки бесцівнныя; Принимаеть царица-то Екатерина Алексьевна, Принимаеть кароля да всё туть шведского, Шьчо ведёть она въ полаты бізлокамянны.
- 75. Говорить-то ей король да таковы слова: "Ты прекрасная Екатерина Алексвевна! Ты поди, поди за сына всё въ замужесьтво;— Не сожгу-ту я въ Москвы у васъ Божьи церьквы, Не прибыю-ту я у васъ народу православного".
- 80. Говорить Екатерина таковы слова:

   Ужь ты гой еси, король да король шведськой ты!
  У тя гдв-то ввдь да сынь-оть, всё женихъ-то мив?—
  "У мня нвту сына здвсь, не пригодилосе.
  Я ввдь самь возьму тебя да увезу къ себв".
- 85. Говорить наша царица благовърная:
  —Мнъ-ка дай ты, король, строку на недълёчку,
  Погосьтить-то мнъ съ тобой да погулять въдь здъсь. —
  Шьчо тому-то былъ король себъ радешенёкъ;
  Его лашшитъ всё цариця ръцьми туть хорошима.
- 90. Говорилъ-то ей король да таковы слова: "Шьто бессроцьнёго-то времени на сывѣти нѣтъ". Тутъ вѣдь зоветъ ей король да всё къ себѣ въ госьти, Ей во тѣ-ли во свои да всё во лагери. Говоритъ тутъ предводитель всё премудрой-оть:
- 95. "Положи возьми въ мъщокъ муки хоть съ пудъ въдь ты, Ты носи эту муку да въ собой кажной день.

Понесу-ту я ёму всё водоцёкъ-напи́воцьковъ; Напоимъ мы короля да всё мы пьяного. • Я возьму, возьму въ собой ище булатёнъ ножъ".

- 100. Тутъ пошли они къ ёму въ госьти, отправились. Въ камянной Москвъ народъ вси ужахну́лисе, Ужахну́лисе народъ вси, зъдивовалисе, Зъдивовались тутъ народъ, слезно росплакались; Говорятъ въдь они сами таковы слова:
- 105. "Экъ, изъмънушку царица, върно, дълаётъ!"
  А приходитъ царица къ королю въ госьти;
  Ей стръчаетъ тутъ король, да ниско кланялсэ.
  Напоили ево водками всё допьяна;
  Тутъ въдь сталъ-то король шведськой ¹) веселёхонёкъ;
- 110. Ёнъ вёдь сталъ-то съ царицой поговаривать, Сталъ онъ разны-ти шутоцьки пошу́цивать. Покатились у царици горючи́ слёзы. Говорить туть предводитель таковы слова: "Ужъ ты гой еси, король ты земьли Шведською!
- 115. Повались ты всё къ царици на колѣни къ ей". Онъ тому-то какъ король былъ радъ-раде́шенёкъ. Говорить ёму царица-та Екатерина Алексъёвна: "Ужъ ты гой еси, король да земли Шведськія! Ты усыни ты на колѣняхъ хоть немножоцько.
- 120. Мнѣ приходить теперь время, нать домой итти. Туть вѣдь скоро же король да засыпаль у ей. Піьчо во ту вѣдь пору́ было́, во то́ время, Предводитель ее́ китрой пріуму̀дрилсэ, Пріуму̀дрилсэ онъ да пріуки́трилсэ:
- 125. Доставаеть скоро ножицёвь булатной-оть, Онь отръзаль королю-ту буйну голову; Ешше самь-то взяль его да пріокуталь всё, Онь спусьтиль-то эту голову въ мёшовъ, въ муку, Положиль мёшовъ-то королю да подъ окутоцьку 2).
- 130. Они сами благодарили Бога-Господа и вонъ пошли. Они скоро, царица-та Екатерина Алексъёвна, Ай приходятъ во полаты бълокамянны, Весёлымъ они приходятъ веселёхоньки. Они зацели палить-то, бить силу въдь шведцькую,
- 135. До тово-они не смъють имъ противитьце;

<sup>1)</sup> Вибсто "король шведськой" А. М. Крюкова проибла: "даришшо", но потомъ поправилась. Ср. № 49, ст. 290, 329. Собир.

<sup>2)</sup> Цимъ окуталь, - одъвальнико какое ли?

- 205 -

Они бились туть, стрѣляли ббёмъ огнянымъ; Сила шведськая-та стоить да не противитце. До того они добились ббёмъ огнянымъ,— Ихъ немного туть стало оставатисе;

- 140. По сторонамъ-то шведська сила розьбѣгантце,
  Имъ тутъ въ руки-ти сила нова пѣхантьце,
  Имъ пѣхантьце въ руки, изъвинянтце:
  "Вы берите положите подъ съвятую Русь,
  Подъ съвятую Русь, подъ матушку подъ камянну Москву!
- Исыприбили всю въдь силу до единого,
   Не оставили силы всё на съмяна.

# Б) Старины Зимняго берега.

42.

#### Исцъленіе Ильи Муромца <sup>1</sup>).

(У свекра Василія Леонтьевича).

Ай во славновъ было городи во Муроми, Ай во томъ было сели да во Качарови, Тамъ въдь жилъ-то былъ богатой-отъ хресьянинъ-отъ, Ай богатой-отъ хресьянинъ-отъ Иванъ да Тимоое́ёвичъ.

- 5. Ему далъ-то Господь сына единого, Ай единого сына-та любимого Ай по имени—Илейко сыпъ Ивановиць. Ише сталъ-то Илья у ихъ пети годовъ;— Шьто сидитъ-то онъ, да всё не ходить онъ;
- 10. Ише сталъ-то Илья да десети годовъ, А не служатъ у ево всё ножки рѣзвыя; Ище сталъ-то Илья и двадцети годовъ; — Не несутъ-то ево всё ножки рѣзвыя; Ище сталъ-то Илья и тридцети годовъ; —
- 15. Не несутъ-то всё, не служатъ ножки ръзвыя. На печаль-то пали ево родители: "Шьто едино у насъ пядышко убогоё,

<sup>1)</sup> Я спраципваль у А. М. Крювовой, пе разсказываль ли это словами ея свекоръ, но она увъряла меня, что онъ пъль голосомъ, какъ старину. Подобную старину она слышала и въ Чаваньгъ, но изъ той ничего не запомнила. Собир.

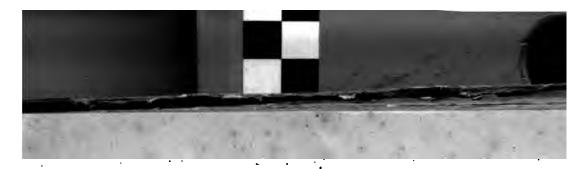
Да убого моё пядышко, безногоё! « Какъ пошли то Иванъ-свътъ Тимооеёвиць,

- 20. Со своей-то пошоль да съ молодой жоной, На цяжолу-ту пошли да на роботушку, Ай на ту-ли на цежолу—хлюбопашество; Посадили своево цяда любимого, Ай любимого цядышка, всё милого
- 25. Ай того-ли Илью да свътъ-Ивановиця, Посадили на кирпишну всё на печоцьку; Говорили они ёму таки слова: "Ай сиди ты до насъ, нешевелимой будь, Не пади-ко-се ты, да не убейсе ты".
- 30. Онъ немного посидълъ-то посьлъ батюшка, Да пришли къ ёму калики подъ окошоцько: "Ужъ ты гой еси, ты цядышко единоё, Ты едино, ты цадышко любимоё, А по имени ты всё Илья ты всё,
- 35. По очетесьву да всё Ивановиць!
  Ты подай-ко ты милосьтину спасёную,
  Ай напой-ко-се насъ да пивомъ хмёльніймъ,
  Хмёльніймъ да пивомъ сладкіймъ".
  Говоритъ-то Илья, скоро отвётъ держалъ,
- 40. Отвъчаетъ скорёшенько Ивановичъ:
   Ужъ вы гой еси, мои милы калики вы, Перехожія спасёны, переброжія!
   Ры зайдите-ко, подите вы въдь въ домъ ко миъ. Заходили калики ише въ домъ къ ёму.
- 45. Говорилъ-то Илья да опъ таки ръци,
  Шьчо Ивановиць-отъ да со сълёзами опъ:
   Перехожи вы калики, переброжія,
  Я бы радъ-то вамъ подать я милосьтинку всё спасеную:
  У моёго-то у родного у батюшка
- 50. Езь довольнё у ево всё золотой казны, Шьчо прископлёна казна, всё присодвигнута;— Не могу сойти со печки со кирписьнёю.— Говорили калики перехожія: "Ты какъ дай хошь намъ напитьце пива сладкого".
- 55. Есь у батюшка-та пива всё въдь боцьками; Не могу сойти со пецьки со кирпишною. Говорятъ-то всё калики перехожія, Перехожіи калики, переброжіи: "Ты сойди, сойди, Илья, со печки со кирпишьною".

- 60. Я сижу, братци, на пецьки я единой день, Не могу ходить на ножоцькахъ я тридцеть лъть. - Говорятъ ёму калики перехожія: "Росьтени-ко ты, росправь свои-ти ножки ръзвыя, Ты сойди теперь со пецьки — они понесутъ тебя,
- 65. Понесутъ тебя, удёржать ножки рѣзвыя.—
  Онъ росправиль на печки ножки рѣзвыя,—
  У ево вѣдь рѣзвы ножоцьки всё росьтонулисе;
  Соходиль же онъ со печки со кирпичною,—
  У ево вѣдь рѣзвы ножоцьки—какъ вѣкъ ходилъ.
- 70. Онъ пошолъ-то скоро самъ за золотой казной, Подаватъ-то каликамъ перехожінмъ; Говорятъ ему калики, всё отвътъ держатъ: "Не возьмёмъ-то мы твоей всё золотой казни; Принеси ты намъ напитьце пива сладкого".
- 75. Нацидилъ, сходилъ на погрёбъ, цящу пива сладкого, Подаваётъ всё каликамъ перехожимъ, Перехожимъ каликамъ, переброжимъ тутъ, Подаваётъ въдь онъ ото всей радосьти; Онъ въдь кланеитце имъ всё до сырой земли,
- 80. До сырой ли до земли, до ихныхъ рѣзвыхъ ногъ. Они ибпили-то тутъ да пива сладкого, И немного они цяшы оставляли тутъ, Оставляли они цяшы, подаютъ ему: "Ты возьми у насъ исьпей, да ты Илья же свѣтъ;
- 85. Посьл'в нашого питья—да мы скажомъ теб'в—
  Топерь будь-ко ты Илья да ты по имени,
  Ишше будь-ко ты св'втъ да Мурамець,
  Илья Мурамець да св'втъ Ивановиць.
  Каково ты во соб'в слышишь здоровъщё?"
- 90. Я въдь слышу по собъ-да теперь здравъ совсимъ, Теперь здравъ-то совсъмъ, всё здоровещенёкъ. — "Мы скажомъ теперь про то, тебъ повъдаёмъ: Принеси-ко ты ише пива другу́ цяшу". Онъ всё радъ бъжать за пивомъ Илья Мурамець,
- 95. Илья Мурамець бъжать да сынъ Ивановиць, Нацидилъ-то онъ другу да пива сладкого, Онъ принёсъ-то всё каликамъ перехожіимъ. Исьпивали калики во другой наконъ, Оставляли ему да тутъ полъ-цяшы всё:
- "Пей-ко ты, Илья, да Илья Мурамець.
   Потому мы тебя назвали, шьчо—Мурамець.

Мы по вашому зовёмъ да всё по городу: Ты живёнь всё во городи во Муроми". Выпивалъ-то Илья да всё ись цящы тутъ.

- 105. Говорять ёму калики перехожія,
  Перехожи калики, переброжія:
  "Ты въдь слышишь ли въ собъ теперь каку силу?"
  Отвъчаеть Илья, да Илья Мурамець,
  Илья Мурамець да сынъ Ивановиць:
- 110. Я вёдь слышу-ту силушку въ собв великую; Кабы было кольцё въ матушки въ сырой земли, Я бы взялъ-то я самъ бы единой рукой, Поворотилъ бы всю матушку сыру землю. Ишше тутъ-то калики говорять да промежу собой:
- 115. "Какъ мы въдь силы-то тебъ много дали; Ай не будеть носить-то тебя матушка сыра земля. Говорять калики перехожія: "Принеси-ко намъ пива во третей наконъ". Онъ принёсъ-то сходилъ да во третей наконъ.
- 120. Ай вёдь попили они, немного этотъ разъ оставили. "Допивай", ёму сказали, "пиво сладкоё". Онъ вёдь допиль у ихъ да пиво сладкоё; Говорять они ему всё таковы слова: "Ты вёдь много ли собё теперь имёнь всё силушки,
- 125. Ай ты слышишь по своимъ-то могучимъ илецямъ?"
   Я въдь цюю въ себъ, слышу силы въ половиночку:
  Въ половины у миня всё силы сбавилось.—
  Говорять они ему всё таковы слова:
  "Вели батюшку купить себъ ты жеребёнопька,
- 130. Жеребёноцька купить да шьчобы сърого, Шьчобы сърого купить да на-манеръ всё бѣлого; Ты въдь пой-ко-се своёго жеребёноцька, Ты въдь пой его да на ръки Муравенки, Ай корьми-ко ты пиеницей бълояровой;
- 135. Ты води-тко-се своёго жеребёноцька,
  Ай кататыце давай ты ему въ трёхъ росахъ,
  Какъ ты въ трёхъ его росахъ: да во перыбй росы,
  Во перыбой росы катай всё во Иваньскою,
  Во второй росы катай ты во Петровською,
- 140. Во третей росы катай копя въ Ильиньською;
   Ты давай ему кататьце въ зеленыхъ лугахъ,—
   Тебъ будётъ въдь конь-отъ служить правдой-върою:



-- 209 --

Побъдять-то будёшь на кони, всё бить многихъ богатырей; Ишше конь-оть будёть всё товарышь твой

- 145. И топтать будёть ногами силу всё невѣрную, Пособлять будёть тебѣ, любимому хозяину<sup>4</sup>. Ай ишше ёму калики-ти говорять туть, Шьчо говорять-то туть да ёму всё росказывають: "Ты теперь, посьлѣ того-то заведи ты себѣ латы богатырьскія,
- 150. По свсей силы имъй ты палицю тяжолую;
  На коня-та ты наложь съдёлышко да кинарисноё;
  Ты ишше-то возьми купи да плётку шолкову,
  Плётку шолкову да всё копьё-то брузаменьскоё,
  Не забудь ты ише да сабли вострою,
- 155. Ты тово ишше ножа да всё булатного.

  Ты возьми теперь себв положь какого-небудь кушанья.

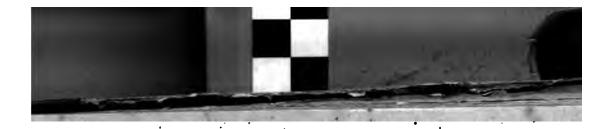
  Отправляйсе ко батюшку всё на полё,

  Ко своей-то ко родимой милой матушки;

  Ты сьнеси-ко поди имъ пообъдать-то,
- 160. Росскажи-ко-се имъ, да мы тебъ сказали шъто".
  Онъ въдь радъ тому Илья-та былъ всё Мурамець,
  Илья Мурамець радъ да сынъ Ивановиць.
  Походятъ-то калики, собираютце,
  Говорили Ильи, да Ильи Мурамцю:
- 165. "Ты ише-то будёть взыдить во чистомъ поли; Во чистомъ-то поли тебь да сымерть не писана,— Ты не бойсе, взыди по чисту полю". Итше туть-то калики-ти стали всё невидомо; Онъ негдъ-то больше не завидяль туть,
- 170. Не завидяль туть, да они проць ушли.
  Онь скоро собираль да питьё, кушаньё,
  Онь понёсь-то къ родителю ко батюшку,
  Ко тому-ли къ Ивану Тимоее́вичу,
  Къ родной матушки да къ Епесьтеньи къ Олёксандровны.
  - 175. Подошолъ-то онъ скорёхонько ко батюшку;
    Увидалъ-то ево всё родной батюшко;
    Ишше тутъ сни да обрадъли же,
    Обрадъли, тому да были рады-ти.
    Онъ принёсъ-то имъ объдъ, да принёсъ кушаньё;
  - 180. Онъ въдь сказыватъ своёму отцю-батюшку, Онъ тому-ли Ивану Тимовейвичу: "Какъ пришли ко миъ калики подъ окошоцько, Закрычали у меня да подъ окошоцькомъ, Запросили они милосътины всё спасёною;

- 185. Я вёдь такъ имъ отвёчаль, съмёло отвёть держаль: "Не сойти, калики, съ печьки со кирпичною". Попросиль-то ихъ скорёшенько къ собе я въ домъ. Запросили напитьце у меня вёдь пива туть, Они пива та хмёльнёго всё сладкого;
- 190. Я принёсъ-то цяшу-ту полнёхоньку.

  Не могли они допить, всё мит оставили:
  "Допивай-ко ты", сказали, "исъ цяшы—и здоровъ будешь".
  Я повыпилъ всё исъ цяшы-то и здравъ туть сталъ,
  Я въдь здравъ туть сталъ да здоровещенёкъ.
- 195. Наливалъ-то, приносилъ да я другу цяшу; Выпивали-то исъ той цяшы да полавиночку; Допивалъ-то я у ихъ да цяшу всю до дна. Говорятъ калики мнё да всё выспрашиваютъ: "Ужъ ты слышишь ли въ собё силу великую?"
- 200. Я сказаль-то имъ, скоро отвъть держаль:
   Я туть слышу въ собъ силушку великую:
  Кабы было кольцё въ земли великоё,
  Я принялсэ бы своей всё единой рукой,
  Поворотиль бы я матушку сыру землю.—
- 205. Говорили мив они да изъвенинали тутъ: "Не заносить тебя матупка сыра земля. Принеси", мнъ говорятъ, "пива третъю цяшу". Выпивали-то исъ цяшы полавиночку, Допивалъ-то я въдь цяроцьку въдь всю до дна.
- 210. Говорять-то мнѣ калики, всё отвѣть держать:
  "А велику ли ты силушку слышишь въ собѣ теперече?"
  Говориль-то я имъ да всё россказывалъ:
   Я тепере силу слышу въ полавниу всё. —
  Говорили они да мнѣ-ка всё про то:
- 215. "Ты пойдёшь къ своёму къ родну батюшку,—
  Ты скажи ему про то да всё повъдай-ко:
  Ай купилъ шьчобы тебъ онъ жеребёночка,
  Ай не сърого шьчобы, да онъ не бълого;
  Ай подъ старось-ту онъ будёть-то какъ бълой-отъ".
- 220. Ай поить они вельли ключевой водой, Ай корышть они пшеницёй былопровой, Ай катать они вельли, водить въ трёхъ росахъ: Во перыбито во росы они въ Иваньчкою, Во второй они въ росы ево въ Петровською,
- 225. Во третьей они росы ево въ Ильиньскою. "Ай тогда у тя будёть жеребёночокъ".



Они вельян мив-ка завесьти-то латы богатырьскія, Они палицю тяжолу по своимъ рукамъ, На головушку мив шляпу сарачиньскую,

- 230. И велёли мнъ-ка завесьти всё плёточку шолковую, Да ишше мнъ-ка велёли саблю вострую, Да ишше мнъ-ка велёли всё булатенъ ножъ, Да ишше мнъ-ка велёли-то востро копьё да брузаменьчкоё Ай седёлышко велёли випарисного всё деревця".
- 235. Ай туть батюшко ево да тому радъ онъ быль, Тому радъ-то онъ быль, весьма радешенёкъ. Онъ бъжалъ-то скорешенько туть, скоро изъ циста поля; Онъ хвалу-ту приносилъ Богу небесному, Во вторыхъ-то онъ царицы, Божьёй матери,
- 240. Во третьихъ-то всё каликъ да перехожнихъ (sic): Они были у меня да не просты люди, Не просты были люди, да всё сывяты отцы: Исыцълили у меня сына единого; Заслужили у ёго въдь ноги ръзвыя".
- 245. Ай купиль онь выдь жеребёноцька,
  Выбираль онь по велёному да какь по писаному;
  По россказаному-то всё да дыло дылаль туть,
  Дыло дылаль онь да коня росьтиль-то;
  Онь выдь даль за жеребёнка петьдесять рублей,
- 250. Онъ поилъ ево свъжой всё ключовой водой, Какъ въдь опъ корьмилъ пшеницей бълояровой, Онъ водилъ ево да по ноцямъ въ луга, Онъ каталъ ево да всё во трехъ росахъ: Во перывой-то во росы каталъ Иваньскою,
- 255. Во второй-то во росы да во Петроською, Во третей-то во росы да во Ильиньскою. Туть въдь коницекъ у ихъ да сталъ побъгивать, На шелковой на узды да сталъ поскакивать. Ище сталъ-то Илья Мурамець-то коницька объъжживать;
- 260. Туть скакаль-то ево всё какъ доброй конь,
  Онъ повыше-то выскакиваль лѣсу стояцего,
  Онъ пониже-то облака ходечого,
  Цересъ стъны, церезъ башни перескакиваль;
  Онъ въдь ръчки-ти, озёра небольши-ти промежъ ногъ скакаль,
- 265. Ай больші-ти такі ріки перескакиваль.
   Туть купиль відь Илья Мурамець да сынь Ивановичь,
   Онь себі же завёль латы богатырьскія,
   По рукамь-то купиль палицю тяжолую,

Надвваль-то на конёцекъ съдёлышко всё кипарисноё, 270. Онъ въдь браль-то туть себъ да копьё востроё, Копьё востроё всё брузаменьчкоё, Надвваль-то онъ шляпу сарачиньскую, Прибираль-то онъ въ лъву руку да плётку шолкову; Онъ молилсэ на востошьну съвяту сторону,

275. Поклонялсэ родну батюшку во ръзвы ноги, Родной матушки да во ръзвы ноги: "Дай-ко, батюшка, мнъ всё благословленьицё, Со родимой со моей да родной матушкой— Назову я васъ, родители, по имени:

280. Ужъ ты батюшко Иванъ-свътъ Тимосеёвичъ, Родна матушка Епестемія-свътъ да Олёксандровна! Пожелайте, порадъйте всего доброго, Всево доброго мнъ, всёго хорошого<sup>4</sup>. Говорили ёго цясны родители:

285. — Поъжай-ко ты, нашо цядо милоё, Тебя Богь благословить, цядо любимоё! Тебь надоть ужъ ъхать, тебь велёно Шьчо у тъхъ тебь каликъ да перехожіихъ, Перехожи 'всё каликъ да переброжіихъ.

290. Повжай, нашо родимо мило дитятко, Повжай-ко-се теперь да во чисто полё, Ись циста поля прівдь-ко въ красёнъ Кіевъ-градъ, Ко своему ты ко красному ко солнышку, Всё ко ласкову князю ко Владимиру,

295. Шьчо ко той-ли ко кнегины къ Опраксеи Королевисьни; Прітьжай-ко ты всё къ имъ по уцёному: Ужъ ты кресъ-то клади да по писанному, Ты поклонъ-отъ веди да по учёному; Ты въдь кланейсе своёму красну солнышку,

300. Ише ласковому князю всё Владимиру
Со кнегиной съ Опраксеёй Королевисьнёй;
Киязьямъ, боярамъ всъмъ ты низко кланейсе,
Всъмъ солдатушкамъ, полкамъ ты новобраныимъ,
Всъмъ своимъ-то ты богатырямъ, всё поединьшицькамъ,

305. Обойдись-ко ты сь има всё поучёному, Ознакомляй-ко-се ты сь има всё похорошому.— Онъ по вхалъ-то въ славенъ Кіевъ-градъ; Прівжалъ-то всё ко князю ко Владимеру,— Не приворачивалъ онъ всё да во чисто полё.

310. Самъ пріфхаль-то ко князю на широкой дворъ,

**— 213 —** 

Соходилъ-то со добра коня скорешенько, Онъ ведь шолъ-то всё да поучёному: Всемъ туть кланелсэ на сёняхъ-то пизёшенько: "Пропусьтите, доведите-ко миня до красна солнышка,

- 315. До того миня до князя до Владимира". Доводили ёго да туть близёхонько. Онъ въдь кресъ кладеть да по писанному, Онъ поклонъ-отъ ведёть всё по учоному; Онъ въдь молитце всё Спасу пречистому,
- 320. Онъ творитъ-то всё молитву-ту Исусову, Поклоняитце парицы, Божьёй матери; Бьётъ целомъ всё князю-ту Владимеру, Онъ въдь той же кнегины Опраксеи Королевисьни; Поклоняитъце князямъ, боярамъ тутъ
- 325. На четыре на вси да на стороноцьки. Говорить-то онъ самъ да онъ таки слова: "Ужъ ты гой еси, красно моё солнышко, А въдь ласковой князь да ты Владимиръ-свъть! Миъ-ка съъзъдить-то благослови-ко во чисто полё,
- 330. Мий прибрать въчистомъ поли себй дружиночку хоробрую, Послужить-то мий тебй да вирой-правдою, Вирой-правдою теби-ка неизминною— Шьчо за тили за Божьй церьквы соборныя, Шьчо за ти мий за манастыри спасеныя,
- 835. Шьчо за тебя-то за князя со кнегиною".
   Всё слова-ти таки хороши князю прилюбилисе,
   Прилюбилисе слова ёму, пондравились.
   Гоноритъ-то князь Владимеръ стольнё-кіевськой:
   Ты въдь цей такой учоной доброй моледець?
- 340. Ты скажи-ко, скажи про то, повъдай мнъ:
  Ишше какъ тебе въдь, доброй молодець, да звать по имени,
  Зьвеличать тебя я буду изъ очетесьва;
  Какого ты села, какого города,
  Ай какого отца, какой ты матушки?—
- 345. Отвівчаёть ёму скоро доброй молодець:
  "Ай я города-та всё да я віздь Мурома,
  Я села-та всё да я Качарова,
  Ай по имени зовуть миня да Илья Мурамець,
  По отьци-то зьвеличають сынъ Ивановиць,
- 350. Ипше тотъ-ли я богатырь сильней-отъ, могуцей-отъ. Благослови мнъ съъзъдить во чисто поле, — Съ непріятелемъ мнъ да поборотисе,

Ай со руськима богатырями мнв да поздороватьце, Поздороватьце мнв да познакомитьце,

- 355. Мив прибрать себь дружиночьку мив храбрую,
  Мив крестами-ти всё съ има побрататьце".
  Говоритъ-то князь Владимиръ таковы слова:
   Ай тибъ-то, доброй молодець, да воля вольняя,
  Воля кольняя тебъ да путь широкая!
- 360. Повжай-ко во чотыре во вси стороны, Повжай-ко ты ведь зъ Богомъ во чисто полё, Находи-ко ты могуціихъ богатырей; Прівжай ко мив исъ поля на поцесёнъ пиръ. Ужъ тв быть надо всима во поли надъ богатырьми,
- 365. Надо всвий-то быть да атаманами, Роспоредителёмъ быть, ты Илья Мурамець, Казакомъ ты надь има, да сынъ Ивановиць.— Онъ повхалъ туть да во чисто полё; Онъ навхалъ богатырей въ былыхъ шатрахъ:
- 370. Во перывыхъ нашолъ Добрынюшку Никитича, Во вторыхъ нашолъ Алёшеныку Поповиця; Онъ въдь туть сь има скоро всё знакомитьце; Онъ побраталсэ крестами золотыма туть, Называётъ ихъ крестовыма всё братёлками.
- 375. Онъ нашолъ ише Дунающка Ивановича, . Называетъ-то крестовымъ онъ всё брателкомъ; Онъ ише нашолъ Самсона Сильнёго, А нашолъ въдь онъ да Пересьмяку со племяньникомъ, Онъ нашолъ ише Чурила-съвъта Пленкова,
- 380. Онъ наполъ ишше въдь Ваньку всё боярьского
  По фамилеи его—да всё Зальшанинъ,
  Онъ наполь ише Ваньку генеральского.
  Надо всима онъ былъ да атаманъ большой,
  Потому былъ атаманъ большой—силушкой былъ онъ сильнъе
- 385. По другому ище былъ, шьчо не написана-то сьмерть да во чистомъ поли.

Говорять ёму богатыри да всё выспращивають: "Мы в'ядь какъ тебя теперь будёмъ да звать по имени, Зывеличать-то какъ теперь мы изъ очетесьва?" — Вы зовите миня да Илья Мурамець,

390. Хошь и такъ ише зовите: старой-отъ казакъ да Илья Мурамець,

Изъ очетесьва вы зывеличайте сынъ Ивановиць.

Они стали по чисту полю да всё повжживать, Всю покорнось-ту держать да Ильи Мурамцю, Ильи Мурамцю да сыну всё Ивановичу. 395. Ише темъ старина-ли вся и коньцилась.

43.

## Илья Муромецъ въ изгнаніи и Идолище.

(У свекра Василія Леонтьевича).

Ай во славномъ было городи во Кіеви Ай у ласкового князя у Владимера, Ишше были жили тутъ бояра кособрюхіе; Насказали на Илью-ту всё на Мурамця,—

- 5. Ай такима онъ словами похвалянтыце: "Я въдь князя-та Владимера повыживу, Самъ я съду-ту во Кіёвъ на ево мъсто, Самъ я буду у его да всё княземъ княжить". Ай объ этомъ они съ княземъ приросспорили;
- Говоритъ-то князь Владимиръ таковы рѣци:
   "Прогоню тебя, Илья, да Илья Мурамець,
   Прогоню тебя изъ славного изъ города изъ Кіёва;
   Не ходи ты, Илья Мурамець, да въ красёнъ Кіёвъ-градъ".
   Говорилъ-то тутъ Илья всё таковы слова:
- 15. А въдь придетъ подъ тебя кака сила невърная, Хоть невърна-та сила бусурманьская,— Я тебя тогды хопь изъ неволюшки не выруцю. Ай поъхаль Илья Мурамечъ въ цисто полё, Исъ циста поля отправился во городъ-отъ во Муромъ-то,
- 20. Ай во то-ли во соло, село Качарово, Какъ онъ жить-то ко своёму къ отцю, матушки, Онъ вёдь у отца живётъ, у матушки, Онъ немало и немного живётъ три года. Тутъ заслыше '-ли Идолишшо проклятоё,
- 25. Ище тотъ-ли царишшо всё невърной, Нъту, нътъ Ильи-та Мурамця жива три годицька; Ай какъ тутъ сталъ-то Идолишшо подумывать, Онъ подумывать сталъ да собиратьце тутъ; Назьбиралъ-то онъ силы всё тотарьскою,
- 30. Онъ тотарьскою силы, бусурманьчкою, Назьбираль-то онъ въдь силу, самъ отправился. Подошла сила тотарьчка-бусурманьчкая, Подошла же эта силушка близёхонько

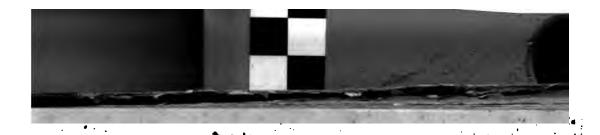
Ко тому она ко городу ко Кіеву.

- 35. Туть выходить тотаринь-оть Идолишшо всё изь была шатра, Онь писаль-то ёрлычки всё скорописчяты; Посылаеть онь тотарина поганого. Написаль онь въ ёрлычкахъ всё скорописцятыхъ: "Я зайду, зайду, Идолишшо, во Кіевъ-градъ,
- 40. Я въдь выжгу-ту въдь Кіевъ-градъ, Божьй церьквы; Выбиралсэ-то шьтобы князь исъ полатушокъ: Я займу, займу полаты бълокамянны; Тольки я пушшу въ полаты бълокамянны— Опраксеющку возьму всё Королевисьню;
- 45. Я Владимира-та-князя я поставлю-ту на кухню-ту, Я на кухню-ту поставлю на меня варить . Онъ тутъ скоро тотаринъ-отъ приходитъ къ имъ, Онъ приходитъ тутъ-то тотаринъ на широкой дворъ, Съ широка двора въ полаты княженецькія;
- 50. Онъ въдь рубить, казнить у придверьницьковъ всё буйны головы;

Отдаваётъ ёрлычки-то скорописчаты. Прочитали ёрлыки скоро, заплакали; Говорятъ-то—въ ёрлычкахъ да всё описано: "Выбирайсе, удаляйсе, князь, ты исъ полатушокъ,

- 55. Нарежайсе ты на кухню варить поваромъ". Выбиралсэ князь Владимиръ стольнё-кіечькой Исъ своихъ же исъ полатушокъ круте́шепько; Ай скоре́шенько Владимиръ выбирантце, Выбирантце Владимиръ—самъ слезами уливантце.
- 60. Занимаеть 1) княженевськи всё полатушки, Хочеть взять онъ Опраксеюшку собё въ полатушку; Говоритъ-то Опраксеюшка таки рёчи: "Ужъ ты гой еси, Идолищо, невёрной царь! Ты посыпёшь ты меня взять да во свои руки".
- 65. Говорить-то ей вѣдь царь да таковы слова: — Я уважу, Опраксеюшка, ешшё два деницька, Церезъ два-то церезъ дня какъ будёшь не кнегиной ты, Не кнегиной будёшь жить, да всё царицою.— Розьнемогсэ-то во ту пору казакъ да Илья Мурамець:
- 70. Онъ не могъ-то за объдомъ пообъдати; Розболълось у ево всё ретиво серьцо, Закипъла у ево всё кровь горячая.

<sup>1)</sup> Идолище. Собир.



Говоритъ-то всё Ильн самъ таковы слова: "Я не знаю, отцево да незамогъ совсимъ.

- 75. Не могу терыпыть жить то у себя въ доми;

  Надоть сывзьдить, попровыдать во чисто полё,

  Надоть сывзьдить, попровыдать въ красёнъ Кіёвъ-градъ"

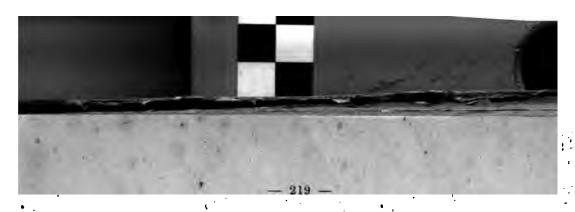
  Онъ сидлаль, зыбираль своёго всё Былеюшка,

  Наредиль скоро своёго коня доброго;
- 80. Самъ садилсэ-то онъ скоро на добра коня,
  Онъ садилсэ во съдёлышко чиркальскоё;
  Онъ въдь ръзвы свои ноги въ стремёна всё клалъ;
  Тутъ поъхалъ-то Илья нашъ, Илья Мурамецъ,
  Илья Мурамечъ поъхалъ свътъ-Ивановичъ.
- 85. Онъ прівхаль туть да во чисто полё, Ись циста поля повхаль въ красёнъ Кіёвъ-градъ; Онъ оставилъ-то добра коня на широкомъ двори, Онъ пошолъ скоро по городу по Кіеву; Онъ нашолъ, нашолъ калику перехожую,
- 90. Перехожую валику переброжую, Попросиль-то у калики всё платья каличьёго; Онъ въдь даль-то ёму платье всё отъ радосьти, Отъ радосьти скинывалъ калика платьичё, Онъ отъ радосьти платьё отъ великою.
- . 95. Ай пошоль скоро Илья туть подъ окошоцько, Подъ окошоцько пришоль, къ полатамъ облокамяннымъ; Закрыцяль же онъ Илья-та во всю голову, Ишше темъ-ля онъ ведь крыкомъ богатырьскимъ тутъ; Говорилъ-то Илья, да Илья Мурамечъ,
- 100. Илья Мурамець да самъ Ивановиць:
  "Ай подай-ко, князь Владимиръ, мнѣ-ка милосьтинку,
  Ай подай-ко, подай милосьтинку мнѣ спасеную,
  Ты подай, подай мнѣ ради-то Христа, царя небесного,
  Ради матери Божьей, царици Богородици".
- 105. Говоритъ-то Илья, да Илья Мурамець, Говоритъ-то онъ, крыцитъ всё во второй наконъ: "Ай подай ты, подай милосьтину спасёную, Ай подай-ко-се ты, красно моё солнышко, Ужъ ты ласковой подай да мой Владимеръ князь!
- 110. Ай не для-ради подай ты для ково-небудь, Ты подай-ко для Ильи, ты Ильи Мурамця, Ильи Мурамча подай сына Ивановиця". Тутъ скорёхонько къ окошоцьку подходитъ князь, Отпиратъ ёму окошоцько косисцято,

- 116. Говорить-то князь да таковы рѣци:
   Ужъ ты гой еси, калика перехожая,
   Перехожа ты калика, переброжая!
   Я живу-ту всё, калика, не попрежному,
   Пе попрежному живу, не подосельнёму:
- 123. Я не сьмъю подать милосьтинки всё спасёною; Не даватъ-то въдь царишно всё Идолишно Поминать-то онъ Христа, царя небесного, Во вторыхъ-то номинать да Илью Мурамця. Я живу-ту князь—лишилсэ я полатъ всё бълокамянныхъ;
- 125. Ай живёть у мня поганоё Идолишшо Во моихъ-то во полатахь бълокамянныхъ; Я варю-ту на ево, всё живу поваромъ, Подношу-ту я тотарину всё кушаньё. Закрыцялъ-то тутъ Илья да во третей наконъ:
- 130. "Ты поди-ко, князь Владимиръ, ты ко мнѣ выйди, Не увидъли шьчобы паришша повара, ево: Я скажу тебъ два тайного словецюшка". Онъ скорёхонько выходитъ князь Владимиръ нашъ, Онъ выходитъ на широку свътлу улоцьку.
- 135. "Шьчо ты, красно нашо солнышко, похудъло, Шьчо ты, ласковъ нашъ Владимиръ-князь ты стольнё-кіевской?"

Я въдь чуть топерь тебя признать могу". Говоритъ-то князь Владимиръ стольнё кіевской: — Я варю-ту, всё живу за повара;

- 140. Похудъла-то кнегина Опраксея Королевисьня, Она день-отъ ото дьня да всё ише хуже.—
  "Ужъ ты гой еси, моё ты красно солнышко, Ище ласковъ князь Владимиръ стольнё-кіевськой!
  Ты не могъ узнать Ильи да Ильи Мурамця?"
- 145. Вѣдь тутъ падалъ Владимиръ во рѣзвы ноги:
   Ты просьти, просьти, Илья, ты виноватого! —
  Подымалъ скоро́ Илья всё князя изъ рѣзвыхъ онъ ногъ,
  Обнималъ-то онъ ево своей-то ручкой правою,
  Прижималъ то князя Владимера да къ ретиву серьцю,
- 150. Чёловаль-то онъ ево въ уста саха́рныя: "Не тужи-то ты теперь, да красно солнышко! Я тепере изь певолюшки тебя повыручу; Я пойду-теперь къ Идолишшу въ полату бёлокамянну, Я пойду-ту къ ёму на глаза-ти всё,
- 155. Я скажу, скажу Идолищу поганому:



"И примолъ-то, парь, къ тебв всё посмотрять тебя". Говорять-то туть ведь красно нашо селнышко, Шьчо Владимеръ-отъ князь да стольнё-кіевськой:

— Ты поди, поди къ царишшу во полатушки.—

- 160. Ай заходить туть Илья да во полатушки, Онъ заходить-то въдь, говорить да таковы слова: "Ты поганой, сидишь, да всё Идолишшо, Ишше тоть-ли, сидишь, да царь невърной ты!
- Я пришоль, пришоль тебя да посмотрять теперь".

  165. Говорить-то всё погано-то Идолишшо,
  Говорить-то туть царишшо-то невърное:
   Ты смотри меня;—я не гоню тебя.—
  Говорить-то туть Илья, да Илья Мурамець:
  "Я пришоль-то всё къ тебъ, да скору въсь принёсъ,
- 170. Скору в'всточку принёсть, всё в'всь нерадосьню: Всё Илья-та в'вдь Мурамечъ живёхонёкъ, Ай живёхонёкъ онъ, всё здорове́шенёкъ; Я встр'ятиль всё ево да во чисто́мъ поли; Онъ осталса во чисто́мъ поли по'язьдить-то,
- 175. Шьчо повавдить-то ёму да пополяковать;
  Заутра хочёть прівхать въ красень Кіевъ-градъ".
  Говорить ему Идолишно, да всё невърной царь:
   Ище великъ ли—я спрошу у тя, калика,—Илья Мурамець?—

Говорить-то калика-та Илья Мурамець:

- 180. "Илья Мурамечъ-то будёть онъ во мой же рось". Говорить-то тутъ Идолишно, выспращивать:

   Э по многу ли всть хлаба Илья Мурамечъ?—
  Говорить-то калика перехожая:
  "Онъ въдь кушать-то хлаба по единому,
- 185. По единому едному онъ по ломтю къ выти".
   Онъ по многу ли въдь пьёть да пива пьяного? —
   "Онъ въдь пьётъ пива пьяново всёво одинъ пивной стоканъ".

Росьсмъхнулсо туть Идолишно поганой:
— Шьчо же, почему вы этимъ Ильёю на Руси-то хва-

190. На долонь ево положу, я другой прижму;—
Остаётце межъ руками шьто одно мокро.—
Говорить-то туть калика нерехожая:
"Ище ты вёдь по многу ли, царь, пьёшь и ёшь,
Ты вёдь пьёшь, ты и ёшь, да всё вёдь кушаёшь?

- 195. Я-то пью-ту, я всё цяроцьку пью пива полтора ведра, Я всё кушаю хльба по семи пудовъ; Я выдь мяса-та ымъ-къ выти всё быка я сыымъ. Говоритъ-то на ты рычи Илья Мурамечъ, Илья Мурамечъ да сынъ Ивановиць:
- 200. "У моёво всё у батюшки родимого
  Тамъ была-то всё корова-та обжорьцива;
  Она много пила да много вла тутъ—
  У ей скоро ввдь брюшина-та тутъ треснула".
  Показалось-то царищу, всё не въ удовольстви;
- 205. Онъ хваталъ-то изъ нагалища булатенъ ножъ, Онъ киналъ-то въдь въ калику перехожую. Ай помиловалъ калику Спасъ пречистой нашъ: Отьвернулсэ-то калика въ другу сторону. Скинывалъ-то Илья шляпу со головушки,
- 210. Онъ въдь ту-ту скинывалъ всё шляпу сорочиньскую, Онъ киналъ, киналъ въ Идолишша всё шляпою, Онъ въдь кинулъ—угодилъ въ тотарьску саму голову; Улетълъ же тутъ тотаринъ изъ простънка вонъ, Да въдь вылетълъ тотаринъ всё на улицю.
- 215. Побъжалъ-то Илья Мурамечъ скорешенько Онъ на ту-ли на широку, свътлу улицю, Онъ рубилъ-то всё онъ тутъ силу тотарьскую, Онъ тотарьску-ту силу, бусурманьчкую; Онъ избилъ-то, изрубилъ силу великую.
- 220. Приказалъ-то князь Владимиръ-отъ звонить всё въ большой колоколъ,

За Илью-ту пъть объдьни-ти съ молебнами: "Не за меня-то молите, за Илью за Мурамця". Собиралъ-то онъ поцесснъ пиръ, Ай почесенъ собиралъ для Ильи да всё для Мурамча.

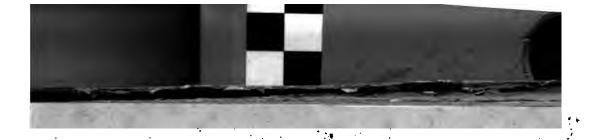
44.

## Ссора Ильи Муромца съ княземъ Владимиромъ 1).

(У свекра Василія Леонтьевича).

Ай во славномъ было городи во Кієви, Собиралъ-то князъ Владимеръ-отъ почесенъ пиръ, Ай почесенъ-то пиръ на техъ-то собиралъ, которы—въ Кіеви:

<sup>1)</sup> Худо помню.



- Собираль онь больше на князей да всё на бояръ же; 5. Позабыль въ чистомъ поли могуцихъ онъ богатырей, Да онъ не даль имъ въстоцьки, скорыхъ гонцёвъ; Некакого онъ богатыря да не почёстовалъ. Какъ ведетъце у нихъ всё пиръ навесели, Ай узналъ про то Илья-та какъ да Мурамець:
- 10. "Я повду-ту топерь да въ красенъ Кіевъ-градъ, Я надвну, братцы, шубу долгополую, Назовусь-то я Нивитой всё залъщанинъ". Тутъ повхалъ Илья, да Илья Мурамець, Илья Мурамець повхалъ свътъ-Ивановиць.
- 15. Прівжаёть ко городу ко Кіеву, Ай ко ласкову князю во Владимеру; Онъ оставиль коня доброго на широкомъ двори, Самъ заходить во полаты бізлокаменны; Онъ відь кресть-то кладёть да по писанному,
- 20. Онъ поклонъ-отъ ведётъ да по учоному: "Ужъ ты здрастуй, нашо красно, моё солнышко, Ай ты ласковой ты Владимеръ нашъ; Ужъ ты здрастуй, Опраксея Королевисьня, Ужъ вы здрастуйте, князи веи, вы бояра!"
- 25. Говоритъ-то нашо красно-то всё солнышко,
   Ище нашъ-отъ Владимиръ-князь да стольне-кіеськой:
   Добро жаловать, дородьнёй доброй молодець,
   Ай ко мнъ-то посидъть да на поцесёнъ пиръ,
   Ай попитъ-то, поись у мня, покушати,
- 30. Ай вёдь бёленькой лебёдочки порушати! Ай вёдь не даль князь мёста по уму ему, По уму-ту не даль мёста, всё по разуму: Не посадиль ёго Владимирь-оть не подле собя, Не посадиль ево Владимирь-оть противь собя, —
- 85. Посадилъ ево Владимиръ, добра молодца, Посадилъ-то ево въ мъсто не въ почотноё, Не въ почотно ево мъсто не въ большой уголъ, Посадилъ ево Владимеръ всё въ посьлъдьней столъ, Посадилъ ево со малыма съ ребятками,
- 40. Со тъма-ли со дътъми, дътъми боярьскима. Самъ онъ сълъ-то Илья, да Илья Мурамець— Не Ильёй-то онъ, право, называятце, Назывантче всё Никитушкой-зальшанинъ— Ай хошь сълъ-то къ Владимиру да за дубовой столъ,
- 45. Онъ не пьёть, сидить, не ъсть, да всё не кушаёть,

Омъ въдъ бъленькой лебедочки не рушаётъ. Ище князь, сидить, Владимиръ самъ поглядыватъ, Самъ поглядыватъ, сидитъ, скоро росматриватъ; Говоритъ ёму Владимиръ таковы ръчи:

- 56. "Ай же шьчо ты, нашъ удалой доброй молодець Шьчо но вмени Никитушка-зальшанинъ! Ты не пьёшь, сидишь, у иня, сидишь, не кушаёшь, Ишше бъленькой лебёдочки не рушаёшь? Обсадилъ-то я тебя ли разывъ мъстомъ тутъ,
- 55. Надьсмівлясь надъ тобой разывів невівжа-та, Обнесли, можоть, тебя да цяркой винною? Ты сидишь ты всё у насъ невесёль-оть: Ай потупиль оци ясны въ матушку сыру землю, Ай во ту-ли во середу кирпишную".
- 60. Говорить-то туть Илья да онь таки рыпи:

   Ты выдь самъ ты сидишь, князь, за дубовымъ столомъ,
  Ты сидишь-то какъ всё съ воронами ты,
  Ай миня всё посадиль ты съ воронятами!

  Тутъ Владимиръ-князь скакалъ онъ скоро на рызвы ноги:
- 65. "Повжай поди, удалой доброй молодець, Со моёго ты ступай-во со чёсна пира; Ты не взьди ко мив больше въ красенъ Кіевъ-градъ. Въ красенъ Кіевъ-отъ-градъ не прослъжай своёго ты слвдочку-ту;

Удаляйсе ты подальше исъ циста поля!"

70. Онъ скорёхонько-то доброй полодеци туть собирантце; Ай выскакиваль оны скоро изъ-за дубовыхъ столовъ; Онъ прошантьце со князёмъ со Владимеромъ, Онъ со той-ли со кнегиной съ Опраксейй-то:

— Тебъ спасибо, ты моё да красно солнышко,

- 75. На твоёмъ-то на чесномъ-то на пиру тебъ! Не Микитушка у тя всё быль залъшанинъ,— У тя тотъ-ли быль всё старая стариньшина, Ишше тотъ-ли атаманъ да Илья Мурамець, Илья Мурамечъ быль да сынъ Ивановиць:—
- 80. Говориль-то князь Владимиръ таковы слова: "Воротись ты, мой удалой доброй молодець, Ужъ ты руськой мой, сильнёй ты богатырь-отъ Ай по имени Илья ты, Илья Мурамець, Ай по батюшки-отци ты сынъ Ивановиць!"
- 85. Говорилъ ёму Илья всё таковы рачи:
  - Не умълъ ты, князь Владимиръ, сокола имать,

Не умель ты совола имать, въ рукахъ держать, Не умель ты угосьтить всё добра молодца, Ты того меня Илью-ту светы-Мурамца!

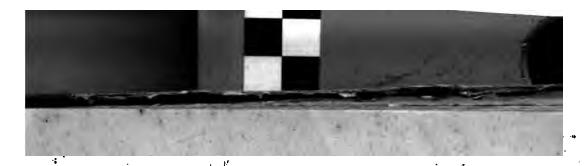
- 90. Подойдёть, бывать, къ тебъ сила невърная, Ай невърна къ тебъ сила, бусурманьчкая, Ты, тогда у тя бояра кособрюхи съ ей управятце! Я возьму-ту, князь Владимеръ, я своё востро копъё, Я сойму у тя полаты по окошоцька;
- 95. Пусь задавить князьей да твоихъ бояровъ! Онъ сказаль-то онъ самъ тольки не зъдълаль такъ. Уъжаеть онъ скорёхонько въ чисто полё. Говорить-то Вдадимиръ таковы ръци:

  "Немалу я собъ шутоцьку нашутиль-то!
- 100. Ище какъ мнв эта шутка теперь съ рукъ сойдётъ?
  Посылать-то онъ скорыхъ гонцёвъ въ чисто полё:
  "Вы скажите, вы мои, мои скоры гонци,
  Шьчобы въдь Илью-ту зваль Добрынюшка Никитиць младъ;—
  Ай зъ Добрынюшкой у ихъ сь Никитичомъ
- 105. Ай положона вёдь заповёдь великая:
  Какъ которой-то изъ ихъ да будёть гиёватьце,
  Будеть гиёватьце, которой будёть гиёвъ дёржать,
  Ай другому шьчобы уговорить бы такъ,
  Одному шьчобы другого розговаривать".
- 110. Ай приходить эта въстоцька гъ Добрынющки, Гъ Добрынёчки приходить во чисто полё; Ай Добрынюшка Никитиць скоро онъ зовёть ево: "Ты поъдёмъ-ко, мой брателко крестовой ты, Ты ко ласкову князю на поцесёнъ пиръ;
- 215. Самъ въдь всъхъ вельль собрать могуцихъ богатырей, Пушше всъхъ вельль онъ звать да Илью Мурамця". Говорить ёму Илья да всё таки ръци; — Ай спасибо князю всё за приглашеньицё! Я отказанъ ужъ отъ города отъ Кіева,
- 120. Отъ того я отъ пиру, пиру чёсного я, Я ишше-то всё отказанъ отъ чиста поля 1). У ёго есь-то тамъ много бояръ есь всёхъ; Ишше будутъ поправлятьце-то когды всё при гори. Я поёду во далече, далече во чисто полё,
- 125. Увезу я всихъ могучихъ всёхъ богатырей;

<sup>1)</sup> Т. е. н ве стану бить на Кіевъ въ полъ; поэтому увду и увезу богатырей (ст. 125). Собир.

Я увду-ту, увду не на день-оть, Я не на день-оть увду, я не на два туть,— Я увду оть ево всё на два годичка, На два годичка увду поры-времени.—

- 130. Ай прошло-то тому времени въдь цълой годъ,
  Наступаетъ-то тому времени другой въдь годъ.
  Тутъ поъхалъ всё Илья да попровъдати,
  Попровъдать-то поъхалъ по чисту полю,
  Попровъдать-то поъхалъ-то про красёнъ Кіевъ-градъ,
- 135. Онъ ише́-то попровъдать всё про князя-та. Ай про князя попровъдать со кнегиною: "Каково у мня живёть тамъ красно солнышко, Каково у мня живёть да всё Владимеръ-князь Со своей-то со кнегиной съ Опраксеёй-то,
- 140. Ай со той-ли съ Опраксеёй Королевисьней? Онъ въдь ъдётъ, онъ розьъжживать да по чисту́ полю; Во чистомъ поли завидялъ: всё стоитъ-то силушка, Шъчо стоитъ-то, стоитъ сила невърная, Шъчо невърна-та силушка тотарьская.
- 145. Шьчо выходить туть Идолишшо-то изь была шатра, Говорить-то всё Идолишшо таки рыци:
  "Ай тотары вы мои, да палачи мои,
  Палачи мои, тотары, немилосьливы,
  Немилосьливы тотары, нежалосьливы!
- 150. Выходите, понесите скору грамотку,
   Понесите скору грамоту тотарьскую,
   Ишше тъ-ли ёрлычка да скорописцяты".
   Тутъ тотары всъ да выходили всъ;
   Отсылаётъ онъ зъ грамотой да три тотарина.
- 155. Вотъ приходять тотара на широкой дворъ, Безъ докладу идутъ, безъ приказаньиця, Бесъ приказаньича иолаты бълокамянны; Какъ они тутъ отдаваютъ скору грамоту, Не кресътятъ-то своёго лиця поганого;
- 160. Принимаётъ князь Владимиръ стольнё кіевской. Въ ерлычкахъ-то скорописцятыхъ написано: "У тя нѣтъ, я знаю, князь, да при тебѣ въдь всё, При тебъ-то всё твоихъ да всё богатырой, Ай богатырей-то, руськихъ поединьшицьковъ.
- 165. Ай подай, подай мив-ка, князь, ты поединьшицьковъ, Ты того подай Илью мив, Илью Мурамця; Не подашь токо мив завтро поединьшицька,—



**— 225 —** 

Пушшай вывдуть ко мнв всё на члото полё; А мы туть-то станёмъ съ има тогда битисе,

- 170. Мы відь битьце съ има стапёмъ, воёватисе,—
  Ай не дашь ты мнів да поелиньшицька,
  Поединьшицька, могуцёго богатыря,—
  Я зайду-то відь къ тобів всё въ красёнъ Кіёвъ-градъ,
  Я сожгу-то всів відь церьквы Божьіи,
- 175. Розорю-ту у тибя монастыри спасёныя; Исъ полатъ-то въдь князя-та Владимера повыгоню, За жолты ёго кудри возьму повыкину, Ай оставлю одну въ полатахъ-то кнегину я, Ишше ту я Опраксею Королевисьно".
- 180. Это всё-то Илья, стоить, выслушивать.
  Онъ прівхаль Илья-та всё во Кієвъ-градь,
  Онъ во Кієвъ-градъ прівхаль на добромъ кони;
  Онъ спускаль-то своево да всё добра коня:
  "Ты постой, псстой немножко, ты мой доброй конь!
- 185. Я пойду-схожу по городу по Кіеву:

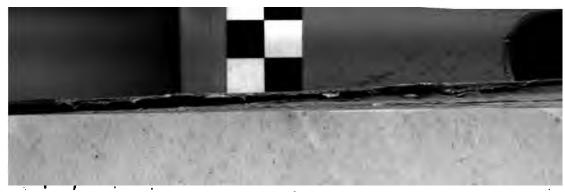
  Не могу ли я найти калики перехожою;

  Я возьму-ту у ево клюку всё подорожную;

  Я не взялъ-то въдь да сабли вострою".

  Нашолъ-то туть да Илья Мурамець
- 190. Ай ту-ли калику перехожую,
  Перехожу калику, переброжую,
  Онъ того богатыря да всё Иванишша,
  Попросиль-то у ево платья калицьёго.
  Онъ въдь не даль ёму платья калицьёго.
- 195. Онъ попросилъ-то у ево клюки всё подорожною; Не давать ёму клюки онъ подорожною. Говоритъ-то Илья Мурамець таки ръци: "Не отдашь ты мнъ клюки—да я возьму у тя". Заревълъ-то тутъ калика всё Иванишшо,
- 200. Онъ въдь заревълъ, пошолъ, слёзами горькима; Онъ виналъ свою клюку всё подорожную Онъ во ту-ли онъ во матушку въ сыру землю.. Туть въдь цють-то могъ достать да Илья Мурамець, Илья Мурамечъ достать да сынъ Ивановиць;
- 205. Онъ въдь бралъ эту клюку да во бълы руки— Шьчо въсу будёть клюка всё девяносто пудъ. Онъ садилсэ на своёго на добра коня, Онъ поъхаль тепере во чисто полё, Во цисто полё поъхалъ ко тотарамъ тутъ;

- 210. Онъ въдь зачялъ по чисту полю повжживать, Онъ въдь сталъ-то этой ключкой всё помахивать, Онъ въдь сталъ-то туть тотаръ всё пріубавливать; Кольке ключкой тотаръ бьётъ, вдвоё конёмъ топцётъ. Онъ прибилъ-то, прирубилъ да всъхъ тотаревей,
- 215. Онъ прибилъ-то, прирубилъ всё до единого; Убивалъ-то онъ Идблиша поганого, Убивалъ-то онъ его, всё приговаривалъ: "Не ходи ты, Идолишо, не ъзди на съвяту въ намъ Русь: Тяжело видать могуціихъ богатырей".
- 220. Туть прибиль онъ, прирубиль силу великую, Не оставиль-то онъ силы всё на сёмяна; Онъ оцистиль туть своё да полё цистоё, Сохраниль-то онъ туть вси да церьквы Божый, Сохраняль онъ всё манастыри спасёныи,
- 225. Сохраняль-то своего князя Владимера
  Со кнегиной съ Опраксей съ Королевисьней.
  Самъ повхалъ онъ скоро въ красенъ Кіевъ-градъ
  Ай искать-то всё калику-ту Иванища.
  Онъ нашолъ-то его, встрытиль въ славномъ Кіеви,
- 230. Подавалъ ёму клюку всё подорожную: "Ты бери, бери, калика ты Иванишё, Ты бери, бери клюку всё подорожную. Я поъду теперь я во чисто полё, Во чисто полё поъду я гъ богатырямъ".
- 235. Тутъ приходитъ калика всё Иванишшо, Онъ приходитъ ко князю подъ окошоцько; Запросилъ-то онъ милосьтинку всё спасёную: "Ай подай ты, князь Владимиръ, стольнё-кіевской, Ты подай, подай милосьтинку мнъ спасёную".
- 240. Подаваль-то ёму князь-отъ милосьтину всё спасёную. Говоритъ калика перехожая: "Я въдь видялъ сёгодьне Илью Мурамця; Отымалъ у мня клюку онъ подорожную, Онъ въдь билъ-то всё моей клюкой силу тотарьскую,
- 245. Онъ убилъ клюкой Идолишна поганого". Выходилъ-то князь Владимиръ всё на улоцьку, Онъ въдь бралъ Иванишна-калику за праву руку, Чёловалъ ёго въ уста въ сахарныя, Уводилъ-то онъ калику во полатушки:
- 250. Не во сыни ли то тебф эдакъ привидялось, Шьчо ужъ былъ у мня Илья-та онъ во Кіеви?



- 227 -

Не слыхаль я про Илью-ту больше годика; Всихь увёзь у мня могуцихь всьхь богатырей. Токо правду ты сказаль мив-ка всё, Иванишшо,

- 265. Пріобцистиль токо онь силу тотарьскую,—
  Я відь буду-ту писать я ёрлычки всё скорописцяты,
  Ужъ я буду отсылать теперь скорыхъ гонцёвъ,
  Я відь буду-ту тепереце звать дорога госьтя,
  Дорога-та я госьтя Илью Мурамця
- 260. Со своима-ти 1) съ могуцима богатырями;
  Напишу я ёрлыцьки имъ скорописцяты,
  Отошлю-ту я сёводьне всё скорыхъ гонцёвъ,
  Розыскали-то шьчобы у иня да Илью Мурамця,—
  Собиралъ шьчобы свою-ту онъ дружиночку хоробрую,
- 265. Шьчобы руськихъ-то когуцихъ всёхъ богатырей, И ко мнё шьчобы пріёхали да пировать у мня, Пировать шьчобы у мня да проклаждатисе, Собираю этотъ пиръ ужъ не на князей, не на бояровъ, Собираю я на руськихъ-то могуцихъ я,
- 270. Шьчо на руськихъ могуцихъ на богатырей:
  На Илью-ту собираю всё на Мурамця,
  Ай на всихъ-то на ёго я на товарышшовъ.—
  Тутъ въдь скоро гонци, скоры послы на хали;
  Они звали Илью да низко кланелись.
- 275. Ише туть у Ильи-то отопіло да ретиво серьцё; Онъ въдь туть потхаль веселёхонёкь, Онъ повёзъ-то всё своихъ да онъ товарышшовъ. Ай прітхали ко городу ко Кіеву, Шьчо ко ласковому князю ко Владимеру.
- 280. Въдь стръцить ихъ туть князь на широкомъ двори Со своей-то со кнегиной съ Опраксеей туть... Говорить-то Илья, да Илья Мурамець: "Ужъ ты здрастуй-ко, ты красно моё солнышко, Ище тотъ-ли князь Владимиръ стольне-кіеськой,
- 285. Ужъ ты здраствуй, кнегипа Опраксея Королевисьня! Говорилъ-то Владимиръ таковы ръци:

   Ужъ ты здрастуй, здрастуй, атаманъ ты нашъ, Епше старая-ли ты да всё стариньшина, Да по имени Илья да съвътъ ты Мурамець,
- 290. Изъ очетесьтва да ты Ивановиць! Ты спасибо тебь, да Илья Мурамець,

<sup>1).</sup>Т. е. съ его (Ильи). Собир.

Ай за силушку твою-ту за великую, Шіьчо за выслугу твою за богатырьскую: Ужъ ты спась у мня, помиловалъ Божьй церьквы,

- 295. Ты въдь спасъ у мня, помиловалъ манастыри спасёныя, Ужъ ты тъ-ли вси съвяты мошши нетлънныя И меня-то спасъ, князя, со кнегиною.— Онъ берётъ ёго всё за праву руку, Обниматъ ево своей да руцькой правою,
- 300. Онъ чълуётъ всё въ уста ёго въ сахарныя:
  Онъ проводитъ во полаты княженеськія
  Онъ въдь всихъ-то ёго да всихъ товарышшовъ:
  Ай Добрынюшку ведётъ да всё Никитича,
  Ай Алёшеньку ведётъ да всё Поповиця,
- 305. Онъ въдь всъхъ ведёть богатырей да до единого; Онъ садить-то Илью да онъ въдь выше всъхъ, Онъ въдь выше всихъ садить—да во своё мъсто, Ай богатырей садить всъхъ по своимъ мъстамъ; Самъ въдь ходить со кнегиной, поклоняютце:
- 310. "Ужъ ты вшь-ко-се, ты кушай, атаманъ ты нашъ, Атаманъ ты нашъ, старая старыньшина, Ишше тотъ-ли ты казакъ да Илья Мурамень! Ты сидишь теперь, Илья, хотъ во моёмъ мъсьти, Во моёмъ мъсьти сидишь да ты во князёвомъ.
- 315. Ты имъй-ко на пиру да ты всё большину: Для тебя-то этотъ пиръ да собираитце За твою-ту за услугу богатырьскую, Для твоихъ-то всё въдь тутъ да для товарышшовъ, Для товарышшовъ збираю, для богатырей".
- 320. Ише та-то старина да тъмъ приконьцилась..

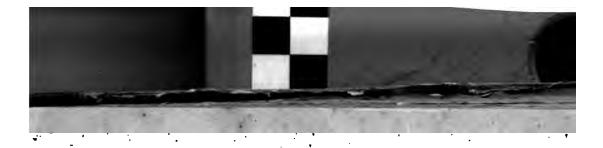
45.

## Илья Муромецъ и разбойники.

(А. М. Крюкова переняда эту старину у дочери Павлы спеціально для того, чтобы сообщить мив; а Павла Семеновна, въ свою очередь, выучила старину у дъда Василія Леонтьевича).

Ай побхаль Илья Мурамець въ чисто полё, Да побхаль во чисто онъ полё попровъдати, Попровъдать, посмотрять, нътъ ли, не ъзъдять ли, А не ъзъдя ли тотара-поединшыцьки.

Ай навхаль во чистомъ поли единой сврой камешокъ,
 Онъ навхаль камешокъ, —да всё подписано.



"У кого эта дорозоцька увжжона, У кого эта широкая утоптана? Розьъзьдиль я дорожоцькой, всё доброй молодець

- 10. Ай по имени Илья, да Илья Мурамець, Илья Мурамець розьёзьдиль сынъ Ивановиць. Да вёдь я-то теперь поёду развё во тёмны лёса;— Во правой руки у мня дорожки пріуцишшоны, Пріуцишшоны дорожоцьки, извёданы.
- 15. Я повду-ту тепере на круты́ горы<sup>и</sup>.

  На крутой-то на горы́ да тамъ стоятъ бѣлы́ шатры;
  Во бѣлы́хъ-то во шадрахъ-то есь-то тутъ сорокъ розбойницьковъ,

Ай поруськи-то назвать—сорокъ тотарьницьковъ, Пототарьски-то назвать—сорокъ камышницьковъ.

- 20. Туть выдь сталь-то Илья да всё россматривать, Онъ россматривать-то сталь, да онъ розглядывать; Говорить-то Илья да таковы слова: "Ужъ вы гой еси, тотара вы поганыи! Ай поруськи-то назвать, дакъ васъ тотарами,
- 25. Пототарьски-то назвать—дакъ вы камышницьки". Они стали изъ шатровъ да всё выскакивать, Шьто тотаринъ за тотаринъ выскакивать, Ихъ навышло ишше сорокъ всё тотаровей. Говорять-то тотара таковы слова:
- 30. Ай ты гой еси, сторой-отъ съдатой ты!
  Тебя скоро мы въдь розлуцимъ да со бълимъ свътомъ.—
  Говорилъ-то имъ Илья, да Илья Мурамець,
  Илья Мурамець да сынъ Ивановиць:
  "Розлуцить-то вамъ меня да всё въдь незашто:
- 35. Тольки есь-то у мня шубка соболинная, Ета стоитъ у мня шубоцька петсотъ рублей; Ай на шубоцьки пуговка—петьсотъ рублей, Ай друга-та у мня пуговка въдь—цъла тысеця, Ай третья-та у мня пуговка—цъны ей нътъ.
- 40. Ай да есь у мня у старого више перцятоцьки, Ай перчатоцьки у мня да красна золота— Подареньицё у мня князя Владимера; Да перцятоцьки стоять всё петьсоть рублей. А ишше у мня у старого да у съдатого,
- 45. У мня есь ише сапожоцьки на ножоцькахъ, Ай сапожоцьки у мня тоже—петсотъ рублей. Ишше есь у мня у старого, съдатого,

Ишше есь у мня перо да лебодинной: Я досталь ето перо-то въ середины моря си́нёго,

- 50. Я со того-то моря синёго со славного—
  Называють это морё: Окіянъ, да морё синёё,
  А на томъ зо на горюцёмъ съромъ камешки;
  У мня стоитъ это перышко петьсотъ рублей".
  Говорять ёму тотара-ти да всё розговаривають:
- 55. Мы въдь скоро тебя старого, съдатого, Предаёмъ мы тебъ старому скору мы сьмерть, Отсъкёмъ-то у тебя мы буйну голову. Говоритъ-то старой таковы ръци:
  "Я возьму-ту какъ свою да саблю вострую,
- 60. Отсъку-то я у вась да буйну голову. Вы поъзьдили вы по бълу съвъту, пограбили Вы пограбили, побили людей добрыихъ". Онъ туть своро поъхаль на добромъ кони, Онъ отъсъкъ-то у тотаръ да буйны головы,
- 65. Онъ въдь взялъ то у ихъ собраль злато, серебро; Ай поъхалъ то онъ да въ красенъ Кіёвъ-градъ. Онъ ко ласкову князю ко Владимеру; Онъ привезъ-то все да злато, серебро. Влагодарилъ-то тутъ князь да со кнегиною.

46.

#### Бой Добрыни съ Ильей Муромцемъ

(У свекра Василія Леонтьевича).

Во Резани-то было, славномъ городя, Да во Муроми, во Качарови. Тамъ въдь жилъ-то Никита сынъ Ивановиць Ище жилъ-то князь, князь пребогатой былъ,

- 5. Со своей-то онъ жилъ съ молодой женой, Да со той-ли съ Амельфой Тимоесевной. Ай въдь не было у нихъ да малыхъ льтоцекъ, — Они жили немало, немного — пять годовъ; На шостомъ-то было у ихъ на годицьку,
- Да родилось у ихъ да цядо милоё,
   Ище мило-то цядышко, всё любимоё,
   Молодой-то Добрынюшка всё Никитиць младъ.
   Они скоро Добрынюшку всё возросьтили.
   Да Никита-та, князь-отъ скоро представилсэ;
- 15. Оставалсо Добрынюшка съ одной съ матушкой.

20. До того дошла села, села до Качарова; А услышиль старой-оть казакъ всё Илья Мурамець, Онь повхаль узнать-то всё богатыря. Какъ Илья-та тогды ишше онь не силёнь быль, Ище Мурамець тогда-то не имъль себь 1).

25. Стрътились Ильи два юноши, Воротили Илью съ пути-дорожоцьки: "Воротись-ко, Илеюшко, изъ дорожоцьки; Ты пойдёмъ-ко-се съ нами ише въ домъ мъ тобъ". Принесьли-то ему всё цящу серебряну,

30. Всё серебряну цяшу, всё позолоцёну;
Ище дали исьпить ёму пива пьяного,
А другой наливаль ёму юноша мёду сладкого;
Ище сами говорять ёму таковы різци:
"Ужь ты слышишь ли, Илья, въ себів силу великую?"

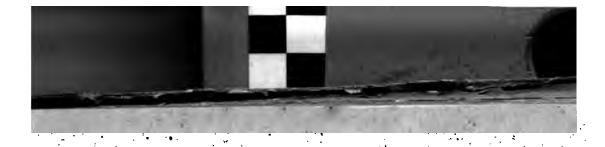
- 85. Ужъ я слышу въ себъ-то силу великую: Кабы было тепереце кольцё въ земли, Поворотилъ бы вьсю земьлю-ту Святоруськую.— Наливали ёму-ту тольки полъ-цяши-то; Выпивалъ-то Илья-то скоро Мурамець.
- 40. "Ты велику ли тепере слышишь силушку?"
   Да теперь во мнъ силушки половинушка.—
  А во ту въдь пору скоро, во то время
  Отправляли ёго юноши во чисто полё;
  Подписали всё на ёго могуцихъ плецяхъ,
- 45. Шьчо Ильи-то во чистомъ поли смерть была не писана; Какъ давають ёму всё саблю вострую, Всё давають ёму съдёлышко черкальской, Всё давають ёму копьё брузаменьской, Всё давають ёму палицю тяжолую,
- 50. Да тяжолу ёму палицю—девяносто пудъ.

  Да повхалъ нашъ Илеюшка во чисто полё;
  Съ руки на руку палицю всё побрасывалъ.
  Онъ не могъ найти Добрынюшки во чистомъ поли:
  Какъ вотупоръ было—Добрынюшка взъдилъ по тихимъ заводямъ.

<sup>1)</sup> Очевидно, силы. Собир.

- 55. Прівжаєть відь онъ-то 1) всё ко матушки, Ко Добрынину прівжаль къ широку двору, Ко окошоцьку прівжаль ко косисцётому. Отыпирать-то вдова-то скоро окошоцько, Ишше та вдова Омельфа Тимоебёвна,
- 60. Она кланялась ёму-ту до низкой земьли:
  "Ужъ ты здрастуй, двоюродной милой братёлко,
  Ужъ ты старой казакъ свътъ-Илья Мурамець,
  Илья Мурамець ты же свътъ-Ивановиць!
  Ты не бойсе моёго двора сиротьского,
- 65. Завжай-ко-се добрымъ конёмъ на широкой дворъ
  Ты попить-то, повсь ко мнь, покушати.
  Ищё ты-то когда у мня былъ малёхонёкъ,
  Я жила-то въдь у твоёго родного батюшка,
  У своёго-то жила у двоюродницька,
- 70. У того же жила у Ивана Тимоееевича, Я у матушки твоей жила у родимою, У Елены я жила у Олёксандровны; Я водилась съ малёхонькимъ съ тобой, съ глупёхонькимъ; За водню-ту подарилъ твой родной батюшко,
- 75. Двоюродной-отъ мой всё милой братёлко, Со твоей-то со родимой милой матушкой Какъ со той-ли съ Еленой Олёксандровной Не пожалъли, подарили золотой персътень; А тепере—у Добрынюшки на правой руки,
- 80. У Никитиця на перьстецьку безымяномъ-то. Ужъ ты гой еси, казакъ да Илья Мурамець, Илья Мурамець ты да сынъ Ивановичъ! Ты не бойсе моёго всё двора вдовьёго, Заходи ко мнѣ попить, поѣсть, покушати.
- 85. Ты нейдёшь-то ко мнѣ, да всё боисьсе ты!. Ты помилуй хоть моёго пяда милого, Цяда милого моёго ты, всё любимого, Да того-ли Добрынюшку всё Никитича: Ише пядышко у мня-то неуступциво;
- 90. Онъ въдь силой не силенъ, всё напускомъ смълъ". Поворацивалъ Илья да коня доброго, Онъ поъхалъ Добрынюшку искать во чистомъ поли. Онъ навхаль Добрынюшку во чистомъ поли; Они съъхалисе съ нимъ, всё пріударились;

<sup>1)</sup> Илья. Собир.



- 95. Востры сабельки у ихъ скоро потупилисе, Востры копьиця у ихъ всё поломалисе; Они стали—боемъ всё рукопашнымиъ. Какъ садилсе Илья къ ёму на бълы груди, Увидалъ у ево па руки злацёнъ перьстень,—
- 100. Онъ спросиль у ёго про родъ, про племя туть. Говориль-то Добрынюшка всё Микитичъ младъ: "Я сидъль бы у тюбя теперь на бълыхъ грудяхъ,— Не спросиль бы не роду я, не племени, Не спросиль бы природы твоей сердесьнёю".
- 105. Ишше тутъ-то Илья скоро усънъхантьце;
  Онъ берёть его за рученьку за правую,
  Онъ чълуеть его въ уста сахарныя,
  Ище самъ онъ говорить ёму таковы ръци:
  Ужъ ты гой еси, Добрынюшка Никитиць младъ!
- 110. Ты глупёхонёкъ—стало быть, молодёхонёкъ. Върно храбрось въ тебъ богатырьская; Не напрасно прошла-то слава великая. Ты поъдёмъ со мной лучше къ родной къ матушки, Да ко той вдовы къ Омельфы къ Тимооеевны.—
- 115. Туть въдь скоро Добрынюшка догадантыце; Онъ въдь падаль ёму скоро во ръзвы ноги: "Ты просьти, просьти миня, просьти виноватого! Говорила мнъ матушка родимая, Шьто чесна вдова Омельфа Тимоееевна:
- 120. "Да увидишь въ чистомъ поли Илью Мурамця; Не дошодъ ты ёго, да низко кланейсе,
   Называй ты ёго дядюшкой всё двоюроднымъ,
  Ты зови ёво къ себъ на широкой дворъ"".

Туть выдь скоро они туть повхали

- 125. Шьто во тоть они славной во Резань-городъ, Кажъ ко той вдовы Омельфы Тимоееевны; Туть въдь пили, проклаждались ровно три-то дня, Всё побратались крестами однозолотныма, Назвались они братьеми крестовыма,
- 130. Шьчо крестовыма братьицями, названыма. Какъ оттудь они поъхали въ красёнъ Кіевъ-градъ Посмотрять-то они князя Владимира Со кнегиной съ Опраксеей съ Королевисьней, Познакомитьце со руськима съ могуцима со богатыреми.
- 135. Пранималъ-то Владимиръ ихъ съ цести, съ радости; Собираётъ для богатырей поцесенъ пиръ,

Отовсюль онъ собирать-то всё богатырей. Во перывыхъ познакомились Илья всё со Добрынюшкой, Во вторыхъ-то покрестовались со Олёшенькой,

- 140. Да нише съ Дунаёмъ сыномъ Ивановичемъ, Да ише они съ Цюрилушкомъ со Пленковичёмъ, Да ише же со Самсономъ всё со Сильнимъ-то; Да ише-то Перетьсмяка тутъ со племянницькомъ, Ишше былъ съ има Ванюша, всё боярской сынъ,
- 145. Ишше былъ сь има Ванька, енеральской сынъ. •
  Ишше тъ же богатиря всё сильнія
  Записались всё въ заповъдь великую:
  "Шьчобы стоять намъ за князя за Владимира, •
  Шьчобы стоять намъ за въру христіяньскую,
- 150. Шьчо за матушку Россію за православную, Шьчо за земьлю-ту намъ шьчобы Святоруськую<sup>2</sup>.

47

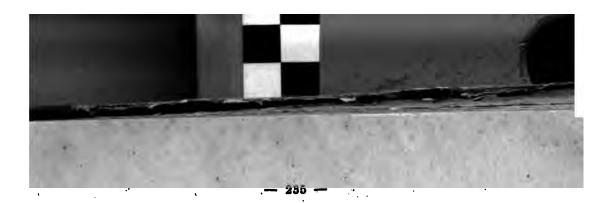
# Алеша, переодъвшись наликою, убиваетъ Тугарина.

(У свекра Василія Леонтьевича).

Ай во славномъ-то было-то въ прекрасномъ Острови, Во прекрасномъ-то было, славномъ городи, Тамъ два ясного два сокола вылетыватъ, Выъжаютъ два дородъня добра молодця,

- Вы два руського могучого богатыря:
   Во перьвыхъ-то всё Олёшенька Левонтьёвичъ <sup>1</sup>),
   Да Левонтьёвичъ Олёшенька Поповиць младъ,
   Во вторыхъ-то въдь крестовой ево братёлко
   Ишше тотъ-ли Екимъ да всё Ивановиць.
- 10. Они вдуть, вдуть братьича крестовыя, Они бокъ ввдь о бокъ ввдь вдуть, плецё о плечо, Нога о ногу гуляють, стремя о стремя; Да повхали они-то въ три дорожки прямовжжін, Въ ту дорожочку повхали, къ чисту полю.
- 15. Они ѣхали по полю, полю чистому, Нечево совсѣмъ во поли не наѣхали, Шьчо не гуся-та они, не бѣлой лебеди, Не какого они зъвъря-та рысушого, Да рысушого зъвъря, всё бъгушого,—

<sup>1)</sup> По словамъ Крюковой, только въ этой старина Алеша называется по отчеству, Собир.



20. Тольке навхали два братёлка крестовыи Во чистомъ они поли всё съръ горюць камень. Говорилъ-то Олёшенька Поповиць младъ, Шьчо Поповиць младъ Олёшенька Ловоньтьёвичъ, Говорилъ своёму брателку крестовому,

25. Шьто крестовому онъ братёлку, названому, Ай тому-ли онъ Екиму всё Ивановичу: "Ужъ ты гой еси, крестовой ты мой братёлко! Ты смотри-ко, смотри грамоту, прочитывай". Онъ смотряль-то скоро грамотку, прочитываль;

30. Какъ написана была-то грамотка словами золотыма всё.
 Роворилъ-то онъ крестовому всё братёлку,
 Богатырю Алёшеньки Поповичу:
 Проциталъ я, россмотрялъ всё эту грамоту;

проциталь я, россмотряль все эту грамоту:
 прациталь я, россмотряль все эту грамоту:

35. Какъ перыя лежить дорожка прямовжжая, Шьто во тоть она лежить, лежить во Муромъ-градъ, Какъ втора лежить дорожка прямовжжая, Шьчо во тоть лежить она Церниговъ-градъ, Шьто третья лежить дорожка прямовжжая

40. Она прямо во славёнъ, красёнъ Кіевъ-градъ,
 Ко тому-ли всё ко князю ко Владимиру.—
 Говорилъ-то тутъ Екимъ да всё Ивановиць:
 — Ты подумай-ко, крестовой ты мой брателко,
 Намъ куда-то теперь ѣхатъ, куда путь держатъ?

45. Говорить ему Алёшенька Левоньтьёвичь:
"Мы повдемь, братёлко, топерече въ чисто полё,
Ись циста поля повдемь въ красёнъ Кіевъ-градъ".
Недалече во чисто полё подывхали,—
Соходили добры молодци да со добрыхъ коней,

50. Шьчо спускали своихъ то коней добрыхъ тутъ
Пьчо спусьтили они коничковъ да въ зелена луга,
Зелены они въ луга, хоть ко Офракъ-ръки;
Ишше сами они ставили бълы шатры полотъняны,
Повалились во бълы шатры да всякъ во свой шатёръ.

55. Туть не сыпиты по Алешеным Поповичу, Онъ не сыпить, всё не сыпить, самъ больше такь лежить; Пробужание поўтру онъ ранешинько, Онъ свёжой водой ключовой умыванты по. Тонкимъ бёлымъ полотеньчомъ утирантыце,

60. Онъ въдь молитце на встокъ самъ Богу-Господу, Самъ пошолъ же въ ту онъ сторону, всё ко Офракъ-ръки. Туть идёть къ ему калика перехожая, Перехожа-то калика, переброжая; Говорить ёму калика перехожая:

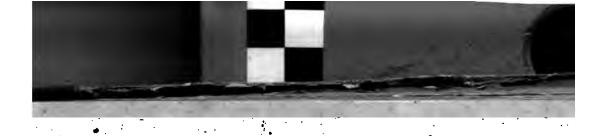
- 65. "Ужъ ты здрастуй-ко, дородьнёй доброй молодець, Ише руськой сильнёй ты могуцей же богатырь ты!" Говорить-то туть Алешенька Поповичь младъ:
   Ужъ ты здрастуй-ко, калика перехожая, Перехожа ты калика, переброжая!—
- 70. Удивлянтыце Алешенька тому диву: На калики-то въдь на ногахъ полапотьки Какъ рошшиты, всё сыплетёны ись семи шолковъ, На калики-то всё шуба соболинная, Соболинная шуба, долгополая,
- 75. На головупки шляпа сарачиньская, Сарачиньская шляпа, земьли Гречеськой, Какъ въдь маленько личе ево да съ цистымъ серебромъ, Подбородокъ зъ барадой-то у ево, увито краснымъ золотомъ,

Шэпалыга подорожная у его въ рукахъ ише въ тридцетъ пудъ,

- 80. Какъ облита у ево да съвинцёмъ гречеськимъ. Говорилъ-то онъ таковы ръци: "Шьчо не ты ли, доброй молодець, Шьчо не ты ли въдь Алёшенька Поповиць младъ? Я въдь шолъ-то какъ севодьне по чисту полю,
- 85. Я въдь видълъ-то севодьне чудо чудной, Чудо чудной севодьне диво дивной: Ишше ъзьдить по чисту полю змъйшию всё Тугаришшо 1); Ищэ конь-отъ подь имъ да будто зьвърь страшной; Онъ въдь змъишшо-то Тугаришшо—
- 90. Три сажени-то большихъ печатныихъ, Какъ переносье ево будто палка дровокольняя; Какъ въдь у ево на себъ-то платья было цьветного, Ише платьиця на ёмъ да на сто тысецей, На добромъ кони уборъ—дакъ цъны не было;
- 95. У коня-та в'вдь изъ ноздрей дакъ искры сыплютьце, Ише изъ роту в'вдь у коня дакъ пламя пашоть тутъ". Говорилъ-то тутъ Алёшенька Поповиць младъ, Шьчо Поповиць младъ, Алёшенька Лявоньтьёвичъ:

   Ужъ ты дай-ко, дай мнв-ка, калика перехожан,

<sup>1)</sup> Сначала Крюкова пропада: "Зрыданишию", потомъ поправилась. Собыр.



- 100. Перекожа ты калика, переброжая, Мьнъ-ка дай-ко ты калицьё платьё цьвътноё, Надъвай-ко ты меё-то всё въдь платьицё.— Они скоро туть съ каликой-то перемънилисе. Говорить ище калика та Олёшеньки Поповицю:
- 105. "Въдь крыцить ище зьмъншию-то да во всю голову: "Етотъ гдъ же есь Олёшенька Поповиць младъ? Я его буду не бить ево, не учити, Розорву ево возьму я скоро надвоё"". Наредилсо онъ въ каличьё платьё въ чёрноё,
- 110. Взяль онь въ руки шепалыгу подорожную. Онь приходить ко зьмвишшу-ту близёхонько, Онь крыцить ёму зьмвишшо во всю голову;— Мать сыра-та ввдь земьля да всё колыблитьце: "Не видаль ли ты, калика перехожая,
- Тутъ не взьдить ли Алёшенька Поповиць младъ?"
  Говоритъ-то тутъ калика перехожая:
   Не видалъ въдь я Алёшеньки Поповиця.
  Ты крыци мнъ-ка, зьмъй, пушше, шьтобы слышалъ я;
  Нечево-то я теперь да всё не слышу въдь,
- 120. Я не слышу-ту, не вижу я рѣцей твоихъ.—
  Туть повѣрилъ-то зьмѣищо калики, шьто таки рѣци;
  Онъ походитъ-то къ калики онъ близёхонько.
  Онъ вѣдь хлопнулъ шелапы́гой подорожною
  Онъ по той-ли по его-то всё по головы;
- 125. Туть свалился зьмій Тугаринь со добра коня. Онь садился то ему всё на чорны груди. Туть Тугаринь віздь ему, зьміншию, взмолится: "Ужь ты гой еси, калика перехожая, Перехожа ты калика, переброжая!
- 130. Шьчо не самъ ли ты—Алёша всё Поповиць младъ?
  Ты спусьти миня, спусьти да ты живого всё".
   Не спушпу-то я тебя на свётъ живого тутъ—".
  Отрубилъ онъ взялъ, отсёкъ да буйну голову,
  Наредилсэ всё Тугарина да въ платьё въ чвётноё.
- 135. Онъ садился на его всё на добра коня; Ишпе платьё у ево въдь было на сто тысецей, Ай уборъ-то у коня-та—цъны не было. Онъ поъхалъ тутъ ко братёлку крестовому, Ай къ тому-ли онъ къ Екиму-ту Ивановичу.
- 140. Тутъ увидълъ ево брателко врестовой-отъ;
  Онъ въдь думатъ ъдетъ змъй Тугаринъ самъ;

Онъ наладилъ всё свою да стрѣлочку калёную, Онъ стрѣлялъ-то всё въ Алёшеньку Поповиця. Онъ свалилсэ тутъ Алёшенька въ добра коня;

- 145. Онъ отъсъкъ взялъ у ево всё буйну голову, Отдиралъ-то онъ съ его да платъё цъвътноё, Онъ увидълъ на грудяхъ ево да золотой-отъ крестъ: "Охте мнъ-ценько теперече тошнешенько! Я убилъ-то своего брата крестового".
- Товорилъ-то тутъ калика перехожая:
   Ты не плачь, не плачь, Екимъ да ты Ивановичъ,
   Не груби своего серьца богатыръчкого:
   У мня есь-то въдъ съ собой жива вода и мёртвая;
   Оживлю тебъ я братёлка крестового,
- 155. Я того тебѣ Алёшевьку Поповиця—.
  Избрызга́лъ-то онъ вѣдь тѣло всё Алёшеньки.—
  Шьто збрызга́лъ-то вѣдь калика водой мёртвою,
  Поливалъ-то онъ да всё живой водой;
  Ото сну какъ будто молодець да пробудилсэ тутъ.
- 160. Они съли на добрыхъ коней, поъхали,
  Какъ поъхали они да въ красенъ въ Кіевъ-градъ;
  А Алешенька поъхалъ на копи да на зъмъевомъ-то,
  Ай калики отдавалъ онъ своего коня.
  А приъхали они да въ красенъ Кіевъ-градъ
- 165. Шъчо ко ласковому князю ко Владимиру, Навезъли они отъ зъмън злата, серебра.

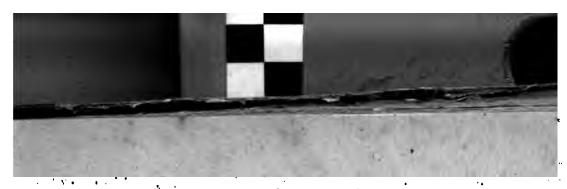
48.

## Князь Борисъ Романовичъ. (Данило Ловчанинъ)

(У свекра Василія Леонтьевича).

Было жило во славномъ городи во Кієви, Ай у ласкового князя у Владимира: Собиралъ-то Владимиръ-князь поцесёнъ пиръ Онъ на всъхъ-то на князей, бояръ богатыихъ,

- 5. Онъ на тѣхъ-то на купцей-гостей торговыихъ. Ише вси ти на пиру да напивалисе, Ише всѣ на чёсномъ да наѣдалисе. Говоритъ-то князь Владимиръ да таковы рѣци: "Не видали ли вы гдѣ мнѣ красной дѣвици,
- Хопіь вы умну мив-ка гдв-нибудь, разумную, Мив-ка хочь изъ простого житья, не изъ царьского? Мив-ка скусьнё выдь, киязю, холостому жить,



**— 239 —** 

Холостому князю жить, да нежонатому<sup>и</sup>. Туть выскакаваль-то единь хвасьливь мужикъ,

15. Шьто хвасьливъ мужикъ въдь Васько Торокашко всё Заморенинъ:

— Я вездъ-то, князь Владимиръ, я вездъ бывалъ, Я вездъ бывалъ, многихъ людей видалъ; Не видалъ я лучше-краше-то Борисушка-то князя молодой жоны:

Красота-та у ей въ лици неизреценная;

20. Не могу-ту и на ей, не могь да нагледѣтисе; Ише лучше-то Борисушковой князя-та жоны на свѣти нѣть.— А Владимеръ-отъ князь да усмихаитце: "Шьто ты, глупой ты едакой Васька, мужикъ ты деревеньськой жо!

Ише какъ можно на свъти у жива мужа жону отнять?".

- 25. Мив немного надо, дъло скоро здвлаемъ: Созови-тко ты Бориса на почесенъ пиръ, Ай пошли-ко ты Борисушка-та на Буянъ-островъ; Какъ уходимъ мы Борисушка крутёхонько: Ты вели, князь, извезать да всё шолковъ нёводъ,
- 30. Ты возьми ёго отправь да на Буянъ-островъ;
  На Буяни-то на острови выходить всё страшонъ въдь звърь,
  А страшонъ-отъ звърь выходить всё ваканишию 1).
  Говоритъ-то Владимиръ таковы ръци:
  "Вы зовите Борисушка ко мнъ вы князя на поцесёнъ пиръ".
- 35. Они скоро Борисушка-та созвали всё на поцесёнъ пиръ. Говорить ёму Владимиръ таковы ръци:
  "Ужъ ты гой еси, Борисъ да сынъ Романовиць!
  Ты въдь съъзди-тко отъ меня, отъ князя всё Владимира, —
  Я наложу на тибя, Борисушко, службу великую:
- 40. Ай ты съвздій, Борисушко, отъ миня на Буянъ-островъ, Излови-тко-се въ шолковъ неводъ страшного ты звъришша всё ваканишша,

Роспори ты у его да груди сърыя, Вынь-ко у его да ретиво серьцо, Положи-ко ты на блюдо на серебряно,

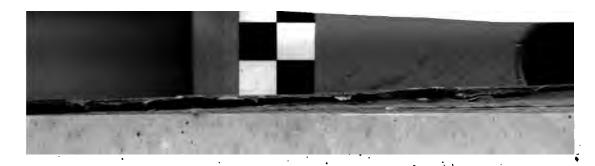
45. Привези ты ко мнѣ, князю, всё на посмотрѣньицё". Какъ вѣдь тутъ Борисушко да не ослышилсе; Поскорёшенько онъ вѣдь тутъ домой пошолъ. И пришолъ-то онъ къ своей да молодой жоны:

<sup>1)</sup> Очевидно, кабанъ. Собир.

- "Ужъ ты гой еси, кнегина молода жона!
- . 50. А нажинулъ на меня въдъ князь службу великую: Посылаетъ меня князь въдъ съъзъдить ко синю морю, Ко тому-ли ко Буяну, страшну острову, Изловить велитъ звършшие всё ваканишие, Роспороть велитъ да ёго груди сърыя,
- 55. Положить его серьцо на блюдо на серебряно, Привезти велить князю на посмотръньицё. А неси-тко-се, моя ты молода жена, Ты неси-тко мнъ да полтораста стрълъ". Принесла-то она ёму да полтретьяста стрълъ.
- 60. Ише туть въдь Борисушку-ту за бъду стало, За досадушку ему всё показалосе; "Ай не сталъ-то меня Богь въдь миловать, Какъ Владимиръ-отъ-князь меня жаловать, Молода миня жена не стала слушати!"
- 65. Онъ въдь взялъ съ собой въдь тольке полтораста стрълъ, Онъ поъхалъ скоро ко синю морю; И пріъхалъ скоро онъ да на Буянъ-островъ, Онъ поставилъ-то въдь къ морю всё шолковъ нёводъ, Уловилъ-то онъ звършшия страшного ваканишия,
- 70. Роспоролъ у его да груди сърыя, Вынималъ-то у его да ретиво серьцё, Положилъ-то да на блюдо на серебряно; Онъ поъхалъ домой всё веселёхонёкъ: "Шьто избавилъ миня Осподи и той смерти!"
- 75. А какъ во ту въдь пору, во то время
  Пріудумалъ Васька Торокашко всё:
  "Ужъ ты дай мнъ-ка, Владимиръ-князь да стольнё-кіевськой,

Ужъ мнъ дай-ко силушки да полтретьяста целовъкъ; Убъёмъ-то мы Борисушка въ цистомъ поли".

- 80. Ише даль ёму Владимирь полтретьяста силушки; Да вёдь стрётили Борисушка-та, Васька во чистомъ поли. А стрёляль Борисушко, выстрёляль вси стрёлоцьки, Онь вёдь выстрёляль всё стрёлокъ полтораста же; Не хватило у его да больше стрёлоцёкъ.
- 85. "Охти, мив-пенько тепере-ка тошнешенько! Мив-ка ладно говорила молода жона". Ише туть въдь Борисушка убили всё. Вси въдь здълались они туть веселёхоньки. Собираетъ князь на радости поцесёнъ пиръ;



<del>--- 241 ---</del>

90. Посыдаёть скоро онъ скорыхъ пословь,
Онъ скорыхъ пословъ во Борисушку да во полатушки.
А въдь ти послы придуть, уйдуть—дажъ и други прійдуть;
А зовуть они въдь въ царьской домъ Борисушкову молоду
жону:

"Ты поди-тко-се ко князю ко Владимиру,—

- 95. Шьто навхаль-то у тя Борисушко ведь изъ писта поля".
   Говорить она имъ да таковы реци:
   Не проехаль бы ¹) Борисушко-то, кабы живъ онъ былъ.
   Посылаеть опеть да онъ ведь, князь Владимиръ-отъ,
- Посылаёть онъ за ей скорыхъ пословъ, 100. А шьтобы скоръй она шла, шьтобы не медляла. А приходить она во полатушки-то княженеськія, А во цёрномъ платьици пришла, сама въ пецельнемъ-то. Она кресть отъ кладёть да по писаному,

Она поклонъ-отъ ведёть всё по уцёному,

- 105. Она бъётъ целомъ Владимиру во руценьку во правую, Князямъ, боярамъ всимъ она да низко кланялась. Ей берётъ-то всё князь да за бёлы руки: "У тя нъту Борисушка живого-то; Онъ лёжитъ убитъ всё во цистомъ поли.
- Ты повдёмъ со мной всё во Божью церьковь;
   Ты прійми со мной, со княземъ, по злату винцю".
   Говоритъ-то Борисушкова молода жона:
   А нейду-то съ тобой, князь, во Божью церьковь,

Не приму-ту я съ тобой по золоту винцю.

115. Мнв-ка дай-ко съездите строку до писта поля, Захоронить-то у Борисушка бело тело.—
Говориль-то князь Владимирь славной кіевськой:
"Повжай-ко-се; я ведь дамь тебе-то строку сьездить во писто полё;

Ай безсрочьнёго-то времени, братцы, на свъти вътъ ...

- 120. Какъ повхала кнегинушка Борисова, Приворотила она во кузницю жельзную, Искавала-то собъ два ножицька булатныи, Ай булатныи, два ножицька собъ укладныи, Шьто повхала тогда же во чисто полё,
- 125. Розыскала въ цистомъ поли тъло бълоё, Предала тъло ко матушки къ сырой земли; И сама-то тутъ у тъла приросплакалась:

<sup>1)</sup> Мимо своего дома-въ виязю. Собир.

"Не послушаль ты, Борись да князь Романовиць! Ай тепереце меня хотять да всё похитить-то;

130. Не дають-то мнъ топереце вдовой вдовъть;
Миня насилу хоцёть князь Владимиръ взять-то за сибя замужъ,

Овънцять-то меня хоцёть, овинцетьце во Божьей церьквы. Не пойду-ту я замужъ-оть за князя за Владимира; Я положу таку заповъдь великую:

135. Я положила два ножицька булатнымхъ,
Какъ во матушку положила въ сыру землю,
Какъ положила-то ножицьки туцымъ концомъ во матушку
въ сыру землю,

Ай вострымъ концёмъ себь да въ ретиво серьце: "А лёжитъ-то бъло тъхо гдъ Борисово, 140. Ай лёжи же туть моё тъло, кнегинино!"

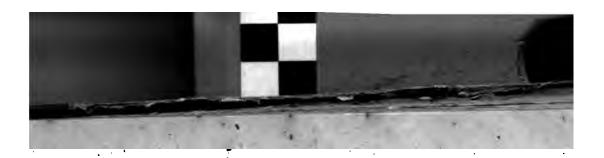
49.

## Идолище сватается за племянницу ннязя Владимира.

(У свекра Василія Леонтьевича).

Ай во славномъ было городи во Кіеви, Ай у ласкового князя у Владимера, Ай была-то у ево взята къ' себъ любимая, Ай любима у ево была племянёнка

- 5. Ище та-ли у ево да Мареа Митревна. Онъ возросьтилъ ей дедюшка, повыкорьмилъ, Онъ повыкорьмилъ дедюшка, повыросьтилъ; Посадилъ свою любимую племяненку Онъ во тъ-ли во высоки ей во теремы,
- 10. Посадилъ ей на диванъ да рыта бархата, Ай того-ли дорогого красна золота; Онъ поставилъ-то къ ей-то върныхъ каравульшицьковъ, Кромъ мамушокъ ише да кромъ нянюшокъ, Ай замкнулъ-то за многи замки заморьскія,
- 15. Ай заморьских замковъ, сказать за тридеветь,
  Ей не знали шьчобы многи да люди добрыя,
  . Не роспустили шьчобы про ей, про красну дъвицю,
  Про её-то красоту-красу великую,
  Ей по всёмъ шьчобы землямъ по всёмъ невёрныимъ,
- 20. Не прошла бы шьчобы высь скора-скорещенька Шьчо до тыхы-ли до царей, царей невырнымхы, Шьчо до тыхы же королей бы, королевицей,



- 248 -

Ай до твхъ-ли шьчобы идоловъ поганыихъ. Посвичаль часто, ходиль къ ей роденъ дядюшка

- 25. Ишше тоть-ли Владимиръ-свъти да стольне-кіевськой. Туть прошло-то какъ-то время, всё повы́нёслось Ай про ту-ли про любиму про племе́нёнку Шьчо того-ли вся нашого князя Владимера; Туть услышеля многи цари, царевици,
- 30. Вси туть многи короли да королевици; Й услыжаеть погано-то Идолишшо, Ишше то-ли царишшо всё невърноё, Услыжаль онъ про ту всё её красу великую. Воть задумаль поганоё Идолишшо,
- 85. Ище то-ли царишшо всё невърноё; Онъ грузилъ скоро три чорново три карабля Дорогима онъ товарами заморьскима, Онъ въдъ вёзъ-то всё каменьё дровоценноё, Дравоценно каменьё, самоцватноё
- 40. Въ подареньицё князю со кнегиною, Со кнегиной съ Опраксеёй Королевисьнёй. Онъ въдь скоро потходитъ-то подъ красенъ Кіевъ-градъ, Потъ того-ли къ намъ подъ красного подъ солнышка, Шъчо подъ ласкового инязя подъ Владимера;
- 45. Ёнъ приходить во гавань, въ красенъ Кіевъ-градъ, Онъ во ту-ту гавань, всё ко князю ко Владимеру, Онъ берётъ-то булатны свои якоря, Онъ спускатъ-то онъ въ воду свои якоря, Онъ мосьтитъ-то свои мосты дубовыя,
- 50. Росьтилаетъ дорого сукно заморьской,
   Посылаетъ своихъ скоро тотаръ къ ему:
   "Отнесите, тотара, скору грамоту,
   Отдавайте вы въ руки всё князю Владимеру,
   Подавайте отъ миня князю подароцьки,
- 55. И въдь князю-ту дайте со кнегиною По тому-ли имъ по камню самоцьвътному". Тутъ приходятъ скоро всё тотара-ти, Ай заходятъ они всё на красно крыльцё; Ихъ проводитъ, пропускаютъ до князя до Владимера.
- 60. Ай не ксътять-то, не кресътятъ лиця поганого, Шьчо не молятце они Спасу пречистому, Не поминають царици всё небесною, Какъ столбы будто пдутъ, столбы отёсаны;

- Подавають скоро грамоту тотарьскую;
- 65. У ихъ писана грамота тотарыпькая Не перомъ же у ихъ да не цернилами, Не по бълой по гербовой бумажоцьки,— Ай по рыту у ихъ да всё по бархату, Дорогимъ же сухимъ да краснымъ золотомъ;
- 70. Подавають подароцьки да дороги свои, Подавають въдь князю со кнегиною Ай со той-ли съ Опраксеёй съ Королевисьнёй По самоцьвътному по каменю. Принимаеть у ихъ да князь подароцьки,
- 75. Ай садить-то онъ ихъ всё за дубовы столы. Ише туть же тотара не садятьце-то, Не садятьце они, да сами всё стоять; Подаваёть имъ стульё рыта бархата; Ишше туть тотара не садятьце всё.
- 80. Ай онъ говорить онъ скоро всё таки ръци: "Ай ишите-ко Добрынюшку Никитичя, Ай ишите-ко Алёшеньку Поповиця И ишите-ко Дунаюшка Иванова; Они скоро россмотрять скору грамотку.
- 85. Мы въдь скоро отпишёмъ имъ самимъ отвътъ. Въдь писать-то Дунаюшко всё мастёръ онъ, Ай лекко-то онъ держитъ въ своей правой руки Онъ въдь то-ли перо да лебединной; Ай Добрынюшка съ Алёшенькой съ Поповичомъ
- 90. Они скоро прочитають туть, робмотрють эту грамоту".
   Ай въдь скоро собирались три богатыря,
   Прочитали скоро грамоту тотарьскую.
   Ише пишотъ поганоё Идолишо,
   Ише тоть-ли царишшо всё невърноё,
  - 95. Онъ уписывать всё князю Владимеру:
    "Я пришоль-то, князь Владимиръ, да не госьтить къ тебъ,
    Во твою пришоль во гавань княженеськую,—
    Я пришоль-то къ тебъ да сватомъ свататьсе
    На твоей-то на любимой на племянёнки
- 100. Ай на той-ли на молодой на Мареы Митрёвны;
  Ты отдай-ко, право, Мароушку всё за миня замужъ.
  Не отдашь ты ей замужъ безъ драки кроволитною,—
  Приступлю скоро ко городу ко Кіеву,
  Розорю-ту я у тя, да всё Владимеръ-князь,
  - 105. Ише ть-ли у тебя всё церьквы Божыя,

Я прибъю у тя во Кіеви многихъ да людей добрыихъ, Ай останутьце тольке у тя во Кіеви Ай вдовы-ти, вдовъть, сиротки, малы дътоцьки". "Не давайте князю строку вы некольки тутъ 1),

- 110. Вы не на годъ ёму, вы не на полгода, Не на мъсець ёму, не полъ-на мъсеця, Вы не на недълёцьку ёму, не на единъ денёкъ; Тольке дайте ёму времени на три цяса". Говоритъ-то князь Владимиръ стольнё кіевськой:
- 115. Мить-ка дайте, дайте строку на три деницька Посидъть моей мевъсты, красной дъвици, Ише той моей любимой всё племянёнки, Посидъть-то на(ть) ей со красныма дъвицеми. Собираетъ-то князь Владимиръ всё почесёнъ пиръ
- 120. Онъ на тъхъ-ли на князей, да на бояръ-ли онъ, На многихъ-то на всъхъ да людей добрыихъ; Приказалъ-то имъ зьбиратъце всё въ одинъ имъ цясъ, Шьчобы другъ они о(тъ) дружки туть не оставалисе. Ише скоро собрались, скоро скоплялисе.
- 125. Говоритъ-то князь Владимиръ таковы слова:
  "Собираю же я пиръ вамъ не на радосьти,
  Не на радосьти вамъ пиръ, не на весельици;
  Ай подумайте вы со мной думу кръпкую,
  Заступите за любиму за племянёнку,
- 130. Ай за ту-ли за Мароу, Мароу Митрёвну".
  Говорять-то ёму всв люди добрыя,
  Ай просты-ти вси хресьяна православныи:
   Мы не будёмъ стоять-то за твою любимую племянницу,
  Да не будутъ сиротовать у насъ въдь жоны зъ дътьми съ
  малыма.—
- 135 Ишше тутъ-то князь Владимеръ приросплакалсе: "Ужъ вы гой еси, народъ, вси люди добрыя! У ей нъту въдь, красной всё у дъвици, У ей нъту родителя всё батюшка Со родимой-то сь её да всё со матушкой,
- 140. У ей нъту въдь братьей, ясныхъ соколовъ;— Пожальть-то въдь ей теперь всё некому; Пожалью тольки я-то, всё единъ я ей, А ли тоть-ли родимой всё я дядюшка". Онъ мошолъ скоро въ её да всё высокъ терёмъ;

<sup>1)</sup> Приказъ Идолища посланнымъ татарамъ. Собир.

- 145. Отмыкаёть онъ скоро у ей крыпки замки,
  Онъ приходить-то къ ей да во высокъ терёмър
  Онъ выдь крестъ-о кладёть всё пописанному,
  Ай поклонъ-отъ ведёть всё по уцёному,
  Ай выдь молитце всё Спасу пречистому,
- 150. Ай въдь Божьей-то матери всё Богородицы. Ай скакала тутъ ёго любимая племянёнка На свои-ти она на ножки ръзвыя, Обнимала ёго да за бълу шею, Прижимала ёго-то руку ко ретиву серьцю:
- 155. "Ужъ ты шьчо же такъ, родимой милой дядюшка, Не по старому пришолъ, всё не по прежному, Ище всё-то ты пришолъ ко мив не по досельнёму, Во сълёзахъ ко мив пришолъ, въ сълёзахъ горючіихъ?" Говоритъ-то ево (sic) дядюшка родимой-отъ,
- 160. А родимой ево дяденька любимой-отъ:
   Ужъ ты гой еси, племянёнка моя любимая,
   Ай безотна ты моя да красна дъвиця!
   Нечево, сидишь, про то топерь не знаёшь ты:
   Ай пришолъ-то въдь какъ къ намъ поганоё Идолишшо,
- 165. Ишше тотъ пришолъ царишшо всё невърноё; Онъ въдь всё-то на тебь да онъ въдь сватайтьце, Не даваёть онъ мнъ строку не на годъ-отъ мнъ, Не давать онъ мнъ-ка строку не на полъ-года, Не давать мнъ-ка строку на недълёцьку;
- Тольке далъ онъ мнв-ка строку на три часика.
   Собиралъ я въ три часа да я почесёнъ пиръ,
   Приказалъ я всъмъ скоплятьце всъмъ въ единой часъ.
   Отперьлись они у мня, вси отказалисе.
   Тутъ заплакала душа да красна дъвиця,
- 175. Ишше та-ли въдь Мареа, Мареа Митрёвна: "Ужъ ты гой еси, дядюшка любимой мой, А любимой мой дядюшка, родимой мой! Отдавай-ко ты меня хошь съ цести, съ радосьти Всё безъ драки меня бесъ кроволитною;
- 180. Ты проси-ко, проси строку на недълёцьку— Посидъть миъ-ка съ подружками съ любимыма, Посидъть-то миъ-ка всё, да красной дъвици, Миъ поплакать-то при ихъ-го, красной дъвици. Вотъ заплакалъ, пошолъ, дедюшка да пуше старого.
- 185. Посылаёть онъ Идолишшу вѣдь скору вѣсьть, Шьчо идёть замужъ любимая племянёнка,

Тольке просить она строку на недълёцьку: — "Посидъть-то мнъ съ подружками любимыма". Говорить туть погано всё Идолипішо:

- 190. Ай бесстроцьнёго-то времени на сывыти ныть; Я выдь дамъ-то ей строку на недылёцьку.— Собираёть скоро князь всыхъ красныхъ дывушокъ; Онъ садилъ-то всё любимую племянёнку. Ище вси-ти красны дывушки скоплялись туть
- 195. На её-то всё на свадьбу на сьлезьливую;
  Она съла-то тутъ да всё выплакивать:
  "Ужъ вы гой еси, вы дъвици-души красныя!
  Вы въдь вси вы живите да съ отцёмъ, съ матушкой,
  Ужъ и я-то живу, да красна дъвиця,—
- 200. Не отца-та у мня нътъ да родной матушки;

  Ише некому въдь за миня пристать да заступить теперь,

  Заступить-то за миня да пожалъть меня;

  У мня нъту родимыхъ моихъ братьицей;

  А тепере за миня не заступаютъ вси кресьянушки,
- 205. Отдавать миня велять да всё просватывать За того-ли за Идолишша поганого: Вы ужъ всё-таки да вы останитесь У своихъ-то вы отцей, своихъ у матушокъ, Ай въдь надоть миъ ити во землю во поганую,
- 210. Во погану-ту мнв вемьлю во тотарьскую, Да оставить нать своя въра крешшоная, Мнв врешшона своя въра богомольняя, Богомольня мнв своя въра спасеная, Нать ити мнв за поганого Идолишиа,
- 215. За того-ли за царишша за невърного". Говорить-то въдь Мареа Митрёвна Своему-ту она дядюшки любимому:
  "Ты поди-ко ко мнъ, дядюшка любимой мой. Мы въдь всё-таки съ тобой да прироссудимъ-ко,
- 220. Прироссудниъ мы съ тобой да мы подумаёмъ. Ай приходить къ ей въдь дядюшка скорёхонько, Онъ горюцима сълёзами уливантце; Говоритъ-то въдь туть да таковы слова: "Ужъ ты гой еси, ты Мареа Митрёвна,
- 225. Ай любима ты моя да всё племянёнка!
  Ты скажи-ко мнъ-ка, шьчо да ты всё здумала,
  Шьчо ты здумала, въ умъ цёго Господь принёсъ?—
  "Вразумилъ мнъ-ка Осподь, мой милой дядюшка:

Нагрузи мив-ка черьнёныхъ два-та карабля

280. Зъ дорогима ты съ напитками со разныма:
Ай первой-отъ карапь съ пивомъ пьяныимъ,
Ай другой-отъ карапь да съ разныма-ти водками со сладкима,
А да дай мив-ка два братёлка крестового,
Ай крестового, два братёлка названого:

- 235. Ай въ перьвыхъ-то дай Добрынюшку Никитиця, Ай второго—Олёшенька Поповиць младъ".

  Туть вёдь скоро грузилъ онъ чёрны карабли, Грузилъ-то онъ да приготовилъ-то.
  Ай приходитъ Идолишшо поганоё,
- 240. Ай приносить во князю всё подароцьки—
  По тому-ли онъ по каменю дравоц'внному,
  Дравац'внному, по дорогому-ту;
  Ишше-то онъ говорилъ поганое Идолишшо:
  "Я въ сани сажусь-то 1) въ тебъ я, всё Владимеръ-князь".
- 245. Ай прошло-то тому времецьку недѣлёцька.
  Говорить-то онъ да всё князю Владимиру:
  "Я пришолъ-то къ тебѣ за твоей любимой-то племянёнкой,
  Я за той-ли пришолъ да Мареой Митрёвной;
  А отдай мнъ-ка племенёнку-ту съ цесьти, съ радосьти".
- 250. Туть приходить внязь Владимиръ стольнё-кіевськой: "Ай поди, моя любима ты племянёнка, А безотна ты въдь наша красна дъвиця, Ише та-ли ты Мареа, Мареа Митрёвна! Кабы бралъ у мня тотаринъ красно золото,
- 255. Ай мою бы да многу золоту казну, Ай тогды-то я тебя бы взяль повыкупиль, Не пожальль бы своего я красна золота". Воть въдь плацёть Владимирь, уливаитьце, Ай въдь Мареа, Мареушка-та тоже уливаитьце,
- 260. За бѣлу́ ёго за шею обнимать ёго Ай цёлуёть дедюшку въ уста саха́рныя, Сама бьёть цёломъ, кланентце во рѣзвы́ ноги:
   Ай спасибо тебѣ, дядюшка любимой мой, Ай на хлѣби-то тебѣ, на соли-то,
- 265. Ай на всякихъ твоихъ да словахъ ласковыхъ! Я осталась-то отъ батющка малёшенька, Отъ родимой своей матушки глупёшенька; Воспоилъ ты, воскорьмилъ миня, повыросьтилъ,

<sup>1)</sup> Т. е. собираюсь въ путь. Объяснение см. на стр. 22. Собир.

Ай держаль миня—сидьла во высокомъ новомъ тереми; 270. У мня были всё мамушки, всё нянюшки, Для весельиця въдь были сънны дъвушки; Ты во садъ ходилъ гулять да для меня ты всё, Ты водилъ меня, красну дъвицю, по зелёнымъ садамъ. Какъ пришло теперь у насъ время, всё прикатилосе,

275. Ай жива съ тобой розлука у насъ, скорая;
Не отъ Оспода пришла эта розлукушка,
Ай отъ злого всё пришла намъ отъ тотарина,
Отъ того намъ отъ Идблишша поганого!—
Ай увидялъ Идолишшо то скоро Мареу Митрёвну,

280. Ишше тутъ-ли онъ самъ да веселёхонёкъ, Веселёхонёкъ Идолишшо, самъ радъ тому. Говоритъ-то тутъ Мареа, Мареа Митрёвна: "Ужъ ты гой еси, Идолишшо поганоё, Ужъ ты тотъ-ли царишшё всё невърноё!

285. Буду, запов'єдь положимъ межу собой, Не заходить шьчобы на твой да ми'в цернёнъ карабь, Ай теб'в шьчобы не сойти-то со своихъ цернёныхъ большихъ караблей.

Мы докамв 1) ужуь не придёнь до твоёго города,... Мы тогда сь тобой въ одно мъсто будёнь съобшшатисе".

290. Тутъ царишшо-то невърной тому радъ онъ быль.
Отошли они отъ города отъ Кіева,
Отошли они да далёкохонько;
Пріутихла-то имъ повътерь тихимъ-тихо,
Не понёсло у ихъ чернёны ихны карабли.

295. Туть роздумалась Мароа, Мароа Митрёвна; Говорила своимъ-то двумъ могущимъ богатырямъ, Ишше двумъ-то своимъ братёлкамъ крестовымъ тутъ: Ай перывому-ту Добрынюшки Никитичу, Ай второму-ту Алёшеньки Поповичу,

300. Говорила она, да имъ россказыватъ: "Вы съвяжитесь ко съ Идолишшевымъ караблямъ; Я въдь здумала дълышко немалоё: Позови ко мнъ Идолишша поганого, Ай ко мнъ-то въдь въ госьти; погосьтить ему;

305. Самъ в при́ ёгъ-то ко миѣ Идолишшо— Я въдь буду его сама поить, Я поить-то буду всё я пивомъ пьянымъ-то,

<sup>1)</sup> Во второй разъ Крюкова пропала "докуль". Собир.

Я тогды буду поить его напитками; Вы выдь въ ту-ту пору пойте всихъ матросиковъ,

- 310. Въдь миня-то, красну дъвицю, одинъ да ишше этта стой, Ай ты стой у дверей да всё россматривай: Пообидить, бывать, въдь цимъ поганое Идолишшо,— Ты бъжи, бъжи ко мнв да ты мнв поможь дай, Мив-ка помошшъ, бъжи, дай да посматривай.
- 315. Онъ въдь скоро туть бъжить погано къ ей Идолишто, Ото всей-то онъ бъжить, тотаринъ, радосьти. Говоритъ-то онъ самъ да всё таки ръци: "Ужъ ты здрастуй-ко, душенька ты Мареа Митрёвна!" Туть садила она Идолишта всё за дубовой столъ,
- 320. Наливала она Идолишшу-ту цяроцьку Ай того ли она да пива пьяного; Немала-та была цяра—полтора ведра. Принимаетъ Идолишшо отъ радосьти, Выпиваетъ Идолишшо крутешенько;
- 325. Она всё-то наливать да онъ туть скоро пьёть. Они выпоили туть карапь имъ пива дьяного; Вси матросицьки у его да всё повыпали, Ай повыпали матросы, опнъмъли вси. Туть Идолишшо поганой росывенешенокъ,
- 330. Онъ хотълъ обнеть своей рукой тотарьскою, Онъ накинулъ ише руку на бълу́ шею; Ай она-та въдь, Мареа, цють жива сидитъ. Ай увидялъ Добрынюшка Никитиць младъ, Ай увидялъ Алешенька Поповиць младъ;
- 335. Они скоро въ ей бъжатъ нъ каюту всё хрустальнюю, Ай беруть они Идолишша всё за чорны кудри, За черны они кудри да всё за тотарьскіи, Ай спускають они по шеи саблю вострую, Отьсъкають тотарьску ёго голову,
- 340. Туть спусьтили тотарина въдь скоро туть, Да съкуть они ево всё на мелки часьти Да бросають ёго да во синё морё; Прирубили-прибили всъхъ матросиковъ Ай сьмётали тотаръ-то въ морё до единого,
- 345. Они взели ихны карабли черьнёныя.
  Ай приходять ко князю ко Владимеру;
  Ай стрецять ихъ князь Владимиръ съ цести, съ радосьти:
  Зазвонили у кажной у Божьей церьквы,
  Заслужили въ кажной во Божьей церьквы.



Тамъ вёдь былъ-то жилъ князь да во Новёграде, Тамъ то жилъ-то вёдь какъ князь да Глёбъ Володьевичъ Онъ задумалъ-то Глёбъ да сынъ Володьёвиць, Онъ задумалъ всё дёлышко немалоё,

- 5. Онъ немало въдъ дъльшко, великоё: Нагрузить своихъ три чорного три карабля Дорогима всё разныма товарами. Онъ въдъ скоро нагрузилъ да чёрны карабли; Потянула-то имъ повътерь способная,
- 10. Ай способна имъ повътерь, уносная.
  Онъ въдь ставилъ на чернёны на три карабля
  Всихъ онъ разныхъ-то младыхъ карабельшиковъ; .
  Они—кажной карабельшикъ зналъ всё свой карапь.
  Какъ пошли-то вотъ они, скоро отправились,
- 15. Да пошли-то они всё за си́нё солоно морё, Солоно-то всё морё, морё Арапскоё. Ай во ту-ли пору было, во то время, Помѣшалась-то у ихъ да ихна повѣтерь, Пріутихло всё у ихъ вѣте́ръ способноё,
- 20. Ай вёдь пали-потянули вётры буйныя, Онъ со вси палъ со чотыре со вси стороны: Со востосьню-ту палъ вёдь онъ, со западну, Онъ со сёвёрну-ту палъ, вёдь онъ со лётную; Пали ети вётры, всё погда-ли.
- 25. Замётало-забросале эти карабли Какъ во ту-ли-то во земьлю во тотарьскую, Во тотарьскую во земьлю, во Арапськую, Шьчо ко той-ли къ еретици, ко розбойници, Шьчо ко той-ли ко Маринки ко Кайдаловки.
- 30. Она тутъ-то забрала черьнёны-ти вси карабли; Якоря-то они спускали въ воду—брала пошлину, Ай мосты они мосьтили—мостово брала; Засадила всихъ у ихъ младыхъ матросицьковъ, На волю тольке спусьтила трёхъ-то карабельшицьковъ.
- 35. Ети ходять карабельшицьки да сьлёзно плацють же, Сьлёзно плачуть то они да думу думають, Думу думають они, думу единую; Говорять-то они да всё въ одно слово:

- "Намъ-то скольки будёть этта всё ходить по городу? 40. Нать писать-то въдь князю Гльбу-ту Володьёвичу, Написать-то въдь нать намъ скора грамотка". Написали-то они да скору грамотку; Онъ 1) въдь то ёму пишотъ про товары всё: "Ишше были дороги у насъ перцяточки,
- 45. Дороги были перцятки ись семи шолковъ; Она всё у насъ взяла да всё отобрала. Своёму она берётъ эту всё пошлину, Своёму-то скоплятъ она да золоту казну Ай тому-ли она другу, другу милому,
- 50. Дружку милому даритт-то она пошлину, любимому, Ай тому-ли она старой-то старынышины Ай по имени она да Илы Мурамцю, Илыи Мурамцю она, сыну Ивановичу". Тутъ вёдь всё они да росыпсали туть,
- 55. Описали своёму князю любимому:
  "Заморить она выдь хоцёть всё сьмертью голодною,
  Ище тыхь она нашла да з) всё матросицьковъ;
  Туть она-то насъ-то, добрыхъ молодцовъ, не посад ила насъ
  Хошь не досыта она да насъ поитъ, кормить".
- 60. Нанимали, посылали всё скорых тонцей, . Ай скорых они гоньцёвъ, пьтобы скорёхонько, Они тъхъ-то всё пословъ, да пословъ върныихъ, Пословъ върныихъ они, всё неизъйънныихъ; Да они въдь говорятъ да таковы слова:
- 65. "Вы прівдите къ ему, князю, скорёхонько,—
  Онъ не мешкаль шьчобы да князь не день, не два,
  Шьчо не день-то онъ, не два, шьчобы не полцяса".
  Прівжали-то туть они скоры послы;
  Ай во ту ведь пору да князь-оть Глебъ Володьёвичъ
- 70. Онъ сидитъ-то за столомъ, да сидитъ кушаётъ, Сидитъ кушатъ за столомъ, сидитъ объдаётъ. Недосугъ-то тутъ князю дообъдыватъ; Приказалъ-то имъ сёдлать да онъ добра коня, Онъ добра коня сядлать всё богатыръцького
- Хорошо-то онъ велъль коня да учесать да всё угладити;
   Онъ двънадцеть-ту шелковыихъ опружиновъ засътегивалъ

<sup>1)</sup> Одинъ изъ корабельщиковъ. Собир.

<sup>2)</sup> М. б., такъ А. М. Крюкова сократила ради стиха слова: "нашихъ младыхъ". Собир.

Да не ради красы, я ради крыпосьти, Для своей-то я для силы богатырьскою; Приговариваль-то князь да Гльбъ Володьёвичь:

- 80. "Ты, укладъ ты мой не гнись, да ты уборъ не рывись, Ты не ржавъй, не темнъй да красно золото!" Поъжалъ-то онъ скоро, приговаривалъ:
  "Ты бъги, бъги, скаци скоро, мой доброй конь, Ты мой доброй конь, да богатырыской мой".
- 85. Туть прівхаль-то князь-оть Гльбь да свыть-Володьёвиць Онь ко той-ли еретици, всё безбожници, Онь ко той-ли ко Маринки ко Кайдаловки. Увидала-то Маринка всё Кайдаловка, Ишше та всё еретипя, всё безбожниця;
- 90. Она зло-то всё несла на Глъба-та Володьёвича, Потому она-то нёсла да всё въдь думала, За ёго-то ей хотълось замужъ выйти всё, Замужъ выйти ей хотълось, во супружесьтво. Прівжатъ-то князь да ко её всё къ широку двору,
- 95. Онъ крыцяль-то своимъ да зысьнимъ голосомъ, Зысьнимъ голосомъ своимъ да во всю голову; Ишше тотъ-ли богатырь-князь всё Глёбъ да свётъ-Володьёвичъ.

Онъ въдь туть скоро крыцяль да во второй наконъ: "Ужь ты гой еси, ты еретиця, ты безбожниця,

- 100. Ужъ ты та-ли Маринка ты Кайдаловка!

  Ты подай, подай мои да черны карабли,

  Ты подай, подай мои товары всё вёдь разныя,

  Ты подай-ко-се, Маринка, ты моихъ-то всё матросиковъ,
  Подай трёхъ-то ты моихъ же младыхъ карабельшиковъ".
- 105. Я во ту пору Маринка умывантыце, Хорошо она да нарежантыце:

— Ты возьми-ко-се, ты Глъбъ да всё Володьёвиць, Ты возьми, возьми меня да всё въ замужесьво;— Я отдамъ тогда чернёны твои карабли.

- 110. Я отдамъ-то трёхъ твоихъ я карабельшиковъ, Я отдамъ-то всё твоихъ, твоихъ матросиковъ.— Говорилъ-то тутъ Глъбъ да сынъ Володьевичъ: "Мив нанадоть, еретиця ты, безбожниця, Ишше та-ли Маринка ты Кайдаловка,—
- 115. Не отдамъ тебъ я цёрны карабли,
  Не отдамъ тебъ младыхъ всё карабельшицьковъ".
   Загану̀-то я тебъ князь, шесть загадокъ хитромудрыихъ;

Ты отгадацы мон загадин китромудрыя,— Я тогда-то я тебъ да всё отдамъ твоё.—

- 120. Говоритъ-то ишше Гльбъ да сынъ Володьёвичъ:
  "Отгаву́ твои загадки хитромудрыя;
  Говори-ко про загадки, всё мив сказывай".
   Шьчо перыва-то загадка хитромудрая:
  Ишше краше-то сывъту, сывъту бълого?
- 125. Шьчо друга-та есь загадка хитромудрая: Ище выше-то жьсу, жьсу темного? Шьчо третья-та есь загадка хитромудрая: Бесъ кореньиця она да всё случантце? Ай цетьвёрта есь загадка хитромудрая:
- 130. Ишше цяшшэ, цяшшэ льсу, льсу цястого?
   Какъ ишше въдъ есь-то пята всё загадочка:
   Бе-з-амоцьковъ-то ише же есь загадоцька?
   Да ишше-то есь у насъ хитра загадочка:
   Шьчо у васъ-то это есь да на съвятой Руси?
- 135. У тебя, князь, это есь у широка двора
  Ай стоитъ-то высока гора, великая;
  На горъ-то есь въдь кипарисъ росьтетъ всё дерево;
  Какъ на дереви-то есь да тутъ соколъ сидитъ,
  Какъ соколъ-отъ сидитъ, да онъ висемъ сидитъ.—
- 140. Говорить-то въдь ей да князь-отъ всё таки ръци: "Ахъ ты, дура, еретиця, всё безбожниця! '
  Не хитры твои загадки хитромудрыя.
  Шьчо перыва-та всё загадка хитромудрая—
  Ишше крашше въдь сывъту красно солнышко;
- 145. Ишше вышше-то лѣсу младъ сывѣтёлъ мѣсець, Ишше цяшше-то лѣсу вывѣзды Божын-ти, Бесъ кореньиця падутъ вѣдь снѣжки бѣлыя, Бе-з-амочковъ-то течутъ да рѣчки быстрыя;
  А гора-та у насъ есь на сыятой Руси,
- 150. Ай гора-то—мой-то богатырьской доброй конь; Кипарисно-то деревцё—моё да всё съдёлышко, Ай съдёлышко моё да на добромъ кони; Да соколъ-то въдь сидить—въдь я же, доброй молодець, Я въдь руськой сильнёй-оть, могуцёй всё богатырь-оть,
- 155. Ишше тотъ-ли я князь да Глебъ Володьёвичъ.
  Ты отдай теперь мои ведь чёрны карабли".
  Отдала она ему скоро-крутешенько,
  Всё крутешенько она да ёму всё ёго,
  Выпускала-то всихъ-то младыхъ карабельшицьковъ,

- 160. Выпускала всихъ-то младенькихъ матросиковъ; Шьчо сама-то говорила таковы слова; Какъ стояла на крыльци паратномъ всё, Она кланялась ёму всё до низкой земли; "Добро жаловать, ты Глъбъ да сынъ Володьёвичъ,
- 165. Ты ко мив-то ты въ полаты белокамянны, Шьчо попить-то ты, поись со мной, покушати! Хоть ты нейдёшь ко мив да во полатушки, Ты возьми, возьми у мня хоть золоту цярку, Ты возьми-ко у мня-то, у девици-душой красною,
- 170. Возьми, душенька-князь да Глёбъ Володьёвичъ!
  Мы тогда-то вёдь съ тобой будёмъ прошшатисе,
  Мы тогда же съ тобой будёмъ роставатисе".
  Онъ хотёлъ-то взеть-то у ей золоту цярку въ бёлы руки,
  Тутъ вёдь доброй ёго конь забилъ въ земьлю правой ногой,
- 175. Онъ сплёскаль-то у ево стокань въ правой руки; Загорьла туть матушка сыра земля, Загорьла туть грива лошадинная. Онъ хваталь скоро свою-ту саблю вострую, Онъ отсъкъ-то, отрубиль да у ей голову;
- 160. Они вырубили всихъ со старого до малого, Не оставили они силы́ на съмяна. Тутъ они-то обирали у ей всё красно золото, Они собрали у ей, да всё подобрали; Уходили на съвяту-ту Русь, да ишше въ Новгородъ,
- 185. Поживать-то они стали всё постарому, Всё постарому стали, всё попрежному, Всё попрежному стали, похорошому.

51.

### Волхъ Святославьевичъ (Всеславьевичъ).

(Отъ поврученниковъ, приходившихъ въ Золотицу съ Мезенскаго берега).

Ай выдь было во городи въ Цернигови, Ишпіе быль туть выдь жиль Светославь-то-свыть, Не простого-то онь быль роду—боярьского. Ай родилось у ево-то молодой жоны,

Молодой жоны, боярины-то всё большей-то ей <sup>1</sup>),
 Да родилсэ у ей да цядо милоё,
 Молодой-то у ей Волхъ да Светославьёвичъ;

<sup>1)</sup> Богатыриця была.

Онъ родивши-то у ей, какъ-будто громъ сгремълъ. Говоритъ-то тутъ Волхъ да таковы слова:

- 10. "Ай родима моя матушка, любимая! Ай не пелёнай ты въ пелёна меня въ шолковыя, Ай не овивай ты миня въ пояса всё золочоныя; Надъвай ты лучше на меня же, моя матушка родимая, Надъвай-ко на меня всё латы богатырьскія,
- 15. Надввай-ко на миня-то всё въдь плячу-ту всё богатырьскую, Не малу-ту, не велику шляпу—всё во сто пудовъ, Ты клади-ко, моя матушка родимая, Ты клади-ко мнв-ка въ руку-ту въ праву мнв паличю цяжолую,

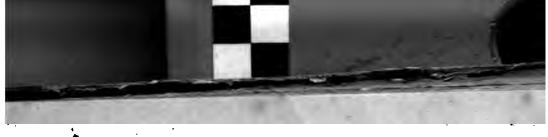
Мні тяжолу клади палицю, всё девяносто пудъ, 20. Да клади ты во ліву́ мні руку, матушка, да плетку шолкову, Ай клади ты мніз-ка матушка, да во мои-ти во різвы́ ноги, Ты клади мніз-ка всё зізло да копьё востроё, Ай клади ты, матушка, сідёлышко клади чиркальскоё. Ты клади-ко мніз всю принадылежносьть богатырьскую.

25. Я родилсэ оть боярина, скажу-то, натушка,—я не боярьской сынъ,

Я родилсо отъ боярина— а богатырь сильней, Ише тотъ-ли я Волхъ да Светославьевичъ". Тутъ въдь матушка родима ужахнуласе. Ише сталъ у ей Волхъ-отъ Светославьевичъ,

- 30. Ише сталъ тутъ у ей да всё осьми годовъ; Его стала уцить грамоти сама да родна матушка, Научила хорошо ево всё къ святой грамоты. Ище тутъ-то славной Волхъ да Светославьёвичъ Онъ въдь палъ-то на свъти-то какъ всихъ хитръй,
- 35. Онъ-то всёхь вёдь паль хитрё да изо всёхъ мудрёй. Ише тоть-ли вёдь Волхъ да Светославьёвичъ Овернулсэ-то онъ перьво всё сёрымъ волкомъ, Во второй разъ овернулсэ чорнымъ ворономъ, Онъ ише же овернулсэ яснымъ соколомъ,
- 40. Онъ ише же овернулсо-то оленемъ-золоты рога, Онъ ише же обернулсо горнасталюшкомъ, Какъ ише Волхъ овернулсо мурашомъ малымъ. Шьчо приходитъ ко родимой своей матушки Ище тотъ-ли свътъ-Волхъ да Святославьёвичъ
- 45. Говорить то родной матушки да таковы реци: "Ужь ты гой еси, матушка моя родимая! Какъ гремить то про меня слава великая,

257



Ай велика-та славушка, немалая". Ишше сталь у нась Волкъ-севть Светославьёвичь

- 50. Подьбиратьце сталь годами, сталь побольше туть Говорить-то туть Волкь да Святославьёвичь: "Ужь ты вой еси, родима моя матушка! Мив-ка шьто то ведь, братцы, какъ придумалось Собирать мив разыва силушку великую;
- 55. Собирать-то мнв-ка силу надоть съ трёхъ земель, Мнв-ка съ трёхъ надоть земель да съ трёхъ всё городовъ". Собиралъ-то онъ какъ силушку три годицька; Назьбиралъ-то онъ въдь силушки да десеть тысецей. Прогремъла-то, прошла слава великая
- 60. Про того-ли шьчо про Волха Святославьёвича, Шьчо родилсэ-то когда, то вёдь взошоль, скажуть, свётёль

Розоплись турки <sup>1</sup>), олени по темнымъ лѣсамъ,— Шьчо во томъ-ли славномъ городи въ Цернигови Зародилсэ-то во ту пору, во то время,

- 65. Какъ богатырь-то родилсэ-то могуць-сильнёй Ище тоть-ли славной Волхъ да Святославьёвичъ; Ай родилсэ— на родинахъ будто громъ зыгремъль. Какъ хотъла пеленать ево родима-та всё матушка, Въ пелены-та пеленать да всё въ шолковыя,
- 70. Не дозволиль пелёнать да въ пелёны себя, Не дозволиль овивать-то поясами золочоныма; Какъ дозволиль славной Волхъ нашъ Светославьёвичъ Одъвать ёму родимому з) туть латы богатырьскія, Приказаль положить маменьки родимою
- 75. На головушку-ту шляпочку всё двъсьти пудъ, Ише палицю велълъ онъ класьть да девеносто пудъ, Шьчо во ту велълъ во рученьку во правую, Во лъву руку въдь плётоцьку шолковую, Онъ въдь въ ноги-то велълъ въдь класьть да какъ зъло востро копьё,
- 80. Онъ велѣлъ-то какъ нагалишно съ востры́мъ ножомъ, Онъ велѣлъ положить-то сѣдёлышко черкальской, Онъ велѣлъ всю принадьлежносьть богатырьскую. Прогремѣла, прошла славушка по всей земли Про того-ли про славного, могучого богатыря,

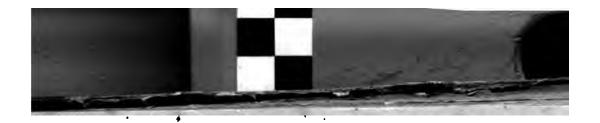
¹) Вивсто "туры"; ср. № 24, ст. 1. Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Только что родившемуси. Собир.

- 85. Про того прошла слава про Волха Святославьевича; Докатилась-то, дошла слава великая До тово-ли до Иньдъйска славна города, До тово-ли до царя, цяря Иньдъйськово. Говорилъ-то въдь тутъ да царь Иньдъйськія:
- 90. "Намъ въдь надоть наладить оружьй-ти всё военныя, Приготовить падоть намъ въдь всё стрълы калёныя, Ай не подошолъ шьтобъ подъ насъ богатырь-отъ пресильнія, Ише сильней-отъ, могуцёй Святославьёвичъ". Отправляитце Волхъ да Светославьёвичъ
- 95. Со своей то онъ со силушкой великою Онъ подъ тотъ-ли подъ городъ Иньдъйськой-отъ
- Ко тому-ли ко князю ко Индъйському; Воть пошли-то они да туть отправились. Остоялись они да во тёмныхъ льсахъ;
- 100. Ихъ состыгла-то туть всё ночка тёмная; Заспала-то всё его спла великая; Туть не сыпить-то въдь Волхъ да Святославьёвичь. Овернулсэ онъ ноцью волкомъ сърымъ-то. Овернулсэ онъ оле́немъ златорогіимъ,
- 105. Онъ въдь сталъ-то тутъ по лъсу пообливать, Онъ въдь сталъ-то имать да чёрныхъ соболей, Онъ въдь сталъ-то имать всё куници и лисици-ти; Онъ розьвёртывалсэ опять сильнимъ, могуцимъ всё бога-тыремъ.

Онъ какъ сталъ-то въдь шить да всё куньи шубы,

- 110. Онъ куньй-ти шубы шать, всё соболинныя
  На свою-ту всё на силу на великую,
  Пістобы въ стужу-ту было имъ теплъ ходить,—
  Да носятъ пушшай всё куньи шубы-то,
  Ишше куньи, всё шубы соболиныя.
- 115. Туть они пошли, потхали съ того мъста; Прітжали недалёко туть къ богатому ко городу, ко тому-ли къ богатому, къ Индъи-то, ко тому-ту къ царю всё ко Индъйському Ай ко той-ли царици-то къ Елены Олёксандровны.
- 120. Туть овёртывался всё Волхъ-отъ Светославьевичъ, Овернулся-то опъ да чёрнымъ ворономъ, Полёталъ то онъ да по тёмнымъ лъсамъ; Увидалъ-то онъ богатой городъ всё Индібо-ту, Розьвернулся онъ тутъ да добрымъ молодцёмъ,
- 125. Ище сильнимъ, могуцимъ всё богатырёмъ.



Говоритъ-то въдь Волхъ Святославьёвичъ: "Вы въдь стойте-тко, моя сила великая, Вы останьтесь-ко, моя вы силушка великая: Овернусь-то я теперь да яснымъ соколомъ,

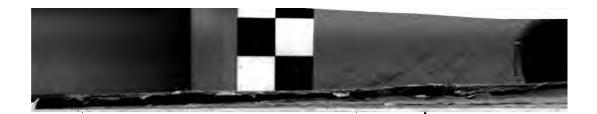
- 130. Полечу, сяду къ царю я на окошоцько, Я въдь всё-то у царя буду выслушивать". Овернулсэ славней Волхъ да Святославьёвичъ, Овернулсэ-то онъ да яснымъ соколомъ, Полетълъ прямо къ царю да на окошоцько.
- 135. Говоритъ-то въдь туть да царь Индъйскія
  Со своей-то онъ съ молодой же со царицою,
  Какъ со той со Еленой съ Олёксандровной,
  Говоритъ-то царь про Волха Сьятославьёвича:
  "Намъ не надоть ли, царица, запиратьце-то на кръпки кръпосьти?"
- 140. Говоритъ-то царица-та Елена Олёксандровна:
   Не поминай-ко-се ты, царь, да царь Индъйскій,
  Ты того-ли въдь Волха Святославьёвича:
  Говорить-то про ево да думать страшно всё;
  Онъ родилсэ на святой Руси, тебъ будётъ противницёкъ.
- 145. Тутъ сказалъ-то молодой да царь Индъйськія: Ты не бойсе, не страшись, молода моя царица ты, Елена ты всё Олёксандровна! Приналажоно у насъ-то для ево, всё приготовлёно, Для того-ли у насъ Волха Святославьёвича
- 150. Оружья у насъ да со стрълами со калёныма".

  Тутъ въдь выслушалъ прехитрой-отъ богатырь нашъ,
  Ише тотъ-ли славной Волхъ всё Святославьёвичъ.
  Онъ овернулсэ тутъ скоренько горносталюшкомъ,
  Вырывалъ-то онъ въдь матушку сыру земьлю,
- 155. Попадаль онъ ко военнымъ славнымъ къ о́ружьямъ, Вынималъ-то всё у ихъ стрълки калёныя, Закопалъ, зарылъ во матушку въ сыру землю, Иступилъ-то, приломалъ востры штыки желъзныя, Всё зарылъ-то у ихъ, спряталъ въ матушку въ сыру землю.
- 160. Увидали туть народь да люди добрыя,
  ПІвчо идёть-то силушка великая
  ПІвчо ко тому-ли царю, цярю Индейському,
  ПІвчо ко той-ли ко стены всё городовою;
  Опи стали запирать ту-ту стену городовую;—
- 165. Ай на ть-ли на предметы, кръпки кръпосьти Не попасьть будёть некакому сильнёму, могучому богатырю,

Не пролъсьть то будёть Волху горносталюшкомы! Овернулсо онъ скоренько яснымъ соколомъ, Вылёталъ онъ церезъ стъну городовую,

- 170. Прилетълъ-то онъ къ своей силы великою. Говоритъ-то всё въдь Волхъ да Святославьёвичъ, Говоритъ-то онъ, скоро да всё росказыватъ: "Заперылись-то они въ стъну городовую. Выходи-тко, моя сила, изь обълыхъ шатровъ,
- 175. Отыскалъ тольки въ ствны я мъсто полого". Ище тольки было тою шшолкой мурашу пройти. Оверпулсо онъ да мурашомъ скоро 1), Овернулъ-то онъ силы десеть тысецей Онъ въдь всъхъ-то ихъ въдь малыма да мурашочками;
- 180. Онъ во сътъну-ту зашоль да самъ въдь всихъ провёлъ, Розьвервулъ тогды свою силу великую, Ишше самъ-то розьвернулсэ славной Волхъ Святославьёвичъ, Розьвернулсэ онъ да могуцимъ, сильнимъ богатырёмъ, Надъвалъ-то на себя онъ платьё богатырьскоё,
- 185. Надъвалъ онъ на себя латы желъзныя, Принималсэ за цяжо́лу свою палицю, Онъ за ту свою за сабельку за вострую, Онъ въдь зацялъ тутъ да всё помахивать Со своей-то со силушкой сь великою;
- 190. Какъ избили-то въдь всю силу Индъйськую;
  Онъ оставилъ тольки тысечю да красныхъ дъвушокъ,
  Ише тотъ-ли нашъ въдь Волхъ да Святославьевичъ.
  Какъ замкнулсэ царь съ царицей на кръпки замки;
  Онъ стопталъ-то, росьпиналъ да розьбивалъ у ихъ кръпки
  замки;
- 195. Онъ въдь бралъ-то всё царя, царя Индъйського, Онъ въдь бралъ-то царя да за жолты кудри, Онъ киналъ-то въдь царя всё о кирпишной мосъ;— Туть славы царю поють да въ старинахъ скажутъ.
- 200. Самъ въдь бралъ-то за себя да всё въ замужесьтво, Молодую бралъ царицу-ту Ище ту-ли Елену Олександровну; Онъ женилъ-то всихъ дородънихъ этихъ молодцовъ,— Досталось-то на кажного по красной всё по дъвушки.
- 205. Населилсо онъ въ Индеюшку богатую

Во второй разъ пъвица пропъла: "Овернулся-то онъ маленькимъ всё мурашочикомъ". Собир.



- 261 -

Ише тотъ-ли славной Волхъ да Святославьёвичъ, Онъ на мъсто-то насталъ да сталъ царёмъ царить, Свою силушку заставилъ тоже въ городи Индъйськомъ жить, Со своима-ти имъ жить съ жонами съ молодыма всё.

210. Завладълъ-то славной Волхъ всё Святославьёвичъ, Завладълъ онъ всей Индъюшкой богатою.

**52**.

## Василій Богуславьевичъ.

(Оть покрученниковъ, приходившихъ въ Золотицу съ Мезенскаго берега). Ишше было въ славномъ городи въ Новигороди, Ай тамъ жилъ-то въдь былъ да всё богатой князь, Ай богатой въдь князь всё Богусланушко. Ай была у ево всё молода жона,

- 5. Ишше та-ли кнегина да Овдотья-свътъ Васильёвна. Ай не славилсэ князь, скоро представилсэ; Оставалась у ево да всё мала семья, Всё мала семья, Овдотья всё Васильёвна; Оставалось у ево всё цядо милоё,
- Цядо милоё Василей Богуславьёвичъ, Ишше сталъ-то Василей Богуславьёвичъ, Ишше сталъ у насъ Васильюшко семи годовъ; Отдала ёго родима ёво матушка, Отдала ево во школу уцить грамоты;
- 15. Какъ вѣдь скоро Васпльюшко да научилсэ то. Ишше сталъ онъ на улоцьку похаживать; Онъ дворяньскима забавами да забавляитце, — Малыхъ дѣточокъ на улки пооби́живатъ: Онъ вѣдь голову возьмётъ, да голова тутъ прочъ;
- 20. Онъ вѣдь за руку, за ногу—нога тутъ проць. Онъ вѣдь тутъ, Василей Богослаевичъ, Онъ вѣдь много убивалъ да малыхъ дѣточокъ. Говорятъ-то всё многи да люди добрыя; Тутъ вѣдь стали мужики-новогородцы собпратисе,
- 25. Они стали къ Овдотьюшки ходить, ругать-ту всё.
  Воть уходить Васильюшко опять на улочку;
  Говорять-то мужими новогородскія:
  "Мы лишимъ-вершимъ тебя, Василей, съ своей-то буйной головой,

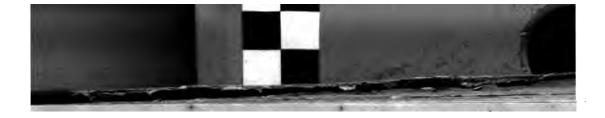
Отсъкемъ у ти по плець мы буйну голову! -30. Тутъ задумалсэ Василей Богуславьёвичъ; Онъ пошолъ-то туть вѣдь скоро къ родной матушки, Онъ повѣсилъ буйну голову съ могучихъ плець. Говоритъ-то тутъ ёму всё родна матушка, Ишше та-ли всё вдова Овдотья-свѣтъ Васильёвна:

- 35. "Ужъ ты шьчо же, ты моё да цядо милоё,
  Молодой ты мой Василей Богуславьёвичъ!
  Ты невесёлъ-то идёшь, Васильюшко, ко мив, нерадосьнё?"
   Ужъ ты гой еси, матушка родимая!
  Туть хотять миня зымать-то мужики новогороцьскія,
- 40. Отрубить они мою всё буйну голову.— Говорила ёму матушка родимая, Ишше та вдова Овдотья-свётъ Васильёвна: "Ужъ ты гой еси, моё да чадо милоё, Цядо милоё моё да ты любимоё,
- 45. Молодой ты мой Василей Богуславьёвичъ! Собирай себъ дружиночку всё храбрую, Выбирай себъ дружиноцьку противъ собя, А противъ себя дружинушку, хоробрую . Говорилъ-то ей Василій Богуславьёвичъ:
- 50. Соберу-ту я пиръ на широкомъ двори, Я налью-то въдь цяру зелёна вина, Зелёна-та вина цяру полтора ведра. — Наливатъ своро чарочку-ту зелёна вина, Зелёна вина цяру полтора ведра;
- 55. Самъ садитце во полату бълокамянну Ай на тотъ-ли онъ на стулъ всё рыта бархата, Онъ въдь пишётъ ёрлыцьки да скорописцяты, Отсылаётъ ёрлыви да всё по городу, Собирались-то дружиноцька пітобы хоробрая.
- 60. Тутъ приходитъ къ ёму да на широкой дворъ, Во перьвыхъ-то приходитъ къ сму Потанюшка всё Хроменькой;

Тутъ-то бралъ Потанюшка цярочку лѣвой рукой <sup>1</sup>), Выпиваётъ сту цярочку онъ на единой духъ. Тутъ въдь бралъ-то Василей Богуславьёвичъ,

65. Онъ въдь бралъ-то въ свои руки богатырьскія,
 Онъ въдь бралъ-то туть да всё какъ чёрной вязъ,
 Онъ въдь хлоналъ-клёскалъ вязомъ Потанюшку да по ръзвымъ ногамъ;

<sup>1)</sup> Онъ (Василій) ищё сказаль, шитобы—льной рукой могуть ли кто чару вто здынять?



Ай Потанющка стоить, стоить, не трехнитце, Онь не трехнитце стоить да не зворонитцо.

- 70. Туть какъ браль его Василей Богуславьёвичь За праву-ту его да всё за рученьку: "Приходи-ко-се, Потанюшка ты Хроменькой, Приходи въ мои полаты бълокамянны; Ужъ ты будь мнъ-ка дружиночкой хороброю;
- 75. Ай садись ты за мон-ти дубовы столы,
  Ты за ть садись за скатерьти за браныя.
  Ты за ть садись за всвы за сахарныя,
  Ужъ ты пей-ко, ты вшь да всё ты кушай-ко".
  Самъ ношолъ-то опять да на широкой дворъ,
- 80. Наливаёть опять цярку полтора ведра, Полтора-та ведра да зелёна вина. Туть идёть опять къ ёму всё на широкой дворъ, Туть идёть-то всё дружина къ ёму храбрая, Ай идёть-то по имени Косьтя новоторженинъ;
- 85. Онъ берётъ-то ету цярочку лѣвой рукой,
  Выпивалъ-то ету чарочку всё на единой духъ.
  Тутъ хваталъ-то Василей Богуславьёвичъ,
  Онъ хваталъ-то въ бѣлы руки богатырьскія
  Съ широка-то двора да всё онъ чёрной вязъ,
- 90. Онъ ударилъ Косьтю всё по буйной ево головы; Ай стоитъ-то въдь Косьтя, не думаётъ 1). Говоритъ-то Василей Богуславьевичъ: "Ужъ ты гой еси, Косьти повоторженинъ, Ужъ ты будь мпь-ка дружиночкой хороброю,
- 95. Проходи въ мон полаты бълокамянны, Пей ты, вшь у меня садись-ко, кушай-ко, За мон-ти столы садись дубовыя, Ты за скатерьти да всё за браныя, Всё за всвы за мон да за сахарныя.
- 100. Тутъ проходитъ Косьтя новоторженинъ; Оставантъце Василей на широкомъ двори; Наполняётъ-наливаётъ чарочку опеть онъ зеленымъ виномъ. Тутъ приходитъ опеть къ ему дружиночка всё храбрая, Ище тотъ-ли Данилушко сутулъ, горбатъ,
- 105. Онъ сутулъ, опъ горбатъ, всё наперёдъ покляпъ, Выпивалъ онъ цироцьку всё на единой духъ. Онъ того Василей Богуславьёвичъ

<sup>1)</sup> Неболько кажеть.

Онъ не пробуёть ево всё могучой силы, Онъ не билъ, не пробовалъ да всё чорнымъ вязомъ:

- 110. "Проходи ты ко мнѣ, Данилушко, въ полаты бѣлокамянны, Ужъ ты будь мнѣ-ка дружиночкой хороброю, Ты попей поди, поѣшь у мня, покушай-ко, Ты садись-ко за мои-ти дубовы столы, Шьчо за браны за мои-ти бѣлы скатерти,
- 115. Ужъ ты пей-ко, вшь да у мия кушай-ко Ты какъ тв-ли мои всвы сахарныя". Туть услышиль Василей Богуславьёвичь, Шьчо збираитьце у князя-та новогородцького, Собираитьце пиръ да всё на весь въдь міръ:
- 120. Шьчо на тъхъ-ли на князей всё на богатыихъ, Да на тъхъ-ли мужиковъ новогородськихъ, Собираетъ пиръ да всё судить-то, да они всё присуживать Ай того-ли Васильюшка да Богуславьёвича ¹). Да услышалъ про это богаты́рь нашъ всё пресильнёй-отъ,
- 125. Да могуцёй богатырь нашъ доброй молодець, Ешше тотъ-ли свътъ-Васильюшко нашъ Богуславьёвичъ. Всё на пиръ-то въдь Василья тутъ не позвали. Говоритъ-то Василей Богуславьёвичъ Онъ своей-то всё родимой своей матушки,
- 130. Онъ-ли той-ли Овдотьи-свътъ Васильёвны: "Ужъ ты гой еси, родима моя матушка, Пожила вдова Овдотья-свътъ Васильёвна! Я пойду развъ ко князю на почесёнъ пиръ, Поведу-ту я свою дружинушку хоробрую".
- 135. Говоритъ-то Василью родна матушка:

   Ужъ ты гой еси, Василей Богуславьёвичъ!

  Ишше какъ ты пойдёшь, дакъ ты въдь незванъ-то:

  Шьчо незваному, Васильюшко, скажу тебъ, въдь госьтю всё
  въдь мъста нъть.—

Туть не слушать Василей Богуславьёвичь,

- 140. Онъ не слушатъ родиму свою матушку;
  Онъ въдь скоро тутъ да наряжантце
  Со своей-то онъ дружиночкой со храброю,
  Со трёма-ти въдь со руськима могуцима богатырями:
  Со перывымъ-то со Потанюшкой со Хроменькимъ,
- Со вторымъ-то со Косьтей съ новоторжениномъ,
   Со третьимъ-то со Данилушкомъ съ Горбатенькимъ;
  - 1) Набиль, вишь, ребять.

Они скоро пошли-то всё ко князю-ту новогородському <sup>1</sup>). Какъ въдь туть они пришли-то туть скорёхонько; Онъ въдь не спрашиватъ Васильюшко всё Богославьёвичъ

- 150. Онъ у дверей-то да всё придверьницьковъ, У воротъ-то да всё въдь приворотьницьковъ, Онъ заходить въ полаты княженеськія, Онъ въдь кланеитце князю всё новогородскому; Онъ заноситъ свою-ту ножку правую
- 155. Церезъ ту-ли скамейку бълоду́бову,
  Онъ садитце-то скоро за дубовой столъ,
  Онъ садитъ свою дружиначку хоробрую;
  Упъхалъ-то изъ-за стола многихъ людей добрыихъ,
  Ише тъхъ-ли мужиковъ новогороцькихъ,
- 160. Онъ выпѣхивалъ ихъ всё на новы съни.

  Тутъ народъ-отъ, люди добры испугалисе,
  По домамъ-то охъ <sup>2</sup>) въдь много розьбъгалосе
  Да назадь опеть на пиръ да собиралисе;
  Они стали сидъть, да всё посиживать,
- 165. Во съмиреньици сидять да всё какъ пьють, вдять. Говоритъ-то туть князь новогородцькія: "Ужъ вы шьто-то сидите, да вы богатыри, Вы не цимъ, сидите, у мня не хвастаите"? Говоритъ-то туть Косьтя новоторженинъ:
- 9 170. Ужъ и тъмъ-то разьвъ я похвастаю: Я осталсэ всё отъ батюшка родимого, Я осталсэ отъ батюшка малёхонёкъ, Я малёхонёкъ осталсэ, зеленёхонёкъ.— Воспроговоритъ Василей Богуславьёвиць:
  - 175. Я ужъ тъмъ-то разьвъ я похвастаю:
    О своей-то я о буйной о головушки,
    Я ударюсь съ вами, мужики новогородьскія,
    Ай ударюсь я съ вами о великъ залогъ,
    О великъ-то я залогъ свою богаты́рьску-ту-ли я о буйну голову, —
  - 180. Пробиваю я свою вамъ буйну голову.—
    Говорять-то мужики новогородськія:
    "Мы по ўтру-ту станёмъ, утру ранному,—
    Привести тибя, Василей Богуславьёвичъ,
    Привести тибя шьчобы намъ ко Нъпре-ръки;

<sup>1)</sup> Имя тяжолое - не помню.

<sup>2)</sup> Вићсто "нхъ"? Собир.

- 185. Приведёмъ тебя да мы къ Нъпре-ръки,
  Къ тому-то мы мосту, мосту дубовому,
  Отсъкемъ у тя по плець-то богатырьску буйну голову.
  Ты не будёшь убивать-то всё многихъ хоть людей добрыихъ".
  Тутъ пошолъ-то скоро со пиру Васильюшко,
- 190. Ай въдь тотъ у насъ Василей Богуславьёвичъ, Онъ повъсилъ-то свою-ту буйну голову, Ай повъсилъ головушку съ могуцихъ плець, Запечалилсэ, пошолъ, самъ закручинилсэ. Ай приходитъ къ родимой своей матушки,
- 195. Ай ко той-ли Авдоты свътъ Васильевны Со своей-то зъ дружиноцькой съ хороброю. Говоритъ-то ёму всё родна матушка: "Ужъ ты шьто-же, ты моё да цядо милоё, Цядо милоё моё, цядо любимоё,
- 200. Молодой ты мой Василій Богуславьёвичь!
  Ты відь шьчо у мня пришоль всё запечалилсе?"
   Ужь ты гой еси, матушка родимая
  А по имени Овдотья-світь Васильёвна!
  Ишше какъ то мніз-ка не печалитьце?
- 205. Я ударилсо въдь на пиру-ту всё
  Я сь тима-то съ мужиками всё повогородьскима,
  Я пробиль-то имъ свою-ту богатырьску голову:
  Увести хотять меня да ко Ивпре-ръки,
  Ко тому-ли всё миня мосту дубовому,
- 210. Отрубить хотять, отс в кий всё мою-ту богатырьску буйну голову.

Посадила ёго матушка родимая Да во ту-ли ёго клътку во желъзную, Шьчо за тъ ёво замки кръпки заморьскія, За заморьскія замоцьки за желъзныя,

- 215. Припирала-то ёго пшше чернымъ вязомъ. Какъ въдь тутъ-то пришло-то утро ранноё; Приходили мужики новогородьскія, Тутъ въдь собирались мужики новогородьскія Ко Васильюшкову всё къ широку двору:
- 220. "Выходи-ко ты, Василей Богуславьёвиць! Поведёмъ мы тебя къ матушки къ Ивпре-ръки, Ко тому мы тебя мосту ко дубовому: Намъ охвота всё отсёкци-то твоя-та буйна голова, Богатырьска-та твоя да всё головушка".
- 225. Тутъ Василей сынъ Богуславьёвиць



Онъ въдь кръпко спить своимъ сномъ богатырьскіимъ. Шьчо пошло-то то въдь время на други́ сутки; Тутъ въдь онъ всё спить, не пробужантце. Тутъ ёго-то всё родима ёго матушка,

- 280. Ипше та вдова Овдотья-свътъ Васильёвна Тутъ берётъ-то, насыпаетъ она мису красна золота, Шьчо другу-ту насыпаетъ циста серебра, Да третью-ту насыпаетъ скатна жемцюгу, Да пошла она въдь всё къ князю съ подарками.
- 235. Шьчо приходить ко князю-ту новогорочкому; Не примаеть вёдь князь оть ей подарочёкъ: "Не беру вёдь у тебя я красна золота, Не возьму я у тебя да чисто серебро, Мнё ненадобно твой да всё скатной жемцюгь;
- 240. Мнѣ подай тольки своёго ты сына любимого, Молодого мнѣ Василья Богуславьёвича". Какъ пошла-то бѣдна вдовушка, слезно росплакалась. "Какъ приходитъ она да на чисто полё, Роскинала-розбросала злато, серебро,
- 245. Россыпала она свой да дорогой женцють По тому-ли она по полю чистому, Шьчо сама-та говорила таковы ръци: "Мнъ не дорого теперь да красно золото, Мнъ не дорого теперь мнъ цисто серебро,
- 250. Не желью я теперь да скатна жемцюга,— Дорого у мня моё мив цядо милоё: Мив-ка жаль ёго ухватки богатырьскою, Мив-ка жаль его удалой буйной головы, Мив-ка жаль-то въдь рожоного мив дитятка,
- 255. Молодого всё Василья-та да Богуславьёвича! "
  Какъ приходить она всё на широкой дворъ, —
  На широкомъ-то двори въдь ходить по колънъ въ крови.
  Поступила тутъ ево дружиночка хоробрая,
  Они бъютъ всё мужиковъ новогородскихъ;
- 260. Тутъ нашло въдь мужиковъ всё перевалами:
  "Мы зайдёмъ въдь ко Васильюшку да Богуславьёвичу,
  Мы зайдёмъ скоро къ ёму мы на широкой дворъ,
  Оберёмъ мы у ево да да злато, серебро,
  Отьсъкёмъ мы у ево да буйну голову".
- 265. Услыхали туть ихъ красны дъвушки, Молоды́-ти въдь всё ихны кухароцьки, Ише ти-ли Васильёвы всё портомойници—

Полоскали Васильюшковы всё бѣлы, тонки рубашоцьки; Какъ котора на Васильюшка стирала-то рубашоцьки,

- 270. Какъ хватила она всё корымысло туть,
  Она стала коромысломъ всё пошалкивать,—
  Шьчо убила она силушки да цълу сотъню-ту,
  Ай Потанюшка убилъ да до пети онъ сотъ,
  Ише Косьтя новоторженинъ убилъ да до шести же сотъ,
- 275. Ай Данилупіко убиль да ціблу тысецю. Ай бъжить-то туть Васильюшкова портомойниця; Туть откинула оть дверей она чёрной вязь, Отомкнула-то зайоцьки-ти скоро заморьскія, Отпирала она кліть крішку желізную,
- 280. Говорить она сама да слезно плачитце:
  "Ужь ты сладка, ты сналивна наша ягодка,
  Молодой ты нашь хозяинь, свъть-Василей Богуславьевиць!
  Шьчо ты долго у нась спишь, ты не пробудисьсе,—
  Ужь ты спишь у нась, Василей, трои сутоцьки!
- 285. Шьчо твоя-та въдь дружиночка хоробрая
  Они бродять на широкомъ двори въ крови-то до колъней все".
  Туть ставаль скоро Василей Богуславьевичъ
  На свои-ти онъ на ножицьки на богатырьскія,
  Туть хваталь-то всё Василей Богуславьёвичъ
- 290. Во свои-ти бълы руцюшки да въ богатырьскія, Онъ хваталъ-то, всё въдь бралъ да туть въдь цёрной вязъ, Онъ въдь сталъ-то всё вязомъ да тъмъ поигрывать, Какъ народа, людей добрыхъ сталъ вязомъ чёрнымъ пошалкивать:

Онъ на праву-ту руку махнёть—свалитце улица, 295. Онъ на леву отмахнёть—всё переулками; Онъ прибиль-то силу всю новогородьскую. Онъ приходить туть да ко Непре, къ реки; — Больше бить-то вель Василью стало некого. У Непре-то, у реки-то быль да всё дубовой мость;

- 300. Туть стрецялсэ Василью на мосту-ту всё ему ведь туть, Ишше тоть-ли стретилсэ-то ёму крестовой ёго братёлко. Говорить ёму Василей Богуславьёвичь: "Тебя цёрть ведь то несёть, брата крестового! Ты идешь во ту пору, когды ненадобно:
- 305. Мы играмъ-то въдь севодьне головами всё, Не жалъмъ своихъ головушокъ мы богатырьскіихъ". Говоритъ ёму крестовой ёго братёлко: — Молодой ты знать Василей Богуславьёвичъ!

Ты порато со вной шибко зашибансьсе.

810. Ты уцилса-то когды ты въ школъ грамотв,
Надъ тобой-то, кажись, былъ тогды большимъ въдь я,
Ты, Василей Богославьевиць, ты былъ тогды да всё меньшимъ ты мнъ;

Я училь тебя ко грамоть господыею.—
Во рукахъ несёть крестовой его брателко

- 315. Ише ту-ли шепалы́гу подорожную, Шепалыга подорожна будёть всё въдь двъсьти пудъ; Онъ ударилъ Василью въ буйну голову Онъ въдь той-ли шепалугой подорожною 1). Ай въдь туть-то богатырьскоё серьцо розгорълосе;
- 320. Какъ хваталъ-то въдь Васалей Богуславьёвичъ Шепалыгу у ево да всё лъвой рукой, Вырывалъ изъ рукъ у брателка крестового; Онъ ударилъ тутъ братёлка по буйной головы. Тутъ славы-ти поютъ въдь брателку крестовому,
- 325. Шьчо славы ёму поють, во многихь старинахь скажуть <sup>2</sup>). Подошоль опять по мосту по дубовому;
  Туть идёть ёму настрыту хрёсной ёго батюшко,
  Хрёсной батюшко ево да свыть-Дивянишию.
  Ай онь говорить Василей Богуславыёвичь:
- 330. "Тебя чорть-оть несёть, да хрёсной ты мой батюшко, Водяной тебя несёть да всё не во время!"
  Говориль ёму крестовой ёго батюшко:
   Молодой, ишше Василей Богуславьёвичь!
  Не по собъ-то ты теперь да дёло дёлаёшь.
- 335. Говоритъ то Василей Богославьёвичъ: "Ужъ ты гой еси, родимой хрёсной батюшко! Я севодьне играю головами всё мужицьима, Всё мужицьима играю я, новогороцькима, Не пропускаю головы и богатырьскою".
- 340. У ево-то всё у хрёсного да отца-батюшка Ай на головы надътъ намъсто шляны большой колоколъ, А потянётъ этотъ колоколъ пудовъ о тысецю <sup>3</sup>). Какъ въ руки-то языкъ да всё петьсотъ пудовъ. Погледълъ-то тутъ Василей-отъ на крестового на батюшка;
- 345. Онъ ударилъ ёго шепалыгой-то по этому по колоколу, Розьлетълсэ въдь колоколъ на мелки дребезги,

<sup>1)</sup> На дорогу вдаку взяль!

<sup>2)</sup> Врака, всё-таки въ одной!

<sup>3)</sup> Пъвица слышала также "о десеть сотъ".

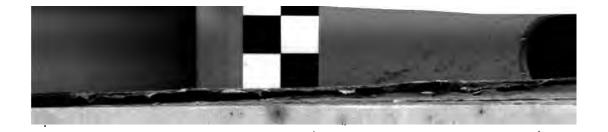
Тутъ прошла-то шепалыга-та его всё буйну голову. "Ай убилъ я вѣдь, вѣрно, хрестового же отця, хрёсного!" Ай крестового-то братёлка-та ишше мёртвого попинывать.

- 350. Тутъ приходять къ Овдотьи всё къ Васильёвны Ише ти-ли женьшины новогородьскія Подъ косисцято къ ей да подъ окошоцько 1). Услыхаль скоро Василей Богуславьёвичъ, Онъ въдь скоро овращалсь къ родной матушки,
- 355. Ище къ той-ли къ Овдотън-сивтъ къ Васильёвны. Какъ налимъ-то кругъ въдь камешка всё овивантъце, Какъ Василей Богославьсвичъ къ матушки въдь всё онъ лашшитце;

Онъ въдь падатъ своей матушки въ ръзвы ноги, Онъ-то просить у ей родительска благословленьиця:

- 360. "Ужъ-ты дай-ко мив-ка, матушка родимая, Мив-ка дай-ко ты родительско благословленьицё Мив-ка съвздить-то, матушка, въ Ерусалимъ всё градъ: Я въдь нагръшилъ я много хоть со малыхъ лътъ, Убивалъ много народу православного,
- 365. Убивалъ много хресьяньскихъ малыхъ дътушокъ, Убилъ-то я своёго хрёсна батюшка, Я убилъ-то крестового своёго брателка, Ише хрёсному моёму былъ родимой сынъ. Мить-ка надобно въ гръхахъ да попрошшатисе,
- 370. Ко сывятой-то мий святыми помолитисе, Ко сывятымы монинамы нетлинымы приложитисе, Бо Ерданы мий-ка рики да окупатисе; Мий увидить видь надоть свято озёро, Откуль выпала матушка Ердань-рика,
- 375. Мить сходить то нать втав, сытавдить на съвяту гору, Пріобразился, на гору-ту, гдт Исусъ Христосъ, Гдт Исусъ-оть Христосъ да гдт небесной царь: Тамъ втав есь-то, скажутъ, стоитъ церьква соборная, Тамъ соборная церьква всё Пріображеньская,
- 380. А двінадцеть есь престоловъ туть, двінадцеть крылосовъ;
  Тамъ відь есь-то, скажуть, камень Латырь есь,
  Инше Латырь-отъ камень-отъ святой-отъ всё:
  Установилъ-то нашъ Исусъ Христосъ, небесной царь,

<sup>1)</sup> Здась сказательница прервала изніс и стала разсказывать о томъ, что населеніе Золотицы вышло изъ Повгорода; когда она спова стала изть, то, ввроятие, позабыла на чемъ остановилась, и потому пропустила то масто, какъ женщины упросили Авдотью упять сына. Собир.



ПІвчо на томъ-то камню віру православную, 385. Написалъ-то онъ на томъ камню всё книгу Голубинную Со двізнадцетью онъ всё віздь со апостолами". Говорить ёму родима ёго матушка:

— Ты пойдёшь токо, моё ты цядо милоё, Молодой же мой Василей Богуславьевичъ,

- 390. Ты пойдёнь токо на дъло на хорошоё,—
  Я въдь дамъ тебъ крънко родительско благословленьицё;
  Изьмъни́шь токо, Василей Богуславьевиць,
  Ты 'зьмъни́шь токо своё да слово крънкоё,
  Токо будёнь кого бить-то по дороги православного,—
- 395. Богатыгя ты, хошь и не богатыря,
  Пе неси-то тебя матушка тогда сыра земля! —
  Она скоро благословила своёго тутъ цяда милого;
  Они скоро въдь поъхали да на чернёныхъ карабляхъ.
  Они шли-то тутъ времени немало жо:
- 400. Ай въдь шли они времени околъ мъсеци.
  Ай пришли-то они ко Ерусалиму-ту, въ святу граду;
  Да завидялъ-то Васильюшко всё силу бусурманьскую, —
  А стоитъ-то силушка подъ Ерусалимомъ всё подъ городомъ
  Онъ не билъ-то этой силушки да бусурманьскою.
- 405. Онъ доходить, доступаеть по своимь двламь, По своимъ-то по двламъ—Богу молитисе, Шьчо во тогъ-ли светой въ Ерусалимъ онъ градъ; Опъ сывятой-то всё сывятыни-то всё молитьце, Во тяжкихъ-то онъ грахахъ Богу прошшантьце,
- 410. Ко святымъ мошшамъ нетлѣннымъ всё приложилсэ, Заказны поётъ объдьни съ панафидами, Съ панафидами, всё со молебнами: Поминатъ своёго онъ родного батюшка, Молитъ Бога за свою-ту родну матушку,
- 415. За себя-то онъ всё за Василья Богославьёвича,— Онъ даватъ-то всё отцамъ, попамъ соборнынмъ, Онъ несчётно-то даватъ да золоту казну; Онъ въдь молитъ за дружинушку хоробрую,— Онъ несцётно же даватъ да золотой казны.
- 420. Ай отправились они всё ко Ёрданъ-ръки, Ко Ерданъ-то ко ръки, ко Льбину-ту 1) святому озеру Какъ въдь тутъ-то стали во Ерданъ-ръки купатисе Со своей-то онъ съ хороброю дружиноцькой.

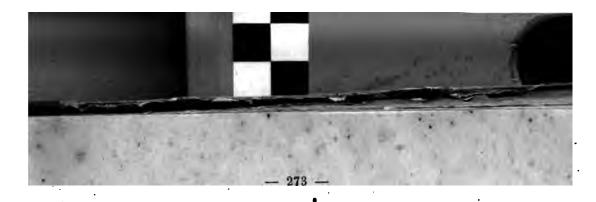
<sup>1)</sup> Пъвица слышала также "ко Львину-ту"; ср. № 53, ст. 84. Собыр-

Говорила ёму-ту родна матушка:

- 425. "Не купайсе ты, Василей Богославьёвичь, Не купайсе-ко нагимъ во матушки Ерданъ-ръки: Только нагимъ-то купалсэ Исусъ Христосъ, Самъ Исусъ Христосъ купалсэ, нашъ небесной царь". Не послушалъ онъ наказу родной матушки,
- 430. Ишше той вдовы Овдотьи всё Васильёвны, Окупалсэ онъ въ Ёрданъ-ръки нагимъ-то всё, Шьто нагимъ-то окупалсэ, безъ рубашоцьки; Какъ ёго-то всё дружиночка хоробрая Окупались-то они да всё въ рубашоцькахъ.
- 435 . Ай повхали они ко каменю ко Латырю,— Ай лёжить-то голова всё богатырьская; Онъ въдь браль-то эту голову попинываль, Онъ въдь сталь-то эту голову побрасывать; Говорить-то голова всё богатырьская:
- 440. "Не пинай меня ты, Васильюшко всё Богуславьёвиць,
   Не пинай ты мою голову всё богатырьскую!
   А не переско́цить тебѣ будетъ церезъ Латы́нь-камень:
   Ты первой-отъ разъ, Василей Богославьёвичъ,
   Переско́цишь церезъ камень во перво́й наконъ,
- 445. Перескоцишь церезъ камень во второй наконъ; Не перескоцить тебъ накону третьёго,— Ты убъесьсе, Васильюшко, о этотъ камешокъ; Не бывать-то тебъ будётъ, Василей Богославьёвичъ, Не бывати тебъ будётъ-то въдь на съвятой горы,
- 450. Шьчо во той тебѣ во церьквы всё Преображеньскою, Не видать тебѣ ужъ той будётъ церьквы соборною, Тебѣ соборною церьквы, богомольнёю, Не видать тебѣ будётъ двѣнадцеть всё престоловъ всѣхъ, Не видать будетъ, Василей ты да Богуславьёвичъ,
- 455. Айдвънадцеть то тебъ престоловъ-то, двънадцеть крылосовъ". Говоритъ тутъ Василей таковы слова:

   Ай ты кръпко спишь тебъ всё во сняхъ видитце! Перескоцилъ перьвой разъ Василей Богуславьёвиць, Перескоцилъ Васильюшко цересъ камень во второй наконъ,
- 460. Ай въ третей-отъ наконъ упалъ о этотъ Латырь, всё о камень-отъ,

Онъ убилсэ тутъ да всё до смерти-то, Ай убилсэ нашъ Василей Богославьёвичъ. Ишие тутъ Васильюшку славы поютъ, Шьчо славы ёму поють да старины скажутъ.



53.

#### Голубинная книга <sup>1</sup>).

(Оть покойной сосидки Мароы Ларіоновны, которая жила въ кельяхъ Онуерієвскаго скита; слышала и отъ покрученниковъ съ Мезенскаго берега).

Находила-то тутъ всё туця тёмная, Туця тёмна находила, туця грозная Ай со ту-ли со востоцьню со стороноцьку; Ай въдь посередь-то было поля чистого,

- 5. Выпадала-то туть книга Голубинная. Ай сыважалось из этой книги Голубинною Ише сорокъ царей, сорокъ царевицей, Ише сорокъ князьей, сорокъ князьевицей, Ише сорокъ королей, всё королевицей.
- 10. Ише сорокъ архиреёвъ всё съ митрополитами, Ише сорокъ протополовъ-то съ попами всё; Ай съѣжалось-то вси могуціи богатыри, Ише вси-ти руськи вси могуціи богатыри, Ай народа православного да цисла-смету нътъ.
- 15. Ай подходить къ этой книги Голубинною, Ай подходить въдь нашъ всё православной царь, Православной нашъ царь Давыдъ Евсеевиць; Онъ въдь самъ-то говорить да таковы ръци: "Какъ въдь дайсе мнъ, книга Голубинная!
- 20. Ишше я-то—царь, да надъ цареми царь". Передъ имъ <sup>2</sup>) всё книга, свъту, даваитьце, Да ёму-ту, свъту, книга открываитьце. Ета книга-та въдь Голубина въ долину-ту сорока локотъ, Въ ширину-ту будетъ книга двадцети локотъ <sup>3</sup>).
- 25. Говорить туть премудрой царь Давыдъ Евсеёвичъ: "На налой-то эта книга не уложитие, Во рукахъ-то эту книгу мив не удёржать будёть. Шьчо циталь я эту книгу равно три года,— Проциталь я эту книгу тольки три листа".
- 30. Прівжаеть къ ёму да всё премудрой царь, Всё премудрой къ ёму царь да всё Владимеръ-отъ Владимеровиць:

<sup>1)</sup> А. М. Крюкова говорила, что Г. книга "поетъце на стариньской голосъ"; А. Т. Голубина прямо называла се стариной (см. списокъ сказателей, стр. 23). Собир.

<sup>2)</sup> Винето "ему". Собир.

Пъвица слышала также "двадцети пети сажо́въ". Собир.

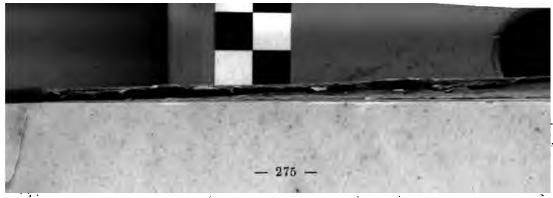
"Ужъ ты гой еси же, царь Давыдъ Евсеёвиць! Росскажи-ко инъ про книгу Голубинную: Отцёго-то въдь зацялсэ ишше бълой свътъ,

- 35. Отцёго-то зацялось да красно солнышко, Отцёго же да зацялсэ младъ сывътёлъ мъсець, Отцёго же тутъ зацялись зоря утряна,
- 38. Отцёго же зацелись да звъзды частыя,
- 40. Отцёго-то зацелись да всё царевици,
- 39. Отцёго-то зацелись да цари православныя,
- 41. Отцёго-то зацелись да князья вѣдь, дѣти княженецькія, Отцёго же зацелись да народъ-оть, всѣ да люди добрыя, Отцёго-то зацялась-то въ цёловѣки кровь горячая, Отцёго-то зацелись да косьти крѣпкія.
- 45. Отцёго же зацелась да матушка Ёрданъ-рѣка, Исъ какого она озера повыпала, Отцёго же зацилась да воё Офракъ 1)-гора, Отцёго же названо-то въдь плакунь-трава, Отцёго же въдь названо въдь славно Окіянъ-морё?"
- 50. Говорить-то туть премудрой парь Давыдъ Евсеёвиць:
  - Не могу-то я тебъ, Владимиръ ты же царь да всё Владимировичъ,

Не могу-ту я тебъ да процитать книги: Я бы проциталь въдь только книги три листа; Я скажу-то тебъ, по своей скажу по памети,

- 55. Я скажу-то тебъ, скажу-повъдаю.
  Шьчо зацялсэ у насъ да всё какъ бълой съвътъ,
  Отъ Судьбы-то всё зацялсэ, отъ Бога, царя небесного;
  Ай какъ зацялось у насъ да красно солнышко
  Отъ лиця-та отъ его, царя небесного;
- 60. Зацялось-то у насъ да младъ сывътёлъ мъсець Отъ грудей-то отъ его, царя пебесного; Зацелись-то у насъ всё зори утряны Отъ оцей-то его, царя небесного; Ишше мелки-ти звъзды всё отъ ризъ его,
- 65. А цари-ти православны и царевици Зацелись-то отъ святой главы Адамовой, А князья-ти зацелись, всё княженици Оть его-то-ли мошшей всё отъ Адамовыхъ, Ай народъ-отъ зацелись всё православныя
- Отъ его-ли колъна отъ Адамія;
   Ай горе́ця-та кровь изъ моря Чёрнаго,

<sup>1)</sup> Пънца слыщала также "Форофонъ" и "свята". Собир.



Ай въ целовъки кръпки косьти всё отъ каменя,— Ай на томъ камню въдь пребразилсэ нашъ Исусъ Христосъ, Ай Исусъ всё Христосъ, да всё небесной царь,

- 75. Утьвердилъ-то онъ туть да косьти крыпкія, Написаль-то на жамню всё книгу Голубинную, Онъ спускалъ-то эту книгу на сыру землю; Зацелись-то дожжи цясты всё отъ слёзъ ёго, Отъ того выдь отъ царя да всё небесного,
- 80. Отъ прецистой матери всё Божьей, Богородици; Ай плакунъ-отъ трава—въдь всъмъ травамъ трава,— Ише слёзы-то царици всё небесныя: Она плацётъ-то всё объ насъ, о гръшникахъ Да умаливатъ-то своёго сына пречистого,
- 85. Да Исуса-та Христа, царя небесного. Какъ въдь Львино ¹) озёро всимъ озёрамъ оно озёро; Потому-то оно названо-то это озёро,— Выпадала изь ёго всё матушка Ерданъ-ръка. А Ерданъ-отъ ръка въдь всъмъ ръкамъ ръка;
- 90. Потому она да всимъ ръкамъ ръка,

  Шьчо креотилсо въдь въ ей самъ Исусъ Христосъ,
  Самъ Исусъ въдь Христосъ, да нашъ небесной царь.
  А какъ Окіянъ-то въдь морё всъмъ морямъ морё.—
  "Поцему-то оно было названо?"
- 95. Потому оно да было названо, Шьчо ведь мылась-то ведь въ мори пресывятая мать-то Богородиця,

Ай царица въдь всё наша небесная, Пріумыла своё лицё пречистоё. Посьреди-то Окіяна, моря синяго,

- 100. Да стоитъ-то въдь Божья церьковь соборная <sup>3</sup>), Ай соборная церьковь, богомольная;— Почовала цариця-мать небесная. Ишше въ томъ Окіяни, во синёмъ мори, Есь престрашная птиця въдь Магуй-птиця:
- 105. Она послана въдь въ Океянъ, да морё синёй, Ай за то-ли она была въдь послана—
  Она много выъла людей добрыихъ;
  Ей послалъ-то во море самъ Исусъ Христосъ, Самъ Исусъ ей Христосъ, да самъ небесной царъ;

Пъвица слышала также "Льбино" и "Лебедино". Ср. № 52, ст. 421. Собир.

На неби.

- 110. Повельньёмъ-то она да Бога-Господа Она ложить свои-ти всё выдь еидя Въ Окіянъ-то въ глубину, да морё синёй, Всё выводить своихъ тамъ дитей малыихъ; Да Магуй-то въдь птипя вострепёшшитце,—
- 115. Ипше синёё морё восколыблитце, Восколыблитце морё, розволнуитце; Тутъ въдь пружитъ карабли-ти всё госьтинныя Со тъма-ли съ товарами заморьскима.

А въдь есь то подъ землёй да тамъ престрашной зывърь,

- 120. По подземелью да онъ ввдь ходить всё;
  Онъ куда пройдёть, дакъ туть не клюць пробьёть,
  Вси ввдь рыбы, вси звъри, поклоняютце.
  Ишше кить-отъ названъ, рыба, всимъ звърямъ онъ зъвърь.
  "Поцему же онъ названъ всимъ звърямъ онъ мать?".
- 125. Потому-ту звърь онъ названъ былъ, —
  Ай на трехъ-то китахъ основана матушка сыра земля;
  Ишше китъ-то шевелитце, мать сыра земля тогда сколыб-

Ай закроитце тогда въдь у насъ бълой свътъ. — Ай росплакалась тутъ матушка сыра земьля:

- 130. "Ужъ ты Господи, Господи, небесной парь!

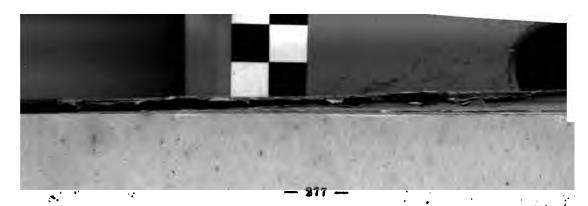
  Не могу-ту я держать, въдь матушка сыра земля,

  Не могу-ту я дёржать всё много гръшниковъ,

  Ишше больше я того всё безаконьниковъ".

  Говоритъ-то Господь, да царь небесной нашъ:
- 135. Потерьпи-ко ты, матушка сыра земьля! Не одумаютие ли всё, бывать, гръшники, Не устрашатие ли, бывать, хошь безаконники? И умаливать за ихъ да въдь какъ Божья мать Говорить-то какъ мит да мать пречистая:
- 140.— "Потерыни ты, потерыни, да сынъ возылюбляной, Ты Исусъ-ли-ли Христосъ да всё небесной царь! Ты просыти-ко-се, просыти, да просыти гръшниковъ, Ты просыти-тко-се просыти всё безаконыниковъ". Говорилъ-то ей Господь, да ей небесной царь:
- 145. Ты отдай миня же во второй всё разъ къ жидамъ всё на роспятьё-то,—

Имъ просътились бы тогды да гръхи тяжкія, Гръхи тяжкія просьтились безаконьниковъ.— "Не отдамъ-то на мученьё во второй я разъ, Не могу забыть муценья у тя прежного".



150. Ише правда-та съ кривдой заборолисе 1); Кривда-та правду изобидъла. Оставантъце кривда на съвятой Руси У тово-ли у народа православного, Да уходитъ то правда какъ на небо,

155. Къ самому Христу она, къ царю небесному.

54

## Разбойнинъ Илья, нумъ темный.

(У скекра Василія Леонтьевича).

Ишше было во городи Цернигови, Тамъ въдь жилъ-то молодой-отъ князь-отъ душоцька, Ише душоцька да князь Семёнъ Михайловиць; Живуци́сь-то ихна жись да хорошо жилась.

- 5. Имъ на радосьть-ту Господь послалъ да цяда милого, Цяда милого послалъ, да всё любимого, Да родилсэ у ихъ маленькой княжевиць-сынъ. Собираетъ онъ на радосьти почесёнъ пиръ, Собираетъ онъ всихъ князьей-то, всёхъ онъ бояровъ,
- 10. Онъ въдь всъхъ госьтей-купцей торговыихъ. Научили его вянюшки-ти, мамушки: "Ты поди-ко, душочка, князь Семёнъ Михайловичъ, Ты зови, зови къ себъ всё кума стрътного, Кума стрътного зови, кума крестового".
- 15. Туть князь-оть не отслышилсэ; Онъ въдь звалъ-то собъ да кума стрътного, Онъ тово-ли звалъ въдь тёмного з) розбойника, Звалъ онъ тёмного розбойника, да Илью Климанта. Говоритъ ему кнегина таковы слова:
- 20. "Ужъ ты дуноцька, князь Семёнъ Михайловичъ! Ты худого, нехорошого себъ привёлъ кума; Откажись возьми отъ кума Ильи Климанта". Говорить-то въдь онъ да таковы слова:

   Угошпу я на пиру кума крестового; —
- 25. На меня въдь лихо кумъ всё не подумаёть,— Приходилъ-то тёмной-отъ розбойникъ Илья Климантовъ, Одержалъ онъ собъ хресника любимого.

<sup>1)</sup> Эти последнін строки певница припомнила и прибавила къ предыдущему на другой день после того, какъ она пела старину. Собыр.

<sup>2)</sup> Т. е. слепого; онъ ослепъ после, но прозвание уже зарание прилагается въ нему. Собир.

На пиру-ту онъ сидить, розбойникъ Илья Климантовъ, Онъ сидить-то на пиру не пьёть, не всть, не кущаёть,

- 30. Онъ въдь бъленькой лебёдочки не рушаётъ. Говорилъ ёму-то душочька, князь Семёнъ Михайловичъ: "Ужъ ты шьто сидишь, да кумъ ты мой крестовой-отъ, Ты сидишь у мня не пьёшь, не кушаёшь, Ишше бъленькой лебёдочки не рушаёщь?
- 35. Налились-то очи ясны всё кровью у тя горячою. Разывъ мъстомъ я тебя обсадиль теперь, Обнесли-то разывъ тебя золотой цярой, Натсымъялсо разывъ кто-небуль надъ тобой, крестовой кумъ"! Говоритъ-то душочка, князь Семёнъ Михайловичъ:
- 40. "Не убилъ ты севодьне человъка понапрасному, Ты не пролилъ разывъ крови христіяньскою?" Говорить темной розбойникъ Илья Климантовъ:
   Ты не бойсе, мой крестовой кумъ Семёнъ Михайловичъ, Ты не бойсе середи да дыня ты бълого;
- 45. Ты побойсе во полночь хошь ночки темныя;
  Ты споменёшь всё тогда кума крестового!—
  Говорить-то туть въдь душоцька-та, князь Семенъ Михай-

"Я не хвастай-ко ты, мой да кумъ крестовыя, Ай ты тотъ-ли нашъ розбойникъ Ильи Климантовъ!

- 50. Я тепереце услышаль похвальбу твою, Я заложусь на крыпки замоцьки туть заморьскія, Я поставлю туть выдь вырных караульщицьковь, Не зайти теперь бы шьтобы, не попасыть никакъ". Говорить тёмной розбойникъ Илья Климантовь:
- 55. Попаду-ту я къ тебъ, да я зайду къ тебъ.— "Ужъ ты душочка, ты князь Семёнъ Михайловичъ! 1) Немалу ты топерь шутоцьку нашутилъ тутъ; Эта шутоцька тебъ да какъ въдь съ рукъ сойдёть?" Говоритъ-то ей въдь князь Семёнъ Михайловичъ:
- 60. Мы не будёмъ въдь спать да во полноць-ту, ночку тёмную. —

Говоритъ ёму кнегина таковы слова: "Подавай да дороги ёму подароцьки". Онъ сымаетъ свою шапку зъ буйной головы, Подаваётъ своему куму крестовому:

65. "Ужъ ты милой, любимой кумъ крестовой мой,

<sup>1)</sup> Слова княгини. Собир.

Ишше тотъ-ли ты розбойникъ Илья Климантовъ! Ты бери, бери подарочки, какъ я даро". Принимаётъ онъ подароцьки да единой рукой, Не даватъ ёму спасиба всё куму крестовому.

- 70. Подерынало туть у розбойника Ильи всё у Климанта, Почерынало лицё-то, кровыта богатырськая, Богатырська вы лици кровы переманиласе:

   Я хошь взяль-то у тебя подарки, кумъ крестовой мой, Не украниль ты моёго теперы да ретива серыця,
- 75. Розгрубилъ ты всё моё да ретиво серьцё. Тутъ пошолъ у ихъ кумъ да се чёсна пиру, Запираётъ онъ 1) двери кръпко-на-кръпко. Они ту въдь ужъ ноцьку-ту ужъ не спали, Они всю-ту ноць въдь Господу молилисе;
- 80. На другу-ту они ночку запиралисе

  Шьчо на тв-ли на замки, замки на крвпкія;
  У замковъ были поставлены караульшики вврныя.
  Говорить-то ввдь душоцька-князь Семёнъ Михайловиць:
  "Шьчо же мы ввдь станенъ на замкахъ да запиратьце мы?
- 85. Ужъ увхаль теперь мой крестовой кумъ".
  Ай въдь у кума крестового была у Ильи Климантова,
  Ай была у ево шубка-невидимка,
  Ай была-то у ево шапка-невидимка <sup>9</sup>)
  Заходилъ то кумъ крестовой на бъломъ съвъту,
- 90. На быломы сывыту зашолы—ёго ужы не увидишь туты; Повалился поды кисову поды кровыточку, Оны держалы вы своихы рукахы да саблю острую. Оны сидылы-то, всё лёжалы да до полуноци, Оны вы полноць-ту выдь ставалы да на рызвы ноги,
- 95. Ай отсъкъ-то онъ у кума у крестового, Онъ отсъкъ-то у его да буйну голову, Онъ отсъкъ же у кнегины буйну голову, Онъ отсъкъ-то у любимого у хресницька; Отбрызнула отъ младеня-та гореця кровь,
- 100. Шьчо брызнула во его-то во ясны оци, Во ясны-ти оци Ильи Климанту; Онъ ослъпъ-то Илья, да Илья Климантовъ. Закрыцялъ-то онъ своимъ-то зысьнимъ голосомъ: "Вы съките, вы рубите мою гръшну голову!

<sup>1)</sup> Кумъ, захлопываеть. Собир.

э) Было вадь, — у дьявола ин доставають еретики-ти какъ?

- 105. Шьчо засвиъ я своёго кума любимого, Я засвиъ-то свою куму любимую, У крестового у дитятка отсвиъ я буйну голову; Мнъ попала кровь горяча во ясны оци". Захватили тутъ его всё за черны кудри,
- Увезьли они ево на полё на Куликово, Шьчо отсъкли, отрубили буйну голову.

55.

## Встръча двухъ нупцовъ въ набанъ.

(У свекра Василія Леонтьевича).

Ишше быль-то жиль купець богатой-оть. Помираль-то купець да въ молодыхъ летахъ, Оставляль онъ имъньё своему сыну, Своёму-ту онъ сыну одинакому.

- 5. Съ того горюшка сынокъ купечеськой Полюбилъ-то онъ пить да сладку водочку, Сладку водочку пить и зелено вино. Пропивалъ-то всё имънье родна батюшка, Проигралъ-то онъ да вдвоё въ картоцьки;
- 10. Прогуляль-то, проживаль да онъ три лавоцьки Зъ дорогима онъ заморьскима товарами. Онъ пошолъ-то во кабакъ да гъ зелёну вину, Напивалсо въ кабаки-то зелёнымъ виномъ, Говорилъ-то онъ голямъ, голямъ кабацькіимъ:
- 15. "Я скажу-ту вамъ, скажу, голямъ кабацькимъ: Я ходилъ, голи, сегодъне я по городу, Я искалъ-то всё собъ брата крестового, Я крестового собъ брата, названого; И не мокъ собъ найти брата крестового.
- 20. Я нехто со мной хрестами не побраталсо; Какъ идутъ мимо меня, всё надьсмъхаютце, Надьсмъхаютце идутъ да сами проць бъжатъ". Вдругъ стоитъ-то тутъ у стойки голь кабацькая, Голь кабацькая стоитъ, всё горька пьяниця,
- 25. Говоритъ-то опъ ему всё таковы слова:
   Мы побратаимсе мы съ тобой крестами золотыма мы!— Говоритъ-то всё ему да голь кабацькая:
  "Неужели у тебя имъитце да золотой-отъ кресть?"
  Говоритъ-то тутъ кабацька голь таки ръци:
- 30. Я сижу-ту хошь за стойкой, прохлаждаюсе,

"Намъ въдь полно-то ходить да намъ шалъть больше! 40. Намъ въдь надоть наживать животь, какъ раньше былъ".

56.

## Купечесная дочь и царь.

(У  $\Phi$ . Е. Стрълкова, слышала лътъ 15 тому назадъ)  $^{2}$ ).

Ише былъ-то жилъ купець да всё богатой-отъ; Ай имълъ онъ многи себъ давки торговыя, Ай имълъ онъ собъ всё молоду жону, Молоду себъ жону, ишше единую доць

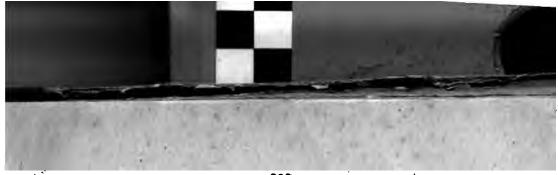
- 5. Ай едину-ту доць имъ всё любимую. А вёдь было у ёго много жило кухароцёкъ, Ай кухароцекъ, вёдь много прислужницьковъ; Туть имёлъ-то онъ себё да полей, нивъ много; Онъ любилъ-то смотрять ходить стояцю рожь,
- 10. Прилюбилось на поляжъ, нивахъ, пондравилось. Посылаетъ онъ свою всё дочь любищю: "Ты сходи-ко-се, сходи-ка на чисто полё, Ты нажни, нажни сходи да намъ хоть по снопу домой". Онъ давалъ-то ей во руцюшки стальнёй всё серьпъ.
- 15. И пошла-то туть одна она всё жита жать;
  Она сновъ-оть нажала, и другой же жнёть.
  Туть какъ видить, ъдёть всадыникъ на бъломъ кони,
  На бъломъ-то кони всадыникъ подъезжать близко:
  "Тобе Бокъ шьто помошшь, да красна девиця!"
- 20. Благодарила она его, всё ниско кланялась. Соходиль-то со своёго коня доброго:
  "Ужъ ты дай мнв-ка серьпа, двийця-душа красная". А какъ красна-та двиушка да испугантъце,
  Доць отецеська всё догадаласе:

<sup>1)</sup> Пронесло.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) См. списокъ сказателей, стр. 24. Собир.

- 25. Она видить, шьчо навхаль—не простыхъ туть лиць; Она туть скоро собиранть пе домой идти. Говорить-то ей да всё туть всадыникъ-отъ: "Я въдь снопъ тебъ нажну да вотъ другой нажну; Ты подай-ко мнъ росцётъ, всё золоту казну".
- 30. Говорить она ему всё таковы слова:
   Благодарю-то я тебя, да доброй молодець!
  Ты пойдёмъ-ко ко мнѣ въ домъ къ родному батюшку;
  Съ удовольсвіемъ тебѣ онъ заплатитъ всё. —
  Онъ нашолъ-то всё несчасьёмъ ¹) красну дѣвушку.
- 35. Роспростилсэ онъ съ ей скорёхонько, Самъ садилсэ онъ да на добра коня. Она приходитъ тутъ къ своимъ родителямъ, Ко тому она купцю всё ко богатому, Ко своей-то ко родимой милой матушки.
- 40. Какъ пришла-то она, слезно приросплакалась, Она батюшку своёму прирозжалилась. "Ужъ ты вой еси, родимой милой батюшко! Ты послалъ ты меня да на великой сьмъхъ: Я пришла къ себъ на полюшко на чистоё;
- 45. Туть навхаль віздь садыникь на добромь кони, На добромь-то всё кони да всё на бізломь-то, Просымізль-то онь меня, да красну дівнцю". Какь віздь туть купець вины на ей всё не положили: — Виноваты віздь мы да всё какъ сами-ти;
- 50. По грѣхамъ-то въдъ-то нашимъ такъ слуцилосе, —
   По тяжкимъ-то нашимъ сотворилосе! —
   Стали тутъ на ей многи женихи всё тутъ свататьсе,
   И купци на ей да всё богатыря;
   Не пошла-то тутъ она, не пожелала всё:
- 55. "Провожу-ту я свою жисть красной дѣвицёй, Попрошаюсь во грѣху Богу въ напрасномъ всё". Да родилсэ-то у ей да всё вѣдь сынъ-отъ тутъ; Ай родители её сына возросьтили. Говоритъ-то ей купець да таковы рѣци:
- 60. "Посажу-ту я своёго внука милого
  На своё-то ево мъсто, въ свои лавочки".
  Говоритъ-то въдь внукъ ла таковы слова:
   Ужъ ты гой еси, родима моя матушка!
  Не хочу я жить у васъ да всё у дъдушка:

<sup>1)</sup> Т. е. не къ добру. Собир.



**— 283 —** 

- 65. Отывези ты меня въ какой-небудь хоть въ городъ всё, Ты отдай меня купцямъ, гостямъ торговыимъ.— Приросплакалась родима ёго матушка: "Мнъ-ка жаль-то въдь съ тобой будётъ ростатисе!" Какъ дала ему съ собой да злата, серебра,
- 70. Шьчо несцётно ёму дали золотой казны; Отьвезла она да въ славной городъ же, Какъ во ту-ли ево матупку во каменну Москву; Отдала она купцю ево въ прикашшицьки; Торговать-то онъ въдь сталъ да всё съ прибытками;
- 75. Вострота ево была да всё великая.
  Ай одинъ купець ево перезывать всё сталъ:
  "Я положу-то тебъ въдь жалованьицё великоё".
  Переходить онъ въ другу торгову лавочку;
  Самъ въдь кругъ-то онъ въдь лавоцьки росхаживать.
- 80. Скоро ъдёть туть корета золочёная; Туть сидить-то во кореты красна дъвиця, Шьчо сидить она да всё высматривать На младого на етово прикашшика; Погледъла на ево, сама призарилась;
- 85. Говорить-то своёму она кучеру:
  "Ты сворацивай къ торговой къ этой лавочки".
  Говорить-то всё ёму, да добру молодцу:
  "Ты какой ходишь вёдь молодець, розгуливашь?"
   Я сидёлъ-то, красна дёвиця, въ торговыхъ своихъ лавочкахъ;
- 90. Мнѣ-ка шьто-то какъ прискучилось;
  Я вѣдь вышелъ посмотрять на съвѣтлу всё на улицу. —
  Говоритъ-то тутъ дѣви́ця-душа красная:
  "Ты веди, веди миня скоро во лавоцьку;
  Онъ приводитъ ей да всё вѣдь въ лавоцьки;
- 95. Она брать у ево, побрать, товары-ти берёть да всяки-разныя; Набрала-то у ево всё на три тысеци, Попросила у ево пера всё лебелиного, Написала всё ёму да туть записочку, Написала ёму, всё запецятала.
- 100. "Не евлюсь-то я къ тебв какъ, доброй молодець, Церезъ три тибя денёцька поры-времени,— Ты возьми моё письмо ты скоро росыпечатывай Находи ты по письму да ты какъ всё миня. Можоть, худо будёть зайти, дакъ ты не бойсе же,
- 105. Хорошо будёть зайти, дакъ ты не бойсе же,-

Проходи ко мив сымвий; тебя пропусытать жой. Туть выдь говорить она ему всё таковы рыци: "У меня-то ныть съ собой всё золотой казны; Привезу-ту я тебы хоть церезь три разывы денёцика;

110. А не привезу токо къ тибъ, дакъ воть оставлю я тибъ да всё записочку.

Вы до тіхъ поръ не смотрите, не читайте-тко". Ай прошло-то три денёцька поры-времени. Какъ прошло-то тому времени да всё три денецька, Запецяловался туть всё доброй молодець:

- 115. "Я немаленьку шутоцьку напіўтиль туть,—
  Надаваль-то я теперь да на три тысеци!
  Да хороша відь матушка всё славна камянна Москва;
  Написала хоть она всё андресь свой,—
  Написала хоть она, бывать, мві-ка цюжо имя, цюжу фа-
- 120. Я зайду-ту какъ ноладно—засадять миня, дородьня добра молодца.

Мив сказать разьий купецеськимъ всё дівтоцькамъ; Не скажу-то я купецеськимъ всё дівтоцькамъ, — Засадять миня дородьня добра молодца. Я отдамъ-то луцьше, изъ матушки отдамъ всё золотой в

Я отдамъ-то луцьше, изъ матунки отдамъ всё золотой казны".

- 125. Ай подумаль онь выдь туть, всё сибы да прироздумывать; Росыпецятываль онь скоро-то её письмо. На письми, всё въ письми было написано: "Молодой ты выдь всё какъ лавочникъ, Да дородьнёй ты удалой доброй молодець!
- 130. По натуры то твоей, по востроты твоей, Я не знаю то тебя да называть то какъ.
  Заходи-ко ты ко мнъ, ко красной дъвици, Ко моёму всё ты да ко величесьтву:
  У тебя была брала не исъ простыхъ родовъ,
- 135. Не исъ простыхъ у тя родовъ, да доцька царьская, Доцька царьская брала, да царя бълого, Царя бълого у тя всё православного.
  Заходи ты прямо всё ко мнъ крыльцёмъ паратнымъ жо". Онъ не наймуётъ себъ да всё добра коня,
- 140. Онъ пошолъ-то, исхитрилсэ, будто какъ въ проходочку ¹); Онъ идётъ-то всё къ дворьцу да онъ ко царьскому, Ко тому онъ ко крылецюшку да ко пре-Красному,

<sup>1)</sup> Пашконь - будто гуляеть.



- Ко пре-Красному да ко паратному, Ко паратному всё ть золочёному.
- 145. Да стръчають туть ево да ниско кланелись, Не доносять-то царю ее да православному, Туть стръчають-то ее да всё прислужьницы, Всё прислужьницы ее да сънны дъвушки; Провели-то ево да до царевны-то.
- 150. Туть дрожать всё у ево да ножки ръзвыя.
  Она скоро скакала царевна на ръзвы ноги,
  А брала ево за рученьку за правую,
  Чъловала всё ево въ уста въ сахарныя,
  Ай садила-то на свой она диванъ да рыта бархата,
- 155. Какъ сама-то всё она скоро и вонъ ушла.

  Туть въдь думаёть дородьнёй доброй молодець:
  "Россказать, думать, про то ушла да она батюшку,
  Она батюшку своёму, царю бълому,
  Царю бълому своёму православному".
- 160. Пріудрогло у ево всё ретиво серьцо,
  Прокатились изъ очей слёзы горючія:
  "Теперь скоро-то меня да будуть бить, казнить,
  Будуть бить миня, казнить, ли будуть высити".
  Пьчо приходить туть царевна туть къ ёму скорёхонько,
- 155. Нанесла-то всякихъ водочокъ заморьскінхъ. Говорилъ-то молодой право прикащшичокъ, Говорилъ-то онъ въдь ей да всё таки ръци: "Ужъ ты гой еси, ты всё вашо величесьтво, Молода же ты царевна! не держи меня, всё не удёрживай;
- 170. Я не буду я сидѣть-то у тебя да всё вѣдь пить съ тобой, Мнѣ не линія съ тобой сидѣть всё простому-ту, Всё простому мнѣ, сыну да хошь купечеську; Я пришолъ-то я къ тебѣ да за росцётомъ всё". Говоритъ ёму паревна таковы рѣци:
- 175. Рошьчитаю я тебя всё чересь три часа, Спровожу тебя домой-то я не по шпрокой сывытлой улици, Спровожу тебя домой дорожкой незнакомою:
  У меня-то выдь какъ въ трои ети суточки
  Какъ выдь зыдылана тебы дорожка всё по подвемельицю,
- 180. Тамъ прокопана отъ нашого дворьца всё государева До твоей-то до торговой всё до лавоцьки; Всё засычбиёны огни всяки у мня разныя.—
  Спроводила она всё да тутъ прикашищицька, Спроводила ево дорожкой незнакомою.

185. Съ той-то поры-то сталъ ходить да къ ей цестёхонько, Сь ей просиживать стали ноцьки тёмныя. Изъ другой земьли прівхалъ туть король богатыя, Онъ въдь сталъ-то у царя да всё туть свататьце; Ай хотълъ-то царь просватать да свою жё доць любимую.

190. Говоритъ-то ёму доць всё таковы слова:
"Ужъ ты гой еси, родимой мой ты батюшко!
Я нейду-ту въдь за короля да всё въ замужесьтво".
Не неволилъ свою-то доць нашъ бълой царь.
Ай пошоль-то по матушки по камянной Москвы.

195. Молодой-то всё`да королевиць-отъ; Онъ въдь сталъ-то у купецеськихъ ребятушокъ выспращивать.

Познакомилсо онъ скоро съ дътьми купецеськима. Тутъ въдь всё-то купечеськой-отъ сынъ да россказалъ ему, Россказалъ-то ему да всё повъдалъ онъ:

200. "Не пойдёть-то ужъ за васъ ея величество; — Познакомилась-то въдь съ нашимъ всё прикашшицькомъ; Ходить нашъ-отъ къ ей прикашшикъ кажной вечорочикъ-отъ, Да просиживатъ съ имъ да ночки тёмныя, Шъчо проигрываитъ съ имъ да всё въдь въ карточки".

 205. Говорилъ-то ёму всё королевськой сынъ:
 — Я не върю, у васъ шьто полюбитъ царевна-та,
 Шьчо полюбитъ она въдь роду-ту простого, въдь не царьского —

Говорить-то тугье ёму да сынъ купечеськой: "У ей зьдъланы таки да потайны всё рвы;

210. Какъ нехто въдь не знатъ въ матушки всё въ камянной Москвы; Я узналъ-то я да тольки укараулилъ-то. Ишше туть-то онъ мнъ всё отпираитце, Ишше всё-то онъ объ томъ не извиняитце". Тутъ въдь скоро пошолъ король да прямо онъ къ царю-ту всё,

215. На лицё-то онъ пошоль да царю былому; Говорить то выдь король да таковы рыци: "Ужъ ты гой еси, ты царь, да царь всё былой ты, Царь ты былой, всё да православной ты! Потому-то выдь нейдёть твоя любима доць,—

220. Ознакомилась-то она, всё познакомилась У купця-та ета въ лавоцьки съ однымъ прикашшицькомъ. Досмотри-тко своёго ты дворьца всё государева;— Какъ подкопаны рвы да вплоть до лавоцёкъ торговыихъ; Тамъ горятъ въдь огни всяки-разныя.

- 225. Онъ въдь ходитъ къ ей да по подземелью".

  Не овинилъ-то тутъ въдь царь свою любиму доць,
  Овинилъ-то тутъ онъ младого приказшицька:
  "Какъ ты сьмълъ ты подступить да къ моей доцери?
  Исъ простыхъ-то ты родовъ, быватъ, хресьяньскихъ всё?
- 230. Не должонъ ты поступить къ ея высочеству. Да скажи-ко мнъ, дуракъ, скажи, безсовъсной: Ты какима людьми ты это здумалъ-то, Ишше съ кимъ ты эта ухитрилсэ-то Подкопать ты рвы да потаённыя?
- 235. Говориль-то туть дородьнёй доброй молодець:

   Я хоть куда-то иду, да ко присяги всё,

  Церезъ звонъ миня ведите вси попы соборныя;—

  Не рышалсо всё я дылать рвовъ да потаённыхъ-то;

  Шьчо своя-та въдь твоя-та доць ухитрилась.
- 240. Какъ сама она миня водила-то по этой по дорожоцьки. Туть засадилъ-то цярь свою взяль дочь любимую Хошь не въ тёмны-ти ей да хоть во тёмници, Не въ въ холодны ей въ покои, всё во тёплыя, Замыкалъ-то ей всё за многи замки,
- 245. Онъ въдь бралъ клюди да во свои руки; У себя дёржалъ да всё хранилъ-то онъ: "Каравульшики всё, върно, измъньшики!". Засадилъ-то онъ изъ лавки добра молодца Онъ во ту ево во тёмну веё во темницю,
- 250. Не вельль ёму давать всё трои суточки, Какъ не пить ёму, не ись, да всё не кушати. Доносиль-то онъ въдь скоро туть въ сеноти вси: "Какъ въдь цимъ въ синоти да россудять туть, А въдь цимъ-то, цёго да всё россудять насъ?"
- 255. Какъ въдь тутъ-то вышло ёму, шьто добра молодца повъсить тутъ,

Повъсить ёво да всё на висълицю, Отрубить ёму тогды да буйна голова, Шьчобы видъли народъ, вси люди добрыя. Говорилъ-то онъ всё да таковы слова:

- 260. "Ужъ вы донесите-ко, слуги, вы мои караульшински, Донесите вы своёму царю бѣлому, Царю бѣлому своёму, православному,—

  не отошлёть-то онъ да этой грамотки Какъ моей-то всё родимой милой матушки,
- 265. Не дозволить ли прити мнв съ ей проститце то?"

(Говорилъ-то туть царь да таковы рыця) Посылалъ-то онъ съ письмомъ да гойъца скорого, Шьчобы ъхала ево да родна матушка. Привезьли-то туть родиму ево матушку.

- 270. Да стоитъ-то она, слезно уливантце 1):
  "Ужъ ты гой еси, моё хоть цядо милоё!
  Тебъ уцесьть пала всё така безцясная,
  Ты родилсэ отъ безцясной бъдной матери:
  Просымъялъ меня-то всё садовникъ 1) младъ.
- 275. Погибаетъ твоя буйная головушка!

  Хоть меня-то (?) приняла я стыдъ напрасной-отъ,

  Не отъ князя приняла я, всё не отъ царя же тутъ,

  Приняла, бывать, отъ простого деревеньского.

  Какъ тебя-то хоть сказьнять да всё за царьску доць.
- 280. Всё за царьску доць, да за ея хоть за высочество,— Я рошшила всё теб'в да модну всё рубашку-ту; Рошшивала я теб'в да краснымъ золотомъ, Вышивала вси слова свои бесцясныя, Какъ родила-то тебя и какъ возросьтила,
- 285. Какъ отъвезла-то на цюжу я тибя сторону; Я не скольки-то шила, — вдвоё плакала; Вышивала я рубашку равно три года, Я ронила-то въдь слёзъ, да будто рудьи быстрыя. Ты надънь, надънь мою топерь рубашоцьку, —
- 290. Процитають пусь многи да жоди добрыя, Процитають пусь жинзья да вси кинзевици, Процитають пусь выдь вси люди премудрыя. Одывать то оны рубашоцьку скорёхоныхо, Роспрошаитце сы родимой своей матушкой.
- 295. Тутъ приходять палаци всё немилосьливы
  Да беруть-то ево всё за бълы руки,
  За бълы ёго руки, за золоты персыни.
  Приходитъ тутъ къ ёму да пра(в)ославной царь;
  Посмотрялъ-то онъ на тъ слова на золоты-ти всё,
- 300. Онъ въдь сталъ-то всё цитать, да царь заплакалъ туть:
  "Вы постойте, палаци всё немилосьливы,
  Погодите-ко его да вы всё въсить-то,
  Ужъ вы дайте-ко сида да добра молодца.
  Мы не будёмъ ёго да мы всё въсить-то:

<sup>1)</sup> Въ темници.

вивсто "всаднивъ". Собир.

- 305. Кабы въдь я-то буду ёму да всё родной отець, Ишше онъ-то мнъ-ка будёть всё родимой сынъ, Да родимой-отъ сынъ, да всё царевиць онъ. По гръхамъ-то въдь моимъ да такъ слуцилосе, По тяжкимъ-то по гръхамъ мнъ-ка отворотилосе:
- 810. Посьмъялсе надъ его я родной матушкой,— Отьсмъялсе надъ моей да въдь онъ доцерью." Призывають ихъ скоро на осьню ставку, На осьню-то въдь на ставку, царю на лицё-то въдь. Повинилась-то ему да доць родимая:
- 315. "Ужъ ты татенька мой да всё родимой ты! Какъ не онъ-то на меня нашолъ въдь всё,—Ише я-то възь всимъ да виноватая; Я обзарилась-то всё на красоту ево, Созвала ево въ полаты бълокамянны;
- 320. Не пошла-то потому за короля замужъ,— Всё въ нешчасномъ я въ такомъ да положеньици" <sup>1</sup>). Повънчали туть да брата-та съ родной сёстрой.

57

## Мать и дочь въ татарсномъ плъну.

(У дочери Павлы).

За..... <sup>3</sup>) ръкой стоели злы тотарницьки; Тотарьницьки дълъ дълятъ, Они дълъ дълятъ да они пай паятъ. Доставалась-то зятю всё въдь тёшша-та;

- 5. И не знаёть въдь зять, што досталась ёму тёшшенька. Говорить-то тотарьницёкь да таковы слова: "Увезу-ту я полянку во своё мъсто, Во своё мъсто полянку-ту да къ молодой жены, Къ молодой-то всё жоны, руськой поляночки;
- 10. Прикажу я, прикажу да три роботушки: Я перьву-ту дать роботу—ей куделька пресыть, Да втору ей дамъ роботу—смотрять ей, лебедей стеречь, Я третью-ту дамъ роботу—колыбель качать". Привозилъ-то онъ полянку къ молодой жены;
- 15. Ай дала одну роботу ей кудельку прясь,

<sup>1)</sup> Я, говорить, -шьто жошь надо мной далай-я непраздна.

<sup>2)</sup> А. М. Крюкова не запомнила имени ръки; она говорила предположителько, что нужно пъть: "За Дунай-ръкой". Собир.

Ей другу дала работу лебедей стеречь, Третью дала ей роботу колыбель качать. Съдить, качать да мала дътишиа, Что сидить она качать, сама прибайкивать:

- 20. "Ай баю, баю, ты сыпи, боярьской сынъ! Ище по роду-ту мнъ дакъ былъ бы внучопёкъ, Ай нельзя мнъ-ка пазвать—дакъ ты въдь въры не той; По отци тебя назвать—дакъ ты тотарничокъ, Да по матушки назвать—сказать какъ внучоцёкъ,
- 25. Ты черёвъ-то всё монхъ ты былъ урывочокъ: Ишше мать-то всё твоя въдь мнъ родная доць, Мнъ родная она дочь да всё поляночва; Во полонъ была взята она семи годовъ. На груди-то на правой дакъ есь родима у ей родинка,
- 80. У лѣвой-то всё у ножки нѣтъ мизеньцика"; Тутъ сказали пошли да сѣнны дѣвушки, Всё ее пошли сказали всё прислужоцьки, Шьчо кацятъ-то полонянка колыбельку, приговариватъ: "Ты баю, баю, да ты боярьской сынъ!
- 35. Ты по батюшку да всё тотарьницёкъ, Ай по матушки ты да все русаночокъ, По моимъ-то ты черёвамъ всё урывочокъ: Ишпе мать-та твоя мнъ-ка родная доць; У лъвой-то у ноги да вътъ мезинчика".
- 40. Доложили туть да красны дввушки Да сказали они своей хозяющки: "Молода ты наша да всё боярина, Со Руси-то взята да ты поляночка! Ты заставила-то робить родну матушку".
- 45. Туть бытить, бытить скоро да дочка къ матушки, Она падать-то дочь да къ ногамъ къ матушкинымъ: "Ужъ ты матушка моя да ты родимая!"
  Уливантце слёзами всё горюцима.
  "Ты бери у мия, бери да золотой казны,
- Ты бери у мня, бери да копя луцьшого, Поъжай-ко-се ты, матушка, да на съвятую Русь, На съвятую ты Русь да изъ земли невърною".
   Говорила то матушка да родной доцери:

   Не беру я, не беру я золотой казны,
- 55. Не возьму и, не возьму да коня луцьшого,— Провожу я съ тобой жись, да со роднымъ дътёмъ.—

58.

#### Взятіе Казани и назнь царя Симеона.

(Слышала однажды въ Золотицъ, отъ кого-не номинть).

Ишше было во городи въ Казани тутъ; Ай во томъ-ли во Казаньскомъ городи, Середи было Казани, славна города, Шъчо во тъхъ было въ полатушкахъ всё во царьскихъ

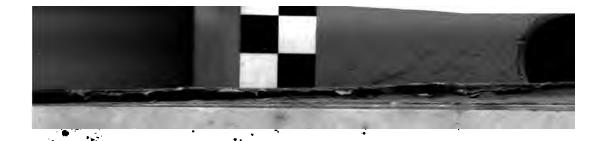
- Опочовали-то, спали да царь съ царицою,
   Семіонъ-отъ вѣдь царь съ царицой со Елепою.
   Ище царь-отъ вѣдь съпитъ сеоъ онъ да крыпкимъ сномъ,
   Да Елена-та царица да она спать не съпитъ;
   Она мало-то спала-то всё ночку тёмпую,
- 10. Она видъла себъто да такой страшной сонъ: Да какъ-будто со востоцьню-ту со стороночку Тамъ въдь грозна-та тученька подымаласе, Подымалась-то туця грозна великая; Вылетаётъ тамъ скоро ка-быть сизой орёлъ,
- 15. Прилетълъ онъ а на крышу-ту всё на царьскую, Онъ въдь сталъ-то на крыши да всё полётыгать, Онъ во крышу-ту орылинымъ-то носомъ всё ноклёвывать. Ай выходитъ Семіонъ-отъ царь будто на улицю; Приклёвалъ онъ у ево будто буйну голову,
- 20. Онъ выклёвываль у ево будто очи исныя. Ай ведь туть-ли цярина-та пріужахнятцэ. Опа думать про собя, думать думы кренкія, Думы кренки-ти думать, всё премудрыя; Говорить она сама собе таковы слова;—
- 25. Закрычала споимъ она зысьнимъ голосомъ: "Тебъ полно-то спать, царь, усыпатисе! Пробужайсе, Семіонъ ты царь, отъ кръпкого сну. Росскажу-ту я тебъ да цивной, страшной сопъ, Росскажу-ту я тебъ да всё повъдаю".
- 30. Пробуждантые Семіонъ-царь отъ крынкого сну; Ему стала царица Елена всё росказывать: "Я ноцесь мало спала, много во сыни видяла: Со востошну-ту со сторону какъ орёлъ летить; Онъ садилсэ къ намъ на крышу на золочёную,
- 35. Онъ въдь сталъ у насъ крышочки всё поклёвывать, А тебя, царь Семіонъ, будто въ буйну голову, Въ буйну голову тебя будто, во жолты кудри, Во жолты кудри тебя будто, во ясны оци".

Говорить Семіонъ-царь таковы ріци:

- 40. Ужъ ты глупа, царица да всё Елена ты! Неужли же мы будёмъ снамъ всё варовать? Некогда же я не буду спу всё варовать. А не въ долго-то было-то какъ то времецько, Подымантьце туть въдь да всё москоськой внязь,
- 45. Да москоськой-отъ князь, ишше нашъ-отъ бѣлой сывѣтъ. Ишшё той-ли нашой вѣрушки православною, Ишше тотъ-ли Иванъ да свѣтъ-Васильёвиць; Ишше скоро подъѣжатъ къ Казани, славну городу Онъ со многима своима съ полками, со солдатами,
- 50. Онъ со старыма казаками да всё со славныма.
  Прівжаёть онъ ко Казани туть;
  Навозиль-то да онъ въдь бочки пороху,
  Онъ спускаеть въдь къ боцькамъ свъщшу да по подземелью.

Придводители ево вси ужахнулисе,

- 55. А одинъ-то предводитель да онъ смвлой же былъ: "Ужъ ты милой ты князь нашъ Иванъ Васильёвиць! Ты пошто спусьтилъ свъщшу-ту всё по подземелью? Розорвётъ-то всю въдь матушку сыру землю". Тутъ доходитъ огонь-то всё до боцёкъ съ порохомъ;
- 60. Ище съ порохомъ боцьки всё заималисе, Отъ огню-ту они скоро загорълисе, Загорълисе отъ пороху скоро, да захлопала Ище матушка-та да всё сыра земьля; Туть скоплянтьце скоро земьля туть во одну гору.
- 65. Загоръли (в)си царьски-ти тутъ полатушки. Ише царица Елена была хитра, мудра, Да хитра была, мудра, всё она догадьлива; Она слыхала про матушку про съвятую Русь— Ишше какъ на Руси-то да дъло дълаютъ.
- 70. Да берёть она цариця да въ руки бѣлой жлѣбъ, Шьчо стрѣцять она князя-свѣта Москоського, Ище Грозного царя Ивана Васильёвича, Ище кланеитце всё ёму низёшенько, Принесла ему покорносьть всё зъ благодарносью.
- 75. Ише туть же цярю-ту всё пондравилось, Да пріятны слова въ цесь показалисе Ище той-ли царицы-то всё Елены-то. Ище царь-отъ Семіонъ да былъ упрямой-отъ, Да упрямой-отъ былъ да онъ гордой-онъ самъ.



- 80. Ище гашъ-отъ въдь руськой князь розретивълсэ, Ище Грозной-отъ нашъ Иванъ Васильёвиць; Бралъ-то царя Семіона онъ за жолты кудри, Онъ держалъ его кудря жолты во бълыхъ рукахъ, У живого оци ясны взялъ повыкопалъ,
- 85. Онъ срубилъ-то буйну голову-ту съ могуцихъ плець, Отьбиралъ-то у его всё платьё царьскоё, Ишше ту-ли потфиру-ту государьскую, Онъ въдь тутъ всё себъ, да онъ собъ же взялъ; А царицу-ту Елену да онъ привёлъ ею,
- 90. Окресьтили, привели въ въру православную, Посьтригали-то ей всё во манашины; Въ манастырь-отъ онъ увёзъ ей во спасёной-отъ. Ище самъ-то увхалъ въ матушку въ Москву-ли онъ, Онъ во матушку увхалъ въ камянну Москву;
- 95. Онъ со той-ли поры да сталъ царёмъ царить.

59.

# Похороны Сеньни Разина.

(У свекра Василія Леонтьевича).

Ище говоритъ-то атаманъ всё Сенька Разинъ-отъ: "Ей, мнъ больше, атаману, по чисту полю не вжживать, Мня по чистому по полю, по темнымъ лъсамъ! У мня было на въку-ту всё повжжоно

- 5. Ай не годъ у мня, не два было, не три года,— Я въдь взъдилъ по чисту полю, темнымъ лъсомъ Ей, тридцеть-то годочковъ поры-времени. Какъ теперь мою дружиночку хоробрую Изымали ихъ во руки, посълили всё,
- 10. Посадили ихъ во тёмну, тёмну темницю, Ей, за тъли ихъ за кръпки за замочки туть, За тъмати всё за строгима за караулами. Посьлъ ихного-то я посьлъ бываньиця Я въдь много-то дълалъ пользи царю бълому:
- 15. Я въдъ много губилъ да людей добрыхъ-то, Я тутъ много убивалъ тотаръ поганыихъ, Я въдъ силы-то невърной, бусурманьскою, Я тутъ много въдъ грабилъ золотой казны. Мнъ-ка больше золотой казны не грабъливатъ,
- 20. Мив-ка больше циста серебра не грабыливать, Дорогого мив скаценого-то больше жемцюгу!

Я повду, атаманъ же, во чисто полё, Во чисто полё повду ко своимъ товарышшамъ, Посмотрю своихъ товарышовъ въ бъломъ шатръ,

- 25. Роспрошусь-то я сь има на жисть на въчную". Изь циста поля подхаль ко Дунай къ ръки; Прівжаєть онь ко матушки къ Дунай-ръки. "Хороша течеть Дунай да ръчка быстрая, Ръчка быстрая течеть, очунь широкая.
- 30. Закрычу я у Дуная переводышика; —
  Тутъ нехто меня въдь всё не перевозять тутъ,
  Шьчо тово-ли атамана Сеньку Разина".
  Говорилъ онъ своёму-ту онъ добру коню:
  "Ты останьсе ко, останьсе, ты мой доброй конь,
- 35. Ты останьсе-ко, конь мой, въ зеленыхъ лугахъ, Въ зеленыхъ лугахъ останьсе, въ шолковой травы". Тутъ поплылъ-то ръку да Сенька Разинъ-отъ, Подоплылъ въдь только ръчку до полу-ръки, До полу-ръки доплылъ да всё до камешка,
- 40. Всё до камешка доплыль до горючого; Онъ выходить на горючой на съръ камешовъ; Написалъ онъ на камню, шьчо ёму въдь надобно, Шьчо въдь надобно ёму, да про собя пишотъ, Онъ всё пишотъ со сълёзами со горючима,
- 45. Онъ своей пишоть хороброю дружиночки: "Ужъ вы милыи, моя хоробра ты дружиночка! Токо выпусьтять на волю васъ же, добрыхъ молодцовъ, Токо будите на волюшки на вольнёю, Найдите, быватъ, вы атамана Сеньку Разина.
- 50. Шьчо вы сильнёво, могучого богатыря 1),— Росьпишу-ту вамъ, хороброй всё дружинушки: Вы возьмите-тко отсюда тъло бълоё, Вы возьмите-ко миня, всё увезите вы, Повалите вы меня во матушку въ сыру землю,
- 55. Положите межу трёхъ славныхъ дорожоцёкъ, Гдв съвжаютьце могуціи сильни богатыри, Во которомъ они мъсьти думу думають, Думу думають они, совъть совътуютъ; Ай въдь туть меня повалите межу трёхъ славныхъ дорожоцьки:

Богатырей, говорять, запретили, какъ Владимира не стало,—въ другой старины пое́тьце.

- 60. Шьчо перьву миня дорожку Питенбурськую, Межу втору миня дорожку къматушки всё камянной Москвъ, Ко третьей миня дорожки къ славной Кіевской. Повалите моё, положьте тъло бълоё, Тъло бълоё моё всё богатырьскоё;
- 65. Вы кладите мнѣ-ка въ матушку въ сыру́ землю Взъ голову кладите мнѣ чудёнъ-отъ крестъ, Вы мнѣ въ ноги-ти кладите мой вѣдь страшонъ мець, По праву́-ту руку 1) мнѣ кладите палицю тяжолую, Ай къ мецю-ту ставьте моего да всё добра́ коня,
- 70. Къ лъвой руценьки кладите вы булатной ножъ; Вы завройте моё-то тъло бълоё, Навалите-ко плиту да камня сърого; Росыншите вы слова вси до единого, Опишите вы моё имя, фамилію,
- 75. Шьчо лежить-то въдь Сенька туть богатырь Разинъ-отъ. А пойдуть-то, поъдуть многи вси люди добрыя, Бывать, руськии могуции богатыря, И пойдуть-то молодци да красны дъвушки,— Всё помянуть-то моё да тъло гръшноё;
- 80. Какъ цюдну-ту кресту они помолятце,
  Они страшного меця всё пріужахнутце".
  Туть въдь выпустили всю дружиночку-ту скоро храбрую;
  Туть на кала дружиночка хоробрая,
  Отыскали тьло было богатырьское,
- 85. Повезьли-то тъло бъло цересъ три дорожоцьки: Цересъ Кіевську, Москоську, цересъ Питерську; Хоронили-то его, да атамана-та, богатыря, Шьчо того-то въдь Сеньку ёго Разина; Ище въ голову-ту ставили чудёнъ-отъ кресъ,
- 90. Ко ногамъ они положили стращонъ-отъ мець, Къ правой рученьки положили да саблю вострую, Къ лъвой руценьки положили его булатной ножъ, Добра коня они поставили къ его страшну мецю, Накрывали-то плиту всё камия сърого,
- 95. На плиты всё росыписали, какъ и онъ велълъ: Отыписали-то Сеньку всё богатыря, Шьчо того-ли богатыря могуцёго, Могуцёго богатыря Сеньку Разина.

<sup>1)</sup> При повторенія этого стиха, Крюкова пропъла: "Подлѣ бока" и "А въ дъвой бокъ". Собир.

#### Семейная жизнь Петра I.

(У свекра Василія Леоптьевича).

Ишше было въ славной матушки да въ камянной Москвы, Ай въдь по небу-то было по голубому Выкаталась-то луна, да луна съвътлая, Луна съвътла, опекало соньцё красноё.

- б. Шьчо во ту вѣдь всё пору́ было, во то время, Зародилсэ у насъ младенькой пяревиць-отъ Шьчо по имени вѣдь Петръ да Алексѣёвичъ. Ночку не спали премудры разны плотьнички, Колыбелёчку пяревицю готовили,
- 10. Украшали въдь они да краснымъ золотомъ; Какъ втору-ту ноцьку они не спали Всё въдь нянюшки да ихны мамушки, А сънны-ти всё у нихъ да красны дъвушки, Всё окуточки-ти младому цяревицю готовили,
- 15. Шьчо окутоцьки-ти шили дорогого-то атласу бѣлого, Рошшивали всё они да краснымъ золотомъ, Ай садили-то они да скатна жемцюгу. Шьчо на радосьти всё младого цяревиця Шьчо по имени Петра да Олексъвиця,
- 20. Собирали на радосьти почесёнъ пиръ, Пиръ почесёнъ собиралъ 1) да всё навесели, На князей-то собиралъ да онъ на бояръ-то, Онъ на руськихъ на могучихъ на богатырей, Собиралъ-то всёхъ солдатовъ новобранныихъ,
- 25. Собиралъ-то всёхъ хресьянъ-то всёхъ прожитосьнихъ э), Собиралъ-то онъ вёдь вдовъ, сиротъ всё бёдныихъ. Говорилъ-то всё нашъ царь да таковы слова: "Я кого забылъ позвать, дакъ пушшай такъ идутъ". Собиралсэ этотъ пиръ вёдь трои сутоцьки.
- 30. Было дано знать по всимъ землямъ да по всимъ городамъ; Отовсюль многи цари съвжжалисе, Отовсюль-то изъ земель да короли всё разныя. А тотъ пиръ-отъ у ихъ вёлсэ трои сутоцьки; На такой-то было большой радосьти,
- 35. Не видали, какъ прошло-то время, прокатилосе,

<sup>1)</sup> Конечно, Оденсви Михайловичъ. Собир.

Бъдныхъ, должео быть? А. М. Крюкова. Зажиточныхъ. Собир.

Прокатилось-то время трои сутоцьки.

Ишше стали туть вси госьти розьвжжатисе,

- Розьвжжатисе госьти, росходитисе

По всемъ-то по губерьнямъ, по всимъ своимъ городамъ.

- 40. Ишше сталь-то росьти младъ цяревиць-отъ; Онъ въдь скоро-то возростаётъ тутъ, Возростаётъ онъ да какъ скорёхонько. Ишше сталъ у насъ да Петръ-отъ Перьвой-отъ, Сталъ семи годовъ—да ёму отъ роду;
- 45. Какъ премудрой былъ цяревиць-отъ хитрой-мудрой; Изучилсэ-то онъ скоро Божьей грамотъ, Ко всёму онъ изучилсэ, цёму надобно. Ище сталъ-то у насъ младой всё цяревиць-отъ, Ище тотъ-ли у насъ Петръ всё Олексъёвиць,
- 50. Приходить-то стало время какъ женитбы туть. Говорилъ-то ёму царь-отъ, государь всё нашъ, Олексвй-отъ говорилъ да свътъ-Михайловичъ: "Ты женись-ко-се, женись ты, младъ цяревиць-отъ, Ты женись-ко-се у мня, да гдъ тъ хочетце"
- Отвівчайть цяревиць Петръ всё Олёскёвиць:
   Я женитьце не хочу да въ камянной Москвы;
   Ты построй-ко мнів-ка, батюшко, да славной городъ-отъ,
   Питенбурхъ-отъ ты мнів зьдівлай славнымъ городомъ;
   Я убду, тамъ дакъ буду жить-то я,
- 60. Буду жить-то я, владыть своимъ дворьцомъ.— Ай послушалъ-то ево всё родной батюшко; Говорилъ-то самъ ёму да таковы рыци: "Ты премудрой, ты прехитрой ты цяревиць мой! Ужъ ты ладно-то всё у мня уму́дрилсэ.
- 65. Мы зацьнёмъ-то дълать, убирать-то славной Питенбурхъгородъ;

Ты увдёшь во готовы во полатушки, Со своей тогда увдёшь съ молодой жоной". Женилъ-то своёго сына любимого, Шьчо того-ли всё Петра да ишше Перьвого,

- 70. Онъ женилъ-то въдь ево въ земли невърною, Во богатой онъ земли у короля швецького; Онъ въдь бралъ-то тутъ Настасью-Королевисьню, Онъ привёзъ-то всё ей въ матушку-ту въ камянну Москву. Посьлъ этово-то было посьлъ времени,
- 75. Тамъ росстроили въдь Питёнбурхъ-городъ, Они здълали дворець всё государёвъ-отъ.

- Уѣжалъ-то со своей онъ съ молодой жоной, Съ молодой женой съ Настасьей съ Королевисьнёй. Они съ той 1) жили хорошо да бесь лиха;
- 80. Ихъ какъ жись-та въдь была, да какъ цьвъты цьвъти, Какъ цьвъты-то цьвъли у ихъ лазурёвы; Какъ катплеэ ихной въкъ, да какъ ръка текла. Въ этой радосьти Господь имъ далъ ише радось: Какъ родилеэ-то у ихъ да всё въдь милой сынъ,
- 85. Всё въдь милой-отъ сынъ у ихъ цяревиць-отъ; Нарекли имя цяревицю-ту Оёдоромъ. Собиралъ-то онъ на радосьти весёлой пиръ Для своёго онъ для младого цяревиця. Тутъ звонили-то везьдъ да во вси колоколы,
- 90. Шьто молили-то Бога за цяревиця.
  Ише сталь у ихъ цяревиць подростать онъ въдь,
  До тово-то онъ у ихъ-то, сталъ большой у ихъ;
  Называть-то стали тутъ наслъдыницькомъ,
  Ише тъмъ-то стали звелицять-то Өёдоромъ Петровицёмъ.
- 95. Онъ <sup>2</sup>) почасту собиралъ всё веселы́ пиры. Говорили тутъ ему люди премудрыя: "Ужъ ты гой еси, да нашъ ты бълой царь, Ужъ ты бълой нашъ царь да Петръ ты Перьвой нашъ, Ихъ отецесьтва же съвътъ нашъ Олёксъёвиць!
- 100. Хошь росьтёть-то у тебя твоё-то цядо милоё, Твоё мило росьтёть чадышко любимоё,— Онь въдь здълать-то тебъ, върпо, изьмънушку, Онъ изьмънушку тебъ, да онъ твоей въры, Онъ въдь будётъ править върушку старинную,
- 105. Онъ старинну будёть въру богомольнюю,
  Богомольню хранить върушку спасёную".
  Говоритъ-то въдь нашъ бълой цярь,
  Шьчо по имени въдь Петръ нашъ Олёксъёвичъ:
   Не повърю я у васъ, люди премудрыя,
- 110. Не услыну я покамъсъ всё у сына у любимого,
   У того-ли я да всё насълъдника,
   Я у Оёдора всё у Петровиця,—
   Ай въдь тутъ скоро росходились со пиру-ту вси,
   Они къдь росходились по своимъ домамъ.
- 115. Посьл'в этой-то поры царь зам'вчать всё сталъ

<sup>1)</sup> Т. е. съ первой женой. Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Царь. Собир.

Своёго-то онъ сына да всё любимого: Ходитъ Өёдоръ-отъ цяревиць всё невеселъ-отъ. Говорить-то въдь ёму-ту родёнъ батюшко, Ишше тотъ-ли царь Петръ Олексьёвиць:

- 120. "Шьто же ты, моё да цядо милоё, Молодой ты мой да всё наслъдницёкъ, Ты по имени да Оёдоръ-свътъ Петровиць-отъ! Ты въдь ходишь у меня да невесёлой ты, Почему ты у мня ходишь призадумалсэ,
- 125. Почему ты у мня ходишь запечалилсэ?"
   Говорить-то ёму младой-отъ цяревиць туть:
   — Мнъ ноцесь мало спалось да много видялось:
   Прилетъло-то, пришло будто два аньгела,
   Шьто два аньгела мнъ-ка, два хранителя;
- 130. Говорять они про въру про старинную, Про старинную про въру про спасёную, Про спасёную про въру богомольнюю; Называли-то меня младымъ цяревицёмъ. Говорятъ-то всё они мнъ-ка, росказывали:
- 135. "Какъ тепереце живёшь хоть ты паслёдьницькомъ; Когда будёшь жить-то ты царёмъ царить, Ты царёмъ будёшь царить да слыть всё бёлымъ-то, Не держи-ко ты, не варуй вёры папиной, Ты не варуй-ко ише да вёры дёдовой;
- 140. Оврати-ко ты въдь върушку къ себъ назадъ,
  Ты повъруй-ко-се въ въру-ту всё въ правдъдка".—
  Ай въдь тутъ Петру Первому-ту показалось за досадушку:
  Роспоряжатьце сталъ наслъдницёкъ малёхонёкъ,
  Шьчо малёхонёкъ наслъдницёкъ всё молодёхонёкъ.
- 145. Онъ берёть ево за рученьку за правую, Посадиль ево въ темницю на трой на сутоцьки; Говорить-то самъ въдь таковы слова: "Продёржу-ту я ево хошь трои сутоцьки, Я во той-ли продержу да въ тёмной темници:
- 150. Не поваруёть ли онъ да въ въру нонвшну? Отпиралъ-то церезъ трои сутки тёмну темницю, Выпускалъ-то онъ всё младого цяревиця: Онъ сидитъ-то всё въ темници, некуда нейдётъ. Говоритъ то всё ему всё царь нашъ бълой-отъ,
- 155. Царь напів бівлой-отъ Петръ-отъ Перьвой-отъ: "Я скажу тебів тепере, пидо милоё: Не груби-ко ты моёго ретива серьця,

Не роспорежайсе надо мной да ты малёхонькій; Ты въдь варуй-ко въ ту въру, въ которую я варую,—

- -160. Мы поваруёмъ во въру всё во дъдову".
  Говоритъ-то ему младой цяревиць-отъ:
   Не поварую-ту я въ въру, не въ нонъшну,
  Буду въритъ я во върушку старинную,
  Я въ старинную, во върушку въ спасёную.
- 165. Онъ въдь бралъ бъжалъ со спицьки саблю вострую; Хоцётъ съкци у ёго онъ буйну голову. Тутъ идетъ скоро царица къ темной темници, Шъчо идетъ-то она, слезно уливантъце: "Ужъ ты гой еси, мой да супругъ милой ты,
- 170. Ужъ ты милой ты мой до всё любимой ты! Дай сказать мнъ хоть единоё словецюшко: Нъту, нъту такихъ правъ да на съвятой Руси,— Н'ётсъкають-то цари да буйны головы. Ты въдь хоцёшь отсъкци у сына да у любимого,
- 175. Розорить-то ты въдь хошь да своё царство все".

  Туть стопталь-то 1) царь ногами-ти всё ръзвыма:

   Какъ же можошь ты, цяриця, мной роспорежатисе?—

  Шьчо во ту въдь всё пору было, во то время,

  Ужахнулсэ въдь нашъ младой цяревиць-отъ,
- 180. Ужахнулсэ-то онъ, скоро помираётъ тутъ.
  Въдь заплакала царица Королевисьня:
  "Какъ потухла-то у мня свъшша всё воскунрова,
  Со востоцьню-ту стороноцьку упала съ нёба звъздоцька,
  Укатилась-то у мня да виноградинка,
  - 185. Виноградинка моя, да сладка ягодка! Какъ не будёть на царсьви всё теперь паслъдьницька". Похоронилъ онъ скоро младого цяревиця; Прогонилъ свою царицу-ту да Королевисьню, Исъ своёго-то исъ царства онъ ей выгонилъ 3),
- 190. Приказалъ свезьти во манастырь спасёной-отъ, Приказалъ то ей пострикци всё во манашины; И тому она была тому радёшенька, Шьчо радёшенька была да веселёшенька. Уходила, уъжала во съвяты мъста,
- 195. Во съвяты она м'вста, да во спасёныи манастыря; Она молилась со слёзами Богу-Господу,

<sup>1)</sup> Т. е. ватопаль. Собир.

<sup>1)</sup> Т. е. лишилъ ее царскаго ен достоинства? Собир.



Поминала своёго цяда любимого Ишше младого всё Өёдора Петровиця. Онъ въдь сь тъхъ-то поръ да нашъ Петръ Перьвой-отъ,—

200. Повёлась-то ёго жисьть всё не на радосьти, Не на радосьти пошла, не на весельици. Шьчо прошло-то тому времени три годика, И прошло же тому времени петь годиковъ. Наредилсэ-то нашъ да царь-эть бёлой-оть,

- 205. Царь нашъ бълой всё да Петръ-этъ Перьвой-отъ, Петръ-этъ Перьвой-отъ да Олёксвевичъ, Наредилсэ онъ въ платье-то всё плотъницьковъ; У его въдь было содёржоно всё плотъницьковъ 1). Тутъ была всё у етихъ да плотъницьковъ,
- 210. Приготовляла-то имъ кушаньё вдова прекрасная Какъ по имени-то всё Екатерина-та, Изъ отечесьтва была всё Алексвевна; Она пекла на ихъ, варила всё имъ кушаньё. Петръ-этъ Перьвой-отъ, нашъ царь, тутъ робить плотьницькомъ;
- 215. Онъ въдь день-отъ ходить робить, на другой пришоль, Говорить-то самъ Екатерины таковы ръци: "Ты поди, Екатерина Олёксъевна, Ты поди, поди ты за миня въ замужесьтво, Всё въ замужесьтво поди, да всё въ супружесьтво".
- 220. Говорила-то Екатерина таковы різци:

   Допрошу-ту я, спрошусь у всіжь у плотыницьковь, 
  ни присудять ли итти мні, не присудять ли.—

  Какъ пришоль-то туть відь вецёрь поры-времени,

  Не пришоль-то туть відь ужнать Петрь-оть Перьвой-оть.
- 225. Говоритъ Екатерина Алексвёвна: "Ужъ вы гой еси, мои да вси вы плотънички, Вы въдь плотънички вси мои знакомыя! Россудите мнъ да дайте ума-разума, Мнъ итъти ли замужъ всё за плотъницька?"
- 230. Говорили ей да скоро плотьницьки:

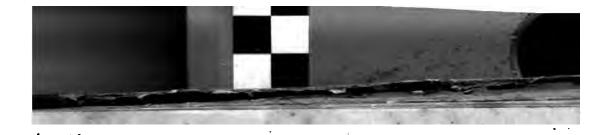
   Ты поди-ко-се, Екатерина Алексвёвна.—
  А приходить-то ввдь плотьникъ на другой же день,
  Говорить-то онъ опять ей таковы ръди:
  "Ужъ ты гой еси, Екатерина Алексвёвна!

235. Ты идёшь токо да за миня замужъ,

<sup>1)</sup> Шьчо (-потому что) они роботали караблицёкь, строеньё ли какое.

Приготовляйсе-вечоркомъ да ко выньцю со мной; Мы повычание въ храму въ самомъ посыльднёмъ-то". Екатерина Алексьёвна да штыти здумала,

- За того-ли всё пошла она за плотыницька.
- 240. По домамъ-то стали люди росходитисе, Какъ ёго-то въдь да вси тутъ плотьницьки; Ище времецько-то тутъ прошло въдь къ вецёру. Онъ приходитъ ко свепшеннику къ духовному, Попросилъ ево зайти всё во Божью дерьковъ,—
- 245. Не въ соборпы-ти онъ церькви, самы нижны туть. Шьчо свешшеннику-ту тутъ всё не пондравилось, Шьчо пришолъ-то опъ въ погодушку великую; Занесло въдь храмъ отъ Божій спѣжкомъ бѣлепькимъ. Говоритъ ему свящшеникъ-отъ таки рѣци:
- 250. "Бесъ порядку дёло дёлашь всё ты, плотьнипёкъ! Ты бы могъ дождать поры-время хорошого". Бралъ то плотьницёкъ лопату во бълы руки, Онъ розгрёбъ-то, роськипалъ да взялъ всё бёлой снёгъ. Заходили-то они во Божью церьковь;
- 255. Екатерина-та въ паперти пріосталасе, Пріосталасе она принаредитисе. Принаредилась-то опа да поскоръ-то всё, И зашла она во храмъ да въ храмъ всё Божій-отъ. (Говоритъ-то этотъ всё въдь плотьницёкъ)
- 260. Опъ пошолъ-то во корманъ своей правой рукой; Доставаеть опъ несчотно красна золота, Подаваёть-то онъ всё да тутъ свеишеннику. Какъ свеишенникъ-отъ тутъ да ужахнулся тутъ: "Ужъ ты гой еси, какой богатырь этотъ плотъницёкъ!
- 265. Ты песцётно мит насыпаль золотой казны". Говориль-то туть ёму всё плотыницёкъ:
   Ты бери, бери, да кольки дано тутъ; Овтичай ты тольки цари бтлого, Царя бълого миня, хоть Петра Перьвого,
- 270. Петра Перьвого миня да Олёксьёвича. Скинываль-то онъ своё-то платьё плотниковъ; Да увидьли тогда-то, шьчо туть бълой царь. Ище попъ-отъ въдь туть да испугалсе туть За свои-ти въдь онъ да за груби ръци;
- 275. Екатерина Алексвевна да чуть въ умъ стоитъ, Цють въ умъ она стоитъ, да изъ глазъ слезы льютъ, Подломились-то у ей да ножки ръзвыя,



Пріупали-то у ей да руцьки облыя. Ишше туть они да пов'єнчалисе;

- 280. Онъ повёлъ Екатерину въ дворець царьскія, Въ дворець въ царьскія повёлъ да въ осударьской-отъ. Поутру-ту онъ стаётъ, утромъ ранешенько, Онъ идётъ-то наперёдъ по воську-ту, полкамъ солдацькимъ, По солдацькимъ-то полкамъ всё новобраныимъ.
- 285. Говоритъ-то царь да таковы ръци:
  "Это шьчо же, братцы, есь законъ да на святой Руси,
  Въ Питенбурхи-то у насъ да славномъ городи:
  Какъ въдь женятьце, посмотришь, всё во бъдносьтяхъ,
  Шьчо во бъдносьтяхъ женятьце, во нужды-то;—
- 290. Ишше всихъ-то проздравляютъ всё зъ бракомъ законнымъ тутъ Какъ миня-то—я царь женилсэ по вечору по поздному, Овънцалсэ-то въдь и да тоже вечеромъ;— Ай пехто-то въдь меня не проздравлятъ теперъ". Тутъ въдь зачели солдаты проздравлять ево,
- 295. Проздравлять-то всё ево да изывинетисе 1).
  Услыхали-то туть да многи илотыпицьки,
  Многи плотыницьки да догадалисе:
  "Ай не плотникъ-отъ туть въдь быль, да Потръ нашъ Перьвой-отъ".

Проздравляли-то ево-то ото всей оть радосьти 300. Шьчо со тымь его со бракомъ со законнымъ-то. Говорилъ-то нашъ да ишше былой царь, Нашъ-оть былой-оть царь да Петръ-отъ Первой-отъ: "Собирайтесь-ко, солдатушки вси новобраныя, Новобраныя мои, да вси военныи!

- 305. Я для васъ больше иду, да я віздь самъ зову, Въдь самъ-оть зову, да зову чёстую". Соберали всъхъ князьей да скоро бояровъ, Собиралъ-то скоро всъхъ знакомыхъ плотьницьковъ; За богатырями-то убхали скоры послы,
- 310. Да скоры послы увхали да скоры гонци, Шьчобы вхали они вси на почесень пиръ, Шьчобы вхали ись поля, поля цистого. Ишше вси скоро богатыри сывжжалисе, Онъ скоро-то тутъ да всъ скоплялисе;
- Они пили-то тутъ да ъли, кушали.
   Тутъ недълёцьку вёлсэ пиръ на радосьти.

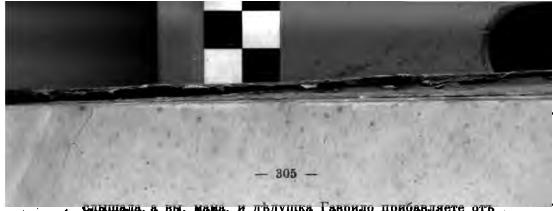
<sup>1)</sup> Закрыцеля всв: "ура".

II.

Мареа Семеновна Крюкова, старшая дочь Аграфены Матввевны (I), дъвушка 23 лътъ, грамотная. Двъ зимы, когда ей было 8 и 9 лътъ, она училась въ своемъ селъ у учителя, о которомъ сохранила до сихъ поръ самыя свътлыя воспоминанія. Очень любить читать и бережеть, какъ драгоцінность, рукопись церковнаго письма, подаренную ей дъдомъ Василіемъ Леонтьевичемь и содержащую въ себъ разныя пъснопънія и житія. Большую часть своихъ старинъ и въсколько духовныхъ стиховъ она переняла у дъда, который не менъе своего брата Гаврилы (III) славился, какъ замъчательный сказатель. Съ 9 лъть онъ учился въ кельяхъ Онуфріевскаго скита, находящагося въ 100 верстахъ отъ Золотицы и въ 50-отъ Койды, на островъ посреди Койдозера и разореннаго, по словамъ крестьянъ, лътъ 40-50 тому назадъ, надо думать - въ концъ царствованія Николая І, въ эту эпоху крайней религіозной нетерпимости. Тамъ онъ выучиль духовные стихи и нъкоторыя старины 1); тамъ же онъ научился пъть церковныя службы, но, несмотря на хорошій голосъ, не соглашался пъть на клиросъ въ Золотицкой церкви, потому что, какъ онъ говорилъ (передаю со словъ А. М. Крюковой), тамъ служатъ не постарому, на клиросъ пельзя взойти-такъ разить табачищемъ отъ дьячка; а пуще всего онъ боялся щепоти (трехперстнаго крестнаго внаменія, вовсе пеупотребительнаго у золотицкихъ крестьянъ). Кромъ своего дъда, умершаго 4 года тому назадъ, Мареа перенимала старины у матери и у крестьянъ съ ръки Мезени, которые нанимались покрученниками на судно (раньшину) ея отца, когда онъ ходилъ въ Норвегію за трескою; это было, когда Мареа еще ходила учиться. Она большая любительница ижсепь, которыя поеть мастерски; старины же "сказываетъ" ръдко, только Великимъ постомъ; вслъдствіе этого она поетъ ихъ довольно неувъренно, нъсколько прерывистымъ голосомъ и, сравнительно съ Аграфепой, плохо выдерживаеть стихъ. На замъчаніе матери, что она поетъ нескладно, она сказала: "Зато я пою такъ, какъ

Ē.

<sup>1)</sup> Въроятно, тамъ онъ выучилъ старины, неизвъстныя другимъ сказателямъ въ Золотицъ: Илья и калики (№ 42), Святогоръ и Илья (61), Женитьба Добрыни и неудачная жевитьба Алеши (62), Алеша и Тугаринъ (47) Борисъ Романовичъ (48), Соловей (65), Разбойникъ Илья (54), Два купца въ кабакъ (55), Сенька Разинъ (59), Петръ I (60).



слышала, а вы, мама, и двдушка Гаврило прибавляете оть себя;—воть у вась и выходить складно".

Кром'в предлагаемыхъ старинъ, М. С. Крюкова знаетъ:

1) Исцівленіе Ильи Муромца, 2) Волхъ Святославьевичъ,

3) какъ Цюрило ходилъ къ Пересьмякиной женѣ, 4) про
трехъ сыновей князя Владимира: Святополка, Бориса и Гльба
(этотъ духовный стихъ она называла стариной), и другія;
итъсколько стиховъ, напр., "По морю синему Халыньскому"1).
Въ говоръ М. С. Крюковой замътно вліяніе грамотности; но
такъ какъ это вліяніе не очень велико, то ея ръчь представляеть изъ себя странную смъсь мъстнаго наръчія и
книжныхъ формъ.

61.

#### Святогоръ и Илья Муромецъ.

(Переняла у дъда Василія Леонтьевича; покрученники съ р. Мезени пъли иначе).

Повздка Илья Мурамия во чисто полё. Повжаеть Илья Мурамець да во чисто полё. Какъ прівхаль онъ скоро во чисто полё, Увидаль-то онъ во полв ископоть-ту лошадиную;

- 5. Какъ самъ онъ старой прироздумалсо:
  "Ище што же это за такоё удивленіе?
  шше какой очунь богатырь сильній-отъ разгуливать?
  Потому я замічаю-то,
  Что ево-то конь відь богатырьской-отъ.
- 10. Мнв-ка вхать ли туда, али не вхать-то, Догонять его ли мнв, оставить ли? Кабы зналь я, старой, что есь этоть богатырь-оть не очунь сильнёй-оть,

Состоялъ бы я въдъ съ нимъ, ево тогды бы побъдилъ-то въдъ; Кабы лътами-ти да онъ въдъ со мной наровнъ,

15. Не поотрашился бы, отъ него смерть я приняль-то бы; Есьли летами онъ ведь очунь младой-отъ, Победить меня Илью, да Илью Мурамия, Мне-ка старому не чесь будёть, не похвальба мне богатырская,

Что онъ младого богатыря да смерть случитца-то.

20. Какъ не будетъ-то въдь всё, да какъ не писано: Когда я былъ-то въдь не владълъ-то, не ходилъ да на ръзвыхъ ногахъ,

<sup>1)</sup> Такъ начинается стихъ о гръшной душъ. Варенцовъ, Сборн. русск. дук. ст., 144.

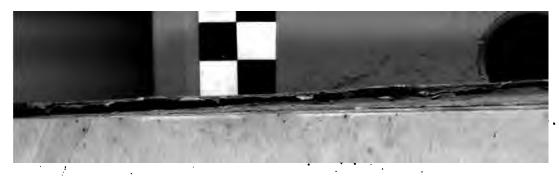
Приходили ко мий всё въдь ангелы, Говорили-то мий таки ръчи, росказывали: "Что не бойсе ты въдь, казакъ Илья Мурамець,

- 25. Ише сильнёй-отъ ты руськой богатырь-этъ, Ише бейсе ты со всъма богатыреми, ты воюйсе-ко; Тебъ, старому, въ чистомъ полъ-то смерьть не писана"". Какъ поъхалъ-то тогда да Илья Мурамець, Какъ по той-то онъ путъ-дороженькъ.
- 30. Прівжаєть онъ скоро въ чисто поле, Увидаль-то въ полі да бізль полотьненой шатёръ; Заходить онъ скоро въ шатёръ полотьненой; Увидаль онъ во шатрі кровать да всё желівную, Желівную-ту кровать богатырскую;
- 35. Удивилсо онъ да той кровать-то:
  (Въ) долину была кровать да сорока сажень,
  Въ ширину была да сорока сажень.
  "Ише кто на этой кровати почоватъ-лёжить,
  Ише какоё это чудо чудноё?
- 40. Но ¹) певърной ли какой да злой тотаринъ-отъ, Онъ руськой ли могучой нашъ богатырь-отъ? Ужъ и съду-то покушаю за его столъ-отъ всё какъ за дубовой-отъ,

Я за ту-ли за салфетку всё въдь браную, Я попью-то, поъмъ, всё покушаю<sup>4</sup>.

- 45. Какъ во ту пору, во то время
  Проговориль-то конь его, да лошадь добрая:
  "Ты зачьмъ-то, Илья Мурамець, прельстилсэ-то
  На богатырьской-оть ты шатёръ бълый полотьненый?
  Какъ за тымъ столомъ-то кушать-то богатырь съ молодой
  жоной;
- 50. У ево-то есь жона да всё красавица.
  Я скажу тебѣ, мой ласковой хозяинъ-отъ;
  Изъвини-ко только, чего я тебѣ да роскажу-то вѣдь;
  Ты послушай-ко рѣчей да справедьливыхъ-то:
  Выходи-ко вонъ да изъ бѣла шатра.
- Б. Чесы у насъ въдь всъ проходятъ-то,
   Что-которы въдь у насъ назначены.
   Воротятца скоро супруги изъ чиста поля,
   Станутъ здъсе цить-то, ъсь да веселитце-то,
   Разной игрой они станутъ да забавлятьцэ-то,

<sup>1)</sup> Вићето "нонь". Собир.



- 307 -

- 60. Ише въ тъ-то всяки игры они, въ карточки. Я скажу тебъ: пользай ты на сырой-отъ дубъ, А коня поставь суда, да за сырой-отъ дубъ, А не вежи ты его къ себъ къ дубу, Отпусьти коня волей гулять да во чисто поле.
- 65. Ты послушай моево да наказаньица". Выходиль старой да изъ бъла шатра, Зальзаль онъ скоро всё на сырой дубъ, А лошадь отпускаль да во чисто полё. Вдругь онь услышиль чудо чудноё:
- 70. Ка згръмълъ-то будто громъ-то гдъ, Збушовала-то погодушка немалая Какъ со въсъхъ съ четыре сторонъ-то; Потемънъло небо синее, Задрожала матушка сыра земъля.
- 75. Увидаль онь—вдеть конь да богатырской-эть,
  На копь-то сидить всадьникь-оть,
  Ишше тоть-ли руськой-оть могучой-оть богатырь-эть,
  Что по имени да Светогорь 1) богатырь-эть;
  На плечахъ-то онь въдь дёржить хрустальнёй-оть раецьоть 2).
- . 80. Онъ снималъ то ево-то скоро со своихъ плецей да богатырскихъ-то, Онъ пихалъ въ корманъ да ручьку правую, Вынималъ-то изъ кормана ключь да золочёной-отъ, Отмыкалъ-то онъ расць хрустальнёй-отъ, Выпускалъ-то онъ свою да молоду жену.
  - 85. 'нъ садились за столы да бълоду́бовы,
    'нъ покушали да всё поъли-то,
    Онъ попели напиточокъ да розноличныхъ-то,
    Поутъщались игрой въ карточки.
    Говоритъ-то онъ богатырь таковы ръчи:
  - 90. "Теперь пора въдь мнъ-ка всё да на спокой левчи". Тутъ послала на ево-то скоро молода жона На ево-то кровать перину всё пуховую, Она ложила подушоцьки, зголовьицё, пуховыя, Она клала одъяло соболиное.
  - 95. Онъ въдь лезъ скоро да на кровать богатырскую, Онъ заснулъ да сномъ крынкимъ да богатырскимъ-то.

<sup>. &</sup>lt;sup>1</sup>) А. М. Крювова никогда не слыхала этой старины, но слышала ими "Егоръ-Святогоръ". *Собир*.

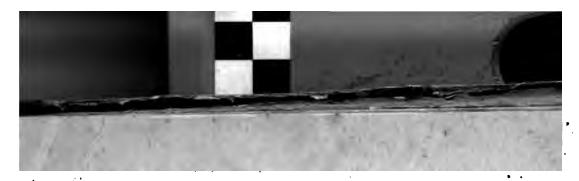
<sup>2)</sup> А. М. Крюкова поправила: "ларець", но дочь стояла на своемъ. Собыр.

Она скоро выходила изъ бъла шатра, 'на пошла гулять да по листу́ полю; Она съ часъ поры да всё росхаживала,

- 100. Золотымъ персынёмъ да всё поигрывала; Съ рукъ на руку-ту персытень перебрасывала: "Когда была и на своей родимой-то на сторонъ, Находилась когды красной дъвушкой, Гуляла всё въдь и да въ зеленомъ саду;
- 105. Ты відь быль у иня відь, персьтень, на правой руків. Я рвала-то разны-ти расьтенья всё садовые, Распівала веселы-ти пісьни дівнія; А слыхали-то тогда да какъ дівніци-ти, да всів мои подружоцьки;

Приходили-то онъ въдь всв да прівжали-то,

- 110. Увеселяли-то миня, да красну дввушку.
  Прівжали-то ввдь къ намъ да туть скоплялись-то
  Всв ввдь руськія могучи-ти богатыри;
  Онв гуляли съ нами по зелену саду.
  Въ одну пору-ту ввдь я да загуляласе;
- 115. Какъ увидала— вдёть-то изъ поля всё богатырь-отъ, Что пресильнёй-отъ да всё престрашной-этъ. Увидалъ-то онъ миня, да красну дъвицу; Я пондравилась ему, да красна дъвица. Онъ завхалъ всё къ моимъ родителемъ
- 120. Предлагать на мнъ да всё въдь свататьце. Устращились то мои чесны родители. Не спросили ни-то миня-то, не доложили, Что жалаю ли въдь я, да не жалаю-то; Они взяли-то миня да всё просватали
- 125. За того-ли за богатыря за сильнёго. Я живу-то въдь теперь да не красуюсе: Мнъ-ка негдъ-то теперь да розгулятце-то; Какъ въдь нечъмъ-то онъ меня да не утъшилъ-то Ише мой супругъ да всё въдь милой-этъ.
- 130. Мы съдъли въ одну пору съ нимъ-то, одну соль да кушали, Росьпивали мы питья да розноличныя. Онъ въдь взялъ въ стоканъ себъ браги налилъ-то, Не допилъ-до дна да мнъ-ка отдалъ-то: "Допивай ты, моя всё да молода жона."
- 135. Какъ въдъ не хотълось миъ-ка выпить-то; Побоялась я ево да не послушать-то. Котда допила я все да изъ стокана-та,



<del>-</del> 309 <del>-</del>

Почуствовала въ сибъ силушку великую; Я роздумала, что онъ меня поленицей зъдълалъ богатырьскою.

- 140. Онъ не тавдитъ-то въдь на светую Русь, Потому что не подынетъ матушка сыра земля; Всё здъсе, по горамъ Светымъ розьтживатъ". Какъ она огленулась-то назадь да на сырой-отъ дубъ, Увидала она Илью Мурамця.
- 145. Она хватала ево за желты кудри,
  Принесла ево въ рукахъ да ко бълу шатру,
  Спусьтила ево въ корманъ супругу-ту,
  Розбудила-то ево да ростреложила
  Отъ того кръпка-та сна да богатырского:
- 150. "Что пора намъ тахать, опять по Светымъ горамъ розгуливать."

Онъ въдь скоро отъ кръпкого сна да пробужантьца, Ключевой водой да умывантьца; Бъльить полотеньцёмъ утирантьца; Убиралъ-то онъ въдь скоро-то бълой шатёръ

- 155. Посадилъ жону въ хрустальнёй-отъ раець-отъ какъ, Замыкалъ её-то онъ да золотымъ ключомъ. Поъхали онъ да по Съветымъ горамъ. Какъ падалъ ево доброй конъ да на ръзви ноги: "Тежело-то миъ везти да не подъ силу-ту:
- 160. Раньше я возилъ тибя, богатыря
  Шьто твою жену да всё богатырскую;
  Што-то есь богатырь-отъ—будетъ теперь въдь третьимъ-то;
  Онъ сидитъ у тибя въ корманъ-то."
  Онъ пъхалъ-то свою ручку правую,
- 165. Вынималь-то изъ кормана Илью Мурамця:
  "Ты скажи, скажи ты, всё богатырь-эть,
  Почему ты ко мив зашоль во мой-оть глубокъ кормань?"
   Не своей-то я зашоль волёй-охвотою;
  Мня спусьтила-то твоя да молода жона.—
- . 170. Онъ отмыкаль-то скоро всё хрустальнёй расць-отъ какъ, Выпускаль-то онъ свою да молоду жену; Онъ хваталь тогда да саблю острую, Сказьниль онъ у женъ да буйну голову. Онъ въдь зачель всё выспрашивать:
  - 175. "Ты сважи-ко мнв, да доброй молодець, Ты какой-то выдь какъ руськой-оть богатырь-эть?"

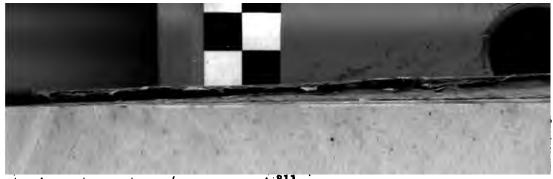
Росказаль ему да Илья Мурамець:
— Какъ прівхаль я відь со сьветой Руси.—

"Покрестованисэ мы съ тобою—я да Илья Мурамець,—

- 180. Что тима-ти въдь крестами однозолочёными;
  Назову-то я тибя братомъ крестовымъ-то.
  Я въдь буду Светогоръ да братомъ старшимъ-то;
  Ты въдь будь-ко-се, Илья, да братомъ младшимъ-то,
  Научу-то я тибя всъмъ поъздамъ да богатырскимъ-то",
- 185. Ише всъмъ-то битвамъ, всъмъ подвигамъ богатырскимъ-то. Какъ поъхали онъ да по Съветымъ горамъ, Научилъ-то Съветогоръ да Илью Мурамця Какъ всъмъ подвигамъ-то да богатырскимъ-то. Какъ въ одну пору они въ полъ розгуливали,
- 190. Увидали-то онъ да гробъ жельзной-этъ;
  Онъ скоро-то туда да поспъшили-то:
  Что за такоё есь въдь чудо-то,
  Шше кому-то въ этомъ гробъ, чьему тълу будеть-то лёжать-то
  въдь?

Говорить Сьветогоръ-я, Ильи Мурамцю:

- 195. "Ты лёжись-ко, брать крестовой, по сибв помврей-ко: Не тебв ли въ ёмъ да всё лёжать будёть?"
  Повалилсэ Илья въ гробъ въдь Мурамець;—
  Онъ малой по ёмъ лёжить, какъ маленькой ребёнокъ-отъ "Выходи-ко-се, крестовой брателко;
- 200. Не тебѣ да вѣдь Судьба-то, этотъ гробъ опредѣлёнъ-то Богомъ-Господомъ,
  Не тебѣ, не твоёму-то тѣлу въ ёмъ лежать будетъ".
  Выходилъ-то скоро Илья Муромець;
  Заходилъ-то скоро всё вѣдь Съветогоръ-богатырь-этъ.
  Какъ вѣдь тотъ-то гробъ будьто по нёмъ-то былъ,
- 205. Онъ не малъ-то гробъ и не великой-этъ, Говоритъ тогда да Илья Мурамець: "Тебъ полно, брателко, шутить-то въдь! Выходи-ко, ступай вонъ скоръ". Ише хочёть вытьти Светогоръ изъ гроба-та;
- 210. Онъ не можотъ тутъ да онъ-то вытьти-то:
   Очутилось-то на гробъ три-то обруча желъзныя.
   Онъ врычитъ-то зычнымъ голосомъ:
   Ты бери-ко, братъ да саблю вострую,
   Ты съсъкай-ко эвти обручи желъзные;
- 215. Мив-то душно въ гроби-то приходитъ-то.-



**— 311** —

Какъ ведь бралъ-то саблю Илья Мурамець, Онъ съсведлъ-то эти обручи железныи. Вдругъ ведь кровля-та у гроба-та задъвинулась. Какъ некакъ не могъ отбить да Илья Мурамець.

- 220. Говорить-то Съветогоръ-богатырь-этъ могучой-отъ:

   Не руби-тко, братъ, попустому-ту.
  Върно, зъдъсь ми в-ка смерть въдь писана;
  Върно, этотъ гробъ изъ тучи выпалъ-то.
  Подойди ты, братъ, ко мив поближе-то,
- 225. Припади-тко-се въ землъ, ко гробу-ту поймже-то; Я въдь дуну-ту своимъ духомъ въ тибя да богатырскимъ-то. Ты прими-ко отъ миня да сибъ силушки.—— Говоритъ-то Илья Мурамець: "Я исполню перьво твоё наказаньицё".
- 230. Онъ приналъ-то въ земль онъ низёхонько.

  Ише дунулъ онъ въ него своимъ духомъ богатырскимъ-то.
  Говоритъ Съветогоръ да во второй наконъ:

   Ты принади опять къ земьлъ пониже-то,
  Ко моёму-ту въдь гробу поближае-то;
- 235. Я відь дамъ тебів ишшё силы поболів-то.—
  "Нівть, не надоть болів, брателко крестовой-эть,
  Мнів твоей-то болів силы богатырской-то;
  Мнів довольнё-то тепере силы, скольке у меня-то есь теперь,
  Какъ взять-то твою силушку-ту сильнюю,
- 240. Мать сыра земля тогда меня да не заносить-то<sup>и</sup>. Говорить-то Сьветогоръ да таковы рѣчи:

   Очунь хитрой, брать крестовой-эть,
  Что не наклонился ты ко мнв поближе-то;
  Тогда дунуль бы я духомъ мертвымъ-то,
- 245. Повалился ты бы ко мнѣ вмѣстяхъ мертвымъ-то.
  Ты прошшай теперь, да братъ крестовой-этъ!
  Роспрошусь-то и съ тобою теперь навѣчно вѣдь.
  Привежи ты моево коня ко гробу-ту,
  Потому что не совладѣть да некому́ будетъ;
- 250. А самъ ты повжай да на съветую Русь,
  Ты воюйсе теперь со всима теперь богатырьми;
  Со всима-то ты теперь состоишь-то въдь;
  Не убьють тебя некто, некакой да изъ богатырей.
  Тибъ въ чистомъ полъ да смерть не писана;
- 255. Ты помрёшь, Илья, во своёмъ домѣ родительскомъ.

### Ненитьба Добрыни и неудавшаяся женитьба Алеши.

(У дъда Василія Леонтьевича 1).

Во славномъ городи во Кієви Добрынюшка сидълъ со своей съ родной маменькой, Онъ подъ тъмъ-то окошечкомъ косисьцетымъ, Онъ смотряли всё да во чисто поле.

- Говорила Добрыни родна маменька,
   Пожила вдова Омельфа Темоееевна:
   "Что пора тебъ, Добрынюшка, женитьце-то".
   Скорой отывътъ дёржалъ Добрыня своей маменькъ:
   Я женилсэ бы маменька родимая,—
- 10. У насъвъ Кіеви-то дівушки-то всів замужъ да исподаваны. Мнів-ка нужно поізвідить по дальнимъ городамъ, По селамъ-то мнів и по деревынямъ-то, Поискать-то мнів невівсты, красной дівици.—
  Какъ ставалъ-то онъ скоро на різвы ноги:
- 15. Скучно, скучно здівсь сидінть мнів, добру молодпу. Я побіду да розгуляюсе;
  Что сьіжжу-то я во чисто полё,
  Ись чиста поля пробіду на Пучай-рівку.—
  Спровожала ево маменька родимая,
- 20. На просьтинахъ-то слово ему сказала: "Повжжай-ко-се, Добрынюшка Никитичъ мой; Не бери-ко своего коня да Воронеюшка, Ты возьми коня-та батюшка родимого, Ты возьми ево саблю вострую,
- 25. Ты возьми ево палицю военную, Возьми плёточку шелковую; Твой-отъ батюшко безъ плёточки не вжживалъ". Повхалъ Добрыня во чисто полё, Увидалъ-то онъ ископоть лошадиную,
- 30. Онъ пусьтилъ воня туда логанивать; Увидалъ онъ тутъ поленицю пріудалую: На конъ она по полю розгуливать, На ворономъ по чистому розьтживать. Подътжжаеть онъ къ ней очунь близко-то,
- 35. Онъ вытегиваетъ скоро лукъ тугія-ти,

<sup>1)</sup> Эту старину Г. Л. Крюковъ навываль "мезенской" и говориль, что онъ слышаль ее отъ прохожаго. Собир.

Онъ направливаеть стрелочку калёную, Что во стрелочки да приговаривать: "Вотъ лети, лети, моя стрела калёная, Ты стрели, стрели въ поленицю въ буйну голову".

- 40. Какъ летела-то стрелочка каленая, Розьлетелась поленици въ буйну голову; Сидитъ полениця—не овернитце, Назадь она да не посмотритъ-то. Онъ направливаетъ стрелочку второй-отъ разъ.
- 45. Розьлетвлась стрвлочка калёная
  Она обратно-то, опять поленици въ буйну голову;
  Полениця-та сидитъ да не овернитце,
  Позади сибя да не посмотрить-то.
  Онь отрвляеть въ поленицю въ третей-отъ разъ;
- 50. Тогда полениця огленуласе, Огленуласе она да розьмъхнуласе: "Что думала я, что руськія комарики меня покусывають,— Ажно руськія могучи-ти кіевськи богатыри Калену стрълу въ меня пускають-то".
- 55. Она хватала-то Добрыню за желты кудри, Спускала ево да во глубокъ корманъ. Везла она ево да трои суточки; Проговорилъ-то тутъ у ей конъ, лошаль добрая: "Что молода моя хозяйка ты,
- 60. Что душочка Настасья-та Микулична!
  Тежело мнъ везьти да двухъ богатырей,
  Когда раньше въ пору 1) возилъ тебя одну я красну дъвицю,
  Красну дъвицю, поленицю преудалую".
  Тутъ отъътъ держитъ Настасья-та Никулична:
- 65. "Что ты какой удалой доброй молодець? Исъ какой земли, да ты которого города, села да урожданець-отъ

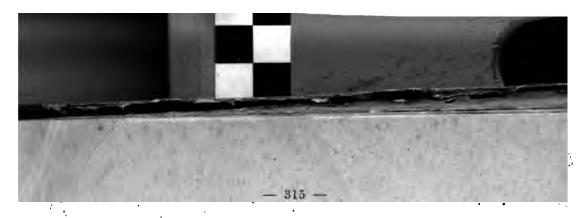
Чьего отца да чьей ты матери? Ужъ ты князя ли сынъ, али короля-та сынъ, Ты того-ли купця какого сынъ богатого,

70. Ля простого ты сынъ всё хресьянина? Отвічаёть ей Добрынюшка Никитичь-оть:
— Тьбі чово нужно знать, полениця пріудалая? Не скажу тебі про своего отца съ матерью, Не повідаю, какого роду есь-то я.—

<sup>1)</sup> Въ симсяв какъ-разъ, только-что. Собир.

- 75. "Ужъ ты руськой-отъ могучой-отъ богатырь-этъ! Кабы знала, что ты старой-этъ, Я отрубила бы тебъ да буйну голову; Чтобы знала кабы я, что ты въдь младой-этъ, Назвала бы я тебя да роднымъ брателкомъ;
- 80. Кабы знала я, что ты лътами-ти да со мной наровень,
   Я пошла бы взамужъ за тебя-то всё".
   Говоритъ-то её доброй конь:
   Онъ въдь руськой-отъ могучой есь богатырь-этъ
- Что по имени Добрынечка Некитичь-отъ;

  85. Онъ въдь силою-ту супротивъ тибя,
  Онъ въдь сымълосьтью вдвоёмъ тибя,
  А лътами-ти онъ съ тобой въдь наровнъ.—
  Выпускала тутъ Добрынёчку Настасья-та Никулична;
  Онъ садилисъ скоро на добрыхъ коней.
- 90. Говорить-то туть Настасья-та Никулична:
  "Ты бери, Добрынюшка, меня теперь да во супружество".
  Какъ отвъть держаль Добрынюшка Никитичь младъ:
   Ты поъдемъ-ко, Настасья дочь Никулична,
  Къ намъ во славной городъ-отъ во Кіевъ-отъ,
- 95. Къ моей маменьки къ родимыя,
  Къ пожилой вдовъ Омельфы Тимоееевнъ.—
  Онъ путь дёржали скоро въ Кіевъ-градъ;
  Подъъжали къ Добрыни въ широку двору,
  Онъ добрыхъ коней спускали во конюшну-ту,
- 100. Насыпали имъ ишеници бълояровой,
   Пошли въ полаты онъ всё бълокаменны.
   Какъ стръчаетъ ихъ въдь матушка Добрынина;
   Говорилъ Добрынюшка да родной матушки:
   что нашолъ я теперь да себъ сужону,
- 105. Ту-ли всё Настасью я Никуличну.
  Мы пойдёмъ теперь съ Настасьёй во Божью перьковь,
  Мы одёржимъ-то съ Настасьёй по злату вѣньцю".
  Тутъ давала-то благословленье родна матушка.
  Они скоръй того пошли да во Божью перьковь,
- 110. Одёржали-то Добрыня со Настасьёй по злату въньцю; Шоль у ихъ тогда да пиръ навесели. Былъ на пиру-ту князь Владимеръ-отъ, Была кнеина Апраксеія; Приглашоны-то въдь были всъ богатыри.
- 115. Ужъ какъ вёлсэ пиръ да трои суточки; Посьлъ троихъ суточокъ-то вся госьти розьвхались;



Оставалсо только Добрыня съ молодой женой. Прошло-то тому времени да три-то годичка. Перестала туть Настасья-та Никулична

- 120. По чисту полю розь'вжживать;

  Жила она въ дом'в супруга-та

  Со ево-то съ родной маменькой.

  А какъ тоже <sup>1</sup>) князь (въ) почестной циръ

  Посылалъ-то пословъ звать Добрынюшку Никитича
- 125. Со его-то онъ съ молодой женой.

  Тутъ Добрынюшка Никитиць одъвалсе-то,
  Одъвалась хорошо Настасья-та Никулична;
  Они пошли ко князю-ту да на почёстной пиръ.

  Шолъ въдь день скоро у нихъ да прокатилсе-то,
- 130. Пиръ весёлой-отъ да подъ конець пошолъ. Говорилъ-то князь Владимиръ таковы рѣчи: "Кто бы нашолсэ изъ васъ, да изъ богатырей—Ище съъзъдитъ-то во ту землю въ невърную, Какъ къ моему тесьтю любимому,
- 135. Прирубить-то ево войсько—подошло къ ему войною-ту; Онъ писалъ ко мнв, просилъ на помочь-ту богатырей; Получалъ-то я въдь утромъ скору грамоту. Кто изъ васъ будёть да толь въдь доброй-этъ, Чтобы могъ эту службу-ту сослужить-то въдь?"
- 140. Туть богатыри всь замодчали-то, Нивто князю отвъта не держали-то. Говорилъ-то князь да во второй-отъ разъ, Говорилъ-то князь и во третей-отъ разъ. Тогда со скамейки бълодубовой
- 145. Какъ ставалъ могучой руськой богатырь-эть, Что тотъ-ли Алешинька Поповичъ младъ:
  - Ай кром'й Добрыни изъ насъ никто тамъ не бывалъ-то в'дь;

Добрынёчка у короля бываль-то тамъ; Онъ въдь знатъ бой-отъ держать поихному.—

150. Говорилъ-то князь ему да таковы слова: "Не исполнишь ты, Добрыня, наказаньица,— Я розгивваюсь на тибя князь Владимеръ-отъ, Выселю тибя да вонъ исъ Кіева". Какъ ставалъ Добрыня на ръзви ноги,

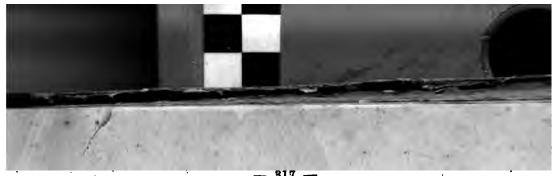
155. Благодариль князя съ кнегиною,

<sup>1)</sup> Toth me? Cooup.

Онъ пошоль скоро да исъ полать-то вонь; Онъ идёть скучной да къ родной маменькь, Къ родной маменькъ да молодой къ жонь. Туть начель туть Добрыня въ путь-дорожку-ту збиратьце-то,

- 160. Въ далеку землю да отправлятьце-то. Некому въ семьъ о томъ не сказыватъ; Тутъ узнали только нянюшки-ти, мамушки, Всъ Добрынины прислужницы, Донесьли о томъ ево да родной маменькъ,
- 165. Пожилой вдовѣ Амельфы Тимооеёвнѣ. Она бьётъ 1), слезно плачётъ-то, Слезьми она да уливаитце: "Ты куда, моё чадо, да отправлянсьсе, Ты куда, моя скатна жемчужина,
- 170. Ты куда у мня, сладка ягода наливная, Ты куда, моё чало любезно, отправлянсьсе? Почто о томъ ты маменькъ не скажошь-то, Зачъмъ родимой—тайносьти да не повъдаешь?" Говорить-то тутъ Добрыня родной маменькъ:
- 175. Ты чого у мня всё выспраниваль, Что у мня выв'ядываль?
  Что живой буду—къ теб'я прівду-то Помру—дакъ ждать тогда неково.
  Я гивваюсь на тебя, моя маменька родимая:
- 180. Для чево меня, Добрынюшку, несчасново спородила, Почему меня, Никитича да неталанного? Гдв моё счасьё пріосталосе, Кому оно отъ миня доставалосе? Лучше ты меня несчастного на бълъ свътъ не спородила!
- 185. Лёжаль бы я, Добрынюшка, да сврымъ камешкомъ У той-ли у ръкъ да всё Пучай-ръкъ, Въкъ-по-въки лежалъ бы этотъ камешокъ, Некто его не шевелилъ бы никогда да не треложилъ бы; Только ъзъдятъ-то къ этому-ту камешку богатыри,
- 190. 'ни тому камню да удивляютце. Нівть—спородила миня ты родна маменька Во чистомъ поли берёзинькой кудрявою; Какъ у той-ли у берёзенькъ Какъ богатырь' отдыхають во чистомъ полъ.
- 195. Нътъ-бы ты меня Добрынюшку, да родна матушка,

<sup>1)</sup> Челомъ-Добрынъ? Собир.



Малешенького въ корзиночку положила, По Дивпъ-рвии по теченію спусьтила-то! Миня не было бъ въ живыхъ да на бъломъ свъти. Во сълезахъ Добрыни маженька сказала-то:

200. "Я въдь рада бы тебя на бълой свътъ спородить счастливаго:

Таланью-ту тебя да въ Илью Мурамця, Силою тебя въ Светогора-та-богатыря, Кротосью тибя въ Давида Кроткого Хитросью тибя въ Саломана Премудраго,

205. Храбросью тибя въ Олександра Храбраво 1), Красотой тебя бы въ Осипа Прекрасного, Богатьствомъ-то тебя въ Садка новогородскаго, Походочкой тебя въ Чурила Пленковиця, Какъ тебя бъгосьтвомъ въ Добрынюшку Никитиця,

210. Какъ перомъ писать-въ Дуная-та Ивановича, Сьмълосью тебя въ Алешеньку въ Поповича. У мня не было дътей, кромъ тебя, да не единого. Ужъ какъ не далъ Бохъ счасья, -- теперь не будетъ-то". Она пошла скоро въ полаты бълокаменны

215. Гъ богоданому своёму дитетку, Къ молодой Настасьи-то Никуличнъ: "Чего сидишь, Настасья? ничого сидишь не въдаешь, Надъ собой незвъдушки з) не знаешь-то: Какъ твой супругъ-отъ отправлянтце,

220. Въ богатырьско платье одъвантце. Ты поди сходи-ко сь нимъ просьтись-ко-се; Ты зайди къ нему со правого со стремена, Говори-ко ты ему да со улыбкою, Говори-во ты въдь, какъ скажу-то я,

225. Какъ скажу-то, научу тебя: "Ужъ ты ладушка моя, да лада милая, Ты въньчельня моя лада, обручельняя! Мы съ тобой, лада, въ Божьёй черьквы стояли-то, от-икажей туровах в принав половах в держали-то,

230. Какъ изъ одной чары съ тобой мы роспивали-то,

<sup>1)</sup> На мой вопросъ, кто быль этотъ герой, М. С. Крюкова сказала, что онъ, какъ она слышала отъ дъда, говорилъ: "Кабы кольцо было на неби, всю Россію бы повернуль, матушку". Собир.

<sup>2)</sup> Вивсто "въжествонъ". См. Онежскія былины, Гильфердина, № 5, 149, 157, Собир.

<sup>3)</sup> Вивсто "невагодушин". Собир.

Золотыма-ти персиями мы мінялисе; Мы въ согласьи жили да три годичка. Скучно мніз теперь съ тобой да роставатце-то! Ты скажи-тко мніз, супругь любимой мой,

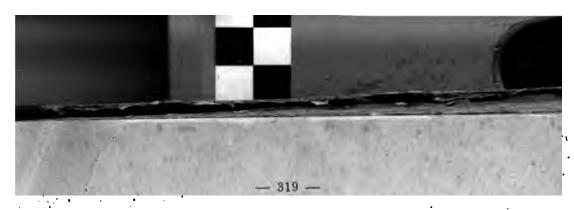
- 235. Скажи ты мнѣ слова да всё пріятные:
  Ты куда, моя надежда, собирансьсе,
  Далече ли въ путь да отправлянсьсе".
  Говорить-то ей Добрынюшка Никитичъ младъ:
  Ужъ ты ладушка моя да моя милая,
- 240. Ты дрожающиа, мила супруга ты! Я скажу-то тибъ правду сушшую: Что живъ буду—къ тебъ пріъду-то; Живъ не буду—ждать тибъ миня-то нечого.— Она спрашиватъ ево да во второй-отъ разъ,
- 245. Она спрашивать ево да во третей-отъ разъ.
   Я не буду къ тебъ, Настасья, не прівду три-то годичька, Подожди, Настасья, ты ише-то три;
   Тому исполните-то времени да шесь-то годичковъ.
   Ты исполни перьву заповъдь женьскую,
- 250. Посиди-ко, подожди миня.

  Какъ не прівду я друга-та шесь-то літь,—

  Тому исполнице двінадцеть літь;—

  Тогда исполнишь заповідь-ту вдовьюю:

  Ты давай тогды мою да золоту казну
- 255. На поминанье въ церьквы Божьія,
  Въ манастыри-ти посылай да во спасёныя,
  По вдовамъ давай да всё по бъднымъ-то,
  По сиротьскимъ давай малымъ деточкамъ.
  А тебъ, Настасья,—воля вольняя:
- 260. Хоть вдовой живи, хоть ты взамужъ поди За того поди за князя, за кнежёвиця, За короля поди, за прынца-та, За того поди богатыря ты руськаго, Ты иди-ко за купця да хоть богатого,
- 265. За простого-то иди хоть за хресьянина. Только не даю теб'в да дозволеньицо— За тово ты за руського богатыря, За моево брата крестового За Алёшеньку Поповичя:—
- 270. Туть скоро-то Добрыня увжаль да съ широка двора, Увхаль онъ да во чисто поле, Ись чиста поля повхаль въ ту землю неверную.



Какъ прівкаль онъ къ тому да королю къ невірному, Онъ въдь начелъ рубить войсько непріятеля.

- 275. Онъ не много воёвалсэ, всё не мало-то;-Какъ прошло-то тому времени двънадцеть лътъ; Не возрашшалсэ домой Добрынюшка Никитичъ-отъ, А когда увхалъ былъ Добрынюшка Никитичъ младъ Тому времени прошло да три-то годичька 1),
- 280. Прівжаеть-то Алёша ись чиста поля; Привозиль онъ въсточку Владимеру: "Что видълъ я во чистомъ полъ-то, Что лёжить богатырь-оть убитой-эть; Оповналь я всё по платьицю по цыв втному.
- 285. Что надоть быть моему брату крестовому Что тому-ли всё Добрынюшки Никитичу. Ты поди-тво-се, сходи, князь, къ его родной маменькъ, • Передай ты имъ это извъсьицо". Одъвалса князь Владимеръ-отъ,
- 290. Онъ пошолъ скоро къ Добрыниной ко маменькъ; Передаль-то онь ей извісьний, што получиль оть Алёшеньки Поповиця.
- 1) Сатадующее за симъ мъсто А. М. Крюкова (ср. 36 6) поправила такить образомъ: Собир.

Прошло-то тому времени три годицька. Сободина шубоцька прошужьва Сасьяны-ти саложки проскрыпъли,

Черна шляпа пухова на головушки сосыватила;

5. Кушакъ-отъ былъ у князя-то семи шелковъ. Приходить онъ къ Настасьи-то къ Микулишны; Во перывыхъ спросиль вдову Омельфу Тимонеевну. Говорить-то киязь Владимирь стольнё-кіеськой:

"Ужъ ты гой еси. Омельфа Тимофеевна! 10. Ты отдай-ко богодана-та дитятка, Ты отдай-ко-се замужъ за Олёшеньку Поповица". Говорила-то Емельов Тимооеевна: - Про то знать сама Настасья дочь Микулична.-Говориль-то инязь Владимиръ таковы слова:

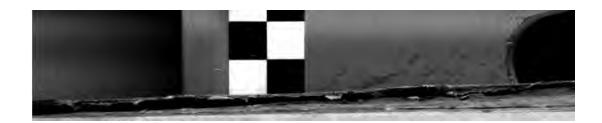
15. "Ужъ ты гой еси, Настасья дочь Микулишна! Я въдь самъ взъдилъ вчарасе во чисто полё, Я розывадываль въсыти, перевадываль;-Ишше нату въ животи Добрынющки Никитича: Его бъло-то твло приростарвано;

20. Ево костоцьки по полю-ту розношены, Достальнё-то всё ево да тало балоё Проросло-то у ево всё муравой-травой. (И другой разъ, и третій онъ придеть иъ ней, --тогда она и пойдёть). Туть заплакала Добрынийа да родна маменька. Говорить Добрынина да молода жона: "Я нейму-то, всё невърю-то;

- 295. Неправду сказывать Алешенька Поповичь-оть. Подожду я 'шше Добрынюшку друга три года". Какъ прошло-то тому времени-то шесь годовъ, Привозить-то Алёшенька извъсьтіе, Что, слышиль онъ, убить Добрынюшка въ землъ невърной-то.
- 300. Какъ приходить князь опять къ ево родимой маменькъ. Туть заплакала Добрынина да родна маменька. Говорить опять Настасья-та Микулична:
  "Я нейму-то всё у его Алёшеньки, не върю-то.
  Ишше жто ему далъ-то всё изъвъсьицё?"
- 305. Какъ исполнилось тому времени-то деветь годичьковъ, Запосылалъ тутъ Алёша князя-та Владимира: "Ты сходи-ко, поди, князь Владимиръ-отъ, Къ Добрыниной да къ родной маменькъ, Ужъ ты сватайсе на Настасьи на Микуличнъ".
- 310. Какъ пошолъ князь скоро ко Добрыниной да родной маменькъ:

Онъ заходить къ имъ въ полаты белокаменны, Онъ ведь спрашивать да у прислужниць-то: "Вы дол'жите-тко Омельфы Тимооеёвны, Что пришолъ я къ ей да посовътовать:

- 315. Что я слышаль-то теперь да высь-ту праведьливую, Что ныть вы живыхы Добрынюшки Никитича". Приходила туть Добрынина-то родна маменька: "Ужь ты здрастуй-ко-се, князь Владимеръ-оть! Ты каку принёсь къ намъ высточку радосьню?"
- 320. Хоть нерадосьню я въсть-ту вамъ принёсъ теперь: Вдостовъръ-то нътъ Добрынюшки въ живыхъ у тя. Какъ ждала его Настасья-та двънадцеть лътъ, Не могла его она дождатьце-то. Ты отдай теперь Настасью-ту Никуличну,
- 325. Ты отдай замужъ за Алешеньку Поповиця.— Отвъчаеть туть Добрынина да родна матушка: "Я не знаю про Настасью про Никуличну; Есьди пойдёть она, дакъ и пушшай идёть; Не пойдёть, не пожелать,—дакъ я не выдаю".
- 330. Ты поди, поди, Настасья, за Алёшеньку взамужъ Поповиля. —



#### **— 321** —

"Я ждала Добрынюшку шесь годичьковъ, Исполняла тогда заповъдь-ту женьскую; Теперь исполнилось двънадцеть лътъ,— Исполнила заповъдь-ту вдовьюю.

- 335. Я иду теперь взамужъ за Алёшеньку Поповиця. Какъ ведутце у князята пиры весёлыя, Что идётъ свадьба Алёшеньки Поповичя,— Далечето, далече да во чистомъ поль Съпитъ Добрыня во бъломъ шатръ
- 340. Кръпкимъ сномъ-то онъ да богатырскимъ-то.

  Тутъ забилъ-то конь копытомъ о сыру землю,
  Ростреложилъ Добрынюшку Никитичя,
  Розбудилъ-то онъ Добрынюшку отъ сна-та утренна.
  Говоритъ Добрынюшка да таковы слова—
- 345. Ударилъ онъ плёточкой шелковою:
  "Что ты, волчья сыпь да травеной мёшокъ,
  Не захотыль мнё служить да вёрой-правдою?"
   Нечево ты, Добрынюшка, не знаешь-то,
  Что во твоей семьё несчасьё-то случилосе:
- 350. Молода твоя жона взамужъ пошла За младого Алешеньку Поповиця.— Онъ скакалъ скоро на своево коня да Воронеюшка, Онъ сьтегалъ его плёточкой шолковою. Прівжатъ-то скоро на широкой дворъ;
- 355. Онъ не привезалъ коня да гъ золоту кольцу, Спускалъ ево всё да во конюшну-то, Пошолъ онъ скоро въ полаты-то бълокаменны. Тутъ за нимъ-то всъ идутъ прислужники, прислужници, 'ни приносятъ жалобу къ Омельфы Тимоосёвны:
- 360. "Что прівхаль тоть богатырь-оть скорымь гоньцёмь да ись чиста поля,

Безо всякого дозволеньи прошолъ къ тебѣ въ полату бѣ- локаменну $^{\mu}$ .

Туть заплакала Добрынина-та родна маменька:

— Кабы быль у мня во живности Добрынюпіка Никитичь-оть,

Не удалось тебѣ богатырю да насымѣятьце-то
365. Надъ монмъ дворомъ сиротьскимъ-то.—
"Ужъ ты гой еси, Омельфа Тимооеевна!
Ты не гнѣвайсе на меня на руського богатыря:
Я зъ дозволеньица пріѣхалъ всё Добрынина.
Мы вчерась зъ Добрынёй прирозьѣхались;

370. Онъ повхалъ во чисто полё,
Меня послалъ во городъ-отъ во Кіевъ-отъ
Передать тебъ ниской поклонъ".
— Не насымъхалса ты, руськой могучой-отъ богатырь-этъ,
Кабы былъ въ живыхъ Добрынюшка, навхалъ бы.—

375. "Я динуюсе теб'ь, да родна маменька,
Что не признала ты меня Добрынюшки Никитичя".
— У мня в'ьдь былъ Добрынюшка Никитичъ младъ, —
Его личенько в'едь было какъ порошки сн'егу б'елого,
На ёмъ платьё было всё в'едь цв'етное. —

380. "Ты родима моя маменька,
 Какъ дожжами-ти на мнѣ всё платьичё причёлкано,
 Краснымъ солнышкомъ лицё моё да запеклосе всё".
 У моёго-то у дитетка
 Какъ была у его всё примъточка—

385. На правой-то ноги была родинка.— Скинывалъ-то онъ сапожки тутъ сафьянные, Показалъ-то онъ придъмъточку. Тутъ узнала его маменька родимая, Во сълезахъ она всё росказала-то:

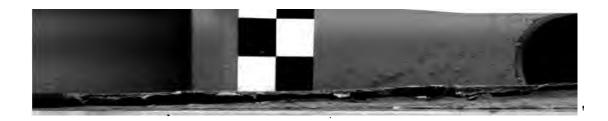
390. — Что твоя-та молода жона 'на ушла замужъ за Алёшеньку Поповиця. Онъ сказывалъ мив въсточки перадосно; Я скорьбила о тебъ да ретиво серьцо, Я сьлезила о тебъ да очи ясныя. —

395. "Неси, маменька, мнѣ всё, родимая, Ты неси-ко моё платье цвѣтное, Ты неси-ко мои гусьлици игромыя; Нарежусь-то я скаморошиной, Я пойду ко князю на широкой дворъ,

400. Съ широка двора зайду въ полаты бѣлокаменны". Одѣвалсэ тутъ Добрыня скаморотьшиной, Бралъ съ собою звоньчаты онъ снои гусьли-ти; Онъ заходить всё ко князю ко Владимеру, Онъ хрестъ кладётъ да по писа́ному,

405. Онъ поклонъ ведёть да по учёному,
Онъ кланентце князю со кнегиною:
"Ужъ и здрастуй, князь Владимиръ стольне-кіеськой!
Ты дозволь-ко мнв-ка мъсто, куда съсь-то мнъ".
— Вашо мъсто-то да скоморошьноё

410. Что на печьки на муравленой.— Заходиль-то онъ на мъсто, гдъ назначено.



#### **— 323 —**

"Ты дозволь-ко мнь-ка, князь, да всё зыграть въ гусли". — Ты играй-ко, играй, да скоморотьшина.— Онъ въдь зачелъ тутъ выигрывать.

- 415. Онъ берётъ-то всё да исъ Царя́града, Наговариватъ на красной Кіёвъ-градъ, Алёшеньки Поповичю напениватъ, Настасьи то Никуличны да выговариватъ. Тутъ Настасьюшка да догадаласе,
- 420. Тутъ Никулична узнала-то. Говорить она да таковы рѣчи: "Ты позволь-ко, князь Владимеръ, мнѣ Ты налить-то мнѣ-ка чарку мёду сладкого, Поднесьти-то мнѣ да кому надобно".
- 425. Наливай-ко-се, Наставя дочь Никулишьня, Подноси тому, да кому надобно.— Наливала она чарочку да мёду сладкого, Поднесла она удалой скоморотышинъ. Принималъ-то скоморотышина одной рукой,
- 430. Выпивалъ-то онъ да на единой духъ;
  Говорилъ-то онъ тогда да таковы слова:
  "Ты позволь-ко, князь, мив слово вымолвить;
  Ише дай-ко мив-ка позволеньиця
  Какъ налить-то мив-ка чару мёду сладкого,
- 435. Поднесьти-то мнв, кому жалаю-то".
  Подносиль-то онъ въдь чарочку Настасьи-то Никулишнв.
  Выпивала она чароцьку да мёду сладкого;
  Прикатилсо къ её устамъ сахарнымъ золотой перстень.
  Она хватала скоро золстой перстень,
- 440. Одввала-то себъ на праву ручушку;
  Сама скакала-то изъ-за тъхъ столовъ'зза бълодубовыхъ,
  Она падала Добрынюшки да во ръзвы ноги:
  "Ты просьти, просьти, Добрынёчка Инкитичь младъ!"
   Я прошпаю тибя, Настасья всё Никулична.
- 445. Не дивую я тиб'в да уму женьскому, Я дивую только внязю-ту Владимеру Потому-то, что у жива мужа жену отънелъ.— Тутъ ставалъ Алёшенька Поновичъ младъ, Онъ говорилъ-то всё таки рѣчи:
- 450. "Ты просьти, просьти меня, брателко крестовой-отъ, Ты во той вины меня да въ виноватой-то 1),

<sup>1)</sup> Вжъсто "виповатого". Собир.

Шьто посидълъ я возьлъ твою-ту любу семью". — Въ той вины тебя, братець, Бохъ просьтить; Только въ той не прошшу тибя,

- 455. Что оммануль ты мою маменьку родимую:
  Сказаль—нътъ въ живыхъ Добрынюшки Никитичя.
  Онъ хваталь Алёшу за желты кудри,
  Онъ бросаль его да о кирпичной поль,
  Хотълъ сказьнить у ево да буйну голову
- 460. Ише той-ли всё да саблей острою.
  Удёржаль у его саблю острую
  Что старой казакь да Илья Мурамець:
  "Розойдитесь вы въдь, братьиця-та, помиритесь-ко".
  Онъ браль туть молоду жону;
- 465. Пошли онъ да къ родной маменькъ.

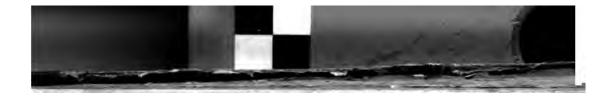
63.

### Бой Добрыни и Алеши съ татариномъ.

(У покрученниковъ съ р. Мезени).

Что стоялъ-то шатёръ да во чистомъ полѣ. Во шатрѣ-то спало два богатыря: Что перывой-отъ Добрынюшка Никитичъ-отъ, Что второй-этъ Олёшенька Поповичъ-отъ.

- 5. Они скоро туть богатырь просыпалисе, Умывалисе онъ да ключевой водой. Говорилъ-то Алёшенька Поповичь-отъ: "Мы поъдемъ-ко, брателко крестовой отъ, Съъзъдимъ на эту гору мы высокую:
- 10. Не увидимъ ли чево мы, не услышимъ ли? Они скоро-то садились на добрыхъ коней, Заъжали'ни на ту гору высокую, 'ни смотрили тутъ во трубочки подзорныя. Нечево-то не видать нигдъ,
- 15. Никакой не твыдить нигдт бога тырь-отъ. Прітжали нт обратно ко бізлу шатру, Заходили онл въ бізлой шатёръ, Они значели роспивать да разны водочки, Какъ играть-то они начели во карточки;
- 20. Понгравши они въ карты, спать легли.
  Какъ заснулъ-то кръпкимъ сномъ Алёшенька Поповичь-отъ,
  Какъ Добрынюшка Микитичь-отъ не сыптъ, лёжить,
  Онъ не спитъ, лёжитъ, да всё въдь слушаётъ.



- Шьто со южную-то было со стороночку,
- 25. Что не шумъ шумитъ, да тамъ не гамъ гамітъ, Не погодушка во поль росшумъласе;—
  Тутъ крыцитъ-то богатырь зычьнымъ голосомъ:
  "Ты остойсе-ко-се, мой въдь доброй конь!
  Шьчо пора тебъ коню да отдыхать теперь.
- 30. Я въдь буду становить шетёръ полотьненой". Заходилъ скоро тотарьничокъ въ бълой шатёръ. Тутъ въдь видитъ Добрынюшка Никитичь младъ; Не до спанья пришло да тутъ Добрынюшки. Онъ не знатъ, взбудить ли Олёшеньку Поповиця:
- 35. "Какъ збужу-то я Алешу, лутьче не надълаю: Иш Алеша-та въдь роду, роду нъжного; Онъ въдь сквозь просонья не узнатъ, да шьто случилосе, Потерятъ-то онъ да свою голову. Я помъшкаю Добрынюшка до утрія;
- 40. Я въдь ноченьку да всю въдь я продумаю, Какой хитросью убить да мнъ тотарина". Выходилъ-то по утру, да утру ранному, Выходилъ-то исъ шетра Добрынюшка Никитичъ-отъ; Онъ смотря-то тутъ въдь въ трубоцьку подзорную,
- 45. Видитъ—недалече-то отъ ихъ стоитъ шатёръ. Онъ садилсэ скоро на добра коня; Подъвжаетъ онъ къ шатру да ко тотарину, Онъ крыцитъ-то, зычитъ да звычнымъ голосомъ: "Ты ставай, ставай, тотаринъ злой,
- Боль со мной зъ Добрыней повоюимсе".
   Тутъ держалъ отвътъ тотаринъ-отъ:
   Не желаю я ставать да утромъ раннымъ-то.
   Миъ-ка жаль тебя, Добрынюшка Никитичъ-отъ:
- 55. Понапрасну утеряешь буйну голову.— "Ты ставай, ставай, злой тотаринъ-отъ, Тебъ полно, злодъй, да отговаривать!" Выходилъ скоро тотаринъ изъ шетра-та вонъ, Онъ садилсэ-то тотаринъ на добра коня,
- 60. Онъ садилсэ, самъ да россмъхнулсэ-то:
  —Я въдь думалъ, по, Добрынюшка, ты говоришь во шутку-то:
  Потеряешь ты свою да буйну голову.
  Ты скажи-ко луччэ, какой смерти желаешь ты.—
  "Молодой ише тотаринъ, въ молодыхъ годахъ,
- 65. Ише сившь надо мною насмыхатце-то?"

Они съвхались то скоро другъ-то съ другомъ-то, Они другъ друга-то кръпко ударили; Сабли вострыя у ихъ да поломалисе; Не которой-отъ другъ друга не ранили.

- 70. Во второй-отъ разъ они опять вѣдь съѣхались. Тогда падалъ-то Добрынинъ конь да на рѣзвы́ ноги; Какъ стегалъ его Добрынюшка Никитичь-отъ: "Ты чого, ты конь мой, устрашилсэ-то? Будто по чисту полю некогда не ѣжживалъ,
- 75. Ужъ тотаръ-то будто никогда не видывалъ? Отвъчаетъ тутъ конь человъчеськимъ-то голосомъ:

  —Ты напрасно бъёшь меня, Добрыня-свътъ Микитичъ-отъ:
  Ужъ какъ передъ тимъ-то палъ на матушку сыру землю, —
  Не состоять-то тебъ будеть со тотариномъ,
- 80. Побъдитъ тебя да злой тотаринъ-отъ. На отвътъ-то отвъчалъ Добрынюшка Никитичъ-отъ: "Ты издохни-ко самъ, да лошадь злая-та! Какъ не я помру Добрынишка Никитичъ-отъ". Не сказалъ конь нечего, простоналъ только.
- 85. "Ты помри, помри-ко самъ, да лошадь добрая!" Они съвхались съ тотариномъ, ударились. Тогда хваталъ тотаринъ-отъ Добрыню за жёлты кудра, Онъ бросалъ ёго о матушку сыру земълю, А садилсэ-то къ ему да на бълы груди,
- 90. Онъ споролъ-то вёдь ему да груди бёлыя, Вынималъ-то онъ его серьцё богатырьскоё; Самъ уёхалъ тотаринъ спать во бёлой піатёръ. Что по сходу-ту вёдь было красна солнышка, Пробуждантие Олёшенька Поповичь младъ,
- 95. Смотрить—нъту-то Добрынюшки Никитичя: "Онъ куда, куда у мня да всё уъхаль-то? Онъ гулять, върно, уъхалъ во чисто полё". Выходилъ скоро Алеша изъ бъла шатра, Бралъ съ собою-то онъ трубочку подзорную,
- 100. Онъ смотрялъ, смотря на всё чотыре стороны; Негдё не могъ-то онъ увидёть Добрынюшки Никитичя. "Онъ куда-то такъ уёхалъ, не сказалсэ-то?" Вдругъ соржалъ-то вёдь Добрынинъ его доброй конь. Огленулсэ тутъ Алешенька Поповичь-отъ,
- 105. Онъ въдь видитъ далече стоитъ Добрынинъ конь, Неуряжонъ онъ стоитъ въ зоруи коньской-то, Неучосаной стоитъ да неуглажаной.

Онъ скакалъ скоро Алеша на добра коня, Подъвжаетъ онъ къ Добрынюшкиному добру̀ коню;

- 110. Какъ стоитъ-то его доброй конь,
  Какъ повъсилъ буйну голову съ могуцихъ плець;—
  Онъ тоскустъ, върно, по хозяинъ.
  Погледълъ недалеце отъ добра коня,
  Увидалъ-то—лежитъ убитъ Добрынюшка;
- 115. Прибъгаетъ онъ къ Добрынюшки Никитичю,— Закатилисе у Добрыни очи ясныя. Какъ въдь плакалъ тутъ Олёшенька Поповичъ младъ: "Тебъ Богъ судья, Добрынюшка Никитичъ-отъ! Ты зачъмъ, поъхалъ, не розбудилъ меня?"
- 120. Онъ смотрелъ тогда въ трубку подзорную; Увидалъ-то онъ во поле шатёръ белой полотьненой; Обозналъ, што, по шатру-ту, былъ неруськой-отъ богатырь-

Прівжжающшой, певфрной-отъ.

Онъ крычалъ-то, звычалъ да звычнымъ голосомъ:

- 125. "Ты ставай, ставай, тотаринъ, ты злодъй-отъ вотъ! Ты зачъмъ убилъ Добрынюшку Инкитича? Что давай со мной съ Олёшенькой побратаимсе". Выходилъ-то злой тотаринъ изъ бъла шатра, Онъ садилсэ скоро тотаринъ на добра коня,
- 130. Онъ садилсэ-то, да самъ онъ розьсмѣхнулсэ-то:
   Шо, желасшь ты, Алёша, со мной бой дёржать?
  Понапрасному, Алёша, это здумалъ-то.
  Вашъ-отъ родъ-отъ всё попоськой-отъ,
  Что попоськой родъ завидной-отъ,
- 135. Что завидной родъ завидушшой-отъ;
  Ваши глаза-ти всё завидушшія,
  Ваши бълы-ти въдь ручки загрэбушшія.
  Ты прельстилсэ на моёго коня богатырского,
  Какъ на тули въдь збрую-ту серебрену.—
- 140. Отвічаеть туть Олёшенька Поповичь-оть:
  "Ты бы радъ бы сьісь меня, проглотить, собака зла!
  Каково ише миня да Бохъ відь выдасъ-то".
  Они скоро-то другь съ другомъ сьіхались;
  Опи другь друга взели саблеми ударили,
- 145. Они другъ друга-та до болька не ранили. Они забли-то второй-отъ разъ-отъ събхались; Ишше они такъ сильнё ударились,— Мать сыра земля тогда да здрожала вся,

- Изъ озёръ, изъ ръкъ вода да поливаласе.
- 150. Пособилъ Бохъ побъдить тотарина Алёшенькъ; Онъ киналъ тогда злого-то тотарина Онъ на матушку его да ца сыру земьлю, Самъ садилсо скоро къ нему да на черны груди, Онъ хочетъ пороть да груди чёрныя,
- 155. Вынимать-то его серьцо всё тотарьскоё. Вдругь не откуль взялсэ чёрной воронъ-отъ; Говоритъ-то воронъ Алёшеньки Поповичу: "Не пори-ко у тотарина черныхъ грудей, Ты спусьти, спусьти его да какъ домой жива.
- 160. Сослужу я тебѣ за то да службу вѣрную. Далеко-то я сълетаю за сини моря, Что на тѣ-ли я на воды, воды тёплыя, Я достану тамъ, найду да воды ме́ртвою, Во вторыхъ же я достану-то живой воды,
- 165. Принесу е <sup>1</sup>) я тебъ да черезъ три-то дня". Вдругъ-то сталъ-то чёрной воронъ-отъ невидимо. Онъ спускалъ тогда злого всё тотарина, Только сь тымъ спускалъ, съ такимъ да онъ условіёмъ, Что положить то тотарину заповъдь великая,
- 170. Что не взыдить боль ему на сыветую Русь, Что не битьце боль съ руськима богатырыми. Прилетаетъ-то черной воронъ чересъ трои суточки, Принёсъ-то живой воды ему онъ, мёртвой-то: "Ты возыми, возыми, Алёшенька Поповичь младъ,
- 175. Ты возьми-ка напередь да воду мёртвую,
  Ты взбрызьни-ко-се Добрынюшку Никитиця;
  Во вторыхъ возьми брызьни-ко ты живой водой.
  Вдругъ-то сталъ въдь воронъ всё невидимо.
  Тутъ послушалъ-то Алёша ворона-та наказаньицё;
- 180. Во перьвой-отъ разъ брызнулъ водой мёртвою; Туть сросьлось Добрыни тъло бълоё. Какъ брызнулъ онъ во второй-отъ разъ, Простоналъ-то тутъ Добрынюшка Микитичъ-отъ; Открывалъ-то въдь онъ скоро очи ясныя,
- 185. Говорилъ-то онъ самъ таковы слова:
  "Не знай, много ли я, мало ли то спалъ въдь здъсь?
  Ужъ я думаю, что въдь долго спалъ;

•

<sup>1)</sup> Вывсто "ей" = ee. Собир. .

Почему же я въдь скоро сталь?" Отвъчаетъ туть Алёшенька Поповичъ-отъ:

- 190. Ужъ и спать-то было бы, братецъ крестовой-отъ, Здёсь бы было тебе въкъ всё на въки, Кабы не я помогъ Алёшенька Поповичъ-отъ, Не побъдилъ бы я злого тотарина: Когда побъдилъ-то я зла тотарина,
- 195. Я хотълъ пороть да груди чёрныя,

  Тутъ прилетълъ воронъ со стороны тотарьскою,
  Проговорилъ-то онъ таки ръчи:
  "Не убивай-ко ты, не пори у тотарина черныхъ грудей,
  Ты спусьти, спусьти его домой жива."—
- 200. Тутъ скакалъ Добрыня на ръзвы ноги, Обнималъ-то своего брата крестового, Прижималъ-то его къ своему къ ретиву серцю. Называлъ-то опъ его братомъ крестовымъ-то: "Мы поъдемъ-ко теперь да въ красной Кіевъ-градъ,
- 205. Мы роскажовъ-ко про мое про несчасьицо;
  Принесу-то благодарнось за тебя я, Олёшенька,
  Розкажу-ту про тебя князю Владимиру,
  Я твоёго-то добра въкъ не забуду-то,
  Доколь живъ-то я, буду благодарить тебя."

64.

# Алеша освобождаетъ изъ плѣна сестру.

(У дъда Василія Леонтьевича и у покрученниковъ съ р. Мезеви; птли одипаково).

Во славномъ городи во Кієви Заводилсэ у князя-та почестной пиръ. Собиралъ-то въдь онъ могучихъ всъхъ руськихъ богатырей, Полениць-то всъхъ да преудалыхъ-то.

- 5. Что навессли идётъ у ихъ почёстной пиръ; Киязь Владимиръ-отъ по комнаты погуливатъ; Говорилъ-то князь да таковы слова: "Кто бы, кто бы изъ васъ, богатыри,— Ужъ вы съвздили да на Пучай-ръку,
- 10. Привезли съ Пучай-ръкъ да ключевой воды Мнъ князю-ту Владимеру съ кнегиной пріумытисе, Пріумытисе да помолодитисе?

Тутъ ставалъ-то Алёша на ръзвы ноги, Говорилъ-то онъ да таковы слова:

- 15. Я въдь съвжжу, князь, да на Пучай-ръку, Привезу-то тибъ ключевой воды, Поъжаетъ тутъ Алёпіа во чисто поле, Ись чиста поля подывжаетъ онъ къ Пучай-ръкъ; Почерпнулъ онъ взяль да ключевой воды,
- 20. Повхаль прямо въ Кіевъ-градъ, Привозилъ воды князю Владимиру. Умывалисе онъ да ключевой водой, Ай умылисе они да наредилисе, Наредилисе, помолодилисе.
- 25. Тутъ дарилъ-то князь Владимеръ-отъ Какъ Алёшеньку Поповиця Какъ въдь тимъ-то перышкомъ орлинымъ-то, Которо достато было съ острова Буяна-та, Что подарёно было князю-то Владимеру
- 30. Что у тіжь госьтей у карабельшиковь. Ай какь говориль Алёшенька Поповичь-оть: "Ты дозволь-ко мніз-ка, князь, да дай-ко волюшку, Мніз-ка дай-ко сьізьдить на свою-ту родину, Повидатьце мніз съ отцемь и съ матерью,
- 35. Попросить-то мнъ у нихъ благословленьица: Не прінскали ли мпъ они невъсты, красной дъвици? Не прінскали – дакъ не могу ли я самъ себъ да прінскатьто гдъ,

Во своей-ли де я всё на родины, Ели не на своей, хоть на дальной стороны?

- 40. Ужъ какъ всѣ, князь, у тибя въ Кіеви поженёны,
   Только я одинъ да холостой живу<sup>4</sup>.
   Говоритъ-то ему князь Владимиръ-отъ:
   Ты женись, женись, Алешёнька Поповичь младъ,
   Тебѣ даваю я да позволеньицо,
- 45. Хоть у насъ женись, да въ красномъ Кіеви,
  Ай хоть у себя женись да въ славномъ городи,
  Въ славномъ городи въ своёмъ да ты въ Ростови-то,
  Хоть во тъхъ женись деревьняхъ во простыхъ да не въ
  городскихъ-то;

Ты въдь тутъ бери, гдъ только тибъ пондравитце.— 50. Поъжжаетъ туть Алёшенька Поповичъ-отъ, Поъжжаетъ скоро онъ да во чисто поле. Онъ въдь день тхалъ, второй тхалъ; Становиль-то онъ былой шатёръ полотыненой, Призаснуль-то онъ сномъ богатырскимъ-то.

- 55. Пробужантце по утру ранному; Ему пекётъ въ глаза да соньцё красное. Выходилъ-то онъ изъ шатра да изъ полотънена; — Какъ летитъ-то по нёбу да ясной соколъ-отъ, Онъ летитъ-то, самъ да выговариватъ:
- 60. "Тибѣ полно почевать, Алёша, спать да во чистомъ полѣ! Поѣжай-ко-се туда, куда прикажу я ѣхати,— Поѣжай-ко-се ты въ степи въ Саратоськи, Ты во тѣ луга да во зелёныя.
  Тамъ во тѣхъ лугахъ да во зелёныхъ-то
- 65. Есь въ полонъ-то взята красна дѣвиця, Красна дѣвиця есь, дочь отечеська. Хоть она будётъ не сужона тибѣ красна дѣвиця, Хоть прельсьтисьсе на ей да всё обзарисьсе, Но не будетъ она тебѣ да молодой жоной".
- 70. Удивилсэ-то такому чуду-то Алёшенька; Онъ стоялъ-то чясъ времени при розмысленьици: "И не знай, миъ ъхать ли, не ъхать ли, Не знай правду сказалъ соколъ, не знай кривду-то? А давай я съъжжу-ту да попровъдаю".
- 75. Повхалъ Алёша во тв степи Саратоськи Тима льсами всё дремучима, Тима садами всё зелёныма. Прівжаеть въ тв сады въ зелёныя, Онъ въдь смотрить въ трубоцьку въ подзорную;
- 80. Увидалъ-то бълой шатёръ полотьненой, Онъ спустилъ коня гулять да по чосту полю, Самъ пошолъ къ тому шетру къ полотьнену, Онъ въдь спряталсэ тутъ за старой дубъ; Онъ стоптъ-то всё да тутъ выслушиватъ.
- 85. Шьчо не бълая-то лебедь, лебедь кикала, Красна дъвушка въ полону да слёзно плакала, Плакучись-то въдь она да выговаривала: "Какъ недълечька тому да поры-времени, Когда я была въ доми во родительскомъ;
- 90. Я учясывала свою да буйну голову, Уплетала не сама я трубчяту косу, Уплетала у миня да родна маменька, Уплетала-то она да приговаривала: "Что ты поди, поди гуляй, да красна дъвиця,

- 95. Что во тотъ-то во прекрасной садъ; Не ходи-ко ты во ту стороночку во западну: Не очунь давно-ка здъсь случилосе— Злыхъ тотариновъ за городомъ поимали-то<sup>4</sup>. Тутъ пошла гулять и красна дъвица;
- 100. Не исполнила-то приказанья родной маменькѣ, Захотѣлось посмотрять миѣ во стороночку во западну. Вдругь не вѣтромъ по миѣ ударило, Какъ не громъ-то да прогремѣлъ-то вѣдь, Говорили тутъ троё тотариновъ:
- 105. "Мы въдь думали не дождатьце-то сегодыне тибя, красна дъвица;

Ты сама-то къ намъ да какъ запла суда. Увезёмъ тябя въ поганую въ землю, въ невѣрную, Мы возьмёмъ кому-ли во супружесьво. Какъ у насъ-то вѣдь вѣра да есь вѣдь лёккая:

- 110. У насъ ненадоть мыть да лиця бѣлого, У насъ ненадоть молитьце образамъ пречуднымъ-то У насъ ненадобно хранить да среды, пятьници; Какъ у васъ вѣдь на сьветой Руси Привелось бы тебъ, красна дѣвица,
- 115. Вытыти взамужь-отъ за руського могучого о́огатыря, Хоть за купця-госьтя торгового, Хоть за прожиточнёго простого за хресьянина,— Тебъ была бы въра-та тежолая: Тебъ надобно бы было мыть да лицо бълоё,
- 120. Какъ въдь ксътить тебъ твоё да лицо бълоё, Поклонятьце въдь да чуднымъ ббразомъ". Они схватили миня красну дъвицу, Увезьли въ полонъ да во чисто полё, Ись чиста поля въ Саратовськи да дики степи-ти".
- 125. Какъ сидитъ-то красна дъвушка, слезьми да уливантце А сама такіе ръчи выговаривать: "Ты талань, талань моя несчасная, Пала учесь моя несчестливая! Ты куды, талань, у мня дъваласе?
- 130. Ты въ темномъ лѣсу ли, въ лѣси заблудиласе, Во жидки́хъ ли мхахъ гдѣ, во болотахъ-то, Во преглубистыхъ тихихъ озёрахъ-то? Во Дунай-рѣкѣ лежишь ты камешкомъ горючіимъ, По синю ди по морю плаваешь ли сѣрой утицей,

- 135. На тихихъ заводяхъ-то плаваешь бълою лебедью? Не оттуль ты улетъла-то? Прилетъла ты ко матушкъ къ сырой землъ, Зарывалась ты во матушку въ сыру землю, "Не видать, сказала, тебъ учесьти, да красна дъвица!"
- 140. Одна на свъти пала я несчасная
  Изо всъхъ изъ дъвиць-то изъ подружочокъ! 
  Говорилъ-то тутъ перывой тотаринъ-отъ:

   Не плачь, не плачь, да красна дъвиця,
  Что ты руська молода поляночка!
- 145. Что на дълу ли ты мнъ достанисьсе, Жаребью ли ты мнъ-ка выпадёшь— Увезу я тибя во своё мъсто, Я срублю у тибя съ плечь да буйну голову.— Выходилъ-то тутъ второй тотаринъ-отъ,
- 150. Говорилъ-то онъ тогды да таковы слова:

   Не плачь, не плачь, да красна дѣвица,
  Не плачь ты, младая поляночка!
  Какъ вѣдь ты мнъ-ка въ надѣлу́ достанисьсе,
  Въ жэрэбью ты мнъ-ка выпадёшь,—
- 155. Увезу я тибя во своё мѣсто,
  Возьму я тибя да за сибя взаму́жъ,
  Буду корьмить-то я тибя хлѣбомъ-то,
  Ржанымъ-то вѣдь тибя хлѣбомъ съ мекиною,
  Ишче буду корьмить говядиной кобыльёю,
- 160. Буду тибя поить водой болотною.—
   Выходилъ тогда третьей-отъ какъ тотаринъ-отъ,
   Говорилъ-то онъ да таковы слова:
   Ты не плаць, не плаць, да красна дъвица,
   Не печалуйсе, красавица!
- 165. Какъ въдь ты мнъ-ка достанисьсе, Я возьму тибя да во замужесьво, Увезу тибя, красотка, во своё мъсто, Буду корьмить тибя бълымъ хлъбомъ всё круписьчетымъ, Буду поить тибя той водой сладкой жедовою;
- 170. Будёшь сидёть у мня на стули рыта бархата, Будуть подносить тиб'в кушанья-ти разныя, Приставлю и къ тиб'в много служаночокъ.— Услыхалъ-то эти речи Алешенька, Выходилъ скоро въ чисто полё,
- 175. Онъ крычалъ коня своёго зычнымъ голосомъ, Садилсэ скоро на добра коня;

Подъбжаетъ ко шатру-ту ко бълому ко тотарскому; Перыбого-то тотарина мечомъ скололъ, Второго-то тотарина конёмъ стопталъ,

- 180. Третьёго-то тотарина жива спусьтилъ; Браль онъ тутъ, да краспу дъвицу, Посадилъ онъ ей да на добра коня, На добра коня, да позади сибя, Повёзъ онъ ей да въ красной Кіевъ-градъ:
- 185. "Повезу я тибя, да красна дъвица, Какъ ко ласкову ко князю ко Владимеру, Прему́-то я съ тобой да по злату́ въньцю; Князь Владимеръ будёть у миня за свата-та, Апраксенія-та будеть тебъ сважою.
- 190. Извини-ко, красна дъвица,—
  Не спросилъ у тибя я про родъ-отъ, племя-то,
  Началъ предлагать тебъ о браки-то.
  Ты какой земли да какого города?
  Князя ли дочь ты, княжевна-та,
- 195. Короля ли дочь ты, королевна-та,
  Ты простого ли дочь всё хресьянина?
  Въ отвътъ отвъчатъ да красна дъвица:
  Я роду-племени-то есь да изъ Ростова-та,
  Я того-то попа дочь соборного,
- 200. Что та-то я Настасья дочь Леонті ёвна.—
  Тутъ Алёшенька сидитъ—незнашьто, что случилосе,
  Ише что такое да приключилосе,—
  Не призналъ-то братъ сестры родной!
  Говорилъ-то онъ да таковы слова:
- 205. "Тепере нечево-то въ красномъ Кіеви будетъ дѣлать-то". Поворачивалъ коня обратно-то Какъ на ту-ли всё дорожочку Ростосъскую, Повёзъ ей красну дѣвицю да къ отцу, къ матери; Прівжаль-то скоро въ славной Ростовъ-городъ.

.

- 210. Какъ увидали-то его честны родители, Выходили, ихъ стръчали-то слёзами-ти; Они ис-знай утробъли ли, возвеселъли ли. Собиралъ-то скоро батюшко его, родитель-отъ Что пиръ-отъ почесенъ павесели.
- 215. Какъ жилъ Алёшенька да у родителей Какъ полъ-годика да поры-времени; Потомъ повжалъ въ красной Кіевъ-градъ Ко князю ко Владимиру.

65.

# Соловей Соловьевичъ (Будимировичъ).

(У дъда Васплін Леонтьевича).

Изъ-за моря, моря синево, Изъ-за синево моря Халынскаво Выходило туть дивнадцеть черныхъ караблей <sup>1</sup>). Подходили тв карабли ко городу ко Кіеву,

- Заходили они подъ самой дворець да всё въдькняжеськой.
   Хорошо-то ети карабли очунь были да убраны,
   Они убраны были, всъ позолочены,
   Дорогима 'ни товарами да нагружоны-ти;
   Ипше разны-ти товары всё заморскій,
- 10. Разны матерып-ти были шелковые, Разны атласы были, бархаты, Ише находилса грузъ да красно золото, Находилось во грузу да чисто серебро, 'ше въдь было въ карабляхъ каменьё драгоцънное;
- 15. Разны мъхи были—для зимы-то шить на шубы—разные. Онъ 2) скоро выкинывалъ-то тъ мосты дубовые Какъ со своихъ караблей чернёныхъ-то, Онъ мосьтилъ-то 'вёрхъ до дворца-то вплоть до князева, Выстилалъ-то онъ сукна разныя заморьскіе;
- 20. Онъ въдь нёсъ въ подарки мису перьво красна золота, Что вторую—чиста серебра, Что третьюю мису-ту каменья-та драгочънного; Ещо-то нёсъ въ подарокъ князю всё Владимиру Ише тъхъ разныхъ мъховъ заморьскихъ-то,
- 25. А кнеинъ Апраксейнъ всё матерыи нёсъ на платье всё полковой-то.

Заходилъ-то онъ скоро ко князю на широкій дворъ, Онъ допросилъ-то всёхъ его придворьниковъ <sup>3</sup>), Чтобы доложили объ ево приходи князю Владимеру, Ему льзя ли да зайти въ его палаты кнеженесьскіи.

30. Не ослышились князя 4) придворьники,
 Онъ пошли скоро-то князю всё доложили
 О ево да всё приходъ-то;

<sup>1)</sup> У его (Соловыя) отминной быль карабль: нось быль потуриному. Прим. А. М. Крюковой.

<sup>2)</sup> Соловей Собир.

<sup>3) &</sup>quot;Придверпиян" смъщаны съ "придворными". Собир.

<sup>4)</sup> T. e. князевы. Собир.

Какъ бъгутъ-то они скоро-то съ изъвъстіимъ: "Васъ просилъ-то въдь Владимиръ, велълъ низко кланетьце;

- 35. Заходи ты въ ево полаты-ти кнеженевьскія<sup>4</sup>. Какъ пошолъ скоро Соловей сынъ Соловъевъ-отъ, Онъ заходитъ-то въ полату кнеженесьскую; Онъ вёдь молитце вёдь тутъ Спасу пречистому, Онъ вёдь здраствуётъ-то онъ съ князёмъ Владимеромъ,
- 40. Подаётъ-то онъ ему да ручку правую,
   А княгинъ подаётъ да ручку лъвую;
   Во вторыхъ-то подаетъ ему подарки въ подареньице.
   За такія-ти подарки очунь важный
   Что скакалъ-то князь Владимиръ на свои-ти ножки ръзвыя,
- 45. Подывигаль да свой вёдь стуль онъ рыта бархата,
  Онъ садилъ-то дорога госьтя пріёжжого,
  Самъ сказаль ему-то онъ да такую-ту рёчь:
  "Я не знаю, чёмъ буду тебя да всё отдаривать;
  Какъ мнё тибя краснымъ золотомъ дарить, да у тибя-то своего да очунь много-то;
- **50.** Подарю-то я тибя разывъ, въ подарокъ тибъ всё поздраствую,—

Въ каждомъ городи торгуй безъ дани-пошлинъ, Хоть во Кіеви торгуй, хочь во Черни-горъ;— Везьдъ тебъ всё воля вольняя. Хоть ты гдъ-ка хошь, туда и населяйсе-ко,

55. Ты бери себѣ въ подарокъ города, которы подо мной-ту есь". — Ненадоть мнѣ твоихъ разныхъ городовъ всё въ подаркѣ-то; Ты дай мнѣ только, князь, да дозволеньицо, Дай мнѣ-то матушки сырой земли состроить себѣ дворець хрустальнёй-отъ.—

"Тебъ даю я всё да дозв**о**леньице;

- 60. Ты построй ево, куда желаешь-то— Хоть возьлб мой дворець княженеськой-отъ".
  - Я желаю-то построить себъ дворець да во твоёмъ-то, князь, да зеленомъ саду;

Какъ во томъ саду да во зеленомъ-то Растутъ-то всяки древа-ти прекрасные.

65. Не ради я гулянки хочу дворъ состроить-то, — Для того, чтобы мнъ видать въ саду твою племянницу, Что въдь молоду Забану дочь Путятичну. — Ишше строилъ скоро онъ дворець хрустальніи, Изукрасилъ онъ его да краснымъ золотомъ,



#### **— 337 —**

- 70. Снаредилъ его каменьёмъ драгойвннымъ-то. Какъ въ одну-то пору-то, время къ вечеру, Когда пошло-то красно-то солнышко къ закату-ту, Захотвлось тутъ въдь красной дъвицъ, Что молодой Забавы дочь-Путятичнъ
- 75. Погулять-то ей да въ зеленомъ саду;
  Не гулять-то ей дъвицы захотълосе,—
  Посмотрять-то дворца да всё Соловьева.
  Она проситъ-то дозволенья у своего дяденьки родимого,
  Что у князя всё да у Владимира.
- 80. Какъ даётъ-то князь её да дозволеньицо, "Ты иди, иди, любя́шшая мила племянница: Что молода Забава дочь Путятична, Сходи ты разгуляйсе въ зеленомъ саду; Смотри же ты, племяньница, ты много не загу́ливайсе:
- 85. Что есь во Кіеви народу-то вѣдь всяково:

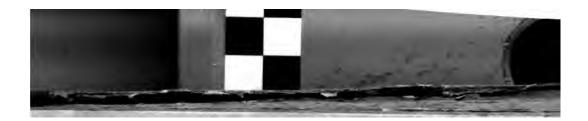
  Езь живуть которы въ Кіеви—народъ-отъ нашъ, всё кіевскій;
  Тово болѣ-то у насъ есь пріѣжающыхъ,—
  Чтобъ не подсмотряли 'нѣ тибя, да красна дѣвица.
  И ты не пой-ко-се, Забава, весёлы́хъ пѣсёнъ да заунывныхъ-то,
- 90. Не примани своима пъсынеми удалыхъ добрыхъ молодцовъ, Ты своихъ богатырей да всё въдь кіевскихъ, Ишчё не прельстились на тибя прітжающий. Тутъ-то скоро въдь князь-отъ вышолъ изъ её-то онъ изъ комнатъ,

Онъ пошолъ-то, будьто съ нею роспростилсо-то:

- 95. "Ты гуляй, моя племяньница, да всё погуливай; Тибъ пусьть твоя гулянка пощестливить-то". Тогды скоро-то Забава снарежаласе, Поскоръе-то она да одъваласе, Она пошла-то скоро въ зеленъ садъ гулять;
- 100. Не очунь долго въ саду она гуляла-то, Она пошла скоро къ дворьцу да къ Соловью-то въдь, Подошла-то ко окошечку его косисьчету, Становилась она, что послушала; Что во перьвой-то ево да было комнатъ—
- 105. Какъ слышитъ бречитъ то что то, сыплетце. Подошла она ца ко второй ко комнати; Во второй то, слышитъ, комнатъ Тутъ читатъ то ево матушка молитвы ти, Всё читатъ она да Богу молитце.

- 110. Подошла она да къ третьёй комнать;
  Въ той сидълъ-то комнать да Соловей-отъ какъ,
  Онъ наигрываль всё во струну-ту,
  Росьпъвалъ-то пъсьни разные.
  Увидалъ онъ ей тутъ красну дъвицу,
- 115. Онъ въдь ставалъ скоро со стула рыта бархата,
  Выходилъ онъ тутъ да во зелёной садъ.
  Онъ просилъ-то зайти къ себъ Забаву-ту Путятичну:
  "Ты пойдёмъ ко мнъ въ полаты-ти, зайди-ко посмотри у мня,
  Хорошо ли онъ у мня убраны".
- 120. Туть стоить Забава, прироздумалась, Пе знать, ли посьтить ево, не посьтить ево; Роздумалась она своимъ умоиъ-то въдь: "Я схожу, зайду къ нему да посмотрю-то въдь Какъ ево-то строенья, въ доми убранства-та".
- 125. Заходила 'на къ ему въ ево высоки комнать;
  Онъ садилъ ей на стулъ да рыта бархата,
  Наносилъ-то ей въдь всякихъ разныхъ сладосьтей:
  "Много времени я жилъ въдь всё въдь на съвътъ,—
  Не видалъ я такихъ людей хорошихъ-то,
- 130. Какъ въдь васъ, Забава дочь Путятична. Изъвините-тко-се, што я вамъ всё скажу-то въдь: Я хочу на васъ въдь свататьце у дядюшки; Вы жалаите ли за меня итти въ супружесьтво? Вы въдь отвътъте-тко, дайте миъ скорой отвътъ".
- 135. Тутъ Забава испугаласе,
  Горючьми слезьми да обливаласе;
  Она ставала скоро со стула рыта бархата,
  Благодарила ево, сама скоро вонъ пошла.
  Пришла она не очунь весела;
- 140. Замътили всъ ей ¹) тутъ няньки, мамкъ-то: "Отъчево сегодъне у насъ Забава невесёлая, Что сь ней тако да приключилосе?" Донесъли объ томъ-то дяденьки родимому, Тому-ли князю всё въдь кіеському Владимеру.
- 145. Приходить къ ней се въдь дяденька родимой-оть, Онъ спрашивать у ей да всё выспращивать: "Очево севодьне у меня, племяньница, ты очунь скучная? Кто тебъ въ глаза разъвъ да насмъялсо-то?"
  Отвъчать-то туть Забава дочь Путятична:

<sup>1)</sup> Винит. пад. Собыр.



**— 339 —** 

150. — Что некто мнв въ глаза не насмвялсе-то, Некто не исъ твоихъ не изъ богатырей; Насымвялсе надо мной да Соловей-отъ всё: Во глаза-ти мнв да красной двицы Говорилъ-то мнв онъ всё да о супружесьтвв.—

155. Отвівчать-то ей да князь Владимерь-оть:
"Это не смінялса, говориль онь правду-исьтену.
Ежель станеть у меня да онь віздь свататьца,
Я отдамъ тебя за ево, Забава дочь Путятичня".
Самъ віздь вышель скоро князь-оть оть племяньницы;

- 160. Вдругъ идётъ-то Соловей къ ему да на широкой дворъ, Проходилъ скоро въ полаты кнеженесьскія, Доступалъ онъ до князя до Владимира. Говоритъ князь таковы р'вчи: "Ты садись-ко, мой да дорогой-отъ госьть".
- 165. Не сидъть къ тебъ я, князь, пришолъ-то въдь, Я пришолъ къ тебъ да сватомъ свататцэ На твоей-ли на племяньницы.
  Ты отдай за мня Забаву-ту Путятичну.—
  Покатились тутъ изъ глазъ князя горючи слезы;
- 170. Онъ ставалъ скоро-то князь да на ръзвы ноги,
  Тутъ подалъ князь ему да ручку правую,
  Онъ просваталъ тутъ Забаву-ту Путятичну.
  Говоритъ Соловей да таковы ръчи:
  У насъ пушай будётъ свадба черезъ мъсяць-отъ;
- 175. Въ ту пору я въдь съъжжу за сине море, За сине море да въ свою родину, Роспродамъ тамъ свое я имъньицо.— Туть онъ скоро-то какъ съ князёмъ роспрошалсе-то, Отправлялсе онъ за море на трёхъ на чёрныхъ карабляхъ.
- 180. Какъ прошла-то ета славушка по всей землъ, Дошла-то ета слава до невърной до земьлъ, Что Забава на Руси-то 'на засватана. Тутъ скоро собиралсэ царь невърной-эть, Ишпе тотъ-ли всё царишшо Грубіянишшо:
- 185. "Что нътъ теперь во Кіеви да Соловья-та какъ, Какъ сильнево-то руськово богатыря". Отправлялсэ на дьвънадцети да чёрныхъ карабляхъ Итъти войной подъ князя Владимера, Самъ онъ невърной царь да похваляитце:
- 190. "Я повыжгу-то весь красной Кіевъ-градъ, Я князя-та Владимера—сказьню ему да буйну голову,

Ежли не отдастъ за меня взамужъ племяньницы". Онъ пошолъ-то скоро царь на чёрныхъ карабляхъ, Заходилъ онъ скоро во городъ всё во Кіевъ-отъ,

- 195. Што на ту-ли всё на матушку на Нъпъ-ръку;
  Онъ бросалъ въ воду якори всъ булатные,
  Какъ выкинывалъ сукна заморскіе,
  Самъ писалъ онъ князю скору грамоту:
  "Что отдай, отдай, князь, за меня взамужъ племяньницу,
- 200. Безь бою отдай ты, драки-кроволитія.

  Не отдашь, князь, за меня да сь чесьти, съ радосьти;—

  Я боёмъ возьму да ей въдь красну дъвицу".

  Посылаль скоро посла-та онъ тотарина:
  "Какъ которой-то сосваталсо на Забавы-то,
- 205. Онъ у мня-то у царя да всё пойманъ-то, Посажонъ у мня да въ тёмну томыницу; Отобралъ я всъ товары въ давь-ту, въ пошлину". Какъ пошолъ посолъ тотарыничокъ; Какъ посылалъ ево да съ скорой грамотой:
- 210. "Ты отдай ко эту грамоту князю Владимеру;
  Ты немного сь нимъ да розговаривай.
  Дай-ко строку ты ему на едну только недълёчку".
  Приходить туть всё злой тотаринъ-отъ
  Къ широку́ двору да княженесьскому;
- 215. Онъ не спращивалъ у дъворей да всё придверниковъ, У воротъ-то всё да караульшиковъ, Онъ бросалъ ихъ всёхъ да въ сторону; Безо всякого-то дозволенья пошолъ въ полаты княженесьскія.
- Онъ не ксътить своево лица тотарсково, 220. Онъ не клапентце князю-ту Владимеру, Говоритъ грубо таки слова: "Принимай-ко, князь, у мня да скору грамоту, Содержи-ко мнъ отвътъ скоръ". Принималъ-то скоро князь да эфту грамоту,
- 225. Приказалъ-то онъ въдъ скоро роспечатывать, Приказалъ князь поскоръе грамоту прочитывать, Вдосталі-то онъ въдъ взялъ да во свои руки, Прочиталъ-то онъ да скору грамоту, Прочиталъ-да слёзы 'зъ глазъ у е́го покатилисе:
- 230. Ужъ ты тотарыничокъ, да всё тотаринл-ты! Ужъ вы дайте мив-ка строку на три годичка. "Не даю тебъ строку на три годичка".

— Ты въдь дай мнъ-ка строку на три мясеця.— "Я даю тебъ въдь строку только на одну недълёчку".

235. — Я тогда отдамъ свою племянницу за вашого царя невърного.—

Тогда на то тотаринъ согласилсэ-то, Какъ ушолъ съ извъсьтіёмъ къ царишшу всё невърному. Какъ въдь князь Владимеръ-отъ сидитъ задумалсэ; Говоритъ-то онъ своей племяньиць:

- 240. "У насъ нътъ въ живыхъ-то Соловья теперь: Хоть сидитъ онъ, посажонъ да въ тёмной темницъ, Заморятъ они его да всё въдь зъ голоду". Какъ въдь день прошолъ, и второй прошолъ; Какъ приходитъ-то третей-то день,
- 245. Вдругъ бъгутъ ко князю со изъвъсътіемъ,
  Что пришолъ овъ Соловей изъ-за синя моря,
  Привёзъ-то онъ опять товаровъ разныхъ-то заморьскихъ-то.
  Получилъ-то эту въсъть, да князь возрадовалсо:
  "Что постоитъ теперь Соловей за меня за князя за Владимера,
- 250. Онъ въдь выручить меня изъ рукъ царишша всё невърново. Только тъмъ теперь я мучаюсь-то—

  Не случилось некаково у меня богатыря;
  Они уъхали-то всъ да во чисто полё".

  Вдругъ идётъ-то Соловей-то скоро самъ на дворъ,
- 255. Заходиль онъ скоро ко князю ко Владимеру. Нше туть скакаль князь скоро на різвы ноги, Онъ здоровалсо да съ Соловьёмъ-то віздь. "Ты постой-ко, Соловей, за меня князя Владимера, Побізди-ко-се царишша всё невірново,
- 260. Выручи миня князя да изъ неволюшки". Какъ немного Соловей тутъ розговаривалъ, Поворотъ держалъ да скоро вонъ пошолъ. Роскипълось у ево серьцо да богатырьское, Росходились у ево плечи могучія;
- 270. Самъ пошоль скоро ко князю со изывъсытиемъ. Собиралъ-то тутъ въдь князь на радосьти почёстной пиръ. Послії пиру-ту посьлів этово

Отдавалъ за Соловья племяньницю любимую, Ише ту-ли онъ Забаву-ту Путятичну. 275. Сходилъ Соловей-оть со Забавой въ Божью церьковь-ту; Принели онъ да по злату въньцю.

# III.

Гаврило Леонпыевичь Крюковь, старикъ 77-ми лють, неграмотный. Старины онъ сталъ заучивать еще мальчикомъ, когда ему приходилось сиживать со стариками на тоняхъ. Для того чтобы запомнить старину, ему нужно было, по его словамъ, раза два ее прослушать да пропъть вмъстъ со сказателемъ. Лътъ 17-ти онъ нанимался покрученникомъ къ одному крестьянину села Койды (на Мезенскомъ берегу), и тамъ слышалъ много старинъ, но теперь эти старины почти совствить забыль. Вольшую часть своихъ старинъ онъ переняль, когда промышляль морскихь зререй въ одной артели съ золотицкими крестьянами: Андреемъ Тимоееевичемъ Ярымъ, Алексвемъ Алексвевичемъ Голубинымъ и хромымъ Григоріемъ Грибой; особенно много онъ обязанъ Ярому, крестьянину Верхней Золотицы, который въ качествъ хо-вяина лодки сидълъ на кориъ и, хотя былъ плохимъ промышленникомъ, зато дни и ночи сказывалъ старины. Всъ эти старики умерли уже лътъ 50 тому назадъ. Нъсколько старинъ Крюковъ перенялъ у крестьянъ, которые приходили покрученниками съ верхней Мезени. До 62 лътъ онъ жилъ въ одномъ домъ со своимъ братомъ Василіемъ, причемъ 12 льть ему пришлось прожить вивств съ Аграфеной Матвъевной (біогр. I), но ни она у него, ни онъ у нея старинъ не перенимали, котя они и знаютъ нъкоторыя отличія своихъ пересказовъ. Его старины представляють значительную разницу и сравнительно со старинами его брата, записанными мною по пересказамъ Аграфены и ея дочери (II). Жена Гаврилы Леонтьевича умерла, когда еще его единственному сыну было 4 года, и съ тъхъ поръ онъ живетъ вдовцомъ. Лътомъ оба брата занимались ловлею семги и не ъздили въ Норвегію ни на своихъ, ни на чужихъ судахъ. Только ихъ сыновья, когда уже подросли, пріобръли себъ суда. До раздела стариковъ сынъ Гаврилы Леонтьевича ходиль



за трескою въ ладъв, затвиъ продаль ее и сработалъ себв шкуну, а теперь онъ ходитъ на яхтв, поднимающей 8 тысячъ пудовъ. Семенъ Васильевичъ (мужъ Аграфены) до раздъла также плавалъ въ Норвегію 5 лътъ въ раньшинъ, но потомъ она погибла въ океанъ, а построить новое судно у него не хватаетъ средствъ.

Крюковъ до сихъ поръ еще работаетъ и имъетъ видъ сравнительно бодраго старика; волосы у него совствить черные, и только борода посъдъла. Жизнь ведетъ онъ очень строгую: не только не пьетъ вина и не куритъ, по даже вмъсто чая пьетъ мяту, заваривая ее горячей водой. Поетъ онъ старческимъ голосомъ и немного шамкаетъ, но напъвы у него ясны и лишены детонированія. Какъ замічательный сказатель, онъ славится въ обоихъ селахъ Зимней Золотицы. Изъ былинныхъ героевъ онъ никогда не слыхалъ именъ: Соловья Будимировича (или Соловьевича), Ставра, Ивана Гостинаго, Сухмана, Вольги и Микулы, Волха Святославьевича, Чурилы Пленковича и Василія Буслаевича; Садка онъ слышалъ лишь отъ Пономарева (VII). Кромъ предлагаемыхъ старинъ, онъ знаетъ: 1) Неудавшаяся женитьба Алеши, 2) Дюкъ, 3) Козарушко, 4) 9 разбойниковъ и ихъ сестра, 5) Небылица, а можетъ быть, и нъкоторыя другія. На Мезенскомъ берегу опъ слыхалъ двъ старины о Сенькъ Разинъ, но теперь спъть ихъ не можетъ: 1) о томъ, какъ астраханскій губернаторъ засадиль Разинова сына тюрьму 1); 2) какъ Разинъ въ темпицъ рисовалъ на стъпъ• лодку, приглашалъ своихъ товарищей въ нее състь и уъзжалъ изъ тюрьмы 2); ловилъ руками и бросалъ назадъ пули, которыми въ него стръляли; долго его не могли поймать; онъ убивалъ только начальство, а простыхъ людей не трогалъ.

66.

# Святогоръ и Илья Муромецъ 3).

(Слышаль въ с. Койдъ, лъть 60 тому назадъ).

Святогоръ съ Ильей Муромисмъ вздили по полю и навхали гробъ во чистомъ поли. "Илья Муромецъ", говоритъ Святогоръ, "повались въ этотъ гробъ". Илья Муромецъ повалилсэ, — гробъ

<sup>1)</sup> См. въ "Пъсняхъ, собранныхъ Киръевскияъ", вып. УП, 34.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) См. ib , Доп., 142.

<sup>3)</sup> Почти дословная передача разсказа Крюкова, который говориль, что въ койдъ о Святогоръ ньым длинную старину; но въ его намяти уцълъль лишь втоть эпизодъ. Собир.

ему широкой, долгой и высокой. Святогоръ повалилсо—какъ есть по ёмъ; сталъ ставать—стать не можетъ: "Илья Муромецъ, росшиби гробъ, сшиби крышу". Илья Муромецъ стогнулъ саблей по гробу, а на крышъ сдълалсо обручъ желъзпой; онъ другой разъ стегнулъ и третей разъ,— гробъ въ трёхъ обручахъ и сдълалсо. "Видно", говоритъ Святогоръ, "судьба моя—помереть въчистомъ поли".

67.

# Исцѣленіе Ильи Муромца ¹).

Какъ во городи было во Муроми, во сели-то Карачееви, а жилъ-то Иванъ да Тимооеевичь. Родилось у его да чадо милоё, чадо милоё Илеюшка. Росъ-то Илеюшка тридцеть льтъ-некакой отцю-родители помоши не было, не пособлялъ, -- всё на печи сидълъ. Мать-та у его упіла садовъ полоть. Вдругь пришло подъ окошочко двъ калики перехожія, перехожи двъ калики, переброжія, сами говорять да таковы слова, таковы слова да таковы ръчи: "Ужъ ты гой еси, Илеюшка сынъ Ивановичь! сойди-ко-се со печки съ кирписьнія". — Ужъ вы гой еси, калики перехожія! не могу-то и сойти съ пецьки-муравленки: не служатъ мои ножки ръзвыя; сижу-то я равно тридцеть лътъ. - "А гдъ твой-отъ отецьбатюшко?"--- Мой отець-батюшко да полё чисьтить, а ломать дубье съ кореньемъ изъ матушки изъ сырой земли.—"А пойди, говорятъ, запусьти пасъ въ домъ свой, отворь намъ да краспо крыльцё".-А куды я, братцы, пойду, коль пе могу я на ноги стать? -- "Спусьтико ты ръзвы ноги съ пецьки". Сталъ-то онъ ногами пошевеливать, сталь онь ноги поздынывать, -у его ноги не постарому, не попрежному. Сталь-то Илеюшка на різвы ноги, пошоль-то Илеюшка на повы съни, отворилъ имъ крыльчё, запусьтилъ-то каликъ да перехожихъ. Заходили-то калики къ Ильи Муромцю въ свътлы св'бтлици, во столовы новы горьпици. Говорять-то калики таковы рвчи: "Ужъ ты гой еси, стара ты старынышина! ивтъ ли у тебя пивця да намъ напитисе?" Взялъ-то онъ пивну чашу, шолъ онъ на погребъ, чъдилъ-то пива хмбльнёго; нацъдилъ-то онъ пива хмъльнёго, принесъ-то каликамъ перехожима. Какъ попробовали калики пива хмъльнёго: ... "На-тко, выпей, Илеюшка, отъ насъ да пива хмъльнёго". Взялъ-то Илеюшко братыню съ нивомъ хмъльніимъ, выпивалъ-то братыню на единой духъ. Спросили: "Шьто въ собъ чуёшь? - Чую я силушку велику въ собъ. - "Начъди-ко

<sup>1)</sup> Это, по слованъ Крюкова,-- не старина, а росказъ, который помъщенъ въ книгахъ, по слышалъ онъ его отъ золотицкихъ стариковъ. Собир.

намъ втору чашу. Принёсь онъ втору чашу; дали ему калики выпить второй разъ. Выпиль втору чашу, --чюю я, говорить, въ себъ силу велику весьма. — "Принеси-ко, говорять, третью чашу." Принёсъ-то третью чашу; зачяль пить Илеюшко третью чашу,не дали сму вышить чашу: "Не будеть тебя подымать матушка сыра земля. Велику ли ты можешь силу?"-Кабы въ сыру землю быль ввёрнуть столбъ и укрыплёнь въ тверди небесной, взяль бы я всю землю бы перевернулъ. — Да сказали тутъ калики перехожія: "Будь ты богатырь—въ чистомъ поли стоеть за въру православную." И затужилъ, заходилъ Илья Муромець: "Нътъ-то у меня добра коня, добра коня по моёму по личю! Вдругь идёть человъкъ, ведётъ жеребёночка-какъ снъгу бълого, хвостъ, грива у ёго чёрная, весь-отъ въ шолудяхъ. "Какъ я эти буду шолуди сживать?"—А катай, говорить, въ трёхъ воряхъ въ трёхъ росахъ утряныхъ, —вси сойдутъ. —Приходить его родна матушка изъ того саду. Онъ съдить на нечи опеть. Сама говорить таковы ръчи: "Нало итти нести, Ивану Тимоосевичу нести паужинать. Послатьто некого, а самой итти - недосугъ". Говоритъ-то Илья: -Ужъ ты гой еси, родна матушка! дай-ко я снесу родну батюшку.-"Какъ же ты хочешь нести? нъть у тебя ръзвыхъ ногъ." Опъ скочилъ съ ибчи кирпичьнія; увидала туть ого родна матушка. Понёсъ-то въ чисто полё, отцю понёсъ наужину (онъ тамъ съ робочима робить). Приходить къ батюшку на чишшенье; увидълъ его родной батюшко, весьма-то онъ обрадовалсь, Бога тутъ прославиль, пречисту-ту матерь Богородицу. Съль-то его батюшко закусывать, а пошолъ-то Илья Муромець дубье чистить; дубье-то рвёть изъ матушки сырой земли совсимь съ коренемъ. Говоритъто родной батюшко: "Этоть, видно, сынъ у меня будеть вздить во чистомъ поли, во чистомъ поли будетъ поляковать, и не будетъ ему поединшичка".

68.

# Первая поъздна Ильи Муромца.

А какъ перывая была поъздка Ильп Муромця А изъ Мурома до Кіева.

А какъ клалъ-то онъ да промежь собой въдь заповъдь Межь заутреней посиъть къ объдни воскресеньскія.

5. А пошолъ-то онъ да на широкой дворъ, А съдлалъ, уздалъ своёго коня, да лошадь добрую: Шъто накладывалъ на спину лошадиную-ту войлучокъ А на войлучокъ накладывалъ съдёлышко черкальскоё, Вотъ затегивалъ-то онъ двънадцеть отужинокъ,

- 10. А застегиваль-то онъ двънадцеть пряжочокъ; 
  ише отужинки были шелковыя,
  А какъ пряжочки были да золоченыя,
  А какъ шпёнышки были булатныя,
  А того-то бълого булата заморьского,—
- 15. Шьто не ради-то красы, да ради крѣпости, Ради тэхъ-то пришпѣховъ богатырськіяхъ. Онъ приковывалъ-то палицю ко стремену булатному; А ка клалъ-то онъ къ палици заповѣдь великую, Шьтобы отъ Мурума до Кісва-то палици-то не отковывать.
- 20. А какъ одъвалсо доброй молодець да въ платьё богатырськое,

А прошшался онъ съ отцёмъ да съ родной матушкой: "Ты прошшай-ко-се, да мой родной батюшко!" Онъ въдь лёкко скакалъ да на добра́ конл. А какъ видъли тутъ молодца сряжаючись,

- 25. А не видъли-то ёго поъздки богатырськія.
  Онъ поъхалъ изъ города изъ Мурома,
  Изъ того жо села да Карачаёва.
  А какъ подъвзжаётъ къ городу къ Черий-городу,—
  Тутъ стоитъ-то подъ Черии-городомъ сила великая,
- 30. А хотятъ-то розбить, розорить-то городъ Чиженецъ, А Божьи церквы хочютъ да подъ конюшни взеть. А сидитъ то старой на добромъ кони да призадумалсэ: "А шьто клалъ-то я сообъ-то заповъдь великую, Шьто отъ Мурома до Кіева да палечи-ты не отковывать;
- 35. Какъ прости меня Господь да въ таковой вины! Я не буду боль-то класть зановъди великія. Отковалъ-то онъ въдь паличю тижолою, Онъ въдь постёгалъ коня да по крутымъ бедрамъ, А заъхалъ во ту силу великую;
- 40. А да вперёдъ махнётъ, дакъ здівлатъ улицей, А назадъ махнётъ—дакъ переулками; Коё бьётъ, больше конёмъ всё мнётъ. Онъ прибилъ, притопталъ всю силу великую. Говорятъ-то мужики чернигорци.
- 45. Они говорять да таковы рѣчи:
  "Ужъ какъ съ нёба намъ послалъ Господь-отъ аньгела".
  А други-ти: "нѣтъ не аньгела Господь послалъ,
  А намъ послалъ Богъ-то руського могучего богатыря".
  А какъ стръчають, мужики-ти города Черни-города,



### - 347 -

50. А стръчеютъ, отпираютъ ёму ворота городовыя,

А стръчеють, ёму низко кланетьсе:

"А приди ты къ намъ хошь князёмъ живи въ Черни-городи, хошь бояриномъ

Хошь купцёмъ у насъ слови, гостемъ торговыма. Мы въдь много даймъ тебъ золотой казны несчётныя".

55. Говоритъ-то старой таковы ръчи:

— Не хочу-то у васъ-то жить не князёмъ, не бояриномъ, Не купцёмъ, гостемъ торговымъ жа; Мнъ ненадобно-то ваша золота казна несчётная: Золотой казной мнъ въдь не откупатисе!

60. Тольке вы скажите въ красенъ-отъ Кіевъ-градъ дорожку прямо-взжую:

Кольке времени вхать какой дорогою?—
"Прямовзжой дорогой надоть вхать три месеця,
А окольною дорогой надоть вхать три года;
Заросла-то прямовзжая дорожка равно тридцеть леть,

65. Заросла-то она лъсымъ тёмнымъ жа;

А какъ есь на ей три заставушки великія:

А какъ перьва-та застава-лъсы темныя,

А втора-та застава-грези черныя,

А какъ третья-та застава есть въдь ръченька Смородинка,

70. А у той-то у ръчки есть калиновъ мостъ;

А тутъ есть-то, туть Соловьюшко живёть Рохманьёвичь;

А сидить-то Соловьюшко да на девети дубахъ,

А какъ ревётъ-то Соловеюшко да позвъриному,

А свиститъ Соловейко посоловыному,

75. А сидитъ-то собака, шипитъ онъ позмънному.

А не конному, не пъшому проходу нътъ,

А не сърому волку прорыску пътъ,

А не ясному, соколу пролету нътъ".

-Ну, спасибо-ть, мужики, за дорожку прямовзжую!--

80. Онъ повхаль по той дороги прямовзжою.

А какъ онъ прівхаль къ льсу темному, Соходиль-то онъ да со добра коня, А львой рукой-то онъ коня ведёть,

А правой рукой дубье рвёть да въдь съ коринёмъ,

85. Съ коринёмъ рвётъ да въдь мостъ моститъ:

Онъ проъхалъ-то льсы темпыя,

А провхалъ-то онъ да грези черныя,

А добхалъ до той жа ръчиньки Смородинки.

Какъ увидялъ ёго Соловьюшко Рахманьевичъ,

90. Зашипълъ-то 1) Соловьюшко посоловьиному, Заревълъ-то Соловьюшко да позвъриному, Какъ въдь зашипълъ онъ Соловьюшко позмъиному; Ише мать сыра земля да потрёсаласе, А сыро дубъё да пошаталосе;

95. Какъ потнулсэ ёго конь, на кольни палъ А отъ того отъ свисту соловьиного, А отъ рёву-ту онъ отъ звъриного. А какъ билъ онъ коня да по крутымъ бедрамъ: "Ужь ты волчья пасть 2) да травиной мъщокъ!

100. Не слыхаль ты раз'в свисту соловьиного, Не слыхаль ли ты реву звъриного, А не слыхаль шипотку-ту всё зм'виного?" А какъ браль-то онь да свой розрывчать лукъ, Натигаль-то онь тетивоньку шолковую,

105. А накладывалъ-то онъ стрълочку калёную,
 Самъ ко стрълочки да приговаривалъ:
 "А лети моя стръла да по-подъ-небёса,
 А не падай не на воду, не на землю, не въ сырой дубъ,
 А пади-тко-се Соловьюшку во правой глазъ".

А какъ полетъла стрълочка да по-подъ-небеса,
 А какъ падала стръла не на воду не на землю, не въ сырой

Она падала стрълочка Соловьюшку во правой глазъ. А какъ падалъ Соловьюшко да на сыру землю; Подъъзжалъ тутъ старая стариньшина да подъ Соловьюшка,

115. А приковывалъ-то Соловьюшка да за бълы руки, Подымалъ Соловьюшка да на добра коня, А приковывалъ ёго ко стремену булатному, А подымалъ онъ Соловьюшка-то на добра коня; А поъхали они ко городу ко Кіеву.

120. А какъ мимо ѣхали Соловьево высокое подворьицё,
А высокое-то дворьицё, высокъ теремъ;
Какъ увидѣли Соловьюшка да ро́дны дочери,
А больша-то говоритъ: "какъ батюшко-то ѣдётъ, мужика
везётъ".

Да втора-то сёстра говорить: "то-мужикъ-отъ, вдётъ, везётъ батюпіка".

125. А какъ ѣдутъ они къ Соловьюшку да къ широку́ двору,

<sup>1)</sup> Вийсто "засвистиль то". Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Вићсто "сыть". Собир.



#### - 349 -

Да взяла ёго большая дочь да подворотину, А хотьла убить да Илью Муромця; Подхватиль-то старый казакъ да Плья Муромець да подво-Ухватиль-то ей да изъ бълыхъ-то рукъ; [ротину,

- 130. Тутъ онъ хватилъ своё востро коньё, А скололъ-то его большую дочь. Говоритъ Соловьюшко Рохманьёвичъ: "Ужъ вы гой еси, мои дочерья любимыя! Не грубите, не гнъвите серьдца богатырьского;
- 135. Выкупайте мня да изъ неволюшки: Насыпайте ёму три-то мисы красна золота, А три-то мисы чиста серебра, Насыпайте три-то мисы мъди, всё козарочки". А поъхалъ онъ ко городу ко Біеву,
- 140. А не зашолъ-то онъ къ Соловьюшку въ высокъ теремъ. А прітжаль въ славной Кіевъ-градъ, Ко ласкову прітжаль князю на широкой дворъ, Какъ въдь соходилъ-то со добра коня, А вязалъ-то коня да середи двора,
- 145. Середи двора къ дубову столо́у да къ золоту кольчю; Какъ заходитъ на крылечико косисчято, Со красна крыльця въ полаты княженецькія; А онъ крестъ-отъ кладётъ да по писаному, А поклонъ-эть ведётъ да по ученому,
- 150. А какъ бъётъ челомъ-ту князю во рученьку во правую: "Ужъ ты здраствуй, князь Владимеръ стольне-кіевськой!"

   Ужъ ты здрастуй-ко, дородьнёй доброй молодець!
   Я не знаю твоёго пе имени, пе отчины—
   Величеть тебя по имени, пазывать по отечесьву.—
- 155. А киязямъ, боярамъ всё—во лѣвую.
   Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодецы!
   Ты садись-ко за ти столы окольнія,
   А за ти жа за скатерти за брапыя,
   А за кушанья за розноличнія.—
- 160. А какъ сълъ-то Илеюшка за столы за бълоду́бовы. Какъ отъ-пиръ идётъ навесели, Красно-то соньче идётъ на есени, А какъ красно-то соньче идётъ ко западу, Ко западу идётъ, ко закату;
- 165. А какъ вси-то на пиру-ту сидятъ пъяны, веселы, Пъяны, веселы сидятъ, хвастаютъ: А какъ всё богатой-отъ хвастатъ золотой казной,

Иной-отъ хвастатъ широкимъ дворомъ, Какъ иной-отъ хвастаётъ добрымъ конёмъ,

Какъ иной отъ жвастаёть добрымъ конёмъ, 170. Сильнъ-ётъ хвастать своей силою, Умной-отъ-то хвастать роднымъ батюшкой,

А разумной-оть хвастать родной матушкой,

А неразумной-отъ въдь хвастаетъ родной сестрой,

А какъ глупой-отъ хвастатъ молодой жоной.

175. Какъ Владимеръ-отъ по гридни-то похаживатъ,

А бълыма-ти ручьками розмахивать,

А желтыма-ти кудрями принатряхивать.

А какъ самъ онъ говорилъ да таковы слова:

"Ужъ ў мня вси-то на пиру пьяны, веселы,

180. Ишше вси у мня на честномъ хвастаютъ;

А какъ прівзжай-отъ гость сицить, нечимъ не хвастаёть. "Ужъ ты шьто жо, дородьнёй молодець, нечимъ не хвастаёшь?"

— A какъ чимъ-то я буду всё въдь хвастати? Ише тимъ рази въдь я похвастаю—

185. Промежду заутринёй, об'вдней воскресеньскія Хот'влъ-то я прі'вхать изъ города изъ Мурома, Изъ села-то прі'вхать Карачеева.

А какъ фхалъ туть-то и путёмъ-дорогою,

А стоитъ подъ городомъ Черий-городомъ сила великая,

190. А великая сила, немалая;

Я тутъ побилъ ту силушку великую;

А прівхаль я ко городу Чернигороду

А спросить у мужичковъ города Черни-города,

А спросить про дорожку прямоважую.

195. Указали мит дорожку примоважую,—Ишше тридцеть лать по етой дорожочьки не важено;
Ишше было на ей три заставушки великія:
Какъ перьва-та застава были ласы темныя да грезы черныя;
Какъ прівхаль-то туть къ двумъ заставушкамъ,

200. А сошолъ-то я со добра коня, А лъвой рукой коня веду, правой рукой дубьё рву, А какъ дубьё-то рву да совсимъ съ корниёмъ; Какъ я профхалъ туть да грези черныя да лъсы темныя, А прівхаль къ третію заставушки,

205. Я прівхаль туто къ ръчинки Смородинки. А сидить-то Соловьюшко Рохмановичь, Да сидить-то воръ-собака на девети дубахъ: Я его сострълиль съ девети дубовъ.—



#### **— 351 —**

Тутъ-то закричели князи, бояра:

210. "Ужъ ты гой еси, мужичонко прівхаль задленьшина ты, деревеньшина".

А какъ тутъ старому казаку за бъду да показалосе:

— Ужъ вы гой еси, бояра кособрюжія!

А съдитъ-то у меня Соловьюшко да на добромъ кони.

На добромъ кони, у князя середи двора,

- 215. А прикованъ у мня ко стремену булатному.— Говорилъ-то тутъ Владимеръ-князь: "Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець! Навъку я пе видалъ Соловьюшка Рохманьёва, Ие слыхалъ я ёго свисткотку соловьиного,
- 220. А не слыхалъ-то я рёву звъриного, А не слыхалъ-та я да ші потку змъиного. А покажи-тко-се мнъ Соловьюшка Рохманьёва, А заставь ёго свистъть ревъть да позвъриному, Шипъть ёго да позмъиному".
- 225. Пошли они да на красно крыльцё;
  Выходили туть бояра кособрюхія
  А смотрить, слушать рёву соловьиного-змѣиного.
  А какъ говоритъ-то старый казакъ да Илья Мурамець:
  "Ужъ ты гой еси, Соловьюшко Рохмановичъ!
- 230. Ты свисти-тко-се полъ-свисту соловьиного,
  А реви-тко-се полъ-рёву ты звъриного,
  Ты шипи-тко-се полъ-шипотку всё змъиного".
  А не послушалъ онъ да Илы Муромця,
  Засвистълъ-то онъ во весь свистъ-отъ соловьиныя,
- 235. Зарев'яль во весь-то рёвь зв'вриныя,
  Какъ зашип'вль онь во весь-то шипотокъ зм'виныя.
  Ище мать сыра земля да потрясаласе,
  Полаты кияженецьки зашаталисе,
  А какъ у киязи р'взвы ножки подломилисе,
- 240. Буйна голова съ плечъ да подкатиласе. Захватилъ князя Илья Муромець во праву руку къ себъ подъ пазуху,

А кнегину захватиль подъ руку-ту всё подъ лѣвую; А какъ дёржитъ-то ихъ въ охапочки. Какъ бояра-ти испонадали да вси вѣдь замертво.

245. А какъ закрычалъ старый да зычнимъ голосомъ: "Ужъ ты гой еси, воръ-розбойникъ Соловей Рохманьёвичъ! Тебъ полно ревъть да позвъриному, Перестань свистъть посоловьиному,

**Перестань** шипъть да позмънному".

250. А какъ тутъ бомришка повърили, забоелисе.

А какъ соходилъ старый со красна крыльця,

А отковываль отъ стремена булатныя,

А отсъкъ Соловьюшку-ту буйну голову.

А какъ Соловьюшку у князя на двори да смерть кончаласе.

69.

# Илья Муромецъ, разбойники и Идолище.

А какъ ізьдиль старой по чисту полю, А какъ ізьдиль онъ путёмъ-дорогою, Да найхаль онъ дорожку весьма широкую, А широкую дорожку-ту прямоізьжую;

- 5. Да повхалъ онъ по той дорожки прямовзькія Да навхалъ тутъ три ростанюшки широкія; Да на тихъ-то на ростаняхъ лёжалъ сврой камешокъ, Какъ на томъ-то камню было написано, Да написано было, подръзано,
- 10. Да подръзано было: "хто ъдётъ въ дорожку прямоъзъжую, Да тому, братцы, живу не быть; Да хто поъдетъ въ дорожку въ правую, А тому, братцы, жонату быть; Хто въ эту лъвую дороженьку поъдётъ, тому богату быть".
- 15. Какъ сидитъ-то старой на добромъ кони, призадумалсо: "Мнѣ старому въ чистомъ поли смерьть не писано. Какъ въ праву-ту дорожку ѣхать — какъ жонату быть; Да нашьто мпѣ-ка старому женитисе? Какъ старому, братцы, женитьсе—всё чужа корысть;
- 20. Да пойдуть отъ старого малы дъточки, Захотять малы дъти пить и ись, носить цьвътно платьицё. Какъ и въ лъву-ту дорожку мнъ ъхать богату быть; А нашьто мнъ-ка на старось-то богачесьво, А пашьто? мнъ старому ненадобно;
- 25. Буду 1) золотой казны какъ кланетьсе.

  Я потру въ ту дорожку, да гдт живу не быть .
  Да какъ туть-то потхалъ въ ту дорожечку прямот зжую,
  Опъ немного подътхалъ по той дорожочки
  Отъ того жо отъ строго горючого отъ камешка;
- Какъ стръчилась ёму стръточка немалая:
   Какъ стръчялосе ёму сорокъ станичничковъ,

<sup>1)</sup> Вывето "будутъ"? Собир.



### **— 353** —

Да по руському званью сорокъ розбойниковъ. Какъ хотять-то старого убить-то всё, ограбити, Да какъ съ конёмъ, съ животомъ да розлучить хотятъ.

35. Говоритъ-то старой, съдить да поговаривать:
"Ужъ вы гой еси, сорокъ розбойниковъ, сорокъ станишьниковъ!

Какъ вамъ убить-то, братцы, вамъ не за шьто, Ише снеть-то у мня старого нечего: У мня въ собой въдь золотой казны не было;

- 40. Тольке у мня живота—да единъ доброй конь, Еще доброй мой конь да во петсотъ рублёвъ, Да какъ вся збруда моя да въ чѣлу тысечю". А какъ тутъ розбойничковъ призарило, прибавилось; Да хотятъ-то старого убить-то, всё ограбити.
- 45. Да сидитъ-то старой на добромъ кони, не встрехнитьце, Самъ потихоньку сидитъ приговариватъ, Да какъ тутъ-то говорилъ да таковы ръчи: "Ише есь на мнъ шуба черныхъ соболей, Она тольке стоитъ една петсотъ рублей;
- 50. Да на шубки только три-то пуговки: Ише перьва пугвиця въ петьсотъ рублей, Да друга-та пуговка въ целу тысячю, Третьей пугвици цены ей неть; Эта шуба—подареньеце князя Владимера".
- 55. Да какъ тутъ розбойничковъ призарило, Да призарило-то ихъ, прибавило; А какъ начели старого пошиньивать, подерьгивать, Какъ сидитъ-то старой не тряжнитьце, не ворожнитьце: "Ужъ вы гой еси, вы розбойники-станичники!
- 60. Да убить-то вамъ меня въдь не за шьто, Ише, право, снеть съ меня въдь нечево: Какъ и есь-то у мня ише шляпа, подаре́ньицё князя всё Владимера;

Какъ во шляпы есь перышко, А да перо стойть едной тысечи".

- 65. Какъ зачели они его пошинивать, потыкивать; Розьерилосе ёго да ретиво серьцё; Какъ стегалъ-то коня да по крутымъ бедрамъ: "Ужъ ты гой еси, мой доброй конь Бълеюшко! А хоть подынись ты выше лъсу стоечего,
- 70. А пониже жоть облака ходечего, Да отскочь-ко ты отъ сорока розбойниковъ".

Какъ поскочилъ его доброй конь выше лѣсу-ту стоечего, А пониже облака ходечего, Да отскакивалъ онъ во чисто полё.

75. Одёржалъ-то онъ тутъ добра коня Бълеюшка, А какъ вынималъ-то свой розрывчатъ лукъ, Онъ натегивалъ тетивочку шелковую Да накладывалъ стрълочку каленую, А ко стрълочки онъ приговаривалъ:

80. "А лети-ко, моя стрѣла, во далече чисто полё, А какъ пади-ко, стрѣлочка, не на воду, не на землю, А не на воду, не на землю, не въ сырой дубъ, А пади-тко, моя стрѣлочка, въ тотъ жо въ самой сырой дубъ,

Роспиби-ко ёго на мелки дребезги,

- 85. Ты убей розбойниковъ да до единого". Полетъла стрълочка во далече во чисто поле, Она падала не на воду, не на землю, Какъ не, падала во самой во сырой дубъ Да рошибла его на мелки дребезги,
- 90. Да убило розбойниковъ до единого.
  Какъ очистилъ тутъ дорожку прямоъзжую,
  Онъ поъхалъ въ свой путь, въ дорожочку
  А ко тому жа ко городу ко Любову,
  Къ своёму царю, къ пріятелю;
- 95. Посмотръть-то захотвлось своего цари Любова: Шьто дъитьце во городи во Любови. А какъ ъдётъ ёнъ ко городу ко Любову, Да стръчялась ёму калика перехожая, А тотъ же сильнія великія Иванишшю.
- 100. Не дошодъ-то калика ёму низко кланетце: "Ужъ ты здрастуй-ко, государь нашъ Илья Муромець!" Отвъчаётъ ёму Илья Муромець:
  - Ужъ ты здраствуй-ко, калика перехожая! Ужъ ты какъ жа миня знашь да именёмъ зовёшь?—
- 105. "Ужъ ты гой еси, осударь ты Илья Муромець!
  Какъ тебя не знаю—да именёмъ зовуть?
  Какъ я у твоёго батюшка жилъ во дворникахъ ровно трид-

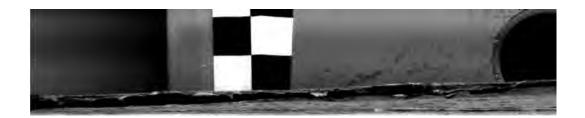
Шьто во дворникахъ жилъ и во конюхахъ<sup>4</sup>.

— Откуль ты, калика, идёшь, перехожая?—

110. "Я иду-то изъ города изъ Любова,

Отъ того-то царя Любова<sup>4</sup>.

İ



### - 355 --

— Шьто д'витьце во городи во Любови?— "Во городи во Любови всё да не постарому, Не постарому всё да не попрежному:

115. Не дають-то просить милостины спасёныя, А какъ запряшшона просить милостина спасёная, А запряшшона поминать да Илью Муромця: Хто ёго споменёть, такового рубить буйну голову. А царя-та Любова на царьсви нъть,

120. Да царитъ-то тутъ поганоё Идолишто; А какъ царь-отъ Любовъ на поварни старшимъ поваромъ; Сподоблятъ онъ для поганого Идолишта кутаньё". Говоритъ-то старой казакъ да Илья Муромець таковы рѣчи: — Ужъ ты гой еси, калика перехожая!

125. Ужъ ты дай ты мнѣ своё платьицё каличесько
Да надѣни моё платьё богатырьскоё. —
Говорить-то калика да таковы рѣчи:
"Мнѣ въ твоёмъ платьи не подаютъ милостины спасеныя".
Говорилъ-то старой казакъ да во второй наконъ;

130. — Ужъ ты скинь своё платьё калицесько Да надёнь моё платьицё богатырьскоё. — А какъ говорилъ-то онъ да во третей наконъ; Не даватъ-то калика платья всё каличьского. А какъ розьерилось ёго да ретиво серцё,

135. До бросаль-то калику на сыру землю, Скинываль-то съ калики платьё всё калицесько, Надъваль-то своё платьё богатырьскоё, А садиль-то ёго да на добра коня. "Ужъ ты гой еси, мой Бълеюшко!

140. "Ты не бъгай ты рысью лошадиною,
 Ты ходи-ко тихой ступьицёй бродовою,
 Не уходи калики перехожого<sup>4</sup>.
 А какъ зачялъ одъвать платьё каличесько;
 У калики была шляна сорокъ пудъ,

145. А влюва-та была ёго подорожная сорокъ пудъ. Какъ пошолъ-то старый казакъ Илья Муромець во Любовъградъ;

Какъ захочитъ ко Любову на широкой дворъ, А какъ спрашиватъ онъ про царя про Любова; А да сказываютъ придворина про царя про Любова:

150 <sub>п</sub>Ноньче у насъ царя Любова на царьсви нътъ, А царить у насъ поганоё Идолишшо". А какъ довели тутъ старую старыньшину до поварни жо; Говорить-то Илья Муромець таковы рѣчи: "Ужъ ты здрастуй-ко-се, мой Любовъ-царь!

- 155. Я пришоль къ тебъ да попровъдать жо,
  А какъ шьто у васъ дъитьце послъ моего бываньиця,
  Ише шьто дъитьце во городи во Любови?"
   Ужъ ты гой еси, калика перехожая!
  Я топере не царёмъ живу, поваромъ,
- 160. А царить-то у насъ нонъче поганоё сильнё Идолишшо. —
   Говорить-то калика перехожая:
   "Посылалъ тебъ поклонъ Илья Муромець, низко кланялсе".
   — Ужъ ты гой еси, калика перехожая!
   Кабы былъ живой Илья Муромець,
- 165. Не быль я этта поваромь.—
  "Ты подай-ко мнв-ка милостины спасеныя Хошь ради Ильи Муромця".

  Хватиль-то младшей поварь головню,
  Хотвль убить калику перехожую;
- 170. Онъ признялъ свою клюку да подорожную, Стегнулъ его да потихошеньку, Оттялъ у ёго съ плечь да буйну голову, Говоритъ-то калика перехожая: "Ужъ ты гой еси, Любовъ-царь!
- 175. Не узналъ ты старого казака Ильи Муромця. "Заплакалъ-то Любовъ-царь:
   Я топерече не царёмъ живу, поваромъ, Составлею на поганого Идолишша кушаньё. —

А какъ пошолъ-то калика да изъ поварни вонъ,

- 180. Да выходить онъ да на новы съни, А заходить туть въ полаты-ти царьскія,— Гдъ сидить поганоё Идолишшо, Заходить въ ти полаты царськія; Отпираёть онъ двери на пяту,
- 185. Запираёть онъ двери накрѣпко;
  Туть полата да сколымаласе.
  Онъ крестъ-отъ кладёть да пописаному,
  Да поклонъ-отъ ведёть да поученому,
  Да бъёть онъ челомъ, низко кланитце
- 190. Ише той-ли царици да Бълолюбихи,
  Какъ поганому Идолишшу челомъ не бъётъ.
  А какъ тутъ поганоё Идолишшо на стули рыта бархата
  На колъняхъ дёржитъ царицю-ту Бълолюбиху,
  По локотъ-то дёржитъ руки въ пазухи.

195. Ише самъ онъ говорить калика таковы ръчи: "Ужъ ты гой еси, цариця Бълолюбиха! Пой подай-ко мить милостину спасеную А какъ ради Христа царя небесного, А какъ ради старого казака да Ильи Муромця".

200. Говорить-то цариця Бълолюбиха:

— Ужъ ты гой еси, калика перехожая! Не дають у насъ ноньче милостины спасеныя, Не поминають старыя старынышины; Хто поменёть, тому рубить буйну голову.-

205. А какъ спрошалъ тутъ поганоё Идолишпо: "Ужъ ты гой еси, калика перехожая! Да скожи-ко про своёго Илью Муромця, Сколь онъ ростомъ великъ жа?"

А сколь я великъ, столь Илья великъ;

210. Ише платьё мы носимъ съ имъ съ одного плеча, А пьёмъ мы изъ одной чаши.— "А по много ли онъ хльба, соли встъ, Да помного ли онъ вина, пива пьётъ?" — А онъ пива, вина пьётъ да по одной чары,

215. А хльба, соли всть по три милостины спасеныя, Во третей-то милостины отставантьце.-"Я-то тыть жатьба, соли по пети почей Да вина-та пью по сороковки жа". .Говорилъ тутъ калика перехожая:

220. — А какъ у моето у батюшка была корова бурая; Она много пила, ъла, -- у ей брюшина лопнула. --А какъ тутъ Идолишшо розьерилосе; Да хваталь опъ свой булатёнь ножь Да бросаль-то онь въ калику въ перехожою.

225. Увернулсо-то калика за ободверину; А какъ туть отъ-ножъ ущоль въ ободверяну вплоть до че-

"Какъ былъ вашъ славной Илья Муромець, На долонь бы посадиль, другой сверху прижаль, Межъ долонеми тольке мокро стало,

230. Грезь одна осталасе". Да какъ тутъ Ильи за бъду да показалосе, Ёго серьчё да розьерилосе; Захватиль онь свою шляпу всё каличеську, А стегнулъ-то шляной по буйной главы;

235. А какъ выпало простънкомъ Идолишшо вонъ на улицю;

Туть Идолишшу смерть пришла. Да поставиль царя Любова жить постарому; А какъ самъ пошолъ да во чисто́ полё, Во цисто́ полё да ко добру́ коню,

- 240. Ко добру́ коню да калики да перехожою. А какъ ѣдётъ калика въ Любовъ-градъ; Онъ чуть сидитъ да на добро́мъ кони, Ише чуть въ ёмъ душа полу́днуётъ. Да сымалъ-то старой со добра́ коня,
- 245. Скинываль-то своё платьё цвътноё, Одъваль-то калику да перехожого. Туть съ каликой прошшалисе, Простились они да розосталисе; Илья Муромець поъхаль во чисто́ полё,
- Во чисто полё поъхалъ ко Кіеву,
   А ко ласковому князю ко Владимеру.

70.

# Бой Ильи Муромца съ сыномъ.

Шьто на тихъ было горахъ Латыньськихъ жа, Какъ у той же было бабы у латынгорки А какъ было у ей да чадо милоё, А какъ молодый у ей былъ да Подсокольничокъ-охвотничокъ.

- 5. А какъ сталъ-то Подсокольничокъ на возрости, Какъ ясёнъ-отъ соколъ сталъ на возлети, Какъ онъ сталъ-то іздить во чисто полё на добромъ кони, А онъ полно сталъ владіть палицей тяжолою; Высоко-то ей мечётъ по-подъ небеса,
- 10. Онъ подхватыватъ въ едную во праву руку. А не облам берёзка къ земли клонитьсю, А не сырой-отъ дубъ да подгибантсю,— Подсокольничокъ да родной матушки въ ноги падаётъ, А какъ проситъ благословленьица-то въковъчьнёго,
- 15. Ише навъки да нерушимого А какъ съъздить во чисто полё поляковать, Посмотрить-то руськи сильнія могучія богатыри. Какъ даёть ёму матушка дозволеньицё и благосовленьицё, А даёть, она ёму наказывать:
- до повдёшь, ты чадо мило, во чисто́ полё,
   Ты навдёшь старую старыньшину:
   Уёго ведь борода седа, и голова бела,

#### **— 359 —**

Подъ имъ доброй конь какъ-быть снъгу бълого, Ишше хвостъ-то, грива была черная,—

- 25. Не довжжаючи соходи да со добра коня, Ише бей челомъ ему во сыру замлю да низко кланейсе". А пошолъ-то онъ на свой да на конюшенъ дворъ А съдлать-то, уздать всё добра коня; А наклалъ-то онъ уздицю всё тесмяную,
- 30. А на спину-ту накладываль съдёлышко черкальской, А засте́гиваль онъ всё двънадцеть пряжочекъ, А ешшо застегиваль онъ двънадцеть шпёнушковъ; Какъ отужинки были шелко́выя, А какъ пряжочки были да красна золота,
- 35. А какъ шпёнышки были булатныя—
  Шьто не ради-то красы, да ради кръпости.
  А какъ той-то приправы богатырьскою
  Осъдлалъ-то, обуздалъ добра коня,
  А онъ скоро скакалъ да на добра коня,
- 40. Какъ повхалъ-то онъ да во чисто полё.

  А какъ перьвой день вхалъ съ утра до вечера,

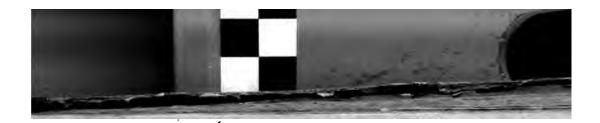
  А другой-отъ день вхалъ съ утра до вечера;

  А какъ вдетъ онъ по чисту полю, розъвзжайтьсе,

  А какъ вострымъ копьёмъ да забавляитьсе,
- 45. Ишше клонить вострымъ копьёмъ да на святую Русь. Какъ по утру, утру было ранному, По восходу-ту сонця было красного, Какъ во ту пору, во то время А какъ тадилъ старый казакъ да Илья Муромець
- 50. Со своима-ти дружинами хоробрыма.
   Выходилъ-то онъ да изъ бъла шатра,
   А какъ бралъ-то онъ трубочку подзорную,
   А смотрилъ-то онъ во вси чотыре стороны;
   А увидялъ онъ, —со восточнюю стороночку
- 55. А какъ ѣдетъ дородьнёй доброй молодець, А онъ вострымъ коньёмъ да потъщаитьсе, Высоко его мечотъ да по-подъ небеса, А подхватыватъ да во праву руку, А какъ востро копьё клонитъ на святую Русь.
- 60. Заходилъ-то онъ да во бълы шатры, А да самъ онъ говоритъ да таковы ръчи: "Ужъ вы гой еси, мои братья мои названыя! А какъ молодый Олёшенька Поповичъ младъ! А да съъзди-ко да съ имъ да поздоровайсе,

- 65. Повдоровайсе съ имъ да поназванейсе, Ты спроси-ко-се у ей (?), какого города, Какого отца да какой матушки<sup>4</sup>. А какъ тутъ Олёшенька да не ослышилсе, Одъвалъ своё платьё богатырьское,
- 70. А повхаль къ удалу добру молодцу.

  Не довхаль Олёшенька до сильнего могучего богатыря,
  Устрашилсэ туть Олёшенька Поповичь-оть,
  Устрашилсэ ёго, убоялсэ жо,—
  А сидигь, бывать, на кони какъ свина куча,—
- 75. Не спросилъ Олёшенька не про родину, и не про вотчину;
  Какъ поѣхалъ Олёшенька ко бѣлымъ шатрамъ,
  А спрошалъ тутъ старый казакъ да Илья Муромець:
  "Ужъ ты спросилъ ли, Олёшенька, у молодца?"
  Я не доѣхалъ до его, бога́тыря,
- 80. Устрашился я да убоялся жа; А какъ я да передъ имъ какъ мала мушиця, Онъ сидитъ-то на добромъ кони какъ сънна куча.— Говорилъ-то старыя старыньшина Добрынюшки Микитьичу: "Ужъ ты съъзди-ко, Добрынюшка, во чисто полё,
- 85. А спроси-тко молодца да про отечесьво,
   Ты спроси-тко у его да про отечесьво,
   А которой земли, да коего отця да коей матушки,
   А которого отця да коей матери<sup>и</sup>.
   А умѣлъ Добрынюшка съѣхатьсе да поздороватьсе,
- 90. А не смёлъ Добрынюшка спросить да про отечесьво, А не смёлъ спросить, какой земли, какого города, Да какого отця да какой матушки; Какъ стёгалъ коня да по крутымъ бедрамъ: "А бёжитъ мой доброй конь да Воронеюшко,
- 95. А столь скоро летить, какъ стрвла калёная".
  Какъ увхалъ-то Добрынюшка отъ Подсокольничка-охотничка,
  Онъ прівхалъ ко бвлу шатру.
  Говорилъ туть старая старыньшина да Илья Муромець:
  "Шьто ты, Добрынюшка, умълъ ты събхатьсе,
- 100. Да умълъ ты, Добрынюшка, съ имъ да поздороватьсе, А не умълъ ты спросить, какого города, какой земли, Да какого цяря ли королевичя". Онъ поъхалъ старый ко дородьню добру молодцу. Подъъзжаетъ онъ ко Подсокольничку:
- 105. "Ужъ ты здраствуй-ко, дородьнёй доброй молодець!"
   Ужъ ты здраствуй-ко, дородьнёй доброй молодець.



**— 361 —** 

А какъ руськія сильней богатырь жа!— "Ты скажи-тко мнъ, коей земли, какого города, Ты скажи, какого отця, какой матери,

110. Эли ты цяря, короля, ли королевичя?—
А кричаль туть Подсокольникъ зычнымъ голосомъ:
— Ише скажотъ моя да тибъ сабля вострая,
А роскажотъ тебъ паличя тяжолая:
Отсъку-то я тебъ да буйну голову.—

115. А какъ тутъ-то старому за бѣду да показалосо; Розьерилось его ретиво серьцо да богатырськоё; Какъ стёгалъ-то добра коня да по крутымъ бедрамъ. А какъ розьѣхались богатыри да по чисту́ полю, А съѣжалисе богатыри да во едно мѣсто,

120. А ударились они палками буёвыма,
А тима-ти саблеми вострыма;
У ихъ сабельки всё-то посломилисе.
А розьёхались богатыри во второй наконъ,
А ударили они ти-палицеми тежолыма;

125. Ише мать сыра земля да потресаласе,
А въ ръкахъ вода да сколыбаласе;
Какъ они другъ друга не ранили,
Э какъ не дари на собя раны кровавыя;

А у ихъ въдь палици да пошорбалисе.

130. А розъвжались богатыри да во-въ третей наконъ, А ударились они да копьеми-ти крвпвима борзомецькима; Они другъ друга не ранили, А какъ не дали на соби раны кровавыя. А соскочили они да со добрыхъ коней,

135. Они начели боротисе, водитисе; По кольнъ въ ръку, въ землю втопталисе. А какъ не по Божьей-то было по милости, Не по Ильиной-то было учести: Порвалось у Подсокольника да цьвътно платьицё;

140. А какъ скользнулось у старика Ильи Муромця,
Какъ здала у ёго всё права рука,
Подвернулась у его да пожка ръзвая;
А какъ падалъ богатырь во сыру землю;
А какъ сълъ тутъ Подсокольничокъ-охотничокъ да на бълы
груди

145. Ише хочёть спороть да казаку былы груди, А какъ хочёть досмотрить да ретива серьца да богатырьского. А какъ туть старый казакъ да испугалсо жа, Ишше Господу-ту Богу всё взмолилсэ жа: "А ужели мнъ, Господи, въ томъ-то мъсти смерть-то писана?"

150. А какъ вдвое-втрое у Ильи-то силы прибыло; Да схватилъ-то Подсокольника да во бѣлы руки, А какъ смётывалъ со своихъ бѣлыхъ грудей да на сыру

А какъ сълъ-то Подсокольнику да на бълы груди, Вынималъ-то изъ кинжалишша булатенъ ножъ,

- 155. А хотълъ-то Подсокольнику спороть бълы груди, Досмотрить у его ретива сердца да богатырьского. Какъ спросилъ у Подсокольника да про отечесью, Говорилъ-то Подсокольникъ таковы ръчи:
  "А сидълъ-то я у тя да на бълыхъ грудей,—
- 160. А не спрашиваль у тя не роду, не отечесьва, А спороль бы я тебѣ скоро бѣлы́ груди". А спрошаль старый казакъ да во второй наконъ; Ишшё то жо отвичаётъ Подсокольничокъ-охотничокъ: "А не спрашиваль у тя про родину, про отечесьво;
- 165. А спороль бы я скоро былы груди,
  Досмотриль бы я твоего серьца богатырського .
  Туть-то старому да за быду да показалосе;
  Загибаль-то у ёго-то платьё цьвытное;
  Хочёть пороть ёго былы груди,
- 170. Хочёть досмотрить у ёго ретиво серьцо. Захватиль-то правой рукой булатень ножь. Ише туть да Подсокольничокъ испугалсэ жа, А старому казаку да возмолилсэ жа: "А я вижу—у тебя голова съра да борода бъла;
- 175. Не моги монхъ пороть да всё бёлыхъ грудей,
  Не смотри моёго ретива сердца".
  А какъ увидялъ туть старый казакъ да на правой руки,
  На правой руки да свой злачёнъ перстень,
  Подымалъ ёго за ручки-ти за бёлыя,
- 180. Чёловаль ёго въ уста сахарныя:

   Ужъ ты гой еси, да Подсокольничокъ-охотничокъ,
  А да той жо сынъ да бабы всё латынгорки!
  А какъ я тебъ—отець, да родной батюшко.
  Ты поъдёшь да къ родной своей матушки.—
- 185. Ты скажи отъ мипя да ей низкой поклонъ. Какъ Подсокольничокъ повхалъ къ родной матери, А старый казакъ повхалъ ко бълу шатру: Онъ прівхалъ ко бълу шатру да сошолъ со добра коня,



#### **— 363 —**

Сошолъ со добра, спать въдь лёгь въ бълъ шатёръ. 190. Какъ-во ту пору пріткалъ Подсокольничокъ къ своёму широку двору,

Подъвжжаеть онъ да подъ окошочко: "Ужъ ты гой еси, моя да родна матушка! Ты подай-ко мнв своё востро копьё, Ты подай-ко-се ко мнв воё тупымъ коньцёмъ".

195. А на то матушка ёго не ослышилась, Подала своё востро копьё да изъ окошочка. А какъ принялъ онъ копьё да за тупой конець, Какъ направилъ онъ вострымъ коньцёмъ въ матушку-ту въ груди бёлыя,

Закололъ-то Подсокольникъ свою родну матушку.

- 200. А повхаль скоро Подсокольникь въ чисто полё, Какъ повхаль во чисто полё да ко бвлу шатру, Ко бвлу шатру да къ Ильи Муромцю. Онъ какъ прівхаль ко бвлу шатру, Направиль копьё всё вострымъ коньцёмъ,
- 205. А какъ ткнулъ Илью Муромца да во бѣлы груди;
  На грудяхъ-то былъ лёжалъ у ёго крестъ золочёныя,
  А вѣсу́ тянулъ да полтора пуда;
  Угодилъ онъ въ самой етотъ крестъ,
  Ла не могъ онъ проколоть да груди бѣлыя.
- 210. Какъ отъ сна-то въдь старый казакъ да пробужалсэ жа, Со сна-то онъ да испугалсэ жа; А выскакивалъ-то онъ да изъ бъла шатра, Схватилъ-то онъ Подсокольника да со добра коня, Высоко-то его бросилъ по-подъ небеса;
- 215. А какъ падалъ Подсокольникъ о сыру землю, Какъ убилсэ Подсокольничокъ о сыру землю, А какъ Подсокольнику въдь смерть пришла. А какъ пришолъ смотрить старый козакъ да Илья Муромець,

А увидяль на руки да свой злочёнь перстень,

220. А какъ самъ онъ говорилъ да таковы рѣчи:
"А не знато, шьто было моё чадо:
А кошь высоко бросилъ по-подъ небеса,
Подхватилъ бы ёго да на бѣлы́ руки,
Не допустилъ бы я ёго до матушки сырой земли".

225. А какъ тутъ въдь Подсокольнику да смерть пришла, Смерть пришла, и конець дошолъ.



## 71.

# Бой Добрыни съ Ильей Муромцемъ 1).

Какъ доселева Рязань слободой слыла; А какъ нон'вче Рязань славенъ городъ сталъ. А живётъ-то въ той Рязани князь Никита сынъ Романовичъ. Жилъ-то Никитушка шестьдесятъ годовъ;

 Какъ состарилсэ Романовичъ, — преставилсэ, Ай осталась у него мала семья, Ай мала семья, молода жона, Молода жона Омельфа Тимооеёвна; Ай осталось у нёго чадо милое,

10. Милое чадо, любимое,

А какъ молодый Добрынюшка Никитичъ младъ. Какъ отъ роду Добрынюшка былъ пяти годовъ, Сталъ ходить по улочьки, Сталъ съ робятками боротисе;

15. Какъ не стало Добрынюшки да поединшычка; А какъ малы-ти ребята двадцати пяти годовъ. А какъ мастёръ былъ Микитичъ со крутой <sup>2</sup>) съ носка спускать.

А какъ сталъ-то Добрынюшка на возрости, Какъ ясёнъ-то соколъ сталъ на возлети.

20. А какъ стало Добрынюшки двънадцать лътъ, Онъ началъ въ чисто поле поъзживать, А поъзживать, всё сталъ погуливать, А ъздить всё на тихія на заводи, А стрълить всё гусей, бълыхъ лебедей.

25. А какъ сталъ Добрыня во чистомъ поли поляковать,

А не стало Добрынюшки поединшычка.

А какъ началъ онъ метать сильныхъ могучихъ всё бога́тырей, Ай прошла про молодца слава великая;

А дошла туто слава до города до Мурома, 30. А до того жа села до Карачеева, А до старого до казака Ильи Муромца; Услыжаль туть старой казакъ Илья Муромца

Про сильнего могучего богатыря. Его серьдьце было неуступчиво;

Напечатана съ замъчаніями проф. В. Ө. Мимера въ Извъстіяхъ Отдъл. русск. яз. и слов. И. Академін Наукъ, т. ІV, кн. 2, стр. 664. Собыр.
 Скоро.

### **— 365** —

35. Пошолъ онъ скоро на конюшей дворъ Съдлать, уздать свого да коня добраго. Ай накладывалъ онъ уздицю тесмяную, А на спину лошадину войлучёкъ, Ай на войлучёкъ накладывалъ съдёлышко черкальское;

40. Затегивалъ двъпадцать сутужинокъ,
 А сутужинки-потужинки-ти были полковы;
 А застегивалъ-то онъ двънадцать пряжочекъ,

А пряжечки-ти были красна золота,

А спёнушки-ти были булатные,

- 45. Крвпкого булата всё заморського, То не ради красы, ради крвпости. Илья-то быль сынъ Ивановичъ Одвалсэ онъ въ платье богатырськоё, Богатырсько платьицё, военное.
- 50. У него въдъ конь-отъ былъ какъ снъгу бълого, Ишше хвостъ-грива у него была черная. Онъ скоро, легко скакалъ на добра коня, И онъ скоро поъхалъ по чисту полю; А какъ по чисту полю тольке курева стоитъ,
- 55. Курева стоить, да тольке столбъ столбить. А онъ скоро прівхаль ко Рязани славну городу. Вдеть онъ по Рязани славну городу, А играють туто маленьки ребятка жа. А спрошаёть онъ у маленькихъ ребятокъ жа:
- 60. "Ужъ вы гой еси, маленьки ребятка жа! Гдѣ это Добрыньино подворьицё, широкой дворъ? Вы скажите-ко мнъ про Добрынинъ про широкой дворъ". Какъ отводятъ робятка ' Добрынино подворьицё. Подъъзжаетъ онъ подъ окошёчко,
- 65. А кричить онъ зычнымъ голосомъ:

  "Дома ли Добрынюшка Никитичъ младъ, или въ домѣ нѣтъ?"
  Услыхала тутъ Добрынина да родна матушка;
  Подбъгала она всё къ окошёчку,
  Отпирала 'на окошечка немножечко;
- 70. Какъ увидила она старого казака Илья Муромця, А сидитъ-то онъ на своёмъ добромъ кони, Говорила Добрынина да родна матушка: Ужъ и здраствуй-ко, казакъ Илья Муромець, Илья Муромець да сынъ Ивановичъ! —
- 75. Говоритъ тутъ Илья сынъ Ивановъ таковы рѣчи: "Ужъ ты гой еси Добрынина ро́дна матушка!



Ты какъ меня-то знаёшь, именёмъ зовёшь, Величаёшь ты меня по отечесьву?"
— Ише какъ-то я тебя не знаю, Илья Муромець?

- 80. Ужъ мы пили изъ одной чаши;
  А когда я училасе у твоей-то родной матушки,
  Ты тогды не могъ ходить на різвыхъ ногахъ,
  А сиділь ты всё на печьки на кирпицятой.
  Ты добро пожаловать ко мні хліба, соли покушати!
- · 85. Накормию въдь я тебя досыти,
  Напою въдь я тебя допьяна.—
  Говоритъ-то Илья сынъ Ивановичъ:
  "Я не пить прітьхалъ, ни исть хлёба, соли жа.
  Ты скажи-ко мнё про своего чада милого,
  - 90. Онъ и ¹) въ домѣ, или его нѣтъ?<sup>4</sup>
    Отвичаетъ Добрынина ро́дна матушка:
     У мня Добрыни топере въ домѣ не случилосе:
    Онъ уѣхалъ всё на тихія на заводи
    А стрѣлеть гусей, бѣлыхъ ле́бедей,
- 95. А пернастыхъ сърыхъ малыхъ уточёкъ.
  Ужъ ты гой еси, ты старой казакъ Илья Муромець,
  Илья Муромець да сынъ Ивановичъ!
  Ты наъдёшь моёго чада во чистомъ поли—
  Не моги ёго убить, моги помиловать
- 100 Хошь не ради ёго, да ради меня вдовы: Ишше жто меня будеть подъ старость поить-кормить?— Какъ повхалъ старой казакъ во чисто полё, Ишше вдёть онъ скоро по чисту полю— Какъ увидялъ молодого въ чистомъ поли богатыря:
- 105. Да онъ вздить на добромъ кони, розъизжантьсе, Всё дворяньскима утвхами да забавлянтьсе: Высоко-то онъ паличю-ту мечётъ по-подъ небеса, Подъвзжаётъ на добромъ кони, Подхватывать ей да во праву руку,
- 110. А не допускаеть онъ до сырой земли.
  Подъёзжаёть тутъ старой казакъ Илья Муромець:
  "Здрастуй-ко, дородней доброй молодець!
  Ты скажи-ко-се про родину и про отчину".
  Говориль тутъ Добрыня таковы рёчи:
- 115. А какъ скажотъ тебъ моя паличя тяжолая, А когды тебъ ссъку да буйну голову.—

<sup>1)</sup> Вивсто "е" (есть)? Собир.



### **— 367 —**

Туть розъерилось у Ильи да ретиво сердьцо; А стегаль онъ коня по крутымъ бёдрамъ. Розъезжалисе богатыри по чисту полю,

- 120. Совзжалисе богатыри всё въ одно м'всто; Какъ ударились они паличеми тяжолыма, У ихъ паличи пошербалисе; Ише другъ дружки они не ранили, Не дали на собя раны кровавыя.
- 125. А розъвхались богатыри во второй наконъ, Ай ударились они саблями-ти вострыма; Какъ по рукъ да сабельки сломилисе; Ише другъ друга они не ранили, Не дали на собя раны кровавыя.
- 130. А розъбхались богатыри во-въ третей наконъ, Какъ ударились они копьеми ворзомецькима, У ихъ копьиця согнулисе, свернулисе; Ише другъ друга они не ранили, Не дали на собя раны кровавыя.
- 135. Они соскочили да со добры́хъ коней,
  Они схватилисе во схваточку боротисе.
  Они перьвыя суточьки борютьсе съ утра до вечера
  И други-ти сутки борютьсе съ утра до вечера;
  А на третьи-ти суточьки у Добрыни порвалось платьё пвътноё.
- 140. Окатилось у Ильи всё права́ рука, Подвернулась у его всё лъва́ нога; А какъ падалъ стары́й казакъ на мать сыру землю, Ише мать сыра земля да потрясаласе. Ужъ какъ сълъ-то Добрыня на бълы́ груди,
- 145. А онъ вынелъ-выдернулъ изъ кинжалища булатной ножъ, Хочётъ спороть Ильи бълы груди, Ише хочётъ досмотрить ретива серьця. А какъ тутъ старой казакъ да Илья Муромець Возмолилсэ онъ Спасу пречистому,
- 150. Ише матери Божьей Богородици: "Ужъ ты Господи, уже мнъ въ чистомъ поли смерть не писана.

А ужели я помру на сёмъ мѣстѣ?" У его да силы вдвое-втрое прибыло; А мёталъ-то онъ Добрюню со бѣлы́хъ грудей,

А какъ скочилъ старый казакъ на ръзвы ноги,
 А какъ шълъ-то Добрыни на бълы груди;



Хочёть спороть Добрынюшки бѣлы груди, Досмотрить Добрынина ретива сердьця. А какъ спомнилъ онъ Омельфино прошеньицё,

- 160. Ише спрашивать Добрынно отечесьво:
   "Ты скажи-ка мнѣ про своё отечесьво".
  Говорить-то Добрыня таковы рѣчи:
   А когды сидѣлъ у тя да на бѣлы́хъ грудяхъ,
   Я не спрашивалъ, коей земли, какого города,
- 165. Какого отыця да какой матери;
  Я спороль бы у тя всё бёль груди.—
  Вынималь Илья изъ кинжалища свой булатёнь ножь,
  А хочёть спороть Добрынюшки да всё бёлы груди,
  Досмотрить Добрынина ретива сердьця.
- 170. А какъ тутъ Добрыня испугалсэ жа, Ухватилъ у Ильи Муромця булатёнъ ножъ: "Я скажу тебъ про родину-отечесьво, Я скажу тебъ про своего родна батюшка, Я скажу тебъ про свою родну матушку:
- 175. У меня родной батюшко былъ Никита сынъ Романовичъ; Онъ княжилъ въ Рязани ровно шестьдесятъ годовъ, А родна-то моя матушка— Омельфа Тимоесёвна. Не моги меня казнить, моги помиловать. Назывемьсе-ко мы братьеми крестовыма,
- 180. Покрестоемсе мы своима крестами золочёныма; А какъ будеть ты—большія брать, А я буду меньшія брать; А мы будёмъ іздить по чисту полю, поляковать; Приставать будемъ другь за друга,
- 185. Другъ за друга, за брата крестового".
   А ставалъ-то онъ да на ръзвы ноги,
   Подымалъ онъ Добрыню за бълы руки,
   Чёловалъ онъ Добрынюшку во уста сахарныя;
   А сымали оны съ головъ да золоты кресты,
- 190. Одъвали другъ на дружку золоты кресты, Да садились опи на добрыхъ коней, Поъхали они къ Рязани славну городу Ко Добрыниной да родной матушки. Какъ пріъхали Добрыни къ широку двору,
- 195. Увидала Добрынина родна матушка, Стръчала ихъ середи двора, Середи двора со красна крыльця, Да брала она старого казака за бълы руки,



### **— 369 —**

Повела въ Добрынины да свътлы свътлици, 200. Посадила она за дубовы столы, За дубовы столы, за ъсьвы сахарныя. У ихъ пиръ пошолъ всё навесели; Они пили, веселились трои суточьки.

72

# Женитьба Добрыни <sup>1</sup>).

Какъ задумаль тутъ Добрынюшка женитисе, А просилъ-то своей родной матушки благословленьиця Какъ женитисе ъхать да обручатисе Ко тому-то королю да всё къ Микулину.

- 5. А повхаль онъ Добрынюшка во чисто полё, А повхаль онъ да въ прокляту орду. Онъ вхаль путёмъ-дорогою, А онъ всю-то вхаль тёмну ноченьку; А довхаль до того жо до восходу соньчя красного,
- 10. До закату-ту свётла ясна мёсеця.

  Какъ по утру-ту было по ранному,
  По восходу-ту было да соньця красного—
  А сидёла-то Настасья подъ окошочкомъ,
  Она видяла этого дородня добра молодца:
- 15. А онъ въ городъ-отъ вхалъ не воротами, Не воротами да не широкима, Ёнъ вхалъ по широку двору къ полатамъ королевськіямъ. Ише мать сыра земля да потрясаласе, А полаты ихны колыбалисе.
- 20. А прівхаль онь да на широкой дворь, Завзжаль-то онь да середи двора, Соходиль-то онь да со добра коня, А вязаль-то онь коня да къ дубову столбу, Къ дубову столбу да къ золоту кольчю;
- 25. Самъ онъ пошолъ на красно крыльцё,
  Со красна крыльця да на новы съни,
  Заходилъ-то въ полаты въ королевськіе;
  Онъ не кланянтьсе поганымъ идоламъ,
  А да бъётъ тольке челомъ королю Микулину во рученьку
  во правую:
- 30. "Ужъ ты здраствуй-ко король Микулинъ!"

<sup>1)</sup> Напечатана тамъ же, стр. 677.

— Ужъ ты здраствуй-ко, дороднёй доброй молодець! Я не знаю твоёго ни имени, ни отчины, А не звеличети да по отечесьву.—
"Мня по имени зовутъ Добынюшкой Никитичемъ".

35. — Ты пошьто ко мий прівхаль?
А посломь ко мий прівхаль пословать изъ города изъ Кіева,
Оть ласкова князя Владимера?—
"Не посломь-то я прівхаль къ тебъ пословать,
Не служить-то я прівхаль върой-правдою,

- 40. Я пріёхаль къ тоб'є сватомъ свататьсе.
  А отдай-ко ты Настасью за меня всё въ замужесьво,
  Ужъ ты съ чести в'єдь отдай за меня, съ радости;
  Ише съ чести не отдашь, дакъ я боёмъ возьму,
  Съ той да дракой кроволитною<sup>4</sup>.
- 45. Отвівчайть ему король да таковы рівчи:

   Ужь гой еси, молодой мальчишко жа!

  А скричу я палачей своихъ да немилостивыхъ;

  А опутають тебя во путины шелковыя,
  Повалять тебя на колодку бівлодубову,
- 50. Отсъкутъ твою буйну голову.—
  Говоритъ-то Добрыня во второй наконъ:
  "Ужъ ты гой еси, король да сынъ Никулининъ!
  А отдай-ко ты Настасью за меня замужъ,
  Л безъ драки отдай да кроволитныя,
- 55. Ужъ ты съ чести въдь отдай, съ радости великія<sup>4</sup>.
   Ужъ ты гой еси, мужичонко ты задленьшина, дервеньшина!

Я скричу-то палачей да немилостивыхъ; А опутають тебя во путины шелковыя, А уведуть тебя да на широкой дворъ,

- 60. Повалять тебя на колодку бълоду́бову Отсѣкутъ-то тебъ буйну голову.— Говорилъ-то Добрыня по-въ третей наконъ. Какъ пошолъ-то король да изъ полаты вонъ, А пошолъ-то къ своей дочери любимыя,
- 65. А какъ къ той жо дочочьки къ Пастасьи Микуличьни. "Ужъ ты гой есп, Настасья дочь Микуличьня! Какъ прівкаль изъ Кіева богатырь жо, А какъ спатантьсе за тебя замужъ, На тебъ жа, Настасьи, бълой лебеди;
- 70. Какъ въдь самъ онъ похволянтьсе таковы ръчи: Ише съ чести не отдамъ, дакъ "я боемъ возьму,

**— 371 —** 

Съ той да дракой кроволитною" с. Говорила Настасья таковы ръчи: — Ужъ ты гой еси да мой да родной батюшко!

- 75. Я въдь видяла да чудо чудное,
  Чудо чудное да диво дивноё:
  Со восточьню-ту сторонку какъ-бы туча тучилась,
  Туча тучилась, какъ-бы громъ гремълъ,
  Частой мелкой дожжыкъ шолъ;
- 80. Немного тому время миновалосе, Навхаль дородней доброй молодець; Скакаль онъ черезъ ствну городовую, Бхаль онъ широкимъ дворомъ Къ тымъ-то полатамъ королеськимъ;
- 85. Мать-сыра вемля потрясаласе, Наши полаты колыбалисе. Отдавай ты меня съ чещи, съ радости, Безъ той же безъ драки кроволитвыя; Не губи ты народу понапрасному.—
- 90. А пошолъ-то король да вонъ изъ свётлой свётлици,
   А приходить въ свои полаты королевськія,
   А берёть Добрыню за бёлы руки,
   А чёлуётъ-ту Добрыню во уста сахарнія,
   А повёлъ-то онъ къ Настасьи въ свётлу свётлицю.
- 95. Какъ сидъла Настасья на стули-то да рыта бархата, Она скоро скакала на ръзвы ноги, А брала она Добрыню за бълы руки, Чъловала Добрынюшку въ уста сахарныя; Поминелись они ти перстиями золотыма жо,
- 100. Поминелись, обручилисе.

Собираласе Настасья вхать въ славной Кіевъ-градъ; А какъ бралъ-то ей Добрыня за праву руку, А повёлъ-то Добрыня на широкой дворъ, А садилсэ Добрыня на коня своёго лошадь добрую,

- 105. А садилъ-то онъ Настасью позади собя На своё-то сёдло на черкальское, А привязывалъ-прихватываль ко стременимъ булатнымъ жа. Какъ поёхалъ онъ изъ города воротами да не широкима, А скакалъ-то черезъ стёну городовую,
- 110. Черезъ ту жа башню наугольнюю. Прівжаёть онъ во красёнъ Кіевъ-градъ, А къ своёму широку двору. Увидала ихъ да родна матушка,

А стръчала-то ихъ да середи двора, 115. Чъловала-то Настасью во уста саха́рныя, А вела-то она во свои-ти свътлы свътлици,

Во столовы новы горници.

**А какъ т**утъ у ихъ-то пиръ чесёнъ пошолъ навесели. Заводилась у Добрыяи свадёбка:

120. На отцёвсько-то м'єсто самъ Владимеръ-князь, А сватьей Владимера да молода жона, А тысячькимъ старой казакъ Илья Муромець, А дружкомъ-то у ихъ Олёпіенька поповськой сынъ. Пов'єнчалсе тутъ Добрынюшка Микитичъ сынъ.

125. На той жо Настасьи дочери Микуличьни. Отопіли туто туто пиры навесели; Вси были на пиражъ пьяны, веселы.

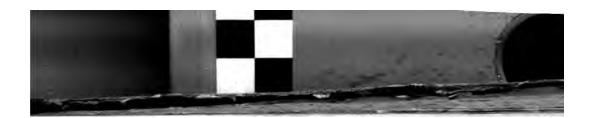
73.

# Добрыня и змѣя ¹).

Какъ во славномъ городи во Кіеви, Да у ласкова-то князя у Владимера Заводилось пированьицё, почесенъ пиръ Ай на всихъ князей, на бояръ жа,

- 5. А на руськихъ-то могучихъ на богатырей.
   А какъ красно солнышко идётъ на есени,
   А почесенъ-отъ пиръ идётъ навесели.
   А какъ вси-то при пиру, вси пьютъ, ъдятъ да веселы,
   А какъ вси-то на честномъ, вси хвастаютъ.
- Какъ Владимеръ-отъ князь ходитъ по горници, Съ ножки на ножку переступыватъ, А онъ бъльма руками всё розмахиватъ, Золотыма-ти перетнями принашшалкиватъ, А русыма-ти кудрями принатряхиватъ,
- 15. А какъ самъ онъ говоритъ да таковы слова: "Ужъ вы гой еси, мои князья, вы бояра! Ужъ вы руській мои сильни богатыри! Ишше кто жа изъ васъ съъздитъ на Пучай-ръку За свъжой-то водой ключевою,
- 20. А какъ мнъ, князю, съ княгиною умытисе, помолодитисе"? Какъ большой-отъ князь хоронитьсе за среднёго, А какъ средней-отъ хоронитьсе за мельшого,

<sup>1)</sup> Напечатана тамъ же, стр. 682.



### **— 373 —**

Какъ отъ меньшого, отъ большого отвъту нътъ. Говорилъ-то князь Владимеръ во второй наконъ,

- 25. Говориль-то князь Владимерь во третей наконь; Какь оть большого, оть меньшого отвъту нъть. Какь изъ-за того стола, стола окольнёго, Изъ-за той-то скатерки изъ-за браныя, Да изъ-за той ъсвы всё сахарныя
- 30. Говорилъ тутъ дородьнёй доброй молодецъ, А какъ молодый Добрыня всё Никитичъ младъ: "Ужъ ты гой еси, ты красно солнышко Владимеръ-князь! Ужъ я съвжжу тебв на Пучай-рвку, Привезу-ту я тебв сввжой воды ключевою,
- 85. Какъ тебъ, князю, съ княгиной умытисе, помолодитисе".
   Говорилъ-то Владимеръ-князь да таковы ръчи:
   Ужъ ты гой еси, Олёшенька Поповичъ!
   Ты бери-ко всё чернилъ, бумагъ,
   Ты пиши-тко съ Добрынёй записи великія,
- 40. Во хмѣлппушки Добрыни захлыснулосе 1),—
  Чтобы заутра Добрыня не попетилсэ.—
  А тому Олёшенька не вослышилсэ;
  Ужъ какъ бралъ чернилъ, бумагъ, писалъ онъ пописи великія

Промежду собой съ Добрынюшкой Микитичемъ;

- 45. Пописали они пописи великія; А какъ сталь-то Добрыня на ръзвы ноги, А какъ бралъ-то Добрыня со спичьки пухову шляпу, Надъвалъ-то Добрыня на буйну главу, А нахмурилъ чёрну шляпу на ясны очи,
- 50. А пошолъ-то Добрыня ко свому да широку двору, А повъсилъ буйну голову съ могучихъ плечъ, А потупилъ очи въ матушку-сыру землю. А идётъ-то Добрыня къ своему-то широку двору, Онъ идётъ-то, всё шатантьсе.
- 55. Увидала Добрыня молода жона, А какъ та жа Настасья дочь Никуличьня; А побъжала къ своей матушки, Къ Добрыниной да къ родной маменьки, Да сказала она своей маменьки:
- 60. "Ужъ ты гой еси, Добрынина родна матушка! Какъ идётъ-то у насъ Добрыня съ чесна пира,

<sup>1)</sup> Похвасталь.

А идёть-то онъ да всё шатаитьсе,

А повъсилъ-то буйну голову ниже своихъ могучихъ плечь ...

А стръчала Добрыню молода жона,

65. А какъ та жа Настасья дочь Никуличьня,

А стръчала его да родна матушка,

А какъ та жа вдова Омельфа Тимооеёвна;

А стръчели его середи ёго да широка двора,

А какъ брали его да за бълы руки,

70. Говорила ёму родна матушка да таковы рѣчи:
"А какъ шьто же идёшь, моё-то чадо милоё, моё любимое,
Не постарому идёшь, да не попрежному:
Повѣсилъ буйну голову съ могучихъ плечь,
А потупилъ очи въ матушку-сыру землю?

- 75. Шьто тебъ на пиру было не по разуму:
  Или князь-отъ тебя мъстомъ обсадилъ,
  Или винной чарой тебя обнесли,
  А питья, ъсвы тебъ разъ не по души?
  Эли глупой надъ тобой не насмъхалсэ жа,
- 80. Шьто надъ твоей жа молодой жоной,
   Эли, муть, надъ родной твоей матушкой?
   Ужъ ты гой еси, моя родна матушка,
   Какъ Омельфа ты, сударь, да Тимооеёвна!
   Меня мъстомъ князь онъ всё не обсадилъ,
- 85. А да винной чарой меня всё не обнесли, А нехто надо мной не насмѣхалса жа, Не тобою, родной матушкой, Не моей да молодой жоной. Самому мнѣ доброму молодцу во хмѣлю-ту захыснулосе,
- 90. А какъ съёздить мнё-ка князю на Пучай-рёку За свёжой водой да всё ключевою, Привезти князю воды ключевыя Шьто умытисе князю со княгинёю, А умытисе, помолодитисе.—
- 95. Говоритъ-то ёму родна ёго матушка, Молода вдова Омельфа Тимоееёвна: "А какъ жилъ твой батюшко шестьдесятъ годовъ, А ничимъ жо онъ, жилъ, не хвасталъ жа; Ты нималу собъ шуточьку нашутилъ жо:
- 100. Тамъ много дородныхъ добрыхъ молодцовъ прівзживало, А какъ руськихъ-то сильнихъ, могучихъ всё богатырей, А назадь ни одинъ не прівзживалъ: Уносить всё змъя лютая,

Зм'вя лютая да Сорочинськая 105. Своимъ-то зм'вёнышамъ на съ'вденьицё. А теб'в будёть назадь не бывати во славномъ городи во Кіеви,

А да намъ тебя будёть не видати жо! Ты послуша-ко моёго наказаньиця: Ты когда прівдёшь на Пучай-рвку,

- 110. Почерпни ты скоро свѣжой воды ключевою, Поѣжжай ты скоро ко городу ко Кіеву". Отъ хмѣлины съ утра да просынаитьсе, На Пучай-ръку Добрыня собираитьсе; А приходить Добрыня на широкой дворъ;
- 115. Онъ съдлалъ, Добрыня, уздалъ добра коня, Насъдилъ онъ съдёлышко черкальской, Застегивалъ-то онъ двънадцать пряжечёкъ, А затегивалъ двънадцать отужиновъ; Пряжечки-ти были красна золота,
- 120. А шпёнушки-ти были булатныя, Отужинки-ти были шелковыя, То не ради красы, ради кръпости, Приправы богатырскою; Красно золото-то не ржавъетъ,
- 125. А булатъ-отъ гнетьсе—не сломитьсе, А шолкъ-отъ подтянстьсе—не сорветьсе. Провожаетъ его да родна его маменька, Провожаетъ его да молода жона, Провожаютъ они, слезно плачутьсе.
- 130. А да опъ скоро скакалъ на добра коня; Столько видъли добра молодца, когда сряжаючись, А не видъли, когда да на добра коня сяжаючись. Онъ изъ города ноъхалъ не воротами, Не воротами онъ ъхалъ не широкима,
- 185. А скакалъ онъ черезъ ствну городовую, Черезъ башню-ту да наугольную. Только видвли—въ чистомъ полв курева стоитъ, Курева стоитъ да одинъ столбъ стоитъ. А прівхалъ скоро на Пучай-рвку,
- 140. Почеринулъ-то онъ свъжой воды ключевою, Настрълялъ-то онъ гусей, лебедей, А пернастыхъ малыхъ сърыхъ уточекъ. Какъ пороспекло его да соньче красное, Прироздули его да вътры буйные;

- 145. Захотвлось ёму во Пучай-рвки окупатисе; А да скинываль съ собя платьё чьввтно богатырськов, А ныраль-то онъ во Пучай-рвку. А какъ плавать Добрыня по Пучай-рвки, Какъ увидяла Добрыню змвя лютая,
- 150. Змѣя-та лютая да Сорочиньская; Налетѣла она на Добрынюшку Никитича, Да сама она ёму говорила таковы рѣчи: "Какъ писй-ти, писали—описалисе, Какъ волжвы-ти волжовали—проволжовалисе:
- 155. А какъ хошь ли ты, Добрыня, я тебя водой залью, Ишше хошь ли ты, Добрыня, я тебя огнёмъ залью (sic), Ишше хошь ли ты, Добрыня, я схвачу тебя Въ свои-тъ двънадцать больши хоботы, Унесу тя въ свои горы Сорочинськія,
- 160. Своимъ дѣтямъ на съѣденьицё? 
  А какъ мастёръ былъ Добрынюшка ныркомъ ходить, 
  Какъ гораздъ-отъ былъ Микитичъ всё понырывать; 
  А нырнулъ тутъ Добрыня во Пучай-рѣку, 
  Выставалъ-то Добрыня у крутого жёлта бе́режка:
- 165. А да выскочилъ Добрыня на желтой-отъ крутой бережокъ, Прибъжалъ Добрыня ко своёму цьвътну платьицю; Опъ схватилъ свою востру сабельку. Налетъла тутъ на Добрыню змъя лютая, А хотъла схватить Добрыню въ двънадцать больши хоботы;
- 170. А отсъкъ-то Добрыня змъи двънадцать большихъ хоботовъ, А какъ падала змъя да на сыру землю; А какъ мать-сыра земля да потрясаласе, Во Пучай-ръки вода да сколыбаласе. А одълъ-то Добрыня своё платьё цьвътноё,
- 175. А надълъ онъ свои латы богатырськія, А пришолъ-то онъ къ змѣѣ-то лютою, Захотѣлъ змѣи отсѣкти буйну голову. А какъ ту змѣя ёму всё взиолиласе, Она клятву кляла всё ёму великую:
- 180. "Ужъ ты гой еси, Добрыня сынъ Никитичъ младъ! Не моги меня казнить, моги помиловать; А да назади лиха тебъ не дълала, Ишше впредь тебъ лиха не сдълаю: Я наложу на собя-то заповъдь великую,
- 185. Шьтобы не лётать мив-ка да на святую Русь, Не носить съ Руси народу православного



#### **— 377 —**

190. А спустиль живу Добрыпя зміно лютую, Какъ приложиль вси двінадцать больши хоботы, Какъ вспорхпула зміня со сырой земли, Полетівла зміня по-подъ небеса, А да полетівла она не на горы Сорочинськія,

195. Полетела она на святую Русь.
А какъ селъ-то Добрыня на добра коня,
Поехалъ ко городу ко Кіеву,
Ко ласкову князю Владпмеру.
А сречала (sic) эмен, летить со святой Руси,

а срвчала (sic) змви, летить со святой Руси. 200. Со святой Руси, изъ города изъ Кіева;

Въ хоботахъ-то несётъ душу-красну дъвицю. Самъ поъхалъ онъ ко городу ко Кіеву; Заъзжаетъ онъ во красенъ Кіёвъ-градъ;

А онъ тайтъ по городу по Кіеву,

205. А во Кіеви всё да не постарому, не попрежному, Какъ народъ-отъ ходять не попрежному, Онъ ходять въ платьъ черномъ, во печальнёмъ жо. Какъ и ъдёть онъ по городу по Кіеву, А играють туто малыя робятка жо;

210. А спросилъ-то онъ у малыхъ у робяточокъ: "Что жъ народъ ходятъ не постарому, пе попрежному, Они ходятъ въ чёрномъ платъв, во печальнемъ жо.

А завъсили свои да лиця бълыя?"

Послъ твоёго-то бываньиця,

215. Налетьла-то змъя лютая

А на тотъ жа на зеленой садъ ко князю ко Владимеру; А во ту пору, во то время А гуляла-то въ саду душа-Мареа Дмитревна, А любима-та князя племянниця;

220. Палетъла на ей змъя лютая Сорочиньская, Ухватила ей въ двънадцать своихъ хоботы, Унесла она на горы Сорочиньскія.— А сидитъ Добрыня на добромъ конії да призадумалез. Призадумалез да прикручинилез:

225. "А шьто омманила меня да змёя лютая! Мнё не чесь будёть, похвала да богатырськая,

<sup>1)</sup> Здісь півець замняся и не докончиль стиха. Собир.

А не выслуга мнъ будёть да молодецькая"

А онъ скоро поворачиваль добра коня,

А добру коню да приговаривалъ:

230. "Ужъ ты гой еси, мой доброй конь, да Воронеюшко! Побъжи-ко ты скоро какъ стръла каленая, А подымайсе ты выше лъсу стоечего, А пониже облака ходечего.

Ты скачи-тко, горы-долы промежъ ногъ бери,

235. Ты скачи-тко съ горы на гору, Ръки, озёра перескакивай; Ты бъжи прямо на тъ горы Сорочиньскія, Ишше гдъ живётъ да эмъя-та лютая". Пріъжжатъ Добрыня къ горамъ Сорочиньскіямъ,

240. Соходилъ-то Добрыня со добра коня;
Во праву руку берёть востро копьё,
Во льву руку да поводъ лошалиныя;
А вострымъ копьёмъ закопывать ступени жа;
А львой рукой коня ведёть па горы Сорочиньскія.

245. А залъзъ-то онъ на горы Сорочиньскія, А садилсэ онъ скоро да на добра коня, А какъ бралъ-то онъ трубочку подзорную, А смотрилъ онъ на всъ четыре стороны, Онъ смотрилъ змънного жилишша жа;

250. А увидяль туть Добрынюшка у зміви высокъ теремь; А стёгаль коня по крутымь бёдрамь. Какъ прівжжаль ко змівному высоку терему. А соскакиваль скоро со добра коня; Забізгаль-то онъ къ змізи да всё въ высокъ теремъ.

255. А сидить-то Мароа Митрёвна въ высокомъ тереми, на матушки-сырой земли,

На колъняхъ дёржитъ два змънныша; А какъ ссутъ у неё да груди бълыя, Высысаютъ изъ ей да кровь горячую; А какъ чуть-то въ ей душа полуднуётъ.

260. Отрываль-то онъ отъ грудей-то, онъ, да бѣлыя, Отрываль-то онъ двухъ дѣтёнышовъ, Розрываль-то онъ ихъ падвое, А вымётываль вонъ изъ терема; Выносиль-то онъ Мареу Дмитрёвну изъ высока терема,

265. А садилъ-то ей ко добру коню.

А какъ тутъ Добрыня зажогъ змѣн высокъ теремъ; Загорѣлсэ змѣннъ высокъ теремъ. - 379 -

А увидяла эмъя со святой Руси, Полетъла ко высоку терему,

270. Надлетела на Добрынюшку Никитича,
А хотела Добрынюшку огнёмъ зажечь,
А хотела убить своима большима хоботы.
А отсекъ-то онъ змён двёнадцать большихъ хоботовъ;
Она падала да на сыру землю;

275. А какъ ту змъя да замолиласе.
А тому Добрыня не поварывалъ 1);
Розъерилосе его сердьце ретивое;
Онъ отсъкъ ей да буйну голову.
А садилсо да онъ да на добра коня,

280. А садилъ-то Мареушку да позади собя, Привезалъ онъ Мареушку позади собя, Шътобы ве нала она да со добра коня; Онъ поъхалъ во городу ко Кіеву, А ко ласкову-ту князю ко Владимеру.

285. Какъ срвчаетъ ёго князь да середи двора, Середи двора его со княгиною, Со своима няньками, кухарками, Со всъма-то своима придворныма, Со князьями и съ бояры.

290. У нихъ пиръ пошолъ навесели, на радости.

#### 74.

# Михайло (Потынъ).

Какъ во славномъ городи во Кіеви А у ласкова князя у Владимера А заводилось пированьё-столованьицё, почесёнъ пиръ А на своихъ-то князей, всё на бояръ жа

5. А на руськихъ на могучихъ на богатырей, На купцей, гостей торговыя. А какъ красно-то солнышко идётъ оно на есени, А почесёнъ-отъ ниръ идетъ навесели;

A почесенъ-отъ ниръ идетъ навесели; А какъ вси-то при пиру-ту сидятъ пьяны ве́селы.

Какъ Владимеръ-отъ нашъ по гридни своей похаживалъ,
 А съ ножки на ножку переступывалъ,
 А какъ бѣлыма ручьками розмахивалъ,

<sup>1)</sup> Т. е. не повърнать зитинымъ словамъ (?). У *Кирпевскаго*, V, 97: "не побаровалъ" объяснено: не обратиять вниманія, не внялъ. Ср. ibid. I, 81, ст. 151: "не въруётъ". Собир.

А жолтыма-ти кудрями приростряживаль; А какъ самъ онъ говоритъ да таковы ръчи,

- 15. Таковы рѣчи да таковы слова: "Ужъ ты гой еси, старый да казакъ Илья Муромець! Я пошлю съѣздить въ прокляту Литву А къ тому-ту королю ко Прускому. Ужъ ты гой еси, Добрынюшка Микитичь младъ!
- 20. Ужъ ты съвзди-ко къ королю-ту къ Астрійському, Получи-тко ў ёго пошлины за три годика, За три годика да сорокъ тысечей. Ужъ ты вой еси, Михайлушко ты сынъ Игнатьевичь! Ужъ ты съвзди-ко къ королю ко Лиховиньському,
- 25. Къ Лиховиньському къ королю, ко Шведському, Получи-ко дани за три годика, А-то получи всего да сорокъ тысечей". Какъ ставали тутъ богатыри да на ръзвы ноги, А молились они Спасу́ пречистому,
- 30. А прошшалисе они со княземъ со Владимеромъ Да во ту же всё во рученьку во правую, А съдлали, уздали добрыхъ коней; Они скоро, лёкко скакали на добрыхъ коней; Они видъли-то добрыхъ молодцовъ на добрыхъ копей съжаючись.
- 35. А не видъли ихной повздки богатырськой—повзжаючись.
   Ъхали изъ города не воротами не широкима,
   А скакали черезъ ствну городовую,
   А черезъ высоку башню наугольнюю.
   А тольке видъли—въ чистомъ-то поли курева стоитъ,
- 40. Курева стоитъ, да тольке три столба столбитъ. Они ѣхали перьвой день съ утра до вечсра; На второй—наѣхали на ростанюшки великія, А на ти жо на три широки дорожочки. Одержали они тутъ скоро добры́хъ коней,
- 45. Соходили они со добрыхъ коней,
  Розоставили-то три шатра полотъняныхъ,
  А какъ сами въдь въ шатри они спать легли.
  А какъ по утру, утру рапнёму,
  По восходу-ту было соньчя красного
- 50. А ставалъ-то государь да Илья Муромець: "Вамъ полно спать да нора ставать!
  А вёдь надо намъ вёдь путь дёржать".
  Какъ отъ спа туть добры молодцы да пробужалисе,

Выходили оп: да изъ бълыхъ шатровъ,
55. Умывались они свъжой водой ключевою,
Утирались они бълыми ла полотеньцеми,
А молились они сами Спасу всё пречистому.
Говорилъ тутъ старый казакъ да Илья Муромець:
"Мы положимъ заповъдь да промежу собой:

60. Ише хто изъ насъ привезёть, дакъ намъ дълить-то, братцы, натрое".

Они клали запов'єдь промежъ собой великую. Какъ скакали они скоро на добры́хъ коней насту́пчивыхъ, Они поъхали да всякъ въ дорожички широкія. А какъ прі'єзжаё тутъ скоро старый казакъ да Илья Муромець

65. А къ тому-то королю ко Прускому да на широкой дворъ, А онъ скоро соходилъ да со добра коня, А визалъ-то коня середи двора да къ дубову столбу, Къ дубову столбу да къ золоту кольчю, А какъ самъ онъ въдь пошолъ на ново крыльцё,

70. Со красна крыльця да на повы сѣпи, А съ новыхъ сѣней въ полаты королевськія; Онъ не кститъ-то своёго личя бѣлого, А не поклоняитьсе поганымъ идоламъ, Только бьётъ целомъ во рученьку во правую

75. А въ тому жо королю ко Прусскому:

"Ужъ ты здраствуй-ко-се, ты Прусской король!"

— Ужъ ты здраствуй-ко, дородьней доброй молодець,
Ужъ ты руськія могучія-сильній богатырь жо!
Ты зачьмъ ко мнв прівжаль жа?

80. А посломъ ты ко мив посланъ жа,
Ли служить ты мив прівхалъ вврой-правдою? —
"Не служить-то я прівхалъ тобв вврой правдою;
Я прівхалъ къ тебв посломъ посланъ жа
Отъ того жо нашого отъ князя Владимера

85. Получить отъ тебя-то дани сорокъ тысечей".
 А какъ тутъ король да не ослышилсэ;
 А берётъ онъ со синчки золоты ключи,
 Отмыкалъ онъ скоро кованы ларьчи,
 Да отсцитывалъ онъ дани-пошлины за три годика да сорокъ тысечей.

 Какъ получилъ-то старый казакъ да Илья Муромець Ише ту жо дань, всё вёдь пошлину;
 Какъ дарилъ ёму король да всё подарочки, —А нодарочки дарилъ да красна золота. Какъ прошшаитьсе старый казакъ да Илья Муромця:

95. "Ты прошпай-ко-се, король до земли Прусськія".

— Ты прошпай-ко-се, дородьнёй доброй молодець.

Ты скажи-ко про своё отечесьво—

Ты кокого отця да кокой матери,

Звеличеть тобя по имени да по отечесьву?—

100. "Я изъ города да всё изъ Мурома, Изъ села-то я ѣжжу Карачеёва; А у меня отець всё Иванъ да Тимооенчъ жа, А меня зовутъ да Ильёй Муромцемъ; Я служу у князя у Владимера да върой-правдой, неизмъ-ною".

105. Провожаётъ король да старый-казака Илью Муромця, А какъ съ чести провожаётъ ёго, съ радости. А да какъ во ту пору, во то время А прівхалъ Добрынюшка къ королю-ту Астрійському, А прівхалъ вёдь къ ёму да на пирокой дворъ,

110. Соходиль скоро да со добра воня.
Привязаль коня къ дубову столбу да къ золоту кольчю,
А какъ самъ пошоль да на красно крыльцё косисчято,
Со красна крыльця да на новы съни,
А съ повыхъ съней въ полаты королевськия.

115. Самъ приходитъ онъ въ полаты королевськія, А не кститъ онъ своёго лич(п)я бѣлого, А не поклоняитьсе онъ поганымъ идоламъ, Тольке бьётъ ¹) королю во-въ рученьку во правую: "А да здрастуй-ко, король земли Астрійскія!"

120. —Ужъ ты здрастуй-ко, дородьнёй доброй молодець, Ужъ ты руськія сильній-мугучія богатырь жо! А зачимъ ко мнѣ пріѣхалъ жа? Али посломъ посланъ жа,

Али служить мив-ка в врой-правдою,

Али служить мнв-ка вврои-правдок 125. В трой-правдою да неизмъною?—

"Я прівжаль къ тебв не служить не върою, не правдою да не неизмъною;

Я прівхаль къ тебв да посломъ послань жа А какъ тимъ жо князёмъ всё Владимеромъ Получить съ тебя ти дани-пошлины да сорокъ тысечей". 130. А какъ тутъ король да не ослышился,

1) Челонъ. Собир.

**— 383 —** 

А да взялъ онъ скоро съ спичьки да золоты ключи, Отмыкалъ онъ скоро кованы ларьчи, Отчиталъ-то дани-пошлины да сорокъ тысечей, Отдавалъ-то онъ Добрынюшки Микитичю:

135. "Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець!
А какъ тибя звать всё по имени,
Величеть тибя да по отечесьву?"
— Миня именёмъ зовутъ Добрынюшка Микитичь младъ,
А по фамильи-то да сынъ Романовичъ 1).—

140. Какъ во ту пору, въ само во то время
А прівхаль-то Мехайлушко къ королю ко Шведьському,
А ко Шведьському-то королю, ко Лёховиньському;
Ёнъ заходить къ ёму на широкой дворъ,
Соходилъ-то онъ да со добра коня,

145. Какъ въдь привязалъ коня къ дубову́ столбу да къ золоту кольчю,

А какъ самъ пошолъ да на красно крыльцё косисчято, Какъ въдь онъ заходить въ полаты королевськія, А не кстить онъ своёго личя бълого, А не поклонянтьсе поганымъ идоломъ,

150. Тольке быётъ челомъ королю во рученьку во правую: "Ужъ ты здроствуй-ко, король да Ляховиньськія, Леховиньськія король, ты Шведьськія!"
— Ты зачёмъ ко мнё пріёхалъ жа?
Разё служить да вёрой-правдою,

155. Върой-правдою да неизмъною?—
"Я прівжалъ не служить тебъ не върою, не правдою,
А какъ я къ тебъ прівжалъ посломъ посланъ жа
Отъ того-то въдь отъ князя отъ Владимера
Получить съ тобя да дани-пошлины да сорокъ тысечей".

160. А какъ тутъ король да не ослышилсо, А да бралъ онъ со спички золоты ключи, Отмыкалъ онъ тутъ да кованы ларьчи, Вынималъ онъ золоту казну, ()тчиталъ-то дани-пошлины да сорокъ тысечей,

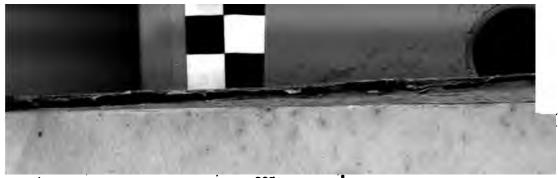
165. Отдавалъ-то онъ Михайлушку сыну Игнатьёву. Тутъ-то королю за бъду показалосе:
А какъ жалко-то ёму стало волотой казны. Говоритъ-то онъ да таковы ръчи:
"Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець!

<sup>1)</sup> Вићето: "Ромяновича". Ср. въ летописяхъ: "князь Всеволодъ Мстиславичъ Романовичя" (П. С. Р. Л. Х, 77), и т. п. Собир.

- 170. Мы выграмъ-ко съ тобой во пѣшки-шахматы;
  Клади-ко-се залогомъ сорокъ тысечей,
  Я кладу залогомъ полъ-королесьва, полъ-цярсьва своёго«.
  А какъ тутъ-то Михайлушко сыпъ Игнатъёвичь призарилсэ,
  А какъ сѣлъ-то вѣдь играть во пѣшочки, во шашочки,
- 175. А да клалъ-то онъ дань въдь, пошлину.
  Какъ ступалъ король во перьвой наконъ,
  Выступалъ въдь король да во второй наконъ;
  Проигралъ-то Михайлушко-то дань въдь, пошлину.
  А какъ тутъ Михайлушко да обзадорилсэ;
- 180. Клалъ залогомъ всё добра коня да збрую богатырськую. А да вотъ короля призарило; А какъ клалъ-то въдь залогомъ сорокъ тысечей. Какъ ступалъ-то король да во перыбй наконъ, Выходилъ-то король да по второй наконъ;
- 185. На третьёмъ накони король Михайлушку ту мать даёть. Проиграль-то Михайлушко добра коня Со всей обрудой богатырською. А какъ клалъ Михайлушко залогомъ буйну голову— А служить-то королю вёдь во вёки:
- 190. "Ты клади-ко залогомъ всё добра коня: Я кладу свою да буйну голову во въки— Служить-то върой-правдою да пеизмъною". А какъ тутъ короля всё призарило. Какъ ступалъ-то Михайло во перьвой наконъ,
- 195. Выступалъ Михайлушко да во второй наконъ;
   На третьёмъ накони королю въдь матъ даётъ.
   А какъ выигралъ Михайлушко добра коня съ обрудой богатырською.

А какъ тутъ королю за бъду показалосе; А какъ клалъ-то онъ залогу опеть сорокъ тысечей,

- 200. А какъ клалъ-то въдь Михайлушко добра коня; А какъ начели играть во пъшочки, во шашочки. Выступалъ-то Михайло во перьвой наконъ, Выступалъ-то Михайло во второй наконъ, На третьёмъ накопи королю въдь матъ даётъ;
- 205. Отыграль Михайлушко да сорокь тысечей.
  А какъ тутъ королю кажисе за досадушку великую:
  "А клади-тко, Михайлушко, дань-ту, пошлину;
  А кладу тибъ залогомъ а полъ-цярсьва жа".
  А какъ тутъ Михайлушко призарилсо;
- 210. Они начели играть во пъшки-ти, во шапючки.



**— 885** —

А ступалъ-то Микайло во перьвой наконъ, Выступалъ-то Микайло во второй наконъ, На третьёмъ накони королю въдь мать даётъ. Проигралъ-то король полъ-пярсыва жа.

215. А какъ жалко стало королю-ту вѣдь полъ-цярсьва жа;
 А какъ обзадорило короля играть во пѣшочки, во шашочки:
 "Ты клади, Михаёлушко, полъ-цярсьва жа;
 А вѣдь я отдаю тибѣ всё цярсьво жо".
 Какъ ступалъ-то Михаёло во перыбой наконъ,

220. А ступаль-то Михайло во второй наконь;
На третьёмъ накони королю вёдь мать играль.
А вёдь проиграль король вёдь цярсьво жа
А тому вёдь Михайлушку Игнатьёву.
Какъ говориль король да таковы рёч(п)и:

225. "Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець!
А да ты прости меня во такой вины,
Не бери-тко моёго цярсьва жа,
А оставь миня во цярсьви жа,
Не садись ты на моё на цярсьво жа.

230. А какъ есь у мня Овдотья, бвла лебедь жа—
А отдамъ я тибъ въ замужесьво".
Какъ выводитъ король Овдотью, бвлу лебедь жа.
А какъ тутъ Михайлушко обзарилсэ,
А обзарилсэ Михайло взеть собъ въ замужесьво.

235. А берёть ею да за бълы руки, А чълуеть ей да въ уста-ти въ сахарныя; А повёлъ-то Михайло Овдотью на широкой дворъ, А садилъ-то Овдотью на добра коня, Онъ поъхаль изъ города да не норотами,

240. А скакаль-то черезь ствну городовую.
А да какъ во ту пору, во то время
А прівхаль-то старый казакъ да ко білымъ шатрамъ,
А прівхаль Добрынюшка къ білымъ шатрамъ;
А Михайлушка-то ніту у білыхъ шатровъ.

245. А какъ ѣдётъ Михайлушко да сударь-Игнатьевичъ, А везётъ самъ на добромъ конѝ да красну дѣвицю. Соходилъ-то Михайло со добра коня, А сымалъ-то Михайло Овдотью со добра коня. А какъ говорилъ тутъ отарал стары́ньшина да Илья Муромець:

250. "Ужъ вы гой еси, да братья крестовыя-названыя! А какъ станемъ мы исполнеть свою заповъдь великуюА да станемъ-ко мы Овдотью двлять натроё, Ужъ мы станёмъ рубить Овдотью натроё<sup>и</sup>. Говорилъ-то Михайлушко Игнатьёвичъ:

255. — Ужъ ты гой еси, старый казакъ да Илья Муромець! Я не дамъ-то вамъ дълить Овдотьи натроё, А не дамъ то ей рубить натроё: Я Овдотьюшку возьму да за собя замужъ. — Говорилъ ту старыя старыньшина да Илья Муромець:

260. "Ужъ ты гой еси, Михайлушко сынъ Игнатьёвичъ! Не жона тебъ-то будётъ въковъчьняя; Какъ она, она въдь ссё—роду змъиного. Потерящь ты за ей да буйну голову".

А какъ стала тутъ находить да ночка тёмная,

265. Повалились туто спать въ шатры полотьняны; Повалилсэ это спать Михайлушко съ Овдотьюшкой. А какъ было всё во самой во полуночи, А какъ обвернула Овдотьюшка Михайла сърымъ волкушкомъ,

А спустила бъгать да по чисту полю.

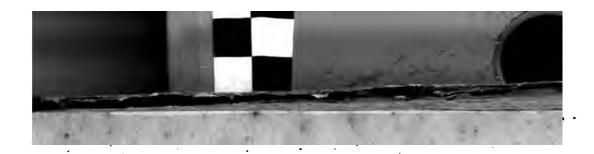
270. А какъ убъжаль-то Михайло во чисто полё, А какъ бъгаль-то Михайло по чисту полю, Прибъжаль-то къ Овдотьи ко бълу шатру. Обвернула ёго да чернымъ ворономъ; Полетълъ Михайлушко да по темнымъ лъсамъ,

275. А леталъ-то Михайло по темнымъ льсамъ,
А прилетьлъ-то Михайло ко бълу шатру.
Обвернула она Михайла бълымъ горностающкомъ,
А спустила ту бъгать по подкореньицю.
А какъ бъгалъ Михайло по темномъ льсу да по подкореньицямъ,

280. Прибъжалъ Михайло ко бълу шатру.
Отвернула Михуйлушка отъ горносталика.
А тогда Михайлушко въ шатёръ спать лёгъ жа;
А онъ кръпко спалъ съ того устаточку великого.
А какъ съ-по восходу-ту было соньця красного,

285. А да по зари-то было рано-утряной,
Выходиль туто старый изъ бъла шатра,
А да самь онъ говориль да таковы рычи:
"Тебъ полно спать, Михайлушко, съ Овдотьюшкой,
Пора тебъ ставать да ъхать ко городу ко Кіеву,

290. А ко ласкову ко князю ко Владимеру!"
— Ужъ ты гой еси, осударь нашъ Илья Муромець!



387

А болить-то моя буйна голова, А не служать у мня да руки бълыя, 295. А не носять меня всё ножки ръзвыя.-А ставаль-то Михайлушко да изъ была шатра, Одъвалсо онъ во платьё дорожно богатырськое. Говорилъ-то старый, государь да Илья Муромень:

"Ужъ мы не повезёмъ Овдотьи во красенъ Кіевъ-градъ!

300. А какъ не жона тебъ будеть любимая; А того жо она роду въдь зивиного. А да станёмъ-ко мы Овдотью дълить натроё, Ужъ мы станёмъ рубить Овдотью натроё $^{u}$ . Говоритъ-то сынъ Михайлушко Игнатьевичъ:

Не могу я стать да головы поднять;

305. "А не дамъ-то я рубить Овдотьюшку натроё; Не оставлю я Овдотьи во чистомъ поли, Привезу я Овдотью въ красенъ Кіевъ-градъ, А возьму-то я да за собя замужъ.

А какъ сталъ-то Михайло садитьсе на добра коня,

310. А не могъ Михайлушко самъ състь да на добра коня; Посадилъ-то въдь Михайлушка да Илья Муромець. Они повхали ко городу ко Кіеву, А ко ласкову князю да Владимеру. А какъ прівхали ко городу ко Кіеву.

315. А какъ отдали князю да дань, да пошлину. А во ту пору, во то время. Заводилась у Михайла, пошла свадьба жа; Какъ отцёмъ-ту сълъ самъ Владимеръ-князь, А какъ матерью-ту свла да княгина жа,

320. А какъ тысецькимъ то сталъ казакъ Илья Муромець. А какъ обвънчался туть Михайлушко съ Овдотьюшкой, Повели туть Михайлушка спать укладывать Въ спальню горницю, въ свътлу свътлицю; Говорилъ-то старый казакъ да Илья Муромець;

325. "Ужъ ты гой еси, Михайлушко Игнатьевичъ! А какъ станёть Овдотьюшка класть заповёдь великую, Не клади ты съ ей заповъди великія-Не лёжись-то съ ей живой въдь въ гробъ: Потерящь туть свою буйну голову".

330. А какъ повалились спать Михайлушко съ Овдотьюшкой, А старый казакь—у дверей въдь слушати. Говорила Овдотьюшка Михайлу таковы ръчи: "Ужъ ты гой еси, Михайлушко Игнатьевичъ!

Мы положимъ промежъ-то заповъдь великую,

885. А великую-то, выдь немалую:

А которой изъ насъ да напередь помрётъ,

А тому живому повалитьсе со мной во гробъ"

А какъ было во саму во полночь жа въдь,

А какъ померла Овдотьюшка у Михайлушка.

340. А да какъ по утру, утру ранному
А приходить туть Михайлушко изъ спальнёю,
Говорить онъ старому казаку да Ильи Муромцю,
Говорить то онъ таковы рѣчи:

"Померла-то у меня Овдотья, лебедь былая!" 845. Говориль-то а старый-то казакь Илья Муромець:

— А почемъ ты клалъ съ ей заповедь великую?

Ише не послушалъ моёго ты наказаньиця.

А ведь жалко всё тебя, Михайлушко,

А какъ жалко тобя, доброго молодца,

350. А какъ руського могучого богатыря!

Ты послушай-ко меня да во послъдней разъ:
Ужъ ты сдълай-ко-се ей да гробъ великія,
Штобы въ гроби было гдъ легчи,

Да штобы стоя стоеть да сидя сидеть;

355. Ты возьми съ собою свёшши да воску ярого,
Ты возьми съ собой да саблю вострую къ себё во гробъ.
Не жалей-то ты Овдотьи, белой лебеди.—
А какъ сделали ведь ей большой-оть гробъ,

А въдь повезли Михайлушка съ Овдотьей во сыру землю,

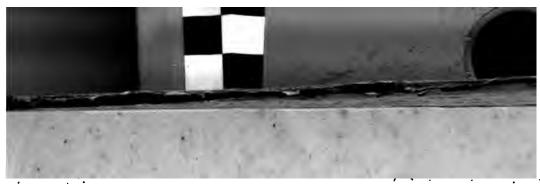
360. Захоронили туть Михайлушка съ Овдотьюшкой;

А задёрнуль туть Илья Муромець полосой-то всё жельзною, А какъ сталь Илья-то Муромець на гробници ихней слушати. А какъ закатилось туть да соньчё красное, Потыхала туть заря (да) вечерняя,

364. А въ ти поры Овдотья въ гроби шшевелиласе, А какъ лютою змъёю овернуласе. А какъ тутъ Михайлунко да испугалса жа; А скакалъ онъ скоро на ръзвы ноги, Выхватилъ онъ свою саблю вострую,

370. А отсъкъ змъи буйну голову;
Ише тутъ Овдотьюшки въдь смерть пришла.
Застучалъ-то саблёй вострой въ ту плиту жельзную.
Услыхалъ старый казакъ да Илья Муромець,
Отсыпалъ онъ пески, камешки, отдерьгивалъ плиту жельз-

ную,



-- 389 ---

375. Выпускаль-то Михайлушка изъ гробници вонъ. Тутъ Овдотьюшки конець пришолъ, Конець пришолъ, старины поють, Старины поють да сказывають 1).

75.

### Дунай.

Какъ во славномъ было городи во Кіеви, А у ласкова-то внязя у Владимера А заводилосе пированьё-столованьицё, почесной пиръ А на всихъ свойхъ-то князей, бояръ жа,

5. А на всихъ-то на руськихъ могучихъ на богатырей, На купцей-то, гостей торговыя, А на тихъ-то гостей, каликъ да перехожія. А какъ світелъ день-отъ идётъ на есени, Красно солнышко идётъ на всей вышины,

10. А почесенъ-отъ-то пиръ идетъ навесели; А какъ вси-то на пиру сидятъ да пъяны, веселы, А какъ вси-то на честномъ сидятъ пьють-то, вдятъ, хва-

Какъ богатъ-отъ квастатъ золотой казной 'сударевой, А иной-отъ фастаётъ да широкимъ дворомъ,

15. А какъ сильнёй отъ хвастать да своей силою, А иной отъ хвастать всё добрымъ конёмъ; А какъ глупой отъ хфастатъ молодой жоной, Неразумной отъ хфастатъ всё родной сёстрой; А какъ умной отъ всё хфастатъ роднымъ батюшкой,

20. А разумной-отъ хфастать родной матушкой.
Какъ Владимеръ-внязь по полаты-то похаживать,
А съ вожки на ножку переступывать,
А жолтыма-ти кудрями приростряхивать.

А какъ бълыма-ти ручками розмахыватъ,

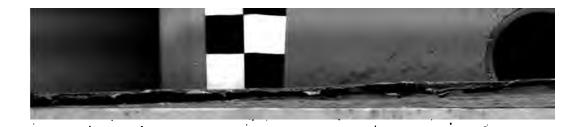
25. А златыма-ти перстиями принашшалкивать; А онъ самъ-отъ говориль да таковы рачи: "Ужъ вы гой еси, моя вы князья, бояра! А какъ вси у мня во Кіови поженёны, Красны дввушки замужъ подаваны;

30. А какъ я одинъ то князь Владимеръ всё холостъ хожу, Я холость хожу да нежонать слову.

<sup>1)</sup> Последніе три стиха певець добавиль словами. Собир.

Вы не знаите ли мнв обрушьници, А обрушьници мнв-ка-то супротивь собя, Шьто обрушьници-то мнв-ка, красной дввици:

- 35. Шътобы возрастомъ немала и умомъ сверстна, А бъло лицё-то было у ей снъгу бълого, А какъ ясны очи были какъ у сокола, У того же сокола какъ перелетного, Черны брови были ў ей какъ у соболя черного всё сибирского,
- 40. А какъ я́годиници были у ей ка-быть маковъ цьвътъ, А походочка у ей была павиная, Ти́ха, кротка ръчь была шьтобы лебединая?<sup>4</sup> А какъ большой-отъ князь хоронитьце за среднёго, А вотъ средней-отъ тули́тьце всё за меньшого,
- 45. А отъ меньшого, отъ большого отвъту нътъ.
  Говоритъ-то князь Владимеръ по второй наконъ,
  А какъ говорилъ-то князь да по-въ третей наконъ:
  "Ужъ вы гой еси, мои да князи, бояра,
  Ужъ вы руськи мугучи-сильни всё богатыри!
- 50. А не знаите ли инъ обручници, да красной дъвици, Красной дъвици да супротивъ меня: Чтобы возрастомъ была немала и умомъ сверстна, А бъло то личё у ей-то было ка быть бълой снъгъ, А какъ ясны очи были какъ у сокола,
- 55. У того же сокола какъ перелетного. Черны брови были ў ей какъ у соболя сибирского, А какъ ягодыници были у ей ка-быть маковъ цывыть, А походочька была её павиная, Тиха рычь-то, кротка была лебединая?
- 60. Какъ большой-отъ князь хоронить не за среднёго, А какъ средней-отъ хоронить не за меньшого; • А отъ меньшого, отъ большого отвъту нътъ. Изъ-за того жо стола да всё окольнёго, Изъ-за той жо скаменчки да бълодубовой,
- 65. Изъ-за той же вствы всё сахарныя
  А ставалъ-то на ръзвы ноги дородьней доброй молодець
  А какъ той жо Добрынюшка Микитичъ младъ;
  Ишше самъ онъ говоритъ да таковы ръчи:
   Ужъ ты гой еси, Владимеръ-князь да стольнё-Кіевськой!
- 70. А благослови-тко мнв-ка слово вымолвить, Ты моги меня за слово-то всё помиловать, А не будь меня-то не казнить, не въсити,



Не садить-то меня въ темну темницю А за кръпкія всё караулы жо.—

75. Говорилъ-то князь да таковы рѣчи: "Ужъ ты гой еси, Добрынюшка ты Микитичъ младъ! Говори-тко ты, да шьто тѣ надобно. Я не буду тибя не казнить, не вѣсити, Не садить тобя да въ темну темницю;

- 80. Я могу тобя да всё помиловать, пожаловать. 
   А какъ знаю-то я тебъ обручницю-то, красну дъвицю, Красну дъвицю да супротивъ тобя:
  Она возростомъ немала и умомъ сверстна;
  Какъ бъло лицё у ей-то бытьто снъгу бълого,
- 85. А какъ ясны-ти очи какъ у сокола, А черны-ти брови какъ у соболя сибирского, А да ягодъници у ей были какъ въдь маковъ цьвъть, А походочька у ей павиная, Тиха, кротка ръчь да лебединая.
- 90. А у того жа короля да Лёховинського А какъ есть-то у ёго двъ-то дочери любимыя: А больша ёго-то дочь Настасья Королевичьня, А та есть не тобъ чета, да не тобъ жона,— Она вздить по чисту полю, полякуёть;
- 95. То нама ровна и намъ чота; А меньшая дочь Оправсея Королевичьня, Она возростомъ немала и умомъ спёрстна, Бъло лицё у ей-то бытьто спъгу бълого, А какъ ясны-ти очи какъ у сокола,
- 100. У того же сокола накъ перелетного,
  А черны-ти брови какъ у соболя сибирського,
  А походочка ее была павиная,
  Тиха, кротка рычь да лебединая,
  А да ягодыници-ти у ей были какъ маковъ цывътъ.
- 105. Я не самъ видалъ, да отъ людей слыхалъ,
   Отъ того-то брата названого-крестового
   А какъ отъ Дуная сына всё Иванова.
   А онъ жилъ-то у короля ровно й двънадцеть лътъ:
   А онъ три года жилъ у ёго всё ' дворникахъ,
- 110. А да три года опъ жилъ ў ёго во конюхахъ,—
  А какъ ѣздили они съ Настасьёй во чисто полё поляковать;
  А да три года-та онъ жилъ у ёго во ключникахъ,—
  А-то всё было ёму повърёно;
  А да три года-то жилъ-то онъ во стольникахъ,

- 115. А во стольникахъ-то жилъ, да у столовъ стоялъ;
  А когды-то ёго дочери сидять кушаю,
  А игралъ-то онъ во звончяты гусли,
  Утъщалъ-то у ёго дочери любимыя.
  А какъ топере у тя Здунай да сидитъ во темной темници
- А как' топере у ти буунай да сидить во темной темниц 120. А за крынкима замками-ти заморскима, А за срогима-ти караулами.— Говорить ту всё Владимеръ-князь да таковы слова: "Ужъ ты гой еси, Добрыня всё Микитичь младъ! А бери-тко ты у мня со спички золоты ключи".
- 125. А да бралъ туть Добрыня, не ослышилсэ, Ишше скоро бралъ да золоты ключи, А пошолъ онъ отмыкать да темны темници; Отмыкалъ онъ темну темницю, Заходилъ-то онъ да въ темну темницю.
- 130. А сидить Здунай среди да темной темници, Да повъсиль буйну голову съ могучихъ плечъ, А потупиль очи ясны въ середы кирпичьнія 1). Самъ проходить къ Здунаю Добрынюшка близёхонько: "Ужъ ты здраствуй, брать названыя-крестовыя!"
- 135. Ужъ какъ видялъ Здунай Добрынюшку Микитьиця,
  Онъ да скоро скоцилъ на ръзвы ноги,
  А какъ билъ челомъ во рученьку во правую:
  Ужъ ты здраствуй, ты мой братъ крестовыя,
  Крестовый ты мой братъ, названыя!
- 140. А какъ говоритъ тутъ Добрынюшка Микитичъ младъ: "Ужъ ты гой еси, Здунай ты сынъ Ивановичъ! Мя-то выкупить-то было изъ неволюшки: А какъ я тобой при пиру-то всё похвасталъ жа Тому-то князю Владимеру,—
- 145. А ты жилъ у короля двънадцеть лътъ, Увидалъ у ёго Оправсею королевичьню. Ты пойдёмъ топере ко князю на почесёнъ пиръ". А какъ ту Здунай да не ослышилсэ, А пошолъ ко князю на почесенъ пиръ,
- 150. Заходиль-то онъ въ полаты въ княженецькія; А какъ кресть-отъ онъ владёть да по писаному
  Да поклонъ-отъ ведеть да по ученому,
  Ише бъёть челомъ князю Владимеру во рученьку во правую:
  "Ужъ ты адраствуй-ко, Владимеръ-князь да стольно-кіевской!"

<sup>1)</sup> Въ ствиу ли, въ полъ ли? Крюков. Середа-полъ. Собир.

155. — Ужъ ты здраствуй-ко, Дунай да сынъ Ивановичъ! У тя милости прошу да на почесенъ пиръ. А какъ ты у мня, Здунай, да въ забытъй прошолъ. — А садилъ-то Здуная во большо мъсто, Во большо мъсто, да во большой уголъ;

160. Наливали Здунаю чару зелена вина, А не малу, не велику—въ полтора вёдра, Подавали Здунаю сыну Иванову; Принимался Здунай да одиной рукой, Выпиваль-то туть Здунай да единымъ духомъ;

165. А какъ ту жа чару наливали пива хмѣльнёго;
Выпиваль-то онъ да единымъ духомъ,
На закуску, на запивку—турей рогь да мёду сладкого.
Какъ сидитъ Дунай, не чимъ не хвастаётъ;

А повъсиль онъ въдь буйну голову съ могучихъ плечъ,

170. А потупиль очи ясны въ середу кирпичьною; А сидить онъ не пьёть, не ъсть, не хвастаеть. А какъ наливали вторую чару зелена вина, А не малу, не велику—въ полтора ведра; Выпивалъ-то онъ да единымъ духомъ,

175. На запивку—турей рогь да мёду сладкого. А какъ туть-то Здунай да сталь поглядывать, А поглядывать ту зачаль, поговаривать, А какъ зачаль туть Дунай да сталь похвастывать. Говоритъ-то князь Владимеръ жа:

180. "Ужъ ты гой сси, Здунай да сынъ Ивановичъ!
Ужъ ты много взживалъ да по святой Руси,
Ужъ ты много живалъ да въ проклятой Литвы.
А не знашь ли мнв-ка всё обручьници, да красной дввици
Шьтобы возростомъ была немала и умомъ сверстна,

185. А бъло-то лицё у ей-то было ка-быть бѣлой снѣгь, А какъ ясны-ти очи были какъ у сокола, У того же сокола какъ перелетного, А черны брови были какъ у соболя сибирського, Тиха рѣчь-то кротка была лебединая,

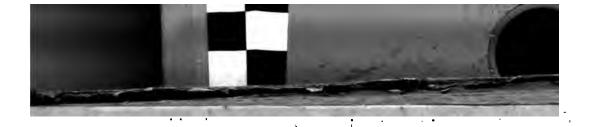
190. А походочька у ей была павиная? — У того то короля да Лёховинського,
То я знаю, есть двъ дочери любимыя:
А больша ёго-то дочь Настасья-королевичьня,
Она ъздить по чисту́ полю, полякуёть,—

То намъ ровна и намъ чета;
 А меньшая дочь Опраксея-королевичьня,

А та есть тобь чета да тобь жона.— Говорить-то князь да таковы рвчи: "Привези-тко ты за меня ею въ замужесьво;

- 200. Ты бери-тко у мня силы, сколько надобно, А бери ты золотой казны несчётную".
  Говорилъ-то Дунай князю таковы рѣчи:
  — А нашьто мнъ твоя силушка великля?
  А какъ мнъ съ силой не дратисе, не воеватисе;
- 205. Мив ненадобна твоя да волота казна несчётная:
  Ише мив твоей казной не откупатисе.
  Тольке дай мив-ка двухъ крестовыхъ братьицей, названыя:
  Какъ перывого брать-Добрынюшку Микитьиця,
  А второго брать-Олёшеньку Поповиця.
- 210. Привезёмъ-то мы тебъ Опраксею-королевичьню; Онъ съ чести не отдасть, дакъ мы боёмъ возьмёмъ.— Говорилъ-то князь да таковы ръчи: "А бери-тко, Дунай, да кто тъ надобно". Они брали со спичьковъ пуховы шляпы,
- 215. Какъ молились они Спасу пречистому
  А да матери-то Божьей Богородици,
  А пошли они да со чесна пира,
  Со чесна пира да на широкой дворъ;
  А съдлали, уздали своихъ добрыхъ коней.
- 220. А какъ тольке видёли, какъ богатыри срежалисе, А не видёли, какъ на добрыхъ коней сёжаючись, А не видёли поездки богатырськія; Тольке видёли—въ чистомъ поли да курева стоитъ, Курева стоитъ, да тольке три столба столбитъ.
- 225. А прівхали они да къ королю да на широкой дворъ, Соходили со добрыхъ коней, А везали коней середи двора къ дубову столбу, Къ дубову столбу да къ золотымъ кольцю (sic). Говорилъ-то Здунай да таковы рѣчи 1):
- 230. "Ужъ ты гой еси, да братъ ты мой крестовыя-названыя!
  Ты останьсе это, середи двора.
  Какъ учюёшь—зазвенить неровно моя да сабля вострая,
  Заскрипятъ-то мои плечи богатырськія,—
  А тогам съки на явори, руби ты старого ихт. въдъ малого
- А тогды съки на двори, руби ты старого ихъ въдь, малого, 235. Ни единого не оставлей королю на съмяна."
  А какъ заходятъ они на красно крыльцё,

<sup>1)</sup> Конечно, Алешъ. Собыр.



Съ врасна крыльця да на новы съни, Оставляють (sic) тутъ Добрыню на новыхъ съняхъ: "Ты останьсе, мой ты брать крестовыя;

- 240. А какъ зазвенитъ-то моя сабля вострая,
  А ты руби, съки старого, всё въдь младого,
  Не единого королю не оставлей на съмена".
  А какъ пошолъ Здунай въ полаты въ королевськія;
  Заходилъ-то онъ въ полаты королевськія;
- 245. Отпиралъ-то онъ да двери на пяту,
  Запиралъ-то онъ да двери накръпко,—
  Шьто полата королеська потрясаласе,
  Ставники въ дверяхъ да помитусились;
  Онъ бъётъ во рученьку во правую королю да Лёховиньському:
- 250. "Ужъ ты здраствуй-ко, король да Лёховивьськія!"

   Ужъ ты здраствуй-ко, Здунай ты сынъ Ивановичъ!

  Ты пошьто ко мнв прівхаль жа?

  А служить-то мнв прівхаль всё постарому, попрежному

  А да той же вврой, всё відь правдою?—
- 255. "Не служить-то я прівхаль тебт не постарому, не попрежному,

Я не върой служить тебъ, всё не правдою, Не посломъ-то я прівхалъ посланъ жа; А какъ я прівхалъ къ тобъ сватомъ свататьсе На твоей-то на любимою на дочери

- 260. А на той жо Опраксеи-королевичьни— За того жа за нашого князя Владимера, За Владимера да стольнё-кіевська. Ты отдай-ко ею съ чести, съ радости, Безо драки отдай да кроволитныя,
- 265. Не проливай крови напрасныя;
  Ужъ ты съ чести не отдашь, дакъ мы боёмъ возьмёмъ,
  Той да дракой кроволитною".
  Говорилъ-то король да таковы рычи:
   У мня, право, Опраксеющка просватана,
- 270. А просватана да запоручена
  За того жо воть за поганого Идблишша;
  А у насъ топерече ведетьце пиръ,
  У насъ бълыя ручки исподаваны,
  Златыма перстнеми испомъненось.
- 275. А сидить у мня Идолишщо за тима столами былодубыма, За тима за ысвами да всё сахарныма.—

А какъ говорилъ Здупай да во второй наконъ: "Ужъ ты право, король, Опраксеюшку — за князя за Владимера;

Ужъ ты чесьти отдай е́ю, съ радости.

280. А безъ драки ты отдай да кроволитныя;
Ужъ ты съ чесьти не отдашь, дакъ мы боёмъ возьмёмъ".
Говорилъ-то Здунай да во третей наконъ:
"Ты отдай-ко, король, съ чести, съ радости,
Безъ драки ты отдай да кроволитныя,

285. А не проливай ты чужой крови понапрасному<sup>4</sup>.
 Говорилъ король да таковы слова:
 У мня, право, Опраксеющка просватана, запоручена

— У мня, право, Опраксеющка просватана, запоручена За того жо за царишша за Идолишша.— Какъ стоитъ Здунай да призадумалсэ,

290. А повъсилъ буйну голову съ могучихъ плечъ, А потупилъ очи въ матушку сыру землю, А какъ думалъ думушку да промежду собой:

293. "Намъ не чесь-хвала-то будёть да молодецькая, А не выслуга будёть у кпязя молодецькая,

293. А не чещь-хвала-то будёть богатырськая,

295. А шьто не привезёмъ-то Опраксеи мы за князя всё въ замужесьво! ч

Какъ его стало ретиво сердьцё розъерятисе, А горечя кровь ёго да розгорятисе, Лънета въ лици стала перемънятисе; Какъ у ёго сердцё розъерилосе,

300. Богатырськи плечи шшевелилисе. Подходилъ-то опъ да ко дубовымъ столамъ, А ко тому столу́-то ¹) рыта бархата, А какъ толконулъ поганого Пдолишша во грудь-то ёму въ поганую,

А какъ падало Идолишию со стула рыта бархата.

305. Ухватилъ-то онъ ёго да за ръзвы ноги, А какъ начялъ тотариномъ Идолишшомъ по столомъ помахивать,

Ишшо самъ онъ ёму да приговаривалъ: "А какъ жиловатъ тотаринъ, всё не порвитьце, Косьливъ тотаринъ, всё не сломитьце!"

310. А подъ дубовы то король столы пъхантьсе, Черной шубой соболивой закрывантьсе,

<sup>1)</sup> Вилето "стулу-то", ср. ст. 304. Собир.

\_\_.397 \_\_

А онъ говоритъ да таковы рѣчи: "Ужъ ты гой еси, Здунай да сынъ Ивановичъ! А бери топерь Опраксею за князя за Владимера,

315. А вези-тко ей да на святую Русь,
Не губи-тко моёго народу понапрасному".
Какъ бросалъ-то тотарина да изъ бълыхъ-то рукъ,
А какъ самъ пошолъ въ полаты къ Опраксеи-королевичьни,
А заходилъ-то въ полату, въ свътлу свътлицю

320. А ко той жо Опраксеи-королевичьни.

Какъ увидяла-то Здуная Опраксея-королевичьня—
А сидъла-то она на стули рыта бархата,
Вышивала-то поганому Идолишшу шириночку,
А шириночку-ту вышивала краснымъ золотомъ—

325. Она увидяла Здуная сына Иванова, А скочила она на ръзвы ноги И бъётъ челомъ Здунаю сыну Иванову: "Ужъ ты здрастуй-ко, Здунай да сынъ Ивановичь!" — Ужъ ты здрастуй, Опраксея-королевичьня!

330. Ты срежайсе вхать со мной на святую Русь, На святую Русь да ты въ замужесьво За того-то за нашого-то князя за Владимера. — Тутъ недолго Опраксея собираласе, Собралась она да покрутёшенько.

335. А какъ бралъ-то Здунай-то ей за рученьку за правую, Выводилъ-то ей да на новы съни; На новыхъ съняхъ прибито народу всё несчётною. А идётъ она-то, ужасаитьсе, Она горькима слезами заливаитьсе,

340. А сама она да говорить да таковы рычи:
"А умыль-то меня батюшко вспоить, вскормить, возростити,
Не умыль-то меня отдать вы замужесьво,
А какы сы той жо чесым отдать да сы радости,
А безы драки всё да кроволитныя".

345. Выводилъ-то ей да на широкой дворъ, А садилъ-то онъ собъ да на добра коня; Они <sup>1</sup>) скоро, лёкко скакали на добрыхъ коней, Какъ изъ города поъхали не воротами, А скакали черезъ стъну городовую.

350. А какъ вдутъ они путёмъ-дорогою, А навхали они на ископеть глубокую.

<sup>1)</sup> Богатыри. Собир.

А какъ одёржалъ-то Здунай всё добра коня; Ужъ и самъ онъ говорить да таковы слова: "Ужъ ты возьми-ко-се, Добрыня, у мня Опраксею на своёго на добра коня,

355. Я повду по этой ископыти глубокія". А какъ бралъ-то Добрыня Опраксею на добра коня; А повхали они ко городу ко Кіеву, А ко ласкову князю ко Владимеру; А какъ Здунай повхалъ подалече въ чисто полё.

360. А во ту пору, во то время
Прівхаль Добрынюшка во красень Кіевъ-градъ
А ко ласкову-ту князю ко Владимеру.
А срачаёть князь всё Владимеръ жа,
А срачаёть середи двора.

365. Какъ пошла (sic) у Владимера да пиръ наве́сели, Повелась у Владимера тутъ свадьба навесели;
Зачалъ князь женитисе,
Женитисе на Опраксеи-королевичьни.
А во ту пору, во то время

370. А прівхаль Здувай да ко білу шатру, Соходиль-то онь со добра коня, Заходиль-то онь въ біль шатёрь въ полотыняной, Увидаль—въ шатри лежить да душа красна дівиця, А какъ та жа Настасья-королевичьня;

375. Она спить лежить да розметаласе,
Она крыпкимъ сномъ засыпала богатырскимъ жа.
А какъ повалилсе спать Знунай да сынъ Ивановичь,
А какъ обнималъ-то Здунай да красну дъвицю,
А отъ сна дъвиця пробуждаласе да чепугаласе;

380. Она скоро выскакивала изы была шатра, А кричала она да громнимы голосомы: "Ужы ты гой еси, невыжа, доброй молодець! Ты зачымы мны-ка приыхалы ко былу шатру, А зашолы-ты во былой шатёры?

385. Отчъку-то я тебъ-то да буйну голову, Отчъку-то я да на чистомъ поли! " Не познала она Дуная сына Иванова; А скакала на добра коня. Выходилъ Здунай да изъ бъла шатра,

390. А садилсо онъ скоро да на добра коня. Какъ розъвхались они да по чисту полю, А какъ съвхались они да во едно мъсто,



Какъ ударили они да саблени вострыма, — У ихъ сабельки все да пощшербалисе;

895. А какъ другъ друга они не ранили, А какъ не дали на собя раны кровавыя. А они розъехались да по второй наконъ, А ударились они да палицеми тяжолыма,— Они другъ друга не ранили,

400. А какъ не дали на собя раны кровавыя.
А розьвжали они да по-въ третей наконъ,
А ударились они да копьеми да борзоменьскима.
А какъ падала Настасья со добра коня да изъ съдёлышка,
А какъ падала она да на сыру землю.

405. А какъ соскакивалъ Добрыня да на сыру землю, А какъ сълъ Настасьи на бълы груди, Вынималъ онъ изъ кинжалишша булатенъ ножъ, Залупалъ у ей-то груди бълыя, Захотълъ-то спороть бълы груди,

410. Досмотрить-то у ей да ретива сердца.

Тутъ Настасья испугаласе,
А богатырю Настасья возмолиласе:
"Ужъ ты гой еси, дородьнёй доброй молодець!
Не пори-тко моихъ бълыхъ грудей,

415. Не смотри-ко ты моёго ретива сердыця,
А возыми-ко ты меня да за собя замужъ;
Ужъ я буду тебъ да жона върная,
А какъ върная—служить тъ буду върой-правдою".
А какъ бралъ ставалъ-то онъ скоро да на ръзвы ноги,

420. Подымать-то ей да за бълы руки,
За бълы руки да за золоты персьни,
Чёловаль ею въ уста сахарныя:
— Ужъ ты гой еси, Настасья королевичьня!
Не узнала ты Здуная сына Иванова.—

425. Какъ садились они да на добрыхъ коней, А повхали они да ко бвлу шатру; А прівхали они да ко бвлу шатру, Соходили они да со добрыхъ коней, Насыпали конямъ шаници бвлояровой.

430. А спускали иись травы муравою,
А сами въ шатёръ зашли, они спать легли;
Они спали поры-время трои суточки;
На четвёрты суточки отъ сна да пробужалисе,
А какъ въ красёнъ Кіевъ они отправлялисе,

435. А прівхали во князю на широкой дворъ. Увидалъ-то князь да со внегиною, А увидяла Опраксея всё родну сестру. А какъ тутъ Здунай-отъ взялъ Настасью за собя замужъ, За собя замужъ да всё въ супружесьво 1).

440. А сидять то они на чесномъ пиру-ту, пьють, вдять да жвастають:

А Здунай-отъ какъ похвасталъ своей силушкой: "А какъ нътъ изъ богатырей меня сильнѣ да во чистомъ поли, Дъльнъй меня да стрълеть стрълочкой, Той-то стрълочкой каленою".

445. Говорить-то Настасья да таковы різчи:

— Ужъ ты гой еси, сударь Здунай да ты Иванавичь!

Ты не хвастай-ко да своей силушкой:

А какъ нізть сильнізй въ чистомъ поли да Ильи Муромия,

Ише нізть ему да супротившыка;

450. А какъ нътъ дъльнъй стрълеть меня, ща красной дъвици. — "Ты не стрълишь, какъ я стрълю, доброй молодець: Я рострълю на буйной главы злачёнъ перстень". — Я рострълю на буйной главы злачёнъ перстень. — А они поспорили да на чесномъ пиру;

455. А какъ тутъ Здунаю сыну Иванову за бъду показалосе.
А поъхали они стрълеть да во чисто поле;
Розьъзжались они да по чисту полю.
Клалъ-то на свою-ту буйну голову да свой злачёнъ перстень;
Натягала тутъ Настасья свой розрывчать лукъ,

460. Она влала стрвлочву калёную,
Какъ ко стрвлочки да приговаривать:
"А полети моя валена стрвла далеко да во чисто полё,
А не падай моя калена не на воду, не на землю,
А не падай Дунающку во правой глазъ,

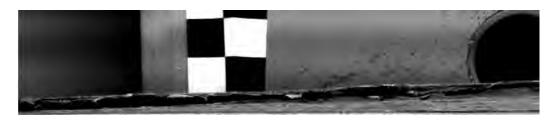
465. А попади стрвла Дунающку въ злачёнъ перстень, Росшиби ты перстень надвоё. Полетъла стрвлочка да во чисто полё, Она падала не на воду, не на землю. А какъ падала Здунаю во злаченъ перстень,

470. А росшибла она перстень надвоё,—

Не котора половинка не больше, не меньше.

Какъ стръляёть Здунай Настасьющки въ злачёнъ перстень,

<sup>1)</sup> Сатадующій за симъ конецъ старины Крюковъ пропідь на другой день, когда и ему напомпиль, что, какъ онъ самъ говориль раньше, Дунай убильсвою жену. Собир.



**- 401** -

А какъ самъ онъ приговаривать ко стрълочки калёною: "А не падай, мои стрълочка, не на воду, не на землю,

- 475. А не на воду, не на землю, не въ злаченъ перстень, А пади-тко, моя стрълочка, Настасьюшки во правой глазъ". Полетъла стрълочка не на воду, не на землю, А попала Настасьюшки во правой глазъ. Падала Настасья со добра коня,
- 480. Мать сыра земля да потресаласе.
  Прівзжаеть-то Здунай къ Настасьюшки,
  Соходить онъ со добра коня,
  Вынимаёть изъ кинжалишша булатень ножъ;
  А споролъ Настасьи груди бълыя,
- 485. Досмотрилъ Дунай Настасьи ретиво серцо. Какъ увидялъ въ утробы два младеня жа, Два младеня, два сына,— А какъ тутъ Здунай брошалсэ на тотъ жо на булатёнъ ножъ,

Закоколсэ Здунай да на востромъ ножи, 490. А какъ тутъ Здунаю съ Настасьёй смерть пришла.

76.

# Михайло Игнатьевичъ (Даниловичъ) ¹).

Какъ во славномъ было городи въ Кіеви, Какъ у ласкова-т'у князи у Владимера Заводилосе пированьицё, почесенъ пиръ На многихъ князей, всё бояръ жа,

- 5. А на руськихъ могучихъ всихъ богатырей, А на купцей-гостей торговыхъ жа, А на всихъ-то каликъ да перехожіёхъ. Красно солнышко идётъ на есени. Почесёпъ пиръ идётъ навесели;
- 10. А какъ вси-то на пиру пьяны, веселы; Они пьютъ, ѣдятъ да хвастаютъ: А какъ сильней-отъ хвастатъ своей силушкой, А богатой-отъ хвастатъ золотой казной несчетною, А иной-отъ хвастатъ широкимъ дворомъ,
- А какъ глупой-отъ хвастатъ да всё родной сестрой, Неразумной-отъ хвастаётъ молодой жоной,
   А какъ умной-отъ хвастатъ да роднымъ батюшкомъ.

<sup>1)</sup> Эту старину и записаль съ разсказа півца, потомъ неправляль по его півнію; поэтому въ записи оказались півноторые пропуски. Она напечатала въ Извівстіяхъ Отділенія русси, из и сл. И. Акад. Н., т. IV, кп. 2, стр. 712. Собир.

А разумной-отъ въдь хвастатъ родной матушкой. Какъ тутъ, на пиру вси пьютъ, ъдятъ, да кушаютъ,

20. А единъ-отъ доброй молодець сидетъ не пьётъ, не ъстъ, не кущаётъ,

А бълой лебёдушки себъ пе рушаётъ. Какъ Владимеръ-отъ князь по полаты-то похаживатъ, Онъ съ ножки на ножку нереступыватъ, Русыма-ти кудерьцеми поростряхиватъ,

- 25. Бълыма-ти ручками розмахивать,
  А какъ самъ онъ говоритъ да таковы ръчи:
  "А какъ вси на пиру, всъ пьяны, веселы,
  Вси-то пьютъ, ъдятъ, вси хвастаютъ,
  А единъ-отъ доброй молодець не пьётъ, не ъстъ;
- 30. Онъ повъсилъ буйну голову съ могучихъ плечъ, Какъ по имени Игнатій сынъ Даниловичъ. Говорилъ-то князь Владимеръ стольно-кіевськой: "Ужъ ты гой еси, Игнатій сынъ Даниловичъ! Ты сидишь у меня при пируисл. 2014, ка кумпасть.
- 35. А ничимъ ты, сидишь, не фастаешь;
  Развъ мъстомъ я тебя обсадилъ,
  Или винной чарой тебя обнесли,
  Ели кто надъ тобой посмихаитьце,
- 40. Не по разуму тебъ, не по души?".
   Отвъчаетъ Игнатій сывъ Даниловичъ:
   Мнъ мъсто пе отчинъ, по отечесъву,
   Питья, кушанья мнъ по разуму,
   Винной чарой-то меня не обнесли,
- 45. И нехто надо мной не посмъхаитьсе. Благослови-тко мнъ-ка слово молвити, Не моги-ка меня за слово ни казнить, ни въсити, Ни садить меня да въ темну темницю; Ты моги меня-то за слово помиловать.—
- 50. Говорилъ Владимеръ-князь стольне-кіевськой:
  "Говори-тко-се, Игнатій, шьто тв надобно;
  Я не буду не казнить тебя, не въсити".
   Жилъ-то я у тя во Кіеви шестьдесять годовъ,
  Я сносилъ-то я у тя во Кіеви шестьдесять воёвъ,
- 55. А какъ срывочныхъ-порывочныхъ числа-снету 1) нѣтъ; Было у меня погряжено-покуряжено;

<sup>1)</sup> Вићето: смету; и вићето и—подъ вліннісиъ следующаго слова, начинаю щагося звукомъ и ("нётъ"). Собир.

А подъ старость лѣтъ <sup>1</sup>) нать душа спасти, Душа спасти, кабы въ рай спусти, Какъ постриттисе къ Өсдосію въ Пешшеръ-ма́настырь,

- 60. Наложить на собя скиму спасеную.—
  Говорилъ-то Владимеръ-кчязь стольнё-Кіевськой:
  "Гой еси, Данило сынъ Игнатьевичъ (sic!)! 2)
  А да кто у насъ будеть во Кіеви оборанивать
  Шьто оть той жо отъ Литвы, орды поганыя?
- 65. Пойдёть туть славушка великая по всей земли, Дойдёть то славушка въ прокляту́ орду, Литву поганую; Взволнуетьсе туть орда, Литва поганая,— Шьто во Кіеви богатыри прыстарились. Пристарились да представились;
- 70. Постриглисе они въ ризы чёрныя,
  Надъли на собя скимы спасёныя".
  —Ужъ ты гой еси, Владимеръ-князь стольнё кіевськой!
  Останетьсе у мя мило чадо моё любимое,
  А какъ молодый Михайлушко сынъ Игнатьевичъ;
- 75. Онъ можотъ оборонить красёнъ Кіевъ-градъ. А какъ отъ роду ему двёнадцать лётъ; Онъ вёдь можотъ владёть моимъ добрымъ конёмъ, Всей моей сбруей богатырською; Латы-тё мои-ти ёму не сходятьсе;
- 80. Онъ вѣдь скоро, лёкко скачеть на добра коня, А онъ ѣздитъ всё по широку́ двору, Моей-то палицей да забавлеетьце, Котора была палиця во сорокъ пудъ: Высоко-то онъ ей мечетъ по-подъ не́беса,
- 85. А подхватывать въ едину во праву руку, Не спускать онъ на матупку-сыру землю.— Воспроговорилъ Владимеръ-князь таковы ръчи: "Ужъ ты гой еси, Игнатій сынъ Даниловичъ! А я не слыхалъ про твого чада милого,
- 90. Ты пришли, приведи своего-то чада милого, Покажи-ко мнѣ на посмотрѣньицё<sup>4</sup>. Ставалъ то Игнатьюшко изъ-за того стола изъ дубового, Ставалъ-то на рѣзвы ноги, Бралъ-то онъ пухову шляпу со спичечьки,
- 95. А пошолъ-отъ со чисна пира, съ широкихъ полать

<sup>1)</sup> Варьянтъ: "Кабы мпѣ нонече".

<sup>2)</sup> Въ пъдін втотъ стихъ быль пропущень пъвцомъ. Собир.

Ко своёму-то широку двору. Увидало его чадо милоё, Милоё чадо, любимоё;

А срѣчаетъ-то его середи широка двора,

- 100. Берётъ-то его за бълы руки,
  А чълуетъ родна батюшка въ уста сахы́рныя.
  Говоритъ-то ему родной батюшко:
  "Ужъ ты гой еси, моё да чадо милоё!
  ...... одъньсе въ цвътно платьицё,
- 105. А поди-тко ко князю на широкой дворъ 1), На широкой дворъ на посмотръньицё; Зайдёшь ты въ полаты княженецькіе, Крестъ-отъ клади по писаному, А поклонъ-отъ веди по ученому,
- 115. За питья, фства сахарныя, Приказаль наливать да чару зелена вина, А не малу, не велику—въ полтора ведра; Принималсэ Михайло единой рукой, Выпивалъ-то онъ на единой духъ;
- 120. На запивку, на закуску турей рогъ да мёду сладкого. Да сидятъ при пиру пьяны весело. Почесёнъ пиръ да подъ конець пошолъ; Красно солнышко идётъ ко западу. Вси князъя, бояра на росходъ пошли
- 125. По своимъ домамъ да ко своимъ жонамъ.

  А немного тому время миновалосе,

  А прошла тутъ славушка по всей земли, по всей украины,

  Шьто во Кіеви богатыри состарилисъ,

  Состарились, ины преставились;
- 130. Постриглись къ Өедосію въ Пешшеръ-манастырь,
   Наложили на собя да ризы черныя,
   А надъли на головы скимы-ти спасёныя;

<sup>1)</sup> Варьянтъ: "на почесенъ пиръ".

<sup>1)</sup> Варьянтъ: "Какъ садился да Михайло во мъсто чарськое".

А прошла-то слава скоро въ прокляту Литву, въ орду поганую;

Взволновалась проклята Литва, поганая 1),

135. Собрала тутъ силушку великую,—
Розорить ...... красёнъ Кіевъ-градъ,
Заплънить князя Владимера <sup>2</sup>),
Церковь Божію по огонь спустить <sup>3</sup>).
Тутъ подходитъ силушка великая,

- 140. Великая силушка поганая Подъ тотъ Кіёвъ-градъ. Учюлъ втъпоры Михайлушко Игнатьевичъ, Пошолъ-то онъ ко князю ко Владимеру Росказать про эту силушку великую,
- 145. Взеть-то его 4) благословленьицё
  А какъ ѣхать въ эту силушку великую,
  Прибить эту силушку до единого.
  А приходить онъ въ полаты княженецькія;
  Онъ какъ молитсе Спасу пречистому,
- 150. Повлонянтьсе-то матери Божьей Богородици, Говорить-отъ князю Владимеру таковы слова: "Ужъ ты здраствуй, князь Владимеръ стольнё-кіевськой! Благослови-ко меня събздить во чисто поле, Побить мив эту силушку великую,
- 155. Не оставить ..ж..ж..ж.... на съменач. Отговоритъ-отъ князь Владимеръ таковы ръчи:
   Молодой зобзунъ, ты рано всё попархивашь; Потеряшь ты свою голову понапрасному.—
  Тутъ-то Михайлушку за бъду стало,
- 160. За досаду показалосе; Розъерилосе его ретиво серьдче, Горечя кровь розгоръласе, роскипъласе; Пошолъ-то онъ съ полаты вонъ, Отпираетъ онъ двери на пяту,
- 165. Запираетъ онъ двери накрѣпко; Шьто полаты съ боку на бокъ потрясалисе, Ободверины помиту́сились 5),

<sup>1)</sup> Варьянтъ: "Подымался туть король Литовськой..."

<sup>2) &</sup>quot;Князя Владимера въ полонъ забрать".

<sup>3)</sup> Здъсь пъвецъ прибавиль объяснение: "выжегчи". Собир.

<sup>4) &</sup>quot;Просить".

b) По объясненію павца, скривились. Собир.

Изъ околенокъ слудочки <sup>1</sup>) посыпались. Приходилъ-то скоро на широкой дворъ,

- 175. А котора была въсомъ въ сорокъ пудъ; А лекко-скоро скакалъ на добра коня, Повхалъ по городу по Кіеву, Приворотилъ-то онъ къ манастырь-спасёному, Ко своёму-то родву батюшку;
- 180. Подходить онъ къ ему на крылечечько, Стучить онъ во колечечько потихошенько Услыхаль-то у дверей да родной батюшко, Отпираль онъ двери помалёшеньку, Выходиль-то онъ на крылёчушко.
- 185. А какъ падалъ-то Михайлушко во різвы ноги,
   Просилъ-то благословленьиця віжовічного
   Подратисе съ поганыма татарами,
   А побить эту силушку великую.
   Говоритъ-то его родной батюшко
- 190. Игнатій-отъ сынъ Даниловичъ:
  "Ужъ ты гой еси, моё чадо милоё!
  Я буду теб'в наказъ наказывать;
  Ты послушай-ко моё да наказаньицё:
  Ты пріфдешь въ селы въ поганыя—
- 195. Не завзжай ты въ силушку, въ больши полки, Ужъ ты вздь кругомъ силу великую, Ужъ ты бей-ко-се съ меньшихъ полковъ; Въ середины, тамъ накопаны подкопы великія, У ихъ подкопы-ти широкія, глубокія,
- 200. А наставлёны у нихъ тамъ копья вострыя, Востры копья булатныя.
  Потеряшь ты свою буйну голову съ добрымъ конёмъ". Роспростился тутъ Михайло съ роднымъ батюшкомъ; Вывъжалъ-то да во чисто поле,
- 205. Довзжать онъ до силушки великія; Онъ начяль съ краю рубить силу великую, меньши полки;

<sup>1)</sup> Слюда (вийсто стеколь); по объясненію півца, стекла. Собир.

Розъерилось его сердьце богатырськое, Розгоръласе кровь да горячая,

210. Шевелилисе плеча богатырськія;
А забыль онъ наказаньицё отцёвськое.
Какъ стёгаль онъ коня по крутымъ бёдрамъ плёточькой шелковою,

Розъерилсэ ...... доброй конь; Заъзжалъ-то онъ, скакалъ въ силу великую;

215. Кого ..... втрое .... конёмъ топталъ.

Завзжаетъ онъ во больши полки, въ середину силушки; Навхалъ на эту подкопь широкую, Широкую подкопь, глубокую; Скакалъ-то его доброй конь черезъ эту подкопь— перескакивалъ;

220. Навхаль онъ на другу—и другу-то перескакиваль; Прівхаль онъ на третью жа—

Не могь его доброй конь перескочити.

Падаль онъ на копьиця на вострыя;

А какъ паль-то Михайлушко со добра коня;

- 225. Наскакали тутъ татаровя поганыя, Опутали его во путины въ шёлковыя, Привели къ поганому царишпу татарину 1), Приказыватъ ему отсъкти буйну голову. Розъерилсо тутъ Михайло сынъ Игпатьевичъ,
- 230. Срывалъ-то съ собя путины шелковыя, А сватилъ-то онъ свою да саблю вострую, Онъ отсъкъ поганому царишшу буйну голову; Онъ началъ ходитъ по силушки, пошаривать; Куды махнётъ, туды улочька 2),
- 235. Вперёдъ махнётъ—дакъ улиця, Назадъ махнётъ—переулочекъ. Со . . . . билсэ онъ да трои суточки, Ни пиваючись, ни ядаючись, Не вдаючись и не сыпаючись;

<sup>1)</sup> Варьянть: Повели къ королю-то Литовському "Молодой шшонокъ, рано попорхиваль! (Sic!) Поди-тко ко мнв въ услуженьицё; Не пойдёшь—я отсъку тъ буйну голову".

<sup>2)</sup> Варьянтъ: И какъ рубитъ ихъ да до единого; Прибилъ-то ихъ до единого; Не спустилъ-то ихъ на съмена пи единого.

240. Захотвлосе сму да отдохнути.

Ввалился въ трупья всё поганыя, въ татарськія <sup>1</sup>),

А онъ спалъ да трои суточьки

Крыпкимъ сномъ да богатырськіймъ.

Какъ схватился его да родной батюшко,

245. Игнатій сынъ Даниловичъ
Какъ бралъ съ собой клюку да подорожную;
Самъ онъ говоритъ да таковы рѣчи:
"Ужъ не просто нѣтъ моего чада милого,
Нѣтъ желанного на сырой земли!

250. Убить отъ поганыихъ татаровей".

Онъ походить до силушки великія;

Перемётыватъ трупья поганыя, пересчитыватъ,

Высоко мечетъ подъ небеса,

Самъ онъ приговариватъ:

255. "Уходили моего да чада милого!"

Какъ отъ сна втъпоръ Михайло пробуждантьсе, Какъ отъ жмълинки доброй молодецъ просыпантьсе; Учулъ онъ своего батюшка, Скоро ставалъ на ръзвы ноги,

260. Походиль онь ко своему батюшку, Ишше падаль ему да во різвы ноги. "Прости меня, батюшко, да во первой вины; Не послушаль и твоё да наказаньицё; Розъерилось мое сердьцё богатырськое,—

265. Позабыль-то твой наказъ великія, А завхаль въ силушку великую; Уходиль-то я твоего добра коня Воронеюшка". Какъ пошли они ко городу ко Кіеву, Ко ласкову-ту князю Владимеру; 2)

270. Игнатій пошоль въ Пешшеръ-манастырь, А Михайлушко пошоль къ широку двору, Къ широку двору да къ своей родной матушки.

<sup>1)</sup> Варьянть: Повалилсо межь ти-то трупья всё поганыя.

э) Варьянтъ: Понди-то они отъ силушки погавыя, Понди-то они во красёвъ Кіевъ-градъ.



77.

#### Василій (Игнатьевичъ), пьяница.

(Переняль у старика Мухи, родомъ съ верхняго теченія ръки Мезени, умершаго болъе 20 літь тому назадъ).

Какъ шло-то два тура возьлѣ синё морё, Какъ два тура да златорогія; А какъ поплыли туры да на Буянъ-островъ. А какъ шли-то туры по Буянъ-острову,

- 5. Да какъ туть настръчю имъ туриця да златорогая, Златорогая туриця да одношорстная: "Ужъ вы здраствуйте, туры да златорогія, Златорогія туры да одношорстныя! Да откуль идьте, да откуль путь лежить?"
- 10. Мы идёмъ-то, идёмъ да со съвятой Руси, Со съвятой-то Руси, изъ города изъ Кіева Да отъ ласкова князя да отъ Владимера. — "Ише шьто эт' ноньче дъитъце во Кіеви?" — Да во Кіеви у насъ да не постарому,
- 15. Не постарому да не попрежному: Какъ ходитъ народъ да въ платъи черномъ же, Въ черномъ платъици ходитъ, въ печяльнемъ же. Какъ подошла тутъ силушка великая, Подошолъ тутъ самъ Кудреванко-царь
- 20. А какъ со любимымъ съ зятёмъ всё со Кыршикомъ; А подъ зятёмъ силы сорокъ тысечей, А подъ самимъ цярёмъ сто тысечей. Да хотятъ розьбить, розорить красенъ Кіевъ-градъ. Ише Божьи церьквы на конюшни взять,
- 25. Ише манастыри спасеныя на дымъ спусьтить, А князя со кнегиною въ полонъ въдь взеть. Да какъ мы видъли ише чудо чудное, Ужъ мы видъли ише диво дивноё: Какъ пресъвята-та да Богородиця
- 30. Вышла исъ церьквы исъ соборныя, На рукахъ вынесла книгу всё Еваньгельё, Она вышла на быстру ръку, Она съла на горючей сърой камешокъ.— А какъ во ту пору, во то время
- 35. Да богатырей въ Кіеви не случилосе, Не случилосе ихъ, не пригодилосе:

Да увхали они да по своимъ мъстамъ, По своимъ мъстамъ, къ отцямъ, къ матерямъ, Къ отця, къ матерямъ да къ молодымъ жонамъ.

- 40. Какъ во ту нору, во то время
  Да приходить ко Владимеру калика-та перехожая.
  Онъ молитьце тутъ Спасу всё пречистому,
  Поклоняитьце князю да Владимеру:
  "Ужъ ты здрастуй-ко, Владимеръ-князь кіеськой!
- 45. Ты о чёмъ ходишь невесель, нерадостёнъ? Да повъсиль буйну голову съ могучихъ плечь. Не тужи ты, не печялуйсе: А какъ есь у тебя во Кіеви Васька, горька пьяниця, Ише пьётъ въ кабаки вино безпросно жо;
- 50. Онъ можотъ побхать во чисто полё, Онъ можотъ побить силушку великую". Да онъ скоро надъвалъ шубу черныхъ соболей, Надъвалъ-то шапку черну мурванку, Побъжалъ онъ отъ царя на большой кабакъ ¹);
- 55. Лёжитъ-то Васька-пьяниця на печи кабачьнія,
   На печи лёжитъ кабачнія на кпрпичнія.
   "Ужъ ты здрастуй-ко, Васька пьяниця!"
   —Ужъ ты здрастуй-ко, Владимеръ-князь стольне-кіевськой! Говоритъ Владимеръ-князь да таковы рѣчи:
- 60. "Ужъ ты гой еси, Васька да горька пьяниця!
  Ты вино-то пьёшь, ничего пе знашь, не въдаёшь".
  Говорить-то Васька таковы ръчи:
   Ише бхте мнъ тошнёшенько!
  Да болить-то моя буйна голова,
- 65. Горитъ-то, горитъ да ретиво серьцо, Да не служатъ мои да ручки бълыя, Да не носятъ меня да ножки ръзвыя: Да какъ нечимъ Васьки всё оправитъце, Ише нечимъ Васьки опохмълитьце.—
- 70. Говоритъ-то князь да таковы ръчи: "Ужъ ты гой еси, чумакъ, ты чёловальникъ жа! Наливай-ко ты Васьки зелена́ вина, Шьтобы Васьки да оправитьце, А оправитьце Васьки да опохмъ́литьце".
- 75. Наливалъ-то Васьки чару зелена вина, Да не малу, не велику—полтора ведра,

<sup>1)</sup> Кабакъ отъ царя, т. е. "царевъ". Собир.

Подавалъ же Васьки на печку жа. Принима'-то Васька да единой ей рукой, Выпивалъ-то Васька ецинымъ духомъ,

- 80. На запивку пива хмѣльпёго, На закуску мёда сладкого. Говорилъ-то Васька таковы рѣчи: "Ужъ и бхте менъ тошнешенько! Да болитъ-то, болитъ моя буйна голова,
- 85. Да горитъ-то, горитъ да ретиво серьце́: Нечимъ мнъ-ка оправитьце, Нечимъ мнъ-ка опохмълитьце". Говорилъ-то Владимеръ таковы ръчи: "Наливай-ко, чёловальникъ, втору чару зелена́ вина,
- 90. Подавай-ко Васьки, горькой пьяници".
  Принималь-то Васька единой рукой,
  Выпиваль-то Васька единымъ духомъ,
  На запивку турей рогь да пива хмёльнёго,
  На закуску ему мёду сладкого.
- 95. Ише сълъ-то Васька на печку на кабацькую, Какъ зачялъ Васька съ князёмъ поговаривать, Ише зачялъ Васька съ князёмъ розговаривать:
  "Ужъ ты гой еси, Владимеръ-князь, красно солнышко!
  Нътъ-то у меня тепереча добра коня
- 100. И нъту у меня збруды богатырській, Збруды нъту лошадиною:
  Какъ збруда у мня пропита въ петсотъ рублей, Да какъ платьицё военно въ чълу тысечю, И нъту у мня не сабли вострыя,
- 105. И нъту паличи чяжолою,
   И нъту у меня копъя да борзоминьского; —
   Да какъ пропито всё чёловальнику".
   Говорилъ князь Владимеръ таковы слова:
   Ужъ ты гой еси, чумакъ, чёловальникъ жа!
- 110. Да отдай ты Васьки скоро добра коня, Да отдай ему ты безьденежьнё, Ты безьденежьнё да бескопсечнё. Какъ отдаваль чёловальникъ всё безьденежьнё, Безденежьнё да бескопеёчьнё;
- 115. Говорилъ-то онъ да таковы рѣчи: "Да болитъ-то, болитъ моя буйна голова, Да горитъ-то, горитъ да ретиво серьцо, Да не носятъ мия да ножки ръзвыя:

Какъ нечимъ мнъ-ка всё оправитьце,

- 120. Ише нечимъ мнъ-ка опохмѣлитьце".
  Говорилъ-то князь Васьки да таковы слова:
   Ужъ ты пей-ко, Васька, скольке хочитьце.—
  Нечъдилъ онъ мъру зелена випа,
  Да не малу, не велику—въ полтора ведра.
- 125. Выпивалъ-то Васька едины́мъ духомъ, Запивалъ онъ пивомъ хмѣльнимъ жа Да закусывалъ онъ мёдомъ сладкимъ жо; Какъ самъ онъ надъвалъ жо на собя платьё военноё, Да военно платьё, богатырскоё;
- 130. Онъ пошолъ, сѣдлалъ, уздалъ всё добра коня, Осѣдлалъ онъ, обуздалъ коня доброго, Онъ бралъ-то палицю тяжолую, Онъ скоро лёкко скакалъ на добра коня, Онъ поѣхалъ во силушку великую,
- 135. Ише въ то во чисто́ полё.
  Прівжаётъ въ силушку великую,
  Прівжаётъ онъ ко білымъ шатрамъ ¹);
  Прівжаль онъ-то да ко білымъ шатрамъ,
  Ко тому жа царю Кудреванку жа;
- 140. Какъ самъ онъ говорить да таковы рѣчи:
  "Ужъ ты гой еси, Кудреванко-царь!
  Я не дамъ-то тебъ розьбить, розорить да красенъ Кіевъградъ,

Я не дамъ тебъ взеть Вожьи черькви да подъ конюшны жа, Да не дамъ-то я тебъ манастыри на дымъ спусьтить,

- 145. Да не дамъ-то я князя въ плънъ со кнегиною; Да вамъ дамъ тольке обирать кнезей, бояръ жа: Обирайте ихъ жо имъньицё, Обирайте у ихъ золоту казну". А какъ согласилсэ на то да Кудреванко-царь.
- 150. Да поъхали въ красенъ Кіевъ-градъ, Обирали тутъ кнезей, бояръ, Повезли имъньице изъ города обозами, Вывозили имъньиче во чисто полё, Во чисто полё да ко бълымъ шатрамъ.

155. Да прівхали ко былымъ шатрамъ;

До сихъ поръ Крюковъ пълъ "на мезеньской голосъ", довольно скоро, но далъе онъ перемъпилъ папъвъ, на мою просьбу — сказывать помедлениве. Собир.

Да просилъ-то Васька у ихъ такова паю,— Не даютъ-то Васьки да такова паю́ 1); Да просилъ-то Васька у ихъ полу́-паю,— Не даютъ-то Васьки всё полу-паю;

- 160. Да просилъ-то Васька една треть паю,—

  Не дають-то Васьки и треть паю;

  Какъ просилъ-то Васька тольке одной четьверти,—

  Не дають-то Васьки едной четьверти.
  - А какъ говорилъ тутъ Кудреванко-князь:
- 165. "Ужъ вы гой еси, мои тотаровья!
  А какъ при дѣлыхъ-то Васька перьвой былъ,
  А при дѣлу-ту Васька посьлѣдней сталъ.
  Вы немалу себъ шуточку шутите;
  Ише какъ вамъ эта шутка съ рукъ сойдётъ?"
- 170. Какъ сидитъ-то Васька на добромъ кони, думу думаётъ, Думу думаётъ да совътъ совътуётъ; А какъ его серьцё стало розьерятисе, Лъпета въ лици стала да перемъпятисе; А какъ розьерилось ёго да ретиво серьцо,
- 175. Роськипълась въ ёмъ кровь горячяя,
  Да хватилъ-то онъ свою паличю тяжолую,
  Онъ начялъ по силушки поъжживать.
  Цяжолой палицёй помахивать;
- А какъ вперёдъ махнётъ, дакъ дѣлатъ улицёй, 180. Да назадъ оборотитьце—персулками.
- Онъ рубилъ силушку великую, А онъ билъ и конёмъ топталъ, Опъ тутъ по силушки поѣжживалъ Да прибилъ, прирубилъ всю ту силушку великую,
- 185. А Кудреванка-цари жива спусьтиль
  Со любимымъ зетёмъ всё со Кыршикомъ.
  А какъ повёзъ онъ назадъ имъньицё, животъ-отъ въдь,
  Да новёзъ онъ обозами
  Да ко князю ко Владимеру на широкой дворъ.
- 190. Стръчяёть его Владимеръ-князь:
  - "Ужъ ты здраствуй, здраво, Васька-пьяниця!"
     Ужъ ты здраствуй-ко, Владимеръ стольне-кіеськой!
    Говоритъ-то Васька да таковы ръчи:
- Да бери-тко ты, Владимиръ-князь, моё богачесьво, 195. Да богачесьво, илатьё цьвътноё,

<sup>1)</sup> Т. е. пая, равнаго ихъ паю. Собир.

Платьё цьвітноё бери да золоту казну.— "Ужъ ты гой еси, Васька, горька пьяниця! Ты бери самъ да золоту казну Да проживай ей, да скольки можошь жа."

200. — Мить ненадобно эта золота казна, —
Да ненадоть берекчи мить-ка,
 Не берекчи, не хранити жа.
 Ты куды тутъ хошь — дарить-роздаривать.
 Тольке дай ты мить волю пить безденежно,

205. Ише въ кажномъ кабаки бескопеешно.— "Ужъ ты пей-ко-се, Васька, вина, скольке хочитьце!"

78.

# Иванъ Годеновичъ <sup>1</sup>).

Какъ во славномъ было городи во Кіеви, У ласкова князя Владимера, А какъ былъ-то у его почесенъ пиръ На своихъ князей, на бояровъ,

- 5. А на руськихъ то могучихъ на богатырей. А какъ вси-то купци, гости торговые Сидятъ, пьютъ-ъдятъ, прохлаждаютьсе. Красно солнышко идётъ на есени,— Почесёнъ пиръ идётъ навесели;
- Красно солнышко идётъ ко западу,
   Ко западу, ко закату,—
   Почесёнъ пиръ да подъ конець идётъ.
   Какъ Владимеръ-отъ князь по гридни-то похаживатъ,
   А своима-ти русыма кудрями приростряхиватъ,
- 15. А бълыма-ти ручьками да прирозмахиватъ, А златыма-ти перстиями принашшалкиватъ; А какъ самъ въдь говорилъ да таковы ръчи, Таковы ръчи да таковы слова:

"А какъ вси у мя во Кіеви поже́нёны,

- 20. Красны дъвушки у мя замужъ подаваны; Какъ единъ-отъ доброй молодець холостъ живётъ, Онъ холостъ живётъ, да онъ холостъ словётъ, Какъ по имени Иванушко да сынъ Годеновичъ. Ты женись-ко-се, Иванушко, да гдъ тъ хочетьсе:
- 25. Хошь во Кіеви женись, да хошь въ Чернигови, Хошь у князя ты женись да у боярина,

<sup>1)</sup> Напечатана въ Извъстіяхъ Отдъленія русск. яз. и слов. И. Академіи Наукъ, т. IV, кн. 2, стр. 695.

Ай у купця, гостя ты женись да у торгового, Хошь у хресьянина женись да чёрнопахотна". Говорилъ-то Иванъ да таковы слова:

- 30. Не хочу я у тя женитьсе не во Кіеви, ни въ Чернигороди, Не у князя же нече (sic), не у боярина, Не у купця, гостя торгового, Не у хресьянина чернопахотна; А какъ буду я женитьсе въ проклятой Литвы,
- 35. У того короля да ляховиньского А на той жо Овдотьи, бълой лебеди; Онъ чесью не отдастъ, дакъ я й боёмъ возьму, Той да дракой кроволитною.— "Женись-ко гдъ тъ хочетьсе".
- 40. А какъ бралъ ставалъ Иванъ на рѣзвы ноги; А сѣдлалъ-то ёнъ своёго всё добра коня, Онъ и скоро скакалъ на добра коня; Онъ поѣхалъ по чисту полю, Бъ прокляту Литву, орду въ поганую,
- 45. Ко тому жо королю да ляховиньскому. Онъ въ городъ ъдетъ не воротами, Не воротами не широкима; Скакалъ-то черезъ стъну городовую, Черезъ башенку наугольную;
- 50. Завзжалъ-то къ королю да на широкой дворъ, Соходилъ-то со добра коня, Становилъ коня да середи широка двора, Середи широка двора, у дубова столба, У дубова столба, у золота кольця;
- 55. А какъ самъ въдь пошолъ на красно крыльцё; Онъ не спрашиватъ у воротъ да подворотниковъ, У дверей не спрашиватъ да придверниковъ. Заходилъ-то въ полаты въ королевьскія; А не кстилъ ¹)-то онъ своёго лиця бълого,
- 60. Не поклонялсэ онъ поганымъ идоламъ;
   Тольке бьетъ целомъ королю во праву руку.
   "Ужъ ты здраствуй-ко, король земли да Лёховиньскія!"
   Ужъ ты здраствуй-ко, сильней могучей богатырь жа!
   Ели ты ко мнъ пріъхалъ, посломъ посланъ жа,
- 65. Иль служить ко мнъ прівхаль върой-правдою?— Говорить туть Ивань да таковы рачи:

<sup>1)</sup> T. е. крестиль. Собир.

"Не посломъ къ тебъ пріъхалъ пословать, Не служить тебъ пріъхалъ върой-правдою, Върой-правдою, пеизмъною;

- 70. Я пріткаль къ тебѣ сватомъ свататьсе
   На твоей же на любимою на дочери,
   На той жо на душочки Овдотьи бѣлой лебеди".
   Говоритъ-то король да таковы рѣчи:
   Ужъ ты гой еси, дородней доброй молодець!
- 75. Ужъ ты руській могучія богатырь жа!
  А не знаю я тебя, какъ именёмъ зовутъ,
  Величеть тебя по отечесьву.—
  "Какъ зовутъ меня Иваномъ сыномъ Годеновымъ".
   Ужъ ты гой еси, Иванушко Годеновичъ!
- 80. У мня, право, Овдотьюшка просватана, Просватана Овдотья, запоручена Какъ за сильнего царпшша Вахрамънпша.— Говорилъ-то Иванушко во второй наконъ; Говоритъ король да таковы ръчи:
- 85. У мня, право, Овдотьюшка просватана Какъ за сильнего царишша Вахрамфишша. Говоритъ Иванъ по третей наконъ;
  Отвъчаетъ король да таковы ръчи:
  У мня, право, Овдотьюшка просватана
- 90. За того жо царишша Вахрамѣншша; У ихъ бѣлыя-ти ручьки исподаваны, Златыма-ти перстнями помѣня́носе.— Стоитъ-то Иванъ да призадумалсэ; Какъ повѣсилъ буйну голову съ могучихъ плечъ,
- 95. А потупиль очи въ середу 1) въ кирпичьнюю, А какъ думатъ думушку величу промежду собой: "Мнѣ не чесь-хвала прівхать въ красёнъ Кіевъ-градъ!" Какъ ёго шевелились плечи богатырьскія, Розьерилосе ёго да ретиво сердьце,
- 100. Роскинъласе его кровь горячая;
  А хватилъ-то онъ свою да саблю вострую,
  Онъ какъ началъ по столамъ сабелькой помаживать.
  Заревъли 2) тутъ татарови поганыя,
  А король-отъ подъ столы-ти всё пъхаитьсе,
- 105. Соболиной чёрной шубой закрывантьсе,

<sup>1)</sup> Середа-поль.

<sup>2)</sup> Варьянтъ: "завизжали".

Сърымъ котикомъ всё пъхаитьсе (sic), Ише самъ говорить да таковы ръчи: "Ты не бей-ко, Иванъ, народу понапрасному, Хупь оставь ты мнъ на съмена;

- Ты бери-тко Овдотью съ чести, съ радости;
   А сидить она въ свътлой свътлици,
   Во столовой новой горници
   За девятью замками заморськима,
   За кръпкима караулами".
- 115. А пошолъ-то Иванушка ко Овдотьи въ свътлу свътлицю, Приломалъ замки заморськія, Убилъ-то сторожовъ до единого; Отпиралъ-то онъ свътлу свътлицю. А сидитъ-то Овдотьюшка на студи на рытомъ бархатномъ 1),
- 120. Вышиваеть шириночьку краснымь золотомь, А й высаживать дорогимъ-то мелкимъ жемчугомъ. Какъ увидяла Овдотьюшка Иванушка, Она скоро скочила на ръзвы ноги, А брала ёго за бълы руки,
- 125. Чъловала ёго въ уста сахарныя.
  "Мнъ ка звать гостя, да не дозватисе,
  Мпъ-ка ждать гостя, да не дождатисе,—
  А топере самъ ко мнъ всё пріъхалъ жо!"
  Бралъ-то Овдотьюшку за праву руку,
- 130. Повёлъ-то Овдотьюшку на новы сёни; А идётъ Овдотья, ужахантьсе, А слезами она да обливантьсе: "Ай умёлъ меня отець вспоить-вскормить, возростити, Пе умёлъ замужъ отдать съ чести, съ радости!"
- 135. Выводиль-то Иванушко Овдотью на широкой дворъ, А скакаль-то онъ на добра коня, А содиль-то Овдотью позади собя; Какъ изъ города повхаль не воротами не широкима, А скакаль черезъ ту ствиў да городовую,
- 140. Черезъ высоку башню наугольную;
  Какъ во чистомъ поли курева стоитъ,
  Курева стоитъ, стольке столбъ столбитъ.
  Какъ во ту пору, во то время
  А писалъ король царишину Вахрамъншшу

145. Ярлыкъ да скорописцятой:

<sup>1)</sup> Вивсто: "рыта бархата". Собир.

"Что прівхаль изъ города изъ Кіева дороденъ доброй молодець.

А увёзъ у тя Овдотью, бѣлу лебедь жа, Какъ во славной-отъ Кіёвъ-градъ". Пріѣзжаётъ 1) ко царишшу Вахрамѣишшу,

- 150. А кричалъ то своимъ зычнымъ голосомъ:
  "Ужъ ты гой еси, царишшо Вахрамъншшо!
  Тебъ полно пить ъсть да прохлаждатисе;
  Ты здорово женился—тебъ не съ квиъ спать!
  Увёзъ у тя Овдотьюшку Иванушко Годеновичъ".
- 155. Вралъ-то ёнъ ярдыкъ да скорописчятой, Прочитывалъ, всё просматривалъ. Розъерилось ёго сердьцё поганое, Погано-то сердьцё татарськоё; Закричалъ онъ зычнымъ голосомъ:
- 160. "Ужъ вы гой еси, мои слуги върныя!
  Вы съдлайте-тко, уздайте моего добра коня".
  Туть слуги его не ослышались,
  Скоро съдлали добра коня.
  Одъвалсь въ платьицё военно, богатырськое,
- 165. Выходилъ-то онъ на широкой дворъ, Онъ скоро, лекко скакалъ на добра коня; А поъхалъ онъ изъ города не воротами, Не воротами да не широкима, А скакалъ-то черезъ ствну городовую,
- 170. Черезъ высоку башню наугольную.
  Онъ вѣдь ѣдётъ по чисту полю
  Да стегатъ онъ свого коня, лошадь добрую.
  Какъ по утру-ту, утру было ранному,
  По восходу было соньця красного,
- 175. Онъ навхалъ бълъ шатёръ полотыняной. А въ которомъ-то шатри спить Иванушка съ Овдотьюшкой.

Подъезжаетъ онъ да ко белу шатру, А кричалъ онъ, зычалъ да зычнымъ голосомъ. Мать-сыра земля да потрясаласе;

180. Полога-то полы розмахнулисе; Ото сна въдь то Иванушка пробуждантьсе; Выходилъ-то онъ да изъ бъла шатра, Ай умывалсо онъ свъжой-то водой ключевою,

<sup>1)</sup> Конечно, посланный короли. Собир.

Утиралсэ онъ да бълымъ полотёнышкомъ,

- 185. Да молилсо онъ да Спасу-ту пречистому, А какъ матери жо Божей, Богородици; Какъ онъ помолилсо Господу-Богу жа, А одълсо онъ въ платьё военно богатырськое. Розьъзжалисе богатыри да по чисту полю,
- 190. А съезжалисе богатыри всё въ одно место; Ай ударились они паличи-ть тежёлыма; Ише мать-сыра земля да потрясаласе, А какъ сыро дубье пошаталосе; Они другь дружки не ранили,
- 195. А какъ не дали на собя раны кровавыя; А дакъ у нихъ паличи да пошорбалисе <sup>1</sup>). Розьъзжалисе богатыри во второй наконъ, Ай ударились они да сабли вострыма; Не по Божьей то было милости,
- 200. Не по Ивановой то было учести:
  Ай усъкъ-то Вахрамъншию праву руку.
  А поъхалъ-то онъ <sup>2</sup>) да ко бълу шатру.
  "Ужъ ты гой еси, Овдотья-душа бълая!
  Ужъ ты выйди поскору да изъ бъла шатра,
- 205. Завежи ты у меня платочкомъ праву руку:
   А посъкъ-то у мня поганое царишшо Вахрамъишшо".
   Тому Овдотьюшка не ослышилась,
   Завезала ему праву руку.
   А поъхалъ Иванъ да во чисто поле;

210. Ай ударились они да копьеми вострыма, А вострыма-ти копьеми ворзамецкима; Они другъ дружки не ранили,

А какъ не дали на собя раны кровавыя; По руку у ихъ копъици свернулисе.

- 215. Да соскочили они да со добрыхъ коней, А схватилисе они да схваточку боротисе; Ай да они борютьсе съ утра до вечера; По колънъ въ сыру землю втопталисе. Какъ по Божьей то было по милости, По Иванушкову то было учести:
- 220. Порвалосе у него да платьё цвътное,

<sup>1)</sup> Пощербались, т. е. зазубрились; это выражение должно было бы относиться къ саблямъ. Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Иванъ. Собир.

А здала <sup>1</sup>) у царишша всё права рука, Подвернулась у его да всё лъва нога; А бросалъ-то Иванушко царишша на сыру землю,

225. А садилсо-то царишшу Вахрамъншшу да на бълы груди, Да хватилсо онъ остра ножа булатного,—
А забылъ-то онъ въ шатри да свой булатенъ ножъ.
А скричалъ онъ ей Овдотьюшки громкимъ голосомъ:
"Ужъ ты гой еси, Овдотья-лебедь бълая!

230. Обнеси-тко скоръя изъ шатру мой булатенъ ножъ<sup>4</sup>. А какъ тутъ Овдотьюшка да не ослышилась: Принесётъ-то ему булатенъ ножъ. Говоритъ тутъ царишшо Вахрамъишшо да таковы ръчи: "Ужъ ты гой еси, Овдотьи, бъла лебедь жа!

235. Не давай-ко-се Иванушку ножа булатного,
А что было мъ не спороть моихъ грудей-то бълыя,
А не досмотритъ ёнъ сердьця богатырського.
А ты не ходи-тко за Исанушка въ замужесьво:
У Иванушка въдь своёго дому нътъ,

240. А живёть онь во двори у князя у Владимера;
А ты будёшь жа у князя всё кухаркою,
Составлеть на князя со княгиной кушавьё,
А да будёшь всё на князя со княгиной шити цьвътноплатьинё.

А какъ ты за меня замужъ пойдёшь, 245. Ужъ ты будёшь у меня-то жить царицёю; Тет князи мои, бояра будутъ поклонятисе, А какъ вси будутъ поганыя татаровя, Будутъ кланятьсе до единого, Называть будутъ цярицёю".

250. Ай какъ свазано— у бабы волосы долги, умъ короткой жа: А стянула Иванушка за русы кудри всё съ грудей поганыя; А какъ скочилъ тутъ царишно на ръзвы ноги, Сълъ-то Иванушки на бълы груди, А онъ хочеть спороть ему бълы груди,

255. А онъ хочёть досмотрить всё ретива сердьця. Говорила Овдотьюшка-бъла лебедь: "Не кровени-тко ты своихъ рукъ бълыя, Не смотри его ретива сердьця; Ты опутай ёго во путины шёлковыя,

260. Привежи его къ сырымъ дубамъ во темну ночь ...

<sup>1)</sup> Т. е. подалась? Собир.

Онъ опуталь его въ путины шелковыя, Привезаль къ дубамъ его на темну почь. А какъ сами они пошли да ко бълу шатру, Ко бълу шатру, дошли они во бълъ шатеръ,

- 265. А во бълъ шатёръ зашли, они спать легли.
  Какъ было по утру-ту, да утру ранному,
  По восходу-ту было да соньця красного,
  Прилетъло два-то сизыхъ голуба,
  А не два-то сизыхъ голуба прилетъло, два-то ангела:
- 270. А послалъ Господь берегчи Иванушка Годенова. А какъ начели голубы они воркувать по-голубиному; А отъ сна Овдотьюшка да пробуждаласе; Выходила-то она да изъ бъла шатра, Она смотрила на тихъ-то сизыхъ голубовъ,
- 275. Она слушала да то воркованьицё,
  А да какъ въдь запіла она во бълъ шатёръ:
  "Ужъ ты гой еси, сильнё царишшо Вахрамъишшо!
  Ты ставай-ко, выходи-тко изъ бъла шатра:
  Прилетъло богатыри (?) два-то голуба;
- 280. А состръль ты мить-ка этихъ сизыхъ голубовъ; Захотьлось шьто-то мить этой голубятины". А какъ тутъ царишшо не ослышилсэ; А не мылъ-то своёго личя поганого, А не кстилъ-то онъ своего личя черпого 1),
- 285. А какъ бралъ-то свой розрывчатъ лукъ, А натегивалъ тетивочку шелковую, А накладывалъ онъ стрълочку каленую, Онъ накладывалъ, ко стрълки приговаривалъ: "А лети моя стръла во чисто поле,
- 290. А не падай на воду, не на землю, не въ сырой дубъ; Ты пади-ко стръла въ двухъ сизыхъ голубовъ". Полетъла стрълочка не на воду, не на землю, Она падала стръла да всё во сырой дубъ, Отъ дуба царишшу въ черны груди поганыя,
- 295. Въдь она жо да во само ретиво серьчё;
  А какъ падалъ онъ царишшо на сыру землю,
  А какъ тутъ царишшу Вахрамъишшу въдь смерть пришла.
  Тутъ Овдотьюшка заплакала:
  "Охти, мнъ тошнёшенько!

<sup>1)</sup> Эти эпитеты, очевидно, переставлены пъвцомъ. Собир.

- 800. Отъ одного бережка откачнуласе,
  Ко другому бережку не прикачнуласе".
  А брала-то она саблю вострую,
  А пошла-то она ко сырымъ дубамъ;
  Ишё хочётъ Иванушку отсъкци буйну голову.
- 305. Отвели ти ангелы востру сабельку Отъ Ивановой буйной головы; Тюкнула она во путины шелковыя, Отсъкла Иванушка отъ сырыхъ дубовъ; Скочилъ Иванушка на ръзвы ноги,
- 310. Пошолъ-то онъ ко бълу шатру, Ко бълу шатру да ко добру коню; Убиралъ-то Иванушка бълъ шатёръ свой полотъняной; Опъ скоро скакалъ на добра коня, Садилъ-то Овдотьюшку да позади собя,
- 315. Онъ побхалъ ко городу ко Кіёву.
  Какъ добхалъ онъ до ръчиньки Смородинки,
  Захотьлосе ему напитисе свъжой воды.
  "Ты сойди-тко-се, Овдотья, со добра коня,
  А сойми-тко-се съ правой ноги сафьянъ сапотъ,
- 320. Почерыпни-тко мнъ ка свъжой воды напитисе; Этко, право, пить мнъ да захотълосе!"
  - Не воды-то хочёшь пить, да хочёшь мою кровь про-

Говорилъ-то Иванъ во второй наконъ: "Ай сойди-тко-се, Овдотья, со добра коня,

- 325. А сойми-тко се съ правой ноги сафынъ саногъ, Почерыпи-тко мнв-ка свъжой воды напитисе: Этко, право, пить мнв да захотълосе! ЧТоворитъ она да таковы ръчи:
  - Ты не пить хочёшь, мою въдь кровь пролить.-
- 330. Не послушала Иванушка да во второй наконъ. Говорилъ-то Иванъ во-въ третей наконъ: "Ты сойди-тьо-се. Овдотья, со добра коня, А сойми-тко у меня съ правой поги сафьянъ сапогъ, Иочерьпни-тко ты мнъ-ка свъжой воды ключевою.
- 335. Не послушала Иванушка да во-въ третей наконъ.
  - Не воды-то хочёнь пить, да хочёнь мою кровь пролить.—

Розьерилось у Иванушка да ретиво сердьцё, Соскочиль онъ скоро со добра коня, А какъ сдерьгивалъ Овдотью со добра коня, 340. Какъ бросалъ Овдотью на сыру землю; Да отсъкъ онъ Овдотьюшки праву руку: "А миъ эта твоя рученька непадобно: Обнимала она поганого царишша Вахрамъишша". Ай отсъкъ онъ Овдотьюшки лъву ногу.

345. "Эта ножечька мив ненадобно:
 Оплетала она поганого царишша Вахрамвишша".
 Ай вдосталь у ей отрвзаль былы груги.
 "Ише эти титочьки мив ненадобно:
 А какъ шшупало поганое царишто Вахрамвишшо".

350. А какъ скидывалъ со правой ноги сафьявъ сапогъ, Напилсо онъ изъ ръчиньки свъжой воды; Онъ поъхалъ ко городу ко Кіеву, Ай ко ласкову ко князю Владимеру. Пріъзжаётъ онъ къ Владимеру да на широкой дворъ;

355. А стръчалъ его Олёшенька, попоськой сынъ: "Ты здорово, ты Иванушко, женилсэ всё, да тобъ не съ кимъ спать!"

Отвъчаёть ему Иванушко Годеновичъ:
— Ужъ ты гой еси, ты братъ крестовыя!
А женилась у меня да сабля вострая,

360. Обвітичаласе она у річнитьки Смородинки: Туть я сходиль (sic) Оздотьюшки буйну голову.—

79.

### Идолище сватается за племянницу ннязя Владимира.

Изъ-за моря-то, моря, братим, синего, А изъ-за синего моря изъ-за Карьского, Изъ-ва Карьского моря, Арапського А приходило три чернёныхъ три-то карабля,

- 5. А (въ) тихъ-то карабляхъ пришло поганое Идблишшо Какъ ко ласковому князю ко Владимеру. Онъ пришолъ відь къ ёму сватомъ свататьсе На любимыё всё ёго племяньници Какъ на душочки всё Мароы Дмитрёвны.
- 10. Говорилъ-то онъ да таковы рѣчи: "Ужъ вы гой еси, мон да три тотарина, Ужъ вы младые мон всё карабельшички! Вы подите-ко ко городу ко Кіеву, А ко ласкову-ту князю ко Владимеру;

- 15. А какъ сватайтесь на ёго любимой на племяньници,
   Шьтобы съ чести онъ отдалъ за меня, съ радости,
   А безъ драки въдь да кроволитныя.
   А роскажите про меня, про Идолишша:
   А какъ руки мои по трёхъ сажонъ,
- 20. А какъ тулово моё какъ сильной бугоръ, Голова моя да какъ пивной котёлъ, Глаза-ти у меня да какъ пивны чаши. А какъ придите ко князю ко Владимеру, А да станете вы да свататьсе,
- 25. А какъ будёть просить сроку на три годика, Не давайте-ко да сроку на три годика; А какъ будёть просить да на три мъсеця, Не давайте сроку на три мъсеця; Будёть просить да на два мъсеця —
- 30. Не давайте ёму сроку на два мъсеця; А какъ станётъ просить на три недълёчьки, Не давайте ёму на три недълёчьки; А какъ станётъ просить на три суточки,— А безсрочнёго времени на свъти нътъ".
- 35. А приходять три-то карабельшичка ко князю ко Владимеру да въ свътлы свътлици,

А не кстять они лиця поганого, Не молятсь да чуднымь образомь, Какъ бьють они челомь князю Владимеру, А князьямь, боярамь не бьють челомь, не кланятсь:

40. "Ужъ ты здрастуй-ко, Владимеръ стольне-кіеськой!"
— Ужъ вы здрастуйте, дородьни добры молодци,
А да три-то младыхъ васъ да карабельшичковъ!
А въдь разъ пришли вы торговать товарами да розноличныма?—

Вы торгуйте у мня безданно и безпошлино.-

45. Говорятъ тутъ три тотарина: "Не товарами пошли торговать да розноличнима, Мы пришли къ тобъ да сватомъ (sic!) свататьсе На твоею на любимой на племянници За того жо за поганого Идолишша.

50. Ты отдай за ёго да съ чести, съ радости, А безъ драки отдай да кроволитныя; А ты съ чести не отдашь, мы боёмъ возьмёмъ. Руки, ноги у Идолишша по трёхъ сажонъ, А какъ тулово ёго какъ сильной бугоръ,

- 55. Голова ёго да какъ пивной котёлъ".
   Ужъ вы гой еси, млады три да карабельшички!
  Ужъ вы дайте мнъ-ка сроку на три годика подумати.
  "Не даймъ-то мы тъ сроку на три годика,
  Пе даймъ-то мы тъ сроку на два годика,
- 60. Не данмъ тебъ строку на единой годъ, Пе данмъ тебъ строку и на три мъсеця, Не данмъ тебъ строку на три недълёчки<sup>4</sup>. — Ахъ отдайте мнъ-ка строку на три суточки! — Говорятъ тутъ три тотарина, да три мурина 1):
- 65. "А безсрочьнёго, братцы, времени на свъти нътъ".
   А давали киязю сроку на три суточки.
   А да какъ пошли они на черны карабли,
   Да приходятъ они на черны карабли.
   Говоритъ поганое Идолишшо:
- 70. "Ужъ вы гой еси, мои млады да карабельшички! А я дамъ ему-то строку на три мъсеця". А во ту пору, во то время Собиралъ-то Владимеръ-князь почесенъ пиръ А на кнезей своижъ, на бояръ жа;
- 75. А какъ вси на пиру сидятъ, пьютъ, ъдятъ да проклажаютьсе. Говорилъ-то Владимеръ таковы ръчи: "Какъ въдь вси да князя, бояра! А пришло ко мнъ-ка свататьсе поганоё Идолишшо На любимой-то моей племенници
- 80. Какъ на душичьки на Мароы всё да Дмитревны. Заступите-ко за ей, за мою племенницю<sup>4</sup>.
  А какъ говорили князи, бояра:
   Мы не будёмъ губить народу православнёго за твою ту родную племянницю,
- 85. А не будёмъ проливать крови понапрасному. Какъ пошоль-то Владимеръ-князь да со чесна пиру, А повъсилъ буйну голову съ могучихъ плечъ; Онъ пошолъ прямо къ Мароы Дмитревны въ свътлу свът-

А какъ увидала Мароа Митревна,

90. Какъ идётъ ее-то дядюшка не постарому, да не попрежному.

<sup>1)</sup> Татара, мура—арапа. *Крюковъ*. Тавъ называются въ памитинкахъ древней письменности вейопляне. *Срезневский*, Матеріалы для словаря др.-р. ьз. в. v. Муре—не что иное, какъ мавры, Mauri. Собир.

Не попрежному да не подосельнёму,— А да какъ спрошала Мареа Дмитревна: "Ише шьто же ты, дедюшка Владимеръ-князь, А придёшь <sup>1</sup>) ты ко мнъ не постарому, не попрежному:

95. Ты повъсиль буйну голову съ могучихъ плечъ?"

— Ужъ ты гой еси, моя родна, любимая племянниця!

А какъ подошло туто поганоё Идолишно,

А какъ сватайтсе на тобъ, всё на Мароы Диптревны,

А какъ самъ онъ говорилъ да таковы ръчи:

- 100. Ише съ чести не отдамъ, дакъ "мы боёмъ возьмёмъ". Какъ ёго-то руки, ноги по трёхъ сажонъ, А въдь тулово какъ сильной бугоръ, Голова ёго да какъ пивной котёлъ, Очи ясны у ёго да какъ пивны чаши,
- 105. А какъ носъ его какъ палка дровокольная. Говоритъ тутъ Мароа Дмитревна: "Ужъ ты гой еси, дедюшка мой родимыя! Не губи народу попапрасному, А не проливай крови горечею,
- 110. А отдавай меня да съ чести, съ радости,
  Безъ драки отдай да кроволитныя.
  А тольке дай придано—три черныхъ три карабля:
  А перьвой-отъ карабель грузи ты зеленымъ виномъ,
  А второй-отъ карапь нагрузи да пивомъ хмъльнымъ жа,
- 115. А третей-отъ карапь нагрузи да мёдомъ сладкимъ жо; Провожатыхъ дай моихъ братьевъ крестовыхъ, всё названыхъ жа:

А перьвого-то брата дай Добрынюшку Микитьиця, А второго-то брата дай Михайлушка Игнатьёва, А третьёго брата Олёшеньку Поповичя".

120. А какъ даватъ ей князь три черныхъ карабля,
Нагружатъ напитками розноличьнима.
Повелась у князя туть въдь свадьба жа.
Посылали звать Добрынюшку съ Михайлушкомъ душей-то краспыхъ дъвийей;

А пошли они-то звать къ Мароы Дмитревны на дѣвью илач(ц)ь.

125. Они холять, зовуть да красныхъ дівницей;
 А зовуть они молодыхъ-то вдовъ,
 А зовуть-то они жонъ відь мужнія:

<sup>1)</sup> Вићето "гредёшь"? Собир.

"Ужъ вы милости просимъ, дупи красны дъвици, Къ Мареы Дмитревны на дъвью плачь!

130. Васъ зазвала-то Мареа Дмитревна на дъвью плачь".

А какъ туть скоро збирались красны дъвици,

А какъ бълыя лебёдушки на заводи слеталисе.

А какъ не бъла, тутъ на заводи бъла лебедь воскикала,

А какъ слезно Мареа Дмитревпа восплакала;

135. Тутъ заплакали да слезно красны дъвици,

А да тутъ пушше заплакали по ей молоды вдовы, Ишше пушше тутъ заплачуть жоны мужнія.

А да какъ отплакали тутъ да красны дъвици,

А пошла у Владимера свадьба навесели.

140. Какъ пришолъ-то тутъ поганоё Идолишно,

А садилсэ онъ за столы да бълодубовы,

За питья, за всвы сахарныя.

А какъ ъстъ опъ, тотарипъ, позвъриному,

А какъ пьётъ-то онъ да поскотиному.

145. А какъ пили, фли, напивалисе;

А пошли они, повели Мареушку на черны карабли.

А какъ провожають ей народъ да православныя, Провожають ей да слезно плачутсэ.

А какъ приходила Мароушка на свой чернёнъ карабь,

150. А заходить она въ каюту карабельную;

А при ею тутъ Добрынюшка Микитичъ младъ.

Потянула повътерь тиха способная,

А пошли туть карабли да во синё морё,

Во синё морё да во своё село.

155. А какъ Руськая земля да потаиласе,

Какъ поганая земля да замъниласе.

А какъ по Божьей-то было по милости,

По Мароушкиной было учести:

А какъ пала тутъ въдь тиха тишина;

160. Не несётъ-то некуда да черныхъ караблей.

А какъ выходила изъ каюты всё въдь Мароа Дмитревна на палубу,

А сама она вѣдь говорить да таковы рѣчи: "Ужъ ты гой еси, да братъ крестовыя!

Постарайсе-ко ты изо всихъ жа, 165. Подорожи моей да буйной головой;

А кричи поганому Идолишшу во всю голову,

А штобы онъ стянулся всима карабли да во едно мъсто,

Ужъ вы пойте-ко тотарове' всихъ доньяна,

А я сама пойду поить поганого Идолишша".

170. А да какъ закрычалъ Добрыня громкимъ голосомъ:
"Ужъ ты гой еси, поганоё Идолишшо!
А зовётъ тибя Мареа-та Дмитревна стегатисе да черныма карабли:

Она хочетъ сдълать пиръ на радости, Шьто своя земля да потаиласе,

- 175. А какъ ваша вемля да сремъниласе".

  Какъ услыхалъ тутъ поганоё Идолишшо,
  А весьма онъ сдълалъ весьма радостёнъ;
  Приказалъ онъ во едно мъсто свезатисе.
  Повела ли тутъ Мареа Митревна поганого Идолишша въсвою каюту карабельнюю,
- 180. А садила ёго на стуль на ременчать жа, А садила за ти всвы за сахарныя; Она стала наливать-то чары зелена вина. А какь стала наливать да чары пива хмвльнёго, Из закуску, на запивку мёду сладкого.
- 185. А какъ начялъ тутъ Идолишшо пить, ъсть да безъ опас-

А опъ пьётъ-то вино досуха; Запиватъ да пивомъ хмёльнінмъ, Закусыватъ да мёдомъ сладкінмъ. Вдостали зашаталасе ёго да буйна голова;

190. А валила ёго да на кроваточьку тисовую,
Из мекку перину на пуховую.
Захватилъ-то онъ Мароу въ охапочку;
А какъ заспалъ онъ сномъ да богатырськіямъ,
А со сна на ей накинулъ руку правую,

195. А накопулъ на ей да ногу правую.

А да чуть подъ имъ жива лежить, душа въ тели полуднуёть.

Закрычала она громкимъ голосомъ: "Ужъ ты гой еси, ты братъ мой крестовыя! А сойми съ миня руку Идолишша,

200. А скинь съ миня ногу поганого". Прибъжалъ Добрынюшка въ каюту карабельнюю; А какъ смётыватъ съ ей праву руку, А какъ скилыватъ онъ съ ей всё лъву ногу. Какъ соскакивала Мареа съ кроваточки,

А выскакивала она на палубу-ту карабельнюю.
 Какъ хватилъ Добрыня востру саблю жо,

А отсъкъ Идолишну да буйну голову; Заскакало тутъ поганоё Идолишню; А какъ онъ присъкъ ёго въдь намелко,

210. А сметали ёго да во синё морё; Какъ рубили тотаровей да до единого. Потянула имъ-то повътерь да всё способная— А да какъ ко городу ко Кіеву, А ко ласкову князю-ту ко Владимеру.

215. Какъ приходять они въ красёнъ Кісвъ-градъ, Услыхаль тутъ всё Владимеръ-князь да со кнегиною; Какъ стръчели со всего города со Кісва, А какъ собиралисе наро'да православныя. Тутъ пошолъ у князя пиръ навесели, на радости.

80.

### Князь Глъбъ Володьевичъ.

А какъ падала погодушка да со синя моря, А со синя морюшка съ Корсуньского А со дожжами-ти, съ туманами. А въ ту-ту погоду въ синёморськую

- 5. Заносила тутъ неволя три чернёныхъ три-то карабля.

  Шьто подъ тотъ подъ славёнъ городокъ подъ Корсунь жа,

  А во ту-то всё во гавапь всё въ Корсуньськую.

  А во томъ-то городи во Корсуни
  Не цяря-то не было, не цяревичя,
- А не короля-то не было и не королевичя,
   Какъ не князя не было и не княжевичя;
   Тутъ жила была Маринка дочь Колдаёвна,
   Она бледь, еретиця была, безбожьниця.
   Они какъ въдь въ гавани заходили, брала пошлину,
- 15. Паруса ронили—брала пошлину, Якори ти бросали—брала пошлину, Шлюпки на воду спускали—брала пошлину, А какъ въ шлюпочьки садились, брала пошлину, А къ мосту проставали—мостову брала,
- 20. А какъ по мосту шли, да мостову брала. Какъ въ таможню заходили, не протаможила <sup>1</sup>); Набирала она дани-ношлины немножко, немало—сорокъ тысечей.

<sup>1)</sup> Не прописала.

А да взяла она трой рукавочки; Что да ти трой рукавочки, трой перчаточки;

- 25. А какъ эти перчаточки а не спиты были, не вязаны,
  - А вышиваны-ти были краснымъ золотомъ,
  - А высаживаны дорогимъ-то скатнымъ жемчугомъ,
  - А какъ всажено было каменьё самоцывътноё;
  - А какъ перьвы-ти перчятки во петьсотъ рублей,
- 30. А други-ти перчятки въ цълу тысечю,
  - А какъ третьимъ перчяткамъ цены не было.

Везяны ети перчятки і подареньицё

А тому жо въдь князю всё Володьёму.

Отбирала ети черны карабли она начисто,

- 35. Розгонила она трёхъ младыхъ карабельщичковъ А какъ съ тихъ съ чёрныхъ съ трёхъ-то караблей, Она ставила своихъ да кръпкихъ сторожовъ. А какъ карабельшички ходятъ по городу по Корсуню, Они думаютъ-то думушку за единую,
- 40. За едину-ту думу промежду собой.

  А да што купили они черниль, бумагь,
  А писали они да ёрлыки-ти скорописчяты
  Шьто тому жо князю Глібову Володьёму:
  "Ужь ты гой, ты князь да Глібоь ты сынь Володьёвичь!
- 45. Ужъ кажъ падала погодушка со синя моря;
  Заметало насъ подъ тотъ жо городокъ подъ Корсынь жа.
  А во томъ жо было городи во Корсыни
  Не цяря не было, не цяревичя,
  Не короля-то не было и не королевичя,
- 50. А не князя не было и не кнежевичя;
  Какъ кнежила Маринка дочь Кайдаловна;
  Она бледь, еретиця была безбожьниця.
  А мы какъ въдь въ гавань заходили, брала съ насъ въдъ
  пошлины.

А въдь какъ паруса ронили, брала пошлину,

55. Якори-ти бросали—брала пошлину, Шлюпки на воду спускали—брала пошлину, Ужъ мы въ шлюпочки садились—брала съ насъ въдь пошлину,

А какъ къ плоту приставали, плотово брала, А въдь какъ по мосту шли, дакъ мостово брала,

60. А въ таможню заходили—не протаможила; Да взяла она дани-пошлины сорокъ тысечей, А взяла у насъ трои перчяточкиВезёны были тебъ, да внязю, въ подареньицё: А какъ перывы-ти перчятки во петьсотъ рублей,

- 65. А вторы-ти перчятки въ цълу тысечю, А третыймъ перчяткамъ цітны не было". Они скоро писали, запечятали, Отослали князю Глъбову Володьёву. А тутъ скоро пришли ёрлыки къ ёму,
- 70. Онъ ихъ скоро роспецятываль, просматриваль. Какъ его жо серьдьцо было неуступчиво; Розьёрилось ёго серьцо богатырськоё. А онъ скоро бралъ свою-то золоту трубу розрывчяту, Выходиль то скоро на краспо крыльчё косисчято,
- 75. Онъ крычялъ-то, зычяль зычнимъ голосомъ, Зычнимъ голосомъ да во всю голову: "Ужъ вы гой еси, дружины мои хоробрыя! Ужъ вы скоро вы съдлайте, уздайте добрыхъ коней, Ужъ вы скоро, лёкко скачите на добрыхъ коней,
- 80. Вывзжайте вы скоро да на чисто полё". А какъ услыхала ёго дружья-братья-товарышши, Они скоро-то добрыхъ коней да собирали жо, Выседлали, уздали ни добрыхъ коней, Да скоро садились на добрыхъ коней,
- 85. А изъ города поъхали не воротами, Не воротами-то ъхали, не широкима, А скакали черезъ ствну городовую. Вывжжала-се дружина на чисто полё, А какъ съъхалось дружины тридцеть тысечей.
- 90. Вытжжаль-то князь Глебъ-сударь Володьёвичь Со своей дружиночками хоробрыма; Прибиралъ онъ дружью-ту, дружины всё хоробрыя, Шьтобы были всё да одного росту,

А да голосъ къ голосу да волосъ къ волосу;

95. А исъ тридцеть тысечь тольке выбраль триста добрыхъ молодцовъ,

Ихъ-то голосъ къ голосу да волосъ къ волосу: "Ужъ вы поъдемте, дружина мон хоробрая. А ко тому-ту славну городу ко Корсыню, А ко той жо ти Марины дочери Кайдаловны,

100. А ко той Марипки, еретици, бледи, всё безбожьници". А какъ садились они скоро на добрыхъ коней, А повхали они путёмъ-дорогою. Какъ добхали они до города до Корсыня,

Становилъ-то Гльбъ своёго добра коня:

- 105. "Ужъ вы гой еси, дружина моя хоробрая! Соходите вы скоро въдь со добрыхъ коней, Становите вы шатры полотъпяны, А да спите-тко. лёжите во облыхъ шатрахъ, А дёржите караулы кръпкія и строгія;
- 110. Ужъ вы слушайте—неровно-то зазвенить да моя сабля, Заскрипять да мои плечи богатырськія,— Повзжайте-тко ко городу ко Корсыню, А скачите вы чер зъ ствну городовую, Ужъ вы бейте-ко по городу старого и малого,
- 115. Не единого не оставлейте вы па съмена.
  Я какъ поъду топерече ко городу ко Корсыню,
  Къ той Маринки дочери Кайдаловны".
  Подъъжжаетъ Глъбъ подъ стъпу-ту
  Да подъ ту жа башню наугольнюю;
- 120. Закричалъ-то онъ да зычнымъ голосомъ:
  "Ужъ ты гой еси, Маринка дочь Кайдаловна!
  А зачъмъ ты обрала у мня да черны карабли,
  Ты зачъмъ жа у мня згонила съ караблей моихъ трёхъ-то карабельшиковъ,

А нашьто поставила да своихъ караульшиковъ?"

- 125. Услыхала Маринка дочь Кайдаловна; Скоро ей съдлали, уздали всё добра коня; Выъзжала она на ту же стъну городовую: "Здрастуй-ко, Глъбъ ты князь да сынъ Володьёвичъ!"
   Ужъ ты здрастуй-ко, Маринка дочь Кайдаловна!
- 130. А зачёмъ ты у мня взяла мои-то три то карабля,
  А вгонила моихъ трёхъ-то карабельшичковъ со караблей? —
  "Ужъ ты гой еси, ты князь да сынъ Володьёвичъ!

  Н отдамъ тебъ три чернёныхъ три-то карабля;
- А да только отгони-тко три мои загадки хитромудрыя,—
- 135. Я отдамъ тобъ-то три чернёныхъ ка́рабли".

   Только загадывай ты загадки хитромудрыя;
  А какъ буду я твои загадочки отгадывать.—
  "А какъ перьва-та у мня загадка хитромудрая:
  Ише пьто же въ лътъ бъло, да въ зимы зе́лено?"
- 140. Говорить-то Глебъ да таковы речи:
  - Не хитра твоя мудра загадка хитромудрая, А твоей глуп'й загадки на св'ети н'еть: А какь въ л'ети-то б'ело—Господь хл'ебъ даёть, А въ зимы-то зелено да туть в'едь ель цьв'ететь.—

145. "А загону тебъ втору загадку хитромудрую:

А да шьто безъ кореньици ростёть да безъ лыжъ катитьце?"

— Безъ кореньиця ростуть былы спыги,

А безъ лыжъ-то катятьце быстры ручьи.— "Загану тебъ третью загадку хитромудрую:

150. А какъ есть у васъ да въ камянной Москвы, Въ камянной Москвы да есть мясна гора; А на той на мясной горы да кипарисъ ростёть, А на той париси-дереви соколъ сидитъ".

— Ужъ ты гой есп, Маринка дочь Кайдаловна!

155. Нехитра твоя загадка хитромудрая, А твоей загадочки глуп в на свъти нътъ: Какъ мясна-та гора—да мой въдь доброй конь, Кипарисо дерево—моё съдёлышко,

А ка соловей сидить, то-я удалой доброй молодець.-

160. "Я топерече отсыплю отъ вороть да пески, камешки, А сама-то я, красна дъвиця, за тобя замужъ иду". Какъ поъхала Маринка съ той стъны да бълокамянной, Пріъжжала къ собъ да на широкой дворъ, Наливала чару зелена вина да въ полтора ведра,

165. А да насыпала въ чару зелья лютого,
Вывзжала на ту жо ствну городовую,
Подавала Гльбушку она чару зелена вина:
"Ужъ ты на-тко на прівздъ-отъ чару зелена вина!"
А какъ принимантьсе-то Гльбъ да единой рукой,

170. Ише хочёть онъ пить да велена вина; А поткнулсе ёго конь на ножочку на правую, А сплескалъ-то чару зелена вина А да за тою да гриву лошадиную. Загорълась у добра коня да грива лошадиная.

175. А какъ ту да Г'лъбъ испугалсэ жа, А бросалъ-то чяру на сыру землю; Ише какъ тутъ мать сыра земля да загоръласе. А какъ розьерилось ёго серьцо богатырьскоё, А стегалъ онъ добра́ коня да по крутымъ бёдрамъ;

180. Какъ поскочить ёго конь во всю-ту прыть да лошадиную, А какъ скакаль съ прыти ёго доброй конь да черезъ стъну го-А сустигъ-то ¹) ей Маринку середи двора, [родовую, А отсъкъ тутъ ей Маринки буйну голову; А какъ тутъ Маринки и смерть пришла, Смерть пришла ей да середи двора.

<sup>1)</sup> Киязь. Собир.

81.

## Камсное побоище <sup>1</sup>).

А къ чему жо, братцы, пріуныла луна небесная, А помолкло-то сончё красноё? А подымаласе туто Литва поганая, Какъ подымалосе поганое Идолишшо

- А на тоть жо на Кіевъ-градъ,
   А на ласкова-то князя на Владимера.
   Собиралъ-то онъ силы сорокъ царей,
   А да сорокъ царей, сорокъ царевичей,
   А да сорокъ-то королей со королевичей,
- 10. А какъ сорокъ-то атамановъ, сорокъ атаманьшичковъ; Подъ каждымъ-то было царёмъ силы сорокъ тысячъ, Подъ каждымъ было царевичемъ силы по сороку тысячъ, Подъ каждымъ королёмъ силы было по сороку тысячъ, И подъ каждымъ королевичемъ силы было по сороку тысячъ,
- 15. И подъ каждымъ-то атаманомъ, подъ атаманьшичкомъ силы было по сороку тысячъ;

Подъ самимъ-то Идолишшемъ—числа-смъты не было. А какъ учулъ-то тугъ да князь Владимеръ-жа, Онъ повъсилъ буйну голову съ могучихъ плечь, А какъ самъ въдь говорилъ да таковы ръчи:

20. "Ужъ ты гой еси, Добрынюшка Пикитичь младъ!
Ты бери-тко скоро чернилъ, бумагъ;
Ты пиши-тко ярлыки да скорописчаты,
А да ты пиши-тко всихъ руськихъ могучихъ всё богатырей
А ко мнъ, ко князю, всё да на почесёнъ пиръ,

25. Пиши-ко ко мет на Камськой побоишшо.

А садись-ко-се, Добрыня, на ременчать стуль,

А пиши-то ёрлыки да скоропищяты:

У тебя рука лёкка, и перо востро.

А какъ перыву-ту голову пиши Самсона сына Колубаёва.

- 30. А другу-ту голову пиши Дуная сына Иванова, Во третьихъ-то пиши Святогора Гурьева, Святогора-то пиши да со племянникомъ, А Ремянника пиши да со племянникомъ, Пересмёту ты пиши да со племянникомъ,
- 35. Перемяку пиши да со племяникомъ,

<sup>1)</sup> Напечатано съ моей замъткой въ "Юбилейномъ сборникъ въ честь В. О. Миллера", подъ ред. Янчука, стр. 150—162. Собир.

А да Рошшу, Рошшу-Рошшиби колпакъ да со племянникомъ, А пиши-тко двухъ-то брателковъ Петровичёвъ, А двухъ брателковъ пиши-тко ты Сбродовичей, Пиши-тко-се Иванушка сына Годенова,

40. Пиши-ко-се Гаврила Долгополого: Онъ силой-то силёнъ, тольке полы долги; А пиши-тко-се Потыка сына Иванова, А пиши-тко-се Олёшенька Поповича: Онъ хошь силой-то не силёнъ, дакъ напускомъ сивлъ".

45. А какъ написали вси ёрлыки да скорописцяты, Они скоро-то писали, запецятали. А какъ говорилъ-то туть самъ Владимеръ-князь: "Ужъ ты гой еси, Михайло сынъ Игнатьевичъ! А да какъ-то есть у тя, Махайлушко, коничёкъ малёше-

50. А малешенёкъ твой коничёкъ Голубанушко, удалешенёкъ; Въ трои сутки ты объёзьдей по святой Руси, Облови-тко ты всихъ руськихъ могучихъ богатырей, А не забывай ты ихъ ни единого".

А какъ бралъ-то Михайло ёрлыки да скорописцяты

55. А какъ въ сумочьку-то, въ котомочьку, А какъ молитьсе онъ Спасу-то пречистому, Поклонянтьсе-то матери-то Божьей Богородици, А прошшантьце-то съ княземъ со Владимеромъ, А прошшантыце-то съ княземъ да во рученьку во правую,

60. Со всима-то руськима богатыри. А онъ скоро пошолъ да на свой на широкой дворъ, Какъ съдлалъ-то онъ, уздалъ скоро добра коня; А какъ падалъ родной-то матушки да во ръзвы ноги, А просилъ онъ бласловленья ъхать на святую Русь.

65. А давала-то ёму всё родна матушка да бласловленьицё, А какъ та жа Омельфа Тимооеёвна, А какъ навъки давала нерушимоё А какъ съизьдить на святую Русь. Выходиль онь, молилсэ-то Спасу Пречистому,

70. Поклонялса-то матери Божьей Богородици, Што прошшалса онъ съ своей да родной матушкой, Выходиль-то онь да на широкой дворь, А онъ скоро, лёкко скакалъ на добра коня, А да какъ стёгалъ-то коня по крутымъ бёдрамъ,

75. А добру коню да приговаривалъ:

"Ты быти-тко, мой конь, скоро, какъ стрым каненая,

А бъжи-тко скоро по чисту полю". Какъ не видъли ёго поъздки богатырьскія: Онъ изъ города поъхаль не воротами не широкима,

- 80. А скакалъ онъ черезъ ствну городовую, А да черезъ ту же башню наугольнюю; А какъ тольке видъли: во чистомъ поли да курева стоитъ, Курева стоитъ, да тольке столбъ столбитъ. Онъ повхалъ скоро къ Самсону Колубаёву подъ окошочко косисцято,
- 85. А крычалъ-то своимъ зычнымъ голосомъ:
  "Ужъ ты гой еси, Самсонъ да Колыбаевъ жа!
  А какъ билъ челомъ тебъ да низко кланялсэ
  А какъ нашъ жо Владимеръ-князь да стольне-кіевской,
  А какъ звалъ-то онъ тебя да на почесёнъ пиръ".
- 90. А да подавалъ-то онъ изъ сумочьки ёрлыкъ да скорописцятой;

Принималъ-то изъ окошочька Самсонъ, да Колыбаёвъ сынъ, А онъ скоро всё роспечатывалъ, прочитывалъ. А скочилъ-то онъ да на ръзвы ноги, Ретиво ёго да серьдчё розъерилосе,

- 95. Лѣпета въ лици перемѣниласе, Горе́чя кровъ въ ёмъ да роскипѣласе, Богатырськи плечи шпевелилисе; Самъ онъ говоритъ да таковы рѣчи, Таковы рѣчи да таковы слова:
- 100. "Ужъ вы гой еси, мои слуги върныя!

  А подите ко миъ да на широкой дворъ,
  Выводите моёго всё добра коня,
  Надъвайте-ко на его съдёлышко черкальскоё,
  А накладывайте мои пришпъхи богатырськія".
- 105. А какъ ту слуги да не ослышились.

  Какъ во ту пору, во то время
  А прівхалъ-то Михайлушко къ Дунаю къ широку двору,
  А кричалъ онъ ёму да громкимъ голосомъ:
  "Ужъ ты гой еси, Сдунай сынъ Ивановичь!
- 110. Ты живёшь—да ничого не знашь, не въдаёшь:
  А какъ тъ бъё челомъ да всё Владимеръ-князь—
  А на то жо на сильнёё на Камскоё побоишно,
  А да тебя звалъ-то онъ на почесёнъ пиръ,
  На почесёнъ пиръ всё да пива пить,
- А побить-то силы всё невърныя<sup>4</sup>.
   Отпиралъ-то онъ окошочка немножочко,

Увидаль онъ туть Михайла сына Игнатьева. "Ужъ ты здрастуй-ко, мой названой братъ, А названой брать да ты крестовыя!

120. Собирайсе ты да къ намъ на почесёнъ пиръ, на Камськоё побоишшо".

Какъ повхаль тутъ Михайлушко да по святой Руси,  $\Lambda$  ка позваль туть руськихъ всихъ могучихъ всё богатырей.

А какъ зачели богатыри съъзжатисе,

А къ Самсону съвзжатись па широкой дворъ;

125. Какъ зачели богатыри съвзжатисе,-Какъ ясны соколы да всё слетатисе; Они скоро собрались, да не ослышились. Какъ повхали богатыри отъ Самсона широка двора, А какъ вдуть богатыри по чисту полю,-

130. Ише мать сыра земля да потрясантьсе,

А въ ръкахъ, озёрахъ вода да колыбаетьсе.

А какъ со восточьню-ту стороночьку

А не тёмная туча тучилась,

А какъ тёмна туча какъ въдь грозная,

135. А какъ туча тучилась, какъ-бы громъ гремълъ, Какъ-бы громъ гремълъ, да частой мелкой дожжикъ шолъ: А какъ вдругъ навжали тутъ всё богатыри; Они въ городъ Кіевъ ѣдутъ не воротами да не широкима, А скакали черезъ ствну городовую;

140. Какъ стръчаёть князь Владимеръ со кнегиною, А стръчаёть ихъ-то сударь Илья Муромець, Какъ стрвчаетъ ихъ да середи двора, А стръчаетъ ихъ да низко кланитьсе. Они скоро скакали со добрыхъ коней;

145. А какъ быють челомъ да низко кланятсе Князю со кнегиною, государю Ильи Муромцю. Говорить-то Илья Муромець: "Ужъ вы здраствуйте, руськія могучія богатыри!

А намъ милости просимъ хлѣба-соли покушати,

150. А вина, пива попити жа,

А намъ на Камское побоишшо:

Съ поганыма татарами побитисе".

А весьма богатыри они въдь стали весёлы-радостны;

А пошли они во гридни княженецкія,

155. А какъ въ ти въ полаты въ бълокамянны, Какъ садились за ти столы окольнія, А какъ зачели пить-ъсть да воселитисе;

Они пили, веселились трои суточки. Какъ не вёшня-та вода да розливантьсе,

160. Не морська волна да колыбантьсе, А погана сила невърна ко Кіеву да подвигантьсе. Какъ отъ того въдь пару лошадиного Какъ помолкла луна небесная. А приходитъ тутъ Владимеръ-князь:

165. "Ужъ вамъ полно, братцы, пить, — пора такть во чисто полё;

А да полно вамъ да поклаждатисе, Надо такть съ невтрной силой управлятисе! « Какъ скричалъ-то туть старая старинышина Илья Муромець: — Мы безъ тобя-то знаемъ, безъ тобя втдаёмъ!—

- 170. Тутъ Владимеру за бъду пало, показалосе; Онъ пошолъ-то со чесна пира, изъ гридни вонъ Ко своей-то молодой жены, къ Опраксеи Королевишны. Говорилъ тутъ старая старыньшина да Илья Муромець: "Ужъ ты гой еси, Пересмёта сынъ Стёпановичъ!
- 175. Ужъ ты съёзди-ко со своимъ да со племянникомъ, Ужъ ты съёзди-ко въ чисто поле, на шоломя окатисто, А возьми-тко-се трубочку подзорную, А какъ пересчитай-пересмечи эту силу великую, Великую силу невёрную".
- 180. Туто Пересмёта не ослышилсэ; А да шолъ-то онъ да на широкой дворъ Со своимъ-то онъ да со племянникомъ. (Въ ти поръ-то богатыри да они спать легли, Спать легли и отдохъ имъть).
- 185. А садились они скоро на добры́хъ коней, А поѣхали изъ города не воротами и не широкима, А скакали черезъ ту стѣну́ да городовую, Черезъ высокую башню наугольнюю; Они скоро выѣжжали на шоломя да на окатисто,
- 190. Они брали трубочки подзорныя, Какъ смотрили во вси четыре стороны;— Не могли они узрить-усмотрить коньця, не краечку А какъ той-то силушки великія, Не могли они сосчитать-сосмётать силы великія:
- 195. А какъ вёшняя вода да розливантьсе, Какъ морська волна да колыбантьсе, Ише мать сыра земля да потресантьсе. Какъ прівжаль Пересмёта ко князю на широкой дворъ;

Какъ не спитьсе старыя старынышины да Ильи Муромцю;

200. А срѣчаёть ихъ да середи двора, Говорить-то онъ да таковы рѣчи: "Ужъ ты гой еси, Пересмёта сынъ Стёпановичъ! А пере́цита́лъ ли ты силы великія?" Говорить-то Пересмёта сынъ Стёпановичъ да таковы рѣчи:

205. — А не могъ-то я пересчитать силы великія: Всё ровно какъ вёшна вода розливантьсе, А морська волна да колыбантьсе,— Какъ невърная сила ко городу ко Кіеву заподвигантьсе.— А какъ приходилъ тутъ старая старыньшина Илья Муромець.

210. А какъ самъ онъ говорилъ да таковы рѣчи:
"А вамъ полно, братцы, спать-то, вамъ пора ставать,
А пора ставать, надоть намъ вѣдь путь смекать,

' Намъ побрататьсе съ Идолишшомъ надоть, поздороватьсе".
А какъ туть богатыри да не ослышались;

215. Они скоро въдь скакали на ръзвы ноги, Умывалисе они свъжой водой ключевою, Утиралисе они да полотеньцеми, Какъ молились они Спасу пречистому, Псклонелисе они да матери Божьей Богородици;

220. Пошли то они да на широкой дворъ, Скоро, лёкко скакали на добрыхъ коней, Повхали по городу по Кіеву, Скакали черезъ ствну городовую, Черезъ башню-ту да наугольнюю;

225. Отъвзжали они подалв во чисто поле; Остановили они да добрыхъ коней, Они соходили со добрыхъ коней, Становили они бълы шатры полотъняны; А какъ ставили они крвпкихъ сторожовъ, да караульшиковъ,

230. А какъ двухъ-то руськихъ могучихъ-то богатырей: А какъ перву голову—Гаврила-Долгополого, А другую голову—Олёшеньку Поповичя. Говоритъ-то старикъ Илья Муромець: "Ужъ вы гой еси, два богатыря!

235. А какъ буду я вамъ наказъ наказывать:
Не побъжать ли эти поганыя татаровя,—
А какъ бейте ихъ да до единого,
Не оставлейте ихъ ни единого на съмяна.
А ка туть свакали богатыри да на добрыхъ коней,

240. А повхали богатыри въ силы великія, Довжжали до той силы великія, А да какъ остановили тутъ добрыхъ коней. Говорилъ-то Илья Муромець, государь да таковы ръчи: "А кому, братцы, изъ насъ вхать въ середину-матицю.

245. Ко тому жа ко поганому Пдолинину,
А какъ съ имъ поздороватьсе, побрататьсе,
А отсъкци ему буйна голова?"
Говоритъ Самсонъ-то, сынъ Ивановъ, Колыбаёвичъ:
— Ужъ ты гой еси, сударь Илья Муромець!

250. Не кому жъ-то вхать, какъ тебъ, въ силу великую, А отсъкци Идолишшу буйну голову: А тебъ-то, Ильи Муромцю, во чистомъ поли смерть не писана.—

Говориль туть старый казакъ да Илья Муромець: "Я когда убду какъ въ силу великую,

Зазвенитъ-то моя сабля вострая,
 Заскрипятъ-то мои плечи богатырськія,—
 А тогда вы розъёжайте по силушки великія,
 А рубите вёдь татаръ да до единогов.
 Какъ поёхалъ старой-то въ силушку великую,

260. А онъ мнётъ-то всё конёмъ силу поганую; Онъ довжалъ до поганого Идблишша. Говоритъ-со Илья Муромець таковы рвчи: "Ужъ ты здраствуй-ко, поганое Идблишшо! Я не дамъ тебъ розорить-то города Кіева,

265. Въ полонъ взеть князя Владимера,
А черьквей-то Божьихъ нодъ конюшии взеть,
И не дамъ-то розорить манастыри спасеныя".
Тутъ спрошаётъ поганое Идолишшо:
Ужъ ты гой еси, дородьней доброй молодець!

270. Ты скажи-тко, какой есть у васъ да Илья Муромець?—
"Я скажу про стара козака про Илью Муромця:
Сколь я толстъ, великъ,—столь Илья великъ, толстъ;
Ипшо платье мы носимъ съ одного плеча,
А какъ кушаёмъ да изъ одной чаши".

275. Говорилъ тутъ поганое Идолишшо:

— А кабы былъ-то вашъ славёнъ Илья Муромець,

На долонь бы посадилъ, другой—сверьху прижалъ;

Промежду долонеми одно мокро осталосе.

А да я-то вмъ хлъба по пети печей,

280. А вина-то пью да сороковками.-"Ужъ ты гой еси, поганое Идолишшо! У насъ-то на Руси у Ивана-свешшенника, А была-то у ёго корова бурая; Много пила-вла-у ей брюшина лопнула;

285. У тебя, Идолишна, скоро лопнётъ жа!" А какъ тутъ-то заврычалъ поганое Идолишно; — Ужъ вы гой еси, палачи да немилослива! А сватите мужика да со добра коня, Отсъките-ка ёму да буйну голову. —

290. А какъ то Ильи Муромцю за бъду да показалосе; Его серьчё розъерилосе да розсердилосе; Лъпета въ лици да въ ёмъ перемъниласе, А горечя кровь да роскипъласе, А какъ плечи ёго да шшевелилисе;

295. Онъ въдь скоро хваталъ саблю тяжолую, А тяжолую, саблю вострую, Стегалъ-то онъ добра коня по крутымъ бедрамъ; Онъ поскочиль ёго доброй конь въ силушку великую; А махнулъ-то онъ да саблёй вострою

300. А какъ саму-то Идолишшу да въ буйну голову А во всю-то свою силу богатырськую, А розсъкъ онъ буйну голову вплоть до самого съдёлышка; Розвалилсэ туть Идолишшо всё надвоё. Начяль-то въ силы поъжживать, помахивать;

305. А вперёдъ махнёть - сдълать уличей, А назадъ махнёть-да делать переулками: А зазвенила ёго да сабля вострая, Заскрипъли ёго плечи богатырськія; Услыхала тутъ дружина-то хоробрая,

310. А какъ начели вздить, рубить по силушки великія? А вперёдъ махнутъ-туть въдь улицёй; А назадъ махнутъ-тутъ да переулками. Они коё бьють, коё конеми топчуть жа; Опи били-рубили немпожко, немало - шестёры суточки,

315. Не пиваючи добры молодцы, не ёдаючи, Со добрыхъ коней да не сходиючись; Што они прибили эту силушку да до единого. Утомились ихъ всё добры кони, А у нихъ да пріустали всё былы руки;

320. Они чуть сидять-то на добрыхъ коняхъ съвжжаючись;

Ихны добры кони и́дутъ ступью всё бродовою <sup>1</sup>). Какъ довхали они да ко бълы́иъ шатрамъ, Соходили они да со добры́хъ коней, Насыпа́ли имъ шаници бълояровой,

- 825. А спускали коней во чисто полё А шшипать-то, йисть травы муравыя. А да какъ во ту пору, во то время Караульшиковъ у шатровъ не случилосе: Угонилисе они да за татарами поганыма,
- 330. За тима же за ихныма богатыри. Тутъ-то богатыри въ шатры спать легли; Они кръпко спали шестеры суточки; А не спитъ-то 'сударь Илья Муромець, Жалътъ-то двухъ богатырей.
- 335. А какъ вдутъ богатыри да изъ чиста поля, Они вдутъ да сами хвастаютъ, Какъ хвастаютъ, таковы рвчи говорили: "А кабы была на небеса да лисьниця, А прибили бы силу небёсную".
- 340. А не спить въ-тъ-поръ 'сударь Илья Муромець, Не спить онъ, такъ лежить, всё дъло слушаёть, Выходилъ-то онъ да изь бъла шатра, Говорилъ-то имъ да таковы ръчи: "Вы немалу себъ, ребята, шуточку нашутили;
- 345. Ише какъ намъ эта шутка съ рукъ сойдёть?"
  А ка спятъ-то богатыри, ничего не въдаютъ.
  А прошли тутъ шестеры суточки;
  А отъ сна старой казакъ да пробужантьсе,
  А выходитъ онъ да изъ бъла шатра,
- 350. А какъ смотрить онъ подалече въ чисто поле: А какъ востала тутъ вся сила поганая, Говоритъ тутъ старый таковы ръчи: "Вамъ, братцы, полно спать, пора ставать! Какъ остала-се сила поганая;
- 355. А какъ надоть намъ съ има нобитисе".

  Выходили богатыри да изъ бъловъ шатровъ,
  А какъ мылисе они свъжой водой ключевою,
  Утирались они да бълы полотеньцеми,
  А молилисе они Снасу пречистому,
- 360. А какъ матери-то Божей, Богородици;

<sup>1)</sup> По объяснению павца, тихинъ шагонъ. Собир.

Они скоро, лёкко скакали на добры́хъ коней, А поѣхали къ той силы поганыя, А какъ начели рубить силу великую; А кого съкутъ на́двое,

365. Изъ того рожантьсе двое жо;
А кого съкуть натрое,
Изъ того всё трое рожантьсе.
Они перывой день билисе съ утра до вечера,
А силы всё не убавлянтьсе.

370. Говорить-то'сударь нашъ Илья Муромець:
"Ужъ намъ полно, братцы, битисе, живымъ съ мёртвыма
дратисе!

Ужъ простить насъ Господь а въ такой вины?" Какъ молилисе они Спасу пречистому; А тутъ пала вся сила поганая.

375. А повхали въ-ти-поръ да ко бълымъ шатрамъ, А Олёшенька съ Гавриломъ—во чисто нолё; На вострыхъ копьяхъ они скололисе. А нрівхали богатыри да ко бълымъ шатрамъ, А да обирали ти шатры полотьняны;

380. Роспростилисе да вси богатыри,
А повхали богатыри да по своимъ мъстамъ,
По своимъ мъстамъ, къ отчямъ, къ матерямъ,
А да къ отчямъ, къ матерямъ да къ молодымъ жонамъ.
Какъ старый казакъ да Добрынюшка Микитичъ младъ.

885. Они осталисе въ чистомъ поли поляковать. А какъ спятъ-то они, по утру ранному, По восходу-ту соньчя красного Какъ навхала баба Латынгорка на ту силу великую; Она мечётъ на востромъ копьи тулова по-подъ небеса,

390. А сама она, мечетъ, приговариватъ:
"Ише кто это прибилъ да силушку великую?
А прибила бы я всихъ богатырей да до единого".
А какъ ту богатырямъ за бъду показалосе;
Да поъхалъ Добрынюшка къ бабы Латынгорки;

395. А ударились они да сабли вострыма, — У ихъ сабельки да поломалисе; Ударились они копьеми борзоменьскима, — По рукъ копья у нихъ согнулисе; Не дали на соби раны кровавыя;

400. Они скочили со добрыхъ коней И начели боротисе. Не по Божьей-то было всё по милости, Не по Добрыниной-то было учести: Порвалось-то у ей платье цьвътное,

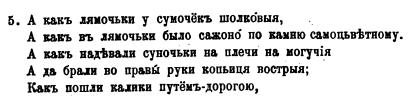
- 405. А права рука у ёго да скольёнуласе, А лѣва́-то ножка у ёго да подвернуласс; А какъ падалъ Добрынюшка на сыру землю, А какъ сѣла баба Латынгорка на бѣлы́ груди, А хоче́тъ спороть да Добрыни всё бѣлы́ груди,
- 410. Досмотрить Добрынина да ретива серця.
  Она вдеть своей ж... по бълу лицю,
  Она вдеть да приговаривать:
  "А цвлуй-ко-се мою ж... бвлую!"
  Какъ во ту пору вдеть старый казакъ Илья Муромець;
- 415. Понюжаль скоро добра коня, Доставаль туть, шьтобы не спорола грудей бёлыя, Не досмотрила Добрынина ретива серьдця, Надъйжаль Илья Муромець на бабу Латынгорку Да спъхнуль ей со добра коня правой ногой;
- 420. Пала баба на сыру землю,
  Туть съль-то Добрыни на бълы груди.
  "Ужъ ты гой еси, Добрынюшка Микитичъ младъ!
  Не знаешь ты бабьей ухватки:
  Хватай бабу за пельки, пинай подъ гузно;—
- 425. Туть будеть бабы рана кровавая".
  Туть-то Добрыня сталь съ сырой земли,
  А садилсэ Добрыня на добра коня,
  Отъвзжалъ-то Добрыня во чисто поле;
  Со того-то со стыду да со великого
- 430. А втыкалъ онъ востро копьё да во сыру землю, Ишшо падалъ Добрыни на копьё ретивымъ сердьчемъ; Тутъ-то Добрынюшки и смерть пришла.

82.

#### Соронъ налинъ со налиною 1).

Собираласе дружиночка и хоробрая Изъ того жо манастыря Валыньского, Собиралосе сорокъ каликъ да со каликою. Они брали собъ суночки-котомочки-то рыта-бархаты,

Одна старуха изъ Нижней Золотины называла эту старину Елемескимъ стихомъ. Собир.



- 10. Выходили калики на шоломя, да на окатину, А къ тому жо кресту всё Леванидову, Они помолилисе кресту да приложилисе; Они стали калики во единой кругъ. Говорилъ тутъ Касьянъ да немилосливой:
- 15. "Ужъ вы гой еси, дружиночки-то вы хоробрыя! Ужъ мы выберёмъ межъ собой атамана жа, Ужъ мы выберёмъ промежъ собой податаманія". Какъ выбирали туто атаманомъ Касьяна немилослива, А податаманьёмъ Михайла Михаилова.
- 20. А какъ говориль туть атамань да немилосливой:
  "Ужъ вы гой еси, дружья́-то вы хоробрая!
  А какъ мы положимъ промежъ заповѣдь великую:
  А шьто намъ вѣдь не ходить не подъ цярськой судъ, не подъ княжеськой;

Али вто вакъ изъ насъ заплутуитьсе ели заворуитьсе,
25. Не ходить-то намъ подъ цярськой судъ, не подъ князь-бояръ;
Такова́го будёмъ судить своимъ судомъ,
Всё своимъ будёмъ судомъ судить да во чисто́мъ поли:
Во перьвы́хъ будёмъ силитру жегчи на бѣлы́хъ грудяхъ,
Во вторыхъ-то будёмъ языкъ тянуть исъ ко́реня,

- 30. А какъ ясны очи тянуть косицеми, Ретиво серьцё да промежду ребра ¹), А тогда отсъкци ёму руки бълыя да ноги ръзвыя, Вдостали отсъкци буйну голову, Розмётать ёго да по чисту полю
- 35. А сърымъ ёго волкамъ на тасканье, А чернымъ воронамъ на курканье". Какъ пошли тутъ калики путёмъ-дорогою; А да какъ стръчалась имъ стръта немалая, А немалая стръта, да самъ Владимеръ-князь
- 40. Со своима-ти съ княземи и съ боярами, А съ могучима, сильнима богатыри. "Ужъ ты здраствуй-ко, Владимеръ-князь да стольнё-кіевськой, Со своима-ти съ князьями-ти, всё бойры!"

<sup>1)</sup> Винит. множ. Собир.

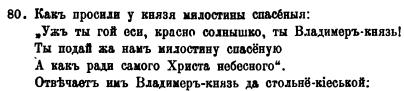
- Ужъ вы здраствуй-ко калики-гости перехожія!
- 45. А куды у васъ путь лежить, дорога-я?-
  - "А лежить нашь путь-дорожка во перывыхъ-то въ красенъ Кіевъ-градъ—

А да туть светымъ мѣстамъ да помолитисе; А да вдостали наша дорожка долгая, А какъ долгая дорожка, дальняя,—

- 50. А да вдостали ити въ Ерусалимъ-отъ градъ А какъ Господнему кресту да поклонитисе, Ко Господнёму-то гробу приложитисе, Какъ тутъ по святымъ мъстамъ да помолитисе".

   Вы добро-то, калики, думайте;
- 55. А Господь-отъ вамъ дастъ поры и времени.—
  Говорилъ-то Владимеръ таковы рѣчи:
  Ужъ вы гой еси, калики перехожія!
  Ужъ вы спойте-тко-то, братцы, мнѣ Еле́ньськой стихъ;
  Навѣку-ту я не слыхалъ стиха Еленьського.—
- 60. А какъ тутъ калики другъ на дружку запоглядывали, А какъ суночки снели съ могучихъ плечъ, Востры копінця потыкали да во сыру землю, А какъ суночки повъсили на копьиця, А какъ становилисе калики во единой кругъ,
- 65. Какъ запъли калики стихъ Еле́ньськія.
  А какъ мать сыра земля затрясаласе да сколыбаласе,
  А и въ ръченьки вода да сколыбаласе;
  А у князя съ плечь да покатилась буйна го́лова́,
  Подломились у ёго да ножки ръзвыя;
- 70. А подъ правую руку подхватиль да старая старыньшина ¹), Подъ яву́-ту руку подхватиль Добрынюшка Микитичь младъ, За серёдочку-ту захватиль Олёшенька Поповськой сынъ. Говориль туть старый казакъ да Илья Муромець: "Ужъ вамъ полно, вамъ братцы-калики, пѣть стиха Еленьського!
- 75. Покатиласе у князя съ плечь да буйна голова, Подломились его да ножки ръзвыя". Перестали туть калики пъть стиха Еленьского; Надъвали суночки на плечи свои на могучія, Они брали востры копьиця да во праву руку,

<sup>1)</sup> Обычесе прозвище Ильи Муромца въ былинахъ Крюкова и А. М. Крю-ковой (I). Собир.



85. — Ужъ вы гой еси, калики перехожія! А подать-то у мня топере вамъ-то нечего, У мня золотой казны при себъ не пригодилосе. Вы подите-тко топере въ красенъ Кіевъ-градъ, А подите ко мнъ да на широкой дворъ,

90. А во ти полаты княженецькія; А какъ примёть васъ Опраксея Королевичьня, А накормить васъ вёдь досыта, Напонть васъ она вёдь допьяна, Она много вамъ подасть да золотой казны.—

95. Какъ пошли-то калики путёмъ-дорогою, А приходятъ они въ красёнъ Кіевъ-градъ, А какъ въ красёнъ Кіевъ-градъ, ко князю на широкой дворъ;

Заходили въ ти податы въ княженевськія, Они молилисе Спасу всё пречистому,

100. А какъ матери-то Божьей Богородици; А какъ бьють челомъ кнегины Опраксен Королевичны: "Ужъ ты здрастуй-ко, кнегиня Опраксея Королевичьня! Ты напой-ко насъ, каликъ да перехожія, А подай ты намъ-то милостину спасеную:

105. Прикавалъ-то намъ Владимеръ-князъ".

А да напоила ихъ въдь, пакормила жа,
А дала имъ милостпну спасеную,
А да какъ сама почивать пошла,
А да почивать пошла да въ спальвю горницю,

110. А послала туть вѣдь всё кухарку жа,
Приказала привести-то къ собѣ въ горницю
А того жо старшого подъатаманья.
"Ты поди-тко, Михайло Михайловичъ,
А зовётъ тобя Опраксея Королевичьня:

. . .

115. У ней есть съ тобой наказъ—наказывать".
А какъ тутъ Михайлушко да не ослышилсэ,
А пришолъ-то къ кнегины въ спальню горницю.
А какъ захватила тутъ Опраксея Королевичьня въ охапочку:

"Повалимсе, Михайло, спать со мной на темну ночь".

- 120. А не согласился съ ею спать на темну ночь, Убъжаль-то онъ изъ спальней вонъ. А какъ тутъ Опраксеи за бъду да показалосе, За великой стыдъ да показалосе;—
  Приказала Михайлушку въ кошалочьку положить всё злату чащу,
- 125. Исъ которой чары по прівзду пьють; Положили туть чару въ суночьку Михайлушку. Какъ ставають калики туть по утру всё по ранному, А походять туть калики въ путь-дороженьку, А прошшаютьсе съ Опраксеей съ Королевичьней.
- 130. А да какъ они ушли да съ широка двора,
   А во ту пору, во то время прівхаль самъ Владимеръ-князь,
   А спросиль-то той золотой чары—
   А зъ дороги ёму выпити.
   Не нашли они да той златой чаши.
- 135. Говоритъ тутъ Опраксен Королевичьня:
  "Видно, ў насъ украли калики перехожія".
  Говорилъ-то Владимеръ таковы слова,—
  А да таковы слова, да таковы рѣчи:
  "Ужъ ты гой еси, Олёшенька Поповичъ жа!
- 140. Состыди-тко-се ¹) каликъ да перехожія: Не унесли ли моей златой чапи?<sup>ч</sup> А какъ тутъ Олёшенька да не ослышилсэ, А какъ скоро побѣжалъ да на широкой дворъ, Обуздалъ, осѣдлалъ добра́ коня,
- 145. А онъ скоро скакалъ да на добра коня, А поъхалъ въ сугонъ да за каликами; Увидалъ-то каликъ — идутъ путёмъ-дорогою: "Ужъ вы стойте-ко, воры калики перехожія!" Какъ остоелисе калики перехожія;
- 150. Ише туть каликамь за бѣду да показалосе; Какъ стёгали, толкали Олёшеньку Поповича. А поѣхалъ Олёшенька ко городу ко Кіеву, А ко ласкову князю да ко Владимеру, Росказалъ Олёшенька да про своей поступокъ жа.
- 155. Говорилъ Владимеръ да таковы рѣчи; "Ужъ ты гой еси Добрынюшка Микитичъ младъ! Поѣзжай скоро за каликами да перехожима, Допроси ихъ да потихошенько".

. .

<sup>1)</sup> Вивсто "состыги", догони. Собир.

### **— 449 —**

А повхаль Добрыня путёмъ-дорогою,

160. А согналъ онъ каликъ да на чистомъ поли;
Подъвзжаетъ онъ ко каликамъ-то ближохонько,
Говорилъ-то имъ да потихошенько:
"Ужъ ты гой еси, атаманъ Касьянъ да немилосливой!
А какъ не взялъ ли кто у васъ чаши князя Владимера?"

165. А какъ говорилъ тутъ Касьянъ да немилосливой:

- Ужъ вы гой еси, моя дружья-товарышши,

А да вси наши калики перехожія!

А послать посла да во второй наконь,— Кто-ли изъ васъ взиль да золоту чашу?

170. Осмотрите-ко вы суночки-котомочки.—

А какъ зачели сымать они суночки-когомочки съ могучихъ

Они стали въ суночкахъ другъ у дружки всё высматривать; А нашли эту чарочку тутъ у Михайла Михайлова, У того жо у полуатаманья жо,

175. А какъ отдали Добрынюшки злату чашу.
Взялъ-то Добрынюшка злату чашу,
Онъ повхалъ-то ко городу ко Кіеву.
А какъ розьдівали тутъ Михайлушка донага,

А какъ жгли селитру-ту Михайлу на бълыхъ грудяхъ,

180. А тянули очи ёго косицеми,
 Регны серьцё промежду ребра,
 А да туть отсыкли ёму руки былыя,
 А да какъ отсыкли ёму ножки рызвыя,
 А отсыкли ёму буйну голову,

185. А бросили ёго во чистомъ поли.
А какъ пошли тутъ калики перехожія,
Какъ послалъ тутъ Богъ-Господь да съ нёба аньгола
Оживить тутъ Михайлушка Михайлова,
Шъто бы (?) убили понапрасному.

190. Какъ-будто Михайлушко отъ сна да пробужантьсе, А одълъ-то онъ своё-то платьё цьвътноё, А надълъ онъ суночку-котомочку на могучи плечи, Побъжалъ онъ состыгать братьёй-товарышшовъ: "Ужъ вы гой еси, братья-товарышши!

195. А пошьто меня оставили въ чистомъ поли?" А какъ тутъ калики испугалисе, А какъ думали бъжитъ да всё въдь блазникъ жа ¹);

<sup>1)</sup> Мёртвой. (См. словарь. Собир.).

А они присъкли ёго опеть мамелко; Розьметали ёго во чистомъ поли.

200. Какъ ушли калики отъ Михайлушка,

А Господь-отъ ёму послалъ аньгела;

А какъ взялъ-то Михайла склалъ да во едно мъсто,

А онъ дунулъ-то ёго святымъ духомъ 1);

А какъ тутъ-то Михайло какъ отъ сна пробудилсо жа,

205. А какъ взялъ свою сумку-котомочку да востро копьицё,

А какъ шолъ онъ состыгать свою дружью-братьей-товарышшей;

А кричалъ-то онъ да громкимъ голосомъ.

А какъ остояласе калика перехожая,

А говорилъ Касьянъ да немилосливой:

210. "Это намъ, братцы, чудо чудитьсэ.

А не понапрасну ли мы рубили Михайла Михайлова,

А не ложь ли кака есть отъ княгины Королевичьне?"

А какъ пришолъ Михайлушко къ товарышшамъ,

Во перывыхъ-то падаль во різзвы ноги Касыянь да немилосливой:

215. "А прости миня, Михайло, во перывомъ гръху,

А прости миня, Михайлушко, да во второмъ гръху".

А какъ падали въ ноги вся дружин'-братья-товарышши,

А какъ вси калики перехожія:

"А прошшай-ко насъ, Михайло, во такомъ гръху!"

220. — Ужъ васъ Бохъ простить да во такомъ грѣху!

Я прошшаю васъ да во такомъ грѣху.

Я терпыль-то ето понапрасному:

А и того дела не делываль,

А я той златой чаши да не воровываль,

225. Собъ въ суночку-котомочку не кладывалъ. -

83.

# Соломанъ и Иванъ (Василій) Онульевичъ.

Во Царигради-то жилъ прекрасной цярь Иванъ Окульевичъ, А въ Ерусаливъ жилъ Соломанъ-цярь премудрыя <sup>2</sup>). Собиралъ-то прекрасной цярь Иванъ Окульевичъ почесенъ пиръ

На кнезей-то своихъ, всё на бояръ жа.

<sup>1)</sup> Ср. стр. 143 ст. 177 и прим. Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Сынъ Давыдовичъ.

### - 451 ---

5. А до какъ вси-то на пиру да пьяны, веселы,

А да сидять пьють, вдять да хвастають;

А прекрасной царь Иванъ Окульевичъ по полаты похаживать,

А русыма-ти кудрями приростряхивать,

А заатыма-ти перстиями принашшалкивать,

10. А какъ самъ онъ говорить таковы слова да таковы рѣчи: "А какъ вси у мня въ Царигради поженены, Красны девушки у мяя замужъ подаваны;

А какъ я единъ-отъ царь холостъ хожу,

А да я холость хожу да не жонать слову.

15. А не знаёть ли вто у мня 1) обручьници, да красной дів-

Красной дъвици да супротивъ миня,-Штобы возростомъ немала и умомъ сверсна,

А было личё у ей кабы было спыту былого,

А вакъ ясны очи были какъ у сокола да перелетного,

20. Чёрны брови какъ у соболя сибирьского,

А походка была павина, кротка різчь была бы лебединая? Какъ изъ-за того столя окольнёго

А ставаль туть на різви ноги дородьнёй доброй молодець,

А какъ тотъ жо Васька Торокановъ Пустоволодыевичъ з);

25. Отъ подходить-то въ царю бливёхонько да поклонянтьсе низёхонько.

Говориль-то онь да таковы речи:

— Благослови-тко-се, прекрасной царь Иванъ Окульевичъ, миб-ка слово сказать,

Не моги меня за слово казнить, меня въсити.— "Говори-тко-се, тебъ-ка што тв надобно;

30. Не буду не садить, не въсити".

- Какъ я знаю тбъ обручьницю да супротивъ тобя, Супротивъ тобя да хошь не красну дъвицю:

А какъ есь въ Ерусалими-гради у царя цариця Соломаниха,

А какъ отоль она прекрасна — такой красоты ниглъ на свъти

35. Говориль туть прекрасной царь Иванъ Одульёвичь: "Ужъ ты гой еси, Васька Торокановъ Пустоволодьёвичъ! Ишше какъ можно у жива мужа жова отнять?"

— Не хитро-мудро жона отнеть:

<sup>1)</sup> Во второй разъ Крюковъ пропълъ: "А да вы пе знаите ли миъ". Собыр.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup>) Вивсто "Пустоволосьевичъ", подъ вліяніемъ имени Глівов Володьевича (Ne 80). Cooup.

Только дай мив-ка черной карабель;

40. Привезу-то я царицу тебъ Соломанику
А со разныма со товарами.—
Какъ давалъ ёму-то черной карабель,
Нагрузилъ его товары розноличнима.
Какъ пошолъ-то Васька Торокановъ Пустоволодьёвичъ,

45. А приходить онъ въ тотъ же Ерусалимъ-отъ-градъ. А приходить, прівзжаёть въ Ерусалимъ-отъ-градъ; А во ту пору царя Соломана-та въ домв не случилосе. А да ходить Васька, торгуёть товарами, по городу; А увидяла цариця Соломина:

50. "Ужъ ты гой еси, дородьней доброй молодець!
 А продай-ка мнѣ товару-ту, какой мнѣ-ка вѣдь надомно".
 Говоритъ-то Васька таковы рѣчи:
 — А пріѣзжай ко мнѣ на черной карабель;
 Покажу тобъ товары цярьськія.

А ушолъ-то Васька на черной карабель.
 А прі вхала цариця Соломаниха,—

А да самъ онъ приказалъ: "какъ взойдётъ цариця Соломаниха да на чернёнъ карабь,

Выпускайте вы вязки, мечите на воду, Роспускайте паруса бълы полотыняны".

60. А зашла тутъ цяриця въ каюту въ карабельнюю Выбирать товары, каки надобно; Отвязали туть да вязки да тутъ верёвки жа, А метали верёвки на воду, А поднели паруса товки полотьняны,

65. А пошли они да во синё морё.
Закачался ихъ да черной карабель;
Ишше туть-то говорить цириця Соломаниха:
"А какъ што у тя качеетьсе да черной карабель?"
Говорить Васька Торокановъ Пустоволодьевичъ:

70. — Это онъ всё качантьсе со старого,
 А не можотъ онъ да остоетисе. —
 А да какъ набрала она товаровъ розноличьнія,
 А какъ выходила тутъ изъ каюты вонъ на палубу. —
 Не увидяла она да всё своей земли:

75. "Охти, мит топерече топінёшенько! Я куды топерече діваюсе?"
Говорить-то Васька Тороканъ Пустоволодьевичь:
— Ты молчи-тко-се, прекрасная цариця Соломаниха! Я везу-то тебя за прекрасного царя Ивана Окульёва.—

### **— 453 —**

80. А да какъ приходить онъ во Царь-отъ-градъ, А стръчать туть царь Иванъ Окульевичъ, А берётъ-то ей да за бълы руки, Чълуёть ей въ уста сахарныя; А повёль въ свои полаты бълокаменны.

85. Какъ во ту пору, во то время
 А прівжаль царь Соломанъ изъ чиста поля;
 А спрошаль-то онъ у своихъ придворниковъ:
 "А какъ гдв моя цяриця Соломаниха?"
 — Ужъ ты гой еси, Соломанъ-царь премудрыя!

90. Какъ пришолъ-то изъ Цяряграда-то Васька Тороканъ Пустоволодьевичъ,

А увёзъ твою царицю Соломаниху За прекрасного царя Ивана Окульёва.— А какъ скоро онъ да бралъ свою да золоту трубу, Выходилъ-то на крыльцё косисчято,

95. А кричалъ онъ въ трубочку-ту золочёную: "Ужъ вы гой еси, дружина-я хоробрая! Ужъ вы освдлайте своихъ добры́хъ коней". А какъ дружина не ослышилась; А свдлали, уздали добры́хъ коней,

100. А скакали они да на добрыхъ коней, А повхали они къ Царю́граду Да къ прекрасному царю Ивану Окульёву Отымать цярици Солома́нихи. А да какъ прівхали-то ко Царю́граду,

105. Оставляль-то онь Соломань всё добра коня, Какъ вёдь самъ имъ говориль да таковы слова: "Ужъ вы гой еси, дружины мои хоробрыя! Составлейте бёлы шатры полотьняны, А караулы ставьте крёнкія, всё вёдь вёрныя.

110. Какъ заиграю я въ звончати гусли во перьвой разъ. А да какъ заиграю во второй наконъ, А свочите вы всё на добрыхъ воней, Поъзжайте вы во Царь-отъ-градъ; Заиграю токо въ третей наконъ,

115. А тогда рубите и старого, и малого, А хватайте прекрасного Ивана всё Окульёва, А да хватайте вы Ваську Тороканова, А пярицю-ту я въдь самъ сдёржу". Какъ пріёхаль туть Соломанъ-царь къ Ивану Окульёву на широкой дворъ, 120. Заходилъ-то онъ да на красно крыльцё.

А да какъ стръчала цяриця Соломаниха:

"Ужъ ты здрастуй-ко, Соломанъ-царь премудрой жа!

А прости меня да во перывой вины:

А увёзъ меня неволёй Васька Тороканъ Пустоволодьёвичъ".

125. Она начела поить, кормить царя Соломана;

А во ту пору навхалъ прекрасной царь Иванъ Окульёвнчъ. "Куды я топере спречусь жа?"

А какъ стоитъ тутъ у ей высокъ сундукъ.

- А замкну-то я тебя топерече въ высокъ сундукъ. -

180. Повалилсэ царь Соломанъ во сундукъ-отъ жа.

А стръчала она цяриця Ивана-то Окульёва:

"Ужъ ты гой еси, душочка мой, прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ!

Шьто сказали—парь Соломанъ хитёръ-мудёръ, А сидитъ-то онъ подъ гузномъ подъ бабымъ жо! «

- 135. Отмыкай-ко-се да ты сундукъ-отъ жа, Выпускай-ко-се царя Соломана. — Отмыкала она замочки-ти заморськія, Отпирала она кованъ сундукъ, Выпускала царя Соломана.
- 140. "Ужъ ты здрастуй-ко, премудрой царь Соломанъ жа!"
   Ужъ ты здрастуй-ко, прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ!
  А зачимъ жо ты у мня увёзъ да молоду жену?—
  "Какъ не я увёзъ, да Васька Торокановъ жа".
  Говоритъ-то ёго молода жона:
- 145. "Ужъ ты гой еси, прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ!
   Отсъки царю Соломану да буйну голову:
   Отойдётъ-то царь Соломанъ своей хитростью".
   Говоритъ прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ:
   Мнъ рубить-то головы у ёго въдь не за што:
- 150. Некакого навъку лиха не дълалъ жа.—
  Говорилъ тутъ въдь царь Соломанъ жа:
  "Ужъ ты гой еси, прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ!
  Не руби-тко миъ-ка съ плечъ да буйной головы,
  А какъ здълай-ко миъ-ка высокой рей
- 155. Да повъсь-ко на рей три-то петёлки: А какъ перьву петелку здълай-ко-сь липовую А другу-ту петелку здълай всё варовую 1),

<sup>1)</sup> Варова назывантьсе.

А третью-ту петелку зділай ты шолковую;—

А (въ) липову-ту мив положить буйну голову,

160. А бълы руки положить въ петелку варовую,

А різвы ноги положить въ петелку въ шолковую".

А да какъ приказалъ да здълать всё высокой рей,

А да всё здълать три-то петёлки;

А да повъстилъ прекрасной царь палачей да немилосливыхъ:

165. "А ведите-ко царя Соломана да на высокой рей".

А какъ повели царя Соломана,

А позади идёть прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ съ царицёй Соломанихой,

А какъ съ Васькой да съ Торокановымъ;

А со всего народъ граду сбъгаитьсе

170. А смотрить смерти царя Соломана.

А какъ приходилъ-то царь ко рею всё высокому;

А какъ хочеть ступать да на перыву ступень,

Ишше самъ онъ, царь Соломанъ, говорить да таковы рѣчи: "Ужъ ты гой еси, прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ!

175. A позволь-ко инъ зыграть, на перьвой ступени поиграть да попотъщитьсе,

А во ти жа поиграть да въ звончаты гусли". Говорить-то царь Соломанъ таковы ръчи,

А какъ говорила цариця Соломаниха:

— Не давай царю Соломану въ звончаты гусли:

180. Отойдётъ-то царь Соломанъ своей-то хитросью-ту, мудростью.—

"А да тутъ гдъ же отойти царю Соломану? А топерече-то я, царь Соломанъ, всё у васъ въ рукахъ". Заигралъ тутъ въ звончаты гусли;

Услыхали туть дружиночки въ чистомъ поли,

185. Они скоро обирали бълы шатры пллотыняны, А да какъ поъхали къ Царюграду жа. Заступалъ Соломанъ-царь да на втору ступень: "Ужъ позволь-ко, прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ, да зыграть во второй наконъ,

Мнъ потъшить собя и тебя со царицёю".

190. Говоритъ тутъ да цариця Соломаниха:

— Не давай ты ёму играть да въ звончаты́ гусли: Отойдёть-то царь Соломанъ своей хитросью-ту, мудростью; А какъ царь Соломанъ былъ весьма хитёръ.— Говорилъ тутъ всё Иванъ Окульёвичъ:

95. "Играй-ко, царь Соломанъ, скольке надомно".

Какъ туть заигралъ-то во второй наконъ, Завзжали ти-то молодпы во Царь-отъ-градъ,

А скакали черезъ ствну городовую.

А да какъ обступать-то царю Соломану на третью ступень,

200. Самъ онъ говорить да таковы ръчи;---Позади идётъ прекрасной царь Иванъ Окульёвичъ, А по бокамъ идутъ палачи да немилосливы; --Говорилт. тутъ Соломанъ-царь премудрыя: "Ты позволь-ко мив сыграть въ последней разъ,

205. А мнъ-ка тебя, царя, потъщити".

Говоритъ цариця Соломаниха:

— Не давай играть цярю Соломану. — "А какъ гдъ жа ёму отойти да своей хитростью? А играй, царь Соломанъ, скольке тебъ надобно ..

210. А какъ заиграль-то царь Соломанъ во-въ третей наконъ, Наскакала его дружиночка хоробрая. Какъ топерече игратъ да приговариватъ, А царю съ царицей наговариватъ: "Не видать вамъ смерти царя Соломана!

215. Во перывыхъ схватила Ваську Тороканова, Во вторыхъ схватила прекрасного даря Ивана Окульёва; А царицю онъ Соломанъ самъ въ рукахъ держилъ. А какъ клали Ваську Тороканова въ петлю липовую, А царицю клали всё въ варовую,

220. Какъ царя Ивана Окульёва въ шолковую; А да тутъ имъ всимъ трёмъ смерть пришла.

84.

# Смерть царицы (Настасьи Романовны).

А къ чему жа, братцы, пріуныла всё быстра ръка, Не гремять-то порожки быстрыя? А къ чему жа, братцы, пріумолкло-пріуныло солоно морё? А къ чему жа, братцы, пріуныли, не шумятъ-то да лъсы ?кынмэт

5. А къ чему жа, братцы, поднебесная звёзда съ неба отпа-

А въ чему жа, братцы, воску ярого свъщна да потыхала жа? Благовърная цяриця приставляласе; Порушалась эта наша въра православная 1).

<sup>1)</sup> Затамъ Крюковъ пропаль: "А къ чему жа, братцы, пріуныли берега да рачки быстрыя?"

Говорить-то она таковы рвчи:

- 10. "Ужъ вы дети, мои-то два царевиця, Два царевиця мои-то, два любимыя, Два любимы вы ученыя! А подите-тко ко своёму родну батюшку, Ко грозному-то цярю Ивану всё Васильицю;
- 15. Вы сходите-тко къ ему въ сенотъ-отъ жа, Позовите-ко-се мнѣ его проститисе; А вы знаите, какъ прійти къ ему, всё слово́ сказать: Вы придите, станьте на ти жа жилы подколѣнныя. Да вы говорите грозну царю, своёму родну батюшку:
- 20. "Ужъ ты гой еси, грозныя цярь Иванъ Васильевиць!"— Вы подите-тко къ ему, позовите ко мнъ-то всё проститисе". А какъ туть-то два царевиця да не ослышились; А надъли оны своё платьё цьвътноё, А приходять они въ сеноть къ своёму родну батюшку,
- 25. Ко грозному-ту цярю Ивану-ту Васильицю;
  А онъ сидитъ-то на престоли всё на цярськомъ же,
  А на головы надътъ да вънець цярськія,
  А въ рукахъ держитъ-то онъ чудной-отъ крестъ.
  Они стали на жилы-ти на подколънныя,
- 30. Они били 1) своему цярю-батюшку:
  "Ужъ ты гой еси, грозныя цярь Иванъ-сударь Васильевиць!
  А зовё тебя цяриця наша матушка
  Во послъдней-оть разъ съ тобой проститисе".
  А тому-то въдь царь не ослышилса;
- 85. Соходилъ-то онъ со престола-то со цярського,
   Скидывалъ-то онъ вънець всё цярськія,
   А сымалъ съ себя порфиру цярськую,
   А онъ клалъ на престолъ на цярськія,
   Онъ пошолъ-то скоро ко цярици-то, своей къ молодой жены,
- 40. Онъ въдь скоро 'ходилъ къ ей въ свътлу свътлицю. Увидала его молода жона, Ише та же цяриця благовърная: "Ужъ ты гой еси, грозныя цярь Иванъ Васильевиць! А какъ буду я тебъ наказъ наказывать:
- 45. Ты не будь жа горечь, не будь спальчивъ жа, До своихъ ты малыхъ дъточекъ будь ты милостивъ, А до двухъ-то всё младыхъ пяревицей;

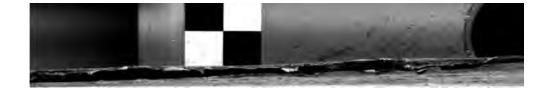
<sup>1)</sup> Т. е. челонъ. Собир.

Я ишше тебъ буду наказъ наказывать: Ты постой-ко-се за въру православную,

- 50. Ты постой-ко за манастыри-ти спасеныя, А за ти же за черквы-ти за Божія; Я ише тебъ буду наказъ наказывать: Ужъ ты будь ты кротокъ, будь ты милостивъ До чужихъ-то до дъточокъ,
- 55. Новобраныхъ всё солдатушокъ:
  Стоятъ-то они за въру православную,
  За тобя, цяря Ивана Васильиця,
  За всихъ-то князей, за бояръ;
  Я ище буду тебъ наказъ наказывать:
- 60. До своихъ-то до князей будь ты кротокъ, будь ты миле стивъ.

А до тихъ жа ты князей, всё бояръ жа; Я ище тебъ буду наказъ наказывать: Ужъ ты будь ты кротокъ, будь ты милостивъ А до тихъ жа хрисьянъ да чёрнопахотныхъ:

- 65. Ты наложь-ка на ихъ подати по три денёжки,—
  Наберёшь ты многи тысячи;
  Ты положь на ихъ по три копестьки,—
  Ужъ ты много насбирашь казны несчётныя;
  Я ишше тебъ буду наказъ наказывать:
- 70. Посл'в моего-то бываньиця,
  Не женись-ко-се ты въ проклятой Литвы,
  Въ проклятой Литвы, орды поганыя
  У Кострюка-Небрюка на родной сестры,
  На той жа на Марьи Небрюковны:
- 75. Какъ порушитсе ваша въра православная<sup>4</sup>. А какъ тутъ царь розьерилса жа, Розьерилса опъ да розсердилса жа; Убъжалъ-то опъ отъ царици, изъ спальнёй опъ. А во ту пору, во то время
- 80. Поднебесная звъзда съ нёба отпадала, Воску ярого свъщша да потыхала жа, Православна въра порушаласе; Благовърная цариця приставлиласе. А потухла свъщша да воску ярого,
- А преставилась цяриця благов врпая,
   Порушилась наша в вра православная.



85.

# Кострюнъ 1).

Какъ задумалъ Грозный-отъ царь Иванъ Васильевичъ женитисе, Женитисе да обручатисе Не въ камянной Москвы,

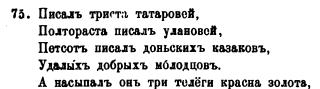
- 5. Да не въ святой Руси,
   Не на святой Руси,
   Да въ проклятой Литвы въ поганыя—
   У Кострюка-Небрюка молодого
   На той жо на родной сестры
- 10. На Марьи Небрюковны. Да просиль онъ приданого Полтораста просиль улановей, Триста просиль татаровей, Петсоть просиль доньскихь казаковь,
- 15. Удалыхъ добрыхъ молодцовъ;
  Три телёги просиль онъ красна золота,
  Три телёги просиль онъ чиста серебра,
  Да три телёги просиль мёди всё козарочки,
  Три телёги просиль онъ скатна дорогого, мелка жемчуга.
- 20. Давалъ-то онъ полтораста улановей, Триста давалъ татаровей, Петсотъ давалъ доньскихъ казаковъ, Удалы́хъ добрыхъ молодцовъ; Да три телёги давалъ онъ красна золота,
- 25. Три телёги даваль онъ чиста се́ребра, Три телёги даваль онъ мѣди-козарочки, Три телёги скатна жемчуга. Какъ задумаль нашь Грозныя царь Иванъ Васильевичь ѣхати
- 30. Въ прокляту орду поганую, Да въ поганую Литву, Литву женитисе На той же на Марьи Небрюковны. Да какъ начялъ онъ збиратисе, Собрунятисе да отправлятисе
- 35. Въ ту жа въ прокляту Литву въ поганую.

<sup>1)</sup> Эту старину Крюковъ пълъ речитативомъ, останавливаясь после каждаго 4—7-инстишія. Собир.

Онъ здравосцалъ 1) да грези черныя, Онъ здравосцалъ да лъсы темныя, Онъ здравосцалъ да ръчки быстрыя, Онъ здравосцалъ да въ прокляту Литву.

- 40. Прівжаёть къ Дюку Кострюку на широкой дворъ; Какъ стрвчаёть Дюкъ Кострюкъ-отъ, Да стрвчае молодыя Грозного царя, Да ведёть онъ въ свои свътлы свътлици Да во столовы новы горьнчин;
- 45. А садилъ-то Грозна царя да за дубовы столы, за скатерти браныя, А за ти же за ъствы сахарныя. Какъ вси сидять и пьють, ъдять и хвастають; Грозныя царь Иванъ Васильевичъ
- 50. Сидитъ не пьётъ, не ѣстъ, ничѣмъ не хвастаётъ. Кострюкъ Пебрюкъ по полаты похаживатъ, Съ ножки на ножку переступыватъ, Жолты́ма кудрями принатряхиватъ, Златыма-ти перснями принашшалкиватъ.
- 55. Самъ онъ говоритъ да таковы рѣчи, да таковы слова: "Какъ вси у меня-то на пиру сидятъ пьютъ, ѣдятъ, И вси у меня да хвастаютъ; Какъ пріѣзжей-отъ гость сидитъ Не пьётъ, не ѣстъ, не кушаётъ,
- 60. Нечимъ онъ у меня не хвастаётъ. Ужъ я разъ тебя мъстомъ обсадилъ, Или винной чарой тебя обнесли, Мои ъствы тебъ не по души, Не по души, не по разуму,
- 65. Эли князи мои, бояра
  Надъ тобою посьмъхаютце? 
   Ужъ ты вой еси, Небрюкъ Кострюкъ молодыя!
  Питья, ъствы мив-ка по разуму,
  Винной меня чарой не обнесли,
- 70. И нехто надо мной не посьмъхантьце. Да какъ я къ тебъ пріъхалъ Не пить, не ъсть, не кушати;—
  Ты дай же мнъ парьчоной, посулёной.—
  Чечасъ Кострюкъ Небрюкъ

<sup>1)</sup> По объясненію Крюкова—провхаль. У Кирши Данилова соотвітствующее місто читается: "Здравствуєть царь-государь черезь ріки быстрыя", ж пр. Слід., это слово искажено взъ "здравствоваль". Собир.



80. Насыпаль онъ телёги чиста серебра, Три телёги онъ мізди всё козарочки, Три телёги скатна мелка жемчуга. Да какъ началъ Грозной царь Иванъ Васильевичъ Сряжатисе, отправлятисе

85. На ту жа на съвятую Русь, въ камянну Москву.
Какъ потхалъ нашъ Грозной парь Иванъ Васильевичъ;
Онъ здраво протхалъ грези чёрныя,
Онъ здраво протхалъ лъсы тёмныя,
Онъ протхалъ ръчки быстрыя;

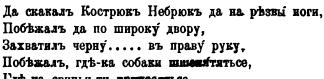
- 90. Онъ здраво прівхаль во матушку да въ камянну Москву Со тою со Марьей Небрюковной. Туть пошоль у ихъ чесёнь пиръ навесели. Вси туть пьють, вдять, хвастають; Какъ любимой-отъ ёго шуринъ сидить,
- 95. Не пьёть, не ъсть, не кушасть И ничимъ сидить не хвастаёть; Онъ повъсиль голову съ могучихъ плечъ, Онъ потупиль очи въ середу кирпичнюю. Говориль тутъ Грозныя царь Иванъ Васильевичъ:
- 100. "Шьто же ты, любимой шуринъ, не кушаешь?
   Эли мъсто тебъ не по вотчины,
   Питья, ъствы тебъ разъ не по разуму?"
   Мъсто-то мнъ-ка по вотчины,
   Питья, ъствы по разуму, по души:
- 105. Винной-то чарой меня не обнесли,
  Иехто надо мной пе посьмъхантьце,
  Не князи, не бояра.
  Я у тя спрошу: есь ли у васъ въ камянной Москвы Таковы борьци, таковы борьчи,
- 110. Удалы добры молодци?—
  Да какъ бралъ-то тутъ Грозныя царь Иванъ Васильевичъ
  Золоту трубу розрывчяту,
  Выходилъ онъ на крылечко косивчято,
  Кричалъ-то онъ въ золоту трубу:
- 115. "Ише есь ли у насъ въ камянной Москвы таковы борьци?" Услыхалъ туть изъ того ряду,

Изъ того ряду коже́венна, Услыхалъ тутъ Потанюшко Хроменькой; Хроменькой, самъ тоненькой,

- 129. По животу онъ пережимистой,
  На праку ногу подпадывать,
  На леву подкольтривать,
  Костылькомъ онъ помаживать,
  Къ цярському дворцю подвигантьце.
- 125. Увидалъ тутъ Кострюкъ Небрюкъ:
  "Это чортъ идётъ, не боровшшякъ ¹),
  Водяной идётъ, не роспотвшильшикъ!"
  Онъ скачётъ черезъ вси столы дубовыя,
  Черезъ вствы сахарныя,
- 130. Да бѣжалъ-то онъ да на новы сѣни, Да на красно крыльцё да на широкой дворъ. Какъ говоритъ тутъ Потанюшко Хроменькой, Хроменькой да самъ тоненькой: "Ужъ ты гой оси, Грозныя царь Иванъ Васильевичъ!
- 185. Мы положимъ промежь собой запов'ядь великую: Неровно которой которого бросить, Руку, ногу сломить, Хребетну ли кость повыломить, Изъ платья ли повылупить (1).
- 140. Смотритъ тутъ Грозныя царь Иванъ Васильевичъ съ Красна крыльця. Какъ начели Кострюкъ Небрюкъ боротисе Съ Потанющкой Хроменькимъ, Съ Хроменькимъ съ имъ, съ тоненькимъ,
- 145. Какъ начели боротисе, водитисе. Какъ Потанюшко Хроменькой, Хроменькой, самъ тоненькой, По животу пережимистой На праву ножку подпадывалъ,
- 150. На лѣву́ подковыривалъ, Костылькомъ онъ помахивалъ, Какъ металъ тутъ Кострюка Небрюка На матушку сыру́ землю́, Онъ вѣдь его изъ платья повылупилъ,
- 155. Хребётну кость повыставиль.

<sup>1)</sup> Bopotice.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Подъ судъ не отдавать.



160. Гув-ка свиньи-ти приносятьсе, Гув-ка комин люшиятьсе. Говорить туть Марья Небрюковна: "Это чорть, не борошьство, Водяной, не роспотвшельсьтво!" 1)

86.

# Орсенно (Ансенно) <sup>2</sup>).

(Слышаль отъ престьянь съ верхней Мезени).

А Грозныя царь Иванъ Васильевичъ задумалъ строить втору Москву, втору Москву на Вологды. Не могь-то онъ построить второй Москвы на Вологды; тольке выстроилъ черьковь Миколину на томъ-то городи на Вологды; положилъ золотой казны сорокъ тысечей. А задумалъ-то Орсёнко посмотрить государёва строеньиця, не второй Москвы, черьквы Миколиной, того жо строеньиця государева. Пошолъ-то Орсёнко путёмъ-дорогою, удюлъто во стороноцьки гамъ, говорю великую. Захотилось посмотрить Орсёнку, хто такой розговариватъ. Дълятъ тутъ воры-розбойники золоту казну, золоту казну да государеву изъ той церьквы Миколиной; церькву подломять и украдутъ. Подходилъ-то Орсёнко тутъ къ ворамъ-розбойникамъ: "Ужъ вы воры-розбойники! дайте мнъ такой же пай". Не даютъ-то воры-розбойники такова паю. Просилъ тольке у нихъ полупаю; не даютъ они и полупаю. Про-

<sup>1) —</sup> Тебѣ како дѣдо?—царь-отъ говоритъ. Тутъ и всимъ смѣшно падо2) Крюковъ разсказывалъ эту старину словами, т. к. онъ плохо ее знаетъ; начало ея онъ совсѣмъ забылъ. А. М. Крюкова (I) слышала отъ Гаврилова брата старину про Орсбика, но помнитъ только, что "Ему смерть пришла да немилосьмива". Братъ Ивана Прыгунова (IX) разсказывалъ содержаніе старины про Оксёмушка Перементесния, который, встрѣтивъ разбойниковъ, дѣлившихъ казну, попросилъ у нихъ себъ пая, но они не дали ему и четверти пая; тогда онъ вырвалъ дубъ съ корнемъ и всѣхъ разбойниковъ перебилъ. Имя Арсенки встрѣчаемъ въ одной изъ легендъ о Никонъ, распространенныхъ въ Поморъъ: "Говорятъ, въ исправлени инитъ Никону помогалъ итъто Арсенко, по воображенію раскольниковъ, нѣчто въ родѣ злого духа". (Ефмеко, Матеріалы по втнографіи русскаго населенія Архангельской губ. І, 220). Этотъ Арсенко, несомнѣнно,—Арсеній Грекъ, который много работалъ по исправленію и переводу книгъ, а ранѣе былъ въ ссылкѣ въ Соловецкомъ монастырѣ. Собыр.

силъ-то онъ тольке треть паю; не даютъ-то они и треть паю. Просилъ онъ тольке четеерть паю; не дають они и четверть паю. Просилъ тольке цети рублей; не даютъ-то Орсёнку и цети рублей. Розьерилось туть Орсёнка ретиво серьцо; хваталь онъ сырой дубъ изъ матушки сырой земли, высоко-то онъ металъ по поднебесью. Тутъ розбойники да испугалисе, по тёмному люсу розьбъжалисе. Какъ собралъ Орсёнко золоту казну несчётную, онъ собраль ей сорокь тысечей, пошоль онь на втору Москву, на Вологду. Какъ приходитъ Орсёнко въ славну Вологду, заходитъ въ царевы больши кабаки; ужъ онъ началъ пить вино запоеми, откупать онъ зачяль сороковками; самъ онъ пьёть и голей поить, голей поить, кабацькихъ пьеницей: "Ужъ вы молите Бога за Орсёнка!" Они пьють вино да Бога молять за Орсёнка. Прошлато та славушка по городу по Вологды, шьто есь такой, -- откупать вино да сороковками, самъ пьёть да и голей поить. Прошла по городу по Вологды; -- поимали Орсёнка во царевомъ большомъ кабакъ, посадили въ темну темницю; посадили Орсёнка въ темну темницю, приготовили ему да высокой рей; повели-то Орсёнка на высокой рей, -- со всёго города народъ сьбъганть це, сьбъгають це да сьъжжаютьце. Повели-то Орсёнка на высокой рей; говорить-то Орсёнко таковы ръчи: "Ужъ вы гой еси, народъ православной! но ходите смотръть моей сьмерти: моя сьмерть страшна будеть, грозна, немилосьтива". Какъ умной-отъ народъ назадь ворбтитьце, а глупой-отъ народъ вперёдъ идётъ. Говорилъ-то Орсенко во второй наконъ: "Ужъ вы гой еси, народъ православныя! не ходите смотрить моей сьмерти: моя сьмерть будеть всимъ страшна, всимъ страшна, грозна и немилосьлива". Говорилъ-то Орсёнко да во-въ третей наконъ: "Ужъ вы гой еси, народъ православныя! не жодите смотрить моей сьмерти: моя сьмерть будеть всимъ страшна, всимъ страшна и немилосьлива". Привели-то Орсёнка на высокой рей; хотять-то Орсёнка класьть въ петелки. Какъ хватиль то Орсёнко высокой рей, онь изъ матушки сырой земли, начелъ-то онъ реёмъ помахивать по тому народу православному; побъжали народъ да православной, куды кому надобно. Испугались тутъ Орсёнковой сьмерти, пускали Орсёнка. Пошолъ-то Орсёнко опеть пить постарому; приходить во царевы больши кабаки, самъ пьётъ и голей поить: "Молите Бога за Орсёпка!"



### IV.

Анна Ивановна Василева, дъвица 56 лътъ, неграмотная, уроженка Нижней Золотицы. Живетъ она въ домъ своего зятя и, такъ какъ у нея нътъ большого достатка, по временамъ (напр., на страдную пору) нанимается приходящей работницей къ богатымъ односельчанамъ. Старины она переняла по большей части еще дъвочкой лътъ 10 отъ волотицкихъ "мужиковъ", теперь уже покойныхъ. Кромъ предлагаемыхъ здъсь старинъ, она знаетъ слъдующія: 1) Дунай (разсказывая содержаніе старины, она называла его Алешей Поповичемъ; выпущенный изъ темницы, онъ сватается на Настасъъ, дочери короля Задонскаго; соперникомъ его является князъ Данило Бълый девяноста лътъ), 2) Дюкъ, 3) Девять разбойниковъ и ихъ сестра, 4) Квязь, княгиня и старицы: "Былъ князь Михайло девяноста лътъ".

**87.** 

# Чурило и невърная жена.

Ай о вёшномъ было праздинцьки во Тронци, Нападала порожа сивгу бълого. Шьто по той по порошици, бълу сивгу Шьто не бъленькой-оть зающко проскаживаль,

- 5. Не сърой горносталющео прорыскиваль,— Туто шло-прошло два брателка крестовыя, Два крестовы прошло братьиця, названыя: Во перьвыхъ-то шолъ Цюрилушко Опленковиць, Во вторыхъ-то шолъ Олёшенька Цоповинь младъ.
- 10. Какъ Олёшенька пошоль да во Божью церьковь, А Цюрилушко пошель да къ нироку двору, Къ широку двору пошоль-отъ къ Перемятьёву. Онъ заходить на крылецюшко прекрасноё, Онъ беретьце за колецько за серебряно,
- 15. Ужъ онъ дерытать за ремешокъ семищолковой. Увидала его дъвушка-служаноцька, Какъ любима Перемятьева илемяньниця, Огворила окошоцька немножоцько: "У насъ хто стоитъ сегодни на крылецюшки,
- 20. Хто брецить стоить (въ) серебряно колецюшко?"
   Ужъ ты вой еси, дъвушка-служаноцька,
   Ты любима Перемятьёва племяньниця!

Онъ коротенькимъ хвостикомъ поправливатъ. Ишше это, братци, цюдо—не цюдо;

Я видалъ ишше цюдышко цюдий того.
 Ишше жонки-ти, давки бажать съ укватами,
 Ишше маленьки ребята бажать съ подблами.
 Ишше это, братци, цюдо—не цюдо.

89.

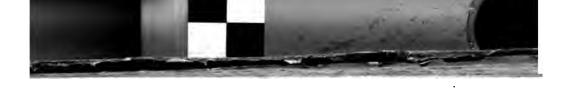
## Егорій Храбрый и его мучитель.

(Эту старину Васильева перенила у номории Александры, родомъ изъ Палицы, на Терскомъ берегу).

Ише туры-ти, олени по горамъ пошли, Ише бълы-ти заеци по засъкамъ, Ише рыба-то ступила въ морську глубину, Ише на небо взошолъ да младъ свътелъ мъсець,—

- 5. Ишше на землю родилсэ могуць богатырь
  Ишше на имя Ёгорья-свъта Храброго.
  Какъ во лбу-ту у Ёгорья красно солнышко,
  Въ затылу-ту у Егорья младъ свътёль мъсень,
  По косицямъ мелки звъзды катаютьце,
- 10. За ушми-ти бълы зори замыкаютце. Ишше сталъ у ей Егорей пети, шти годовъ, Ишше сталъ у ей Егорей конёмъ владать, Онъ конёмъ у ей владать да копьёмъ шурновати. Какъ прошла эта въстоцька по всей земли,
- 15. И по всей она земли по Светаруськія. Какъ узнало-то царишшо невърноё, Какъ невърноё царишшо Ондреенишшо; Ужъ онъ силу-ту всю нашу повырубилъ, Ишше Божьи-ти церьквы на дымъ спусьтилъ,
- 20. Царя Өёдора Смоленського подъ мець склониль, Онъ царицю, доць Прекрасну изуродовать хотълъ. Какъ цяриця, доць Прекрасна хитра-мудра была, Шьто хитра-мудра была, да во Пешоръ-горы ушла, Уносила своёго да цяда милого,
- 25. Ишше на имя Ёгорья-свёта Храброго <sup>1</sup>). Ишше сталь у ей Ёгорей благословленьиця просить: "Ужъ ты маменька, маменька родимая моя! Благослови-тко мив, маменька, ёхати

<sup>1)</sup> Сиоленьской цярь быль ему родной дядя.



- Ко тому же ко царишшу ко невърному, 80. Ко невърному царишшу ко Ондреенишшу". Ише тутъ-ли цяриця слевно сплакала: — Ужъ ты гой еси, цядо моё милоё, Ишше на имя Ёгорья-свъта Храброго! Ты поъдешь къ цярю да къ Ондреенину, —
- 35. Онъ тибя, моя цядо, повырубить, Ипше буйною голову со пледь сказьнить, Миня, родну матерь, одну погубить.— Отвъцять ей Егорей-свъта Храброй-отъ: "Ужъ ты маменька, маменька родимая моя!
- 40. Я повду ко городу ко Кіеву, Я повду самъ, безъ благ'словленья твоёго". Какъ садилез Егорей на добра коня 1)— Не увидяла собранья богатырьского; Во цистомъ-то поли да курева стоитъ,
- 45. Курева-та стоить да дымъ столбомъ ў его валить. Прівжаеть ко городу ко Кіеву, Какъ на городъ завжаеть не воротами, Онъ на Кіевъ завзжаеть не широкима. Увидаль ёго паришшо Ондреенишшо;
- 50. Отправляеть онъ могуцихъ, сильнихъ богатырей. Ай съвжжаютьце богатыри на добромъ кони, Не поддаваетьце Ёгорей-свъта Храброй онъ, Побиваётъ свътъ-Егорей онъ въдь Храброй-отъ Трёхъ могуцихъ, сильнихъ богатырей <sup>2</sup>)...

(Конца не помнить).

V

Рукопись покойной Устиньи Крюковой. Листокъ со стариною объ осадъ Соловецкаго монастыря найденъ мною въ Нижней Золотицъ у одной старухи; онъ находился среди рукописей со статьями церковнаго содержанія и духовными стихами: объ Іоасафъ-царевичъ, о кончинъ и о гръшной душъ. Въ одной изъ тетрадокъ съ духовными стихами на-

<sup>1)</sup> Эта семи лътъ ужъ онъ сталъ.

<sup>2)</sup> Стрълели, палили исъ пушокъ—подстрълить не могли. Черевъ три года явился къ матери здоровой.

ходится запись: "1813 года Устинья Крюкова", на другой бумажный водяной знакъ: "В. Ф. П. М. 1815". Слъд., ст рина была записана (или списана со стараго оригинала?) в десятыхъ годахъ XIX в. Владелица рукописей въ молод сти жила у своей тетки Устиньи Крюковой въ Онуфріе ской пустыни Мезенск. у., въ 100 верстахъ отъ Золотиці и тамъ выучилась грамотъ отъ скитницъ. Рукопись писан безъ раздъленія на стихи; начало старины въ ней оторв но, и поэтому оно приводится по записи со словъ старухі владълицы рукописи.

90.

### Осада Соловецнаго монастыря.

Чьто во славномъ было царствъ, Во великомъ государствъ Переборъ былъ боярамъ, Пересмотръ былъ воеводамъ;

- 5. Изъ бояръ, бояръ выбирали, Воеводой поставляли; Что есть выбрали воеводу. Его роду непростого, По фамильи Солтыкова,
- 10. Петра сына Алексвевиця. Посылали воеводу Къ Соловецькимъ чудотворцамъ Манастырь ихъ розорити, Стару въру порушити,
- 15. Стары книги изодрати И огню ихъ придати,

(Далъе приводится по рукописи, съ разноръчіями по записи со словъ) Всъхъ сътарцевъ прирубити Ивсинъе 1) море пометати. Что возговорить воевода

20. Съ великимъ плачемъ слезнымъ Что нелзя того подумать На святое то <sup>2</sup>) мѣсто На прекрасною киновию.

Что возговоритъ государь царь

<sup>1) &</sup>quot;Въ спне".

<sup>2) &</sup>quot;Это".

- 25. Алексей сударь михайловичь. Ты добро добро воевода Я велю тебя казнити Руки ноги отрубити Збуйною 1) голову отпилити.
- 30. Воевода ужасался И 2) слезами обливался Погоди меня казнити Прикажи речь говорити Поручи мне силы 3)
- 35. Стрельцовъ буйцо 4) исальдатовъ. Что садился воевода Волехи да во лежвия стружечки в) Потянули ветры 6) Со восточную сторонку
- 40. Приносило воеводу Къ соловецкимъ чюдотворцемъ Ko манастырю свъто $^{7}$ ) Конгумену честному Что стрелялъ воевода
- 45. Во соборную божию церковъ Уронилъ воевода Богородицу со престола Все в) сътарцы испугалисъ Постенамъ пометались
- 50. Водно место сбирались Водно слово говорили ) Во Москвъ было во царстве Въ грановитой во полаты Отворялись отворялись царьския двери
- 55. Воскрычали возопили У васъ естьли караули

<sup>1) &</sup>quot;Буйну".

<sup>2) &</sup>quot;Самъ".

<sup>3)</sup> Приб. "много".

 <sup>&</sup>quot;борцовъ".

в): "Во легошеньки стружочки".

<sup>6)</sup> Приб. "буйны".

<sup>7) &</sup>quot;Ко манастырю святому".

<sup>8)</sup> Bcu".

<sup>9)</sup> Вси".
9) Пропущены 4 стиха, передающіе рачь старцевь: см. стр. 199. Собир.

Гонцы скоры бы посылали за веле organisma (val. 4. ). 0.1 9. 11 Скорбее бе манастырь 1) не розоряли Й <sup>2</sup>) старцевъ не рубили TABLE OF BUILDING 60. И въры бы не рушили. Что возговорить игумень в селения учения уче 19. Berroug More H. Ott Вы духовный мой дети major defenda sabben if H Уже стойте не здаватесъ minimus new mondi За христа бого умирайте ip to make production of the damage. A submission for sell

For elegants are except to a markets of the decision of the end against a second of the elegant to a continue of the many are elegant. (Consequence of the elegant to a continue of the elecant to a continue of the elecan

40. Hp. soeuro (ganty) The continuous and and the con-Ro where engine which is Mostywesty and contro expension process

46. Bo so operate statems to the North Report of the North Report of the Repo

7.) Botho mean comparant. Bajano encies e opporation. Bothowns and acceptant. On apanetarioù acceptant.
3.) A panetarioù acceptant e canton.

> ्रात्त्र व्यक्तिक व्यक्तिक व्यक्ति । स्टब्स् इत्यत्त्र व्यक्तिक व्यक्तिक स्टब्स्

1) "Чтобы манастыря"

<sup>2</sup>) "Чтобы".

э) Старуха разсказывала, что московское войско стояло у монастыря 3 года, и взяло его только потому, что одинъ монахъ показалъ Салтыкову потанной ходъ. Собир.



# Верхняя Зимняя Золотица,

VI.

Өедорь Тимовеевичь Пономаревь (уличное прозвище Почошкинъ 1), неграмотный старикъ 70 или 71 года, содержатель земской станціи (по м'встному "станціонъ"); онъ обязанъ возить проважее начальство въ Нижнюю Золотицу ("Устье"), Инцы и Козлу, за что получаеть въ годъ 300 рублей. Кромъ того, онъ занимается ловлей семги въ Бъломъ моръ, въ нъсколькихъ верстахъ отъ устья р. Золотицы. Семейство его состоить изъ четырехъ замужнихъ дочерей и двухъ женатыхъ сыновей, съ которыми онъ подълился только нынъшній (1899) годъ; одинъ изъ нихъ еще не успъль выстроить себъ домъ и живетъ пока въ домъ отца. Этимъ лътомъ они общими усиліями строять яхту, а раньше мореходное судно было только у другого сына, такъ что Өедоръ никогда не былъ "корабельщикомъ". Лътъ 25 тому назадъ онъ служилъ старостой при Верхне-Золотицкой церкви и, будучи большимъ пріятелемъ покойному священнику Ивану Розанову 2), неръдко пълъ ему "былины" (такъ онъ одинъ называлъ старины, очевидно, усвоивъ ото названіе отъ священника); навърное, и записывалъ Розановъ отъ него, п. ч. Пономаревъ знаетъ всв шесть старинъ, записанныхъ въ Зимней Золотицъ и напечатанныхъ у Ефименка 3): Первая повздка Ильи Муромца, Бой Добрыни съ

<sup>1)</sup> У его отца быль брать, который въ детстве сильно картавиль и зваль его вивето Тимошка.—Почошка, и это прозвище утвердилось за нимъ, вследствие чего сынь всемь известень подъ именемь Почошкина.

<sup>2)</sup> Въ первой части "Матеріаловъ по этнографія русского населенія Архангельской губерніи", Ефименко, онъ названъ "Владимірецъ-Розановъ" (стр. 14, 46), во второй же части—"Ва". (с. 10, 47); такимъ образомъ, часть его фамиліи принята за имя.

<sup>3)</sup> Т. II, 10-25; перепечатаны въ "Русскихъ былинахъ", Тисоправова и Мимера II, № 5, 15, 32, 49, 67, и 44 (стр. 283).

Ильей Муромцемъ, Дюкъ, Соломанъ (а не Соломонъ), Иванъ Годеновичъ, Дунай; послъднюю старину онъ знаетъ не всю, и прежде не зналъ до копца; дъйствительно, въ записи Розанова разсказъ о встръчъ Дупая съ Настасьей очень скомканъ, а конца былины совсемъ неть (ср. въ этомъ сборникъ № 75). По характеру Өедөръ Тимоееевичъ-веселый, добродушный старикъ; онъ любитъ балагурить и шутить съ дъвушками. Но эта шутливость соединяется въ немъ съ върностью завътамъ старины и добропорядочностью: онъ не куритъ и не пьетъ. Замъчательная память его видна изъ того, что онъ умъетъ пъть не менъе 14 старинъ; она обцаружилась между прочимъ въ томъ, что онъ подробно разсказываль мит исторію объ испанскомъ рыцаръ Вениціянъ и королевнъ Ренцивенъ, исторію, которую давно уже читалъ ему племяпникъ; при разсказъ онъ не затруднялся передавать такія непривычныя для его уха названія, какъ король Брамбеўсь, Мальтійскій островъ и пр. Старины опъ поетъ сильнымъ пріятнымъ голосомъ и какъ виртуозъ-свободно, легко, не подыскивая выраженій; благодаря этому, онъ славится какъ очень хорошій сказатель.

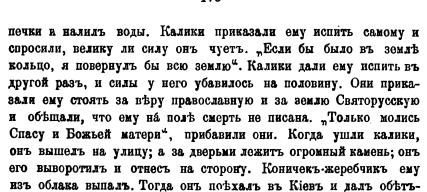
Изъ былинныхъ героевъ Пономаревъ пикогда не слыхалъ именъ: Соловья Будимировича, Ставра, Ивана Гостинаго, Сухмана, Вольги и Микулы, Волха Святославьевича, Василія Буслаевича. Кромъ предлагаемыхъ здѣсь старинъ и 6 вышеозначенныхъ, онъ знаетъ слѣдующія: 1) какъ Добрыня ѣздилъ на Пучай-рѣку, 2) Потыкъ, 3) какъ Чюрилюшко жилъ съ Перемятовой женой, 4) смерть жены Грознаго царя, 5) слышалъ разсказы о Святогоръ и говорилъ, что они отпечатаны въ книжкахъ, но чтобы кто-нибудь пѣлъ на голосахъ — не слыхалъ.

91.

### Исцъленіе Ильи Муромца 1).

Илья Муромець тридцать льть быль больной, сидьль на гноищь. Однажды пришли къ нему двъ калики (святымъ дукомъ) и попросили напиться. Плья Муромецъ сказалъ имъ, что не можетъ встать; калики велъли ему попробогать. Онъ всталъ съ

<sup>1)</sup> Паложеніе разсказа Пономарева, который говориль, что онь самъ слышаль это оть стариковъ росказью. Собир.



заповъдь—не вынимать по дорогъ оружія <sup>1</sup>).

Илья получилъ смерть въ Кіевъ, въ пещерахъ; мощи его есть
за то, что за святую въру стоялъ.

92.

### Илья Муромецъ и Идолище <sup>2</sup>).

(Изложение разсказа).

Илья Муромецъ былъ въ полъ и, когда возвращался въ Кіевъ, узналь, что тамь засвль Идолишшо, который хотвль изгнать христіанскую въру. На дорогъ въ Кіевъ Илья встрътилъ калику Иванишша и переодълся въ его платье калическое, а ему отдалъ своего коня. Пришелъ онъ на дворъ ко князю и проситъ милостыни зычнымъ голосомъ. Князь Владимиръ говоритъ ему: "Не проси, — Идолишшо запрещаеть давать милостыно". Но Идолишшо самъ позвалъ: "Поди-ка сюда, въ гридню, калика". Когда Илья вошелъ въ палаты, Идолишшо обратился къ нему съ вопросомъ: "Не знаешь ли Илью Муромца? Я о немъ много слышалъ". —Да я знаю его, какъ самъ себя.—"А много ли онъ хлѣба, соли ѣстъ, вина пьетъ?"--Да когда всть, пьетъ, а когда и такъ живетъ.--"Коли онъ такой богатырь, то я посадиль бы его на долонь, другою бы прижаль — только бы мокренько осталось". — А воть у нашего попа было коровище обжорчные; оно много пило, ъло, да и лопнуло. — Это Идолишшу не понравилось; онъ схватиль ножъ и бросиль въ Илью Муромца; Илья увернулся, и ножъ пролетыль мимо. Тогда Илья отсывь ему саблей голову, и она улетыла за окошко.

<sup>1)</sup> Реминисценція изъ былины о первой повздкв ІІльи; см. пересказъ Пономарева въ "Русскихъ былинахъ", Тихоправова п Миллера, II, 9. Собир.

<sup>2)</sup> Этотъ разсказъ Пономаревъ слышалъ также въ прозапческомъ изложения, но въ сорыв старины пе слыхалъ. Собир.

93.

### Алеша и сестра Збродовичей.

Да во славномъ во городи во Кієви, А у ласкова князя у Владимера Заводиласе пирушочька, почесенъ пиръ Шьто на многія кнезьей, на думныхъ бояровъ,

- 5. Шьто на руськихъ могучихъ на богатырей, Шьто на тихъ поленицъ на преудалыя 1), Шьто на тихъ жа на казаковъ на Задоньскія, Шьто на тъхъ жа бурлаковъ на московьскія И на тъхъ на кресьянъ на прожиточьнія.
- Красно солнышко катитце ко западу, Ай ко западу солнышко, ко закату;
   У Владимёра-та пиръ идётъ на радосьти.
   Ишше всъ-ти на пиру сидя пьяны весело, Ишше всъ на пиру-ту да напиваючись,
- 15. Ишше на пиру-ту да навдаючись,— Ишше всв въдь на пиру-ту да приросхвастались: Шьто иной-отъ сидить хвастаё золотой казной, Шьто иной-отъ сидитъ хвастатъ широкимъ дворомъ, Шьто иной-отъ сидитъ хвастаётъ добрымъ конёмъ,
- 20. Сидитъ глупой-о хвастае молодой женой, Неразумной-о хвастаё родной сестрой. Да сидъло два въдь братьицей Петровицей; Ай Петровици ети братьиця Збродовици Да сидитъ они не пьютъ, сами они не кушаютъ,
- 25. Ишше бъленькой лебёдушки не рушають, Ай сидять-то они, не чимъ сами не хвастають. Да Владимеръ-кнезь по гривнюшки похаживаетъ, Онъ жолтыми кудерцями самъ натрясыватъ, Ишше самъ говоритъ онъ таково слово:
- 30. "Ншше вси-ти на пиру у мня пъяны, веселы. Ужъ вы вой еси, вы братьеця Петровици! Сидите вы не пъсте, не чего не кушайте, Ужъ вы бъленькой лебёдушки не рушайти, Сидете, да не чимъ у насъ не хвастаите?"
- 35. Ужъ ты вой еси, Владимёръ стольнёй-кіевской! Золотой казны у насъ-то да не случилосе, Имъньиця при себъ не пригодилосе;

<sup>1)</sup> Женськой родъ, богатырици, спинбались на поединки.

Только есь-то въдь у насъ одна любимая, Любима есть у насъ, одна да есь сестричя

- 40. Ишше та же Олёнушка Петровна-я.
  А сидить она у насъ да въ задъней горьници,
  Шьтобы лишныя люди ею не заздрили,
  Шьтобы красное солнышко ю не запекло.—
  Говорилъ тогды Олёшенька Поповиць сынъ:
- 45. "Ужъ вы вой еси, вы братьиця Петровици!
  Ай живу съ вашой Олёнушкой будто я мужъ съ жоной.
  Ишше тимъ братьямъ ръчи-ти не въ любви пришли,
  Показались за досадушку за великую.
  Говорилъ тогда Олёшенька Поповиць сывъ:
- 50. "Вы подите-тко теперече къ широку двору Закатайте-тко-се комъ сиъгу бълово, Ай мечите-тко Олёнушки въ околёнку;— Ише сами вы увидите, шьто какъ будё дълати". Да пошли ети братъвця къ широку двору,
- 55. Закатали они комъ-то да снъгу бълово, Ише кинули въ стекляну свою околенку. Увидала де Алёнушка Петровна-я, Отпирала де окошочько косисьчято, Выпушшала она бъленько полотенышко.
- 60. Увидали ети братьиця да родимыя, Ишше сами говорили да таково слово: "Ужъ ты вой еси, Олёнушка Петровна-я! Наряжай-ко-се во платьицё ты во черное, Повезёмъ-то тебя на полё на Куликово
- 65. Да сьсъкёмъ-то у тебя буйну головушку стоворила де Олёнушка Петровна-я:
   Ужъ вы вой еси, вы братьиця мои родимыя!
   Да не бойтесь-ко стыду-страму вы сестрина,
   Ужъ вы бойтесь-ко стыду-страму вы женина:
- 70. У большого брата живёть жона съ Добрынюшкой, У меньшого брата жона живёть съ Перемётушкой <sup>1</sup>).— Ишше етому братья не повърили; Наредили ей во платьичё во чёрноё; Ай положили въ кореточку во темную,
- 75. Повезли-то ей какъ на полё па Куликово: Ай хотять у ей отсъкци буйну да головушку. Да во ту же де во пору и во время

<sup>1)</sup> Перемёта Васильевичъ.

Ай повхаль де Олёшенска Поповиць сынъ, Ай крычитъ-то онъ, зычитъ-то зычнымъ голосомъ:

- 80. "Ужъ вы вой еси, вы братьеця Петровици! Ай не троньте вы Олёнушки Петровны-я. Вы не бойтесь стыду-страму вы сестрина, Ужъ вы бойтесь-ко страму-стыду вы женина: У большого-то жона живёть съ Добрынюшкой,
- 85. У меньшого брата жона живёть съ Перемётушкой; Ишше ходимъ мы всѣ трое въ одны гости".
  Ише взялъ-то Олёшенька Поповиць сынъ Ай увёзъ-то Олёнушку Петровну-ю.

94.

#### Камское побоище.

Подошло, братцы, подъ Кіевъ-отъ соро́къ царей, Ишше сорокъ царей, сорокъ царевицей, Ишше сорокъ королей, братцы, <sup>1</sup>) королевицёвъ, Ишше сорокъ ятмановъ, подъятманиськовъ.

- 5. А подъ кажнымъ подъ царёмъ было, подъ царевицёмъ, А подъ кажнымъ королёмъ, подъ королевицёмъ, Ай подъ кажнымъ подъ ятманомъ было, подъятманиценкомъ Ише силушки-то было да по сороку тысечей; Подъ самимъ подъ царишшомъ да подъ Идолишшомъ
- 10. Подъ праву руку паришша сорокъ тысечей, Подъ лѣву руку паришша сорокъ тысечей, Впереди идётъ паришша-та сорокъ тысечей, Позади идётъ паришша-та сила—числа-смету нѣтъ. Говорилъ тогды поганоё да Идолишшо:
- 15. "Ай кого жо мић послать будёть въ красёнъ Кіевъ-градъ Ай свезти мић ёрлыки-йти скорописьчяты? Мић послать, не послать Ваську-королёвиця". Ишше Васька-королёвиць Идолишшу любимой зять. Говорилъ тогды поганоё да Идолишшо:
- 20. "Ужъ ты вой еси, ты Васька, королёвиць ты! Ужъ ты създи, ты Васька, ты въ красёнъ Кіевъ-градъ, Ай свези-тко ёрлыки-йти скорописьчяты". Ишше въ тъ́ поры де Васька-то не ослышилсэ; Лёкко, скоро скачетъ онъ на добра́ коня,

<sup>1)</sup> Пономаревъ пълъ эту былину съ передышкой въ этомъ мъстъ, посреди стиха. Собир.

- 25. А повхаль тогды Васька въ красенъ Кіевъ-градъ; Ёнъ ко городу-ту вхалъ да не дорогою, Ай во городъ завжаетъ не воротами, Ай конь скачетъ чересъ ствну-ту городовую, Мимо ту же круглу башню-ту наугольнюю.
- 30. И вдё онъ во гридни-то княженетськія, И мечё онъ коня самъ середи двора, Не привязана мечётъ д'не приказана, Не розсъ́длана мечётъ да не розуздана, Самъ идёть тогды во-въ ги́рьню-ту вняженевьскую,
- 35. Отпираеть Васька дверй-ту на пяту, А не кстить онъ своёго-та личи черново, Ёнъ кладёть ёрлыки эти на дубовой столь. А берёть восударь тогды Илья Муромець, А зьберёть ёрлыки, скоро роспечатывать,
- 40. А скоръе того самъ въдь просматриватъ; Ишше самъ онъ говорилъ тогды таково слово: "Охти менъ-чьки, менъ-чьки, Охти менъ-чьки да тошнёхонько! А не вёшна въдь вода насъ облелъяла,
- 45. Подошло-то къ намъ подъ Кіёвъ-отъ сорокъ царей, Ише сорокъ царей, сорокъ въдь цяревицей, Ише сорокъ королей, сорокъ королевицевъ, Ише сорокъ ятмановъ да подъятманьченковъ; Да подъ кажнымъ подъ царемъ было, подъ цяревицемъ
- 50. Ише силушки-то было по сороку тысечей; Подъ самимъ подъ царишшомъ подъ Идблишшомъ Ужъ силушки было—да числа-смету нътъ". Говорилъ жо восударь тогда Илья Муромець: "Ужъ ты вой еси, Владимёръ ты стольпёй-кіевськой!
- 55. Ай бери-тко-се свои да золоты ключи, Отмыкай-ко-се свои окованы ларьци, Насыпай-ко-се чашу красного золота, Ай другу жа насыпай-ко-се чистого серебра, Ай третью насыпай-ко-се скатного жемчуга,
- 60. Ай дари-тко-се Ваську-ту-королёвиця, Ай проси-ко се строку на три годика, Шьтобы намъ во Кіеви да покастьсе, Да покастьсе во Кіёви намъ да поправитьца". Ишше въ тъ поры Владимёръ-киязь не ослышилсе;
- 65. Ай берёть онъ свои тогды золоты ключи, Отмыкаёть онъ свои окованы ларыци,

Насыпаётъ онъ въдь чашу красна волота, Ай другу жа насыпаё онъ чиста серебра, Ише третью насыпаёть онъ скатна жемчугу,

- 70. Ай даритъ тогды Ваську-ту-королёвиця,
  Онъ проситъ гдъ-ка строку-ту на три годика.
  Васька дары-ти берётъ, имъ да чёломъ не бъётъ,
  Не даватъ имъ-то строку на три годика.
  Ай просили они строку-ту на три мъсеца;
- 75. Не давалъ Васька строку-ту на три мъсеца,
  Только далъ имъ въдь сроку-ту на двънадцетъ дёнъ.
  Да уъхалъ тогды Васька въ силу-орду невърную,
  Говорилъ тогды восударь-отъ да Илья Муромець:
  "Ужъ ты вой еси, Добрынюшка ты Микитиць!
- 80. Ты садись-ко-со, Добрыня, да на ременьчать стуль. У тебя же, у Добрынюшки, рука лёкка, Ай рука у тя лёкка да и перо востро; Ты пиши-тко ёрлыки скоро-на-скоръй, А пиши-тко-се дружинушку да хоробрую:
- 85. Перьву голову—Самсона-та Колыбанова, Ай пиши-тко Светогора Первославьёва, Да пиши-тко-се Потанюшку-ту Хромого, Ай пиши-тко-се Гаврила-та Долгополого, Ай пиши-тко Перемётушку да Васильева,
- 90. Ай пиши-тко-се ты Рошшу-ту-Росшиби колпакъ, Ише Рошшу-ту пиши да со племяньникомъ". Говорилъ тогда восударь-отъ да Илья Муромець: "Ай кого же мы пошлёмъ ъхать по святой Руси, Розьвести ёрлыки эти скорописьчяты?
- 95. Ай послать, не послать Михайлушка Данилова: У Михайлушка лошадь-та въдь малёшенька, Да малёшенька лошадь да удалёшенька". Ишше призвали Михайлушка тогды Данилова, Ишше сами говорили ёму таково слово:
- 100. "Ужъ ты вой еси, Михайлушко да Даниловичь! Ужъ ты съвзди, ты Михайлушко, по святой Руси, Розьвези-тко ёрлыки эти да скорописьчяты, Созови-тко-се дружинушку да хоробрую Да тому жо де ко князю на почёсной пиръ,
- 105. Къ восударю и де къ Ильи Муромцю 1),

<sup>1)</sup> Онъ перьвой населялся въ Кіевъ, какъ Соловья різшалъ (см. прим. ж. № 91).

Дл на грозноё зови на Камськоё побоишшо". Ище въ тъ́ поры Михайлушко не ослышилса; Лёкко, скоро самъ онъ скачеть на добра́ коня, Ай повхаль де Михайлушко по святой Руси,

- 110. Ай крычаль-то онъ, зычаль тогды зысьнимъ голосомъ, Да во всю жа богатырьску буйну да головушку: "Добро жаловать, дружинушка вы хоробрая, Ай ко князю ко Владимеру на почесенъ пиръ, Къ восударю ко Ильи, братцы, вы какъ на помочь
- 115. Ай на грозно де на Камськоё сильнё побоишшо!"
  Да прівхаль де Михайлушко тогды Даниловиць,
  Ай прівхаль де Михайло-то въ красёнъ Кіевъ-градъ;
  Онъ объездиль высю-ту землю Святоруськую,
  А прівхаль де Михайлушко на третей день,
- 120. Ишше третьего дыня да полу же дня. Говориль тогды Владимёръ стольнёй-кіевской: "Ужъ ты вой еси, Добрынюшка да Микитиць! Ты скачи-тко-се ты скоро жо на добра коня, Повжжай-ко-се, Добрынюшка, во чисто полё,
- 125. Сосьситай-ко-се да орду-силу неверную, Привези-тко-се ты сметушку въ красёнъ Кіевъ-градъи. Инше въ ты поры Добрынюшка не ослышилсе, Лёкко, скоро скакаль тогды на добра коня, Ай поехаль де Добрынюшка во чьсто полё;
- 130. Ёнъ смотритъ на орду-силу да невѣрную, Ишше самъ буйной головушкой да покац(ч)иватъ. А не могъ сосъцитать орды да невѣрныя; Да пріѣхалъ де Добрынюшка въ красёнъ Кіевъ-градъ, Онъ привёзъ—не привёзъ смѣты въ красёнъ Кіевъ-градъ;
- 135. Ишше самъ онъ говорилъ тогды таково слово:
  "Ужъ ты вой еси, Владимёрь стольнёй-кіовськой!
  Ишше надобно бумагь, чернилъ три воза,
  Ай описывать орда надо три года:
  Да какъ этой орды-силы да невърьныя
- 140. Ише ясному соколу будё не облетъть Да во весь день-отъ какъ въдь вёшныя, Ишше сърому-ту волку будё не обрыскать Ай во вьсю-ту ноченьку въ осённую". Ише съъхалась дружинушка-та хоробрая,
- 145. Ай дружинушки събхалось равно тридцеть душъ, Ишше тридцеть-то было безь единого, Самъ тридцатой восударь былъ Илья Муромець.

- Да живётъ эта дружинушка да по перьвой день, Ишпе пьё эта дружинушка она по второй день,
- 150. Ишше пьють они богатыри да по третей день. Говорили тогды князи-ти, думныя бояра: "Ужь ты вой еси, Владимеръ стольнёй-кіевской! Ише пьё у тя Илейка, проклаждантце, Ише ратнымъ онъ дъломъ не заботитце,—
- 155. Ише хочё изминить у насъ да во Кіеви". Говорилъ тогда Владимёръ-отъ стольнёй-кіевськой: "Ужъ ты пой есь, восударь да Илья у мня Муромець! Ише пьёшь у мня во Кіеви, забавлянсьсе, Ише ратнымъ дъломъ не заботисьсе;——
- 160. Върно, хочёшь изминить у мня ты во Кіеви?"
  Говориль жа восударь тогды Илья Муромець:
   Ужъ ты вой еси, Владимёръ стольнёй-кіевськой!
  Ишше нежаль мнъ тебя, князя, со кнегиною,
  Ишше нежаль мнъ бояриновъ да брюшиниковъ;
- 165. Только жаль мив-ка во Кіови Божьйхъ церквей, Только жаль мив-ка во Кіёви-то бѣдныхъ вдовъ.— Ишше сталъ тогды Иле́юшка собиратисе, Ишше сталъ тогды зъ дружинушкой собрунятисе 1). Отправляитьце Илеюшка во цисто полё;
- 170. Ай берётъ онъ сороковочку зелена вина, Ишше пива-та берётъ въдь онъ другу бочку, Ишше третью то меду сладкого. Ишше выъхали они во чисто полё, Розоставили шетры они бълополотъняны;
- 175. Ише пьють во шетрахъ они по перьвой день, Ише пьють во шетрахъ они да по второй день, Забавляютьце они, пьють сами да по третей день. Говорили тогды книзи, думныя бояра: "Ужъ ты вой еси, Владимёръ стольнёй-кіевськой!
- 180. Йше пьё у тя Илейка-та по перьвой день, Ише пьё у тя Илейка-та да по второй день, Ише пьё у тя Илейка и по третей день; Самъ ратнымъ онъ дъломъ не заботитце,— Върно, хочё изминить у насъ подъ Кіевомъ".
- 185. Говориль тогды Владимёръ стольнёй-кіевской: "Ужъ ты вой еси, Олёшенька, ты Поповиць сынъ! Потажай-ко-се ты, Олёша, ты во чисто́ полё,

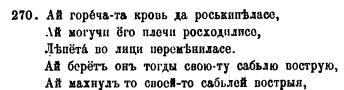
<sup>1)</sup> Збрудой богатырськой; палици, сабли, то-збруда.



- Ай скажи-тко ты восударю ты Ильи Муромцу: Ишше што онъ во шатрахъ пьётъ, забавлянтце,
- 190. Ишше ратнымъ онъ дѣломъ пе заботитце;— Вѣрно, хочё изминить у насъ подъ Кіевомъ?" Ишше въ тѣ поры Олёша не ослыпалсэ, Лёкко, скоро скакалъ тогды на добра коня, Да пріѣхалъ-то Олёша-та ко бѣлымъ шатрамъ,
- 195. Ише самъ онъ говорилъ тогды таково слово:
  "Ужъ ты вой есь, восударь да Илья Муромець!
  Ише пьёшь ты во чистомъ поли, проклажданшьсе,
  Самъ ты ратнымъ ты дъломъ не зоботисьсе,—
  Върно, хочёнь изминить, върно, подъ Кіёвымъ",
- 200. Говорилъ де восударь тогды Илья Муромець:
   Мять ка нежаль мять вора князя Владимёра,
  И какъ нежаль мять бледи Опраксеи Королевишны,
  Ишше нежаль мять князеновъ, бояръ брюшинниковъ;
  Только жаль мять Божыйхъ церквей, бъдныхъ вдовъ.
- 205. Ай на комъ ета заботушка на комъ положона, Ише тъмъ ето дъло будё создажоно.— Говорилъ же восударь тогды Илья Муромець: "Ужъ вы вой еси, дружинушка да хоробрая! Ужъ я стану вамъ топеречи што да наказывать,
- 210. Ужъ я стану вамъ топеречи вамъ наговаривать; Да сысполните моё вы приказаньицо; Я поъду я топере въ силу-орду невъръную, Да сысполните моё вьсё приказаньицё: Засывистить моя когды сабъля вострая,
- 215. Зазывенить когда мон кольчуга да серебыряна, Заревуть когды поганын да татаровя, Вы скачите тогда-кось на добрыхъ коней, Поржжайте-тко во силу-орду невърыную, Ай рубите-тко всё старого и малого,
- 220. Не оставлейте единого на с'ямина". Лёкко, скоро де Илеюшка скаче на добра коня, Ай поъхалъ въ орду-силу невърною; Ай тадё да ко силушки, къ орды невърныя. Ай не вёшна вода тогды розьливаласе,
- 225. Роступаласе орда-сила невърмная;
  Ише ъдё восударь тогды Илья Муромець,
  Ище ъдё онъ къ поганому Идолишшу.
  Ай сидить де Идолишшо на девети стулахъ,
  Ай сидитъ-то де онъ будто сильнёй бугоръ;

- 230. Голова-та у ёго а будто сильней бугоръ, Айглаза у ёго будто пивны чаши, Ише носъ у ёго будто палка дравакольняя. Да прівхаль восударь къ ёму Илья Муромець; Говориль тогды поганоё Идолипшо:
- 235. "Ужъ и здрасвуй, дородьнёй доброй молодець! Вы поправились во Кіеви ли, покаслись, Ли очистили дорожки въ красенъ Кіевъ градъ, Ли построили дворы намъ постоялыя, Да устроили конюшны вы лошадиныя?"
- 240. Голорилъ жа восударь тогды Илья Муромеца:
   Мы поправились во Кісви вси да покаслись,
   Ай очистили дорожки въ красснъ Кісвъ градъ,
   Ай построили мы домы постоялыя,
   Ай устроили конюшны лошадиныя.
- 245. Говорилъ тогда поганоё Идолишшо:
  "Ай каковъ у васъ есь восударь-отъ да Илья Муромець?
  Или много ли онъ хлъба, соли ъстъ,
  Или много ли вина онъ передъ вытью пъётъ?"
  Говорилъ жа восударь тогды Илья Муромець:
- 250. Ужъ ты вой еси, поганоё Идолишшо!
  Ужъ ты зглень на мини: въдь какой я, Илья:
  Ишше хлъба, соли ъсъ онъ да умърянно,
  А вина по вытью пьётъ по одной чарочки. —
  Говорилъ тогды поганоё Идолипшо:
- 255. "Онъ мало въдь пьё, сы (?) мало пьё и кушаеть, Онъ и мало можотъ онъ и дъстовать. Ише хлъба я ъмъ, дакъ къ вытью по семи печей, А вина-та я пью по семи ведёръ жа". Говорилъ жа восударь тогды Илья Муромець:
- 260. Ужъ ты вой еси, поганоё ты Идолишто!
  Ай была у миня у батюшка коровиншо;
  По загуменью коровиншо питалосе,
  Ай на захлъбыи 1) у коровинша брюхо треснуётъ;
  У тибя жо, у Идолишна, скоро тресьнётъ жа.—
- 265. Говорилъ тогды поганоё Идолишшо: "Кабы былъ здъсь восударь-отъ да Илья Муромець, На долонь посадилъ, сверьху прижалъ и,— Межь двума межь долонеми только мокро стало". У Илеюшки серьдечушко розьерилосе,

<sup>1)</sup> Вивето "захлавьни". Собир.



275. Отсъкъ у Идолишта буйну головутку; Да свёрьнулась голова, будто-какъ пугвица. Засьвисьтъла тогды сабъля ёго вострая, Зазьвинъла-то кольчуга-та серебьряна, Заревъли да поганыя тотаровя;—

280. Услыхала де дружинушка хоробрая, Лёкко, скоро де скачутъ на добрыхъ коней, Ай поъхали въ орду-силу невърную; Да съкутъ-то они старого и малово, Но оставливаютъ единого ихъ на съмяна.

285. Да рубилисе богатыри по перьвой день, Не пиваючись рубились, не вдаючись, Со добрыхъ коней они сами не сълвзаючись; Да рубилисе богатыри по второй день, Не пиваючись рубились, не вдаючись,

290. Со добрыхъ копей опи сами не слъзаючись; Да рубилисе богатыри по третей день, Не пиваючись рубились, не ъдаючись, Со добрыхъ коней не сылъзаючись. Говорилъ тогды восударь-отъ Илья Муромець:

295. "Ай повдёмъ мы топеречи во былы шотры, Ише станемъ мы въ шатрахъ да отдыхать теперь". Во шатрахъ былъ оставлёнъ Олёшенька Поповичь сынъ, А оставлёнъ де Гаврило Долгополыя 1). Увидалъ тогды Олёшенька Поповиць сынъ,

300. Да поъхалъ де какъ Васька-та, королевиць сынъ,— А скакали опи де тогды на добрыхъ коней, А настыгли тогды Ваську-королёвици, Ай отсъкли де у Васьки да буйну головушку. Да какъ ъдутъ они ко бълымъ шатрамъ,

305. Ише сами говорили да таково слово:
"Ай была кабы лисьниця намъ на небо,
Ай присъкли мы бы силушку небесную".
Услыхалъ жа восударь тогды Илья Муромець:
— Ужъ и сукины вы дъти, Олёшенька Поповиць сынъй

<sup>1)</sup> А Васька-королевичъ повхалъ.

- 810. Хорошу жо вы какъ шуточку да нашутили; Ише какъ эта шуточка вамъ съ рукъ сойдётъ?— Да легли тогды богатыри во бълы шатры. Ише спятъ они богатыри да по перьвой день, Ише спятъ опи богатыри да по второй день,
- 315. Ише спять тогды богатыри сами по третей день Со того жа со устатку со великого.
  Да по ўтру-ту было, да утру очунь рано жа, По восходу-ту какъ было соныця красного Ише вышелъ де Илеюшка изь бъла шетра,
- 320. Ай гледитъ па орду-силу тогды невърную, Ай стоитъ сила-орда вься живёхонька. Да 'шше самъ онъ говорилъ тогды таково слово: "Ише хто-то де эту шуточку, върно, да нашучивалъ, Ише надо тому шуточка отшучивать".
- 325. Да какъ вышла де дружинушка изь бълыхъ шатровъ; Увидалъ тогда Олёшенька да Поповиць сынъ, Увидалъ тогды Гаврилушко Долгополыя:— Ай скакали де на копья, коньци они на вострыя, Закололись они на копьяхъ грудью бълою.
- 330. Ише тутъ-то имъ, братанушкамъ, да славы поютъ. Да пришло тогды дружинушки дълать было нечево; Ай скакали де они тогды на добрыхъ коней, Ай поъхали въ орду-силу они невърную; Ише рубятъ де они ихъ всихъ да до единого.
- 335. Ай которого какъ рубятъ они надвое, Изь того же какъ рожаитъце два тотарина; Да которого рубили да они натрое, Исъ того въдь какъ рожаитъсе три да тотарина. Да рубилисе богатыри они по перьвой день,
- 840. Ай рубилисе богатыри они по второй день, Ай рубилисе богатыри сами по третей день, Не пиваючись рубили да не вдаючись, Со добрыхъ коней они сами не сыльзаючись. Да отъвжалъ тогды восударь-отъ да Илья Муромець,
- 845. Ай гледить де на орду-силу тогды невърную, Ай лёжить де тогда орда вься мерьтвёхонька. Закрычяль тогды Илеюшка зычьнимъ голосомъ: "Ужъ вой еси, друшинушка вы хоробрая! Поъжжайте-ко, дружина вься, по своимъ мѣстамъ".
- 350. Да повхалъ восударь тогды Илья-та Муромець, Ай повхалъ де Добрынюпіка сь имъ да Микитиць сынъ.

Ише ъдуть де они сами по чисту полю, Ай наъхали на ископыть на глубокую: Ише ъхаль де въдь сильнія да богатырь туть;

- 855. Ише конь и подъ богатыремъ, будто сильней левъ, Поворачивалъ ископыти глубокія. Да какъ сами они ѣдутъ да по чисту́ полю,— Ишь ѣзьдитъ баба, бъла́ блеть латы́нгорка, Она трупья-ти сама на копьиця помётыватъ,
- 360. Да ко трупелямъ сама она приговариватъ: "Охъте, менъ-чики, менъ-чики теперь тошнёхонько! Не застала я въдь Камського сильня побоишна! Не застала въдь какъ вора да Ильи я Муромца; На долонь посадила, другой сверьху прижала,
- 365. Межь двума межу долонеми тольки мокро стало". Услыхаль жа восударь тогда Илья-та Муромець: "Ужъ ты вой еси, Добрынюшка ты Микитиць сынъ! Повжжай-ко-се ко бабы ты ко латынгорки, Ай повду я топеречи, по ископыть-глубокія".
- 870. Добрынюшка повхаль къ бабы латынгорки, А Илеюшка повхаль по ископти глубокія. Онъ вде де Илеюшка по чисту полю, Увидаль во чистомъ поли былой шатерь; У шатра-та віздь стояль выдь какъ доброй конь,
- 875. Ише зоблё онъ пшаницю то бѣлёя́рову.
  А пріѣхалъ де Илеюшка ко бѣлу́ шатру,
  Ай сошолъ, скакалъ Илеюшка со добра́ коня,
  Самъ пошолъ тогды Илеюшка во бѣлой шатеръ.
  Во шатри-то вѣдь какъ спалъ тогды доброй молодець,
- 380. Ишше спить молодець сномъ богатырскіемъ. Говориль тогды восударь-оть Илья-та Муромець: "Ай сонного мнъ убить-то, будто-камъ мёртвого,— Ишше честь-та молодцу, не похвалба будётъ". Ишше самъ онъ говорилъ тогды таково слово:
- 385. "Ай ставай-ко-се, дородьнёй ты доброй молодець, Ай не для-ради спасеньиця, а сьвоей главы! Ужъ мы сывдимые съ тобой на поли да побратимые; Кому на поли будёть намъ Божыя помочь?"
  Пробудилсэ дородьнёй доброй молодець;
- 390. Ай скакали де они тогды на—на добрыять коней ¹), Ишше съвхались они тогды да по перьвой разъ,

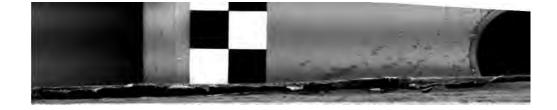


<sup>1)</sup> См. примъч. къ стиху 3. Собир.

Ай ударились они балецеми да боёвыма; Только палеци въ рукахъ у ихъ поломалисе, Они другъ-то дружки сами они не ранили,

- 395. Ише не дали они раны къ ретиву серцу.
  Да какъ съвхались богатыри во во второй наконъ,
  Ай ударили они сабълеми-ти вострыма;
  Ише другъ-то дружки сами они не ранили,
  Ише не дали ранушки къ ретиву серцу;
- 400. Только сабли-ти въ рукахъ у ихъ пошорбалисе. Да какъ съвхались богатыри во третей наконъ, Ай ударились ти-копьеми бурзуменьскима; Они другъ-то дружки сами они не ранили, Они не дали ранушки къ ретиву сертцу;
- 405. Только копьиця въ чинегалишшахъ 1) свернулисе. Да скакали черезъ гривы-ти лошадиныя Да схватилисе богатыри и большимъ боёмъ, Да большимъ они боёмъ сами рукопашосьнимъ. Да по Божьею было всё да по милосьти,
- 410. По Илеюшкиной было ёго по учёсьти: Подьвернулась у молодца-та ножка правал, Ай ослабла у ёго тогды рука лёвал; Ише падаль тогды молодець на сыру землю, Да Илеюшка-та сёль къ ёму на бёлы груди;
- 415. Увидалъ де на руки у ёго да злачёнъ перстень, Ише перстень-отъ увидълъ да онъ имяной жа свой; Ише самъ онъ говорилъ ёму таково слово: "Ты скажись-ко-се, дородьнёй ты доброй молодець, Ужъ ты коёго жа города и какой земли,
- 420. Ай какого сынъ отца ты да какой матери?
  Ишше какъ тя, молодець, всё да именёмъ зовутъ,
  Ишше какъ молодца звеличаютъ по отечеству?"
  Говорилъ тогды дородьнёй доброй молодець:
   Ай сидълъ кабы въдь у тя на бълыхъ грудяхъ,
- 425. Не спросилъ бы я ни родины и не вотчины, Ай споролъ бы я тебъ груди бълыя, Досмотрилъ бы я твоёго ретива серца.— Говорилъ ёму Ильюшка во второй наконъ,
- Говорилъ ёму Илеюшка во третей наконъ.
  430. Говорилъ-то въдь дородьней доброй молодець:
   Ай такого я въдь города да такой земли,

<sup>1)</sup> По черенкамъ.



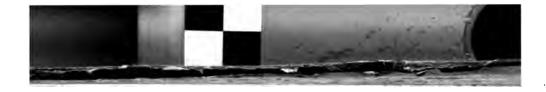
Ай такого я отца-ли, я такой матери; Миня де молодца зовуть да Борисушкомъ, По отецесью въдь я сыпъ королевичь же.—

- 435. Услыхаль жа восударь тогды Илья Муромець, Ай скакаль тогды Илеюшка со бълых грудей, Ай берё де молодца онь да за бълы руки, Ай чёлуёть во уста-ти во сахарныя: "Ужь ты вой еси, дородьнёй ты доброй молодець!
- 440. Ай Борисъ ты вѣдь ты не королевиць сынъ, А Борисъ ты, ты да какъ вѣдь Ильёвичь сынъ: Ай была твоя когды родна матушка, А была де когды она заполовена, Ише ѣзьдилъ вѣдь я, ей отполанивалъ,
- 445. Да тогда тибя, Борисушка, всё засѣялъ жа.
  Ты вѣдь какъ, Борисъ, мнѣ-ка да любимой сынъ".
  Да Борису ети какъ рѣчи не въ любви пришли,
  Показались за досадушку за великую.
  Ай Борисушко поѣхалъ къ ро́дной матери,
- 450. А Илеюшка повхаль во чисто полё.
  Да какъ вдёть де Илеюшка по чисту полю
  Ко тому жа ко Добрынюшки ко Микитицю;—
  У Добрынюшки ввдь баба-та-бледь да латынгорка
  Да какъ взъдить по личю она гузномъ жо.
- 455. Говорилъ жа восударь тогды Илья Муромецъ: "Ужъ ты вой еси, Добрынюшка да Микитиць сынъ! Ай ве знашь жа ты какъ бабьею да ухваточки: Ай бери жа бабу за пельки да пинай подъ гузно;—Ишше тутъ жа бабы раны да кровавыя".
- 460. Да какъ толкнулъ Илеюшко бабу латынгорку, Ишше пнулъ сапогомъ какъ ей по гузну, Да съвернуласе въдъ бабушка, будто овсяной снопъ. Ише сълъ тогды Добрыня къ ей на бълы груди, Розьметалъ, присъкъ Добрыня на мелки ей часъти жа,
- 465. Розьметаль ею бабу латынку по чисту полю, Самъ повхаль де Добрынюшка, куды ёму путь лежить. Говориль жо восударь тогды Илья Муромець: "Ай скажу-то я, Добрынюшка, да во Кіеви, Шьто какъ взядила латынгорка по бёлу лицю".
- 470. Да Илеюшка потхалъ во бълбй шатеръ; Ай Борисъ-отъ до потхалъ къ родной матери, Ище самъ онъ говорилъ онъ таково слово: "Ужъ ты вой еси, моя же да родна матушка!

Ай набхаль и старого на чистомъ поли;

- 475. Ай зовёть какъ вѣдь старой миня выбьлядкомъ. Да скажи-ко мнѣ-ка, мать, правду-исьтяну, Королевичъ ли я, ли Борисъ младой Ильевичъ? Соворила де ёму тогды родна матушка:

   Ишше ты вѣдь какъ, дитя, Борисъ не королевиць сынъ:
- 480. Ай когда же я была заполонёна, Прівжаль де восударь тогды Илья Муромець; Ай миня-то вёдь какъ онъ отполаниваль, Сотнорила сь емь любовь какъ сердесьнюю, Ай втипоръ я тибя, Борисушка, засёлла.
- 485. Ише ты въдь какъ Борисъ теперь младой Ильевичъ. Да Борисушку какъ ръчи эти да не въ любви пришли, Показались за досадушку за великую. Отсъкъ опъ у матери буйну головушку; Ише самъ тогды поъхалъ во чистомъ поли,
- 490. Ише самъ онъ говорилъ таково слово:
  "Ай назду ели старого на чистомъ поли,
  Ай съсъку де у ёго я да буйну-ту голову".
  Да какъ здё Борисъ ко бълу шатру,
  Ишше съпитъ тогды Илеюшка во бъломъ шатри,
- 495. Иншно заспалъ онъ сномъ-то да богатырскія. Ай соскочилъ де Борисъ со добра коня, А идётъ де какъ Борисъ во бълой шатеръ; Ише спитъ тогды Илеюшка забудушшимъ сномъ. Да берётъ своё копьё-то вострое,
- 500. Да какъ хочётъ де придать Илеюшку злой смёртоцьки; Ише шарпулъ онъ въ бълу грудь да копьёмъ вострыя. Да по Божьею было всё по милосьти, По Илеюшкиной было ему по учесьти,— Ай Илеюшки-ка въ поли смерть было не писано,—
- 505. Ише кресть-отъ быль на груди въсу полтора пуда, Ише плитка-та была да серебъряна. Ишше пало де ёго да копьё-то да востроё, Ишше пало во плитку-ту, кресть да серебъряной; Ай согнулось-то копъё-то да востроё.
- 510. Ай скакаль тогда Плюшка на резвы ноги, Ай хватиль молодца за бёлы руки; Пше мечёть де высоко ёго по-подь небеса, Ай на бёлы ёго ручюшки не прихватывать; Да убиль тогды Бориса о сыру землю.
- 515. Ишо туть до Борисушку да славы поють.



Да скакалъ тогды Илеюшка на добра коня, Ай повхалъ де по ископыти да Добрыниной. Ай прівхалъ де Илеюшка ко синю морю. У синя моря лёжить-то да камень сврыя;

520. На кони-то 1) въдь лёжалъ Добрынюшка, Ай убилсе Добрыня на добромъ кони Со того жо со страму-стыду съ латынь-горкину: Шьто какъ взьдила баба по бълу лицю, По бълу-ту лицю взьдила своимъ гузьнишшомъ.

525. Ишше тогды восплакалъ Илья-та Муромець: "Ужъ ты вой еси, брателко да крестовыя! Не сказалъ бы про тебя я да въ городи Кіеви". Да какъ здялалъ де колоду бълодубову. Ай зарылъ-то де Добрынюшку во сыру землю;

530. Самъ повхалъ де Илеюшка въ красёвъ Кіевъ-градъ.

95.

# Сотно <sup>2</sup>).

Да какъ хвалитце Сотко́, похвалянтце Сотко́ Во ини́ гради <sup>в</sup>) товары вси повыкупить Да на черлены на карабли да повыставить. Да пошолъ Сотко́ на двънадцети карабляхъ,

- 5. Онъ приходитъ во гавань карабельнюю Ай ко той жо ко пристали лодейныя. Да по перьвой день товары всё повыкупилъ, На черлёныя на карабьли повыставилъ; Да на второй день товаровъ больше старого нашло.
- Ай по второй день товары всё повыкупилъ,
   А на черлены на карабьли повыставилъ;
   Да на третей день товаровъ больше старого пришло.
   А по третей день товаровъ всёхъ повыкупить не могъ,
   Да на черлены на карабьли повыставить не могъ.
- Да пришолъ Сотко на двънадцеть карабля́хъ,
   Да назадь-ту онъ пошолъ на шесьти карабля́хъ.

<sup>1)</sup> Копечно, вийсто "на камени;" ср. стр. 38, ст. 80. Собир.

<sup>2)</sup> По словамъ Пономарева, эта старина поется особеннымъ веселымъ папъвомъ. Ем удалой напъвъ напоминаетъ "Ахъ вы съни". Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>) Вивсто "во Нови-гради"; название города принято за простое опредвление, и прилагательное "новой" замвнено тождественымъ по значению словомъ "иной" (см. словарь). Ср. въ Пъсняхъ, Рыбинкова (III, 251), въ былинъ о мовородскомъ гостъ Терентіи "Поди-сходи на йной городъ"- Собир.

Ишше вышоль Сотко на синёё на морё. Ишше всъ карабли какъ-будто соколы летять, Ай Сотковой въдь карабль да некуды въдь нейдетъ,

- 20. Некуцы онъ нейдётъ да на одномъ мъсти стоитъ. Ай Сатко-купець по караблю похаживаётъ, Онъ жолтыма кудерцеми натряхиваётъ, Ишше самъ онъ говорилъ да таковое слово: "Ужъ вы вой еси, дружппушка хоробрая моя,
- 25. Ишше тв же мои да водолашшички!
  Вы скачите-тко вы скоро вы во синсё во морё,
  Вы смотрите-тко вы скоро подъ черьлёнымъ караблёмъ:
  Ишше нашъ-отъ карабль не на мели ли стоитъ,
  Не на мели ли стоитъ, не на луду ли нашолъ,
- 30. Не на лу́ду ли нашолъ не на подводную?"
   Ай скакали какъ дружина во синёё во море́,
   А смотрили они скоро подъ черьлёнымъ карабьлёмъ,
   Ишше сами говорили таково ёму слово́:
   Ишше нашъ-отъ карабль не на ме́ли овъ стоитъ,
- 35. Не на мели онъ стоитъ, не на луду онъ нашолъ, Не на луду онъ нашолъ не на подводную. — Да Сотко-купець по караблю похаживаё, Онъ и жолтыма кудерьцеми натрясываё: "Ужъ вы вой еси, дружинушка хоробрая моя!
- 40. Вы скачите-тко, дружинушка, во шлюпочку, Повзжайте-тко, дружина, во темные во лъса, Вы срубите-тко по жеребью по тавалженому. Върно, есь у насъ на карабли пригръшной человъкъ; Отсъките-ко по жеребью тавалженому".
- 45. Ишше въ тѣ поры дружинушка не ослышилась ево; Ай скакали они скоро вѣдь во шлюпочку. Ай поѣхала дружина во темны́я во лѣса, Они сѣкъли какъ по же́рео́ью тавалженому, Ай метали они же́рео́ьей во сине́ё во море́.
- 50. Ишше вси-ти жеребья да будто гоголи иловуть, Ай Сотковой-стъ жеребь ко дну каменёмъ пошолъ, Ко дну каменёмъ пошолъ да опъ нигдъ-то не высталъ. Пришло Сотку да съ карабля-та соходить, Съ карабля-та соходить да на дошшочку соходить;
- 55. Соходилъ Сотко да на допішочьку.
   Сошолъ Сотко да на допішочёчьку;
   Ай караболь-отъ пошолъ, да будто соколъ полетілъ.
   Заснулъ Сотко да на дошшочочьки,



Пробудилсо Сотко да у Морского у царя.

- 60. Говорилъ-то ёму да вёдь Морской-отъ царь: , "Ужъ ты вой еси, Сотко-купець, богатой человёкъ! Ужъ ты колико ты по морю не хаживалъ, Ишше мнё-то вёдь царю дани не плачивалъ. Ты бери-тко-се, Сотко, у мня сужону собъ,
- 65. У мня сужону собъ, да собъ ряжоную".
  Ай сидъла у царя за зыбой бабушка,
  Говорила де Сотку да таково ёму слово:
  "Приведётъ тобъ царь ишше полкъ дъвиць,—
  Не бери-тко-се изъ того полку невъсты себъ;
- 70. Приведеть теб'в полкь да второй-то д'ввиць,—
  Не бери-тко-се съ полку да соб'в сужовую;
  Приведеть теб'в полкъ-оть третей д'ввиць,
  Идёть сзади какъ д'ввушка Чернавушка,
  Ай Чёрнавушка идёть да Шолудьявушка;—
- 75. Ты бери-тко-се да собъ сужоную, Собъ сужоную да собъ ряжоную". Привёлъ ёму царь върно полкъ ёму дъвиць. "Ище пъту мнъ-ка своей сужоноей". Ище привёлъ ёму полкъ да второй дъвиць.
- 80. "Ишше нътъ-то мнъ здъсь да собъ сужоною". Да привёлъ ёму полкъ да третей да дъвиць; Идётъ ззади дъвушка, идётъ Чернавушка, А Чернавушка идётъ да Шолудьявушка-я. Говорилъ тогды Сотко-купець, богатой человъкъ:
- 85. "Вотъ мнъ сужоная да моя ряжоная."
  Ишше лёкъ Сотко на кроваточку,
  На кроваточку легъ съ дъвушкой съ Чёрнавушкою;
  Заснулъ Сотко да на кроваточки,
  Пробудилсэ Сотко у быстрой ръченьки:
- 90. Ай стоять во ръченьки черьлёны карабли, Черьлёны карабли купця богатого, ёго.

96.

#### Соронъ налинъ со налиною.

Собиралосе въдь, братцы, сорокъ царей 1), Ишше сорокъ каликъ, братцы, со каликою. Становилисе калики на зеленой лугъ. На зеленой лугъ сами во единой кругъ,

<sup>1)</sup> Машинальное заимствованіе изъ былины № 94, ст. 1. Собир.



- 5. Выбирали промежу они де атаманушка, Атамана выбирали съ подъатаманьёмъ: Атаманомъ былъ Михайло Михайло́вичь сынъ. Они клали промежу заповъдь великую, Ише клали они заповъдь промежу собой:
- 10. "Ише хто-то изъ насъ, братцы, заворуитце, Ише хто-то изъ насъ, братцы, заплутуитце, Ише хто-то изъ насъ, братцы, за блудомъ пойдетъ,— Не ходити-то намъ, братцы, не подъ царьскій судъ, Не подъ царьскій судъ,
- 15. А судити-то мы будёмъ промежу собой: Да региво-то серьдечушко промежу плечи ¹), А ръчистъ-отъ языкъ, братцы, тянуть теменёмъ, Да жегчи-то на бълыхъ грудяхъ селитрушка, А ломать на правомъ боку ребрышка,
- 20. Вдостали́-то отсѣкци буйну головушку<sup>и</sup>. Собиралисе калики перехожія, Ай пошли эти калики въ красёнъ Кіевъ градъ. Да настрѣту имъ Владимёръ стольнёй-кіевской, Ише самъ говорилъ имъ таково слово:
- 25. "Ужъ вы здрасвуйте, калики перехожія!
  Вы откуль идите, калики, куда путь лежить?"
  Отьвъчяли де калики перехожія:
   Мы идёмъ отъ креста отъ Клядовитова,
  Да пошли мы ко городу ко Кіеву
- 30. Ишше Восподу Богу помалитисе, Ко Воспедьнёму гробу приложитисе, Во Ердань во ръки-то да покупатисе.— Говорилъ тогды Владимеръ стольнёй-кіевской: "Ужъ вы вой еси, калики перехожія!
- 35. Ужъ вы спойте, вы калики, да мьнъ-ка Еленьской стихъ; Не слыхалъ я отъ роду стиху Еленьсково". Становилисе калики на зеленой лугъ, На зеленой отъ лугъ сами во единой кругъ; Они посохи-ти въ земьлю испотыкали,
- 40. Опи суночьки-котомки исповъсили; А запъли де калики стихъ и да Еленьскія. Ишше мать сыра земьля подь има потресаласе; А упалъ тогды Владимеръ на сыру земьлю, Ишше самъ онъ говорилъ имъ таково слово:

<sup>1)</sup> Винит. множ. Собир.



- 45. "Ужъ вы вой сси, калики перехожія!

  Ишше полно вамъ пъть стиху да Еленьсково!"
  Перестали де калики перехожія.

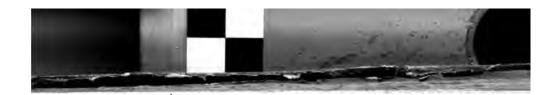
  Говорилъ тогды Владимёръ стольнёй-кіевской:
  "Ужъ вы вой еси, калики перехожія!
- 50. Золотой казны съ собой у мня не случилосе, Имъньиця при мьнъ не пригодилосе. Да подите вы, калики, въ красёнъ Кіевъ градъ Ай ко той же Опраксен Королевисьни, Ай просите вы милосьтины спасёныя,
- 55. Ай спасёныя милосьтины, тружоныя. Да пошли ети калики въ красёнъ Кіевъ градъ, Ай Владимёръ-отъ поъхалъ, куда путь лёжитъ. Да пришли ети калики перехожія, А пришли ети калики въ красёнъ Кіевъ градъ,
- 60. Да пришли они ко гривьни княженевській, Ишше прося они милосьтины спасёныя, Ай спасёныя милосьтины, тружоныя, Ишше для-ради Христа, царя небесьного, Ишше для-ради въдь Божьею Богородицы.
- 65. Услыхала Опраксеюшка Королевицьня, А сама де говорила таково слово: "Добро жаловать, калики, хлъба, соли ись, Хлъба соли-то ись-то да вина съ мёдомъ пить!" Да зашли ети калики перехожія,
- 70. Ай зашли ети калики во гривьню княженевьскую. Да живуть ети калики-ти по перьвой день, Да живуть ети калики по второе. Говорила Опраксея-та Королевисьня: "Ужъ ты вой еси, Михайло ты Михайловиць сынъ!
- 75. Ты пойдёмъ ко мив во спальню-ту книжоневьскую, Ишше спи-тко во спальни книжоневьский. Ишше етому Михайлушко не ослышилсэ, Да пошолъ-то опъ спать въ спальню книженевьскую. Говорила Опраксея Королевисьня:
- 80. "Ужъ ты вой еси, Михайло да Михайловиць сынъ! Сотворимъ-ко-се любовь со мной сердесьнюю".
   Говорилъ тогды Михайло-то Михайловиць сынъ:

   Ай не льзя мнъ сотворити любовь-сердесьнія,
   У насъ кладёна заповъдь великая,
- 85. Ише заповъдь владёна промежу собой: Ише хто-то изъ насъ, братцы, заворунтце,



Ише жто-то изъ насъ, братцы, заплутуитце, Ише жто-то изъ насъ-то да за блудомъ пойдетъ,— Не ходити-то намъ будётъ не подъ царьской судъ,

- 90. Не подъ царьскія судъ-отъ, не подъ княжеской; А судить-то мы будёмъ всё своимъ судомъ: Да рѣчистъ-отъ языкъ станемъ тянуть теменёмъ, Ясны очи-ти потянёмъ мы косичеми, Ай ретиво-то сердечушко промежу плечи,
- 95. Да жегчи станёмъ селитру-ту на бѣлы́хъ грудяхъ, Вдостали станёмъ отсѣкать буйну головушку, Да оставимъ мы того всё во чисто́мъ поли.— Говорила Опраксея-та во второй наконъ, Говорила Опраксея-та во третей наконъ:
- 100. "Сотворимъ-ко-се любовь со мной сердечьнюю". Отказалса Михайло Михайловичъ сынъ. Ише стали де калики собиратисе, А пошли эти калики изъ города изъ Кіева. И во ту же во пору и во то время
- 105. Положила де Опраксел Королевичьня Ко тому же ко Михайлуйшку ко Михайлову Ай во ту же ему во суночку, во котомочку Ише ту же она чашу красного золота, Исъ которой чаши Владимеръ по прівзду пьётъ,
- 110. По прівзду-ту пьёть, по отъвзду пьёть. Да пошли эти калики во чисто полё. Да во ту же де во порушку, во то время Ай навхаль де Владимёръ стольнёй-кіевской. Ай стрвчаёть Опраксея Королевичьня;
- 115. Ише сталъ тогды Владимёръ стольней-кіевской, Ай спросилъ у праксеи Королевичьни— Исъ которой онъ исъ чаши по прівзду пьётъ; Не нашли этой въдь чаши они негдѣ ею́. Говорила Опраксея Королевисьня:
- 120. "Ужъ ты вой еси, Владимёръ стольнёй-кіевской! Ишше были ета калики перехожія,—
  Видно, взели чашу твою они красного золота".
  Говорилъ тогды Владимёръ стольнёй-кіевской:
   Ужъ ты вой еси, Олёшенька Поповиць сынъ!
- 125. Поъжжай-ко-се ты, съъзди во чисто поле, Состыди-тко-се ты каликъ да перехожія,— Не попала ли има чаша красна золота, Исъ которой я исъ чаши по прівзду пью?—



#### **— 497** —

Ишше въ тѣ поры Олёша не ослышилсэ;
130. Лёкко, скоро самъ онъ скаче на добромъ кони,
Да поѣхалъ де Олёша во чисто полё,
Онъ наѣхалъ де каликъ да перехожія,
Онъ крычалъ, зычалъ тогды имъ зыцьнимъ голосомъ:
"Ужъ вы воры, вы калики перехожія!

135. Вы украли у Владимёра чату красна золота, Исъ которой де Владимёръ по прівзду пьётъ". Услыкали де калики перехожія; Становилисе калики на зелёной лугъ, Они на зелёной лугъ, сами во единой кругъ,

140. Они копьи-ти въ земьлю испотыкали, Они суночки, котомки исповъсили, Да какъ взели де Олёшу-ту за бълы руки, Ишше знели Олёшу со добра коня, Оттыкали Олешъ подштанники 1)

145. И нахлопали Олёшъ ж... до красна. Да поъхалъ де Олёша въ красёнъ Кіевъ градъ; Ай прівхалъ онъ ко князю ко Владимеру, Ишше самъ онъ говорилъ таково слово: "Ай не могъ-то я состыкчи каликъ-то перехожія".

150. Говорилъ тогды Владимёръ стольнёй-кіевской: — Ужъ ты вой еси, Добрынюшка да Микитиць сынъ! Повзжай-ко ты, съъзди во чисто полё, Постыди-тко-се каликъ да перехожія; Не попала ли имъ чаша красного золота?—

155. Ище въ тѣ поры Добрынюшка не ослышилсэ; Лёкко, скоро онъ въдь скачетъ на добра коня, Ай поъхалъ Добрынюшка во чисто полё Да состыкъ-то каликъ-то да перехожія; Онъ крычалъ, зычалъ каликамъ зысьнимъ голосомъ:

160. "Ужъ вы стойте-тко, калики перехожія! Не попала ли вамъ въ суночки-котомочки, Не попала ли вамъ чаша красного золота, Исъ которой де Вларимёръ по прівзду пьеть?" Услыхали де калики перехожія;

165. Становилисе калики на зеленой лугъ, На зеленой лугъ калики во единой кругъ, Ишше копьиця въ земьлю испотыкали, Ишше суночки-котомки исповъсили;

<sup>1)</sup> Мъстное название штановъ. Собир.

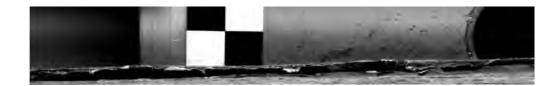
Они стали де искать сами промежу собой 170. Во тихъ жа во суночкахъ, во котомочкахъ; Ай нашли какъ ету чашу красного золота У того де Михайла Михайловиця,

Ишше отдали чашу красного золота

Ай тому же де Добрынюшки да Микитицю.

- 175. Ай Добрынюшка поъхалъ въ красёнъ Кіевъ градъ, И привёзъ-то онъ ко князю-ту да Владимеру, Ишше отдаль онъ чашу красного золота. Ишше стали де Михайлушка своимъ судомъ, Ишше судять де Михайла Михайловиця:
- 180. Ай ръчисть-оть изыкъ они тянуть теменёмъ, Ишше ясны-ти очи тянутъ они косичеми, Ай ретиво-то сердечушко промежу плечи, Вдостали, туть селитру жгуть на былыхъ грудяхъ, Вдостали де какъ отсъкли буйну ему головушку;
- 185. Ай оставили Михайлушка на чистомъ поли, Да пошли ети калики, куды имъ путь лежитъ. Недалёко въдь отошли они отъ Михайлушка, -Состыгатъ ихъ да Михайло Михайловиць сынъ, А крычить-то онъ, зычить имъ зычьнимъ голосомъ:
- 190. "Ужъ вы братцы-калики перехожія! Ай зачимъ меня оставили во чистомъ поли?" Услыхали де калики перехожія; Становилисе калики на зеленой лугъ, На зеленой-отъ лугъ они во единой кругъ;
- 195. Они посохи-ти вь земьлю испотыкали, Они суночки-котомочки исповъсили, Ишше стали де Михайлушка во второй наконъ, Во второй паконъ въдь стали ёго судить своимъ судомъ: Да ръчистъ-отъ языкъ они опять тянутъ теменёмъ,
- 200. Ипше ясны-ти очи тянутъ опять косичеми, Да ретиво-то сердечко тянуть они теменёмъ. Они жгутъ-то селитру-ту на былыхъ грудяхъ, Вдостали-то отсъкали буйну головушку; Ише сами де пошли, куды имъ путь лежитъ.
- 205. Ай состыгъ опять Михайлушко во второй наконъ А крычитъ-то онъ, зычитъ имъ зычьнимъ голосомъ 1)
- 222. Да состыгъ-то ихъ Михайлушко во третей наконъ.

<sup>1)</sup> Повторяются стихи 189-204. Собир.



**- 499 -**

Ай судили до калики-ти во третей наконъ, Ай розьсъкли, розметали его на мелки части же,

- 225. Ишше сами-ти пошли, куда имъ путь лежитъ. Да состыгъ-то ихъ Михайлушко Михайловиць сынъ: "Ужъ вы вой еси, вы братьи-калики перехожія! Ай зачимъ же оставьлянте во чистомъ поли?" Становилисе калики на зелёной лугъ,
- 230. На зелёной они лугъ стали во единой кругъ;
  Ишше копьиця-ти вь земьлю испотыкали,
  Опи суночки-котомки исповъсили,
  Ишше сами говорили да таково слово:
   Ты просьти-тко-се, Михайлушко Михайловиць сынъ,
- 235. Ты просьти-тко-се, Михайло, ты въ таковой вины! -

#### VII.

Влась Ивановичь Чекалёвь (уличное прозвище Блиновъ), неграмотный, семейный крестьянинь 59 льть. Оть отца остался трехлътнимъ ребенкомъ; долго жилъ однимъ домомъ съ двумя своими братьями; тогда они сообща владъли двумя судами, и ему приходилось вздить въ Норвегію; но двадцать лътъ тому назадъ братья раздълились, при чемъ онъ предоставилъ суда своимъ братьямъ и съ тъхъ поръ въ Норвегіи не бывалъ. Занимается онъ ловлею семги въ Бъломъ моръ, а также, между дъломъ, сапожнымъ мастерствомъ. Старины онъ перенялъ отъ стариковъ на тоняхъ, и славится въ своемъ селъ какъ хорошій сказатель. А. М. Крюкова (I) говорила, что нъкоторыя старины онъ выучилъ по книгъ, которую ему читали; по всей въроятности, здъсь надо разумъть разсказъ про Святогора и сказку объ Ерусланъ Лазаревичъ, которые онъ, дъйствительно, знаетъ, слышавши чтеніе ихъ по книжкъ. Изъ былинныхъ героевъ онъ никогда не слыхалъ именъ: Соловья Будимировича, Ставра, Ивана Гостинаго, Сухмана, Вольги и Микулы, Василія Буслаевича; не знаетъ онъ и старинъ про Садка, о томъ какъ Идолище сватался за племянницу князя Владимира. Кром'в предлагаемыхъ зд'всь старинъ, онъ знаетъ следующія: 1) Первая поездка Ильи Муромца, 2) Бой Добрыни съ Ильей, 3) Добрыня на Пучай-ръкъ,

4) Добрыня и Алеша, 5) Дунай, 6) Иванушко Гордёновичь, 7) Девять разбойниковъ и ихъ сестра, 8) Князь девяноста лътъ и старицы.

97.

## Илья Муромецъ и разбойники.

Ише хто ету дорожоцьку-ту уторикъ, Ише хто ету широкую-ту утвадилъ? — Уторилъ ету дорожоцьку старий старикъ. Въ ширину ета дорожка—стръльцю-ту да перестрълити,

- 5. Въ глубину ета дорожка коню подъ шшотоцьку. Ише конь-отъ былъ у старого на-убёлъ былъ былъ; Ише самъ-отъ старой -голова-та сера да борода бъла. Ише вхалъ ту старой по дорожоцьки Да навхалъ ко столбу-ту да ко ростанюшкамъ.
- Да на столбики было-то какъ написано,
   А глубокима-ти подръземи подръзано:
   Во перьву ъхать дорожоцьку богату быть,
   Во втору ъхать дорожоцьку жонату быть,
   Во третью ъхать дорожоцьку убиту быть ".
- 15. А сидитъ тогды старой на добромъ кони, Розмышляётъ своимъ-то умомъ-разумомъ: ● "Я не ѣду въ ту дорожку, гдѣ-ка богату быть; Да нашьто-то мнѣ-ка старому золота казна? У мня нѣту у старого молодой жоны,
- 20. Да у мня некому тошшить будёть золотой казны. Я не влу вь ту дорожку, гдв-ка жонату быть; Да нашьто-то мнв-ка старому женитисе? Ужъ какъ старому женитце будеть чюжа корысьть. Я повду въ ту дорожку, гдв-ка убиту быть".
- 25. Ужъ какъ вхалъ-то старой по дорожочьки, Да навхалъ на дорожки на семь станицьниковъ, А понашому поруському семь розбойниковъ. Да они хоцютъ старого убить, ограбити Да съ конёмъ-животомъ ёго розлучити хотятъ.
- 30. Да сидитъ-то въдь старой на добромъ кони, Говорилъ-то въдь старой таковы ръчи:
  "Ужъ вы вой еси-то, да семь станисьниковъ, Вы понашому поруському семь розбойниковъ! Вы зашьто миня хочете убить, ограбити?



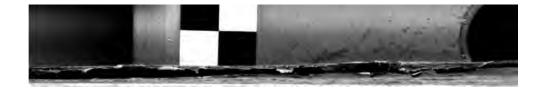
- 35. Да имъньиця въ собой у мня не луч(ц)илосе, Золотой у мня казны не пригодилосе. Токо есть у мня у старого одинъ доброй конь; Ише конь отъ въдь стоитъ какъ петсотъ рублей, Какъ уборъ-отъ на кони стоитъ цълу тысечю".
- 40. Ише тутъ-то станичьниковъ призарило; Они хочютъ старого убить, ограбити Да съ конёмъ-животомъ ёго розлучити хотятъ. Говорилъ-то къдь старой-отъ таковы ръчи: "Вы зашьто миня хочете убить, ограбити
- 45. Да съ конёмъ-животомъ миня розлучити хотите? Да имъньиця въ собой у мня не лучилосе, Золотой-то казны у мня не пригодилосе; Тольке есть у мня у старого одна шубочька, Да на шубочьки есть у мня три пуговки:
- 50. Ише перьва-та пуговка петьсоть рублей, Да втора-та въдь пуговка въ семьсотъ рублей, Ише третья-та пуговка въ чълу тысечю." Ише тутъ-то станичьниковъ призарило; Они хочютъ старого убить, ограбити
- 55. Да съ конёмъ-животомъ ёго розлучити хотятъ. Да какъ говорилъ-то вѣдь старой таковы рѣчи: "Ужъ вы вой еси, да семь станичьниковъ! И зашьто миня хочите убить, ограбити Да съ конёмъ-животомъ миня розлучити хотите́?
- 60. Да имъньиця въ собой у мня не лучилосе, Золотой у мня казны-то не пригодилосе; Только есь у мня у старого одна суночька, Да во суночьки есь у мня три стрълочьки: Ише перыва-та стрълочька во семьсотъ рублей.
- 65. А втора-та стрвлочька въ цівлу тысечю, Ужъ какъ третьей-то стрвлочьки цівны ей нівть. Ише туть-то станичьниковъ призарило; Они хочютъ старого убить, ограбити Да съ конёмъ-животомъ ёго розлучити хотять.
- 70. Да росправиль туть старой какъ арканьцикъ-оть Да накинуль на всихъ станичьниковъ, Да напустиль-то своёго коня доброго, Ише самъ-то вёдь сталъ-то ёздить по чисту́ полю; Рострепалъ-то, розьдерьгалъ всихъ станичьниковъ.
- 75. Онъ очистилъ дорожку прямовзжую.



# Илья Муромецъ на заставъ.

Да межу Кіёвымъ было, межъ Чегниговымъ, Да стояла заставушка 'семь богатырей: Атаманомъ государь нашъ Илья Муромець, Втору голову Добрынюшка Микитиць-отъ,

- 5. Въ третью голову Самсонъ да Колывановиць, Во ц(ч)етвёртыхъ Гаврюша-та Долгонолыя, Да во пятыхъ Потанюшко былъ Хроменькой, Во пестыхъ-то были братьиця Збродовици, Во седьмыхъ-то былъ Олёшенька Поповиць-отъ.
- 10. Да отъ той-то отъ заставушки 'семь богатырей Да не конному, не п'вшому проходу н'втъ, Да не ясному-ту соколу пролету в'втъ. Да на ту жа на славушку на великую Прітжаётъ дородёнъ доброй молодець
- 15. Да изъ той жо изъ земьли-то изъ Задоньскія. Да кричяль молодець своимъ громкимъ голосомъ: "Ужъ ты гой еси, заставушка 'семь богатырей! Ты давай-ко мнъ, заставушка, поединьшика; А не дашь ты мнъ, заставушка, поединьшика,
- 20. Я убью-то вѣдь васъ всихъ за единого. . . Говорилъ государь тогды таковы рѣчи: "Да послать мнѣ-ка Самсона-та Колыбанова,— Онъ вѣдь силой-то силенъ, да неухватистъ былъ; Черезъ то онъ потерътъ свою буйну голову.
- 25. Да послать мнв-ка Гаврюшу-то Долгополого,—
  Онъ въдь силой-то силенъ, дакъ полы долги;
  Да церезъ то онъ потерятъ свою буйну голову.
  Да послать мнв-ка Потанюшка-та Хроменькой,—
  Онъ въдь силой-то силенъ, какъ въ ногахъ хромой;
- 30. Черезъ то онъ потерятъ свою буйну голову. Да послать мнъ двухъ братьицей Збродовицей,— Они силой-то сильни, сами забродятце; Черезъ то они потеряютъ да буйну голову. Да послать мнъ-ка Олёшеньку Поповичя,—
- 35. Онъ въдь силой-то несилёнъ, тольке напускомъ смълъ; Церезъ то онъ потеряетъ свою буйну голову. Да послать мнъ-ка въдь брателка названого, Молодыя Добрынюшку Микитиця,—



- Онъ вѣдь силой-то силёнъ да какъ зд $^{1}$ о есть  $^{1}$ ) $^{u}$ .
- 40. Да недолго нашъ Добрынюшка розговаривалъ, Лёкко, скоро скакалъ-то да на добра коня, Ише самъ повхалъ онъ-то да во чисто полё; Вызвяжаёть на шоломя на окатисто, Онъ въдь здрилъ-смотрилъ на вси чётыре стороны,
- 45. Увидаль-то подъ одной да подъ стороночькой Ужъ какъ взъдитъ-то молодець, потвхаитце, Изъ рвцей-то да молодець да похвалянтце: "Мнв навхать бы руського могучего богатыря, Я убилъ бы его да 'мвсто овода".
- 50. Да скричяль тогды Добрынюшка громкимъ голосомъ:

   Ужъ ты, полно тъ взьдить да потвхатисе,
  Изъ рвчей-то тебъ-ка да похвалятисе!
  Ужъ мы станёмъ-ко на поли съвзжатисе.

  Не два ясного сокола слетаитце,
- 55. Два дородьнёго добра молодця съъзжаитце. Подъ Добрынюшкой конь-отъ потыкаитце; Говорилъ тогды Добрынюшка таковы рѣчи: "Ужъ ты конь жа, конь ты да Воронеюшко! Развъ слышишь ты надо мной да незголушку?"
- 60. Да гледълъ тогды Добрыня на доброго молодця; Да сидитъ-то молодець да какъ сънна кучя, Голова-та у ёго-то да какъ пивной котёлъ, Да глаза-ти у ёго да какъ пивны чяши, Ише носъ-отъ у ёго какъ палка дровокольняя.
- 65. Говорилъ тогды Добрынюшка таковы рѣчи: "Ужъ ты конь, ты мой конь да Воронеюшко! Уносилъ отъ пурги и отъ падёры Да удерьгивалъ отъ пулечьки отъ свинцёвыя; Унеси миня отъ смерьти-то отъ напрасныя."
- 70. Ише конь-отъ отъ вемьли-то де отдёляитьсе, Выше лёсу стоячёго поднимантьце, Да унёсъ онъ къ заставушки 'семь богатырой. Ницёго-то государь нашъ у Добрынюшки не спрашивалъ, Да лёкко, скоро скакалъ-то да на добра коня,
- 75. Ише самъ онъ поъхалъ-то во чисто полё. Выъжаётъ на шоломи на окатисто, Онъ смотрилъ-то на вси цётыре стороны;

<sup>1) (</sup>Умъетъ), какъ сдъдать честь? Ср. въ Пъсняхъ Кирмевскаю, IV, 13: "Знаетъ (Добрыня), какъ богатырю честь отдать." Собир.

Увидалъ подъ одной овъ подъ сторонсчькой Ужъ какъ вздитъ-то молодець, потвхантъце,

- 80. Изъ ръчей-то въдь молодець похвалянтыце:
  "Мнъ навхать бы руського богатыря,—
  Я убилъ бы ёго 'мъсто бвада."
  Да крицялъ государь тогды громкимъ голосомъ:
   Ужъ какъ полно тъ вздить да потъхатисе,
- 85. Изъ рѣчей-то тебѣ да выхвалятисе! Ужъ какъ станёмъ мы на поли съѣжжатисе.— Не два ясного сокола сълетаитъце, Два дородънёго молодця съѣзжаютсе. Да ударили богатыри саблеми вострыма;
- 90. У ихъ сабельки-ти да пошербалисе; Сами другъ-то въдь друга они не ранили. Да ударились тугъ палецьми тяжолыма; У ихъ палици-ти да поломалисе; Сами другъ-то въдь друга они не ранили.
- 95. А ударилисъ тогда да копьеми вострыма;
  У ихъ копьиця по яблучькамъ сломилисе;
  Сами другъ друга они-то въдь не ранили,
  Они не дали въдь раны къ ретиву серцу.
  Да скакали черезъ гривы-ти лошадиныя,
- 100. Да большимъ-то боемъ да рукопашкою Да водились богатыри трои суточки; Они ноги втоптали да по колънъ въ земьлю. Государя-та ножоцька подломиласе, Ише права-та ручюшка окатиласе,
- 105. Да упалъ-то государь тогды на сыру земьлю; Да садилсэ молодець ему на бълы груди, Онъ въдь хочетъ спороть ёму бълы груди. Да змолилсэ государь да Спасу пречистому, Пресвятой-то матери Божьёй Богородици;
- 110. У ёго прибыло силы, втроё больше стало жо. Онъ спѣхнулъ-то богатыря какъ овсяной снопъ, Ише самъ онъ садилсэ да на бѣлы́ груди, Да не спрашивалъ не родины, не вотчины, Да споролъ у богатыря бѣлы́ груди.
- 115. А потому шьто государю-ту было на поли смерть не писана. А отправилсэ тогда онъ къ заставушки великою, Ише самъ онъ говорилъ имъ таковы рѣчи: "Ужъ вы вой еси, дружиночька хоробрая! Розьѣзжайтесь вы, дружиночька, по своимъ мѣстамъ,

**— 505 —** 

120. По своимъ-то мѣстамъ да ко своимъ домамъ. Ище полно намъ стоять заставушкой великою!" Да розьѣхались богатыри по своимъ мѣстамъ, По своимъ мѣстамъ, по своимъ домамъ.

99.

## Бой Добрыни съ Дунаемъ.

Ужъ какъ было у Дунаюшка погрежоно, Да погрежоно-то да было покурежоно, А на добрыхъ на коничькахъ повзжоно. Да повхалъ тутъ Добрынюшка во чисто полё,

- 5. Да увидяль Добрынюшка, во цистомъ поли Да стоить-то чёрной шатёръ полотьняной. А прівхаль Добрынюшка ко чёрну шатру. На шатри-то в'вдь было какъ написано, А глубокима-ти поръзами подръзано:
- 10. "Хто прівдёть какъ ко чёрну шатру, А живому відь отъ чёрна шатра не увхати!" Во чёрномъ шатри стояла кроваточька со новыхъ 1) костей, Со новыхъ костей да съ зуба рыбьёго; На кроваточьки перинушка пуховая,
- 15. Одіялышко лёжало да чёрныхъ соболей;
  У шатра-та стояла-то бочька съ зелёнымъ виномъ,
  Да на бочьки-то чярочька золочёная,
  Да не мала, не велика—полведра вина.
  Ише взялъ-то Добрынюшка чяроцьку золочёную,
- 20. Наливалъ-то ету чяроцьку зелёна вина, Выпивалъ-то ету чяроцьку на единой духъ Ише для-ради красы-то да молодецкою, Да втору-ту наливалъ ради смълосьти богатырьскія, Ужъ какъ третью наливалъ ради кръпости богатырьскія.
- 25. Хмблинушка въ головы тогды росходиласе. Ети подписи тогды ёму не понравились, Ише подръзи ёму-ту не поглянулисе; Ростопталъ тогды взялъ онъ чёрной патёръ Да ласкутьё розьметалъ взялъ по чисту полю,
- 30. Да розсткъ онъ взяль бочьку съ зелёнымъ виномъ,

<sup>1)</sup> Слоновыхъ. Собир.

Да лёжилсэ какъ тогды самъ на кроваточьку, Засыпаёть тогды своимъ сномъ какъ богатырьскіямъ. Тогды вхаль къ шатру-то Дунаюшко сынъ Ивановичь; Закричялъ-то Дунай да громкимъ голосомъ:

- 35. "Ишше хто-то ростопталь мой черной шатёрь,
  Да лоскутье хто-то розьметаль по чисту полю,
  Да розсъкъ-то хто-то бочьку съ зелёвымъ виномъ?
  Да кричяль—да живому оть чёрна шатра не уъхати!"
  Услыхаль тогды Добрынюшка Микитиць-отъ,
- 40. Да скакалъ-то Добрынюшка со кроваточьки, Да скакалъ-то Добрынюшка на добра коня. Да не ясны-ти соколы слеталисе, А дородьни-ти молодцы съъзжалисе. Да ударились они да саблеми вострыма,—
- 45. У ихъ сабельки-ти дя поломалисе; Они ударились тутъ палицеми цяжолыма,— У ихъ палеци-ти да поломалисе; Да сами другъ-то друга они не ранили. Да ударились тогды да копьеми вострыма,—
- 50. У ихъ копьиця по яблучькамъ сломилисе; Они другъ-то друга какъ не ранили, Они не дали раны къ ретиву серцу. Да скакали черезъ гривушки лошадиныя, Да большимъ они боемъ, ту-да-рукопашкою
- 55. Да водилисе богатыри три суточьки;
  Они ноги втоптали по колънъ въ землю.
  Да во ту-то пору да какъ во то время
  Ужъ какъ ъхалъ государь-огъ нашъ Илья Муромець,
  Да какъ самъ-то говорилъ онъ таковы ръчи:
- 60. "Какъ невърной съ невърнымъ какъ въдь боритьце, Ише надо ъхать ихъ какъ притакивать; Ише руськой со руськимъ какъ въдь боритьце, Ише надо въдь ъхать да розговаривать; А какъ руськой съ невърнымъ да какъ въдь боритьце,
- 65. Надо такать въдь руському помошъ дать. Да прітакаль государь къ имъ Илья Муромець, Ише говориль имъ таковы ръчи: "Ужъ ты гой еси, Дунаюшко Ивановиць! Молодыя Добрынюшка Микитиць-отъ!
- 70. Вы о цёмъ жа какъ туть да вы боритесь?" Росьй впились тогды какъ богатыри;



Говорилъ ёму Дунай да сынъ Ивановичь:
— Я оставилъ въ чистомъ поли чёрной шатёръ.
Ростопталъ у мня Добрынюшка чёрной шатёръ,

- 75. Да лоскутьё розьмёталь онъ по чисту полю; Да стояла у шатра боцька съ зелёнымъ виномъ, Да на боцьки была цярочька золочёная. Да розьсъкъ взялъ онъ боцьку-то съ зелёнымъ виномъ, Изломалъ у меня чярочьку золочёную.—
- 80. Говорилъ тогды Добрынюшка таковы рѣчи:
  "Ужъ ты вой есь, восударь ты нашъ Илья Муромець!
  Я прівхалъ вѣць къ этому ко чёрну патру;
  На шатри-то вѣдь было какъ написано
  Да глубокима-ти подрѣземи подрѣзано:
- 85. "Хто прівдёть къ чёрну шатру, Изъ чёрна шатра живому не увхати". У шатра стояла боцька золочёная; Ише выпиль-то я изъ боцьки какъ три ц(ч)ярочьки; Хмёлинушка въ головы у мня росходиласе.
- 90. Ети подписи-ти мнѣ какъ не понравились,
  Ети полрѣзи-ти мнѣ не поглянулисе;
  Ростопталъ вѣдь я взялъ чёрной шатёръ,
  Какъ я лоскутъё розьметалъ взялъ по чисту́ полю,
  Я розьсѣкъ взялъ тогды боцьку-ту съ зелёны́иъ виномъ,
- 95. Изломалъ я эту чярочьку золочёную".
  Говорилъ-то да государь-отъ таковы рѣчн;
  Ужъ ты гой еси, Дунаюшко Ивановичъ!
  Ише колько я не ѣживалъ во чистомъ поли,
  Ише колько не роставливалъ чёрныхъ шатровъ,
- 100. На шатрахъ-то въдь етого не подписывалъ
  Да глубокима-ти подръземи не подръзывалъ.
  Да хорошо-то я прітхалъ къ вамъ ростатй васъ,—
  Оборолъ бы тя Добрынюшка Микитичь-отъ
  Да убилъ бы тебя какъ до мертва.—
- 105. А повхали богатыри въ крашонъ Кіевъ градъ Ко тому жа ко князю-ту ко Владимёру. Росказалъ государь-то да Илья Муромець Про того жо про Дунаюшка Иванова, Ише какъ овъ написалъ на чёрномъ шатри.
- Обсудили Дунаюшка Иванова,
   Посадили Дунаюшка въ тёмны погребы Да немножко, немало—на семнадцеть лътъ.

1

100.

### Потынъ 1).

Собираласе дружиночька хоробрая: Въ перву голову государь нашъ Илья Муромець, Во вторыхъ-то Добрынюшка Микитичь младъ, Въ третью голову-ту Потыкъ сынъ Ивановичь.

- 5. Да прівхали къ столбу да ко ростанюшкамъ. Говорилъ восударь нашъ Илья Муромець: "Ужъ ты вой еси, дружинюшка хоробрая! Я повду ко царству-то какъ ко Дюкову 2), Привезу я золотой казны сорокъ тысечей".
- 10. Говорилъ тогды Добрынюшка Микитиць младъ: "Я поъду-ту на тихи-ти вёшны заводи, Привезу я три камешка драгоцънныя". Говорилъ тогды въдь Потыкъ сынъ Иванович(ц)ь: "Я поъду во землю-ту, во землю во Задоньскую,
- 15. Привезу-ту Марьюшку в) лебедь бълую". Говорилъ-то восударь да таковы ръчи: "Розьдълю-то я золоту казну натрое". Говорилъ тогды Добрынюшка таковы ръчи: "Привезу-то я три камешка драгочънныя.—
- 20. Розьд'влю-ту ети камешки-ти натроё". Говорилъ-то тогды Потыкъ таковы р'вчи: "Привезу и в'вдь Мареушку, лебедь б'влую,— Я не дамъ вамъ д'влить-то какъ ей натроё". Говорилъ ёму восударь да таковы р'вчи:
- 25. Ужъ ты гой еси, Потыкъ да сынъ Ивановиць! Не велълъ бы я брать-то Мареы, да лебедь бълую: Да не будётъ тибъ Мареушка молода жона, Ужъ ка будёгъ тибъ Мареушка змъя лютая; Ужъ ка будёшь у Мареушки у семи съмертей,
- 30. У семи то сьмертей да у напрасныя.—

  Да розь в дружиночка хоробрая.

  Да по в халъ восударь ко царству Дюкову,

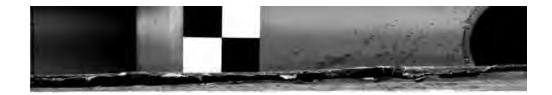
  Да Добрынюшка по в халъ на тихи-ти в в шны заводи.

  Да наказывалъ государь то да Илья Муромець:

 $<sup>^{1}</sup>$ ) Начало этой былины Чекалевъ пълъ вивств съ  $\theta$ . А. Съдуновымъ. См. списокъ сказателей, стр. 24. Собир.

<sup>2)</sup> Cp. № 101, ст. 81. Собир.

<sup>3)</sup> Вивсто "Мареушку". Собир.



- 35. Ужъ ты вой еси, брателко названыя! А ты будёшь на тв на тихи вёшны заводи, Ужъ ты станёшь купатьсе на перьвой ръки, Да покъжитце тибъ да какъ вода лёкка, Какъ вода-та лёкка да какъ струя тёпла,
- 40. А попловёшь тогды, Добрынюшка, на втору рѣку,— Да увидить эмѣя вѣдь зъ горъ лютая, Да тибя-то тогда она водой зальётъ, Да водой она зальётъ тогды, огнёмъ зажгётъ". Да пріѣхалъ какъ Добрынюшка Микитиць-отъ
- 45. Да на ти же на тихи вёшны заводи, А розьдъваль онъ своё-то да платьё цьвътноё, А побрёль онъ во туту ръку купатисе; Да показаласе Добрынюшки да вода тёпла, Да вода-та тёпла да какъ струя лёкка;
- 50. Ишше поплыль Добрынюшка да на втору́ рѣку. Увидала-то изъ горъ да змѣя лютая, Налетъла на Добрынюшку Микитичя; Она хоцётъ Добрынюшку водой залить, Какъ водой-то залить она, огнёмъ сжегти.
- 55. Ише мастёръ былъ Добрынюшка въ воду нырати онъ. Унырнулъ-то Добрынюшка на перьвой ръки, Онъ въдь высталъ Добрынюшка на второй ръки, Да у своёго у платьиця у цьвътного; Да схватилъ онъ свою-ту да саблю вострую.
- 60. Надлетвла-то зьмвя-та да какъ ввдь лютая, Онъ махнулъ-то своей да саблей вострою, Онъ отсвкъ-то у ей дввиалцеть хоботовъ. Да змолилась зьмвя-та какъ ввдь лютая: "Ужъ ты вой еси, Добрынюшка Микитиць-отъ!
- 65. Не съки-тко моей ты да буйной головы: Я въдъ дамъ тебъ-ка да какъ три камешка, Я три камешка да драгоцънныя". Да садилсо какъ Добрынюшка на змъю лютую; Она вынесла на гору-ту на Сіоньскую.
- 70. Ише взялъ-то Добрынюшка въдь камешки.
  Да змолилась зъмъя-та тогды лютая:
  "Не розорей-ко-се, Добрынюшка, зъмъиного подворьиця
  Да не сожги-ко моихъ-то да малыхъ дътоцёкъ.
  Я не буду летать больше на святую Русь,
- 75. Я не буду губить народу-ту православного".



Ише етого Добрынюшка не варуёть 1). Онъ зажогъ взяль зьмвиноё подворьицё, Онъ зажогъ взяль всихъ малыхъ двтоцёкъ; Ише самъ-то ввдь свлъ на зьмвю лютую,

- 80. Приказалъ сънести съ горы Сіоньскія. Полетъла зьмъя-то какъ въдь лютая Да снесла-то Добрынюшку на сыру земьлю. Онъ отсъкъ у ей-то какъ въдь голову, Розьметалъ какъ ее́ тъло по чисту полю,
- 85. Да повхалъ тогды онъ ввдь въ крашонъ Кіевъ градъ. Ише повхалъ-то Потыкъ да сынъ Ивановиць Онъ во ту жо во земьлю-ту въ Задоньскую, Ко тому-то королю земьли Задоньскія. А да прималъ ёго король земьли Задоньскія:
- 90. "Ужъ ты эдрастуй, ты Потыкъ сынъ Ивановиць! Ты постарому ли прівхалъ, ты попрежному, А во ключники прівхалъ, во замочники?"
  Отвецяль-то Потыкъ да сынъ Ивановиць:
   Не постарому прівхалъ я, не попрежному,
- 95. Я не въ ключники прівхаль, не въ замочники; Я прівхаль къ тобъ сватомъ свататьсе Я на душоцьки на Мареы, лебеди бълыя. Отвъцяль ёму король земьли Задоньскія: "Ужъ ты вой еси, Потыкъ сынъ Ивановичь!
- 100. Да какъ тутъ у мня въдь Мареушка просватана За того жо за поганого за Идблишша. Да сидитъ у меня Мареушка въ задънёй горинци За двънадцети висучима замоцьками, За двънадцетью за кръпкима-ти сторожьи;
- 105. Ише ткётъ у меня Мароушка красенышка, Забиратъ она платоцьки-ти краснымъ золотомъ. На кобылоцькахъ сидятъ у ей ясны соколы, На набилоцькахъ сидятъ у ей сизы голоби, На подножоцькахъ сидятъ у ей чёрны соболи.
- 110. Говорилъ тогды Потыкъ да сынъ Ивановичь:
   Ужъ ты цесью не отдашь, да возьму нецесью. Отвъцялъ-то король земьли Задоньскія:
  "Право, ей-Богу, Мароушка просватана."
  Ише ти въдь какъ ръчи не въ любви пришли.
- 115. А пошоль-то въдь какъ Потыкъ на новы съпи,

<sup>1)</sup> См. стр. 379, прим. Собир.

#### - 511 -

Онъ убилъ-то двънадцеть да кръпкихъ сторожовъ, Онъ въдь прирвалъ-то двънадцеть да вси замоч(ц)иковъ, Да отпиралъ въдь у Мароушки двери на пяту. Сизы голубы у ей да испугалисе,

- 120. По верхамъ-то у ей да розьлеталисе,
  Чёрны соболи у ей вси розбѣжалисе.
  Да скакала тогды Мареушка на рѣзвы ноги
  Да сама-то говорила таковы рѣчи:
  "Да не грѣло-то красно солнышко равно три года,
- 125. Да тепере праведимо высоко взошло! Да обнимала-то Потыка за бълу шею, Цёловала ёго-то въ уста сахарныя. Ужъ какъ бралъ-то въдь Потыкъ ей за праву руку, Да повёлъ-то ей Потыкъ по новымъ сънямъ.
- 130. Да увидъла въдь Мареушка, лебедь бълая,— Да убиты двънадцеть-то кръпкихъ сторожовъ, Ише сорваны двънадцеть вси замоц(ч)ики,— Да сама говорила-то таковы ръчи: "Да умълъ миня батюшко споить, скормить,
- 135. Не умълъ миня батюшко замужъ выдати:
  Отдавашь миня не съ цесьти, да какъ не съ радосьти,
  Отдавашь ты миня да съ кроволитьиця."
  Да повёлъ взялъ въдь Мароушку на широкой дворъ,
  Посадилъ-то въдь Мароушку на добра коня,
- 140. Ише самъ-то садилсо да переди ею.
  Да выходить король-то земьли Задоньскія,
  Ише самъ онъ говорилъ-то да таковы рѣчи:
  "Добро жаловать, Потыкъ сынъ Ивановиць,
  Хлѣба, соли ко мнѣ ись да вина съ мёдомъ пить!"
- Отвъцялъ-то въдь Потыкъ сынъ Ивановиць:

   На прітади ты гостя не учёстоваль,
   На отътади тибъ гостя не учёстовать!
   Только видъли—Потыкъ-отъ собпрантце,
   Да не видъли потадоцьки богатырьскія.
- 150. Копь скакалъ церезъ ствну-ту городовую, Черезъ ту же церезъ башню наугольнюю. Они день-отъ какъ трутъ съ утра до вечора; Состыгала тутъ Потыка ночька тёмная; Розоставилъ въдь Потыкъ какъ бълой шатёръ,
- 155. Розоставилъ кроваточьку со новыхъ-то 1) костей,

<sup>1)</sup> См. прим. къ № 99, ст. 12. Собир.

Со новыхъ-то костей да съ зуба рыбьёго Да валилсо со Мареушкой—лебедь бълыя. Розьсердилась-то на ёго Мароушка, лебедь бълая. Обвернула ёго да чёрнымъ ворономъ,

- 160. Приказала летъть ёму по поднебесью; Онъ леталъ-то всю ноцьку осённую, А осённу-ту ноценьку до бъла свъту. Обвернула другой разъ да какъ добрымъ конёмъ, Да сама-то садилась какъ на добра коня,
- 165. Она твыдила-то всю ночьку осённую; До того жа онъ твыдилъ до бтла свту, Пролёжалъ онъ весь день съ утра до вец(ч)ёра. Обвернула она тогда горносталюшкомъ, Приказала копатъце да подъ кореньицёмъ;
- 170. Копалсэ Потыкъ до бѣла́ свѣту,
  Приломалъ онъ свою да буйну голову.
  Да тогда-то овернула-то сѣрымъ камешкомъ,
  Она бросила камешокъ во ц(ч)исто полё,
  Да сама она валилась въ новой бѣлой шатёръ.
- 175. Да во ту-ту пору де, какъ во то время
  Ужъ какъ такалъ государь нашъ Илья Муромець,
  Ище самъ говорилъ-то да таковы ръци:
  "Ище колько въ цистомъ поли не такивалъ,
  Ужъ какъ этого камешка не видывалъ."
- 180. Онъ вѣдь бралъ тогды камешокъ на бѣлы руки Да металъ этотъ камешокъ по поднебесью; Ужъ какъ выскоц(ч)илъ у камешка Потыкъ сынъ Ивановиць Говорилъ государь тогды таковы рѣчи: "Ты постой-ко-се, Потыкъ, во чистомъ поли;
- 185. Я пойду-то ко Мароушки во бѣло́й шатёръ. Да пришолъ-то вѣдь государь-отъ во бѣло́й шатёръ, Повалилсэ вѣдь къ Мароушки—лебедь бѣлыя; Да накинула Мароушка праву́ ногу, Да хватила она-то ёго право́й рукой;
- 190. Ише хоцёть-то здушить-то осударя Илью Муромця. Да скакаль государь тогды на рёзвы ножки, Ише браль-то ведь Мароушку за русу косу, Ужь какь выняль государь-то какъ три прутышка, Ише начяль стягать-то Мароушку, лебедь бёлую.
- 195. Да змолилась-то Мароушка, лебедь бѣлая: "Ужъ ты вой еси, Потыкъ сынъ Ивановиць! Я не буду теперь-то да зьмъя лютая,

Я въдь буду тепереци молода жона." Ише проспаль государь нопь-ту да до была сывыту.

200. Тогда садились они да на добрыхъ коней: А садилъ-то въдь Потыкъ Мареушку позади собя; Да повхали они тогда въ крашонъ Кіевъ градъ, Да навхали они на зьивю лютую; А горитъ у ей зымънное подсорьице.

205. "Ты соймп-ко-се, Потыкъ, да свой сафьянъ сапогъ, Ты залей-ко моё зьмъино гнёздышко; — Я ть здылю добро-то какъ великой." Да соходить-то Потыкъ со добра коня, Скиниваётъ какъ свой сапогъ сафьянныя,

210. Да зачерьпывать свъжой воды ключевыя, Да заливатъ онъ зьмвино гнёздышко 1). Да по ихному было да какъ по 'ть взду-то, Да прівхаль во Кіевъ король какъ Тульскія <sup>2</sup>); А онъ выиграль у Владимёра золотой казны сорокъ тысечей,

215. А онъ выиграль у Владимёра двінадцеть-го на богатырей, А во ти жо во пъшки онъ, во шахматы. "Ужъ ты гой еси, Потыкъ да сынъ Ивановиць! Послѣ васъ-то пріѣхалъ король земьли Тульскія; Онъ въдь выигралъ у меня золотой казны сорокъ тысечей,

220. Онъ въдь выигралъ у мня двинадцеть-то какъ богатырей, А тогды съвзди ты, Потыкъ да сынъ Ивановиць, Ко тому жо королю да земьли Тульскія, Отыграй ты золоту казну, сорокъ тысечей, Отыграй-ко-се ты двънадцеть какъ богатырей."

225. Да отправилсэ Потыкъ да въ земьлю Тульскую, Ко тому королю-ту да земьли Тульскія. Прівзжаль ведь Потыкь да сынь Ивановиць, Ише самъ говориль ёму таковы ръчи:

"Ужъ ты вой еси, король да земьли Тульскія!

230. Я прівхаль играть во пешки-ти, какъ во шахматы". Они садились играть съ королёмъ де земьли какъ Тульскія. Да недолго въдь Потыкъ какъ отыгрывалъ: Онъ въдь ступь-ту въдь ступилъ, на другой въдь мать даётъ.

Отыгралъ-то у ёго золотой казны сорокъ тысечей, 235. Отыграль у ёго двенадцеть-то всихъ богатырей.

<sup>1)</sup> Стихи 203-211 Чекалевъ припоминаъ и встанилъ въ это мъсто разсказъ о смерти Мареы (ст. 252). Собир.

<sup>2)</sup> Турскій, турецкій. Собир.

Онъ въдь выигралъ у ёго да любимую доць, Да любиму-ту доць да одинакую Ише на имя Овдотьюшку, лебедь бълую; Да повхалъ въдь Потыкъ въ крашонъ Кіёвъ градъ.

- 240. Да стръчять ёго Владимёрь-оть стольнё-кісськой, Да стръцяёть Опраксея Королевичьня. Да привозить золотой казны сорокь тысечей, Да привозить двънадцеть да какъ богатырей. Да узнала туть Мареушка, лебедь бълая,
- 245. Какъ сосватался на Овдотьюшки-лебедь бѣлыя, Да сама говорила таковы рѣци:
  "Мы поѣдёмъ съ тобой да какъ вѣнцятисе;
  Мы положимъ таку заповѣдь великую:
  Да которой умрёть, другому живому во гробъ легчи.
- 250. Шьтобы выкопать могила трёхъ локотъ<sup>4</sup>. Обвънцялсе въдь Потыкъ сынъ Ивановичь. Умёрла-то у ёго да Мароушка, лобедь бълая; Повалили въдь Мароушку во гробъ въ огромныя Да наверхъ-то въдь Потыка сына Иванова
- 255. Зарывали во ту могилу-ту во глубокую. Да на ето государь-то какъ догадьливъ былъ: Привезалъ какъ ко гробу колокольцикъ-отъ, Инше вывёлъ изъ могилы проволоку жа. Втипоръ скакала Мареушка, лебедь бълая,
- 260. Ише зацела душить то Потыка сына Иванова. Зазывенълъ-то въды мъдной колокольцикъ-отъ, Зазывонила то проволока та какъ желъзная. Не дозволятъ-то законъ розрыты могилу-ту. Да во ту-то пору, да какъ во то время
- 265. Налетьла зьмъя да какъ въдь лютая, Она нацяла рыть-то да какъ сыру землю, Она вырыла Потыка сына Иванова Да втипоръ тутъ же Мароушку, лебедь бълую, Опалила она Потыка сына Иванова,
- 270. Ише будто ёго да головёнушку. Говорилъ восударь-то да Илья Муромець: "Ише надоть въдь здълать реинка высокая, Надоть зьдълать-то петёлка варёная. Повели-то въдь Мареушку, лебедь бълую,
- 275. Да повёлъ-то въдь Потыкъ сынъ Ивановичь; Онъ въдь вывёлъ на ренну высокую,

Да хотълъ онъ сунуть ей въ петёлку варёную. Да на его государь-отъ да какъ догадьлинъ былъ: Онъ въдъ сталъ подъ ренику высокую;

- 280. Она сунула Потыка сына Иванова,—
  Да махнулъ государь-то да саблёй вострою
  Да по той жо по ренны высокою;
  Да упалъ-то въдъ Потыкъ на сыру землю.
  Да скакалъ-то государь-отъ да Илья Муромець
- 285. Да на ту жа на реинку высокую,
  Онь вёдь сунуль туть Мареушку въ петёлку варёную.
  Задавилась тогды Мареушка, лебедь бёлая.
  Да росклали огонь, большой пожогъ,
  Повалили туть вёдь Мареушку, лебедь бёлую,
- 290. Повалили въдь Мареушку на большой пожогь Да сожгли-то её какъ тъло бълое, Ише пепелъ какъ розьвъели по цисту полю. Говорилъ государь тогды таковы ръци: "Ужъ ты сукинъ сынъ, Потыкъ сынъ Ивановиць!
- 295. Говориль тогды я тибъ таковы ръчи:

  "Ты не ъзьди во землю-то во Задоньскую,

  Не бери-тко-се ты Мареушки-лебедь бълыя:

  Тъ не будётъ въдь Мареушка молода жона,

  Тебъ будётъ въдь Мареушка зьмъя лютая".
- 300. Повжай-ко-се теперечи къ королю-то какъ ввдь Тульскому, Ты возьми-тко-се Овдотьюшку, лебедь бвлую 1). Да отправился ввдь Потыкъ-то сынъ Ивановичь; Ише съ имъ-то повхалъ государь-отъ да Илья Муромець, Да повхалъ Добрынюшка Микитиць-отъ;
- 305. А прівхали къ королю-ту за земьли Тульскія.
  Онъ не сталь-то давать Овдотьюшки-лебедь бёлыя;
  Они нецёсно взели Овдотьюшку, лебедь бёлую,
  Увезьли-то они да въ крашонъ Кіевъ-градъ.
  Повънцялся тогды Потыкъ сынъ Ивановичь
- 310. А со той же Овдотьюшкой-лебедь былыя.

101.

## Дюнъ.

Ужъ какъ не было на силу-ту на Самсонову, Да на сильнёго Самсона-та Колыбанова,

1) Сказатель уже позабыль о томъ, что Потыкъ еще раньше привезъ Овдотью. Собир.

Да на сцястьё государя Ильи Муромця, Да на въчьво 1) Добрынюшки Никитичя,

- 5. Да на ярость-ту Олёшеньки Поповичя, На злату казну Сатка, купц(ч)я богатого, На строеньицё Дюка сына Стёпанова. — А у Дюка быль домъ-отъ да на сёми вёрстажъ. Кругомъ Дюкова было въдь широка двора,
- Ведёна была оградушка булатная;
   Насажоны были столбицьки серебряны,
   Насажоны были столбики позолочёны,
   Ужъ какъ мъдныхъ, желъзныхъ числа-смёту нътъ.
   Да закрытъ какъ въдь домъ мъдью козаркою,
- 15. А котора-та мізь дороже красна золота. Да настроёны у Дюка-та были кузьници, Да настроёны у Дюка-та были банёчьки. Да не біленька берёзка-та къ земьли клонитце, Ише Дюкъ-отъ передъ матерью низко кланилсо:
- 20. "Ты спусьти миня, маминька, сътздить въ крашонъ Кіевъ градъ,

Посмотрить-то мнѣ князя Владимёра Да со той же съ Опраксеёй-то Королевичьнёй. Не спушшать ёго маменька родимая:

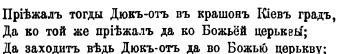
— Ты поѣлёшь, моё пяльшию ты милоё

— Ты поъдёшь, моё цядышко ты милоё,

- 25. Да напьесьсэ ты зелёна вина, Да во хмѣлю-то, моё чядышко, не устроисься <sup>2</sup>), Да захвасташь своимъ-то да широкімъ дворомъ, Да захвасташь своею ты родной матушкой. Ужъ какъ Дюкова-та была матушка:
- 30. Она дровцеми топить кипарисныма, Она помёлышками пашоть да семишолковы, Пекёть она колачики круписцяты; Да колач(ц)икъ-оть съёшь—другого хочетца, А другого-та съёшь—о третьёмь душа бажить.—
- 35. Да просилса въдь Дюкъ-отъ по второй наконъ; Не спушшаётъ ёго маменька родимая. Да просилсэ въдь Дюкъ-отъ по третей наконъ; Да спустила ёго маменька родимая. Одъвалъ тогды Дюкъ-отъ платьё зблото,
- 40. На коня-то-уборъ да какъ серебъряной, Да поъхалъ тогды Дюкъ-отъ въ кратонъ Кіевъ градъ.

<sup>1)</sup> Въжство. Собир,

<sup>2)</sup> Остереженься, устоинь? Ср. стр. 108, ст. 251: "пеуступчиво". Собыр.



- 45. Онъ въдь крестъ-отъ кладётъ да по писаному, Какъ поклонъ-отъ ведётъ тогды по учёному; Онъ въдь кланеитце чюднымъ образамъ. Огледълись попы-ти вси, какъ дьяконы На того жо на дородьнёго на молодца,
- 50. Они п'вть-то, читать да пом'вшалисе. Отслужили тогды-то да во Божьёй церьквы, Ише вонъ-то пошли да изъ Божьёй церьквы. Ише зваль его государь-оть 1) на почесной пиръ: "Добро жаловать, да Дюкъ-отъ всё Стёпановичь,
- 55. Хлъба, соли ко мнъ-ка ись да вина съ мёдомъ пить!" А они приходять во гривьню-ту да княженерскую Да садятце за столы-ти за дубовыя. Да подносять винцё-то, пиво стоканц(ч)иками. А сидитъ-то вёдь Дюкъ-отъ да сынъ Стёпановичь—
- 60. Да повъсилъ-то свою-ту буйну голову, А ничимъ-то сидитъ онъ какъ не хвастаётъ. Да ставалъ тогды государь-отъ на ръзви ноги, Онъ въдь взялъ-то цярочьку въ полведра вина, Наливалъ эту цярочьку зелена вина,
- 65. Подносилъ тогды въдь Дюку сыну Стёпанову. Да прималъ онъ ету чярочьку единой рукой, Выпивалъ онъ ету чярочьку на единой духъ; Да вторую наливалъ ёму полтора ведра; Принималъ-то ету чярочьку единой рукой,
- 70. Выпиваль онъ ети чярочьки на единой духъ. Хмёлинушка въ головы тогды росходиласе; Онъ захвасталь тогды своимъ широкимъ дворомъ Да захвасталь своею родной матушкой: "Проживу я у васъ во Кіеви три годика,
- 75. Ише кажной день носить стану платьё смѣнноё. Да нехто тогды по Дюки-то не ручнютце;
   Говорять-то вѣдь Дюку сыну Стёпанову:
   Да засельшина, дѣтина, деревеньшина!
   Ужъ ты пьяной напилсэ да приросхвасталсэ.
- 80. Поручилсе по Дюки-то государь-то да Илья Муров А тогды отправили во царству Дюкову

<sup>1)</sup> Илья Муромецъ, вивсто князи Владимера. Собир.

Описать ёго-то какъ имъньицё. Да какъ жили у Дюка-та равно три года, Описали одны они кузнеци съ банеми.

- 85. Розьсердилась тогды Дюкова-та матушка, Отписала въдь князю Владимеру: "Да вы продайте-тко Кіёвъ со Церниговымъ, Вы купите бумагъ-то со чернилами;— Вы тогда-то опишите моё имъньицё.
- 90. Вы спустите тогды моёго цяда милого, Да во свой-отъ спустите во широкой дворъ<sup>4</sup>. Отпустили тогды Дюка сына Стёпанова Да во свой-то ёго да во широкой дворъ, Ко своей-то родимой да какъ ко матушки.

102.

# Козарушно (Козаринъ).

На роду-ту Козарушка попорьтили, Отець съ матерью Петровиця не злюбили, Отсылали Козарушка ко бабушки, Да ко бабушки Петровиця къ задворёнки,

- 5. Не вельли корьмить хлюбомъ круписцятымъ,
   Не вельли поить водой мёдовыя;
   Да вельли корьмить хлюбомъ гнилымъ жа всё
   Да вельли поить водой со ржавчинки.
   Ужъ какъ тихъ рюдей бабушка не варуётъ;
- Да корьмила Козарушка хлібомъ круписцятымъ Да поила Петровиця водой мёдовыя.
   Ише сталъ нашъ Козарушко пети, шти літь, Ише сталъ-то по улочьки похаживать, Ише съ малыма ребятушками поигрывать.
- 15. Ёго дразьнять туть маленьки ребятушка: "Не прямого ты отця, не прямой матушки; Ишше всё ты въдь ходишь чюжой выблядокъ!" Ишше какъ эти ръчи не въ любви пришли. Онъ которого ухватить какъ въдь за руку,
- 20. Оторвёть у того да онъ праву руку; Онъ которого ухватигь какъ вѣдь за ногу, Оторвёть у того онъ праву ногу. Ише самъ пошолъ втипоръ да какъ ко бабушки, Ише самъ говорилъ ей таковы рѣчи:

- 25. "Ужъ ты вой еси, бабушка-задворёнка!
  Ты скажи-тко-се мнѣ, да кто у мня отець вѣдь, мать:
  Миня дразьнятъ тутъ маленьки ребятушка,
  Да зовутъ-то меня всё какъ выблядкомъ".
  Говорила ёму бабушка-задворёнка:
- 30. Ужъ ты вой еси, Козарушко Петровиць-отъ! У тя отець въдь-то Пётръ да Коромы́словиць, Ише матушка Петрова-та молода жона. Говорилъ-то Козарушко таковы ръчи: "Ужъ ты вой еси, ты бабушка-задворёнка!
- 35. Напеки-тко-сё мнѣ подорожьничковъ, Ужъ ты дай мнѣ шляпочьку ра́вно тридцеть пудъ; Ужъ ты дай-ко мнѣ клю́чёчьку равно сорокъ пудъ". Напекла ёму бабушка подорожьничьковъ, Да дала ёму бабушка тутъ шляпочьку,
- 40. А дала ёму бабушка въдь ключёчьку; Да пошолъ нашъ Козарушко искать батюшка. Да приходитъ Козарушко въ ту деревепку; Да играютъ на улоцьки маленьки ребятушка; Онъ въдь спрашивалъ да какъ у маленькихъ ребятушокъ:
- 45. "Ише гдв. то Петрово какъ подворьицё?"
  Отвели ёму ребятушка подворьицё.
  Да скричялъ-то Козарушко громкимъ голосомъ:
  "Ужъ ты вой еси, Пётръ да Коромысловиць!
  Не бывало ли у тя да чядышко милоё
- 50. Ите на имя Козарушко Петровичь-оть? Да избёнка у Петра вся пошаталасе, Ставники-ти 1) у ёго вси покосилисе.
   Отвъцяль-то Пётръ да Коромысловиць:

   Не бывало у насъ тако чядо милоё.
- 55. Да въдь проць пошолъ Козарушко Петровиць-отъ; Покатились по бълу лицю горючи слёзы. Да пошолъ-то Козарушко во чисто полё, Розоставилъ бълой шатёръ полотъняной, Да валилсе онъ самъ во бълой шатёръ.
- 60. Да выходить въ полно́ць-ту изъ бѣла́ шатра; Услыхалъ-то въ чисто́мъ поли деветь го́лосовъ.—-Тамъ вѣдь плакала въ чистомъ поли красна дѣвиця: "Да коса, ты коса, да моя русая! Да плели тебя, коса, да на святой Руси,

<sup>1)</sup> Стойки у окна.

- 65. Росплетуть тебя, коса, да въ проклятой Литвы. Кабы былъ у мня въдь брателко Козарушко, Онъ не далъ тутъ поганымъ тотарамъ-то на поруганьё". Ише обралъ Козарушко бълой шатёръ, Ише самъ побъжалъ-то да во чисто полё,
- 70. Онъ избилъ-то всихъ да семь 1) розбойниковъ, Ише отнялъ у ихъ свою да какъ родну сёстру; Ише сами пошли они ко батюшку, Ко тому жо Петру-ту Коромыслову. Приходятъ ко ёго-то да ко подворьицю;
- 75. Да скричяль тогда Козарушко громкимъ голосомъ: "Ужъ ты вой еси, Пётръ да Коромысловиць! Не бывало ли у тя-то да цядо милоё Ише на имя тутъ Мареушка, лебедь бълая?" Да выскакивалъ Пётръ тогда на улицю
- 80. Со своей-то онъ да съ молодой жоной:

   Да бывало у мня тако чядо милоё
  Ише на имя тутъ Мареушка Петровна-та.—
  Ише бралъ онъ въдь Мареушку за праву руку
  Да повёлъ-то въдь Мареушку въ свою горьницю,
- 85. Ише туть же пригласиль да Козарушка Петровиця.

103.

#### Чурило и невърная жена.

А на вёшной на празыничёкъ на Троицю Нападала порошиця снъжку бълого. А по той по порошици, по бълу снъжку Ише шло-прошло два брателка названыя,

- 5. Два названыя брателка, крестовыя: Во перывыхъ-то шолъ Чюрилушко Петровичь-отъ, Во вторыхъ-то шолъ Олёшенька Поповичь-отъ. А Чюрилушко пошолъ-то де къ широку двору, Онъ колотитьце у серебряна колечушка.
- 10. Услыхала туть дъвушка-служаночька, Да любимая Васильёва племенёнка; Отпирала окошочька немножоцько, Да сама говорила-то потихошенько: "Ише хто у насъ колотитьце у колечушка?"
- 15. Отывъчялъ ей Чюрилушко Петровичь-отъ:

<sup>1)</sup> Cp. № 97, cr. 27. Coбup.

— Ужъ ты вой еси, дъвушка-служаночька, Да любима ты Васильёва племенёнка! Дакъ у тя дома ли дедюшка родимыя?— Отъвъчяла ёму дъвушка-служаночька:

- 20. У мня нъту гъдь дедюшки родимого: Да ушолъ-то у мня дедюшка во Божью церькву Да онъ четья-то, пънья слушать церьковного, Онъ того жа де звону-ту колокольнёго." — У тя дома ли дединка родимая?—
- 25. Отвіц(ч) яла ёму дівушка-служаночька: "У мня дома туть дединка родимая:
  Да злёжить у мня дединка въ задьнёй горници."
   Ужъ ты вой есп, дівушка-служаночька!
  Ты поди скажи дединки родимыя:
- 30. "Какъ пришолъ-то къ тебъ да небывалый гость Дакъ ише на имя Чюрилушко Петровичь-отъ." Я въдь дамъ тебъ, дъвушка, три денёжки, Три денёжки-то дамъ да какъ три золотыхъ.— Побъжала тутъ дъвушка въ задъню горницю
- 35. Да сказала тутъ дединьки таковы рѣчи: "Ужъ вы вой сси, дединка родимая! Да пришолъ-то какой-то къ тебъ-ка небывалый гость Ише на имя Чюрилушко Петровичь-отъ." Да скакала тогды дединка на рѣзвы ножки,
- 40. А бъжала тутъ дединка по новымъ сънямъ, Какъ отпирала тутъ дединка съни на пяту, А сама говорила-то таковы ръчи: "Да не гръло-то солнышко, не съвътило, Да тепере праведимо-то высоко взопіло!"
- 45. Да обнимала Чюрилушка за бѣлу шею, Понабрала (?) она Чюрилушка за праву руку, Повела она Чюрилушка въ задъню горьницю, Скинивала у Чюрилушка сибироцьку, Скинивала у Чюрилушка сапожочьки
- 50. Да валилась со Чюрилушкомъ на кроватку спать. Да Олёшенька пришолъ втипоръ во Божью церкву; Онъ въдь крестъ-отъ кладётъ да по писаному, Онъ поклонъ-отъ ведётъ да по уч(ц)ёному, Онъ въдь кланялсо-то чюднымъ образомъ,
- 55. Ишше въ лишшецю-ту кланялсэ Василью Переметьёву. Его спрашивали да попы, дьяконы: "Ты какой-отъ идёшь да какимъ словёшь?"

- Я слову-ту Олёшенькой Поповичёмъ. Насъ въдь шло-прошло два брателка названыя:
- 60. Во перьвыхъ-то шолъ Чюрилушко Петровиць-отъ, Во вторыхъ-то шолъ я, Олёшенько Поповиць-отъ. Какъ Чюрилушко пошолъ къ Васильёву широку двору, Да къ Васильёвой ушолъ онъ къ молодой жены; Я Олёшенько пришолъ да во Божью церькву
- 65. Какъ четъя-та, пѣнья слушать церьковного, Я того жа вѣдь слушать-то звону колокольнёго.— Ише бралъ-то Васюльюшко шляпочьку со спичечки, Ише самъ-то пошолъ да изъ Божьёй церьквы, А повѣсилъ свою-ту буйну голову.
- 70. Онъ приходитъ къ своёму-ту широку двору, Онъ колотитьце за серебряно колечюшко. Услыхала тогды дъвушка-служаноцька, Да любимая Васильёва племенёнка, А сама говорила-то таковы ръчи:
- 75. "Ише хто у насъ колотитьце у колечюшка?"
   Говориль-то ей дедюшка родимыя:
   Отпирай-ко ты, дъвушка-служаночька.
   Да скакала туть дъвушка на ръзвы ножки,
   Побъжала туть дъвушка по новымъ сънямъ,
- 80. Отьпира туть дѣвушка двери на пяту.
   Говорилъ вѣдь дедюшка таковы рѣчи:
   Ужъ ты вой еси, дѣвушка-служаночька!
   Ише хто-то вѣдь у насъ есь небывалой гось? Отьвѣчяла ёму дѣвушка-служаночька:
- 85. "Какой-то пришолъ Чюрилушко Петровичь-отъ, Да ушолъ онъ въдь съ дединкой въ задьню горьницю". Отъпиралъ тогды Васильюшко въ горьници двери на инту. Завернула Чюрилушка во периночьку. Говорилъ тогды Васильюшко таковы ръчи:

. . .

- 90. "Ище чья эта сибирочька на спичёчьки?" Отвъчяла ёго да молода жона:
  - Ужъ какъ были тутъ бабушкины робятушка Да оставили у мня эфту сибирочьку.— "Ише чьи эти сапожочьки подъ кроваточькой?"
- 95. Отывъчяла ёго-то молода жопа:

   Ужъ какъ были туть бабушкины робятушка
  Да оставили сапожки-ти подъ кроваточькой.—
  Розьвернулъ тогды Васильюшко пяринушку;—
  Да лёжитъ-то Чюрилушко Петровичь-отъ.

#### **—** 523 **—**

- 100. Онъ вёдь выхватиль свою-ту саблю вострую Да отсёкъ у Чюрила-та буйну голову. Говорила Васильюшку молода жона: "Соберёмъ мы, Васильюшко, пиръ навесели, Шьто уходиль у мня Чюрилушка Петровичя."
- 105. Ишше собралъ Васильюшко пиръ навесели. Наливала она имъ два стоканьчика, Наливала она да зелья смёртного, Подносила Васильюшку Перементьёву, '
  А другой-отъ въдь дъвушки-служаночьки,
- 110. Да любимой-то Васильёвой племенёнки. Выпивали они-то да зельё смертноё; Приходила имъ тутъ конч(п)ина свёту бёлого.

#### 104.

# Камсное побоище.

(Отрывокъ 1).

"Ужъ ты вой еси, Добрынюшка Микитичь-отъ! У тибя, у Добрынюшки, рука лёкка, Да рука-та лёкка да какъ перо востро. Ужъ я буду-ту тебъ, Добрынюшка, росказывать:

- 5. Въ перьву голову—Самсона ты Колыба́нова, Втору голову—Дуная-та Пересла́вьёва, Въ третью голову—Гаврюшу-ту Долгополого; Да пиши-тко Луку Толстоременьника, Да объхъ пиши съ племе́ньникомъ;
- 10. Ужъ ты Рошшу пиши-тко, Рошшиби колпакъ, Рошшиби колпакъ пиши съ племеньникомъ, Да двухъ братьицей пиши-тко-сь, да двухъ Збродовичей, Да двухъ братьицей пиши-тко-се двухъ Поповицей,
- Да пиши-тко-се Потанюшку-ту Хро́мого,
  15. Да пиши-тко-се Дюка сына Стёпанова,
  Да пиши-тко-се Матьвъюшка Петровичя <sup>2</sup>). "
  Да собиралось туть богатырей тридіеть безъ единого,
  Да тридцятой—государь нашъ Илья Муромець.

<sup>1)</sup> Чекалевъ знаетъ всю старину, но и не успълъ записать се цъликомъ. Когда овъ разсказывалъ ся содержаніе, я замътилъ пъкоторыя особенности въ перечисленіи богатырей и потому записалъ это перечисленіс, — какъ всегда, съ пън нів. Собир.

э) Его Илья посылаетъ созвать дружипу. Собир.

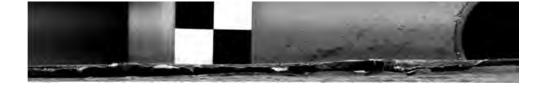
#### 105.

## Соронъ налинъ со налиною.

Собираласе дружиночька, сорокъ каликъ, Ужъ какъ сорокъ каликъ-то да со каликою. Атаманомъ тутъ Касьянъ-то да сынъ Ивановиць, Подъатаманьё Михайлушко Михайловичь-отъ.

- 5. Они клали таку заповъдь великую:
  "Ише кто-то изъ насъ, братцы, заплуту́итьце,
  Ише кто-то изъ насъ, братцы, заворуитьце,
  Ише кто-то изъ насъ, братцы, за блудомъ пойдётъ,—
  Не кодить тогды въдь намъ не подъ царской судъ,
- Не подъ царской-отъ судъ да не подъ княжеской;
   Ну такого чёловъка судить своимъ судомъ:
   Ише ясны-ти оци тянуть косицеми,
   Да ръчистой-отъ языкъ тянуть теменёмъ,
   Да ретивоё сердечюшко промежу плечи,
- 15. Да жогчи будёмъ селитрушку на бълыхъ грудяхъ, Да отсёкчи втъпоръ да буйна голова, Розьмётать ёго тъло по чисту полю. Они здраво 1) идутъ-то въ полё чистоё; Да пошли ети калики въ Ерусалимъ-градъ
- 20. Они Господу-Богу-ту помолитисе, Ко Господьнёму гробу-ту приложитисе, Во Ердань-ръки-то да окупатисе. Имъ въдь стрътилсэ Владимёръ на чистомъ поли; Скиниваётъ свою-ту шляпу пуховую:
- 25. "Ужъ вы здрастуйте, сорокъ каликъ со каликою!"
   Ужъ ты здрастуй, нашъ Владимёръ да стольнё-кіеськой!—
  Говорилъ-то имъ Владимёръ да таковы рѣчи:
  "Ужъ вы вой еси, сорокъ каликъ со каликою!
  Ужъ вы спойте-тко мнъ стихъ Еле́ньскія
- 30. Не слыхаль-то и у васъ стиху Еленьского". Становилисе калики во единой кругъ, Во единой кругъ калики-ти на зелёной лугъ, Востры копьици въ земьлю-ту испотыкали, Они суночьки-котомочьки исповъсили;
- 35. У ихъ суночьки-котомочьки рыту бархату, А подсуночьки у ихъ-то де красного золота;

<sup>1)</sup> Ср. стр. 460—1. Собир.



Да какъ запъли калики-то стихъ Еленьскія. Ужъ какъ матушка сыра земьля потряхаласе; Подъ Владимёромъ конь-отъ подтыкантьце,

- 40. Да упалъ на колънки конь на сыру землю, Да упалъ-то Владимёръ-то со добра коня. Говорилъ тогды Владимёръ-отъ таковы ръчи: "Ужъ вы сорокъ каликъ-то да со каликою! Ужъ вамъ полно пъть-то стихъ Еленьскія;
- 45. Не могу-ту я у васъ больше слушати".
  Перестали калики пъть стихъ Еленьскія.
  Да ставалъ тогда Владимёръ на ръзвы ноги,
  Ише самъ говорилъ-то таковы ръчи:
  "Да имънья у мня въ собой не случилосе,
- 50. Золотой-то казны при мев не пригодилосе; Вы подите-тко-се да въ крашонъ Кіёвъ градъ, Да къ моей-то вы подите къ молодой жоны Ише на имя къ Опраксеи-ти Королевисьни: Она заплатитъ въдь вамъ за стихъ Еленьскія".
- 55. Да пошли эфти калики въ крашонъ Кіевъ градъ; Да приходятъ ко гривни-то княженерскія, Ови просятъ тутъ милостину спасёную. Увидала-то Опраксея Королевисьня, Отпирала окошоч(п)ька немножочько,
- 60. [Да сама говорила потихошенько] Подала имъ въдь милостину спасёную. Увидала ту прекрасного податаманья Ише на имя Михайлушка Михайловичя, Да сама говорила-то таковы ръчи:
- 65. "Добро жаловать ко мнѣ-ка хлѣба, соли ись, Хлѣба, соли ко мнѣ ись да вина съ мёдомъ пить!" Заходять калики во гривни-ти княженерскія; Да садила она за столы дубовыя, Угошшала ихъ да пивомъ пьяныя,
- 70. Пивомъ пьянымъ-то ихъ да хлѣбомъ, солью жа. Ище тутъ ити каликомъ начьлеговать; Розьвела ихъ каликъ вси во разны комнаты, Да Михайлушка увела во свою спальную, Да валила ёго на свою кроваточьку,
- 75. А сама говорила-то таковы рѣчи: "Ужъ ты вой еси, прекрасно ты подъата́маньё! Сотворимъ мы съ тобой любовь сердечьнюю".

Говориль ей прекрасно-то податаманьё:
— Ужь ты вой есь, Опраксея ты Королевисьня!

- 80. Мнѣ нельзя сотворить любовь сердечьнюю: У насъ кла́дёна вѣдь заповѣдь великая: Ишше хто-то изъ насъ, братцы-то, заплуту́итьце, Ишше хто-то изъ насъ, братцы-то, заплуту́итьце, Ишше хто-то изъ насъ, братцы, за блудо́иъ пойдёть,—
- 85. Да не ходить тогды намъ въдь не подъ царской судъ, Не подъ царской намъ судъ да не подъ княжеской; Такового чёловъка какъ судить своимъ судомъ: Ише ясны-ти очи тянуть косичеми, А ръчистой-отъ языкъ-отъ тянуть теменёмъ,
- 90. Да ретивоё сердечюшко промежу плечьми, А жогчи будёмъ селитру на бълыхъ грудяхъ Да отсъкчи втипоръ-то да буйна голова, Розьмётать-то ёго тъло по чисту полю.— Проходила тогда ноченька осённая.
- 95. Ише проспаль Михайлушко до бъла сывъта. Да ставала дружиночька хоробрая, Собиралась дружиночька во походъ ити. Понесла тутъ Опраксея ёго на сэрдочьку; Положила ёму въ суночьку чашу золоту,
- 100. Изъ которою Владимёръ по прівзди пьётъ. Да не знало прекрасно-то подъатаманьё Ише на ими Михайлушко Михайловичь-отъ. Да отправились калики-ты во чисто полё; Она послала туть сзади Олёшеньку Поповичя:
- 105. "Настыги-тко сорокъ каликъ со каликою: Они украли у мня чящуту какъ въдь золоту, Исъ которой Владимёръ-отъ на пріъзди пьётъ". Да повхалъ тутъ Олёшенька Поповичь-отъ Да настыгъ-то сорокъ каликъ со каликою,
- 110. Закричялъ то Олёпенька громкимъ голосомъ: "Ужъ вы стойте, сорокъ каликъ со каликою, Ужъ вы воры, калики да перехожія! Вы пошьто-то украли у насъ-то да чящу золоту, Исъ которой-то Владимёръ по прівзди пьётъ?"
- 115. Они снели туть Олёшеньку со добра коня, Да подштанники 1) снели у Олёшеньки Да насъкли Олёши-ти ж... до красна.

<sup>1)</sup> Порчонка.

Прівжаль-то Олёша-то въ крашонь Кіевь градь, Говориль-то Опраксен-то Королевичьни:

- 120. "Они не отдали калики мнъ чящи золотой, Да насъкли мнъ ж...-ту они до красна". Посыдатъ она Добрынюшку Микитиця. А настыгъ-то Добрынюшка на чистомъ поли. Да на это Добрынюшка очесьливъ былъ;
- 125. Ише самъ говорилъ-то таковы рѣчи:
  "Ужъ вы сорокъ каликъ-то да со каликою!
  Не попала ли вамъ чяша-та красна золота,
  Исъ которой Владимёръ на пріъзди пьёть?"
  Становилисе калики-ти во единой кругъ,
- 130. Во единой кругъ калики-ти на зелёной лугъ; Они стали смотърить во своихъ сунозькахъ Да нашли-то въдь чяшу какъ въдь золоту У прекрасного нашли-то да подъатаманья Ише на имя Михайлушка Михайловичя?
- 135. Они отдали чяшу-ту красна волота Молодыя Добрынюшки Микитичя (sic). Они стали судить Михайлушка своимъ судомъ: Ише ясны-ти очи тянули косичеми, Да ретиво-то сердечюшко промежу плечи,
- 140. А жогли они селитру на бълыхъ грудяхъ, Да отсъкли у ёго-то да буйну голову, Розьметали ёго тъло-то по чисту́ полю, Ише сами пошли-то во чисто́ полё. Обвернулисе назадъ они,—
- 145. Да бъжитъ-то Михайлушко Михайловичь-отъ. Ише зачели судить они по второй наконъ: Ясны-ти очи тянули косичеми, Да ръчистой-отъ языкъ тянули теменёмъ, Да ретивоё сердечюшко промежу плечи,
- 150. А жогли они сслитру на бълыхъ грудяхъ, Да отсъкли втипоръ да буйну голову, Ише тъло розьметали-то по чисту полю, Ише сами пошли поперёдъ-то по чисту полю. Овернулисе назадъ они,—
- 155. Да бёжитъ-то Михайлушко Михайловичь-отъ, Ише самъ онъ говорилъ имъ таковы рёчи: "Ужъ ты пой еси, дружиночька, сорокъ каликъ! Вы напрасно меня-то какъ наказыванте: Я ночёвалъ-то у Опраксеи Королевичьни;

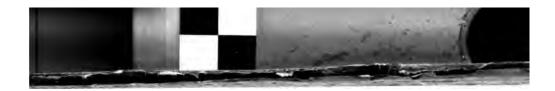
- 160. Увела-то она во свою спальницю, Да валила меня на свою кроваточьку Да сама говорила таковы рѣчи: "Ужъ ты вой еси, прекрасно ты податаманьё! Сотворимъ мы съ тобой любовь сердечьнюю".
- 165. А не согласилсэ я съ ней сотворить любовь сердечьнюю, Росказаль свою заповъдь великую, Понесла она миня на сёрточьку, Положила мнъ-ка чяшу во суночьку". Да прошшалась съ имъ дружиночка хоробрая,
- 170. Шьто—напрасно наказали мы два раза; Мы не знали тоёго дѣла великаго.— Какъ отправились калики въ Ерусалимъ-градъ; Они Господу-Богу-ту помолилисе, Во Ёрдани, въ рѣки-ти да окупалисе,
- 175. Ко Господынёму гробу-ту приложилисе.

106.

# Иванъ Грозный.

Да къ цёму де пріутихло-то морё синёй, Да къ цёму де пріуныли круты бережка, Почёму де призасожли ръцьки быстрыя, Почёму не побъжали ручьи мелкія?

- 5. Потому де пріутихло-то морё синёё Потому де пріуныли-ты круты бережка, Да потому не поб'єжали ручьи мелкія, — Какъ представлянтце цяриця-та благов'єрная, Да сама-то царю она наказывать:
- 10. "Ты Грозёнъ ты въдь царь Иванъ Васильёвиць! Ты не будь-то грозёнъ да до солдатушокъ, А не будь ты въдь строгъ до малыхъ дъточёкъ. Я ишше́-то накажу тибъ наказъ великія, Я великъ-отъ тъ наказъ накажу, немалыя:
- 15. Не бери-тко се ты замужъ Марьи Берблю́ковны,— А не будётъ тебѣ Марьюшка молода жона, Ужъ какъ будётъ тебѣ Марьюшка зьмѣя лютая". А представиласъ цяриця-та благовѣрная. Ише собралъ тутъ царь-отъ пиръ наве́сели;
- 20. Ише самъ говорилъ-то да таковы рѣци: "Ужъ я вывёлъ-то измѣнушку изъ Кіева;



**—** 529 **—** 

Привезу я вѣдь правдушку изъ чиста́ поля" ¹). Ише было у царя-то да цядо милоё, Ише мило-то вѣдь чядышко одина́коё

- 25. Ише на имя Васильюшко Ивановиць;
  Ише отъ роду Васильюшку было двадцеть лътъ.
  Говорилъ-то Васильюшко таковы ръчи:
   Ты Грозёнъ ты нашъ царь Иванъ Васильёвиць!
  Ужъ ты вывёлъ въдь правдушку изъ Кіёва;
- 30. Привезёшь ты изымвнушку изъ чиста поля.— Розьсердилсэ Грозёнъ царь Иванъ Васильёвиць На своёго на чядышка на милого; Приказалъ отъвезьти ёго во чисто полё Да отсъкц(ч)и ёго въдь какъ буйну голову,
- 35. Принести-то ёго голову на торелоцьки.
  Отвели-то Васильюшка во чисто полё,
  Шьтобы не видаль Грозёнъ царь Иванъ Васильёвиць.
  Они прибрали поганого тотарина,
  Шьто такой же въдь есь—Васильюшко сынъ Ивановиць,
- 40. Да отсъкли у Васильюшка <sup>2</sup>) буйну голову. Да какъ поъхалъ тутъ Грозёнъ царь Иванъ Васильёвиць, Онъ поъхалъ во то жо во чисто полё, Да привёзъ онъ въдь Марьюшку Верблюковну, Ише взялъ онъ за себя да обвинцялсэ.
- 45. Да у Марьюшки была-то да какъ родна сёстра. Называлась она да муськимъ именомъ— Кострюкомъ Мастрюкомъ сыномъ Ивановымъ; Захотъла она-то да какъ боротисе, Да искала себъ она поединшика;
- 50. Да нехто противъ ей да какъ не выскивалсэ.
  Она много згубила народу-ту православного.
  Да спокаелсэ Грозной царь Иванъ Васильёвиць,
  А шьто взялъ-то въдь Марьюшку Верблюковну;
  Онъ въдь спомнилъ наказъ своей жоны благочесливыя;
- 55. Пожальть тогды своего-та чяда милого Ише на имя Васильюшка Иванова.
  Да выходить тогды Потанюшка де Хроменькой.
  Ише самъ въдь говориль онъ таковы ръчи:
  "Ужъ ты вой еси, Грозёнъ царь Иванъ Васильёвичь!
  60. Ужъ ты какъ мнъ прикажошь съ ей поборотисе?"
- •

Измѣпа и правда—двѣ жены Грознаго. Собир.
 Т. е. татарина, похожаго на Васильюшка. Собир.

Говорилъ-то Грозёнъ царь Иванъ Васильёвичь:
— Ужъ ты вой еси, Потанюшка ты Хроменькой!
А борись-ко-се, Потанюшка, какъ Бохъ поможотъ тебъ.—
Да схватилсэ съ Кострюкомъ сыномъ Ивановымъ.

- 65. Онъ изъ платьиця-та ей да какъ повылупилъ Да хребётну-ту костоцьку повыломилъ; А упала Кострюкъ Мастрюкъ на сыру земьлю. Тогды увидялъ Потанюшка въдь Хроменькой, Шьто не мужикъ-то въдь есь, да какъ въдь водитъце.
- 70. Да со-съ того со стыду она со великого Затянулась она-то да подъ крылечюшко, Ише гдѣ-ко собаки-ти какъ приносятце. Росьсердиласе ее-то сестра милая Ише на имя-то Марья Верблюковна;
- 75. Поб'єжала она в'єдь въ задьню горьницю, Над'євала свою шляпу богатырьскую: Ей подд'єлали въ шляпу-ту в'єдь ку́тило 1), Да над'єла на свою-ту буйну голову; Ише шляпа-та была да равно тридцеть пудъ;—
- 80. Ише туть она да закололасе.
  Ише зрадовалсэ Грозёнъ царь Иванъ Васильёвичь,
  Ишше самъ онъ говорилъ-то таковы рѣчи:
  "Охте-те-мни-чки-то мнъ тошнёхонько!
  Уходилъ и своёго-то чида милого
- 85. Ише на имя Васильюшка Ивановичя! Привели къ ёму Васильюшка Иванова, Ише сами говорили да таковы ръчи: "Ты Грозёнъ ты нашъ Иванъ Васильёвиць! Мы отсъкли у тотарина буйну голову,
- 90. Принесли тогды къ тебъ-ка на торелочьки; Пожалъли мы Васильюшка Иванова".

# VIII.

Өедоръ Пароеновичь Съдуно́въ, грамотный старикъ лѣтъ 60, любитель покурить и выпить. Читать и писать онъ выучился у матери, а старины переняль отъ отца, считавшагося замѣчательнымъ сказателемъ. Поетъ онъ сильнымъ, пріятнымъ голосомъ, отчеканивая каждое слово; послѣдняя особенность его пѣнія, можетъ быть, объясняется тѣмъ, что

<sup>1)</sup> См. стр. 21, прим. Собир.

#### **— 531 —**

въ прежнее время онъ пъвалъ въ церкви, на клиросъ. Кромъ предлагаемой здъсь былины, онъ поетъ еще нъсколько старинъ, напр., Сорокъ каликъ со каликою, но не ручается за то, что знаетъ ихъ до конца.

107.

# Первая поъздна Ильи Муромца.

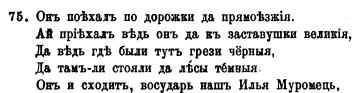
Намъ не дорого не злато да чисто се́ребро, Дорога наша любовь да молодецкая: Да какъ злато-то, се́ребро минуитца, Дорога наша любовь не позабудитца,

- 5. Да какъ перьва поъздка да Ильи Муромца Отъ славного города отъ Мурома Ко славному городу ко Кіеву. Онъ уздаёть, съдлаеть да коня доброго: Ёнъ кладёть съдёлышко черкальское,
- 10. Да подстегивалъ подпружинки полковы Да застегивалъ пряжечки чиста золота, А бралъ съ собой мечъ да саблю вострую И бралъ-то коцьё да борзомърное, Онъ приковывалъ ко стремени булатному;—
- 15. Не отковывать отъ города отъ Мурома Да до славного города до Кіева. Лекко, скоро скакалъ да на добра коня. А какъ видъли богатыря—сряжантце, Да не видъли поъздки богатырскія;
- 20. Только видѣли—въ чисто́мъ поли курева столбомъ. Ёнъ выѣхалъ на шо́ломя окатисто, Да зарилъ-то, смотрѣлъ на всѣ четыре сто́роны. Да со западну видѣлъ со стороночку: Да не грозна туча поднимантце,
- 25. А стояла-то тамъ сила невърная,
  Подъ славнымъ-то городомъ подъ Чиженцёмъ.
  Говоритъ-то сударь да Илья Муромець;
  "Да прости миня Бохъ да въ таковомъ гръху!
  Я клалъ-то въдь заповъдь великую
- 30. Да на ту же на мечъ да саблю вострую, Да на то же копъё да бурзомърное; А тепере мнъ сабля да нужно-надобно<sup>и</sup>. Отпадала-то сабля отъ стремени булатного; Онъ берётъ-то саблю да во бълы руки,

- 35. Самъ поёхаль во ту силу невёрную. Онь рукою махнуль, дакъ лежить улицёй, Да въ другу 1) махнёть, дакъ—переулками. Онъ пресёкъ-то вёдь всю силу невёрную, Самъ поёхалъ-то въ городъ Малой Чиженецъ
- 40. Да ко тимъ мужикамъ да мало-чиженцямъ. Говорятъ мужики да мало-чиженци: "Ужъ ты вой еси, удалой доброй молодець! Ужъ ты хошь ли у насъ да царёмъ царить, Ужъ ты хошь ли у нась да съдокомъ сидъть?"
- 45. Отвівчать имъ восударь да Илья Муромець:

   Не хочу я у вась да не царёмъ царить,
  Не царёмъ я царить, не сіздокомъ сидіть.
  Вы скажите мні про дорожку прямотізжую,
  Да куда-то тіздить въ красёнъ Кіевъ-градъ.—
- 50. Говорять мужики да по второй наконъ,
   Говорять-то они да по третей наконъ.
   Не хочу я у васъ въдь не царёмъ царить,
   Не хочу я у васъ не съдокомъ сидъть.
   Вы скажите миъ про дорожку прямоъзжую,
- 55. Шьто куда-къ-ли мнѣ ѣхать да въ красёнъ Кіевъ-градъ.— "Ужъ ты вой еси, удалой доброй молодець! Да къкъ около ѣхать тибъ будетъ три года, А прямо-то ѣхать тебъ три мѣсеца. Да по той жа дорожки прямоѣзжія
- 60. А есь-ли три заставушки великія: Да какъ перьва застава да л'юсы тёмныя, Да втора застава да грези чёрная, Да какъ третья застава—р'вченька Смородина; А у той же у р'вчки да у Смородинки
- 65. У ей нътъ переброду да часто-мелкого Да нътъ перескоку да часто-уского; У ней есь черевъ ей одинъ кале́новъ мость. У того есь у моста у кале́ного, Да сидитъ Соловей на девети дубахъ;
- 70. Тамъ не конному, не пътому проъзду нътъ, Да не ясному соколу пролету нътъ: Да по цълому богатырю съ конёмъ глотатъ". Тутъ немного богатырь да розговаривалъ, Покруче свою лошадку поворачивалъ;

<sup>1)</sup> Сторону. Собир.



- 80. Онъ и сходить, слъзаеть да со добра коня; Онъ одною рукой да онъ коня ведёть, Да другою рукой онъ въдь дубъё рвёть, Да дубъё-ти рвёть да коню мосъ мостить. Онъ проъхаль двъ заставушки великія
- 85. Да прітхаль ко третьей заставушки великія, Ко той же ко ръчки ко Смородины. Говорить-ли государь нашъ Илья Муромець, Говорить-то въдь онъ да таковы ръчи: "Ужъ ты вой еси, ръчинька Смородинка!
- 90. На тѣ нѣтъ переброду да часто-мелкого Да и нѣту перескоку да часто-узкого; Да есь черезъ тебя одинъ кале́ной мостъ; У того-то есь у калена моста, А сидитъ Соловей на девети дубахъ,
- 95. Онъ, не конному, не пѣшому проходу нѣтъ, Да не ясному сокслу пролету нѣтъ". Онъ самъ говорилъ да таковы рѣчи: "Да просъти миня Бохъ да въ таковой вины! Ужъ я клалъ-то вѣдь заповѣдь великую
- 100. Да на ту же на лукъ, калену стрълу: Не отковывать отъ стремени булатного Какъ отъ славного города отъ Мурома Да до славного города до Кіева; Ай тепере мнъ лукъ, стръла нужно-надобно".
- 105. Самъ повхалъ въдь онъ ко калену мосту; Завъжаётъ-то онъ да на каленой мость. Засьвиствлъ Соловей посоловьиному, Заревълъ Соловей да позьвъриному. Подъ богатыремъ конь да спотыкаитце;
- 110. Ёнъ и бъётъ-то коня да по крутымъ бедрамъ: "Ужъ ты волчья-ли пастъ 1) да травяной мѣшокъ! Зачимъ скоро подъ богатыремъ да спотыкаисьсе? Онъ берётъ-то вѣдь лукъ да калену́ стрѣлу, Онъ берётъ во свои да во бѣлы́ руки,

<sup>1)</sup> См. прим. 2 къ стр. 348. Собир.

- 115. Направляётъ Соловейку онъ во правой главъ. Да какъ выстрёлилъ онъ да калену́ стрёлу, Она падала Соловьюшку во правой главъ; Полетёлъ Соловей со девети дубовъ, Онъ и падалъ на матушку сыру землю,—
- 120. Сыра мать-та земля да потрясаласе. Онъ берётъ Соловейка да во бѣлы руки, Онъ приковывалъ ко стремени булатному, Самъ поѣхалъ вѣдь онъ да въ красенъ Кіевъ градъ. Онъ ѣдётъ во городъ въ красенъ Кіевъ жа,
- 125. Да ѣхалъ мимо Соло́вьевъ широкой дворъ. Какъ было у Соловьюшка три дочери; Они здрятъ-то вѣдь, смотрятъ во чисто полё: "Вонъ батюшко ѣдётъ да мужика́ везётъ". Да втора́ говорила таковы слова:
- 130. "Шьто батюшко тедеть да мужика везётъ".
   Да какъ третья говорить да таковы слова:
   Да мужикъ-отъ вта тедетъ, везётъ батюшка;
   Онъ прикованъ ко стремени булатному.
   Они вышли на улочку настртать да Илью Муромця:
- 135. "Ты отдай намъ родного нашого батюшка". Онъ немного богатырь съ им' 1) розговаривалъ, Онъ поъхалъ ко князю да на широкой дворъ На почестной пиръ ко князю ко Владимеру. Онъ мечётъ коня да нерозуздана 2),
- 140. Самъ идётъ-то во гривню да княженецкую; Онъ крестъ-отъ кладётъ да по писаному Да поклонъ-отъ ведётъ да по учёному, Онъ и бъётъ-то челомъ князю Владимеру Да кнегины Опраксеи да Королевичьни,
- 145. И кланялсэ на вси четыри стороны: "Ужъ вы здраствуйте вси князя да вси бояра!" И руськимъ могучимъ богатырямъ, И всъмъ поленицямъ да преудалыя Да всъмъ-то народу да православнымъ жа.

<sup>1)</sup> Вывсто "съ има". Собир.

<sup>2)</sup> Съ этого мъста Съдуновъ плохо зналъ старину и допълъ ее до конца только съ помощью нъскольких в крестьянъ, которые ему подсказывали по чти каждый стихъ. Болъе всъхъ ему помогалъ Кизилъ (Іезекінль) Андреевичъ Лыткинъ, братъ довольно извъстной сказательницы (см. стр. 24, № 7). Отъ послъдняго я слышалъ между прочимъ преданіс о томъ, что "Илья Муромецъ въ Кіеви сидитъ на кони съ саблёй". Собир.



- 150. Ужъ ты здрасвуй, удалой да доброй молодецы! Я не знаю, тебя какъ именемъ назвать Да какъ звеличать тибя изъ отечества. Добро жаловать ко мнъ да хлъба, соли ись Хлъба, соли то ись, вина съ медомъ пить!—
- 155. Они всё на пиру да сидять пьють, ёдять, Да всё на честномъ они приросхвастались: А иной-отъ хвасталь да широкимъ дворомъ, А иной вёдь хвасталь да золотой казной, А иной вёдь туть хвасталь силой богатырскою,
- 160. Да иной-отъ хвасталъ да молодой жоной, Да безумной-отъ хвасталъ да родной сестрой. А одинъ доброй молодець сидитъ не пъётъ, не встъ, Онъ не пъётъ-то, не встъ, ише ничвиъ не хвастаётъ. Говоритъ-то Владимёръ стольнё-кіевской:
- 165. "Ужъ ты вой еси, удалой доброй молодець!
  Ужъ ты што жа сидишь у меня не пьёшь, не тыв,
  А не пьёшь-то, не тыв сидишь, ничтыт не хвастаёшь?"
   Бласлови мить, Владимеръ-князь, слово молвити,
  Слово молвити мить-ка, да ръчь говорити!
- 170. Я вду изъ города изъ Мурома.
  Я былъ-то подъ городомъ Чижемомъ;
  Я очистилъ дорожку въ вамъ прямовзжую,
  Да привёзъ я Соловья къ тебв на широкой дворъ.—
  Говоритъ-то Владимёръ таковы рвчи:
- 175. "Не пустымъ ли ты, дётинушка, похваляисьсе?"
  Говоритъ-то Илья да таковы рёчи:
   Ужъ ты вой еси, Владимёръ-князь стольнё-кіеськой!
  Ты бери-тко дружинушку хоробрую:
  Перьву голову Добрынюшку Микитича,
- 180. Во вторыхъ ты Олёшеньку Поновича, Да пойдёмъ мы со мной да на широкой дворъ Да смотръть Соловьи прикована ко стремени.— А пошли они Владимёръ да на широкой дворъ; Говорилъ то Илья нашъ, Илья Муромець,—
- 185. Онъ велълъ Солове́ю засъвистъть въ полголосу, Заревъть Солове́ю велълъ онъ позвъриному. Сыра мать-та земля да потрясаласе; Задрожали у Владимёра ножки ръзвыя, Буйна голова съ плечъ да покатиласе;
- 190. Онъ падалъ Владимёръ на сыру́ землю́. Да подхватывалъ Добрынюшка за праву́ руку,

А Олёшенька подхватываль за л'вву руку, Повели-то во гридню да княженецькую. Говориль-то Владимёръ-князь таковы р'вчи: 195. "Ты просьти миня, осударь Илья Муромець, Да просьти миня да въ таковой вины".

#### IX.

Ивань Прокопьевичь Прынуновь, неграмотный крестьянинь 57 лѣтъ; старины слышаль отъ золотицкихъ стариковъ, уже покойныхъ: Аверьяна, Андрея Викуловича Сѣдунова, Олина. Послѣдняго сказателя вспоминаютъ въ обоихъ селахъ Зимней Золотицы, хотя онъ уже давно умеръ. Прыгуновъ поетъ отрывисто, отчеканивая чуть-ли не каждый слогъ. Кромѣ предлагаемой старины, онъ знаетъ хорошо стихъ про Алексѣя Божьяго человѣка, но другія старины спѣть не можетъ. Вдвоемъ со своимъ братомъ онъ разсказывалъ подробно про Иванушка Гордёновича весьма близко къ пересказу (№ 78) Крюкова.

#### 108.

# Бой Добрыни съ Ильей Муромцемъ.

Да доселёва Резанюшка слободой слыла, Ишше нынівце Резань словёть городомь. Ишше быль жиль Микитушка Романовичь Живучись-то Романовичь состарился,

- 5. Да состарилсэ Романовичъ, преставилсэ. Оставалась у Микитушки велика семья, Да велика-та семья его молода жена; Да ише-то оставалосе чядо милоё, Ише маленько чядышко любимоё,
- 10. Да любимо его чядышко одинакоё Ише на имя Добрынюшка Микитичь младъ. Ише сталъ-то Добрынюшка пети-шти лътъ, Ише сталъ-то на улочку похаживать, Ише съ малыма робятками поигрыватъ:
- 15. Да которого хватить за праву руку, Оторвёть онь у того да праву ручюшку; Да которого хватить да за лѣву́ ножку,



Оторвёть онь у того да лѣву ножечьку. Изучилсе Добрынюшка боротисе,

- 20. Да горасъ-то Добрыня со крутой метать. Да прошла жа про его-то слава великая, Да велика ета славушка, немалая, Да немала та славушка по всей земьли, Да по всей-то земьли по всей украннки,
- 25. Да дошла эта славушка до Мурома Да до сильни казака-та Ильи Муромца: Ише нътъ-то такого борца по всей земьли, Да по всей-то земьли, по всей украины. Да немного тутъ богатырь розговаривалъ,
- 30. Да бъжалъ-то Илеюшка на конюшей дворъ, Онъ бралъ-то себъ да коня доброго; Ише видъли богатыря сряжаючи, Да не видъли поъздочьки богатырьскія,—
  Тольке видъли въ чистомъ поли курева стоитъ,
- 35. Курева-та стоитъ да тольки дымъ валитъ. Ишше ѣдётъ Илеюшка не дорошкою, Да ко городу пріѣжаётъ да не воротами, Ише скачётъ черезъ стѣнушку городовую, Черезъ ту жа то башню наугольнюю.
- 40. Онъ увидяль во городи ребятушокъ: "Ужъ вы вой еси, ребятушка малешеньки! Вы скажите-ко, ребятушка, которой Добрынюшки широкой Да широкой-отъ домъ, да онъ высокъ теремъ?" [домъ, Отвъчяютъ робятушка малешеньки:
- 45. Не высокой-отъ домъ, да не широкой дворъ. Услыхала-то Добрынина родна матушка, Отпираетъ окошочька немножечко, Да сама-то говорила потихошеньку: "Ужъ ты здрастуй, дородьнёй доброй молодець.
- 50. Ужъ ты на имя Илеюшка ты Илья Муромець! Ужъ ты милосьти ко мьнъ хльба ись, Ко мьнъ хльба ты ись, да вина съ мёдомъ пить! Отвъцятъ-то Илеюшка, Илья Муромець:

   Ише какъ миня знаёть, именемъ зовёшь,
- 55. Именёмъ миня зовёшь ты, изъ отечесьва? "Ише знать-то ясного сокола по полету, Ише знать-то удалого молодца по поъзду".
  Говоритъ-то Илеюшка таковы ръчи: Ужъ ты вой еси, Омельфа Тимовевичьия!

- 60. У тя въ доми ди твоё-то чядо милоё, Ише мило твоё чядышко одинакое, Ише на имя Добрынюшка Микитичь младъ?—
  "Не случилосе у миня въ доми чяда милого, Ише милого чядышка, любимого:
- 65. Да увхаль у миня чядышко во чисто полё, Да на ти же на тихи вешны заводи Да стрвлеть-то гусей да бвлыхь лебедей. Ишё тихь же пернастыхь сврыхь уточекъ".

   Ужь ты врёшь ты, Омельфа, миня оманивашь,
- 70. Ужъ ты сушшой-то правды минѣ не сказыващь.—
  "Охте те-мнѣ-чько тошнешенько порато же!
  Ужъ ты вой еси, Илеюшка, Илья Муромець!
  Ты наѣдешь моего да чяда милого,
  Ты наѣдёшь ты его да во чистомъ поли,—
- 75. Не моги его убить, моги помиловать, Ты моги-тко-се ёго помиловать, Не розори-тко-се вдовиного подворьица". Туть немного богатырь розговариваль, Да повхаль Илеюшка во чисто полё,
- 80. Онъ увидялъ-то, въ чистомъ поли курева стоитъ, Курева-та стоитъ, да тольки дымъ валитъ: Тамъ вздитъ Добрыня по чисту полю, По чисту-ту полю вздитъ, похвалянтца: "Ише нвту-ту мив-ка поединшычька!"
- 85. Услыхалъ-то Илеюшка, Илья Муромець; Ише тутъ-то Илеюшки не подравилось. Они съёхались богатыри во чистомъ поли Да ударились богатыри пальчеми-ти; Ише другъ друшки богатыри не ранили.
- 90. Да во второй-отъ разъ они да съёхались, Да ударились они сабелькеми-ти вострыма; Ише другъ друга богатыри не ранили, Пошербались у богатырей востры сабельки. Ише съёхались богатыри во третей наконъ,
- 95. Да скакали богатыри черезъ конпчковъ, Да схватились богатыри боротисе; По колънямь-то въ земьлю-ту втопталисе. Да по Божьей-то всё было по милосьти, По Добрыниной-то было всё по учесьти:
- Да здала у Илеюшки лъва ножечька,
   Да здала у Илеюшки права ручюшка;



Ише палъ-то Илеюшка на сыру земьлю, А Добрынюшка палъ да на бълы груди. Говорилъ-то Добрыня таковы ръчи:

- 105. "Ужъ ты вой еси, дородьнёй доброй молодець!
   Ужъ ты коего города, коей земьли,
   Ты какого отца да какой матери?"
   Отывъчять ему да Илья Муромець:
   Я сидълъ бы у тибя да на бълыхъ грудяхъ,
- 110. Я не спрашиваль у тибя бы да роду-племени, Я спороль бы у тибя да груди бълыя, Досмотриль бы у тибя да ретиво серцо.—
  Говориль-то Добрынюшка во второй наконь:
  "Ужъ ты коего города, коей земьли,
- 115. Ты какого отца да какой матери?"
  Отывъчять-то Илеюшка, Илья Муромець:
   Я сидъль бы у тибя да на бълыхъ грудяхъ,
  Я не спрашиваль бы у тибя да роду-племени,
  Я спороль бы у тибя да груди бълыя,
- 120. Досмотрилъ бы у тибя да ретиво серцо. Говорилъ-то Добрыня во третей наконъ: "Ужъ ты коего города, коей земьли, Ты какого отца да какой матери?" Отъвъчятъ-то Илеюшка, Илья Муромець:
- 125. Я того жо города-та Мурома, Ише сильни казака да Илья Муромець.— Да скакатъ-то Добрыня со бълыхъ грудей, Да берётъ-то Добрыня да за бълы руки Ише падатъ Добрыня во ръзвы ноги:
- 130. "Ты просьти миня, Илеюшка, въ таковой вины! Кабы зналъ-то ише, въдалъ, Илеюшка, Не сидълъ бы у тибя, да на бълыхъ грудяхъ". Тутъ побратались братаны да покрестовались: "Ужъ ты будь-ко миъ-ка, Илеюшка, да вторый отець".
- 135. Туть повхали братанушки въ красёнъ Кіевъ градъ Да ко славному Владимеру ко кіеську. Прівжаеть къ Владимеру на широкой дворъ; Да стрічять-то Владимеръ стойно-кіеськой: "Ужъ ты здрастуй, Илеюшка, Илья Муромець!
- 140. Ужъ ты здрастуй, дородьнёй доброй молодець! Я тибя-то, доброй молодець, не знай, какъ зовутъ". Говоритъ-то Илеюшка, Илья Муромець:
  —Ише на имя—Добрынюшка Микитичь младъ.—

# X.

Марья Сергпевна Точилова, девица леть 60. По ея словамъ, за нее сваталось шесть жениховъ, но ни одинъ изъ нихъ ей не понравился, и она предпочла остаться въ дъвкахъ. Если не ошибаюсь, въ молодости она жила въ одномъ изъ скитовъ: Онуфріевскомъ или Игнатьевскомъ (см. стр. 10, 304; послъдній находится верстахъ въ 60-и отъ Золотицы, педалеко отъ ръки Ручьевъ), и тамъ выучила нъкоторыя старины; но большую часть своего обширнаго репертуара она переняла у отца. Въ своемъ селъ она слыветь замъчательной сказательницей; къ сожальнію, я могь записать у нея очень пемногое. Она долго не соглашалась мнъ пъть, подозръвая, не явился ли къ ней дьяволь въ моемъ образъ 1), или не посланъ ли я правительствомъ провърять рекрутовъ, или не увезутъ ли ее въ Москву, если она споеть старины. Кромъ предлагаемыхъ здъсь былинъ, она знаетъ: 1) Первую поъздку Ильи Муромца, 2) какъ Алеша отняль жену у Добрыни, и многія другія.

#### 109.

## Дунай.

Да у ласкова князя да у Владимера Заводилось пированьё ёго, поце́сёнъ-отъ пиръ, Онъ на много князей жа, на мпогихъ бо́яровъ, Онъ на руськихъ могуцихъ на богатырей

- 5. Да на вси поленици да преудалыя 2). Да Владимёръ-отъ по полу запожаживалъ, До онъ бълыма руцьками помахивалъ, Онъ русыма кудрями принатряхивалъ: "У мня вси были въ городи испоженены,
- 10. У мня красны дівніци да замужъ были выданы. Токо я одинъ во городи колостой кожу, Я колостъ кожу себъ, неженатъ слыву. Вы не знаете ли гдъ-ка, братцы, мнъ обрудьници, Вы обрудьници гдъ мнъ-ка, портомойшици э), —

<sup>1)</sup> Вследствие того, что я вставляль фотографическия пластинки въ баняхъ, среди женскаго населения Верхней Золотицы распространился слухъ, что я-данна жихоня" (банный духъ).

<sup>2)</sup> На войну тадили, бабы.

<sup>3)</sup> Витето "сопротивницы". Собир.

# **—** 541 —

- 15. Ужъ возрастомъ немала и умомъ сверстна, У ей бъло лицё шьтобы—бълой сиъгъ, У ей цёрны брови будто были у соболя, У ей оци-ти ясны будто были у сокола,— У ей ягодьници-ти были будто маковь цьвътъ,—
- 20. У того жа у соболя у сибирьского, У того жа у сокола перелетного?" Ише большой за меньшого хоронитьце, Оть большого-то, братцы, всё отывъту нътъ. Да выходить Добрыня да сынъ Микитиць-отъ
- 25. Зъ-за того жо стола-та изъ-за угольнёго,
  Онъ со той жо скамеёцьки зъ бълодубовой,
  Подывигантыце къ ёму потихошенько,
  Ужъ онъ ръць говори ёму помалёшенько:
   Бласлови миня, Владимёръ-отъ, слово вымольить,
- 30. Не моги миня за слово-то скоро сказнить,
   За одно же слово моги миня помиловать.—
   "Говори-тко, Добрынюшка, шьто тв надобно".
   Ужъ я знаю, тобъ есь гдъ обручьниця;
   Хоша самъ не видалъ, то у людей слыхалъ,
- 35. Ужъ я цюлъ-то у брателка названого, Я отъ молода Дуная сына Иванова. Да сидитъ у тибя онъ да въ тёмной темьници, Онъ за ту бъду сидитъ, за напраслинку; Да сидитъ у тя Дунаюшко въ тёмной темьници
- 40. Тридцеть л'ять в'ядь сидить, весь во мху обрось.—
  "Вы пойдите-ко, слуги да мои в'ярныя,
  Вы берите, мои слуги, да золоты клюци,
  Отмыкайте-тко, слуги, вы темны же,
  Выпускайте мнъ Дуная сынъ-Иванова".
- 45. Они брали эти слуги да золоты клюци, Отмыкали эти слуги темны темьници, Да привели они Дуная сына Иванова, Паливали ёму цяру да зелёна вина, Небольшу таку, немалу—да полтора ведра;
- 50. Да примаитце Дунаюшко единой рукой, Выпиваль тамъ Дунай да единымъ духомъ. Наливали ёму цяру пива пьяного; Да примаитце Дунаюшко единой рукой, Выпивалъ-то Дунай-отъ единымъ духомъ.
- Они третью наливали да мёду ёму сладкого.
   Ише туть-то Дунаюшко всеёлой сталь,

Онъ весёлой сталъ, позаговаривалъ. Да Владимёръ-кнезь по полу запохаживалъ, Ужъ онъ бълыма руцьками помахивалъ,

- 60. Да русыма кудрями да принатряхиваль, Ужъ онъ самъ говорилъ ёму таковы слова: "Ужъ ты вой еси, Дунай дакъ сынъ Ивановиць! Ты не знашь ли ты гдъ мнъ-ка обруцьници, А обруцьници ты гдъ мнъ, портомойници,
- 65. Пытобы возрастомъ немала была, умомъ сверстна. Шытобы было лицё у ей будто бёлой снёгъ, У ей цёрны брови будто были у соболя, У ей оци-тя ясны будто у сокола,— Да походоцька у ей-то пытобы была павиная,
- 70. У ей тиха ръць была лебединая,—
  У того жа у сокола у сибирьского,
  У того жа у соболя перелетного (sic!)?

   Ужъ я жилъ-то во городи въ Ляхивоньскія,
  У того жо короля я, земли, Задоньского,
- 75. У ёго я три года жилъ во клюцьникахъ, Ужъ я три года жилъ у ёго въ замочьникахъ, Ужъ я три года жилъ у ёго въ стола́рьницькахъ; Я видалъ-то-у ёго да есь двъ доцери: А перьва́ доць-отъ Настасья да Королевицьня,
- 80. Они взадить по цисту полю, полякуёть, А полякуё, взадить она розбойниця, Да словё поленицей да преудалою Да стоить-то въ цистомъ поли поединьшицькомъ; А втора доць Опраксея есь Королевисьня.
- 85. Опраксеюшка тибъ будётъ твоя рука, Да рука-та будётъ, твоя съняга 1): Она возрастомъ немала и умомъ сверсна; У ей бъло лицё да будто бълой сънъгъ, У ей церныя брови будто у соболя,
- 90. У ей оци-ти ясны будто были у сокола, У ей ягодыници-ти да будто маковъ цывътъ, Да походоцька у ей та была павиная, Тиха ръць-та ее была лебединая, У того жа у соболя у сибирыского,
- 95. У того-та ясного сокола перелетного;А сидитъ Опраксея доць Королевисьня

<sup>1)</sup> Какой онъ, такая и есь.



За двънадцетеми сидитъ она замоцьками, За тринадцетеми-то кръпкима сторожеми, Шътобы красно ей солнышко не запекло,

- 100. Шьтобы буйныя вътры-ти не задули, Шьтобы лишны-ти люди ей не засмотрили.— "Поъжжай-ко "Дунаюшко, скорымъ сватомъ сватайсе, Ты бери у мня, надобно сколько силы-арьміи, Ты возьми моей несцётной золотой казны".
- 105. Да Дунаюшко ёму да вѣдь отывѣтъ дёржалъ,
   Отывѣцяётъ Дунай ёму сынъ Ивановиць:
   Мнѣ-ка сцётной твоёй не откупатисе,
   Могутой-то, силой твоёй не воёватисе;
   Только дай-ко три брата да три названого:
- 110. Во перывыхъ мнѣ названого-крестового Ужъ ты вой еси ¹) Добрынюшку мнѣ-ка Никитиця, Во вторыхъ Иле́юшку славна Муромця, Мнѣ во третьихъ Оле́шеньку дай Поповиця; Тотъ ужъ силой несиле́нъ да хуть напу́скомъ смѣлъ.—
- 115. Да не долго богатыри збиралисе: Только видъли богатырей поъзжаючись,— Во цистомъ-то въдь полюшки курёва стоитъ, Курёва-та стоитъ, да идётъ дымъ столбомъ,— Да не видъли поъздки да богатырьскою.
- 120. Они мелки озёрышка перескакивали,
  Они ръки-ти быстры промежь ногъ брали;
  Они ъхали богатыри на цистомъ поли,
  Они къ городу ъхали не дорожкою,
  Да во городъ заъзжали не воротами,—
- 125. Они скацютъ церезъ ствну городовую, Церезъ ту да нову башню троугольнюю. Да король-отъ во полаты перепадантьце, Въ сундуки жо король-отъ замыкантьце. Да выходётъ король-отъ земли Задоньскія:
- 130. "Ужъ ты здрастуй, Дунаюшко сынъ Ивановиць!
  Ты пошьто ко мнв прівхаль, жить не во ключьники ли,
  Не во ключьники прівхаль, не въ замочьники?"
   Я прівхаль къ тобь жа не во ключьницьки,
- 135. Я прівхаль къ тебів-ка да не въ замочьники, Я прівхаль ко тебів да не въ столарничьки;

46.4

<sup>1)</sup> Ср. № 112, ст. 78. Собир.

Ко теб'ь жа я прівхаль сватомъ свататьце Я на молодой Опраксеи доць-Королевисьни.— "Право, ей-Богу, у мня засватана,

- 140. Да засватана Опраксея да запоручёна За того жа цюдишша да за Идолишша; У ёго носъ-о какъ палка дровокольняя, Да глаза-то у жениха-то какъ пивны цяшы, Голова-та ёго будто сильнёй бугоръ".
- 145. Во второй разъ говорилъ, изъ грени вонъ пошолъ:

   Ужъ и цесью не дашь, то мы за буёмъ возьмёмъ,
  Мы возьмёмъ своей силой да богатырьскою,
  Мы возьмёмъ жа грозой своей-княженецькою.—
  Онъ выходить за ворота на улицю,
- 150. Ише тотъ жо Дунаюшко сынъ Ивановичь, Говоритъ-то всимъ могуцимъ трёмъ богатырямъ, Говорилъ-то въдь онъ имъ таковы слова— Онъ Добрынюшку оставилъ да у добра коня, Онъ Илеюшку оставилъ да на новыхъ съняхъ—
- 155. Онъ Добрыню съ собой берёть за праву руку, Ужъ онъ самъ говорилъ таковы слова: "Ужъ ты вой еси, Илья у миня славной Муромиць! Зазывенить у мня когда сабля вострая, Забрецить когда моя-та сабля вострая,—
- 16Q. Ты съки на съняхъ старого тогда, малого, Не оставь ты единого на съмяна". Да присъкли двънадцеть да кръпкихъ сторожовъ, Обломали висуци тутъ да вси замки, Да заходя къ ей во гридню да княженецькую.
- 165. Она дѣлала дѣлышко немалоё: Да плела-то сидѣла золоты круги Да цьвѣтами-ти всякима розполичьпима Да кругами-ти всякима розполичьпима, Да Идолишшу своёму она дары плела;
- 170. По кобылоцькамъ у ёй сидя сизы голыби, По набилоцькамъ у ей сидя ясны соколы, По ставцямъ у ей сидъли бълы лебеди. Сизы голыби у ей-то да прирозлетались, Ясны соколы у ей-то да прироспохались;
- 175. Опраксея во полаты перепадаласе, Красота-та въ лици у ей измъняласе. Да берё ей Дунаюшко за праву́ руку,

## **—** 545 **—**

Да ведё ей Дунаюшко за злацьни персыни, Да ведё ей изъ гредни да княженецькою.

- 180. Да заплакала Опраксен доць Короловицьня: "Ты умёль миня, батюшко, воспоить-корьмить, Не умёль миня, батюшко, замужь выдати! Тамъ людськи-ти отци бёдны, людськи матери Отдавають изъ нужды бёдны, изъ бёдносьти,
- 185. Отдавають изъ-за хліба, изъ-за соли; Ты-то, моё да соньцё красноё, Не цёснымъ миня пиркомъ давашь, съ кроволитьицёмъ". Тогда вынёсъ-то король земли Задоньскія, Ему вынёсъ-то мизу да красна золота,
- 190. Да другую да вынёсъ да циста серебра,
  Ужъ онъ третью выноситъ скатна жемцюгу.
  Они дары берутъ-то, сами цёломъ не бьютъ,
  Да цёломъ-то они не бьютъ да имъ не кланеютце:
  "Вотъ на прівзьди ты госьтя не уцёстовалъ,—
- 195. На отъезди те дорогого не уцёстовать! Посадить свою нев'есту да заруценную, Посадиль-то Дунаюшко на добра коня, На добра-та коня онъ позади себя, Закрываль свою нев'есту шалью шолковой,
- 200. Шьтобы красно ей солнышко не запекло, Éю буйны-ти вътры шьтобы не задули, Ей бы лишныя люди да не засмотрили. Да поъхали богатыри по цисту полю Да пріъхали къ Владимёру стойно-кіёському.
- 205. Да выходить кнезь Владимёръ да стойно-кіёськой, Да выходить на улицю потихошенько, Подвиганть не невъсты да помалёшенько, Онъ и кланентце ей низёшенько: "Ужъ ты здрастуй, невъста заруцёная!
- 210. Невъста ты была мнъ да Богомъ сужона, Ище сужена ты Богомъ была, ряжона, Ище мнъ ты, ты невъста была налажона. Ужъ ты здрастуй патретнова красавиця! Ище въ міри таковыхъ людей мало водитце,
- 215. А на свъти негдъ болъ не отышшетсе".

   Ужъ ты здрастуй, Владимёръ-кнезь да стойно-кіёськой, Ужъ ты удалой да доброй молодець!

  А не сужоной ты былъ мнъ-ка Богомъ, ряжоной, Ише Восподомъ-Богомъ да приналажоной.—

- 220. Ужъ онъ бралъ свою невъсту за праву руку, Ужъ онъ вёлъ свою невъсту да въ задню горьницю, Надъвалъ на ей повязку да драцъпную, На ей платьё надълъ-то необцъненное, Покатилъ свою невъсту во Божью церькву.
- 225. Да немало етого времени продълилосе, Ише шесь тутъ цясовъ имъ миновалосе; Ише всё они дѣло то приконцили, Пріъхали во гредню-ту княженсцькую 1); У ихъ пиръ-то пошолъ да всё на радосьти,
- 230. Да на томъ на весельици на великія. Во цистомъ-то въдь поли мало-не дымъ столбитъ, Да не дымъ-то столбитъ, ъдё полениця преудалоя, Да не дымъ-то столбитъ, да не гамъ гамитъ. Говорилъ-то Владимеръ-кнезь стойно-кіеськой:
- 235. "Ужъ вы вой еси, сильни вы богатыри, Ужъ вы вся, мнѣ, дружиноцька хоробрая! Погодите <sup>2</sup>) вы моёму-ту горюшку: А вы стрътьте поленицю да преудалую, Да сьсъките, срубите до плець голову,
- 240. А не допускайте до моёго вы широка двора".
  Да повхали они да во цисто полё.
  Да стоить-то Опраксея Королевишьня
  За снаряднымъ стоитъ она дубовымъ столомъ,
  Да сама-то говоритъ ёму таковы слова:
- 245. "Ужъ ты гой еси, Владимеръ-кнезь стойно-кіёськой! Допусьти у мня родиму милу сестрицю <sup>3</sup>), Угости-тко-се ей да сладкой водоцькой, Ужъ ты всекима дорогима ей напитками, Ужъ ты всекима дорогима ей гостиньцеми".
- 250. Да въ отъвътъ-то Владимеръ да стойно-кіёськой Отъвъцяй онъ всё да молодой жоны:
  Ужъ ты вой еси, моя да молода жона!
  Да не ты бы говорила, кабы новой мнъ кто,—
  На долонь бы посадилъ я, другой сверху прижалъ,
- 255. Только межь долонеми бы мокро стало 4).— Да прівхали богатыри во цисто полё,

<sup>1)</sup> Стихи 205—228 представляють собою, несомивню, сочинение самой свавательницы. Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Пригодитесь? помогите (ги=ди)? Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>) Ср. стр. 82, 184, 189, 461—3. Собир.

<sup>4)</sup> Слова эти должна была бы говорить поленица Пастасья Дунаю. Собыр.



**—** 547 —

Ише сьсъкли у ей-то по плецямъ буйну голову. Роскинали, розбросали по цисту полю, По тому жо по роздольицю по широкому.

260. У Владимера пиръ-то пошолъ на радосьти, Да на томъ на весельици на великія.

110.

# Козарушно (Козаринъ).

Отець съ матушкой Козарушку не злюбили, На роду-ту Козарушку попорьтили. Ише сталъ-то Козарушка-та пети, шти лътъ <sup>1</sup>), Онъ сталъ-то на улочьку побъгивать,

- 5. Онъ со малыма ребятушками сталъ поигрывать. Задрозьнили Козарушка ребятушки: "Не прямого ты отця, не прямой матери!" Кого за руку хватитъ, да руку выдерьнё, Кого за ногу хватитъ, да ножку выставитъ,
- 10. За животъ-отъ перехватитъ— да живота лишитъ. Да пошолъ-то Козарушко ко бабушки: "Ужъ ты вой еси, бабушка родимая! Я прямого ли отця да прямой матери?" — Ты прямого отця-та да прямой матери:
- 15. У тя быль жа Петь-отець Коромысловиць, У тя мать была Петриха Коромыслиха.— "Нанеки жа мнв-ка, бабушка, подорожьницьковъ Я пойду жа на тихи мелки заводи Пострълеть гусей да бълыхъ лебедей,
- 20. Ише тихъ же пернастыхъ малыхъ утоцёкъ". А идётъ-то Козара да по цисту́ полю, По тому идё роздолью да по широкому; Ише стрътилось ёму цюдо страшноё, Цюдо страшноё стрътилось, ужасноё:
- 25. У ёго носъ-отъ какъ палка дровокольняя, А глаза у ёго будто пивны цяшы, Голова у ёго жа будто сильнёй бугоръ. Ище спрашиватъ-то цюдышко ето страшноё: "Ты вой еси, удалой ты доброй молодець!
- 30. Ты не знашь ли Козары гдв Петровиця?

<sup>1)</sup> Шти годовъ. Точилова. Около пятя-шести лвтъ. Собир.

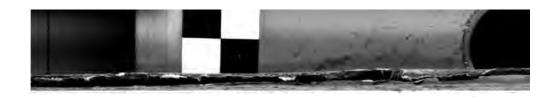
Ужъ онъ сколь-то великъ да сколь широкъ?"

— Да сколь я-то великъ да сколь я широкъ,
Ише столь-то Козарушка-та великъ и широкъ.

"Онъ по много ли Козара да къ выти клъба ъстъ?"

- "Онъ по много ли Козара да къ выти хлъба ѣстъ?"
  35. Ужъ онъ ѣстъ по три милостины.—
  "Ужъ и много ли Козарушко зелена-та вина пъё?"
   Зелена-та вина пъё по три рюмоцьки.—
  "Вашъ немудрой Козарушко Петровиць-отъ!
  Я ишшу-то ёго да ровно шесть лѣтъ;
- 40. Да прошла про ёго слава великая
  По всей земли, по всей вокраинки.
  Ужъ я хлъба-та ъмъ да по семи пецей,
  Зелени-та пью-то по три сороковоцьки".
  У Козарушки серьцё да роскипълосе,
- 45. Да могуція плеци да росходилисе, Лебёда 1) ёго въ лици вся перемъниласе; Да хватилъ-то онъ цюдишша со добра коня Да зашибъ-то цюдишша о мать сыру земьлю. Да тогда онъ зговорилъ: "пслава Восподу,
- 50. Слава Восподу Христу-ту, цярю небёсному, Той же матери Божьёй да Богородици! Мив-ка прислаль-то Бокь да коня доброго, Мив ише прислаль-то Бокь саблю вострую, Мив тогда прислаль-то Бокь жа копьё булатноё".
- 55. А тогда розоставилъ да онъ шатёръ бѣлой, Онъ шатёръ-отъ бѣлой-то полотъняной. На зори тогды было да рано утряной, На выкати-то было соньця красного, Да во тихъ во горахъ-то да во Пешшорьскіяхъ,
- 60. Да приплакиватъ Козарушку Петровиця, Тамъ живётъ-то родима ёго сестриця,— Унесла е́ зьмъ́я да семиглавая:— "Кабы былъ у мня брателко Козарушка, У мня не были зьмъ́ины да дити маленьки,
- 65. Они не ссали мои да груди бълыя! Да повхаль во горы да во Пешшорьскія, Онъ присъкъ-то Козарушка Петровиць-отъ Ужъ онь всихъ-то зьмъиных в малых в дътоцёкъ, Роскиналъ, розбросалъ-то ихъ по цисту полю,
- 70. По тому по роздолью да по широкому,

<sup>1)</sup> Лъпета, румянецъ. Собир.



#### - 549 -

Посадилъ сестру-ту да на добра ксна, На добра-та коня онъ позади себя; Да прівхаль къ отцю да къ родной матери, Онъ и къ тимъ-то полатамъ да къ бёлымъ камяннымъ,

- 75. Да крыцить-то Козарушка громкимъ голосомъ,— Вся полата у ихъ пошаталасе, Ставники въ окнахъ побутусились 1),— Да крыцялъ-то Козарушка звонкимъ голосомъ: "Ужъ ты гой еси, Петъ дакъ Коромысловиць!
- 80. У тя было ли цядышко любимоё,
  Да изъ молодыхъ Козара да сынъ Петровиць-отъ <sup>2</sup>)?
  Да была ли ваша доць-та да прилюбимая?
   Да была-то одна доць-та у насъ любимая.
  "Я привёзъ вашу доцерь да вамъ любимую".
- 85. Вы отдайте-тво доць мив-ка любимую. "Вы обсыпте мою-ту саблю золотомъ, Я тогда-то отдамъ вамъ дочь любимую". Тогда отдалъ доць-ту ихну любименьку, Да прівхалъ Козарушка ко бабушки.

#### 111.

# Мать ннязя Михайлы губитъ его жену.

Повжаль-то кнезь-оть Михайло Во чисто полё широко, Да во роздольицё далецё. Да говориль-то кнезь-ё Михайло

- 5. Да своей маменьки родимой: "Ужъ ты маменька родима! Не буди моей кнегины Да присыпъсивой Катерины По утру рано ставати,
- 10. Свётлой пецьки затоплети; Потому ей не буди-то,— Мало дётишшо во утробы". Не усыпёль-то кнезь-е Михайло Онъ со двора-та долой сыёхать,

<sup>1)</sup> Косы сделенись. Точилова. Вийсто "помитусились"; см. это слово въ словари. Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) По словамъ сказательницы, отецъ отвъчалъ ему, что-не было. Собир.

- 15. Оть двора-та скоро оть вхать, Его маменька родима Жарко банёцьку топила Во владыцьнёй цёсной празыникь, Во Христово воскресеньё;
- 20. Сърой камень нажигала; Повела эту кнегину Присьпъсиву Катерину Въ парну банёцьку помытьпе, Да помытьце, похвостатьце,
- 25. Клюцёвой водой поплёскатьце; Завязала оци ясны Тонкимъ, бълымъ полотеньцёмъ У кнегины Катерины, На утробу ей спушшала
- 30. Съръ-горюцёй сърой камень, Выжигала изъ утробы Она малого младеня, Она малого дитетя; Да рыболовамъ-то крыцяла:
- 35. "Вы поскоръ-скоръй бъжите!" Рыболовы прибъжали, Ею зьдълали колоду, Трои обруци набили, Трои обруци жалъзны.
- 40. Ужъ во-въ ту пору въ то время Ише ъдё кнезь-е Михайло По цасту полю широкому, По роздольицю далецю.
  У ёго же конь потыпялса,
- 45. Пухова шляпа свалилась, Сабля востра подломилась: "Ужъ ты конь мой, лошадь добра, Ты слуга праворучьня! Ужъ ты мнъ-ка не скажошь,
- 50. Шьто мнѣ-ка не роскажошь, Шьто-ль есь въ доми неладно, У меня же неисправно: Или маменька хвораё, Ли кнегина немогаё?"
- Шьто прівхаль кнезь Михайло
   Изъ циста поля широкого,

-. :



Изъ роздольиця далёкого. Не стръчятъ ёго кнегина, Да стръцятъ маменька родима.

- 60. "Ише гдв моя кнегина
  Присыпъсива Катерина?"

   Пригорда твоя сыпъсива
  Съпитъ на мяккую перину,
  На пуховыхъ на подушкахъ;
- 65. Она изъ горьници не выйдё, Тебя, Михайло, не стръцеё. Онъ пошолъ-то кнезь Михайло Въ задьню горницю убрану, Ко перины ко пуховой,
- 70. Ко кровати ко тесовой; Ише нътъ ёго кнегины, Присыпъсивой Катерины. "Ужъ онъ тутъ перепалс»; Онъ на вострой ножь металс»;
- 75. Его нянюшки здёржали, Его мамушки подёржали: "Ужъ ты стой-постой, Михайло! Ужъ какъ мы тебъ всё скажомъ, Ужъ какъ мы тебъ роскажомъ:
- 80. Не усыпыль ты, кнезь Михайло, Со двора-та зъ дому сыхать, Отъ двора свого отъбхать, Твоя маменька родима Жарко банёцьку топила
- 85. Во владыцьнёй цёсной празыникъ, Во Христово воскресеньё; Сърой камень нажигала; Повела эту кнегину Въ парну банёцьку помытьце,
- 90. Да помытьце, похвастатьце, Клюцёвой водой поплёскатьце: "Ты пойдёмъ, мон кнегина, Въ парну банёцьку помытьце". Шьто съръ-горюцёй вытягала;
- 95. Завезала у кнегины Шьто её же оци ясны Тонкимъ, бълымъ полотеньцёмъ, Выжигала изъ утробы

- Она малого младеня,

  100. Она малого дететя;
  Рыболовамъ-то крыцяла:
  "Поскоръ-скоръй бъжите!"
  Рыболовы набъжали,
  Ею зьдълали колоду.
- 105. Трои обручи набили,
  Трои обруци желѣзны,
  На синё морё спушшали.
  Ты поди-ко, кнезь Михайло,
  Ты по конюхамъ коню́шнымъ,
- 110. По торговишшамъ гостиннымъ; Ты купи-ко, кнезь Михайло, Коней пару вороныя, Ты корету золотую, Ты три нёвода шолковыхъ;
- 115. Набери силы хресьеньской, Ты лови ету колоду". Онъ пошолъ-то кнезь Михайло Онъ по конюхамъ конюшнымъ, По торговишшамъ гостинымъ;
- 120. Онъ купилъ же кнезь Михайло Коней пару вороную, Онъ корету золотую, Онъ три нёводы полковы; Набралъ силы онъ хресье́ньской.
- 125. Ужъ онъ выловилъ колоду. Ужъ онъ тутъ сперепалса, Во синё морё бросалса. Ёго маменька родима Вдоль по бережку ходила,
- 130. Слёзно плакала-рыдала: "Три души я погубила: Я перьву душу безвинну, Я другу душу безгръшну, Третью душу занапрасно!



Анна Пудовна Бурая и Анна Ивановна Лыткина—пъли вмъстъ, при чемъ вторая исполняла должность подголоска; всъ старины онъ пъли однимъ напъвомъ. Бурая—замужняя женщина лътъ 40, неграмотная; старины переняла у своей тетки М. С. Точиловой (Х). Кромъ старинъ, пропътыхъ ею вмъстъ съ Лыткиной, она знаетъ слъдующія: 1) Добрыня и змъя, 2) Дунай, 3) Козарушко, 4) Цюрило, 5) Мать князя Михайлы губитъ его жену, 6) Камское побоище (послъднюю старину она знаетъ не совсъмъ хорошо). Лыткина—дъвица зв лътъ, грамотная; у нея я пріобрълъ сказку о Бовъ-королевичъ старой печати, съ картинками. Старины, повидимому, она знаетъ плохо: она согласилась помогать Бурой только потому, что послъдняя одна пъть стъснялась. Объ женщины пъли мнъ вмъстъ также похоронныя и свадебныя причитанія ("плаци").

# 112.

#### Неудавшаяся женитьба Алеши.

У ласкового князя у Владимёра Заводилось пированьицё, поцесёнъ-пиръ Да на многихъ кнезей, на многихъ бояровъ, Да на сильнихъ, могуція богатыри

- 5. Да на всихъ полениць да преудалыя 1).
  Они всё-то на пиру да напивалисе,
  Они всё на цёсномъ да навдалисе.
  Говорилъ-то восударь да Илья Муромець:
  "Намъ кого, братцы, послать да на Пуцяй-реку
- 10. Принести-то холодной клюцёвой воды,
  Ише тихъ принести да младыхъ яблуковъ?

  Говорилъ-то Олёшенька Поповиць младъ:

  --- Мы пошлёмъ, братцы, за холодной клюцёвой водой,
  Мы пошлёмте Добрынюшку Микитиця;
- 15. Принесёть онъ холодной да клюцёвой воды, Ужъ онъ техъ принесёть да младыхъ яблуковъ.— Да пошоль у насъ Добрыня къ своёму двору, Да невесёль, повъсиль буйну голову, Ужъ онъ ниже повъсиль своихъ могуцихъ плець.

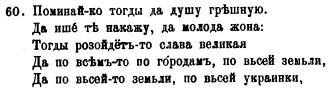
<sup>1)</sup> Бабы сильнія, храбрыя, воевались.

- 20. Да стръчятъ-то ёго да родна маменька Да со той со Добрыниной молодой жоной, Да ужъ спрашиватъ у Добрынюшки родна маменька: "Ужъ и шьто ты, моё да цядо милоё, Шьто невесёлъ, повъсилъ буйну голову?
- 25. Развѣ мѣсто тебѣ пало не по вотцины, Ели тебя хто обнесли да винной цярою, Разьвѣ хто тя укорилъ да молодой жонсй, Разьвѣ хто тя попрекнулъ своей¹) ро́дной матерью?" Говорилъ-то Добрынюшка Микитиць младъ:
- 30. Да нехто не укорплъ миня молодой жоной, Да нехто не попрекнулъ миня родной матерью; Посылаютъ миня да на Поцяй-ръку Принести мнъ холодной да клюцёвой воды, Ише тъхъ принести да младыхъ яблуковъ. —
- 35. Да росплакалась Добрынина родна маменька: "Охте, те́-мн'ь-цько, те́-мн'ь-цько тошнёхонько! На Пуцяй-то на р'вки да змія лютая Да сьсъкёть у тя, срубить по плець голову. Да теб'ь-то дитетко, шьто же я скажу:
- 40. А не пей, моё цядо, клюцёвой воды".
  Говорилъ втёноръ Добрыни молодой жоны:
   Ты поди-тко, моя да молода жона,
  Принеси-тко поди мнё-ка триста стрёлъ.—
  Да жона-та принесла ёму цетыреста.
- 45. Да заплакаль Добрынюшка Мивитиць младь:

   Да не сталь миня Господи-то миловать,
  Молода миня жона не стала слушати!—
  Говорила Добрынина молода жона:
  "Ужъ ты вой еси, моя лада милая!
- 50. Да при времени понадобитце калена стръла,—
  Ты за стрълку бы далъ всё петьсотъ рублей,
  Ты петьсотъ-то рублей далъ, да тебъ негдъ взеть соворилъ ише Добрынюшка молодой жоны:
   Ужъ ты вой еси, моя да молода жона!
- 55. Когда выйдётъ-то мнѣ разьвѣ шесь годовъ Да ише-то истекутъ да всѣ двѣнадцеть лѣтъ, Ты бери тогды мои да золоты клюци, Ты мою-ту бери тогда золоту казну, Розсылай по черьквамъ-то, по манастыримъ,

<sup>1)</sup> Т. е. твоей; ср. прим. къ стр. 63, 197, 227. Собир.

- 555 <del>--</del>



65. Да засватаютьце на теб'ь-ка, князи, бояра, Ужъ какъ сильни, могуція богатыри; Да засватаитьце Илья да славной Муромець, — Не ходи ты за Илеюшку славна Муромця; Да посватаитьце Олёшенька Поповиць младъ, —

70. Да поди за Олексъющка Поповици 1).— Во цистомъ-то во поли да тамъ шатантьце, Съ боку на бокъ калика-та лягантьце, Ко Добрынину дому подвигантьце. Да увидяла Добрынина родна маменька

75. Да отворила косисцято окошоцько:
 "Ужъ ты вой еси, калика перехожая!
 Не видалъ ли моёго цяда милого
 Ужъ ты вой еси <sup>2</sup>) Добрынюшка-Микитиця?
 — Ужъ мы пъли-то, ъли со одна блюда,

80. Ужъ мы платьё носили со одна плеця; Да преставилсэ Добрынюшка, престарълсэ. Ише гдъ-то у Добрыни молода жона?— Да сёгодне у Добрыни, ето дъвей столъ 3), Да ужъ завтро у бъдненькой смотръньицё,

85. Послъ завтре у ей-то будётъ вънценьицё".
 — Ужъ ты вой еси, Добрынина родна маменька!
 Пригласи-ко калику перехожую. —
 Ноцёвала калика перехожая;
 Говорилъ онъ Добрыниной родной маменьки:

90. "У тя гдъ-то Добрынины звоньциты гусли? Мнъ велълъ поиграть онъ въ звоньциты гусли; Мнъ-ка хотьце утъщить князя со кнегиною . Доведи-тко до ихного смотръньиця". Да пришла-то калика перехожая,

95. Ише съла калика на песьней-отъ столбъ,

<sup>1)</sup> Т. к. Идья (ст. 8) играеть здѣсь роль внязя Владимира, то можно думать, что въ оригиналѣ этого пересказа онъ выступалъ въ качествѣ свата Алеши. Собир.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Ср. № 109, ст. 111. Собир.

<sup>3)</sup> Т. е. здъсь, у Добрыни въ домъ. См. стр. 22. Собир.

<sup>4)</sup> Новобрачныхъ. *Собир*.

Говорила калика перехожая: "Благослови-ко, Олексъй, зыграть въ звонцяты гусли, Мнъ утъшить-то князя со кнегиною". — Ты играй-ко-се, калика перехожея.—

- 100. По наигрышкамъ калика перехожея, По насвистышкамъ Добрынюшка Микитиць младъ. "Благослови-ко Олексвюшко Поповиць младъ, Поднести мвъ калики винну цяру-юч. Не благословлять-то Олёшенька Поповиць младъ.
- 105. Не глядъла Добрынина молода жона, Подошла она къ калики перехожою, Наливала калики цяру зелёна вина. Да калика-та берётъ да единой рукой, Проздравлять Олексвюшка Поповиця
- 110. Да со всемъ проздравлять съ убранымъ столомъ, Со всема его княземи, со кнегинами, Выпиваё калика зелену цяру Да кладётъ-то калика свой злацёнъ персьтень. Тогда взялъ Добрынюшка молоду жону,
- 115. Молоду-ту жону-то за праву руку. Во глаза-ти вси Олёщеньки насмъялисе: "Ты здорово женилсэ-тебъ не съ кимъ спать! Тебъ свадёбка стала во семсотъ рублей. Ты здорово женилсэ—тебъ не съ кимъ спать!<sup>4</sup>

120. Да не кажному жонитьба издавантьце.

#### 113.

## Дюкъ.

Да у Дюка-та дворъ-то да на семи вёрстахъ, Кругомъ дому оградушка серебьряна; Ише по сту столбовъ-то было серебъряныхъ, По полутросту столбовъ было позолоченыхъ,

- 5. Ише мъдныхъ, желъзныхъ да цисла-смету нътъ; Ише сорокъ конюхъ да со конюшнами, Ише сорокъ кухароцёкъ ходя въ гарусномъ, А друга-та въдь сорокъ ходя въ шолковомъ; Ишше пецьки у Дюка были муравцяты,
- 10. Да помёлышка у Дюка изъ семи щолковъ. Ише мать-та у Дюка была коласёнка, Да пекла она у ёго колацики:

Да колапикъ-отъ съвшь—пругого хоцетьце. Да другой-отъ съвшь—третьего душа бажитъ.

- 15. Не лѣсина во цистомъ поли шатантъце, Ише Дюкъ-отъ передъ матюнкой вѣдь цёломъ бьётъ, Ужъ онъ цёломъ-то бьётъ, опеть кланентце: "Благослови миня, маменька, въ гости ѣхати Ко тому мнѣ-ка ко Кіеву, славну Мурову,
- 20. Ко тому мнѣ ко Владимёру славну кіеському, Во Божью-ту мнѣ-ка церковь да помолитисе, Ко Восподнёму мнѣ гробу да приложитисе, На Дунай на рѣки да окупатисе, Мнѣ людей-то посмотрить да самому себя показать
- 25. Не даватъ-то ему мать благословленьиця:
   При пиру́-то приросхвастансьсе, цядо милоё,
   Ты своей-то несцётной золотой казной,
   Ты своимъ-то вёдь домомъ благодатныямъ,
   Ты бесцётнымъ своимъ у мня имуппшесьвомъ.
- 30. Тутъ дала вѣдь ему мать благословленьицё. Онъ поѣхалъ-то Дюкушко Стёпановиць; Онъ ко городу ѣдётъ не дорогою, Онъ во Кіевъ заѣжжаётъ не воротами, Скацё конь церезъ стѣну-ту городовую,
- 35. Да вобхалъ во Кіёвъ, славной Муромъ-отъ
  Онъ ко тимъ-то ко раннымъ заутринямъ.
  Онъ ко тимъ-то ко поздымъ ко объденкамъ:
  Ужъ онъ ставитъ-то добра коня не привязана,
  Не привязанного ставитъ-то, не приказана,
- 40. Да воходитъ-то Дюкъ да во Божью церькву, Ужъ онъ крестъ-отъ кладётъ да по уцёному Да поклонъ-отъ ведё да по писаному; Становлилсэ-то Дюкушко во стороньицё. Вси-ти кнези, бояра да огледълисе;
- 45. Да подходить Владимёрь да столно-кіеськой.
  "Ужъ ты здрастуй, Владимёрь-князь столно-кіеськой!"
  —Ужъ ты здрастуй, удалой ты доброй молодець!
  Я не знаю, какъ тибя-то именёмъ назвать,
  Именёмъ тебя назвать да изъ отецесьва.—
- 50. "Отойди-тко се, Владимёръ-князь столно-кіеськой! Они не то тутъ поютъ, не тебя слушаютъ, Намъ ужъ слушать велять звону колокольнёго".

   Ужъ какъ милосьти прошу тебя хлёба, соли ись, Хлёба, соли тебя ись да винной цяры пить!—

- 55. Да Владимёръ-отъ конь во ступь-ту бѣжитъ да лошадиною, Да у Дюка-та рысью всё павиною. Заводилсэ у Владимёра поцесёнъ пиръ Да на многихъ князей-то, на многихъ бояровъ Да на сильнихъ, могуцихъ на богатырей.
- 60. Ише вси-то на пиру сидя, пьють, ѣдять, Ише вси-то на цёсномъ да напиваютце; Ише вси при пиру да приросхвастались: Ише глупой-о вѣдь хвастатъ родной матерью, Неразумной-о хвастатъ родной сестрицей,
- 65. Да неумной которой хвастать молодой жоной. Да Владимёрь-о по полу похаживать, Ужъ онь тростоцькой въ поль да поколацивать, Да подходить ко Дюку да ко Стёпановицю: "Ужъ ты шьто же, молодець, не пьёшь, не ишь
- 70. Да нецимъ-то, удалой-о, не забавлянсьсе, Да нецимъ-то, молодець, ты не похвалянсьсе? У тебя развъ нъту да широка двора, У тебя-то развъ нъту да своёго села, У тебя развъ нъту да молодой жоны,
- 75. У тебя разывъ нъту да родной матери, У тебя разывъ нъту да родной сестрици? —— Да у меня-то, братцы, домъ на семи вёрсгажъ; Кругомъ домушку оградушка булатная; У мня по сту столбовъ-то было серебыряныхъ,
- 80. По полутосту столбовъ у мня позолочёныхъ, У мня мъдныхъ то, желъзныхъ цисла-смету нътъ; У мня сорокъ конюхъ да со конюшнями, У мня сорокъ кухароцекъ ходя въ гарусномъ, Да друга-та въдь сорокъ ходя въ шолковомъ;
- 85. У мня пецьки-ти бѣлы да всё муравцяты, Да поме́лышка у мня изъ семи шолковъ; Ише мать-та у мня была коласенка; Да колацикъ-отъ съѣшь—другого хоцитьпе, Да другой-отъ съѣшь—третьёго душа бажитъ.
- 90. Да повдёмте, братьиця, въ моё село; Да берите-ко книгъ, да колько надобно, Да пера-то берите да со цернилами;— Ницёго-то не описать вамъ моя имушшесьва.— Да повхали ко Дюкову широку двору,
- 95. Да на тихъ они повхали на сто-то лошадяхъ, Они набрали перъ да со цернилами

Да бумаги они себѣ понадобью, Да прівхали ко Дюкову широку двору. Ишше маменька у Дюка перепадантце:

100. "Говорила я своёму да цяду милому:
Ты росхвастансьсе, дитятко, широкимъ дворомъ,
Ты своимъ-то безцётненькимъ имѣньицёмъ!"
Да стръцяютъ-то Дюкушка кухароцьки;
Да здороваютце съ Дюковыма кухарками:

105. "Ужъ ты, здрастуйте, Дюкова родна маменька!"
— У мия не маменька, тутъ-то мои кухароцьки.—
Да стръцеютъ-то Дюковы кухароцьки;
Да здороваютце они-то съ кухароцьками:
"Ужъ вы сдраствуйте-ко, Дюкова молода жона!"

110. — Не жона-та у меня, ише кухароцьки.—
Они стали описывать имъньицё,
Да не стало у ихъ да не бумагъ, не пера,
Ницёго-то на Дюково имъньицё;
Они всё-то придёржали, не хватило ницёго.

### 114.

### Братья-разбойнини и ихъ сестра.

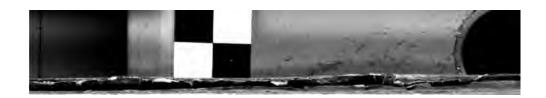
Да бывала поживала пожила вдова. Да у той у вдовы-то было деветь сыновъ, Да деветь-то сыновъ было, ясныхъ соколовъ, Да десята-та была да красна дъвиця.

- 5. Ише братья сёстру да не возлюбили, Не возлюбили сёстру, невознавидъли, Ненавидъли братья да во розбой ушли. Послъ тихъ-то поръ мать доцьку возросьтила, Да возросьтила она да замужъ выдала
- 10. За того-то за купця-гостя Морянина. Они годъ-о живутъ да съ имъ другой живутъ; Они прижили къ себъ-то мала дътишша. Захотълось тутъ Моряночьки въ гости къ матери: "Ты поди сходи, Морянинъ, на конюшей дворъ,
- 15. Выберай-ко себѣ да лошадь добрую, Лошадь добрую себѣ да неѣзжалую, Неѣзжалую себѣ ты, постухмя́нную ¹), Ты себѣ-то слугу-то праворучьную⁴.

<sup>1)</sup> Послушную.

- Да не видяли Морянина на повзыди,
- 20. Только видяли Морянина во цистомъ поли:
  Во цистомъ-то поли да дымъ столбомъ стоитъ.
  Дымъ столбомъ-то стоитъ, да курева-то куревитъ.
  Да состыгала Морянина ночька тёмная;
  Розоставилъ шатёръ-о бълой полотъняной.
- 25. Повалилсе со Моряночькой во бѣлой шатёръ: Ужъ онъ самъ повалилсе на праву руку, Да жону-то валилъ да на лѣву руку, Мало дѣтишшо валили во серёдыпи. Ише мало-не шумъ-о шумитъ, не гамъ гами́тъ,
- 30. Да на вхало деветь-то братьей-розбойницьковъ. Они ссъкли у Морянина по плець голову, Роскинали-розбросали по цисту полю, Мало дётишшо убили о сыру земьлю, Молоду эту Моряноцьку во собой взели,
- 35. Во собой-то взели только до утрика. Ишше всъ-ти розбойницьки призаспали, Ише малой-о розбойницёкъ не спитъ. лёжитъ, Да не спитъ онъ, лёжитъ да у ей спрашиватъ: "Ужъ ты вой еси, женьшина Моряноцька!
- 40. Ты скажись какого города, коей земли,
   Ты какого отъця да какой матери?
   Ужъ я города Кіёва, славна Мурома,
   Я отъця-то доць Петра да Коромыслова,
   Ужъ я матушки Петрихи да Коромыслихи;
- 45. Да у насъ-то ищие было деветь сыновъ. Да деветь-то сыновъ у мня розбойниковъ, Да десятая была да красна дъвиця. Ише братья сёстру-то меня не злюбили Да не злюбили миня да не возросьтили.
- 50. Не возросьтили миня, они во розбой ушли.
  Послъ этихъ-то поръ меня мать, доць, возросьтила.
  Да возросьтила миня да замужъ выдала
  За того меня купця-госьтя Морянина;
  Ужъ я годъ-о прожила, ужъ я другой прожила:
- 55. Ужъ мы прижили къ себъ да мало дътишше.
  Захотълось миъ Моряночьки въ госьти къ матери;
  Я послала Морянина на конюшей дворъ
  Выберать себъ 1) коня-та неъзжалого,

<sup>1)</sup> Т. е. ему; ср. № 112. прим. въ ст. 28. Собир.



### **—** 561 -·

Невзжалого себь-то да постухменного; 60. Насъ не видъли съ Моряниномъ на повзъди, Только видели насъ во цистомъ поли,

Во цистомъ-то поли у насъ дымъ столбомъ стоялъ, Дымъ столбомъ-то стоитъ, да курева куревитъ. --

"Ужъ вы вой еси-то, братьиця родимыя!

65. Вы ставайте-ко, братья, да шьто вамь я скажу: Ужъ мы съкли у зетя да по плець голову, О сыру земьлю убили любимого племеньницька, Во собой-то возели да родну сестрицю! Ужъ намъ полно-то, братья, ъзьдить поляковать,

70. А поляковать-то твыдить намъ, розбойницеть! Не узнать, когды-то мы ссъкёмъ у матери голову. Да повдёмте-ко, братья, во своё село, Во своё-то село да къ свсему двору, Повезёмте любиму-ту милу сестрицю".

### 115.

### Князь, ннягиня и старицы.

(Гибель оклеветанной жены).

Старина-та сказать да старика связать, Старика, братцы, связать да со старухою. Ише ето въдь цюдо, братцы, - не цюдо, Ише есь-то какъ цюдышко цюдив того:

- 5. Да жевилсэ Ондрей да девяноста лътъ, Ужъ онъ взялъ себъ кнегину девети годовъ Да увхаль отъ кнегины на три годика. Она годъ-о живёть, самъ-другой живёть. На третей годъ приходять да три старици,
- 10. Да три старици стары, да три манашоци. Принела-та кнегина да старыхъ старицей, Напоила, накорымила жлебомъ досыта; Стали старици у кнезюшки всё выспрашивать, Да выспрашивать стали у ей, выв'ядывать:
- 15. "Ужъ ты вой еси, кнегина девети годовъ! Ты жольшь ли Ондрея девеноста льтъ?" - Кабы прівхаль ко мнв Ондрей девеноста льть Середи ко мив бы прівхаль ноцьки тёмною; Хоть бы выскодила я въ одной рубашоцьки,
- 20. Пе одва побъжала, его стрвтила;

Хоть бы безъ башмацьковъ была, я бы въ одныхъ цюлоци-

Не одъла бъ побъжала, ёго стрътила; Хоть бы безъ повойника я, въ одномъ платоцики, Не одъла побъжала да ёго стрътила.—

- 25. Да ушло-то отъ кнегинушки три старици; Они стрътили Ондрея во цистомъ поли. "Ужъ ты вой еси, три стареньки три старици, Вы три стареньки старици, три манашици! Не видали ль вы кнегины девети годовъ?"
- 30. Ужъ мы были у кнегины да девети годовъ. Да кнегина у тебя да за гульбой пошла, За гульбой она пошла, да загуляласе: Перву горницю ты зайдёшь—да колыбель въсънётъ, Другу горницю зайдёшь—у тя друга въсънётъ;
- 35. Третью горницю зайдёшь—у тя третья въсьнётъ; Прожилась у тя кнегинушка, проматаласе: Ко онбарамъ дорожоцьки изуторёны, Да шурупцяты замоцики исприломаны, Да стоялы 1) твои хлъбы да испріъдёны,
- 40. Да лёжащин-ти деньги роспроторёны, Вси напитки у тя сладки да исповыпиты; На конюшенъ дворъ зайдёшь—кони не убраны, Они не убраны стоятъ да по колънъ въ говни. Ты пріъдешь—ссъки у ей буйну голову,
- 45. Роскинай-то, розбросай да по цисту полю.— Да прівхаль Ондрей да къ широку дрору, Середи-то онъ прівхаль ноцьки тёмною. Да стала ёго кнегина девети годовъ Да услышила Ондрея девяноста літь,
- 50. Побъжала стръцеть-то ёго безъ лътницька, Да безъ лътника она, въ одной рубашоцьки, Безъ платоцька она, въ одномъ повойницьки, Безъ башмацьковъ она-то, въ одныхъ цюлоцикахъ. Ужъ онъ съкъ-то у кнегины по плець голову,
- 55. Роскиналъ-то, розбросалъ да по цисту́ полю.
  Перьву горьницю зашолъ—у ей свъщши́ горятъ:
  У ей сколько не молёно, сколько плакано,
  Самого кнезя Ондрея у ей дожиданось;
  Въ другу горенку зашолъ—всъ лампадоцьки затеплёны:

<sup>1)</sup> Эпитеть коней; ср. стр. 168. Собир.



### **- 563 -**

- 60. У ей сколько не молено, сколько плакано, Самого кнезя Ондрея на дворъ дожиданось; Третью горьницю зашолъ—у ей красна стоять: У ей сколько не ткано, сколько плакано, Самого кнезя Ондрея на дворъ дожиданось.
- 65. Ко онбарцямъ дорожки да не проторёны, Да шурупцяты замоцьки да не приломаны, Да стоялы-то жлёбы да не прійдёны, Да лежашши ёго денёжки не придёржаны, Да напитоцьки сладки да не повыпиты.
- 70. На конюшонъ дворъ зашолъ—да кони убраны, Кони убраны стоятъ да по колънъ въ шолку. Тогда палъ-то Ондрей да на добра коня; Перьву старицю состыгъ да ту конёмъ стопталъ, Другу старицю состыгъ да на копъё прималъ;
- 75. Третья стариця ёму да возмолиласе Да во ръзвы-ти ножки да поклониласе: "Не трони меня, Ондреюшко девеноста лътъ! Оживлю твою кнегинушку девети годовъ". Да повёзъ-то онъ стареньку-то старицю;
- 80. Оживила кнегинушку девети годовъ. Возрадълъ втипоръ Ондреюшко девяноста лътъ.

116.

### Небылица.

(Старина-погудва).

Старина-та сказать да старика связать, Старика, братцы, связать да со старухою; Ише это, братцы, чюдышко нецюдной, Ише есь-то, братцы, чюдышко цюдий того:

- 5. Шьто по морю, морю да жорнова несё, Ише три-то снохи да жорнова дёлять; Ише это, братцы, цюдышко нецюдноё, Ише есь-то, братцы, цюдышко цюднё того: Шьто по синёму-ту морю какъ овинъ несётъ,
- Да овинъ-о горить да со соломою;
   И ше это цюдо, братцы, нецюдноё,
   И ше есь-то, братцы, цюдышко цюдиъ того:



По поднебесью-ту, братцы, какъ медивдь летить Да коротеньками <sup>1</sup>) ножками погудывать,

15. Да коротенькимъ хвостёмъ своимъ поправливатъ; Ише это, братцы, цидышко нецюдноё. Да свинья-та въ дубу, братцы, гнъздо сьвила; — Ише это, братцы, цюдышко нецюдноё, — Да гнъздо-то сьвила да дътей принёсла.

<sup>1)</sup> Прилагат. съ краткимъ окончаніемъ (безчленнымъ). Собир.



# Словарь мѣетныхъ и старинныхъ словъ 1).

Ажно 62, 53-анъ, анъ вотъ. Р; С. "аже".

**К**ли **82**, 24—если. С.

**Ато 75, 1**13-анъ. Д. такъ что?

Бабушка 102, 3—повивальная бабка. Д., С. "баба"; К., П. "бабка".

Бажать 15, 180-стремиться, любить. Д., К., П.

Беготной 49, 162—сирота, не имъющій отпа. Д., К., П., Р.

Безпросно 77, 49-беспроспно, безпросыпно.

Блазникъ 82, 202—блазнить, об.—показалось, почудилось. Д., К., П., ср. С.

Вогоданое дитетко 62, 215—невъстка. Д., К., П. "богоданный"—родственный по браку.

Большой уголь 44, 37—передній, подъ образами, почетное мѣсто. Д., К., П., Р.

Борзоме́цькое 70, 131; борзоми́ньское 77, 106; борзомъ́рное 107, 13. См. "бурзуменьское". Ср. Р. "долгомърный".

Браныя скатерти 22, 83—изъ узорчатой ткани. Д., К., П., Р., С. Братанъ 108, 133—крестовый братъ. Ср. Д., К., П., С.

Брать 41, 66, 143; **52**, 437—въ смыслѣ вспомогательнаго глагола взять.

Братыня 67, стр. 344—металлическая чаша, изъ которой пьють пиво или квасъ. Д., П.; ср. К.

Брозаменьское 17, 59; брозамецькое 3, 201; брузаменьское 2, 253; брузамецькое 12, 23. См. "бурзуменьское".

Буду 49, 285 — давай, въ смыслъ побужденія?

<sup>1)</sup> Цыеры, напечатанныя жирнымъ шриетомъ, обозначаютъ № былины, а слъдующія за ними—ея стихъ. Обыкновенно дается указаніе лишь на одно мівсто, гдъ встръчается слово. Значеніе словъ объясняется 1) по Толковому словарю живого великорусскаго языка Даля (Д.), 2) по Словарю областного олонецкаго нарічія Куликовскаго (К.), 3) по Словарю областного архангельскаго нарічія Подвысоцкаго (П.), 4) по небольшому словарю, приложенному въ ІП тому Півсенъ Рыбникова (Р.) и 5) по Матеріаламъ для словаря древнерусскаго языка Срезневскаго (С.). Если слово слышано мною въ обычномъ разговорномъ языка волотицкихъ крестьянъ, то я ставиль при немъ отмітую об.

Буе́вой 70, 120—боевой. Ср. К. "буй, буево, буевка".

Булановя 2, 140—уланы, татарскіе чиновники. Д. "уланъ".

Бурзуменьское 94, 402; бурзамирное 107, 31—эпитетъ копъя, мурзамецкое, мурзинское. Д.; ср. С. "мурза".

Бывать: бывала 114, 1—для образованія формы давнопрошедшаго. Ср. Д. "бывало-живало". Бывать 4, 175—можеть быть. Д., К., П., Р.; 70, 74—пожалуй.

Быть: быль, была, было, были 1, 3; 2, 2, 90; 4, 4, 171; 5, 1; 8, 3; 10, 1; 15, 1, 3; 16, 7, 159; 17, 1; 21, 1; 25, 1; 26, 1; 27, 92; 28, 1, 48; 32, 6; 33, 1; 40, 72; 42, 3; 43, 3; 46, 4; 48, 1; 50, 1; 51, 2; 52, 2; 55, 1; 56, 1, 6, 134; 62. 278; 70, 206; 80, 12; 82, 194; 94, 331; 108, 3—для образованія формъ давнопрошедшаго. С.

Валитьце 100, 157-ложиться спать. Д., К., П.

Варганы 3, 216, 252—кандалы? Ср. Д., С. "варганъ" — музыкальвый инструменть въ видъ согнутой жельзной полоски.

Варовой 83, 157—смоченный варомъ? Ср. Д., варовый косякъ"; П. "варъ, варовина". 100, 273 "варёной".

Варовать 24, 118—въровать; 58, 41—върить. Об. ср. С. "варовати"; 102, 9—слушаться; ср. "поваровать".

Вдостали 8, 151—подъ конецъ; 65, 227— наконецъ, окончательно; 79, 189—въ концъ концовъ; вдостали 82, 48—послъ всего. Ср. К., "досталь, достали"—кромъ того.

Вершить 52, 28-казнить, умертвить. Д.

Висе́мъ 50, 139—висьмя, повъщенный. Ср. Д. "висма".

Ворзомецькое 71, 130. См. "Бурзуменьское".

Воски́кать 79, 133—закричать. Ки́кать—об. о крикѣ лебедей. Д., П.; Р. "возгакати, прокырчить".

Во собой 114, 34-съ собой.

Вотупоръ 46, 54-въ ту пору, тогда.

Врака 6, 59-ложь, вранье. Об., Д., П.; К., С.-, вракать".

Втипоръ 103, 51; 100, 259; втыпоръ 112, 41—тогда. Д., К., П.; втыпоръ 105, 16—затымъ.

Въ-кои-поръ 22, прим. къ 157—въ то время какъ. Ср. Д. "въ кои поры"—въ кои въки.

Въ собой 24, 25-съ собой.

Выздымать 18, 28; вызнимать 5, 107-поднимать. Д., П.

Выть (ж. р.) 43, 185- вда, пріемъ пищи. Д., К., П., Р.

ВЕра 3, 235-обычай, образъ жизни. Ср. Д., К., П.

Вязки 83, 58—веревки, которыми привязываютъ (судно). П. Ср. Д.—"завязка"; К. "завязаться"; С. "вязчее".

### **—** 567

Гавря 40, 133 — дрянь, гной? Ср. Д., К., П. "гаведь"; Д. "гаврить"—пачкать.

Гарусной 113, 7-изъ гаруса, шерстяной пряжи. Д.

Гдъ-ка 94, 71-хотя бы? ну хоть? Об. "гдъ-то" - какъ-то.

Голуба́нушко 81, 50—названіе коня по пепельному цвѣту шерсти, Сивко. Ср. "голубой" Д., К., С.

Гостинной 53, 117-купеческій.

Гость (торговой)—купецъ. С.

Граять 36, 216-смъяться. Об., Д., К., П.

Гре(д)ня 109, 145; гривня— гридница, большая комната для собранія (дружины?) Р.; Д., С. "гридня".

Да будутъ 49, 134-чтобы были. С.

Дать: даю 20, 175—дамъ; даймъ 2, 177—дадимъ. К. "даютъ".

Дединка 87, 26—жена дяди. Об. "дедьна", Д., К., П.

Дёржать 113, 114-издерживать, тратить. Д., К., ср. Р.

Достали-см. "вдостали. Ср. С. "досталь".

Достальней 62, прим. къ 21 – остальной. Об., Д.

Дружина 80, 77—дружинникъ. Ср. С., Д.

Духовной: отець 8, 99—духовникъ (употр. безъ отеошенія къ этому значенію, какъ эпитетъ); свешшевникъ 60, 243—относящійся къ церкви. Д., С.

Дыбатьце 14, 25-качаться, трястись. П.; ср. С. "дыбати".

Дълъ 17, 103—дълежъ добычи, жребій. Д., П., С.

Ели 94, 491—если. Д., К., С; 64, 39—или. С.—ли.

Ёрайкъ 52, 57-письмо. Д.

**É**сень **68**, 162—ясное небо. Об., Д., П.

Есть выбрали 90, 7-вм. суть в., форма прошедшаго.

Éта, етто 96, 121; 22, 141—этта, адъсь. Д.

Живетъ 28, 58—бываетъ. Об , Д., К., П.

Животъ 110, 10—жизнь. Д., С.; 2, 19—имущество, богатство. Д., К., П., С.

За (шьто) 69, 37 -изъ-за (чего).

Забуду́шшой 94, 498—отнимающій память. К. Р.; ср. С. "за-бытьный".

Завилной, завидушшой 63, 134—6—завистливый. Д., П.

Заводь (ж. р.) 8, 18-ръчной заливъ. Д., К., П., Р., С.

Загануть 50, 117—загадать. Д., К., П., С.

Задленьшина 68, 210— житель "задленной" стороны, окраины, что об.— отъ словъ: за Двиной,— "задвенный". Ср. Пъсни Рыбии-кова, III, Замътка, стр. XXXIV.

Заздрить 93, 42—зазръть, завидъть. Д. "зазръть".

Залупать 75, 408—задирать, заворачивать, вынимать. Д.; об., лу-пать — обдирать; ср. С. "лупити".

Запирать 75, 246—захлопывать. Д., К.

Заповъдь 63, 169-постановление. С.; 68, 18-объть.

Заприцьтать 27, 68-начать причитывать.

Зарученная 6, 148—обрученная. Об., П. "зарученье"— благосло веніе, наканун'в візнчанья; ср. С. "зарученый"——назначенный Заспать 51,101—заснуть. Об., Д., П.

Заська 24, 2—засьченный, заповъдный льсь Д.; ср. С. "засьчи" Затюре́мщикъ стр. 13, прим.—узникъ, арестантъ. Д., Р.; К "долги пъсни, говорятъ, затюремщики складаютъ."

Захлыснулосе кому-ниб. 73, 40—кто-ниб. неразумно похнасталь Ср. Д., память, въ головъ захлеснуло —позабыль; П. "за хлышевой"—смълый, отчаянный.

Збруда 77, 101—сбруя; 94, 168, прим.—оружів. См. "обруда". Зворонитце 52, 69—сворожиется, сдвинется.

Згленетце 18, 151—поправится? Об. гленитьце"—нравится; Д "глянуться".

Здохъ, сдохъ 14, 124; 27, 103-отдыхъ.

Зельё 41, 43 - порожъ. Д., С.

Зобать, зоблеть 94, 375 - жевать, всть. Д., К., П., Р., С.

Зобэўнъ 76, 157—птенецъ кукушки? укорит. назв. Ср. Д. "за гозка"; К. "загожка, загошица"; С. "зогзида, зогзуля"—ку кушка; П. "зозуля"—(ругат.) пьяница.

Зычать 56, 213—громко кричать Д.; ср. К., П. "зыкать"; С "зыкъ".

Извинятьце о чемъ-ниб. 56, 213—сознаваться въ чемъ-н. Д.; 41, 142—просить пощады, помилованія; ср. С. "извинитися"—быть оправданнымъ.

Изневатушка 22, 130—несчастіе. Д. "изневата"—неволя, тревога; С. "невазнивый"— несчастливый.

Изымать 8, 26-поймать, схватить. Д., С.; К. "изнимать".

Имать 44, 86-ловить. Д., П., С., Р.

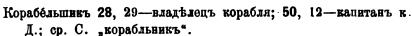
Ископоть 61, 4; ископы 10, 16—комъ земли изъ-подъ копыть. Д., К., П., Р. "ископыть"; ископеть 75, 351—яма отъ удара копытомъ.

Калика— странникъ, просящій милостыню и поющій стихи. Д., К., С.—об.

Камчатка 2, 37—узорчатая ткань. Д.; ср. С. "камчатый"—сдъланный изъ камки, шелковой цвътной ткани съ узорами.

Камышники 45, 19, 25—жители г. Камышина? голенастыя итицы изъ семейства водяныхъ курочекъ?





Кенорія 40, 24—киновія Д., С.—общежительный монастырь.

Кинать 64, 85—гоготать, вричать (о лебедяхъ). Д., С., П.—об.; Р. "гыкать".

Кинжалишшо 70, 154-ножны для ножа. Ср. "нагалишшо".

Клёскать 52, 67—ударять, бить. Д.; ср. К. "крескать"; Р. "клескуть".

Клеть, клетка 52, 212, 279—кладовая, амбаръ, чуланъ, холодная половина избы; тюрьма? Д., К., П., С.

Кнегина 36, 82—новобрачная. Д., К., П., Р., С. "княгиня".

Кнезюшка 115, 13-княгинюшка.

Кобылоцьки 100, 107—петли между двумя жердочками для подниманія нитей основы въ ткацкомъ станкъ. Д. "кобылка".

Когды 17, 72-нъкогда, когда-то. С. "когда".

Косисчатое окно 65, 102; крыльцо 68, 146—"косящатое", обшитое досками. Д., .П.; Р. "косерчетый".

Косиця 24, 10-бровь об; Д., К., П., Р.-високъ.

Кошулёцька 2, 36—кошуля, крытая сукномъ мъховая шуба. Д., ·К., П., С.

Красота 109, 176-см. лъпета.

Кружало 6, 3-казенный кабакъ. Д., Р.

Крутёхонько 48, 28; крутешенько 6, 115—скорежонько.

Крутой: крутая (борьба) 71, 17—скорая, проворная. П.; ср. Д., К.—об.

Кстить 14, 29—крестить. Д., К., П.—об.

Куделька 57, 11-ленъ или пенька для пряжи. Д.

Кукольници 30, 9—съ "куколемъ", монашескимъ капюшономъ на головъ. Д., С.; об. "куколь"—мъшокъ.

Курева 17, 89—дымъ, пыль. Д., К., П.; ср. С., Р. "курево".

Куревить 114, 22-куриться, дымиться; ср. Д., П.

Куть 18, 216-уголъ избы. Д.; ср. П., С; об.-уголъ.

**Кухарка, кухароцька 14, 169—домашняя работница, об.** 

Лада 112, 49-мужъ (ласкат.) Д., К., С.; 62, 239-жена. Д.

Лашшить 41, 89—улещать, льстить; ср. С. "лащити, ласкати"; Д. "лащиться".

Лёжить 1, 98-ложить, класть. П., Р., С., об. "ложить".

Ли 62, 70—или. С.; об. "ли-то". Лиходъевна 8, 41—прозвище жены Потыка; ср. С. "лиходъль-

ниця"—блудьниця; Д. "лиходъйка"—злодъйка; лихорадка. Лицо: по моёму личю 67, стр. 345—по мнъ, годный мнъ.

Лишшеця, въ лишшицю кланетьце 103, 55—въ особицу, особенно; ср. С. "лише"—больше, кромъ.

Луда 95, 29—выдающійся изъ воды плоскій камень, об., Д., К., П., Р., С.

Луна 15, 24—небо, небесный сводъ; 60, 3—солнце?

Лъпета 3, 156-румянецъ; ср. Д., С. "лъпота"-красота.

Лётникъ 115, 51—легкая холщевая женская одежда, надъваемая на рубашку. Д., С.

Любяшшей 65, 81 — любимый; об. "любешшей".

Люшшить це 85, 161—испражняться; ср. Д., П. "лющина"—пометь, испражненіе.

Лягатьце 112, 72—качаться, переваливаться. Д.; ср. К. "ля́гендать, ле́гайдать".

Мало-не 109, 231—какъ будто, словно=то не; ср. С.—чуть не. Матиця 81, 244—главная, основная часть, середина. Д., К., П., Р., С.—об.

Мать давать 74, 185—выигрывать у кого-ниб.; ср. Д. "мать"—проигрышъ, конецъ игры.

Миловать 11, 130-оказывать милости. Д.

Могута 7, 29—сила. Д., П., Р.

Молвлю 38, 48-говорю, наст. вр.

Мостово 50, 32; мостова 80, 19—пошлина за причаливание и провздъ по мосту. Д. "мостовое"; С. "мостовщина".

Мошь 3, 106-можешь.

Мужикъ 106, 69-мущина, об.; ср. С.

Мукос виниця 15, 162—работница, съющая муку. Д. "мукосья".

Муравлёны пецьки 15, 174—покрытыя зеленой глазурью. Д., Р.; пецька-муравленка 67, стр. 344—тоже; ср. Д. "муравленка"—муравленая посудина.

Муравцяты пецьки 113, 9—тоже; ср. Д. "муравчатый"—травный, мелкокрапчатый; С. "муравьскый, мурамъ".

Мурванка 77, 53—мурмолка, черная шляпа. Д., Р.; ср. об. "Мурванъ—Мурманъ; С. "муравское сукно"—нъмецкое.

Муть 73, 81-можеть быть? ср. малор. "мабуть".

На 39, 2-да.

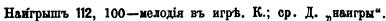
Набилоцьки 100, 108—набилки, двѣ досчатыя грядки, въ которыя вставляется бердо, въ ткацкомъ станкѣ. Д., П.

Навесели 3, 302 — весело; ср. Д. "навесели" — подъ хмълькомъ.

Навъку 55, 31—когда-то, нъкогда; об. "навъку не"—отъ роду не; ср. К. "на въкахъ"—встарину.

Нагалишшо 7, 79—ножны; С. "лагалище"; ср. Д., П. "нагалище". Надълъ 64, 153—дълежъ, раздълъ, удълъ. Д.; ср. П; С. "надълокъ".

Назёмъ 30, 30-навозъ, об., Д.; назёмной 9, 138-навозный.



Найти 56, 34-встрътить; ср. С.

Наконъ 35, 34-разъ, пріемъ. Д., К., П., Р., С.

Направить 34, 117-приготовить. Д.; ср. С.

Напра́сной 22, 187—ложный; 56, 56—нечаянный. Д.; 1, 114—невинный. Д.

Наредить 43, 79—устроить, приготовить. Д., П., Р., С.; нарежаться 43, 55—снаряжаться, собираться, готовиться. Д., С.

Нарьчоной 85, 73—договоренное, условленное; ср. Д. "нарекать, нареченье, нарокъ"; С. "наречение, наречи".

Наступчивой 74, 62—рысистый, быстро бъгущій; Р.; ср. К. "ступистый"; Д. "наступать".

Нать 1, 196—надо. П.—об.

Навхать кого-ниб. 42, 369-встретить, настигнуть. Д., С.

Невнацей 1, 176-невзначай, неожиданно.

Незнай .. незнай 64, 73-ли... или.

Незнашьто 64, 201—неизвъстно, Богъ знаетъ что такое. Д. "невнатно"; П. "незнать"; Р. "невъмъ".

Не... не 29, 54-не... но.

Неоткуль 63, 156-откуда ни, неожиданно?

Новой, мн. ч. новы 16, 35—иной, другой. Д., К., П., Р. — об.

Ночесь 33, 34-этой, прошлой ночью. Д., П.

Нъмецькой 2, 143 - иностранный; ср. Д., С. "нъмецъ"; П. "нъмца"—иностранцы.

Обдирать 55, 37-проносить (хивль)?

Облежбять 94, 44, ср. 224 — разлиться вокругь чего-ниб. Р. ср. К.; Р. "лежвевать".

Ободверина 69, 225—дверная притолока. Д., К., И., С., Р.

Обошолъ кровью 1, 153 — изошолъ, истекъ. Д., П. "обойтись".

Обру́да 74, 187—узда (и сбруя?). К. "обрутка"; П. "обруть".

Обру́чниця 9, 28; обру́шьниця 75, 32—невъста. Д. "обручница" С. "обрученица"; ср. П. "обру́чанье".

Обстыть 21, 145-обогналь, об. См. "перестыть".

Одинакой 55, 4-одинокій, единственный. Д., П., Р.

Одинцевыя сукна 18, 30—вытканныя изъ одивхъ шерстяныхъ нитокъ. К.; ср. Д., Р., С. "одинецъ".

Однозолотной, однозолоченой 61, 180—изъ чистаго золота. Д., П.; ср. Р. "одномъдный".

Ойми 37, 72-возьми; ср. Д. "оймовать".

Окатина 82, 10—крутизна; ср. Д, "окатъ"; С. "окачьный, вься-моокачьный".

Окатистой 98, 43-кругой, обрывистый. Д.

Околенки 76, 168—оконницы, рамы со стеклами. Д. "оконенка"; К. "окольница".

Окольней 75, 63-сосъдній; Д., Р., С. покольный ..

Окутоцька 41, 129—одъяло и вообще все, чъмъ покрываются во время сна. Д., П. "окутка".

Опасность 79, 185—осторожность. Д.; ср. С. "опасывание, опасьно", Опружинки 4, 79—подпруги?; ср. Д., К., П. "опруга". См. "уп-

ружинки". Об. "пружить"—жать.

Оружьё 37, 107, мн.-и и -я 38, 58; 51, 90—ружье. Д., К., П.—об.

Остоятьце 51, 99; 63, 28-остановиться на время. К.

Отгануть 50, 121-отгадать. Д., К., П.

Отдаваю 17, 178-отдамъ. См. "дать".

Отеческая дочь 64, 66—оть законнаго брака; ср. Д. "отецкій сынъ".

Отміной 65, 3, прим. — отличающійся. Д., К.

Оттять 69, 172-оторвать, отломить. Д.

Отужинка 68, 9—веревка, которою привязывають свдло? Ср. Д. "отужина"—веревка въ сътяхъ.

Очесьливой 105, 124—въжливый. Д., К., "отчесливый".

Падёра 98, 67—вихрь, буря, вьюга. Д., К., П.

Пайть най 57, 3-дълить по панмъ. Р. "паевать".

Пала 64, 128, 139—явилась, сдълалась. Ср. Д. "налось, пался"; П. "пасться"; об. "падитъ" (о вътръ)—задуетъ.

Парной 21, 98-одинаковый. Д.-об.

Паужинать 67—всть "паужину", закусывать между объдомъ ужиномъ, въ 3—4 часа. Д., К., П.—об.

Пахать 101, 31-мести. Д., К., П.; Р-об.

Пельки 81, 424- женскія груди. Р.; Д.-одежа, запонка на груди.

Перевалъ 52, 260-широкая куча, гряда. Д., К., Р.

Переди 2, 295-напередъ; С.-впереди, прежде.

Пережимистой 36, 126—съ тонкой таліей К.

Пережимъ 36, 126-талія. Д.-суженіе, перехвать.

Перенять 28, 37-взять, поймать. Д., С.

Перепадатьце 109, 127; перепалсэ 8, 145—пугаться; Д., К., II., Р. "перепасться".

Перестыть 21, 62—перегналь, опередиль. Д. "перестигать"; С. "перестичи".

Плани́да Божія 41, 25, прим.—комета, об. Д.—судьба; С. "планита"— небесное свѣтило.

Плотово 80, 58—пошлина за причаливаніе къ плоту. Д. "плотовое"—плата за перевозъ.

- 573 -

Повалитьце 1, 105-лечь спать. Д., К., П.--об.

Поваровать 73, 276-повърить, обратить вниманіе, внять.

Повынеслось 49, 26—узналось; ср. С. "нестися".

Повътерь 21, 142—попутный вътеръ. Д., К., П.—об. С. "повътріе".

Погодитьце 36, 73-пригодиться, оказаться Д., С.

Погрежоно 99, 1; погряжено 76, 56—напрокажено. Д., П. "грезить"—дурачиться, шалить, пакостить; С. "грезити"—мучить.

Подвалышна 31, 90— "повалыша", холодная горница, строящаяся черезъ съни противъ избы. С.; Д. "повалуша".

Подлернуть 14, 34 — пододвинуть. Д.

Подкорющить 4, 127-поддеть, подмять. Д. "подкорячивать".

Подорожницьки 18, 233—взятые на дорогу съвстные припасы, обывновенно печенье.  $\Pi$ .,  $\Pi$ .—об.

Подштанники 20, 61; 105, 116—штаны. Д.—портки (?).

Подъ 15, 177-выстилка въ печи, гдв кладутся дрова Д., С.

Пожилая 87, 47-матерая, почтенная (об. "матерой"-большой).

Пожоть 100, 288-горящій костерь. Д., К., С.

Поздынывать 67—поднимать. Д., К. "вздынуть"; С. "въздынути". Пой 69, 197—пойди. К.

Покляпъ 3, 48—наклоненъ. Д., Р., С. "покляпый".

Покруте́шенько 75, 334—см. "круте́хонько".

Покруце 87, 31; покруче 107, 74—поскоръе; об. "круто"—скоро. См. "крутой".

Покурежоно 99, 2; покуря́жено 76, 56—покучено; ср. Д. "курежъ"—кутежъ, попойка; С. "курва"—распутная женщина.

Полениця 17, 96; 93, 6—богатырша. Р.; 109, 82—разбойница ср. С. "поляница"—удалецъ.

Полкъ 18, 215-(мужской или женскій) полъ,-об.

Полого мъсто 51, 175—полов, пустое, щель. Д. "поло"; ср. К., П., С. "полый".

Полтретьяста 48, 59—двъсти пятьдесять; ср. Д. "полтретья"— два съ половиною.

Полудновать 73, 259—держаться, существовать; ср. Д.

Получевныя стихари 2, 141-парчевые?

Полесовать 18, 208— охотиться въ лесу. Д., К., П.

Полюсьницёкъ 18, 295—охотникъ за люсной дичью. Д., К. "полюсникъ"; ср. П.

Поля́ковать 67—воевать въ полѣ, Р.; 27, 78; 109, 80; 114, 70— разбойничать; об.—уходить надолго стрѣлять птицъ; К.—уходить на заработокъ.

Полянка 3, 33; 57,7— полонянка" (Р.), пленница; ср. С. "по-лоняние, полоняные".

Помитуситьце 75, 248; 76, 167—свривиться. Д.; ср. С. "митусь". Помолкнуть 81, 2, 163—помутиться? затуманиться?

Порато 34, 144-очень. Д., К., П., Р.-об.

Портомойниця 52, 267—прачка. Д., ср. К. "портно"—холсть; Р. "портъ"—платье.

Порывочной 76, 55 (бой)—урывками, по временамъ; ср. Д.

Постухмя́нной 114, 17; стр. 45—"насту́пчивой?" (см. это слово); ср. С. "поступьный"; Р. "ступистый"; Д. "поступь"— поступка коня.

Постыди 96, 153-постиги, догони. Д., С. "постичь".

Потребить 31, 61-погубить. Д., Р.; С. "потръбити".

Потыня́лсэ 111, 44—подпнулся, споткнулся; об. "опну́тьце"—подождать.

Потянутой (о платьв) 2, 37—покрытый; ср. П. "потяну́шка"— кафтанъ, кофта.

Похитить 48, 129-погубить. Д.

Почестной, почесенъ 62, 123-почетный, праздничный. Д., П.

Пошербатьце 71, 123—пощербаться, зазубриться; ср. Д. "щербить"; Р. "повыщербъть".

Пошиньивать 69, 57, 65—подергивать, задирать; ср. Д., К., П. "шиньгать"—щинать, теребить.

Предае́мъ 45, 56—предадимъ. См. "дать".

Предлагать 34, 107—предсказывать?; ср. Д. "предлежать"—предсказывать?;

Предметы 51, 165-приметы, откосъ городской ствиы. Д.

Пречудной 64, 111—см. "чудной".

Пригодитьце 31, 95-оказаться, случиться. Д., К., П.

Придворникъ 83, 87-придверникъ, придворный; ср. Д.

Призарило 74, 181—прельстило. Д., П.; призаритьце 173—позариться, польститься. Д.; К. "зариться, призоръ"; Р. "обзариться".

Приздынутьце 23, 248—подняться. П.; Р. "призаздынуть"; К. "здынуться". Приздымать, признимать 24, 115, 132—приподымать. Д., П.; К. "здымать". Признять 69, 170—поднять вверхъ. Д.

Природа сердечная 46, 104—родители, родня. К.

Прирозжалитьце **36**, 225—начать жаловаться. Д., К., П. "жа-литься"; Р. "пожаливаться".

Приростишить 29, 11 — раскричаться?

Присодвигнуть казну 42, 51-накопить?

Приста(ва)ть за кого-ниб. **49**, 201; **71**, 184—стоять, заступаться. Д., П.

Пристыгать 1, 96-застигать. Д., П. пристигать ...

Притулитьце 18, 216—спрятаться. Д., П.; К. "тулиться".

Причёлкано (платье дождями) 62, 381—прищелкано? ср. П. "чёкать" (о дождѣ)—стучать каплями.

Проводить про кого-ниб. 32, 7, ср. 16—сплетничать? осуждать? Прожитосьнёй,-чной 2, 352; 60, 25—зажиточный. Д., К., П.

Простить де 31, 168—получить прощеніе. Д.; прошшать де 22, 152; съ къкъ-ниб. 105, 169—просить прощенія, каяться. Р., Д. "прощаться".

Протаможить 80, 21—прописать, дать свидетельство объ уплать тамги, торговой пошлины; ср. Д. "тамжить".

Пружить 53, 117-опрокидывать. Д., П.-об.

Пурга, род. пурги 98, 67—снъжная метель. Д., К., П.—об.

Путани 3, 215-путы. Р. "путыни"; путины 72, 48-узы.

Пъточки 41, 63—пъшки въ смыслъ: шахматы? ср. К. "пъшки"— шашки.

Пята—деревянный шпенекъ, на которомъ ходитъ дверь: на пяту 14, 27—настежь. Д., П.

Ре́ина, ре́инка 100, 272—6; рей, дат. ре́ю́ 23, 224—висѣлица. Д., Р. "рель"; ср. "рей"; К. "райна".

Робить 57, 44—работать. Д., К., П., Р.

Розговаривать 99, 63-отговаривать, уговаривать. Д.

Розгрубилось (сердце) 37, 48—разъярилось; грубить (сердце)— сердить.

Роздёрнулось но городу (о въстяхъ, слухахъ) 7, 153—разошлось.

Роздольё 61, 3, 76-широкая долина. Д.-просторъ, ширь.

Роздумать 61, 139-догадаться; Д.-выдумать, отгадать.

Рознимать (книгу) 18, 185—раскрывать; ср. Д.

Розынутьце **38**, 39—разинуться, разверзнуться; ср. П. "розинька"—створчатая раковина.

Роспроторить 3, 28; 115, 40—истратить. Д.

Ростань 69, 7—перекрестокъ. Д., К. —об.; П., Р. "розстань".

Ростать 99, 102-разставить, разнять.

Ростосну ть це 5, 65—растосковаться, начать мучиться; ср.  $\mathcal{L}$ ., К. "тосну ть ".

Росыпинать 51, 194—растянуть, разомкнуть, разбить. Д.; ср. Р. "пясть"—пнуть.

Рушать 36, 87—разръзать. Д., К.

Рытой бархать 52, 56—узорчатый; ср. Д., К.

Решать 94, 105, прим. — убивать, губить. Д., К.

Самоцьвътное каменье 82, 6—самосвътное, свътящееся; ср. Д.

Свёрсна, сверстна 9, 37; 20, 205—подходяща, ровна. Д., Р.

Семья 5, 4-жена; ср. К., Р.

Середа, мн. ч. середы 75, 132, 170—полъ въ избъ. Д., К., Р.; первонач. значение—поднятое на ступень мъсто передъ печью, мощеное кирпичомъ. Д.

Скажутъ 51, 61-говорять, наст. вр. К. "скаже" - говорить.

Сметь 1, 137; смёть 101, 13-счеть. П.-скидка со счета.

Смотрить 21, 104—высматривать какъ на смотринажъ. Д. "смотръть невъсту"; об. "смотрънье"—смотрины.

Собрунятисе 85, 34; 94, 168—вооружаться, снаряжаться; ср. С. "бръня", готск. и др.-нъм. brunja; Д. "собруняться"—надъвать сбрую (?).

Ссевсьть 36, 93-удовольствіе.

Сосв'єтной 2, 342—сесв'єтной, сего св'єта. Р.; ср. К. "сесв'єтной";  $\mathcal{A}$ . "сосв'єтный".

Состыгать 82, 140, 198—догонять, об.; Д., П. "состигать"; состыгла (ночь) 51, 100—застигла, застала. Д. "состичь". Состыди 96, 126; состыкчи 149.

Сперепалсэ 111, 126—см. "перепадатьце".

Спицька, спичоцька 7, 94—вівшалка, деревянная палочка, вбитая въ стіну—об.; Д. "спица"; ср. К. "спичникъ"—полотенце.

Способной 21, 142—спопутный, благопріятный. Д., К.

Сремъниться, 79, 175—вспремъниться, замъниться; ср. *Тихоправова и Миллеръ*, Русскія былины; II, 250: "возвременидася". Срібочной (бой) 76, 55—спибка; ср. Д.

Ссать 110, 65-сосать. Д., К., Р.

Ставники (въ дверяхъ) 75, 248—стойки—об.; (у оконъ) 102, 52—рамы; ср. Д., П. "ставникъ, ставень".

Ставци 109, 172—основная часть твацкаго станка. Д., К. "ставецъ"; П. "ставины".

Стари(ы)ньшина 2, 2—старвишина.

Стойка 55, 23-прилавокъ. Д.

Строкъ 25, 34—отсрочка, промежутокъ времени; ср. К. "строкъ"; Д. "срокъ".

Ступь 113, 55—шагъ. Д., К., П., Р.—об. Ступь, ступьиця бродовая 69, 141; 81, 321—тихій шагъ, какъ идуть въ бродъ. Д., Р. "бродучій".

Сухо́е во́лото 2, 132 = 30лото для шитья, канитель или бисеръ; ср. К. "сухокрасный".

Сходить 78, 361—сбить, срубить; ср. К. "ходить" —бить.

Съ 14, 165 -послъ.

Скняга 109, 86—пара, ровня; ср. Д. "снага"—сила; "снажный" здоровый, удобный.



### **— 577 —**

Съдокъ 107, 44-посадникъ?

Темной 54, 17—слиной. Д., Р.; ср. К. "темень".

Токо, токо (энкл.) 1, 65; 97, 37—только. К.; 1, 123; 56, 110—если, об.; 34, 171,—ли; 2, 81—такъ какъ; 18, 258—такъ и быть; Д.—чуть-ли, одва-ли; 17, 169 токо... токо—если... то.

Толковать 1, 112—смекать, догадываться, понимать. Д., К., П. Тошшить 97, 20—тратить; ср. Р. "тощиться".

Ту 75, 122-тутъ. К., Р.

Тулетьце 9, 151; тулитьце 75, 44—прятаться, хорониться, закрываться. Д., К., Р. "туляться"; К. "тулиться".

Тю́кнуть 78, 307-рубнуть, П.; Д., К. "тюкать".

У 11, 154—изъ; 42, 288; 45, 7; 64, 30 у кого-ниб.—къкъ-ниб. (abl. instr.).

Уважить кому-ниб. 10, 41—обратить вниманіе, сділать исключеніе, помиловать? 36, 130; 43, 66—сділать пріятное? Д.— почитать, уступать.

Укатистой 2, 272—см. "окатистой".

Укладной 10, 151-стальной. Д.

Укладъ 50, 80-наварная сталь. Д., П.

Украинка 108, 24—страна, мъстность, область, об.; ср. Д. "украйной".

Увосной 21, 143; 50, 10—отъ берега, попутный (о вътръ). Д. Упадка 37, 60— паденіе духомъ, страхъ; "не съ упадкою"—бодро, ръшительно. К. Р.

Упружинки 4, 47; 34, 120— подпруги?; ср. Д., К., П. "упруга". См. "опружинки".

Устаточекъ 74, 283-усталость. Д., К., П.

Утробъть 64, 212—сробъть, испугаться. Д., П. "удробъть"; об., К. "дробъть"; Р. "удроба".

Уходить 15, 74—испортить. Д.; ср.К.; об. "уходило" кого-ниб.— кто-ниб. погибъ.

Участь 2, 159—счастье. Д.

Хвостатьце 111, 24-париться вънвкомъ. Д., К.

Хлостать 31, 39— исхлестывать, измочаливать; ср. Д., К. "хвостать"—хлестать, хлопать.

Хошь 3, 207-хочешь. К.

Хранить (посты) 64, 112-соблюдать; Д.-върно исполнять.

Худая боль 40, 126-венерическая. Д.

Цере́нъ 23, 103, цернёной—см. "чернёной".

Циркальское—см. "чиркальское".

Цюлъ 109, 35-чулъ, слышалъ. Д., К., П.-об.

Чернёной 28, 28, черьлёной 95, 27; червёнъ 21, 61— червлений, багряный. Р. "черленый, черненый".

Чета, чота 75, 93, 95-ровня, пара. Д.

Чинегалишшо 94, 405—черенокъ копья (ошибкой); К. "чинжанеще"—ножны кинжала; Д. "чингалище, чинжалъ"—кинжалъ; Р. "чинжалище".

Чиркальское (съдло) 51, 23; черкальской 46, 47—черкасское, черкесское.

Чудной 64, 121-чудотворный (эпитетъ образа). Д.

Чунавъ 77, 71-цъловальнивъ, кабачникъ. Д., К.

Шалить 23, 199—шальть, сходить съ ума. Д.; ср. К., П. "шаль". Шалость 34, 50—гульба, нарушеніе цізломудрія? ср. К. "шалопуть"—безпутный, моть; П. "шалай"—повіса, бездізльникъ.

Шарнуть 20, 137; 94, 501—ударить. К.; ср. П. "шарчать".

Шелапы́га 47, 123, шепалы́га 79, 110; 52, 315; шепалу́га 318— шелепуга (искаж. подъ вліяніемъ сл. "шалыга"—дубина), шелепъ, плеть изъ толстаго ремня. Д.; Пѣсни, Кирпевскаго I, 9; Гильфердингь, № 312, ст. 49.

Шоломя 82, 10; 98, 43-холмъ. Д., Р.

Шти 89, 11-шести. К.-об.

Шурновати 89, 13—шурмовать, ударять, бросать; ср. К. "шорнуть"— ударить (ножомъ); Д. "шуркать"—бросать; Р. "штурмовать".

Шу́тка, шу́точка 27, 122; 56, 115—нешуточное дѣло, проступокъ. Шшо́тоцька 97, 5—пучокъ волосъ надъ копытомъ. Д. "щетка"; Р. "щеточка".

Эли 70, 110-или; ср. К. "эль"-если. См. "ели".

Эта 19, 69; это 75, 231; этта 50, 39—здёсь; К., П., об. "этта"; Д. "этто, этъ"; этта дёвицю 49, 310— здёсь около дёвицы? 23, 13—сюда; эта 89, 42, прим.—тогда, въ это время.

Яблучко (у копья) 98, 96—набалдашникъ у рукояти въ видъ яблока. Д.; Р. "яблуко".

Ягодьници 75, 40, 57—щеки. П.; Д., К. "ягодица".

Яровцяты (эпитеть гуслей) 21, 2—яворчатые, изъ явора. Р.

Ярой воскъ 35, 5; лёдъ 20, 177—чистый: бѣлый или не покрытый снѣгомъ. Д., К. Бѣлоярова пшениця, шаниця, 42, 134— бѣлая яровая; ср. К. "ярь"—яровой хлѣбъ. Д. "бѣлоярая п."— кукуруза (?); ср. Р.

I.

## Указатель предметовъ 1).

Амбары съ запасами 168, 562.

Ангелы 51, 306, 346, 421-2, 449-50; а. хранители 299.

Апостолы 271.

Арканъ 501.

Apxiepen 273.

Атаманъ, такъ называется Илья Муромецъ 214, 502; Стенька Разинъ 293; а. каликъ 445, 494, 524; атаманы, атаманщички 434, 478.

Атласъ 335, бълый дорогой 296.

Баба, у нея волосъ дологъ, умъ коротокъ 85, 420; повивальная б. задворенка 518, 547.

Балконъ высокій 178.

Баня 170, 516, 518; парная 113, 550.

Бархать 168, 385; рытый 40, 183, 244. См. стуль, сумки, диванъ.

Башмаки 562.

Башня 211; наугольная 46, 371, 375, 380, 415, 417, 432, 436, 438, 479, 511, 537; треугольная 543.

Береза 60; бѣлая 358, 516; кудрявая 316; земеная 31, 102. Благословеніе сына родителями 31, 212, 330; отцомъ 406; матерью 59, 102, 154, 270—1, 314, 358, 369, 435, 468; матерью дочери для замужества 176; княземъ Владимиромъ богатырей 104, 213—4, 390, 405; Иваномъ Грознымъ Потанечки на бой съ Кострюкомъ 188.

Блюдо серебряное 239-240.

Богатство ненужно старому 32, 352, 500.

Богатыри сильные, могучіе, русскіе—часто; пять 53; три 469; семь на заставъ 502; тридцать 523; двънадцатильтній 56, 59,

 $<sup>^{1}</sup>$ ) Указатели составлены, при незначительномъ моемъ участін,  $H.\ B.\ Ba-$ сильесымъ. Цыоры означаютъ страницы.

403; младой 305; святорусскій 89; славные 45; удалые 186; быный 187; двінадцать 38, 513—4; спять въ шатражъ 44; уізжають изъ Кіева 38, 47; собираются въ Кіеву 49—50, 437; въ Владимиру отовсюду 234; въ Петру I на пиръ 303; богатырь внязь 253; богатырицы 255; богатырей запретили, какъ не стаю Владимира 294; не случилось въ Кіевіз 409; богатыри—богачи 282, 302; кіевскіе б. 313, 317; состарились и преставились въ Кієвіз 403—4.

Бой, борьба рукопашкою 56, 187—8, 233, 419, 488, 504, 506; бой огненный 205.

Болота 32, 332.

Бояре 37, 184, 197, 198, 470; кособрюхіе 38, 42, 215, 223, 351; брюшинники 482—3; живутъ при двор'в князя 45; бояринъ 97, 256, 347, 414—5; боярыня 255, 290; думные 476, 482.

Боярскій сынъ 53, 234, 256, 290; б. родъ 54, 255; б. дѣта 221; забавы ихъ 55.

Брага 308.

Братина съ пивомъ 344.

Братанье черезъ обмѣнъ перстней 156; крестовъ 214, 233, 280—1, 310, 539; брататься, здороваться = биться 439—40, 487; братаны 539; братья крестовые 47, 64—8, 147—8, 150, 214, 234, 237—8, 268—9, 310—1, 318—9, 324, 329, 368, 395, 423, 427—8, 491; названые 68, 151, 359, 502, 522, 541, 543; крест.-назв. 80, 127, 233, 235, 248, 280—1, 385, 391—2, 394, 426, 437, 465, 520.

Бродяга деревенская 112.

Бугоръ сильный, сравнение съ нимъ богатыря 54, 483—4, головы 544, 547.

Бумага 106, 108, 373, 430, 434, 481, 516, 559; гербовая 40, 168, 183, 244; хлопчатая бълая 201; листь бумаги 46; гербовый листь 168.

Бурлаки московскіе 476.

Вдовы 242, 245, 296, 366; бъдныя 184, 186, 267, 318, 481—3; молодыя 426—7.

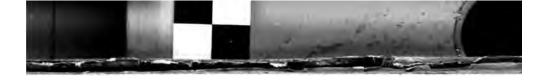
Верба кудреватая 182-3.

Верста мърная 39, 55, 85.

Вечерни позднія 75.

Вода ключевая свѣжая (см. умыванье), болотная 105, 333; медовая 106, 117, 333, 518; мертвая и живая 238, 328; воды теплыя 328.

Водки разныя 33, 324; сладкія 248; водочка сладкая 127, 280. Водолазы 493.



Водяной 269, 462-3.

Воевода 197-201, 470-1.

Волкъ сврый 256, 258, 347, 386, 445, 481.

Волжвы 376; волшебство 77.

Вороны черные 93, 159, 177, 256, 258, 328—9, 386, 445, 512; каркуны 113.

Ворота городовыя 347.

Воскресенье свътлое Христово (см. почитаніе).

Востокъ-см. молитвы; восточная святая сторона 212.

Вырубаніе со стараго до малаго 41, 49, 59, 394—5, 432, 483, 485, 544; до единаго 52, 205, 226, 405—7, 441, 486; не оставленіе силы на съмена 81, 88, 205, 405, 407, 417, 439.

Въдьма 34.

Вѣнецъ златъ 83—4, 101, 126, 128, 154—5, 176, 185, 241; царскій 457; = вѣнчанье 175, 302, 314, 317, 334, 342; вѣнчанье 75, 125, 242, 302—3, 372, 387, 514—5, 529, 555.

Въра православная 41, 50, 52, 93, 95, 96, 271, 292—3, 345, 456, 458, 475; христіанская 183, 234, 475; крещеная 185; богомольная 96, 298; спасеная 96, 247, 300; святая 475; старая, старинная 96, 198, 200, 298, 300, 470; тяжелая 100, 332, легкая 101, 332; неправая 51; невърная 155.

Вътры буйные 156, 199, 251.

Вязъ черный 262-4, 266, 268.

Гавань 120, 122, 243, 429—30; тихая 122; княженецкая 244; корабельная 491.

Генералы 69; генеральскій родъ 54; сынъ 53, 234.

Голосъ зычный 118, 173, 183, 189, 191, 253, 291, 310, 325 и др.

. Голова буйная (часто), удалая 267; гръшная 279.

Голуби сизые 421, 510-1.

Гонцы скорые 221, 223, 227, 252, 288, 303, 321, 472.

Гора крутая 117, 159, 229; каменная 152—3, 155; отъ земли до неба 154; высокая 324; великая 254; святая 270.

Горницы высокія 171; св'ытлыя 127; новыя 466; столовыя 344, 372, 417, 460; заднія 477, 510, 521, 530, 546, 551, (убраныя); г. спальня 387, 447.

Горностан 159, 256, 259, 512; бѣлые 152, 386; сѣрые 465. Гости торговые 95, 190 и др.

Грамота 46—7, 183, 235; скорая 40, 202, 243—4, 252, 315, 340; нъмецкая (иностранная) 40; см. татарская, русская; грамота святая 256; Господня 269; Божья 297; обученое грамоть 179, 256, 261, 269.

Гридня 350, 379, 414, 438, 475—6, 544; княженецкая 437, 479, 495, 517, 525, 534.

Гробъ 194, 344, 388, 514; Господень 557, жельзный 310, выпадаеть изъ тучи 311; гробница 388—9.

Груди бълыя—часто; черныя 237, 328—9, 421; сърыя 239—40. Гусли звончатыя 66, 137, 322, 392, 453, 455, 555; игромыя 322, гусельцы 84, яровчатыя 135.

Дани-пошлины 119, 136, 144, 146, 340, 381—4, 387, 429—30. Дворецъ царскій 146, 284, 462; государевъ 188—9, 285—6, 297; царскій государскій 303; княжескій 335, 336; хрустальный 336. Дворникъ 354, 391.

Дворъ широкій—часто; княженецкій 340, вдовій 232, сиротскій 321, конюшенный 92, 105, 107, 168, 365, 562, конюшій 559; на семи верстахъ 516, на семидесяти семи столбахъ 101, 105.

Дворянскія забавы—охота 36, 49; см. боярскій; дворянскія утъхи—метаніе палицы 366.

Деньги лежащія 562.

Держава королевская 119.

Диванъ рыта бархата 285, да красна золота 242.

Дороги: три нечистыхъ 31—2, прямовзжихъ 234—5, славныхъ 294, широкихъ 380; прямовзжая 34—5, 347, 350, 352, 502, 532, широкая 123, 229, 381, незнакомая 285.

Драка кроволитная 244, 246, 370—1, 395—7, 415, 424; кроволитіе 340.

Дружина хоробрая 213—4, 227, 262—8, 271—2, **293—5, 359,** 431, 441, 444—5, 453, 456, 480—1, 483, 485—6, **492, 504,** 526, 546.

Дружко (на свадьбъ) 372.

Дубина въ 90 пудъ 89.

Дубъ сырой 32, 307, 309, 348, 354, 358, 419—22, 464, старый 331; девять дубовъ 347, 532; семь 34.

Духъ святой 143, 157, 450, 474; богатырскій, мертвый 311. Дъвица красная—часто; сънныя дъвушки 128, 249, 285, 290, 296; дъвушка служаночка 465—6, 520—2; дъвыя плачь 426—7, дъвій столь 555.

Еретица 75, проклятая 77; разбойница 251, безбожница 253—4, 429.

Жельзо прикованое 51, жельзная полоса 76.

Жемчугь скатный 98, 113, 185, 267, 293, 296, 430, 459, 479—80; дорогой мелкій 417, 459; скачёныя жемчужинки 182, 192; сравненіе сь жемчужиной 191, 193, 316.



Женитьба 297, 303, 312, 362; не каждому удается 556; ненужна старому 32, 352, 500.

Женихъ 282, нареченный 33.

Жеребьи 333, ихъ метаніе 50, 137, красна дерева, дубовые 492. Жернова 563.

Заводи 427, тихія 87, 159, 231, 333, 364, 366, вешнія, 508—9. Загадки хитромудрыя 253, 482.

Зайцы бълые 465, 468, сърые 151, 159.

Законъ Божій (= бракъ) 101, 185.

Замки 254, 287, 511, кръпкіе 71, 98, 150, 178, 191, 246, 260, 279, 293; заморскіе 69, 79, 97, 99, 242, 268, 278, 392, 417, 454; жельзные 266, висучіе 510, 544, шурупчатые 562.

Западная сторона 531.

Застава: три заставы у цар. Груб. 154—5,—великіе по дорог'в къ Кіеву 347, 350, 532; въ 7 богатырей между Кіевомъ и Черниговомъ 502—3, называется великою 504—5.

Затворничество дъвушекъ 69, 97—8, 178, 417, 477, 510, 543. Заутреня 345, ранняя 103, 127, 174—5, 466.

Звъзды частыя 96, 102, 106, 152, 184, 274; мелкія 468, Божык 254, з-да поднебесная 456, 458.

Звъри рыкучіе 108, рысущіе, бъгущіе 234; звърь страшный (съ нимъ сравнивается конь) 236; престрашный подъ землей 276.

Зелье лютое (порохъ) 56, 81, 133, 169 (съ нимъ сравнивается богатырское сердце); зелье съ порохомъ 202; (отрава) 197, 433, смертное 523.

Земля проклятая 97, 101; невърная 97—8, 117, 184, 290, 297, 315, 319—21, 339, з-и и-ыя 242; поганая 427, татарская 247, Арапская 251; земля трясется: 34, 56, 97, 100, 237, 327, 348, 361, 367, 369, 376, 401, 437—8, 446, 494, 525, 534—5.

Змітя лютая 77, 173, 374—8, 388, 509—10, 514, 554; семиглавая 548, злодійна 61—3, 197, ся хоботы 61—2, 376—7, 379, 509, змітеньши 375, 378, 548; родъ змітеньй 386—7; змітенос подворье 509—10, 513.

Золото дорогое, сухое, красное 40, 244 (для вышиванія буквъ). Зоря утренняя 274, вечерняя 96; зори 102, 152—3, утреннія 104, 345, бълыя 468.

Зубъ рыбій 505, 512.

Игра богатырская (выдергиваніе рукъ и ногъ) 90, 110—112, 518; см. карты.

Идолы 243; поганые 97, 369, 381-3, 415.

Измърение времени 77.

Иконы святыя 46, 152.



Ископыть 491; глубокая 82, 397—8, 487; лошадиная 305, 312. Кабакъ 280, 414; большой паревъ 410, 464; голь кабацкая 280—1, 464.

Кабанъ, страшный зверище ваканище 239-40.

Казаки донскіе 459, 461; задонскіе 476; см. Илья Муромець. Казна золотая—часто; несчетная 120, 347, 394, 401, 458, 461. Казнь 285, 390—1, 402; скорая 183, 188; казни и убійства: отсівченіе головы 35—6, 40, 47, 51—2, 58, 63, 71—3, 100, 140. 143, 168, 198, 449, 467, 471, 477, 494, 496, 498, 524, 526—7, 560—1, 562; разрубаніе на мелкія части 77, 429; и раскидываніе по полю 168, 445, 450, 489, 499, 560, 562; ломаніе ребра 494; отрівзаніе рукъ, ногъ и грудей 423; отпиливаніе рукъ и ногъ 198, 200, 471; вытягиваніе жилъ 98, 140; языка 100; сердца 494; глазъ 445, 496, 498, 524, 526—7; струганіе стругомъ 46, 98; сдираніе кожи 40, 43; голодная смерть 41, 44—5, 252; закапываніе въ землю по поясъ 139, 143; стрівляніе въ глаза 51, 348; пронзаніе копьемъ 110, 118, 169, 563; висівлица 287; разрываніе 161; убиваніе о землю 560; сжиганіе селитры на груди

Калачи 557; круписчаты 106, 516; калачницы 105, 107, 556. Калики 139, 143, 209, 210, 444, 474, 493, 524, 527; перехожіе 208, 219, 225, 238, 345, 354, 389, 401, 410, 448, 494, 526; переброжіе 47, 140, 148, 212, 217, 225, 236, 344; спасеные 206, гости 446; идуть въ Герусалимъ 140, 446, 524, въ Кіевъ 140, 143, 447, 494, 525; к-ка оживляетъ Алешу 238; Добрыня переодъвается каликой 555; Илья 217, 225, 355; Илья приноситъ хвалу каликамъ наряду съ Богомъ 211; былина о сорока каликахъ 531.

Камии драгоцівные 139, 335, 337, 508—9; дорогіе **248, само-** цвітные 243—4, 430, 445; стрые 180, 295, 316, 491, **512, съ** надписью 228, 352, горючіе 230, 232, 235, 294, 409, **550**.

Камчатка мелкотравчатая 37.

445, 449, 494, 496, 498, 524, 526-7.

Камышъ-трава 157.

Караулы 471; строгіе 293, 392; крѣпкіе 391, 417, 432; вѣрные 453; караульщики 98, 123, 287, 340, 432, 439, 442; вѣрные 69, 242, 278—9; крѣпкіе 76, 81, 122.

Карета золоченая 283; золотая 552; темная 477.

Карманъ 307; глубовій 309, 313.

Карты 280, 286, 307, 324.

Кафтанъ синій 46.

Каюта корабельная 427—8, 452; хрустальныя 147, 250; **красна** дерева и красна золота 121, 147.



Кинжалище (ножны) 362, 367—8, 399, 401; съ темъ же вначеніемъ—нагалище (см. словарь) 257.

Кипарисъ-дерево 195, 254, 433; випарисныя дрова 516; см. съдло.

Китъ: на трехъ китахъ держится земля 276.

Клътка жельзная 266, 268.

Клюка подорожная 225-6, 356; въ сорокъ пудовъ 355, 519.

Ключи 34, 98; золотые 84, 98, 309, 381, 383, 392, 479, 541; золоченые 307; ключники 83, 192, 391; замочники 510, 542—3.

Книги церковныя 52; Божьи 200; старыя 198, 470; к-га волшебная 123;—тетради 558.

Князья 167, 465, 500; богатые 264; княжевичи 34, 273, 277, 288, 318, 429; княжевиа 334; князь и княгиня (молодые) 66; княжескій родъ 33, 95, 129; судъ 445, 494, 496, 524.

Кобылятина 117, 333.

Коверъ красна золота 102, 106; ковры новые, расшитые краснымъ золотомъ 122.

Колода (гробъ) 550; сыродубовая 170—2; бълодубовая 491; (плаха для казни) 370.

Колоколъ большой 185, 195, 220; на головъ 269; колокольный звонъ 557, 521—2.

Колыбель 168, 562.

Кольцо золотое для привязыванія коней 32, 97, 171, 321, 349, 369, 381—3, 394, 415; на каждомъ изъ 77 столбовъ Дюкова двора 102, 105; серебряное 520, 522, на ремешкъ семишолковомъ у дверей 465—6; кольцо, которымъ можно повернуть землю 208, 210, 231, 317, 475.

Кольчуга серебряная 483, 485.

Конь добрый, богатырскій—часто; перемінный 106; самолучшій 116; вороной 178, 312; златогривый 181; нейзжалый 560; бізлый 281—2; постухмянный 559, 561; наступчивый 381; конь-животь 500; слуга праворучная 550, 559; сніга бізлаго, а хвость и грива черные 359, 365; волчья сыть, травяной мізшокъ 348, 533; изъ ноздрей искры, изо рту пламя 236; предостерегаеть кн. Гліба Володьевича 255, 433; спотыкается (дурное предзнаменованіе) 169, 550, будить Добрыню 321; обнимаеть ногами хозяина 43, 180; говорить 50, 72, 180, 321, 326; топчеть силу 43, 52, 93, 118, 209, 407, 413, 444; старицу 169, 563; опускается въ могилу 76—7; изъ тучи выпадаеть Егорію Храброму 154; Ильів М. 475.

Конюхи 354, 391, 467, 556, конюшные 552; конюшня 112, 314, 321, 409, 412, 440, лошадиная 484.



Копье вострое—часто, черкальское 133; булатное 406, 548; мурзамецкое 43, 50, 91, 116, 180, 209, 211, 281, 361, 367, 399, 411, 419, 443, 488, 531; метаніе копья 359.

Корабли 467; черные 2, 57—8, 120, 136, 146—7, 164, 179, 243, 248, 251, 253—4, 281, 335, 339—41, 425, 427, 430, 432, 452; черненые 45, 52, 59, 120—2, 136—9, 146, 164, 177, 248—9, 251, 253, 271, 335, 423, 426—7, 429, 432, 452; червенъ 137; черленые 491—3; гостиные 276; корабельщики 59, 163—4, 251—4, 330, 423—5, 430, 432, 467.

Король 543; невърный 97, 319; богатый 286; короли королевичи 34, 39, 45, 158, 242—3, 273, 429, 434, 478—9; королева 97—8, 185; королевичъ 286, 360—1; королевство 118; королевскіе роды 33, 118; мъсто и держава 119.

Коса русая 174, 512, 519, дъвья 33, 71; трубчатая 113, 331; заплетеная коса—символъ дъвственности 117.

Котель пивной 46, 175, 424, 426, 503; котельная пригарина 81. Красна (ткацкій станокъ) 563.

Красота женская 78, 390, 541; поднебесная 153.

Крестины — 196; крестовое дитятко 280; крестный батюшка 269—270; крестовый кумъ 277—280; любимый крестникъ 277, 279; кума 280.

Кресты животворящіе 39, золотые 41, 58, 214, 238, 280—1, 368, золочёные 363, 368, однозолотные 233, 310, чуденъ кресть 295, 457; въ полтора пуда у Ильи Мур. 363, 490; см. братанье крестами.

Крестьяне 31, 247, прожиточные 45, 64, 68, 77, 145, 186, 296, 332, 476, богатые 205, бъдные 65, 77, 135, 145, 158, 186, простые 313, 318, 334, православные 245, чернопахотные 415, 458; крестьянскіе роды 287, дёти 179, сила 552.

Кровать 466—7, 506, 521, 525, 528, тесовая 33, 279, 428, слоновыхъ костей 505, 511, богатырская 307, жельзная 306.

Кровь татарская 154, христіанская 154, 278, горячая 155, 191, 278, 396, 405, 413, 416, 466, богатырская 279, напрасная 396. Кружало государево 63.

Крыльцо 406, 530, красное 33, 156, 180, 191, 243, 344, 349, 351—2, 368—9, 381, 394—5, 415, 431, 454, прекрасное 284, 465, волоченое 285, бълое 127, парадное 105, 111, 127, 255, 284—5, 132, косящатое 349, 382—3, 431, 453, 462.

Крыша волочёная 102, 291, красна волота 105.

Крипость 199, крипости кринія 259.

Кудри желтыя 37, 58, 136, 145, 156, 161, 162, 225, 260, 291,

### **— 587 —**

293, 309, 313, 324, **3**26, 350, 380, 389, 460; русыя 69, 372, 414, 420, 451; черныя 156, 250, 280; соломенныя 176.

Кузинца 516-8; жельзная 172, 177, 241.

Кума крестовая 196-7; кумъ крестовый 197.

Купанье 61, 271, 376, 494, 509, 524, 528, 557; нельзя купаться нагемъ теломъ въ Ерданъ-реве 272.

Купцы 283; гости 63, 64, 68, 77, 238, 277, 283, 332; торговые 347, 379, 389, 401, 414—5; купцы-богатыри 282; богатые 177—8, 186, 280—2, 313, 318; купеческій сынъ 280, 285; дочь 281.

Кухарка 101, 132, 134, 267, 281, 379, 420, 447, 556.

Кушакъ семи шелковъ 319.

Лавки 280; торговыя 281, 283, 285-6.

Лампады 128, 168, 562, масла Божьяго 167, 174.

Лань златорогая 181.

Лапти семи шелковъ у калики 236.

Ларцы кованые—98, 381, 383, 479; ларецъ хрустальный 307, 309.

Латы 403, 406; богатырскія 56, 91, 93, 180, 208, 209, 211, 256—7, 376; желізныя 260.

Дебеди 289; бълыя 186, 190, 221—2, 234, 278, 331, 333, 427, 476; съ ними сравниваются гребни волнъ—122.

Лицо поганое 243; какъ порошки свъгу бълаго 322; бълое часто, черное 421.

Лукъ 533; тугой 37, 74, 312; разрывчатый 348, 354, 400, 421.

Луна поднебесная 102, 106; свътлая 296; небесная 434, 438. Лыжи 433.

Макъ 390, 393, 541; красный 78.

Мамушки-нянюшки 242, 249, 277, 296, 316, 338, 551.

Матросы 121-2, 136-7, 147, 250; молодые 251-255.

Маханье татариномъ 93, 396.

Медвъди черные 166; медвъдь 564, 467.

Медъ сладкій 104, 169, 175, 231, 323, 393, 404, 411—2, 426, 428, 482.

Мечъ 531; страшенъ 194, 295; подъ мечъ склонить ( = убить) 468.

Милостыня 475; спасеная 206, 209, 217—218, 226, 356—7, 447, 525; тружоная 495.

Мисы съ драгоцвиностями 32, 35, 48, 267, 349, 545; см. чаши. Митрополиты 273.

Могила большинская 76.

Молебны 41-2, 47, 50; заздравные 53.



Молитва 53, 122—3, 126—7, 130, 142, 158, 163, 164, 168, 171, 174, 271, 337, 362, 367, 380—1, 394, 404, 410, 419, 435, 443, 445—7, 466, 475, 494, 504, 524, 528; Исусова 202, 213; на востовъ 43, 212, 235.

Монастыри 63, 94, 412, 470, 472, 554; спасеные 39, 43, 48, 52, 93, 95, 163, 213, 225—6, 228, 293, 300, 406, 409, 440, 458; святой 198—9, 471.

Монахи 199—200, монашенки 167, 293, 300, 561—3; см. постриженіе.

Море синее-часто, славное сине солоно 120, 251, 456.

Мосты дубовые 46, 120—2, 243; мостки дубовые у первы 103; калиновые 87—9, 347; каленовъ 532; красна дерева 146—7, кирпичный 156, 260; мостовая пошлина 251, 429—30; мощеніе мостовъ 347, 533.

Мощи 91; пречистыя 140, нетленныя 175, 228, 270—1.

Мужики деревенскіе 174; мужичонко задленьшина деревеньшина 351, 370.

Мхи жидкіе 332.

Мъдь козарка 459, 461; дороже золота 516.

Мъстничество на пиру 132, 221-2, 278, 374, 402, 460-1.

Мъсяцъ младъ, свътелъ-95, 96, 102; и др.

Мъха заморские 335.

Наговоръ на стръды 348, 354, 400, 421.

Наигрыпъ 556.

Налимъ 270.

Напитки дорогіе разные 248; разноличные 307, 426.

Народъ 245, 265, 274; черный, простой, 34, 63; православный 174, 189, 203, 270, 273, 376, 425, 427, 429, 464, 509, 529, 534, кіевскій 337.

Небо ясное 184; голубое 296; синее 307.

Неводъ 172, шолковый 136, 172, 239—240, 552.

Невъста 245, 312, 330, обрученная—126; обручница 451.

Ножъ булатный 67, 70, 86, 100—1, 204, 209, 211, 220, 242, 295, 357, 362, 368, 401, 420, вострый 257, укладный 172—3, 177, 241; бросаніе ножомъ 475.

Ныряніе 376, 509.

Няньки 379, см. мамушки.

Оборотничество 74-5, 386, 388, 512.

Образа чудные 424, 517, 521, пречудные 332, святые 153, свътлые 52; святыя иконы 46.

Обручение 369, 371, 416.

Обручи жельзные 170, 172, 310—1, 344.

Объдни 41—2,50, съ молебнами и панафидами 220, заказныя 271, поминальныя 64, 166; объдня воскресенская 103, 127—8, 175, за здравье 168.

Овинъ 563.

Одъяло соболиное 307, черныхъ соболей 505.

Оживленіе 169, 238, 328, 563.

Овера 32, 211, 274, 328, 378, 437, 543, святое 199, 270, преглубистыя тихія 332.

Окна косящатыя 69, 75, 111, 118, 122, 133, 148, 217, 232, 270, 312, 337, 436, 477, 555 и др.; околенки 47, 406, околенка стеклянная 477.

Олень 257, золотые рога 256, златорогій 258.

Орда проклятая 369, поганая 403, 405, 415, невърная 480—1, 485—6.

Орелъ сизый 159, 291.

Оружье 195, мелкое 192-3, военное 258, славное 259.

Отсрочка сдачи города 41, 479—80, свадьбы 203, 241, 245—247, 424—5.

Павиная походка 78, 145, 390-1, 393, 451.

Палаты высокія, княженецкія—часто, білокаменныя 35, 40, 115, 168, 549, грановитыя 91, 471, царскія 122, 191—2, 292, 356, царскія-княженецкія 141, королевскія 369, 371, 381—3, 395, 415, широкія 403.

Палачи немилостивые 174, 191, 224, 288, 370, 441, 455.

Палица 346, тяжелая 35, 42, 55, 91, 93, 111—2, 154, 180, 209, 211, 260, 295, 346, 361, 366—7, 399, 411—3, 419, 504, 506, 538; въ сорокъ пудъ 35, 43, 111, 403, 406, въ 90 пудъ—231, 256—7; богатырская 112, боевая 488, военная 312; метаніе палицы 58—4, 358, 403.

Палка дровокольная 236, 426, 484, 503, 544, **547**; палки боевыя 361.

Палуба 427, хрустальная 121-2.

Паннихиды 41-2,50, великін 63, 166.

Паруса 429-30, тонкіе 121, 452, бізые полотняные 452.

Парча волотая 172.

Пелены шолковыя 256-7.

Перебродъ 532.

Перевозчикъ 123.

Перескокъ черезъ ръку 532.

Перила золоченыя 178.

Перина 522, пуховая 33, 307, 428, 505.

Родинка 66, 290, 322.

Росы утреннія—въ нихъ катаетъ Илья жеребца 208, 210—1, 345.

Рубашки 561; бълы тонки 268; модная 288.

Руда золотая 106.

Рыболовы 170-2, 550-2.

Ръки 32, 211, 328, 361, 378, 437, 446; быстрыя 254, 456, 460—1, 493, 528; ръка предостерегаетъ богатыря 87; ръка медовая 106; огненная 154—5.

Рѣчь лебединая, тихая 78, 145, 890—1, 393; кроткая—451, хорошія 203, справедливыя 306.

Решетка железная частая 122, 156.

Сабли вострыя—часто, сабелька кровавая 192, тяжелая 441. Садъ 1) милый (—дочь) 165; 2) зеленый 173, 249, 308, 331, 336—7; прекрасный 332; растенія садовыя 308.

Сажени печатныя 236.

Сапоги 467, 521; сафьянные 64, 103, 129, 319, 322, 422—3, 513.

Сахаръ 106; с-ныя яства 33, 169, 196, 263—4, 369, 373, 590, 395, 404, 427—8, 460, 462.

Сбруя богатырская 116, 384, 403; лошадиная 411; конская 326; серебряная 327.

Свадьба 372, 387, 398, 426-7, 556; слезливая 247.

Сватовство 64, 130, 175, 184, 244, 246, 338, 370, 395, 416, 423—6, 510, 544; сватья 126, 372.

Свиньи 110, 115, 564.

Светлица светлая 128, 344, 369, 371—2, 387, 397, 417, 424—5, 457, 460.

Свъть бълый 84, 156, 229, 230, 254, 274, 279, 317.

Свъчи 292, 562; воскояровыя 38, 167, 191; воска яраго 174, 182, 192, 300, 388, 456.

Священникъ духовный 302.

Селитра-см. казнь.

Село въ качествъ собственности 558.

Серпъ стальной 281.

Скананіе выше лъсу стоячаго, ниже облака ходячаго 211, 353— 4, 378, 503; бросаніе 188.

Скамейка бълодубова 265, 315, 390.

Скатерти шолковыя 78, 87, браныя 141, 263, 349, 460, 373; бълыя 264.

Скоморошина 66-7, 322-3.

Слава сего свъта 45; поють славу: царищу Грубіянищу 156;

1.

царю Индъйскому 260; крестовому брату Василія Буслаева 269; Василію Буслаеву 272; Олешъ Поповичу и Гавриль Долгополому 486.

Слюда 406.

Смерть 198; скорая 230; напрасная 114, 192; матушка престрашная 194; страшная немилостивая 464; злая 490; голодная 252; не писана Ильѣ Муромцу 31, 51, 55, 209, 214, 231, 306, 311, 352, 367, 440, 475, 490, 504; Потанечкѣ Хром. 187; смерть разлученіе со свѣтомъ 37.

Смотрънье (=смотрины) 125, 555.

Сновидънія у женщинъ 41, 119, 175, 291, у мужчинъ 174.

Снътъ бълый 69, 78, 254, 390—1, 393, 451, 465, 477, 520. Соболь черный сибирскій 78, 120; черный 145, 258, 353, 505, 510—1; сибирскій 390—1, 393, 451, 541.

Соколъ ясный—часто; заморскій 78, 120, 145; перелетный 145, 390—1, 393, 451.

Солдаты 194—5, 198, 212, 292, 303; новобраные 183—4, 296, 303, 195; солдать государевъ бъглый 97; полки солдатскіе 195.

Спальня 448, 525, 528; теплая 128; хорошая 142, спальнягорница 387, 447; княженецкая 495.

Спичка 73, 133, 168, 192, 300, 373, 381, 383, 392, 394, 403, 522.

Ссылка дальняя 183.

Станичники 352-3, 500-1.

Старина (-6ылина) 1—3, 13, 90, 117, 142, 156, 158, 164, 190, 194—5, 215, 228, 260, 269, 272, 294, 304—5, 307, 312, 342—4, 459—463, 465, 467—8.

Старицы 561; монашины, чернокнижницы, черныя кукольницы 167; старцы (монажи) 470—2.

Стихари получевные 40.

Столарники 542.

Столбы серебряные, позолоченые 516, 556, мѣдные, желѣзные 556; столбъ на перекресткѣ съ надписью 31—2, 500, 508; дубовый съ кольцомъ для привязыванія коня 97, 349, 369, 381—3, 394, 415; столбы точеные позолоченые 101, 105; печной 555; столбы отесаные (татары) 243; отъ земли до неба 345.

Столы дубовые, бълодубовы— часто; круглый 47; окольніе 349, 438, 390, 451.

Стольникъ 391-2.

Стремена 217, 234, 317; булатныя 346, 348, 351—2, 371, 531. Струги легонькіе 199, 471. Стрелы 64, 240; каленыя 34, 37, 51, 74, 85, 88, 238, 258— 9, 313, 348, 354, 360, 378, 400—1, 421, 435; ихъ цена 554; светятся 37.

Стръльцы 198, 471; стрълецъ (охотникъ) 500.

Стрвляніе гусей, лебедей и утокъ, 74—5, 98, 366, 364, 375, 588, 547, въ перстень 85, 400, въ глазъ 34, 348, 534.

Стулъ рыта бархата — часто; волотой 202; ременчать 428, 434, 480.

Стыдъ за сестру и за жену 70—3, 477—8, стыдъ наготы 189, 530.

Стіна 46; городовая 49, 95—6, 180, 259—260, 371, 375, 380, 385, 397, 415, 417—8, 431—3, 436—9, 479, 511, 537, 543, 557; білокаменная 433.

Судъ парскій, княжескій 140, 445, 494, 496, 524.

Сукна одинцовыя 120, 146; заморскія 340; дорогія 243, разныя 385.

Сумки-котомки 435, 448—50, 491, рыта бархата 139, 142, 444, 524—5.

Сундукъ платной 148; высовій 454; кованый 454.

Съдло 254, 329, 433, 441; кипарисное 31, 35, 209, 211—2, черкальское 112, 116, 162, 180, 217, 231, 256—7, 345, 359, 365, 371, 375, 436, 531; съдланіе коня 31, 54, 55, 160, 162, 252—3, 345—6, 359, 365, 375, 380, 394, 406, 412, 418, 415, 431, 435, 448, 453, 531.

Съдокъ (посадникъ?) 532.

Съни 213; новыя 97, 132, 265, 344, 356, 369, 381—2, 397, 417, 462, 466, 521—2, 544; первыя и вторыя съни 176.

Талань (= участь) несчастная 332.

Таможня 429-30.

Темница 34, 288; темная 84, 89, 106, 108, 287, 293, 299, 300, 340—1, 391—2, 402, 464, 541.

Теремъ высокій 242, 245-6, 348-9, 378-9; новый 69, 70, 71, 75, 249.

Тетива шелковая 348, 354, 421.

Товары 253, 281, 283, 424, 452; дорогіе 138, 251; заморскіе 121, 136, 146, 177, 213, 276, 280, 335, 341; царскіе 452.

Торговища гостинныя 552.

Трауръ 47-8, 62, 192, 211, 377, 409; см. платье черное. Труба золотая 187, 453; разрывчатая 431, 461.

Трубка поздорная 43, 53, 164, 325 — 7, 331, 359, 373, 438.

Туры 95—6, 409; туры-олени 151, 257, 468; носъ потуриному у корабля 335.



Туфли 466.

Тынъ 117; серебряный, позолоченый 106.

Тысяцкій (на свадьбі) 126, 372, 387.

Узда серебряная 31, 162; тесмяная 112, 359, 365, красна золота 180.

Улановья 459, 461, ср. 40.

Улица 179, 226, 261; свътлая 91, 113, 283; шировая 110, 123, 148, 154, 196, 218, 220, 285; прокладываніе улицы съ переулками среди враговъ 407, 413, 441.

Умыванье ключевой водой 53, 127, 235, 309, 324, 381, 418, 439, 442; молодить 60, 329—30, 372—4; ср. 553.

Уточки пернастыя 75, 98, 124—5, 148, 366, 375; утица сърая 159, 332.

Участь (счастье) 40, 123, 361, 419, 427, 444, 488, 490, 538. Флаги шолковые 120, 122, 147.

Хвастанье на пиру 68, 77—8, 85, 86, 102, 105—6, 145, 190, 265, 278, 349—50, 389, 401—2, 451, 460—1, 476, 517, 535.

Хльюь былый 117, 292; крупичатый 333, 518; ржаной 333; гнилой 518; хльюпашество 205.

Царь былый 52, 188, 191, 194, 284, 286, 293, 398—9, 301—3; православный 284—8; надежда 52, 188; государь 198, 200, 270; царь царица (=-князь, княгиня) 52—3, 59—63; царица (=-княгиня) 141—2; цари, короли 152; цари, царевичи 34, 39, 158, 179, 201, 243, 273—4, 429—30, 434, 478—9; царь невърный 45, 100, 122, 152, 154, 216, 242, 339, 341; царское житье 238; домь 241; судъ 140, 445, 494, 496, 524; царь въ Чиженцъ 532; царство 182, 192, 197, 199, 201, 300, 384—5, 470.

Церкви 63; Божьи, соборныя, богомольныя 39—42, 46—8, 52, 75, 93, 95—6, 103, 127, 139, 166, 171—2, 174—6, 185, 201, 203, 216, 225—6, 228, 241—4, 250, 199, 213, 250, 270, 272, 302, 314, 317—8, 342, 346, 400, 405, 409, 412, 440, 458, 465, 468, 471, 482, 517, 521.

Чара золотая 255, 278; золоченая 505, 507; винная 556; зелена вина—часто.

Чаша серебряная позолоченая 231; золотая 142, 448—50, 526—7; пивная 344, 424, 426, 484, 503, 544, 547; чаши съ драгоцівнюстями 479—80, 496—8, 527.

Чернила 40, 106, 108, 183, 244, 373, 430, 434, 481, 518, 558. Чернокнижницы (монашенки) 167.

Чортъ 462-3.

Чудо страшное 544, 547.

Чулки 562.

Шапка-невидимка 279.

Шатры 120, 483; бълые 100, 214, 216, 224, 229, 260, 294, 307, 321, 325, 334, 359, 362, 381, 385, 398, 412, 419, 421, 432, 442, 483, 485, 490, 511; полотняные 53, 57, 65, 72, 160, 455, 548, 560, 235, 306, 327, 331, 418, 439, 453, 519, 162, 325, 380, 386, 432, 443; бълополотняные 160, 398, 482; новый 99; черный 505—7.

Шахматы 384, 513.

Шолкъ 168, 120; заморскій 147.

Ширинка красна золота, усаживается скатнымъ жемчугомъ 98; вышивается краснымъ золотомъ 397, 417.

Шлюпки 164, 429, 492; легкія 52; бълая модная 137.

Шляпа 268, 353, 467; черная 373; пуховая 129, 169, 319, 373, 394, 403, 524; сарачинская 211, 220; земли Греческой 236; каличья 357; богатырская въ сто пудовъ 256; въ двъсти 257, въ сорокъ 355; въ тридцать 518, 530.

Шоломя окатистое 438, 502, 445.

Штыки вострые 34, 50; жельзные 259.

Шуба черныхъ соболей 353, 410; соболиная 64, 129, 229, 319; черная 416; кунья 81, 121, 258; долгополая 221, 236; сорочинская 131; съ дорогими пуговицами 108, 167, 229, 501; невидимка 279; кошуля 37.

Яблоки младые 553.

Якоря 136, 251, 429, булатные 121, 243, 340.

Ярлыки 431, 479; скорописчатые 46, 201, 216, 224, 227, 262, 417—8, 430, 434, 478, 480; татарскіе 47.

## II.

## Указатель именъ.

Авдотья Васильевна, княгиня, мать Василія Богуславьевича 261—2, 264, 266—7, 270, 272.

Авдотья Королевична, жена Чурилы 127-9.

Авдотья, лебедь бълая, дочь Ляховинскаго короля, невъста царя Вахрамънща 415—23.

Авдотья Лиходъевна (см. словарь), жена Потыка 74—7; лебедь бълая 385—9, 514—5; она рода змъннаго 386—7.

А(в)стрійскій король (къ нему тідеть за данью Добрыня Никитичъ) 380, 382.

Адамова святая глава, мощи, колвна 274.

Адріанъ, царь, см. Ондреенишшо.

Аксёнко, Оксёнушко Перементьевичъ 463.

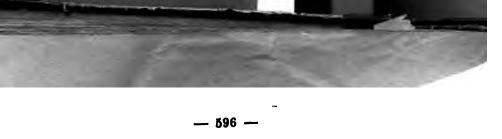
Александръ Храбрый 317.

Алексъй Михайловичъ, царь 198, 200, 471; — и Никонъ 201.

Алексъй человъкъ Божій, стихъ о немъ 536.

Алена Петровна, сестра Збродовичей 477-8.

Алеша (Олеша) Поповичъ младъ, Поповскій сынъ 53, 372, 423, 446; Левонтьевичъ 234—6; Олексвюшко 555; его смѣлость упоминается 317, 435, 502, 543; ярость 516;—роду нѣжнаго 325; неудавшаяся женитьба 7, 64, 304, 312, 318, 343, 540, 553; бой съ Тугариномъ 8, 237, 304; освобождаетъ изъ плѣна сестру 8, 329, 333; бой съ татариномъ 8, 324, 327;—и сестра Збродовичей 8, 68, 476; читаетъ татарскую грамоту 40, 47; вмѣстѣ съ Дунаемъ и Добрыней 244; ѣдетъ къ Бадану 49—50; поддерживаетъ кн. Владимира подъ лѣвую руку 141; за середочку 446; клевещетъ на каликъ 143; подъ начальствомъ Ильи Муромпа съ другими богатырями 214; даетъ обѣтъ стоять за родину 234; умираетъ отъ руки Екима Ивановича и оживляется каликой 238; предлагаетъ кн. Владимиру послать Добрыню на помощь къ тестю 315; на Пучай-рѣку 373, 553; проситъ у князя позволенія жениться 330; ѣдетъ на Пучай-рѣку за водой для кн. Владимира 330; от-



мареу Диит-Шапка-неридника 279. Шатры 120, 483; бы и терпитъ наказаніе за вужу о нев'врности жены и передать упрекъ отъ из имь 435, 439; само-307, 321, 325, 3°' 442, 488, 548, 560 оть кн. Влади-оть кн. Влади-поставлений тоб, 127, 140, 147, 151, 228, поставлений поставления по 386, 43' 505---r U

200, 100 мать Добрыни, честна вдова 68, 230, 250 прини тимоневния 11, 364, 368, 374; Тимоневична 537; надмента, 370, М. своимъ двоюроднымъ братомъ 232; 2) мать отим 105, 107, 109; 3) мать Михайлы Присседения отим 105, 107, 109; 3)  $\frac{2}{3}$  отия  $\frac{1}{10}$  догороднымъ братомъ 232; 2) мать  $\frac{2}{3}$  мать Михайлы Пгнатьевича 435.  $\frac{1}{3}$  мать  $\frac{1}{3}$   ка 10-1плина. князь 24, 561—3.

1плрень 7; и Смерть 157—8.

Антовій (Печерскій) 43, 91, 140, 143.

Антона (Опраксея) Королевична, княгиня 37—8, 40—8, 70, 84-5, 87, 91-2, 104, 109, 130, 132, 212-3, 218, 221-2, 84-7, 233, 243-4, 397, 400, 438, 514, 516, 534, Апраксеія 314; Апраксенія 334; Апраксейна 335; княгиня Королевична (безъ имени) 450; называется блядью 483; сваха 67, 334; пытается соблазнить калику 141-2, 447-8, 495-6, 525; ен болбань, какъ наказаніе Божье 143, излъченіе 144; не желаеть отдаться Идолищу 216: дочь Ляховинскаго короля 391-4; просватана за Идолища 395-6, пыходить за кн. Владимира 82, 398, 545.

Апраксія (Опраксея) Коромысловна 8.

Аравійская гора 43, 113.

Аранская земля татарская 251; три татарина-мурина 425.

Аранское море, Карское 423.

Арсёнко (Орсёнко) 463-4.

Баданъ Бадановичъ, невърный царь, приходить съ сыномъ и вятемъ 45; татаринъ 46, 49: собака поганый 51.

Блудъ, Блудище, отецъ Хотвиа 131.

Богородицы сонъ (дух. стих.) 3.

Богородица Матерь Божія, царица пречистая, пресвятая 93, 95-6, 100, 123, 142, 163, 211, 217, 246, 275-6, 345, 367, 405, 409, 442-3, 447, 471, 475, 495, 504; ея образъ 199.

Богусланушко, богатый князь въ Повгородъ, отецъ Василія 261. Божья воля 51; милость 51, 123, 361, 419, 427, 414, 488, 490; служба (= объдня) 104: Божьяго масла лампады 167, 174; законъ (-вънчаніе) 101, 185; см. церкви, книги.

Большая земля (Золотая орда, см.) 119-20, 124. Борисовы, три брата 36—7. Борисъ-королевичъ, сынъ Ильи Муромца 489—90. Борисъ-Романовичъ, князь: 8, 238, 304. Бродовичи—см. Збродовичи. Бурушко, конь Дюка 106. Буянъ-островъ 239—240, 330, 409. Бълеюшко, конь Ильи Мур. 217, 353—5. Бълолюбиха, царица, жена царя Любова 356—7. Бълорыбица, жена Морского царя 135—7. Валыньскій монастырь—изъ него отправляются калики 444. Ванька, генеральскій сынъ 53, 214, 234. Ванюшка, боярскій сынъ 53, 234, по фамиліи Зальшанинъ 214.

Варшава 30.
Василій Богуславьевичь: его дътство 261, выборъ дружины 262—4, бьется объ закладъ 265—6; бой съ мужиками 268, встръча съ крестовымъ братомъ и крестнымъ батюшкой 268—270; отправляется въ Іерусалимъ 270—1, его смерть 272; былины о немъ 14,

343, 474, 499. Василій Ивановичъ, сынъ Ивана Грознаго 529—30.

Василій (Игнатьевичъ) пьяница 409-14.

Василій Окульевичъ 8, Иванъ Окуліевичъ 450, Никульевичъ 144, прекрасный царь.

Василій Перементьовичь, мужь любовницы Чурилы 520—2, его отравляеть жена 523.

Васька-королевичъ, зять Идолища, привозить его ярлыки въ Кіевъ 478—80, смерть его 485.

Васька Торокашка Заморянинъ похищаетъ жену кн. Романа 120—22, 124, жену Соломана 144, 146—7; его въшаютъ 151; убиваетъ князя Бориса 240; Васька Торокановъ Пустоволодьевичъ 451, похищаетъ жену Соломана 452—6.

Вахрамънще, царпще сильное, соперныкъ Ивана Годеновича 416. Владимиръ Владимировичъ, премудрый царь 273—4.

Владимиръ, князь стольно-кіевскій, славный, ласковый, красное солнышко, свътъ—часто; воръ 483; при его появленіи разсвътаеть 44, не потухаеть 52, свать 64—7, 334; его отношеніе въпопамь 76—7, мнѣніе о немъ ляховинскаго короля 81, сажаеть въ темницу Плью М. 38, Сухматія 89, Дюка 106, служить въповарахъ у Идолища 216, 218; женитьба его 77, 398, 540; про-игрываеть въ шахматы 12 богатырей 513.

Вологда, городъ 200, вторая Москва 463-4 (ръка)

Волхъ Святославьевичъ (Всеславьевичъ) 255—261, былина немъ упоминается 305, 343, 474.

Вольга и Микула, былина о нихъ упом. 30, 343, 474, 499. Воронеюшко, конь Ильи Муромца 32, 42—3, 52, Добрыни Никитича 60, 312, 321, 360, 378, 503, Ждана-царевича 180 Игнатія Даниловича 498.

Гаврила Долгополый участвуеть въ Камскомъ побоищъ 435 439, 480, 523; съ Алешей Поповичемъ 439, 485; самоубійство его 443, 486; Гаврюша Долгополый, 4-й въ числъ 7 богатырей на заставъ 502.

Гльбъ Володьевичъ, князь 8, 251-5, 429-33.

Голубанушко, конь Михаила Игнатьовича 435 (см. словарь).

Голубиная книга 12, 23, 273—4; ее написалъ Христосъ съ двънадцатью апостолами 271, 275.

Господень гробъ 140, 158, 476, 494, 524, 528, кресть 446. Греческой земли плана 236, греческій свинець 236.

Грубінняще, царище 121—4, для него пожищлють жену кн. Романа 144, 341; мучитель Егорія Хр. 152—5; идеть войной на Владимира 340.

Давыдъ Евсеевичъ, православный премудрый царь 273—4, кроткій 317; его сыпомъ называется Соломанъ 450.

Данило Бълый, князь девяноста лътъ, является соперникомъ Алеши Поповича въ сватовствъ 465.

Данило Игнатьовичъ 90—91, 93—4; см. Игнатій Даниловичъ Данило Ловчанинь—см. Борисъ Романовичъ.

Данилушко, дружина Василія Буслаева 263, 268, Горбатенькій 264.

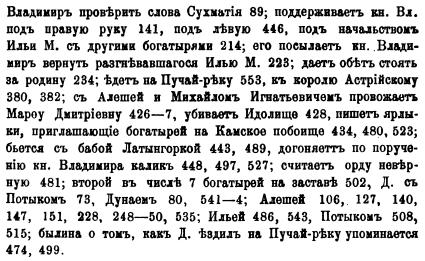
Дивянище, крестный батюшко Василья Богуслаевича 269.

Дмитрій Дмитріевичъ (Митрей Митреяновичъ, король проклятой вемли) 97.

Дмитрій, князь 7, Васильевичъ, его сватовство и самоубійство 175—7.

Дивиъ-ръка 317, см. Нъпра.

Добрыня Никитичь, младъ, силой несилень, напускомъ смълъ 232, его въжество 317, 516; бой съ поленицей и женитьба на ней 8, 304, 312—4; бой съ Дунаемъ 8, 24, 30, 575, съ Ильей М 8, 230, 232, 364, 367, 499, съ татариномъ 8, 324—7, женитьба 8, 369, 312; бой съ Подсокольникомъ 53—5, 360; его дътство 59, 230, 364, 536; самоубійство 38, 444, 491, убійство 326; читаетъ татар:кіе ярлыки 47, вмъстъ съ Дунаемъ и Алешей 244; ъдетъ къ Бадану 49—50; бой со змъей 59, 372, 509—10, 553, столкновеніе съ Алешей 63—68, 323—4, 500; его посылаетъ кн.



Домна Өалелеевна, невъста князя Дмитрія 7, 175—6, ея самоубійство 177.

Дунай Ивановичъ 7, 389, 500, 553; бой съ Добрыней 8, 24, 30, 505; сватаетъ невъсту кн. Владимиру 78, 541; бъется съ Настасьей Королевичной 82, 398, закалывается 86, 401, сватаетъ невъсту Ивану Грозному 184; подъ начальствомъ Ильи съ другими богатырями 214, даетъ объщаніе служить кн. Владимиру 234, читаетъ съ Добрыней и Алешей татарскую грамоту 244; его умънье писать упоминается 317; Д. и Идолище 396; участвуетъ въ Камскомъ побоищъ 434, сватается за Настасью, дочь короля Задонскаго 465, его сажаютъ въ погребъ на 17 лътъ за хвастлимую надпись на шатръ 507; сидитъ въ темницъ 392, 541.

Дунай Переславьевъ 523; см. Святогоръ.

Дунай-ръка 289, 294, 332, 557.

Дюкъ Степановичъ, молодой, богатый бояринъ, свътъ 24, 101, 517, съ Чурилой 108, въ Камскомъ побоищъ 523, Дюкъ-Кострюкъ 460, Дюково царство 508, 517; былина о немъ упомин. 343, 465.

Евангелье 38, 96, 409.

Егорій Храбрый 3, 7, 151—156, 468—9.

Егоръ-Святогоръ-см. Святогоръ.

Екатерина, жена Петра I 60, вдова прекрасная 301; вѣнчаніе ея съ Петромъ 302—3.

Екатерина II Алексвевна, царица 201-4.

Екимъ Ивановичъ, крестовый братъ Алеши 234-5, 237-8.

Елена Косьтентиновна—по ошибкъ называется такъ мать Дюкова 102. Елена Олександровна, мать Ильи Муромца 232; царица Ин-дъйская 258—260.

Елена, царица казанская 291-3.

Еленскій стихъ 446, 494—5, 524—5, славный 140—1; такъ называется старина "Сорокъ каликъ со каликою" 444.

Епестемія Александровна, мать Ильи Муромца 31, 209, 212. Ерданъ-ръка 157, 271—2, 494, 524, 528; вытекаетъ изъ озера 270, 274—5.

Ермакъ 5.

Ерусалимъ-градъ 124, 140, 158, 270, 450—452, 524, 528, святой градъ 271, славный градъ 144, 151.

Еруславь Еруславьевичъ 128.

Жданъ царевичъ 177-181.

Забава Путятична, племянница князя 62-3, 336-42.

Задленьшина-изъ-за Двины (см. словарь) 351, 370.

Задонская земля 502, 508, 510, 542—5; Задонскій король за его дочь сватается Дунай 465.

Задонскіе казаки 476.

Збродовичи, два брата, Петровичи 8, 476—9; участвуютъ въ Камскомъ побоищъ 435, 523; упоминаются въ числъ семи богатырей на заставъ 502; Бродовичи 68—72.

Золотая земля, поганая орда 39; см. Большая.

Зрыданище - ошибкою виъсто Тугарина 236.

Иванище, калика-богатырь 225—6, 475; сильный, великій, жилъ въ дворникахъ у отца Ильи Муромца 354.

Иванъ Годеновичъ 24, 414—23, участвуетъ въ Камскомъ побоищъ 435; Иванушко Гордёновичъ, старина о немъ упоминается 500, 536.

Иванъ Гостиновичъ, богатый купецъ 177.

Иванъ Гостиновъ, сказка о немъ 29.

Иванъ Гостиный, сынъ, былина о немъ упомин. 7, 343, 474, 499.

Иванъ Грозный: 7; Грозенъ царь Иванъ Вас. 182—195, 292, 456—62, 528—30; свътъ государь 188; князь 292—3; становится царемъ со взятія Казани 293; задумалъ строить вторую Москву 463; былина о смерти его жены упоминается 474.

Иванъ Дородоровичъ—его убиваютъ мужики деревенскіе 173—4. Иванъ Никульевичъ, Окульевичъ, —см. Василій Окульевичъ.

Иванъ-священникъ—съ его коровой сравниваетъ Илья Идолище 441.

Иванъ Тимоееевичъ, отецъ Ильи Муромца 31, 205, 209, 212, 232, 344—5, 382; крестьянинъ богатый 205.



Игнатій Даниловичь 402, 408; см. Данило Игнатьевичь.

Идолище поганое проклятое, сватается за племяницу князя Владимира 242, 423; былина объ этомъ 8, 499, 144; приходитъ съ татарской силой 215, 224, 475, 484; у царя Любова 355; участвуетъ въ Камскомъ побоищъ 439, 478; женихъ Опраксеи 395, 544; Мареы 510; невърный царь 216, 219, 243—4, 246—7, 249; татаринъ 216, 396; похищаетъ Романову жену 120; его описаніе 219, 357, 424, 475, 483, 544 (ср. 46, 547); идолище поганое стръляетъ въ Сухматія 88.

Илья Климантовъ, разбойникъ 277—9; былина о невъ упоминается 304.

Илья Муромецъ, сынъ Ивановичъ: Илеюшка 231, 344, 482, 486—9, 491, 537, 543, 555; Илейка 47, 205, 482; Мурамецъ 31, 82—3, 207—9, 211, 213—29, 243, 305, 309—11, 317, 359, 380—8, 400; старан старыньшина 36, 43, 48—9, 53, 55, 83, 228, 252, 344, 355, 385—6, 438—9, 446, стариньшина 42, 57, 70, 222, 227, 348, 438; старикъ 361, 439; старый съдатый 37, 51, 57—8, 229—30, старый 305—6, 346—7, 352—3, (въ цълой старинъ нътъ собственнаго имени) 500—1; у него борода съда и голова бъла 358, 362, 500; славный 355, 440; славный казакъ 42; казакъ 49, 70, 216, 232, 306, 365; старый казакъ 231, 324, 351, 355—6, 360—8, 372, 444; сильный казакъ 537—9; государь 44, 354, 380, 386—7, 437, 439, 440, 442—3, 479—87, 489—90, 502—4, 532—6, 553.

Его бой съ сыномъ 53, 358, 487 (былина 7); съ Соловьемъразбойникомъ 34, 348, 533 (былина 5); съ Добрыней 232, 364, 537 (былина 8); съ Идолищемъ 219, 226, 440, 475; съ молодцемъ изъ Задонской земли на заставъ 502; съ бабой Латынгорской 443, 489; отношенія къ Маринкъ Кайдаловкъ 57-8, 252, къ царю Любову 354 (былина 8), къ женъ Святогора 309, къ Святогору 310, 343 (былина 8, 304); къ разбойникамъ 228, 352, 500 (был. 8, 24); ссора съ кн. Владимиромъ 38 (ср. 47), 215, 221, 438, 482, съ его боярами 351; три поъздки 31 (был. 7); первая повздка 34, 345, 531 (был. 7, 24, 499, 540); исцъленіе 205, 210, 344, 474 (был. 304); его надъляють силой юноши 231; былина о бот съ Мамаемъ 8; Илья въ роди Владимира 437, 479, 517, 553-5; получаетъ отъ князя шубу 37, 353; перчатки 229; кричитъ на князя Владимира 438; поддерживаетъ князя подъ правую руку 446; разнимаетъ Добрыню съ Дунаемъ 506; отказывается помогать Дунаю противъ одной поленицы 83; помогаетъ Добрынъ въ такомъ же случат 444, 489; тдетъ къ Прусскому королю 380-2; мечеть по поднебесью камешекъ, который оказывается Потыкомъ 512; вмъсть съ Дунаемъ 543, съ Добрыней и Потыкомъ 508, 515; въ роли свата Алеши 555; его счастье упоминается 317. 516; его мощи въ Кіевъ 475; статуя 534, прим. 2; ему смерть не писана (см. смерть); его популярность 15.

Индъя богатая, городъ Индъйскій 258, 260—1.

Индъйскій царь 258—260; князь 258; Индъйская сила 260. Казань городъ 291—2.

Каинъ Калиновичъ царь, собака 39—44, поганый татаринъ 44; его сынъ и зять 44; былина о немъ 5, 7.

Камское побоище 8, 30, 434, 436—7, 478, 481, 487, 523, 553. Камышники (жители города Камышина?) 229.

Карамышевъ (?), см. Петръ Коромысловъ.

Карачарово село 5; Качарово 31, 205, 213, 215, 230—1, Карачеево 344, 350, 364, 382, Карачаево 346.

Карское море, Арапское 423.

Касьянъ Немилостивый, атаманъ каликъ 139, 142, 445, 449—50; Ивановичъ 524.

Катерина преспъсивая, жена князя Михайлы 549; прегордая 551.

Кіевъ-градъ, красенъ, славный—часто; Кіевъ-Москва 55, 57—8, 99, 101, 141, 143, 184; Кіевъ-монастырь 140; кіевская дорожка 295; гавань 59, 243; богатыри 313.

Клядовитовъ крестъ, отъ него идутъ калики 494; см. Леванидовъ.

Козаринъ 110, Казар(ушк)а Петровичъ, младъ королевичъ 111; въ деревнъ 519; у бълокаменныхъ палатъ 549, былина о немъ 7, 8, 343, 553; см. Михайло Петровичъ.

Корсунское море, гавань 429; Корсунь (-сынь), городъ, въ немъ живетъ Маринка Кайдаловна 429—432.

Кострюкъ Небрюковичъ 184—9, Небрюкъ 458—60, 462—3, Дюкъ-Кострюкъ 460; Кострюкъ Мастрюкъ сынъ Ивановъ 529—30.

Костя новоторжанинъ, дружина Василія Буслаева 263—5, 268. Красное крыльцо 462, ср. 284.

Кудреванко—царь, нападаеть на Кіевъ 409, называется княземъ 413, Кудріянище 144.

Кутузовъ 202.

Кыршикъ, зять царя Кудреванка 409, 413.

Куликово поле, мъсто казни 51, 192, 280, 477.

Лазорь Лазоревичъ 30.

Латынгорка баба 358, 362, 443, 487; Латынскія горы 358.

Латырь, камень 63, 270, 272; Латынь 272.

Леванидовъ крестъ, къ нему прикладываются калики 445, см. Клядовитовъ.

Литва поганая 82, 403, 434; проклятая 117, 184, 880, 393, 405, 415, 458, 460, 520; орда поганая 403, 405, 415, 458—9; литовскій король 405, 407.

Лука Толстоременникъ съ племянникомъ 523; см. Ремянникъ. Лъвино (или Льбино) святое озеро 271, 275; Лебедино озеро 275.

Любовъ, царь и городъ 354-8.

Ляхово вм. Ляхова (земля) 79; Лёховинская земля 415; Ляхивонскій городъ 542; Ля(и)ховинскій, Шведскій король 380—3, 415; Лёховинскій 391, 393, 395, Ляхоминскій 79—81, 82—4.

**Магуй-итица** 275—6.

Малюта Скурлатовъ сынъ 191; его дочь—кума М. Скопина, котораго отравляетъ 196—7.

Мамай 8.

Маринка Кайдаловна 430—3; Колдаевна 429; Кайдаловка 57—8, 251, 253.

Марфида (=Мальфрида), жена кн. Михайлы 169—72; см. Катерина.

Марьюшка-лебедь бълая — ошибкою вм. Мареушка (см.).

Марья Андреевна княгиня, жена князя Романа—убіеніе ея 165—6.

Марья B(Б)ерблюковна, жена Ивана Грознаго, сестра Кострюка 528—9, ея самоубійство 530.

Марья Небрюковна, жена Ивана Грознаго, сестра Кострюка 184—5, 187, 189, 458—9, 461, 463.

Марья Юрьевна, княгиня: 2, 7, 119—126.

Мареа Васильевна, сестра кн. Дмитрія 175-6.

Мареа Дмитріевна, племянница кн. Владимира 242, 244—50, 377—9, 423, 425—8.

Мареушка лебедь бълая, дочь короля Задонской земли, просватана за Идолища 510; жена Порыка 511—5; змъя лютая 508, 512, 515; ея смерть 515.

Мареа Петровна, сестра Козарушки 520.

Матвъюшко Петровичъ, его посылаетъ Илья М. созывать богатырей на Камское побоище 523.

Мещериновъ-см. Пешерскій.

Микулинъ король 369; сынъ Никулининъ 370.

Михайло Васильевичъ Скопинъ, княвь-смерть его 196-7.

Михайло Даниловичъ 7, 90—5; сзываеть богатырей на Камское побоище 480—1; Михайло Игнатьевичъ 401, 403—8, сзываеть богатырей 435; съ Добрыней и Алешей провожаеть Мареу Дмитріевну 426.

Михайло, князь 169, 171—3, 549; былины о немъ 7, 465, 553. Михайло Михайловичъ, податаманье каликъ 445, 494, 524; Касьяновичъ 139.

Михайло Петровить, королевить иладъ 114—9; см. Козаринъ. Морской царь 136—8, 493; въ сказкъ 29—30.

Морянинъ, купецъ богатый; Моряночка, его жена 160, 559; его теща, пожилая вдова 159.

Москва, матушка, каменная, славная—часто, см. Кіевъ; вторую Москву строитъ Иванъ Грозный 463; Москва-ръка 196; московская дорога 295; бурдаки 476.

Муравенка, -- ръка 208.

Муромъ 31, 205, 208, 213, 215, 230—1, 235, 344—6, 364, 382, 531, 535, 537, 560; Муровъ 557.

Надежда, одна изъ сестеръ Егорія Храбраго(?) 157.

Настасья, дочь Морского царя 138.

Настасья Ивановна, мать Ждана-царевича 177—8; царевна, дочь Ивана Грознаго 182, 184, 194.

Настасья Каролевична: 1) жена Добрыни 64—8; см. II. Никулична; 2) жена Дуная 79, 84, 391, 393, 542; 3) жена Петра Перваго 297—8; царица-Королевична 300; 4) сестра Козарина 110—9.

Настасья Леонтьевна дочь попа соборнаго Ростовскаго, сестра Алеши Поповича 334.

Настасья Митреяновна, дочь короля проклятой земли 91—101. Настасья Никулична, поленица преудалая, жена Добрыни Никитича 314—5, 317—320, 322—3, 373—4; дочь короля Микулина 369—371; выходить за Добрыню Никитича 372; называется бълой лебедью 370.

Настасья Петровна, сестра Бродовичей 69.

Настасья Романовна, 1) парица 7, 182, 456; 2) дочь князя Романа 165—6.

Небрюкъ Небрюковичъ, въ Литвъ король, отецъ Кострюка 184—5, 189.

Никита-Залъшанинъ—такъ называетъ себя Илья М., являясь незванымъ на пиръ 221—2.

Никита, отецъ Добрыни 59; Романовичъ 536; князь 364, 368; пребогатый, Ивановичъ 230.

Никита Романовичъ князь 192-3.



Никонъ, его отношеніе къ царю Алексвю 201, исправленіе книгь 463.

Новгородъ 191, 251, 255, 261, 270; новгородскіе мужими 261—2, 264—7, 269; женщины 270; сила 268; князь 264—5, 267.

Нъмпы некрещеные, поганый народъ 2; нъмецкая грамота 40. Нъпра-ръка 87, 89; въ Новгородъ 265—6, 268; см. Нъпъ, Диъпъ.

Нъпъ-ръка 340.

Окіянъ-море 230, 274-6.

Ондреенишио (Адріанъ), царь, **мучитель Е**горія Храбраго 468—9.

Осипъ Прекрасный 317.

Островъ, прекрасный городъ, изъ него вывзжають Олеша и Екимъ 234.

Офракъ-ръка 235; гора 274.

Перемёта 24, 466—7; Степановичъ съ племянникомъ 434, 438—9; Васильевичъ живетъ съ женою меньшого Збродовича 477; участвуетъ въ Камскомъ побоищъ 480.

Пересмяка 24; съ племянникомъ 38, 214; объщаются служить кн. Владимиру 234; Пересмяга 50; Перемяка 434; его племянникъ 71—3.

Петербургъ 297, 303; Питерская дорога 295.

Петръ Коромысловъ король, отецъ Козарина 109, 111, 115, 118, 560; Коромысловичъ 519—20, 547; его жена Петриха Коромыслиха 547, 560.

Петръ Первый 30, 59—63, императоръ 60; былина о немъ 304. .Пешерскій (Мещериновъ) князь-бояринъ осаждаетъ Солов. мон. 198.

Пешеръ-гора, въ ней спасается мать Егорія Xp. 152—3, 468; Пешшорскія горы 548; Пешшеръ-монастырь 403—4, 408.

Подсокольникъ, сынъ Ильи Муромца 57—9, 358, 360—3; собака 58; см. Борисъ.

Поповичи, два брата, въ Камскомъ побоищъ 523.

Потанюшка Хромый участвуеть въ Камскомъ побоищь 480, 523; Хроменькій, въ дружинь Василія Богуславьевича 262—8; пятый въ числь семи богатырей на заставъ 502; бьется съ Кострюкомъ 187, 462, 529.

Потыкъ Ивановичъ 435; государь 514; Михайло 73, Игнатьевичъ 379, 383; былина о немъ 474.

Почай-ръка 49, 60-2, 74, 87, 109, 123-4; см. Пучай.

Прекрасна, царица, мать Егорія 152, 468.

Преображенская церковь 270, 272.

Прусскій король 380—2.

Пучай-ръка 312, 316, 329-30, 372-6, 553; см. Почай.

Ремянникъ съ племянникомъ 434; см. Лука.

Романъ, князь, Дмитріевичъ 2; Ивановичъ 119-26; былина о немъ 7.

Романъ Ивановичъ, князь, убиваетъ жену 165.

Ростовъ 330, 334; см. Островъ; дорожечка Ростовская 334.

Рошша-Росшиби колпакъ съ племянникомъ участвуетъ въ Камскомъ побоищъ 435, 480, 523.

Русь святая—часто, Россія матушка 317, православная 234; русаночекъ 290; русскій языкъ 40, 46; земля 427; грамота 39, 203; см. богатыри, Святорусская земля.

Рязань, родина Добрыни 230, 233, 364-5, 368, 536.

Садко 135; Сотко 491; его богатство упоминается 317, 516; былина о немъ 7, 499.

Салтыковъ, Петръ Алексвевичъ, князь 198, 470.

Самсонъ Колыбаевъ 434, 440, Колыбановъ 480, 523, его сила 515, Колывановичъ 502; С. Сильный 38, 50, 214, 234.

Саратовскія степи 43, 159, 331, дикія 332.

Святогоръ 305, 317, 343, Егоръ-С. 307; былина о немъ 8, 304, 474; Гурьевъ съ племянникомъ 434; Первославьевъ 480.

Святополкъ Святополковичъ 128; стихъ о С., Борисв и Глъбъ 305.

Святорусская земля 39, 152, 183, 231, 475, 481.

Святославъ, боярскаго рода, отецъ Волха 255.

Святыя горы 309-10.

Семенъ Михайловичъ, князь Черниговскій 277—9, Семіонъ, царь казанскій 291—3.

Сенька Разинъ 293--5; старина о немъ упоминается 304, 343.

Сибирскій соболь—см. соболь.

Сіонская гора 509-10.

Смерть-матушка престрашная 158.

Смородин(к)а-ръчка 347, 350, 422-3, 532-3.

Соловей-разбойникъ 532, Рахманьевичъ 347, Рахматьевичъ 34, глотаеть по богатырю съ конемъ 532; Илья предлагаеть ему тадить витотт въ поле 36; былина о немъ 304.

Соловей Соловьевичъ русскій богатырь 339; былина о немъ 343, 474, 499.

Соловецкій монастырь 12, 157, 197, 470; чудотворцы 198—199, 470—1.



Соломанъ Премудрый 317, царь 144, Давыдовичъ 450; его жена Соломаниха 144, 351—6, царица Соломина 452.

Сорочинская зм'тья лютая 375—7; Сорочинскія горы 376—8; см. шляца, шуба.

Софья Микулична, мать Домны Өалелеевны-176.

Софья-царевна, племянница кн. Владимира, ее убивають мужики деревенскіе 173—4.

Спасъ 475, пречистый 93, 141, 163, 213, 220, 243, 246, 336, 367, 380-1, 405, 410, 419, 435, 439, 442—3, 447, 504.

Ставеръ, былина о немъ упомин. 30, 343, 474, 499.

Судьба-Богь, —274, 310.

Сухманъ-ръка - 90.

Сухматій Сухматьевичъ (Суханъ), богатырь 86—90; былина о немъ 343, 474, 499.

Татары поганые — часто, татаровя 416, тотарява 98, 226, влые 325, 332, 288, немилостивые 46, 224, хитрые, мудрые 93, т. поединщики 228, татаринчики-камышнички 299; три татарина-мурина 425.

Татарская сила 39, 50, 52, 88, 89, 92, 94, 215, 220, 226—7, бусурманская 215, невърная 224; поганые трупы 408, поганый духъ 39, грамота 40, 224, 244, земля 251, проклятая 101, поганая 247, сторона 329; кровь 154, голова 155, 220, шея 51, кудри черные 156, 250, рука 250, сердце 328, 418, лицо 340.

Торокашка, сынъ Бадана 45, 51-2; см. Васька.

Троица, вешній праздникъ 465, 520, ср. 20.

Тугаринъ, его наружность 236, бой съ Алешей и смерть его 237, называется змѣемъ 236—8; былина о немъ 8.

Тульской земли (т.-е. турской, турецкой) король 513, 515.

Фарафонъ, святая гора 274.

Французскій король 92, сила 94.

Хвалынское море 139, Халынское 305, 335.

Херувимская пъснь 155, х-ія объдни 185.

Хотвиъ Блудовичъ 130—132, 134—5, Хотвюшко, Хотвиошка; былина о немъ 7.

Христосъ 61, 199, царь небесный 154—5, 217—8, 277, 357, 495, небесный 447, Исусъ Христосъ, царь небесный 270, 272, 275—6, написаль Голубинную книгу 271, 275; Христово Воскресенье 550.

Царь-градъ 119, 125, 145, 148, 450—1, 453, 455—6, Царь-городъ 144, Добрыня выигрываетъ изъ Царьграда 323.

Часова жена, сестра князя Владимира 130—134; ея дочь Чавична Часовична 131, 133, 135. Чахово, вм. Чахова (земля) 79.

Чернавушка дъвушка, Шолудьявушка, невъста Садко 493.

Черниговъ 82, 108, 177, 190, 235, 255, 257, 277, 414, 518, Черниловъ 73; въ Черни-горъ разръщаетъ торговать Содовью кн. Владимиръ 336; Черни-городъ 346—7, 350, 415; мужики черни-городъ 346.

Черное море 45; 274 (Чермное).

Чернышовъ, Захаръ Григорьевичъ 30, 202.

Чиженецъ-городъ 346, 531, Малый 532, Чижемъ 535.

Чудо-озеро (Чудское) 136.

Чурило Пленковичъ 38, 72, 108, Опленковичъ 465, Переметковичъ 8, 24, Чюрилюшка 24; бабій угодникъ 109; его походка 317; въ роли Пермяты 126—9, его похожденіе съ чужой женой 465, 520; богатырь 214, 234; былина о немъ 8, 24, 305, 474, 553.

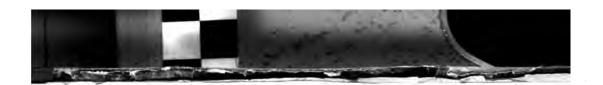
Шведскій король 92, 202—4, 297, нев'єрный 201, онъ же ляховинскій 380—3; сила 94, 204—5.

Өедоръ Ивановичъ, царевичъ, сынъ Ив. Грознаго 191-4.

Өедоръ Петровичъ, царевичъ, — сынъ Петра I 298 — 301.

Өедөръ Смоленскій, царь, отецъ Егорія храбраго 152—4, дядя 468.

Өеодосій (Печерскій), его монастырь 43, 403—4, мощи 91, 140, 143.



## СПИСОКЪ

## былинъ по содержанію, съ указаніемъ параллелей въ другихъ изданіяхъ 1).

Аксенко (Орсенко)— стр. 463. Прозаическій пересказъ—Перискій Сборникъ, т. II, отд. II, 166, № 6.

Алеша Поповичь, 1) переодъвшись каликою, убиваеть Тугарина—234. Кир. II, 70—4; 2) освобождаеть изъ плъна сестру—329. Кир. II, 80; 3) его неудавшаяся женитьба—63, 315—24, 553. Гильф. № 5, ст. 734; 23, 26, 33, 38, 43, 49, 65, 100, 107, 118, 145, 157, ст. 246; 168, 187, 198, 206, 211, 215, 217, 228, 290, 292, 306, 315; Кир. II, 2, 4, 11, 14, 17, 18, 30 (—Рыбн. I, 129—Гильф. № 149), 97 (—Гильф. 118), 119; Рыбн. I, 139, 150—71 (—Гильф. 80, ст. 152—1023); II, 14; III, 69 (—Гильф. 222), 76, 84; Соколовъ, Былины и пр. 2—6; Тих. и Милл. II, 77, 86—93, 279, 281—2 (—Гильф. 319); 4) и сестра Збродовичей—68, 476. Кир. II, 64, 66, 67; Шейнъ, Бълорусскія народныя пъсни, № 453; Матеріалы для изученія быта и языка съверозападнаго края I, ч. I, № 526.

Борись Романовичь, князь-см. Данило Ловчанинъ.

Братья-разбойники и ихъ сестра—159, 559. Васнецовъ, Пъсни съверо-восточной Россіи, 128; Истоминъ и Дютшъ, Пъсни русскаго народа, 68; Нижегородскій Сборникъ III, 117; Сочиненія Пушкина, изд. Суворина, III, 192; Собол. №№ 178—194; Соколовъ, Былины и пр. 16.

Василій Б(ог)уславъевичь—261, Гильф. № -2, ст. 194—256; 30, 44, 54, ст. 230; 141, 259, 284, 286, 321 (=Тих. и Милл. II, 289); Кир. V, 1, 8, 14, 23; прил., стр. I, III; Рыбн. I, 335, 344, 352 (=Гильф. 54), 358, 360, 361; II, 197 (=Гильф. 103), 201; III, 233, 239; Тих. и Милл. II, 221, 231, 234, 236.

<sup>1)</sup> Объясненіе сокращеній: Гильо.— Гильоердингь, Онежскія былины; Кир.— Киртенскій, Птени; Рыби.—Рыбниковъ, Птени; Собол.— Соболевскій, Великорусскія народным птени, т. І; Тих. и Милл.—Тихонравовъ и Миллеръ, Русскія былины старой и новой записи.

Василій (Игнатьевичь), пьяница—409. См. Туры и турица. Гильф. 18, 41, 116 (—Тих. и Милл. II, 143), 181, 231, 258; Извъстія Отдъленія русскаго языка и слов. И. Академіи Наукъ, т. V, кн. 1, стр. 69; Кир. II, 93; Рыбн. I, 174; II, 37 (—Гильф. 60), 39, 352; III, 37 (—Гильф. 66); Собол. 570; Тих. и Милл. II, 146.

Вдова, ел дочь и сыновъя-корабельщики —163. Довнаръ-Запольскій, П'єсни пинчуковъ, 62, 169 (указаны бълорусскіе и малор. варіанты); Кулишь, Записки о южной Руси, ІІ, 150; Пивоваровъ, Донскія п'єсни І, 1, 2; Терещенко, Бытъ русскаго народа ІІ, 436; Шейнъ, Великоруссъ, І, 213, № 811.

Волхъ (Вольіа) Святославьевичь (Всеславьевичь)—255. Гильф. 15; Рыбн. I, 1 (=Гильф. 91), 7, 11, 12.

Встрпча двухъ купцовъ въ кабакъ-280.

Гибель оклеветанной жены—167, 561. Собол. №№ 70—5, 77—8; Труды Этнографическаго От вла И. О. Люб. Естествозн., кн. ІХ, 111 (№ 158; 112—указано еще 4 бълор. варіанта); Чубинскій, Труды этнографическо-статистической экспедиців въ ю.-з. край V, 734; Шейнъ, Великоруссъ І, 243, № 896. Князь, княгиня и старицы—Гильф. 253; Живая Старина 1890 г., вып. ІІ, отд. І, 23; Истоминъ и Дютшъ, Пъсни русскаго народа 63; Истоминъ и Ляпуновъ, П. р. н. 237; Шейнъ, Великоруссъ І, 243, № 895.

Гапбъ Володьевичь, князь-251, 429.

Голубиная книга—273. Безсоновъ, Калъки перехожіе II, 269—341; Варенцовъ, Сборникъ русскихъ духовныхъ стиховъ 11, 16, 17, 19, 23, 30, 229; Извъстія Отдъленія русскаго яз. и слов. И. Академіи Наукъ, II, 1897, кн. 1; Истоминъ и Дютшъ, Пъсни русскаго народа, 19; Романовъ, Бълорусскій Сборникъ, V, 287, 291, 295, 298, 301; Чтенія въ Обществъ Исторіи и Древностей Россійскихъ 1849 г., № IX, 187.

Горе—158. Варенцовъ, Сборникъ русск. дух. стиховъ, 127, 130; Собол. №№ 440—5, 447—8; Шейнъ, Великоруссъ I, 209—10 (№№ 797—800; № 797—Собол. № 445); Бережковъ, Еще нъсколько образцовъ нар. историческихъ пъсенъ, № 8.

Данимо Ловчанина (внязь Борисъ Романовичъ)—238 (ср. 554). Кир. III, 28, 32.

Дмипрій, князь и его невпста Домна—175. Собол. №№ 172—5. Добрыня Никитичь, 1) и вмін—59, 372 (ср. 509—10, 513, 553—4). Кир. II, 23 (—Рыбн. 1, 122—III, 60—Гильф. 148), 40, 49; VII, прил., 10; Гильф. № 5, ст. 238; 59, 64, 79, 123, 148, 157, ст. 1—194; 241, 289; Миллеръ, Очерки русской нар. сло-

